

О ПИСАНИЕ  
КИТАЙСКИХ  
РУКОПИСЕЙ  
ДУНЬХУАНСКОГО  
ФОНДА  
ИНСТИТУТА  
НАРОДОВ  
АЗИИ

Выпуск I

**АКАДЕМИЯ НАУК СССР  
ИНСТИТУТ НАРОДОВ АЗИИ**



М. И. ВОРОБЬЕВА-ДЕСЯТОВСКАЯ,  
И. С. ГУРЕВИЧ, Л. Н. МЕНЬШИКОВ,  
В. С. СПИРИН, С. А. ШКОЛЯР

О П И С А Н И Е  
КИТАЙСКИХ РУКОПИСЕЙ  
ДУНЬХУАНСКОГО ФОНДА  
ИНСТИТУТА  
НАРОДОВ АЗИИ

*ВЫПУСК I*

ИЗДАТЕЛЬСТВО ВОСТОЧНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ  
Москва 1963

**Под редакцией Л.Н.Меньшикова**

## ПРЕДИСЛОВИЕ

Дуньхуанский фонд Института народов Азии Академии наук СССР представляет собой большую коллекцию древних китайских рукописей V-XI вв. н.э., которая была привезена акад. С.Ф. Ольденбургом из Русской Туркестанской экспедиции 1914-1915 гг. Эта экспедиция провела работы по описанию пещер Дуньхуана<sup>1</sup> и произвела раскопки, результатом которых в числе других материалов была и коллекция китайских рукописей. Следует добавить, что незначительная часть рукописей была привезена С.Ф. Ольденбургом еще из его первой, Турфанской экспедиции в 1909-1910 гг. Часть рукописей поступила в хранилище от Н.Н. Кроткова в 1909-1910 гг. и из хотанской коллекции С.Е. Малова. Однако материалы, регистрирующие источники поступления рукописей, часто отсутствуют и пометок на самих рукописях, за редкими исключениями, нет.

Рукописи из пещер Могао 莫高窟 в уезде Дуньхуан пров. Ганьсу представляют собой библиотеку буддийского монастыря, расположенного на важном пункте большой дороги из Китая на Запад - в Центральную и Среднюю Азию, Кашмир, Индию<sup>2</sup>. Первые пещеры были, по-видимому, построены около

---

<sup>1</sup> Неопубликованные материалы экспедиции хранятся в Архиве АН СССР, фонд № 208, оп. 1, №№ 110-120.

<sup>2</sup> В литературе эти пещеры нередко имеют ряд других наименований. Так, С.Ф. Ольденбург называет их "Пещеры тысячи будд" (см. С. Ольденбург, "Пещеры тысячи будд", журн. "Восток", 1922, вып. II, стр. 57-66). Это название нередко употребляется и другими учеными и соответствует китайскому 千佛洞 Цяньфодун. Однако так именуются в Китае также буддийские пещерные монастыри, богатые изображениями и изображениями Будды. Так, в самом Дуньхуанском уезде, кроме Могао, есть еще группа пещер, именуемых также Цяньфодун. Ло Чжень-ий 羅振玉 в части своих публикаций называет пе-

366 г. В то время буддизм через Кашмир и Среднюю Азию распространился по Северному Китаю и стал там господствующей религией. Расцвет буддизма в Китае продолжался примерно до середины XI в., когда целый ряд обстоятельств (гонения со стороны китайских властей, постоянные войны в районе наибольшего распространения буддизма, проникновение ислама) привел к упадку буддизма на территории Китая. После XI в. большинство пещерных храмов-монастырей владели жалкое существование, новых росписей и статуй в них появляется мало, хранители их ограничиваются нерегулярной и не всегда умелой реставрацией. В IУ-XI вв. в храмах-пещерах, в том числе и в пещерах Могао, было создано такое количество фресок, статуй, барельефов, плафонов и орнаментов, что они воистину явились громадными, стихийно создавшимися музеями по истории искусства древнего Китая. Одно из первых мест в этом ряду занимает пещеры Дуньхуана <sup>3</sup>.

Пещеры Могао замечательны не только своими памятниками искусства. Всемирно известными их сделала библиотека рукописей, пока что единственная в своем роде: ни в одном другом древнем монастыре библиотек донныне не обнаружено.

Дуньхуанская библиотека составлялась монахами монастыря в течение У-XI вв. Кроме буддийских канонических сочинений, в библиотеке были китайские конфуцианские и даосские канонические сочинения, сочинения позднего даосизма и медицинские труды, гадательные книги и календари, художественная проза и поэзия, официальные документы и хозяйственные записи. Так как Дуньхуанский уезд находился в районе, который достаточно часто подвергался набегам кочевников и неед-

---

пещеры также 鳴沙石窟 "Пещеры (горы) Минша", по названию горы, в склоне которой расположены пещеры (см. 鳴沙石窟佚書, 日本京都, 1913; 鳴沙石窟佚書續編, б.м., б.г.; 鳴沙石窟古蹟叢考, б.м., б.г.). В современной китайской литературе эти пещеры обычно именуются Могао по названию соседней деревни (см.: 敦煌莫高窟藝術, 潘絜茲著, 上海, 1957. Пань Се-цзы, Дуньхуан Могао-ку-инь).

<sup>3</sup> Кроме Дуньхуанских пещер Могао, широко известны также пещеры горы Майцзিশань 麥積山 в уезде Тяньшуй пров. Ганьсу, пещеры Ыньган 雲岡 в уезде Датун пров. Шаньси и ряд других.

нократно входил в состав соседних некитайских государств, то библиотека и сокровища искусства пещер Могао были под постоянной угрозой повреждения и даже полного уничтожения<sup>4</sup>.

Очевидно для того чтобы охранить библиотеку от уничтожения, вход в пещеру, где хранились рукописи, был замурован, а поверх штукатурки была написана фреска, надежно скрывающая хранилище от посторонних глаз. Поскольку на последней из датированных рукописей Дуньхуана обозначен 1002 г., но есть и несколько более поздних рукописей (№ 897), естественно было бы предположить, что хранилище замуровано около года тангутского завоевания. В дальнейшем вследствие того, что пещеры-храмы Дуньхуана перестали быть средоточием буддизма, о существовании пещер-хранилища рукописей было совершенно забыто.

К началу XX в. Дуньхуанские пещеры были заброшены и запущены, лишь немногие монахи, чаще даосские, чем буддийские, присматривали за ними и изредка производили реставрацию или очистку фресок от песка, нанесенного ветром. 26 мая 1900 г. один из таких монахов, даос Ван Дань-лу 王團籙, очищая фрески, случайно обнаружил замурованный вход в пещеру с рукописями. Это было ставшее впоследствии всемирно известным хранилище дуньхуанских рукописей<sup>5</sup>.

В настоящее время имеются четыре главных фонда рукописей из Дуньхуана: в Пекине, в Лондоне, в Париже и в Ленинграде. Кроме того, сравнительно небольшая часть находится в Японии и в частных собраниях Китая и Японии. Полные катало-

---

4

Вот краткий перечень наиболее важных событий в истории Дуньхуанского уезда в IY-XI вв.: в 304-583 гг. уезд был попеременно под властью ряда государств, большей частью некитайских: Пянь Лян, Цянь Цинь, Хоу Лян, Бэй Вэй, Си Вэй, Бэй Чжоу. В 583-755 гг. уезд был под властью китайских династий Суй и Тан; в 755 г. после мятежа Ань Лу-шаня Дуньхуан был захвачен уйгурами; в 849 г. восстание во главе с Чжан И-чао освободило уезд от власти уйгур. Во время Пяти Династий (907-960) властители Китая постоянно менялись, неустойчивой была и власть в Дуньхуане. В 1032 г. Дуньхуан попал под власть тангутов и оставался в их руках до 1227 г.

5

Подробно историю дуньхуанской библиотеки, место ее хранения и содержание см. в кн.: Пань Се-цэн, Дуньхуан Могаоку ишу; 姜亮夫, 敦煌—偉大的文化寶藏, 上海, 古典文學出版社, 1956 (Цзян Лян-фу, Дуньхуан...).



ги пекинского <sup>6</sup>, парижского <sup>7</sup>, лондонского <sup>8</sup> и японского (киотского) <sup>9</sup> фондов уже опубликованы.

Дуньхуанский фонд Института востоковедения АН СССР, хранящийся в Ленинграде, еще не имеет полного каталога. Первые публикации, касающиеся нашего Дуньхуанского фонда, появились в 1930 г. <sup>10</sup> Примерно с этого времени обработку материалов из Дуньхуана систематически проводил К.К.Флуг. Им составлены описание 307 наиболее значительных по объему рукописей и инвентаризационная опись более 2000 единиц фонда, разобранных при жизни К.К.Флуга <sup>11</sup>. Некоторые результаты своей работы К.К.Флуг успел опубликовать в кратких библиографических сообщениях <sup>12</sup>. Безвременная гибель Флуга в 1942 г. во время блокады Ленинграда надолго прервала изучение Дуньхуанского фонда.

---

<sup>6</sup> 敦煌初餘錄, 陳垣編, 北平, 1931.

<sup>7</sup> 巴黎圖書館敦煌寫本書目, 伯希和著, 陸翔譯, в журн.: 國立北平圖書館館刊, 1933, т.УП, № 6; 1934, т.УШ, № 1.

<sup>8</sup> Descriptive Catalogue of the Chinese Manuscripts from Tunhuang in the British Museum, by Lionel Giles, London, 1957.

<sup>9</sup> 龍谷大學所藏敦煌古經現存目錄, в об.:西域文化研究, 第一卷, 京都, 法藏館, 1958. - Этого каталога в нашем распоряжении нет.

<sup>10</sup> Н.Кано, О фрагменте старой рукописи "Литературного сборника" 文選, хранящегося в Азиатском музее Академии наук, ИАН, ОГН, 1930, УП сер., № 2, стр.135-144.

<sup>11</sup> Шифр рукописного хранилища ЛО Института народов Азии: К-13.

<sup>12</sup> См. его работы: К.К.Флуг, Краткий обзор небуддийской части китайского рукописного фонда Института востоковедения Академии наук СССР, "Библиография Востока", 1934, вып.7, стр.87-92; К.К.Флуг, Краткая опись древних буддийских рукописей на китайском языке из собрания Института востоковедения Академии наук СССР, "Библиография Востока", 1935, вып. 8-9, стр.96-115. Некоторые материалы из Дуньхуанского фонда использованы также в кн.: К.К.Флуг, История китайской печатной книги сунской эпохи, М.-Л., Изд-во АН СССР, 1957, глава вторая.

Работа над фондом возобновилась в феврале 1957 г., когда была образована специальная группа из молодых сотрудников: Л.Н.Меньшикова, В.С.Спирина и С.А.Школяра. Активное участие в организации работы группы принимал проф.В.С.Колоколов, помощь и ценными консультациями которого группа пользовалась постоянно. Потом в группу вошли также М.И.Воробьева-Десятовская и И.С.Гуревич. В этом составе группой подготовлен настоящий первый выпуск каталога-описания, включающий 1740 номеров. С искренней благодарностью мы вспоминаем помощь, оказанную нам китайскими друзьями, в первую очередь покойным проф. Чжан Чжэнь-до. Кроме того, во многом помогли нам проф. Лян Си-янь и особенно проф. Бао Чжэнь-гу.

Перед началом работы группы была проведена первоначальная реставрация коллекции: рукописи были отделены друг от друга, укреплены, разглажены и приведены в состояние, удобное для их научения. Эту громадную работу в предельно короткий срок проделала Р.В.Кандиеная под руководством В.И.Панкратова.

Полная инвентаризация всего фонда, проделанная М.П.Волковой, обеспечила четкую и безостановочную работу группы.

Несколько слов о составе рукописей, описание которых дается в настоящем выпуске.

По общему составу уже опубликованных каталогов определяется, что преобладающая часть рукописей Дуньхуана - это буддийские произведения<sup>13</sup>, не составляет в этом отношении исключения и наш фонд (1412 номеров не 1707); поэтому буддийская часть помещена в "Описании рукописей" на первое место. В первый выпуск входят следующие небуддийские произведения: литературные произведения (проза и поэзия) - 49 единиц; произведения китайской традиционной идеологии (конфуцианство и даосизм) и науки - 40 единиц; словари и пособия по изучению иероглифики - 15 единиц; документы официальные, экономические и библиотечные - 148 единиц. Многие из текстов небуддийского характера и значительная часть произведений китайского буддизма являются уникальными произведениями, нигде ранее не зарегистрированными. Например, тексты простонародных повествований бьяньвэнь, обнаруженные которых в Дуньхуане явились новым этапом в изучении истории китайской литературы. Поэтому бьяньвэнь здесь включены в рубрику "Литература", хотя многие из них можно было бы отнести в раздел

---

13

Так, у Чэнь Баня из общего числа около 8700 рукописей небуддийских всего около 70; у Л.Джайза на 8102 рукописи небуддийских 1308.

"Буддизм". Среди переводных буддийских сочинений есть также ряд считавшихся утерянными и впервые обнаруженных в нашем фонде. Все эти сведения относятся лишь к первому выпуску и могут быть только предварительными. Окончательная характеристика фонда должна быть отложена до завершения описания всего фонда.

Составители настоящего выпуска считали своим долгом полностью включить в него все, что сделано К.К.Флугом. 307 номеров описания К.К.Флуга сохранены в основном неизменными, в них включены лишь те дополнительные сведения, которые составителям выпуска удалось обнаружить. Читатель легко отличит часть К.К.Флуга по цифру "Ф", все остальные рукописи обозначаются цифрой "Дх". В тех случаях, когда данная рукопись была включена в опубликованную К.К.Флугом "Краткую опись древних буддийских рукописей", после описания рукописи в настоящем выпуске указывается номер в описи К.К.Флуга.

Буддийские произведения, включенные в Трипитаку, расположены по токийскому изданию Трипитаки 1924-1928 гг.: 大正新修大藏經.

Остальные разделы объяснений не требуют. Описание каждой отдельной рукописи состоит из следующих частей:

1) Порядковый номер описания и цифра в хранилище рукописей ИО Института народов Азии.

2) Заглавие рукописи. Если в данной рукописи заголовок отсутствует и восстановлен по тексту, он ставится в квадратные скобки. Если в рукописи есть заголовки разделов или глав, они указываются тут же. В тех случаях, когда под тем или иным заголовком значится большое количество рукописей, оно выносится перед описанием всех рукописей этой группы. Кроме того, если известен автор, его имя также указывается. В случае, когда сочинение является переводом индийского буддийского сочинения, рядом с заголовком указывается его санскритское название, если таковое известно, в латинской транскрипции. То же об авторе или переводчике, если он индеец. Если рукопись не определена, указывается, когда это возможно, содержание ее.

3) Ссылка на каталоги и справочные пособия, где встречается название данного сочинения. Указываются все имеющиеся у нас каталоги и справочники по Дуньхуану. Из других справочников упоминаются лишь те, которые использованы были при определении и описании данной рукописи.

4) Внешнее описание рукописи, куда входят:

а) Обмер и дефектность (размеры рукописи даются в сантиметрах).

б) Количество листов в свитке, строк и знаков в строке.

Подавляющее большинство рукописей составляют свитки из

склеенных в одну полосу листов бумаги. Однако среди рукописей встречаются также сложенные "гармоникой" и обшпорованные в виде тетрадки. Оба последних случая непременно отмечаются.

в) Бумага, ее качество, цвет.

г) Наличие графления и его особенности.

д) Почерк и его особенности.

е) Наличие титров. Если титры отличаются от приведенных в заголовке, то они выписываются отдельно. Указание повторно на наличие титра (кроме заголовка) кажется необходимым по следующим причинам: полностью сохранившийся свиток обычно имеет трижды написанное заглавие: в начале текста (начальный титр), в конце текста (конечный титр) и на обороте начала свитка, часто на специально подклеенном к началу свитка листке (внешний титр). Последний служит для того, чтобы можно было прочесть заглавие рукописи, не разворачивая ее. Указание на наличие титра поможет читателю установить, по какому из титров взято название, указанное в заголовке.

ж) Библиотечные пометки, которые обычно ставятся под внешним титром и указывают: номер свитка, часто в условных знаках - иероглифах по 千字文, - произведению из тысячи неповторяющихся знаков, текст которого нередко употребляется для цифровых многотомных изданий; номер связки 秩 - свитки при хранении связываются по десять, что и составляет одну связку.

з) Приписки, колофоны и т.п. добавления к основному тексту. Если они составляют связный текст, они полностью выписываются (без перевода).

и) Сведения об оборотной стороне.

5) Датировка рукописи (по большей части - приблизительная). Ставится после внешнего описания, так как в большинстве случаев рукописи датируются по косвенным данным: бумаге, почерку, графлению. Так, бумага У-У1 вв. отличается белым или серым цветом, твердостью и ломкостью, что, очевидно, обусловлено характером грунтовок. Позднее, в У1-УШ вв. бумага становится более эластичной и тонкой, а примерно с начала династии Тан (УП в.) для тонкой бумаги характерна еще подкраска в густой желтый цвет. При династии Тан (618-906 гг.), особенно в середине ее (УШ-1Х вв.), наиболее распространена стандартная плотная бумага с водяными знаками в виде горизонтальных полос, подкрашенная желтым, причем на обороте желтизна более бледная. Для 1Х-Х1 вв. характерны три вида бумаги: бумага, подобная бумаге середины Тан, но не подкрашенная - для канонических текстов; тонкая бе-

дая мягкая бумага, очевидно, содержащая хлопковые волокна, причем волокна нередко плохо измельчены - для неканонических текстов; грубая плотная твердая бумага - для черных записей<sup>15</sup>. Помогает в определении возраста рукописей и графление: тонкое графление тушью слабой консистенции, напоминающее линии от свинцового карандаша, наиболее характерно для династии Тан. Третий элемент, используемый при датировке, - это почерк. Образцы почерков можно найти в китайских альбомах по истории китайской культуры, где есть воспроизведения характерных почерков различных эпох<sup>16</sup>.

Датировка, даже приблизительная, оказывалась подчас делом сложным, так как несомненным отнесение рукописи к той или иной эпохе можно было считать только тогда, когда совпадали все указанные данные (бумага, графление, почерк).

6) Начальная и конечная строки рукописи ("от", "до"). Это казалось нам необходимым, так как подавляющее большинство рукописей нашего фонда в отличие от трех остальных крупных фондов - пекинского, лондонского и парижского - составляют фрагменты, для которых единственным способом точно указать их место в тексте того или иного произведения является приведение начальной и конечной строки. При этом употребляются следующие условные знаки:

а) ..... означает, что строка оборвана и количество утраченных знаков неясно.

б) □ означает, что данный знак утрачен.

в) ? означает иероглиф, прочесть который не удалось.

г) (?) - иероглиф написан неясно и данное понимание его является предположительным.

д) [ ] - знак поврежден, но читается.

е) Знак || употребляется как разделитель строк в том случае, когда приводятся 2 строки рукописи.

7) Ссылки на издания текстов, по которым определялась и сверялась данная рукопись. Тут же приводятся данные по "Краткой описи" К.К.Флуга. При библиографических ссылках в

---

15

Выводы, сделанные нами при характеристике бумаги дуньхуанских рукописей и роли бумаги для определения возраста рукописей, в целом совпадают с аналогичными выводами Л. Джайлаза, см. *Descriptive Catalogue...*, p. XI.

16

中國歷史參考圖譜，鄭振鐸編輯，第一及第二十四輯，上海出版公司，1951.

описании для обозначения тех или иных работ и изданий употребляются условные сокращения, список которых приводится ниже. При ссылках указываются:

а) Для каталогов: условное обозначение заглавия, № в каталоге, напр.: Nj., 225; G., 6107; Флуг, 8.

В случае, если каталог не имеет нумерации включенных в него произведений, указывается страница: "Дя лу", 25а; F., 158.

б) Для публикаций и текстов условное обозначение заглавия издания, том, страница, столбец (буквами русского алфавита), строки, соответствующие началу и концу данной рукописи (арабские цифры в скобках), напр.: "Да", XII, 224 б (15) - 226 а (8);

84(7) - 86(11). Если текст данной рукописи отличается от уже опубликованных текстов, указывается на наличие различий. Более подробно о различиях и их характере предполагается сказать в соответствующих публикациях.

в) В тех случаях, когда известно происхождение рукописи, указывается коллекция. Таких коллекций три: С.Ф.Ольденбурга, вторая коллекция Н.Н.Кроткова и коллекция С.Б.Малова. Если пометки о коллекции есть на самой рукописи, указывается: «на рукописи помета: "коллекция такого-то"». Если на рукописи пометок нет, а принадлежность к коллекции устанавливается по инвентарям, составленным К.К.Флугом или М.П.Волковой, то называется просто: "коллекция такого-то".

Первый выпуск описания снабжен указателями (см. приложение). Указатели составлены Б.Д.Смирновым. В составлении указателя также приняла участие И.Т.Зюграф. Иероглифические указатели составлены по графической системе Васильева-Розенберга. Иероглифы даются в полном (не сокращенном) варианте. Вместо некоторых разнописей, употребляющихся в дуньхуанских рукописях, даны иные принятые формы знаков, сами же дуньхуанские разнописи включены в указатель с отсылкой на основной вариант. Термины в указателях, как правило, не даются. Исключения составляют названия жанров и некоторые титулы.

Ниже приводится список сокращений, употребляемых при указании литературы.

Л.Н.Меньшиков

## СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ

- "Бяньвэнь цзи" - 敦煌變文集, 北京, 人民文學出版社, 1957.
- "Вай" - 李翊灼, 敦煌石室經卷中未入藏經論著述目錄, Б.м., б.г.
- "Вэй" - 偽書通考, 張心澂編著, 上海, 商務印書館, 1957.
- "Да" - 大正新修大藏經, 東京, 大正一切經刊行會, 1924-1928.
- "Д.цз." - 道藏, 涵芬樓影印, 上海, [1926].
- "Дх" - дуньхуанская рукопись.
- "Линши" - 敦煌零梅, Б.м., 甲子 (1924).
- "Минша" - 鳴沙石室佚書, Б.м., б.г.
- "Пань" - 潘絮茲, 敦煌莫高窟藝術, 上海, 人民出版社, 1957.
- "Со" - 敦煌掇瑣, [劉復編], [北平], 國立中央研究院歷史語言研究所專刊之一, [1925].
- "Сы бу" - 四部備要, 上海, 中華書局, 1936.
- "Танминли" - 唐明律合編, 北京, 中華書局, 1958.
- "Ту пу" - 中國歷代史參考圖譜, 鄭振鐸編輯, 全二十四輯, 上海, 出版公司, 1951.
- "Фо дянъ" - 佛教大辭典, 織田得能著, 東京, 大倉書店, 1916.
- Флуг - К.К.Флуг, Краткая опись древних буддийских рукописей на китайском языке из собрания Института востоковедения АН СССР, "Библиография Востока", 1935, вып.8-9, стр.96-115.
- "Цзян" - 姜亮夫, 敦煌——偉大的文化寶藏, 上海, 古典文學出版社, 1956.
- "Цуншунцичэн" - 叢書集成, 上海, 商務印書館, 1936.
- "Ши сань цзин" - 十三經注疏, 全四十冊, 北京, 中華書局, 1957.
- "Ши лу" - 敦煌劫餘錄, 陳垣編, 北平, 1931.
- G. - Giles L., Descriptive Catalogue of the Chinese Manuscripts from Tunhuang in the British Museum, London, 1957.
- F. - Fujii, Catalogue of All Buddhist Books, contained in the Pitaka Collection in Japan and China, Kyoto, 1898.
- Nj. - Nanjio, Bunyju, A Catalogue of the Chinese translations of the Buddhist Tripitaka, Oxford, 1883.
- wieg. - Wieger, L., Bouddhisme Chinois, Extraits du Tripitaka, des commentaires, tracts, etc., 河間府, 1910.

# БУДДИЙСКИЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ





ПРОИЗВЕДЕНИЯ, ВОШЕДШИЕ  
В ТРИПИТАКУ

СУТРЫ

中阿含經 (Madhyamaṅgama), в 60 цз.

Перевод [瞿曇] 僧伽提婆 (Gautama Saṅghadeva).

"Да", I, № 26; Nj., 542; F., 198; G., 3969-3971; "Юй лу", 388а.

I

Дх-1814б

Указанное сочинение, цз.86.

Фрагмент, 19,5х31,5. Текст с 2-х сторон.

А. 12 строк по 17-18 знаков. По полям и между строк - каллиграфические упражнения. Бумага серая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 故摩偈陀大臣雨勢口已語曰婆難大將沙

до: 陀大臣雨勢復問曰阿難沙門瞿曇不稱說

"Да", I, 655б (20-29), имеются разночтения.

Сторону Б см. № 1552а.

佛為首迦長者說業報差別經 (Śukasūtra), в I цз.

Перевод [瞿曇] 法智 (Gautama Dharmarajña).

"Да", I, № 80, Nj., 789, F., 68; G., 4030; "Юй лу", 391б.

2

Дх-928б

Указанное сочинение

Оборотная сторона фрагмента. 7 строк по 25-28 знака. Начальный титр.

От: 佛為首迦長者說業報差別經如是我聞一時佛在舍衛

國

до: 能令聚生得少病報或有業能令聚生得醜陋報或有業  
能

"Да", I, 891a (I5) -б (I2), имеются разночтения.

Подробное описание фрагмента и содержание текста на стороне А и сторону Б см. № I298.

增壹阿含經 (Ekottarāgama) в 5I цз.

Перевод [瞿曇] 僧伽提婆 (Gautama Sanghadeva).

"Да", II, № I25; Nj., 548; F., I58; G., 3972-3979.

3

Ф-123а

Указанное сочинение, цз.6, 利養品第十三

Фрагмент, 32x26. Текст на 2-х сторонах. Ксилограф, реставрированный рукописью. Перед началом текста - иллюстрация (фронтиспис). На ней - надпись: 護法神王. Текст рукописи произведения Б перевернут по отношению к тексту А. Между двумя склеенными текстами есть еще третий, где строки идут перпендикулярно первым двум. 5 строк по 17 знаков. Бумага лимонно-желтая, тонкая. Форма знаков - суитцизы. Начальный титр и сведения о переводчике. Под титром - печать прямоугольной формы с закругленными углами и печатный знак 斯 (нумерация свитков). (IX-XII).

От: 閱如是一時偶在舍衛國祇樹給孤獨園

до: .....[至]無為之處所[以然].....

"Да", II, 571a (2I-29), разночтений нет.

Другую часть того же издания см. № 7;

Б. см. № 485.

3а

Дх-238

[То же, цз. II, 善智識品第二十]

Часть свитка, 13x26, без начала и конца. 7 строк по 18 знаков. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое, местами становится грубоватым. Почерк кай. Титров нет. (VI-УП).

18

от: 手執采.....

до: 今當思惟此義復作是念今.....

"Да", П, 601б (З-II), имеются разночтения,

Коллекция С.Е.Малова.

雜阿舍經 (Samyuktāgama), в 50 цз.

Перевод 求那跋陀羅 (Guṇabhadra).

"Да", П, № 99; Nj., 544; F., 83; G., 3979a; "Юй лу", 888б.

4

Дх-555

Выписки из указанного сочинения.

Фрагмент, 25x25. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 16 строк по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титр 25 цзвани. (УП-УШ). 1) 1-7 строки. [雜阿舍經, цз.24, сутра 637]. Титр утрачен. Без начала.

от:.....[所欲]

до: 成就稱四念處

"Да", П, 176б (21-26). Есть разночтения.

2) 8-16 строки. Начальный титр 25 цзвани.

от: 諸比丘輩食人信施而不讀誦經書不薩闍

до: 法山破匹法戒拔正法.....

"Да", П, 178б (10-18). Есть разночтения.

5

Дх-937б

То же, цз.30, сутра 830

Обратная сторона фрагмента, 4 строки по 11-12 знаков, написанные в одном направлении; и 4 по 6-8 знаков - в противоположном. Начальный титр и 2 первые строки 830 раздела.

от: 如是我聞一時佛

до: 如著林中尔時世尊為諸比

"Да", П, 213а (I-4), разночтений нет.  
Сторона А см. № I405.

6.

Дх-II98

[То же, цз.32, 力品第三十八之二]

2 фрагмента рукописи, непосредственно не соединяющиеся (разрыв в I3-I4 строк):

1. 27,5x25,5. I5 строк по I7 знаков.

2. 33x25,5. I9 строк по I7 знаков.

Бумага желтовато-коричневая, тонкая. Графление отсутствует.  
Почерк кай. Титров нет. (VI-VII).

1.

от: 會回經所譯合會目錄者緣是有是此起則

до: 吾欲出[外].....

"Да", П, 724б (I6) - в(I), имеются разночтения.

2.

от: □□如來是時彼人受主教已即辦第壹前

до: 居住此王境界.....

"Да", П, 724б (I5) - 725а (4), имеются разночтения.

7

Дх-204а

То же, цз.42, 結禁品第四十[六]

Фрагмент, 29x16. Верхняя часть листа. 8 неполных строк. Текст напечатан ксилографическим способом. Бумага лимонно-желтая, тонкая. Начальный титр. Ксилограф подклеен 2-я листами с рукописным текстом. (X-XI).

от: 聞如是一時佛在舍衛.....

до: 益於現法□得盡有漏.....

"Да", П, 775в (I-9), разночтений нет.

Подклеенные рукописи см: б. № 658; в. № 90I.

20

六度集經 (Śaṭpāramitāksannipāta-sūtra), в 8 цз.

Перевод [康]僧會.

"Да", III, № 152; Nj., 143; F., 310.

8

Ф-275Г

[Указанное сочинение, рассказ 2-й, ] 度无極集第一卷

Продолжение свитка, 50x20,5. 22 строки по 19-20 знаков. Перед текстом 1 строка приписки: 釋迦為薩婆達王身割肉養  
鷹三. В конце мелко: 出度无極集第一卷.

от: 昔有釋迦菩薩為大國号薩婆達普施眾法其  
до: 足俞前帝釋稽首達王三臣歡喜

"Да", III, 16 (12) - В (24), разночтений нет.

Подробное описание см. № 10.

а. см. № 10;

б. см. № 12;

в. см. № 17;

д. см. № 16.

大方便佛報恩經, в 7 цз.

Перевод периода Хоу Хань.

"Да", III, № 156; Nj., 431; F., 170; "Кий лу", 376-38а.

9

Дх-636

[Указанное сочинение, цз. I, 序品第一]

Фрагмент, 27x13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 16 неполных строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: ..... [念]重恩..... 欲令眾生孝養父母.....

до: 若獲一切樂成就法..... 如.....

"Да", III, 125в (19) - 125а (5), имеются разночтения.

[То же, цз.2, 對治品第三]

Часть свитка, 435x20,5, без начала и конца. 8 листов, 1-й неполный. 316 строк по 19-22 знака. Бумага желтоватая, тонкая. Первые 13 см. сильно попорчены, особенно по нижнему краю. Почерк кай, мелкий. Разметка черной тушью (кружки и скобки). (УШ-ХI). Выписки из различных сутр:

А. Указанное сочинение, цз.2.

Начальная часть свитка, 143x20,5, 111 строк по 21 знаку. Титров нет. В конце текста 2 приписки:

I/ мелко: 出欲字号第十紙錄出.

2/ более крупно, чем остальной текст: 尔時世尊流[說]法思有一寶塔從地踊出无[明]威[德]

от:.....[也]即請入宮[於正殿].....

до: 喜而去

"Да", III, 1336 (2I) - 1356 (I). Разночтений нет.

б. см. № 12;

в. см. № 17;

г. см. № 8;

д. см. № 16.

То же [цз.3] 論議品第五.

Часть свитка, 49 x 26,5. Начало свитка, 26 строк по 17 знаков. Фрагмент состоит из 4-х соединяющихся отрывков. В центре имеются значительные лакуны. Бумага серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Имеется начальный титр: 大方便佛報恩經論品第五. (УВ-Х).

от: 尔時如果為母摩耶夫人并諸天眾說法九

до: 二世不作轉輪王雖不作轉輪王而作閻浮

"Да", III, 1366 (II) - в (13), имеются разночтения.

Ф-2756

## То же, ца.3, 論議品[第五]

Продолжение свитка, 81,5 x 20,5; 61 строка по 21 знаку. Начальный титр: 大方便佛報恩經卷第三論品. После титра приписка: 錄出第七紙.

от: 佛告弥勒菩薩乃往過去不可思議阿僧祇却有佛出世  
 до: 今者真是孝養父母

"Да", №, 137в (18) - 188в (12), имеются разночтения.

а. см. № 10;

в. см. № 17;

г. см. № 8;

д. см. № 16.

Ф-94

## То же, [ца.4], 忍友品第六

Свиток, 865 x 27; 17 листов; 448 строки по 20 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление неумелое, местами неровное. По черк кай. Начальный, конечный и внешний титры. Конечный: 報恩經卷第四. Обрывок зеленой завязки (УЕ-Х).

от: 尔時世尊大眾圍遶供養恭敬尊重讚歎尔時如來

до: 說法頭面作礼歡喜而去

"Да", №, 142б (16) - 148в; многочисленные разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С. Ф. Ольденбурга".

Флуг, 50.

慈華經 (Karupāruṇḍarīka-sūtra), в 10 ца.

Перевод 曇摩羅識 (Dharmakṣema).

"Да", №, № 157; №1., 142; F., 229; "ДМ дх", 38а.



Дх-184

[Указанное очинение, цз.5, 諸菩薩本授記品第四之三]

Три фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяющиеся (разрыв в 10-18 строк): 1) 24 x 26, 18 строк; 2) 10 x 26, 7 строк; 3) 10 x 25, 5 строк. Бумага желтая. Графление грубое. Имеются лакуны. Почерк кай. Титров нет. (У1-УП).

1) от: 取症嚴華妙佛土.....明著  
до:.....記如等

"Да", И, 196в (11-25), имеются разночтения.

2) от:.....[衆生].....|著哉.....已利者唯影世  
до:.....却名□通教曼鉢羅羊此.....|.....壽.....

"Да", И, 197а (10-15), имеются разночтения.

3) от:.....微[如]伎  
до:.....佛.....聽□||.....也.....

"Да", И, 197а (25) - 0(1), разночтений нет.

Ф-282

То же, цз.2, [大施品第三之一]

Часть свитка, 371 x 26,5, 8 листов (1-й неполный), 192 строки по 16 знаков. Начала нет, имеется конечный титр. Бумага тонкая, светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Под конечным титром запись: 廿五張(張), что означает, очевидно, количество листов бумаги в полном свитке. По верхнему и нижнему краям небольшие лакуны и повреждения. (У1-УП).  
от: 文或有.....||竟有如是等.....

до: 三菩提心乃至聽法尔後如是

"Да", И, 179а (18) - 181б (18), имеются разночтения.

Флуг, 9.

佛說菩薩昧子經 (Sūmakajitaka), в I цз.

Перевод сделан при династии Зап.Цзинь.

"Да", И, № 174; Nj., 216; F., 256.

Ф-275д

## Указанное сочинение

Продолжение свитка, III, 5 x 20, 5. 82 строки по 22-28 знака. Титров нет. В начале приписка в одну строку: 一切妙見為盲父 母子遇王猶射(即)射。В конце 2 приписки: 1) 出睽經; 2) 經律異相第十卷略出 丙字号。

от: 過去世時(?)迦毘國中有一長者無有兒子夫妻患時。心 殷(願)入

до: 孝徒得也。

"Да", III, 436б (18) - 438а (27), разночтений нет.

Подробное описание см. № 10.

а. см. № 10;

б. см. № 12;

в. см. № 17;

г. см. № 8.

## 前世三轉經

Перевод 法炬.

"Да", III, 178; Nj., 270; F., 150.

Ф-275в

## Указанное сочинение

Продолжение свитка, 49x20, 5. 40 строк по 21 знаку. Титров нет. Много разночтений. Большая часть текста выпущена. В начале свитка приписка (1 строка): 能仁為姪女身轉身作國王捨飯飯 且 далее мелко: 出經律異相第十丙字号。В конце текста мелко: 出前世三轉經。

от: 過去世於優波羅越國五穀豐熟人民聚多國中有王 名

до: 前得成為佛

"Да", III, 448б (18) - 449в (16), много разночтений и пропусков.

Подробное описание см. № 10.

а. см. № 10;

б. см. № 12;

в. см. № 8;

г. см. № 16.

佛本行集經 (Abhiniṣkramaṇasūtra?), в 60 цз.

Перевод 德志 (JKBānagurpa).

"Да", III, №190; N1., 680; F., 247; G., 8997-4005; "Юй лу", 389а.

18

Дх-2

[Указанное сочинение, цз. 47, 大迦葉因緣品下, (47-й раздел, 3-я часть)].

Фрагмент, 4I, 5x28. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 16-17 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, крупный. Титров нет. (УШ-Х). На обороте крупным почерком каллиграфические упражнения.  
от: 教今出家授具足戒是女當得神遍具足  
до: 今時彼此丘尼象有疑故往詣如來能斷  
"Да", III, 871a (28) - б(28), имеются разночтения.

佛本行經, в 7 цз.

Перевод 寶雲.

"Да", IV, №192; Nj., 1328; F., 247.

19

Дх-668

Указанное сочинение

Фрагмент, 18, 5x26. Содержит I строку титра: 佛本行經卷第五十. Под титром библиотечный шифр: 寶雲 (первый знак, очевидно, зачеркнут). В нижней части печать бурой краской (сильно

выцвела, не расшифровывается). Бумага коричневая, плотная. Почерк кай с нажимом. (УШ-Х).

賢愚經 (Damaṃka (nidāna) = sūtra), в 13 цз.

Перевод 慧覺.

"Да", IV, № 202; Nj. 1822; F. 52.

20

Дх-527а

[Указанное сочинение, цз.6, 尼提度緣品第三十]

Часть свитка, 19x26. Текст с 2-х сторон: А. II строк по 19-23 знака. Бумага белая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....取云何仙聽此人[出].....

до: 家持戒功德今得位仙出家得道

"Да", IV, 397б (22) - 398а (2). Этот текст по сравнению с текстом "Да" является, очевидно, сокращенным.

Сторону Б см. № 93I.

21

Дх-56I

То же, цз.8, [大施於海品第三十]五

Часть свитка, 42 x 26. Начало текста, 22 строки. Начальный титр, поврежденный. Верхний край поврежден. Бумага желтоватая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. (VI-VII).

от:.....五大施於海 摩訶舍好

до: 東牖直照西□□□心□□□是又復

"Да", IV, 404б (17) - в (9), имеются разночтения.

22

Дх-577

То же, цз.9, [善事太子入海品第三十七]

Часть свитка, 37 x 24,5. Начало текста. 22 строки. Фрагмент состоит из 4-х соединяющихся обрывков. Бумага белая. Графление

тонкое. Почерк кай. Начальный титр, поврежденный. (У-УІ).  
от:.....是我聞一時佛在羅□祇者闍密山中與大  
до:數人遍注推覓便得見之即向求哀  
"Да", ІУ, 410а (ІІ) - б (7), имеются разночтения.

百喻經, в 4-х цв.

Автор 僧伽仙 (Sanghasena).

Перевод 求那毘地 (Gupavṛddhi).

"Да", ІУ, № 209; Nj., 1964; F., 284.

23

Дх-1420

Указанное сочинение; 1. 為婦質鼻喻 (Притча 28-я);  
2. 水火喻 (Притча 25-я); 3. 牧羊人喻 (Притча 30-я).

Фрагмент, 55x10. Текст с 2-х сторон: сторона А - 37 строк.  
Сторона Б - 35 строк. Бумага серая, грубая. Графление отсутствует. Почерк кай. Начальные титры. (ІХ-ХІ).

Сторона А:

от: 昔有一人其婦端正

до: 欲之人亦復如是

1) "Да", ІУ, 547а (28 - б (6), имеются разночтения.

2) "Да", ІУ, 546а (20-27), разночтений нет.

Сторона Б:

от: 昔有一人巧於

до: 牧羊之人亦復如是

"Да", ІУ, 547б (28) - в (9), имеются разночтения.

出曜經 (Dharmapada, Udānavarga), в 30 цв.

Перевод [三] 佛念.

"Да", ІУ, 212; Nj., 1821; F., 126; "Дх лх", 448б.

24

Ф-285б

出曜經念怒品第十四, 卷十一; соответствует 15 главе цв.  
16 этой сутры в "Да".

Продолжение свитка, 48x27,5. 29 строк по 25-30 знаков. На-

28

чальный титр, отмечен слева красной чертой. Последние 5 строк не имеют соответствия в "Да".

от: 不怒而興怒 不造而行惡 彼受其若通 今世亦  
往世

до: 苦惱

"Да", IV, 693б (13) - 693в (21), имеются разночтения.

Подробное описание см. № 581.

а. см. № 581;

в. см. № 662;

г. см. № 684;

д. см. № 586;

е. см. № 1275.

Флуг, 124.

大般若波羅蜜多經 (Mahāprajñāpāramitā-sūtra) в 600 цв.

Перевод 玄奘.

"Да", У-Уш, № 220; Nj., I; F., 173; G., 4-574; "Дж лу", 133а-206а;

25

Дх-717

[То же, цв. 2, 初分緣起品第一之二]

Фрагмент, 52 x 20,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 32 строки. Фрагмент состоит из трех соединяющихся друг с другом обрывков. Имеются лакуны в нижней части. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (Уш-IX).

от: □□□ 在彼.....

до: 號伽沙等世界最後世界名.....

"Да", У, 5в (8) - 6а (13), разночтений нет.

26

Дх-112

То же, [цв. 3, 初分學觀品第二之一]

Фрагмент, 16,5 x 16. Верхняя часть свитка, начало цзэнь, конца нет. 9 строк. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое.

29

Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от: 大般若波羅蜜多經卷.....

до: 所說喜踊躍即從座起前.....

"Да", У, IIв (I) - в (IO) разночтений нет.

27

Ф-30

То же, цз. I3, [初分教誡教授品第七之三]

Свиток, 850 x 27, без начала. 476 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графленше тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (X-XI). После конечного титра приписка крупными знаками почти выцветшей коричневой тушью: 甚了 (I-я строка) и 卷中頭紙完. На полях против 122 и 202 строк исправления предварительно подчищенных ошибок. Вначале, на обороте надписи:

1) запись монастырского хранилища книг: 靈圖寺藏經 и еще раз: 靈圖; 2) номер связки и цзани в связке: 第二袂卷三.

от:..... 若我□[无我]□[應觀]

до:..... 應觀四无所畏四无

"Да", У, 68а (6) - 73б (19), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "Коллекция С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 27.

28

Дх-120I

[То же, цз. I7, 初分教誡教授品第七之七]

Фрагмент, 17 x 20,5. Часть свитка, без начала и конца. 9 строк. Верхний край оборван, по нижнему краю имеются лакуны. Бумага желтоватая. Графленше тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-У).

от:..... 眼處清淨增語是菩薩摩

до:..... 尊即耳鼻舌身.....

"Да", У, 94в (I) - в (9), разночтений нет.

30

Ф-283

[То же, цз.17, 初分教誡教授品第七之七]

Фрагмент, 30 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца. 16 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[菩薩摩訶薩不不也]世尊即

до:不不也世尊即色處无常增語是菩薩摩訶薩

"Да", У, 94в (II-26), разночтений нет.

Примечание: возможно, продолжение рукописи № 27 (непосредственно не соединяются).

Ф-281 -

[То же, цз.20, 初分教誡教授品第七之十]

Фрагмент, 48 x 27. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 29 строк, по 17 знаков. Бумага желтая, грубая. Графление неровное. Вначале и по верхнему краю проведены жирные штрихи, очевидно, отметки для удаления. Почерк кай. Титров нет. (X-XI).

от:世尊即真如雜染增語是菩薩摩訶薩不不

до:□?乃至八聖道无常增語是菩薩摩訶薩

"Да", У, IIОa (16) - б (17), разночтений нет.

Флуг, I52.

Дх-343

[То же, цз. 23, 初分教誡教授品第七之十三]

Фрагмент, 73 x 18. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 47 строк. Фрагмент состоит из двух соединяющихся друг с другом обрывков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).



от:.....常增語比增語既非有如何可  
до:.....識寂靜不寂靜  
"Да", У, 129в (4) - 130а (28), разночтений нет.  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

32

Дх-1308

[То же, цз. 24, 初分教誡教授品第七之+四]

Фрагмент, 13 x 13,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:淨尚畢竟不可.....  
до:死若屬涅槃增語非若.....  
"Да", У, 133а (23) - б(2), разночтений нет.

На обороте рисунок, возможно, изображение густого тростника.

33

Дх-III4

[То же,] цз. 27, [初分教誡教授品第七之]+七

Фрагмент, 44 x 25,5. Начало свитка. 26 строк. Правый верхний угол оборван. Имеются лакуны. Бумага светло-коричневая с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-IX).

от:.....卷第七||.....十七 三藏法師去焚奉 詔譯  
до:地界若有相若無相增語是菩薩摩訶薩即  
"Да", У, 148б (1-27), разночтений нет.

34

Дх-1038

То же, цз. 30, 初分教誡教授品第七之二十

Фрагмент, 45 x 25,5. Начало свитка, 26 строк. Правый нижний угол оборван. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-IX).

32

от: 大般若波羅蜜多經卷第卅  
до: 在兩間增語非菩薩摩訶薩耶世尊若四念  
"Да", У, I65a (5) - б (5), разночтений нет.

Ф-237

35

[То же, цв. 29, 初分教誡教授品第七之十九].

Фрагмент, 58 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа. 35 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 尚畢竟不可[得]□[非]□[故]况有真如]樂苦增  
до:.....[思議界有相无相尚]畢竟  
"Да", У, I61a (18) - б(24), имеются разночтения.

Дх-III8

36

[То же, цв. 30, 初分教誡教授品第七之二十]

Фрагмент, 38,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 23 строки. Правый и левый верхние углы оборваны. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....諦苦  
до:.....[諦空不空尚]  
"Да", У, I65b (14) - I66a (7), разночтений нет.

Дх-III10

37

[То же,] цв. 37, [初分無住品第九之二]

Фрагмент, 29,5 x 23. Часть свитка, без начала и конца. 17 строк. Левый нижний угол оборван. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X). На обороте номер цзлани: 卅七.

от: 菩薩摩訶薩此是般若波羅蜜多世尊我於

до: 諸戲論真如法界法.....

"Да", У, 204в (26) - 205а (14), имеются незначительные разно-  
чтения.

38

Дх-1477

[То же, цз. 44, 初分譬喻品第十一之三]

Фрагмент, 17,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 10  
строк. Левый верхний угол оборван. Бумага коричневая. Графление  
тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....相有相相不可得說四无量四无色

до:.....[此]善有之

"Да", У, 245б (7) - б(17), разночтений нет.

39

Дх-1215

[То же,] цз. 45 [初分譬喻品第十一之四]

Фрагмент, 48 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 30  
строк. Фрагмент состоит из 3-х соединяющихся друг с другом об-  
рывков. Правый верхний и нижний углы оборваны, в верхней части  
имеются лакуны. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. По-  
черк кай. Титров нет. (УП-IX).

На обороте - номер цзпани: 卅五.

от:.....方便說色我无.....

до:.....[香味觸法處[常].....

"Да", У, 251 б (14) - в (14), имеются разночтения.

40

Дх-1004

[То же, цз. 60, 初分讚大乘品第十六之五]

Фрагмент, 50 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 29  
строк. По верхнему краю имеются лакуны. Бумага желтовато-корич-  
невая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

34

от: 現在四正斷乃至八聖道支空所以者.....

до:.....四正斷乃至

"Да", У, 3386 (3) - в (I), имеются разночтения.

41

Дх-691

[То же, цз. 67, 初分無所得品第十八之七]

Фрагмент, 31 x 15. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 18 строк. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся друг о другом обрывков. По нижнему краю имеются лакуны. Бумага желтоватая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....薩但有假名

до:.....[但]假施設

"Да", У, 378a (6-24), разночтений нет.

42

Дх-635

[То же, цз. 68, 初分無所得品第十八之八]

Фрагмент, 45 x 40. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 26 строк. Фрагмент состоит из двух соединяющихся друг о другом обрывков. Имеются лакуны. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:舍利子布施渡.....

до:復次舍利.....

"Да", У, 388a (9) - б (6), разночтений нет.

43

Дх-II68

То же, цз. 72, 初分觀行品第十九之三

Фрагмент, 45 x 24,5. Начало свитка, 26 строк. По нижнему краю имеются лакуны. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х).

от: 大般若波羅蜜多經卷第七十二

до: 觀耳鼻舌身竟履非寂靜非不寂靜□□□

"Да", У, 1050 (10) - в (11), разночтений нет.

44

Дх-886

[То же, цз. 87, 初分學般若品第二十六之三]

Фрагмент; 29 x 19,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 18 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 能於四靜處學無二分.....

до: 學無二分故能於無.....

"Да", У, 484a (7) - а (20), разночтений нет.

45

Ф-193

[То же, цз. 89], 初分求般若品[第二十七之一]

Фрагмент, 25 x 25,5. Начало свитка. Один неполный лист. 15 строк по 17 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк - кай, крупный. Начальный титр раздела. (УШ-Х).

от: 初分求般若品.....

до: □[如]如來可得非離無依處法性如來可得

"Да", У, 4976 (29) - в (18), имеется разночтение.

46

Дх-1492

[То же, цз. 89, 初分求般若品第二十七之一]

Фрагмент, 11 x 26. Часть свитка, без начала и конца, правый нижний угол оборван. 6 строк. Бумага коричневатого-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 為緣所.....

36

до: 性可得非色界乃至眼觸為緣所生諸受法  
"Да", У, 499а (16-22), разночтений нет.

47

Дх-1000

[То же, цз. 90, 初分求般若品第二十七之二]

Фрагмент, 36 x 20,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 28 строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 界及耳觸為緣.....

до: 緣所生諸受法性可得非耳界中如.....

"Да", У, 499б (15) - в (II), разночтений нет.

48

Ф-190

[То же, цз. 95, 初分求般若品第二十七之七]

Фрагмент, 44 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 25 строк по 17 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое, несколько грубоватое при отбивке полей. Почерк кай. Вначале, на верхнем поле - имя переписчика: 王文宗; сверху - крупный знак 光 ("удалить"). В рукописи пропущен абзац, касающийся 耳界. Титров нет. (УШ-Х).

от: 相□□□□□[菩薩摩訶薩]所行般若波

羅蜜多非鼻界真如非香界鼻識界及鼻觸

"Да", У, 528б (12) - 529а (2), имеются разночтения.

49

8-37

То же, цз. 108, [初分校量功德品第三十之一]

Свиток, 724 x 25,5, без начала. 14,5 листа. 412 строк по 17 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Начало сильно повреждено, нет нижнего края. Конечный титр. (УШ-Х).

37

от: 慈大悲大喜大捨十八佛不共法[於].....

до: 惟不應非毀今於無上正等菩提而作留難  
"Да", У, 569в (3) - 574б (12), имеются разночтения.

На рукописи пометка: „кол. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 28.

50

Дх-403.

[То же, цз. 109, 初分校量功德品第三十之七]

Фрагмент, 22,5 x 22. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 строк. Имеются лакуны. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: (2-я строка) 性自性.....

до: 性空自性空無性自性空

"Да", У, 600в (24) - 601а (6), разночтений нет.

51

Ф-38

То же, цз. III, 初分校量功德品第廿之九

Свиток, 785 x 25,5. 16 листов. 436 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Внешний, начальный и конечный титры. (УШ-Х).

от: 慶喜當知以佛十力無二為方便無性為

до: 便迴向一切智智脩習無上正等菩提

"Да", У, 610б (1) - 615б (9), имеются разночтения.

На рукописи пометка: „кол. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 29.

52

Ф-3.

То же, цз. III, 初分校量功德品第廿之九

Свиток, 602 x 24,5. 436 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный, конечный и внеш-

38

ний титры. В начале свитка по нижнему краю имеются лакуны. (УШ-Х).

В конце свитка - приписка монаха - переписчика: 法達寫.

от: 慶喜當知以佛十力無二為方便無生為方

до: 修習無上正等菩提

"Да", У, 610 б(1) - 615б (9), имеются незначительные разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 30.

53

Дх-774

[То же, цз. I13, 初分校量功德品第三十之一]

Фрагмент, 16 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 10 строк. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся обрывков, причем средняя строка (20-я в "Да") утрачена. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[與]彼菩薩

до:.....訶薩行

"Да", У, 623б (15-25), разночтений нет.

54

Дх-1191

То же, цз. I16, 初分校量功德品第卅之十四

Фрагмент, 14,5 x 18. Верхняя часть начала свитка. 8 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от: 大般若波羅蜜多經卷第一[百].....

до: [為緣]..... [受無].....

"Да", У, 636а (1) - а (10), разночтений нет.

55

Дх-795.

[То же, цз. I19, 初分校量功德品第三十之十七]

Фрагмент, 44 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 28 строк. По правому и левому краям имеются лакуны. Бумага серая.



Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X). В верхней части свитка крупно написан иероглиф 克 ("удалить").

от: 薩摩訶薩.....

до: 生為方..... 智智修

"Да", У, 651в (12) - 652а (12), имеются разночтения

56

Дх-964

То же, цз. 137, 初分校量功德品第三十之三十五

Фрагмент, 7 x 12,5. Верхняя часть начала свитка. 3 строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (VIII-IX).

от: 大般若波羅蜜多經卷第一百卅.....

до: 復次憍尸迦若善男子.....

"Да", У, 734б (16-20), разночтений нет.

57

Ф-26

То же, цз. 137, [初分校量功德品第卅之三十五]

Свиток, 699x25. Начало оборвано. 398 строк по 17 знаков. Бумага желтая до коричневой. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. В начале свитка, на обороте, номер цзяни: 一百三十七; связки: 十四秩; и цзяни в связке: 七. (X-XI).

от: 四念..... || 五力七等.....

до: 得相似靜慮波羅蜜多

"Да", У, 734в (26) - 748б (15), имеются незначительные разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 31.

58

Ф-25

То же, цз. 142, 初分校量功德品第卅之卅

Свиток, 100 x 25,5. 54 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и внешний титры. Под

внешним титром библиотечные знаки: 十五永. Титр написан дважды, 2-й раз: 報迴文般若波羅蜜多經卷第廿二; На обороте 1-го листа - повторение библиотечных знаков внешнего титра. Свиток сильно поврежден и реставрирован желтовато-серой бумагой, на которой написаны недостающие 24 строки начала. Реставрирован в (1002 г.). Имеется большие лакуны(УШ-Х).  
от: 復次幡尸迦若善男子善女人等為發無上  
до: 是□□□得相似安忍波羅蜜多

"Да", У, 768а (4) - в (5). Имеются незначительные разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 32.

59

Ф-33

То же, цз. 158, 初分校量功德品第廿之五十六

Свиток, 694x27. 415 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай, слегка небрежный. Начальный и конечный титры. В начале свитка, на обороте, номер связки и цзкани в най: 十六袂, 卷八. (1002г.).

от: 復次幡尸迦若善男子善女人等為發無上

до: 說真法安忍波羅蜜多

"Да", У, 850в(3) - 855б(15), имеются незначительные разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 33.

60

Ф-34

То же, цз. 184, 初分難信解品第廿四之三

Свиток, 673x26,5. 15 листов, последний неполный. 396 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая до коричневой. Графление грубое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. В начале свитка, на обороте: 大般若經卷第一百八十四; номер связки: 十九袂. В конечном титре номер цзкани повторен дважды. (1002 г.).

от: 善現五眼清淨即般若波羅蜜多清淨波若

3\*

41

до: 身意慮清淨無二無二分無斷無斷故  
"Да", У, 989а (I) - 993б (23), имеются разночтения.  
На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

61

Ф-21

То же, цз. 188, [初分難信解品第三十四之七]

Свиток, 720 x 25,5, без начала. 16 листов. 434 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. Первые 14 строк без нижнего края. (УШ-Х).

от: 五力七等覺.....

до: 無斷故

"Да", У, 1009а (21) - 1014а (21), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

62

Ф-262

[То же, цз. 189, 初分難信解品第三十四之八]

Фрагмент, 47 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 1 лист. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое.

Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 是作者清淨與一乘不遷阿羅漢果清淨無

до: 故是命者清淨與獨覺菩提清淨無二無二

"Да", У, 1016в (16) - 1017а (15), разночтений нет.

63

Ф-229а

[То же, цз. 192, 初分難信解品第三十四之一]

Свиток, 619 x 25,5, без начала и конца. Текст с двух сторон 15 листов (1-й и последний неполные), 362 строки по 17 знаков. Бумага темно-желтая. Рукопись, по-видимому, была сложена

42

гармонкой, отчего в ряде мест порвалась по сгибам. Титров нет. Тонкое графление. Почерк кай. (УШ-Х).

от: 有者清淨與一切智清淨无二无二分无 [別]

до: 即補特伽羅清淨何以故是補特伽羅清淨

"Да", У, 1028в(II) - 1033а (18), имеются разночтения.

На обороте текст 2-х произведений:

б. см. № 897;

в. см. № 829.

Флуг, 102.

64

Дх-719

То же, цв. 198, 初分難信解品第三十四之十二

Фрагмент, 48,5x25. Начало свитка. 26 строк по 17 знаков.

Правый нижний и левый верхний углы оборваны. Бумага светло-кержичневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от: 大般若波羅蜜多經口第一百九十三

до: .....現意生清淨即耳界

"Да", У, 1033б (II) - в(18), разночтений нет.

65

Ф-117

То же, цв. 200, 初分難信解品第三十四之十九

Фрагмент, 89x25,5. Начало свитка. 2 листа. 54 строки по 17 знаков. Нижняя половина первых 26 строк оборвана. Бумага лимонно-

желтая, хрустящая. Почерк кай. Начальный титр. В начале свитка на обороте номер цздани: 二百; связки: 女袿; и свитка в связке: - (УШ-IX).

от: 復次善現受者.....

до: 淨无二无二分无別无斷故善現受者清

"Да", У, 1070а (II) - в(10). Разночтений нет.

Флуг, 34.

[То же, цз.204, 初分難信解品第三十四之二十三]

Фрагмент, 48x27,5. Часть свитка. I лист, без начала и конца. 25 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. В конце приписка (I строка): 六  
世九五十一七六二十世世七六廿一五十八廿六十一  
-. На обороте трижды титр другого произведения: (3-й раз не полностью): 正法念處經卷. (IX-XI).

от: 二無二分無別無斷故不思議界清淨故若  
до: 斷故八解脫清淨故八勝處清淨八勝處清  
"Да", У1, 19б (28) -в(28), имеются разночтения.

То же, цз.217, 初分難信解品第廿四之世六

2 фрагмента:

а. Свиток без конца, 578x25,5. 334 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр цзюани и раздела.

б. Свиток без начала, 402x25,5. 249 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-Х).

а.

от: 善現无性自性空清淨故布施波羅蜜多清  
до: 隨行清淨故一切智智清淨何以故若真如

б.

от: 淨無二無二分無別無斷故善現真如清淨  
до: 无二分无別无斷故

а. "Да", У1, 85в (16) - 89в (10), имеются разночтения.

б. "Да", У1, 88а (13) - 91а (3), разночтений нет.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга."

Флуг, 35.

Дх-1088

[То же, цз. 217, 初分難信解品第三十四之三十六]

Фрагмент, 36 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 22 строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 何以故若無性.....

до: 若一切智智清淨無二無二分.....

"Да", У1, 86а (24) - б (16), имеются разночтения.

Дх-1181

То же, цз. 220, 初分難信解品第三十四之三十九.

Фрагмент, 46 x 28, Начало свитка. 28 строк по 17-18 знаков. По краям имеются лакуны. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х).

от: 大般若波羅蜜多經卷第二百二十

до: 淨□界乃至眼觸為緣所生諸受清淨故一切

"Да", У1, 102б (1) - в (4), имеются разночтения.

Ф-40

То же, цз. 221, 初分難信解品第卅四之卅.

Фрагмент, 48x26,5. Начало свитка. 27 строк по 17 знаков. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. На обороте, вначале, знак 龍, семь раз знак 大 и один раз 清淨. (1002).

от: 復次善現法王清淨故色清淨色清淨故一

до: 緣所生諸受清淨色界乃至眼觸為緣所生

"Да", У1, 107б (1) - 107в (2), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

[То же, цз. 223, 初分難信解品第三十四之四十二]

Фрагмент, 132x25,5. Часть свитка, без начала и конца. 4 листа, последний неполный. 78 строк по 17 знаков. Нижний край свитка сильно поврежден. Бумага желтая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: .....若.....||.....善現.....||.....[清]淨故一切智[智]

до: 二無二分無別無斷故

"Да", У1, И18в (18) - И19в (10), имеются разночтения.

[То же, цз. 224, 初分難信解品第三十四之四十三]

Фрагмент, 11x22. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 17 знаков. Бумага сероватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 清无相无願解脫門清淨故一□.....

до: .....故□□清淨五眼清淨故

"Да", У1, И24а (3-И), разночтений нет.

[То же,] цз. 227, [初分難信解品第三十四之]卅六

Фрагмент, 14x15,5. Нижняя часть свитка. 7 неполных строк. Бумага белая, потемневшая. Графление тонкое. Почерк кай. Обрывки начального титра. На нижнем поле и под заглавием цздани - непонятные знаки, нанесенные тушью. (УШ-Х).

от: ..... 第二百廿七

до: ..... 波羅

"Да", У1, И39а (13) - а (21), разночтений нет.

Дх-274

То же, цз. 228, 初分難信解品第廿四之廿七

Фрагмент, 43x24,5. Начало свитка, 26 строк по 17 знаков. Правый нижний угол оборван. Имеются лакуны. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. На обороте - цифры: 廿五十八十五息.(УШ-Х).

от: 大般若波羅蜜多經第二百二.....

до: 慶清

"Да", УІ, І44в (4) - І45а (6), имеются разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-30І

То же, цз. 28І, 初分難信解品第廿四之五十

Фрагмент, 25x22. Верхняя часть начала свитка, много лакун. 15 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр.(УШ-ІХ).

от: 大般若波羅蜜多經卷二百廿一

до: 若八聖道支清淨.....

"Да", УІ, І6Іа (8-24), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-647

[То же, цз. 285; 初分難信解品第三十四之五十四]

Фрагмент, 29x25,5. Часть свитка, без начала и конца. 16 строк по 17 знаков. По нижнему краю имеются лакуны. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УШ-Х).

от: 故一切智智清淨何.....

до: 至十八佛不共法清淨故一切智智清淨何

"Да", УІ, І836 (26) -в(І4), разночтений нет.



То же, цз. 258, 初分難信解品第廿四之七十七

Свиток, 750x25,5. 17 листов, последний неполный. 451 строка по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. В начале свитка, на обороте - номер связки: 廿七.(УШ-Х).

от: 善現一切智智清淨故鼻界清淨鼻界清淨

до: 若不慮妄性清淨無二無二分無別無斷故  
"Да", У1, 304а (18) - 309б (7), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

[То же, цз. 260, 初分難信解品第三十四之七十九]

Фрагмент, 46 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 28 строк по 17 знаков. В правом нижнем углу имеются лакуны. Бумага коричневая, с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 離生性清淨無二無二分無別無斷故善現

до: 以故若一切智智清淨若意界清淨若離生  
"Да", У1, 316б (26) - в (25), имеются разночтения.

То же, цз. 261, 初分難信解品第廿四之八十

Свиток, 760 x 26,5. 440 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УШ-Х).

от: 善現一切智智清淨故內空清淨內空清淨

до: 無二分無別無斷故

"Да", У1, 319в (5) - 324в (13), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Дх-398

То же, [цз. 262,] 初分難信解品 [第三十四之八十一]

Фрагмент, 22,5 x 13, Верхняя часть начала свитка. 14 строк. Фрагмент состоит из 3-х соединяющихся друг с другом обрывков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х).

от: 大般若波羅蜜.....

до: 无別无..... || 第定.....

"Да", У1, 324 в (14) - 325 а (9), разночтений нет.

Ф-10

То же, цз. 270, 初分難信解品 第卅四之八十九

Свиток, 733 x 25,5. 449 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. По правому нижнему краю (первые 13 строк) отсутствует нижняя половина листа. (УШ-Х).

от: 善現一切智智清淨故身界清淨身界清淨

до: 無二無二分無別無斷故

"Да", У1, 366 б (1) - 371б (14), разночтений нет.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга"

Флуг, 37.

Ф-35

То же, цз. 274, [初分難信解品 第三十四之九十三]

Свиток, 506 x 26, без начала. 11 листов, последний неполный. 282 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-Х). В начале свитка на обороте номер цз-ани: 二百七十四; и связки: 廿八. На обороте против строки 198 написано: 走夜.

от: 何以故若一切智智清淨若聲界乃至耳觸

до: 无別无斷故

"Да", У1, 388в (9) - 391в (26), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга"

88

Ф-244

То же, цз. 277, [初分難信解品第三十四之九十六]

Свиток, 274 x 26, без начала. 6 листов (1-й неполный), по верхнему краю симметрично повторяющиеся лакуны глубиной до 5 см. 156 строк по 17 знаков. Бумага желтая, потемневшая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. После конечного титра приписка: 書日新寫第一校第二校法緣第三□□勘了。(УШ-Х).

от: ..... 大捨清[淨].....

до: 分無別無斷故

"Да", У1, 407а (15) - 408б (27), незначительные разночтения.

84

Ф-159

То же, цз. 279, 初分難信解品第廿四之九十八

Свиток, 700 x 25,5. 15 листов. 402 строки по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое, поля отбиты грубее. Почерк ка Начальный и конечный титры. Рукопись, очевидно, реставрирована, так как 1-й лист на лимонно-желтой бумаге с грубым графлением, написан другим почерком. (УП-Х). В конце свитка подпись монаха-переписчика (?) 虛齊(寂). Имеются 2 печати красной тушью 龍恩寺藏經印; почерк чуань (в конце - полная, в начале - левая половина), 1 печать черной тушью, почерк кай: 三界寺藏經 (в конце).

от: 復次善觀一切智智清淨故色清淨色清淨故

до: 若一切智清淨無二無二分無別無斷故

"Да", У1, 414а (22) - 418в (25), имеются незначительные разночтения.

Флуг, 38.

50

Дх-280

[То же, цз. 284, 初分難信解品第三十四之一百三]

Фрагмент, 33 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 19 строк. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 現一切智智清淨故眼界.....

до: 行清淨無.....

"Да", УІ, 442в (5) - в (24), разночтений нет.

Дх-1155 + Дх 1156

То же, цз. 287, 初分讚清淨品第世五之三

Фрагмент, 45 x 26. Начало свитка. 26 строк. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся друг с другом обрывков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от: 大般若波羅蜜多經卷第二百八十七

до: 何緣而說我清淨故一切.....淨

"Да", УІ, 458б(5) - в (7), разночтений нет.

Дх-727

[То же, цз. 304, 初分魔事品第四十之二]

Фрагмент, 20 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 12 строк по 17 знаков. Левая часть оборвана, имеются лакуны. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:.....[令]共聽問書寫受持讀誦修習思惟

до:.....空卡.....||.....五根

"Да", УІ, 552б (12-14), имеются разночтения.

Дх-1164 + Дх 1165

То же, цв. 309, [初分] 不思議等品第卅二之二

Фрагмент, 45 x 17,5. Начало свитка. Верхний и нижний края оборваны. 26 строк. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся обрывков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от: [大般] 若波羅蜜多經卷第三百九  
до: 所生諸受亦不可施設不可思議不可稱  
"Да", У1, 573в (1-27), разночтений нет.

Дх-131

[То же, цв. 310, 初分 不思議等品第四十二之三]

Фрагмент, 47 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 28 строк по 17 знаков. По верхнему краю имеются лакуны. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 自性中淨戒乃至般若波羅蜜多可得不善  
до: 四念住可得不四盡斷四神足五根五力七  
"Да", У1, 579б (3) - в (1), разночтений нет.

Дх-146

То же, цв. 315, 初分 真善友品第卅五[之三]

Фрагмент, 22 x 20. Верхняя часть начала свитка. 13 строк. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-IX).

от: 大般若波羅蜜多經卷第.....  
до: □□ 此是色界乃.....  
"Да", У1, 605а (20) - б (8), разночтений нет.

Ф-22

То же, цв. 317, 初分 趣智品第卅六之二

Свиток, 788 x 25,5. 463 строки по 17 знаков. Бумага корич-

неватая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. Есть небольшие лакуны. (УШ-Х).

от: 善現是菩薩摩訶薩所撰甲冑不屬布施波  
до: 向臨人一切智智行深般若波羅蜜多

"Да", УІ, 6156 (20) - 620в (18), имеются незначительные разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

92

Ф-8

То же, цз. 322, 初分真如品第卅七之五

Свиток, 844 x 24,5. 498 строки по 17 знаков. Бумага желтоватая до коричневатой-желтой. Графление тонкое. Почерк кай. Внешний, начальный и конечный титры. (УШ-Х). Под внешним титром номер связи: 卅三 五分.

от: 正說如是真如相時於此三千大千世界六  
до: 於實際作證聲界

"Да" УІ, 642в (6) - 6486 (6), имеются незначительные разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

98

Дх-1189

[То же, цз. 336, 初分斷分別品第五十四之二]

Фрагмент, II x 22. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 3 строки. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Рукопись оставлена незаконченной. (УШ-Х).

от: .....羅蜜多不不也善  
до: .....[平]等性離生性法定法住實際虛

"Да", УІ, 7256 (3-5), разночтений нет.

Дх-867

[То же, цз. 339, 初分巧便學品第五十五之三].

Фрагмент, 25 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 15 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графленне тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

от: □ □ 薩摩[訶].....靜故學是學

до: 學是學一切智智不為四无所畏乃至十八  
"Да", VI, 7386 (14-29), имеется разночтение.

Ф-1896

[То же, цз. 339, 初分巧便學品第五十五之三]

Фрагмент, 31 x 27. Текст на двух сторонах. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 19 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая. Графленне тонкое. Почерк кай, слегка небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от: 生諸受離故學一切智智不為耳鼻舌

до: 諸受真如盡滅斷不善現答言不也世尊不

"Да", VI, 742a (17) - в (?), имеются незначительные разночтения.

На стороне А текст: 藥師瑠璃光如來本願功德經 см. № 674.

Дх-1031

[То же, цз. 354, 初分多問不二品第六十一之四]

Фрагмент, 18 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. II строк. Бумага желтоватая, грязная. Графленне тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-IX).

от: 羅塞多[剛].....

до: 色空亦不能攝受..... || +.....

"Да", VI, 8206 (5-15), разночтений нет.

[То же, цз. 360, 初分多問不二品第六十一之十]

Фрагмент, 179 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 4 листа. 107 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое, отбивка строк едва видная, полей - грубоватая. Почерк кай, неровный. Титров нет. (IX-XI).

от: 學亦應於水火風空識界不生滅故學普  
до: 何應於空解脫門不滅故學云何應於無

"Да", VI, 855a (24) - 856b (19), имеются разночтения.

Флуг, 151.

То же, цз. 364, [初分]實說品第六十二之二

Свиток, 710 x 27. 443 строки по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр (сильно поврежден) и конечный титр. (VIII-X).

от: □□此真如施設地界即由此真如施設水火  
до: 薩摩訶薩應知一切法皆以無性為其自性

"Да", VI, 875a (1) - 880a (14), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбург".

Флуг, 39.

[То же, цз. 365, 初分實說品第六十二之三]

Фрагмент, 37 x 23,5. Часть свитка, без начала и конца. 22 строки по 17 знаков. Нижний край сильно поврежден, имеются лакуны. Бумага белая, пожелтевшая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-IX).



от:.....諦成熟有情嚴淨佛.....  
до: [便能] 行大慈成熟有情嚴淨佛.....  
"Да", УІ, 880б (23) - в (16), разночтений нет.

Дх-17  
I00

То же, цз. 366, [初分巧便行品第六十三之二]

Фрагмент, 15 x 22. Нижняя часть конца свитка, 6 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-Х).

от:.....果無性自性無動能於獨覺菩提無  
до:.....若波羅多經卷第三百六十六  
"Да", УІ, 890а (22-27), разночтений нет.

Ф-15  
I01

То же, цз. 368, [初分遍學道品第六十四之三]

Свиток, 753 x 26, без начала. 446 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая-желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр и титр раздела. У 1-х пяти строк оборвана нижняя половина. (УШ-Х).

от: □□□ [學道] 品第六十四之三  
до: 所遍知若非所遍知不可戲論故不應戲論  
"Да", УІ, 895б (14) - 900б (28), разночтений нет.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Ф-1  
I02

То же, цз. 373, 初分三漸次品第六十五之二; 無相無得品第六十六之一

Свиток, 910 x 26,5. 17 листов. 168 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и ко-

нечный титры. На полях, над 88-й строкой, знак 免. На обороте в начале свитка номер связки: 卅八 [袂]. (X-XI).  
от: 善現云何若薩摩訶薩脩法隨念善現是菩  
до: 若為般若波羅蜜多之所攝受  
"Да", У1, 9226 (I) - 927в (I2), имеются разночтения.  
На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга."

103

Ф-172а

[То же, цз. 374, 初分無相無得品第六十六之二]

Фрагмент, 43 x 27. Часть свитка, без начала и конца. Текст на 2-х сторонах.

а) Указанное сочинение. 25 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 大捨而行淨成乃至般若波羅蜜多攝受一切

до: 四靜慮攝受一切無妄失法恒住捨性而脩

"Да", У1, 930а (I0) - б (8), имеются разночтения.

Оборотная сторона:

б. см. № I95;

в. см. № II67.

104

Дх-718б

[То же, цз. 376, 初分無相無得品第六十六之四]

Фрагмент, 10 x 16,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 5 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

от: ..... 有情速能 .....

до: ..... 作法中圓滿安忍波羅蜜多亦能圓 .....

"Да", У1, 945б (2-7), имеются разночтения.

105

Ф-210

[То же, цз. 378, 初分無雜法義品第六十七之一]

Фрагмент, 45 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. I

лист. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....阿薩發起勇猛身精

до:斷一切習氣相續由永斷一切習氣相續故  
"Да", УІ, 954а (25) - б (23), разночтений нет.

106

Дх-85

[То же, цз. 392, 初分成熟有情品第七十一之三]

Фрагмент, 47,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 27 строк по 17-18 знаков. Левый верхний угол поврежден. Бумага коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП).

от:善當修安忍善現是菩薩摩訶薩安住布施

до:.....是言我乏資具故於靜慮不能修習菩薩  
"Да", УІ, 1029 (27) - в (28), имеется разночтение.

107

Дх-154

[То же, цз. 392, 初分成熟有情品第七十一之三]

Фрагмент, 44 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 17 знаков. В верхней части имеются лакуны. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х). В правом верхнем углу стоит знак 兕 ("удалить"). Рукопись не окончена.

от:聲香味觸法界為可得若不若眼識界若耳鼻

до:大慈大悲大喜大捨十八佛不共法為可  
"Да", 1030а (24) - б (20), имеется разночтение.

108

Дх-65I

То же, цз. 40I, 第二分緣起品第一

Фрагмент, 45 x 25. Начало свитка. 26 строк по 17 знаков. Правый нижний и левый верхний углы оборваны. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от: 大般若波羅蜜多經卷第四百一  
до: .....諸佛等持正念常能  
"Да", УП, 16 (I-27), имеется разночтение.

109

Дх-732

То же, цз. 403, 第二分觀照品第三之二

Фрагмент, 45 x 26,5. Начало свитка. 26 строк по 17 знаков. Имеются лакуны. Бумага светло-коричневая плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х).

от: 大般若波羅蜜多經卷第四百三  
до: 解大慈大悲大喜大捨十八□□□法當證  
"Да", УП, 126 (I4) - в (I5), разночтений нет.

110

Дх-736

[То же, цз. 404, 第二分觀照品第三之三]

Фрагмент, 17 x 15,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 11 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 界不生無色界常生能.....  
до: 變多相應與無量無.....  
"Да", УП, 19a (I8-28), разночтений нет.

111

Ф-18

То же, цз. 412, 第二分六到彼岸品第十三之二; 乘大乘品第十四

Свиток, 858 x 25,5. 490 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Внешний, начальный и конечный титры. (УШ-Х). Под внешним титром номер связки: 44

二. В конце свитка знак 勤.  
от: 復次舍利子諸菩薩摩訶薩脩行布施波羅

до: 切智智轉妙法輪度無量衆

"Да", УП, 62в (5) - 68б (5), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 40.

II2

Ф-18

То же, цв. 419, 第二分無所有品第二十一之二

Свиток, 803 x 27. 480 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УШ-Х). Над 4-м листом (24 строки: с 83-й по 107) стоит знак 克 ("удалить"). Лист остался недописанным. В конце свитка имеется имя переписчика: 翟文才. На обороте - номер связки: 卅二.  
от: 復次善現我乃至見者無所有故當知乃至  
до: 為緣所生諸受可得

"Да", УП, 101в (17) - 107а (15), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 41.

II8

Ф-41

То же, цв. 420, 第二分无所有品第二十一之三; 隨順品第二十二; 无边際品第二十三[-]

Свиток, 780 x 255. 18 листов, последний неполный. 480 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры (УШ-Х). После текста имеется приписка переписчика: 僧善誠寫.

от: 復次善現過去布施波羅蜜多過去布施波  
до: 不憍當知是菩薩摩訶薩能行般若波羅蜜多

"Да", УП, 107а (16) - 112в (8), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 42.

Ф-6

II4

То же, цз. 42I, 第二分无邊際品第廿三之二

Свиток, 800 x 25. 460 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Внешний, начальный и конечный титры. (УШ-Х).

от: 今時具壽舍利子問善現言何緣故說前際

до: 亦無所有不可得

"Да", УП, II3a (I) - II8a (27), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 43.

Ф-9

II5

То же, цз. 44I,

第二分不和合品第卅五之二; 佛母品卅六之一

Свиток, 748 x 26. 457 строк по 17 знаков. Бумага кирпичево-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УШ-Х). В конце свитка - печать красной тушью, почерк чуань. Расшифровывается: 龍恩寺藏經印. В начале - левая половина той же печати.

от: 復次善現有菩薩乘諸善男子善女人等書

до: 如是說示世間實相

"Да", УП, 22Ia (I) - 226a (24), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 44.

Дх-6I6

II6

[То же, цз. 443, 第二分示相品第四十七之二]

Фрагмент, 23 x 22.5. Часть свитка, без начала и конца. 16 строк по 17 знаков. Края оборваны, имеются лакуны. Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....相多壽宮是界相如來如寶

до:.....是九次第□

"Да", УП, 231в (12) - 232а (1), разночтений нет.

II7

Ф-42

То же, цз. 444, 第二分成辨品第卅八; 船等喻品第卅九[-之一]

Свиток, 864х 27. 19 листов. 513 строк по 17 знаков. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (IX-XI). Лист 3 (строки 55-75) и лист 9 (строки 216-238) оставлены незаконченными, их текст переписан заново. На полях дважды знак 免 (над строками 74 и 234). В начале свитка на обороте номер цзрани в связке 卅 и номер связки: 卅五.

от: 今具壽善界現白佛言世尊甚深般若波羅  
до: 等望聲聞地或獨覺地不證無上正等菩提

"Да", УП, 237б (1) - 242в (7), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 45.

II8

Ф-32

То же, цз. 447, 第二分真如品第五十二之二

Свиток, 718 х 26,5. 462 строки по 17 знаков. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. 1002 г., так как в свиток вложены два листа приписки с этой датировкой. Вначале, на обороте, номер связки: 卅五; и номер цзакани в связке: 七; над строкой 328 исправление: 得.

от: 今時欲色界天繫復白佛言世尊大德善現佛  
до: 提於其中間空無退屈

"Да", УП, 258а (20) - 258б (28), имеются разночтения.

Приписки см. № 1696.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 46.

Дх-783

119

[То же, цз. 450, 第二分甚深義品第五十五之二]

Фрагмент, 13 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 17 знаков. Имеются лакуны. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....心及善根與諸有情平等.....

до:.....等菩提

"Да", УП, 272а (27) - б (6), имеются разночтения.

Ф-27

120

То же, цз. 452, 第二分習近品第五十九; 增上慢品第六十 [之一]

Свиток, 800 x 25,5. 451 строка по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Внешний, начальный и конечный титры. (УШ-Х). Под внешним титром номер связки: 卅六 (2 раза) и библиотечный шифр: 隊. Остаток синей завязки.

от: 今時具壽善現白佛言世尊脩行如是甚深

до: 心退失所求無上佛果

"Да", УП, 279б (7) - 284б (28), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга"

Флуг, 47.

121

Дх-1125

[То же, цз. 452, 第二分增上慢品第六十之一]

Фрагмент, 27,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 17 строк по 17 знаков. Левый нижний угол оборван. Бумага белая, плотная, с пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 照曜.....

до: 无忍趣所以者何若等若覺諸.....

"Да", УП, 283б (7) - б (24), имеются разночтения.



То же, цз. 464, 第二分菩薩行品第七十; 親近品第七十一;  
遍學品七十二[之一]

Свиток, 809 x 25,5. 471 строка по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УШ-Х). В конце свитка - две печати: черная: 三界寺藏經 и красная (почерк чжуань): 龍恩寺藏經印. Вначале - левая часть 2-й печати (последние 3 знака).

от: 今時具壽善現白佛言世尊所說菩薩行菩薩

道: 生若已得人速能證得一切智智

"Да", УП, 3436 (16) - 348в (24), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 48.

То же, цз. 481, 第三分舍利子品第二之三

Свиток, 784 x 26,5. 451 строка по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (Х-ХІ). В конце II-го листа (334 строка) свиток отделен от следующей части, и на обеих половинах на обороте знак 後. В конце, на обороте, номер связки: 卅九 и цзэни в ней: 一.

от: 復次舍利子諸菩薩摩訶薩修行般若波羅

多: 無上正等菩提

"Да", УП, 4386 (4) - 4436 (24), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

[То же, цз. 484, 第三分善現品第三之三]

Фрагмент, 16,5 x 23,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 10 строк. Имеются лакуны. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай, Титров нет. (УП-ІХ).

от: 復次善現若善男子善.....  
до: 法故若菩薩摩訶薩能學.....  
"Да", УП, 457а (10-19), разночтений нет.

125

Дх-775

То же, цз. 487, 第三分善現品第三之六

Фрагмент, 42,5 x 25,5. Начало свитка, без нижнего края. 26 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-IX).

от: 大般若波羅蜜多經卷第四百.....  
до: 多大功德鎧修靜慮時空心護戒令諸惡戒不  
"Да", УП, 472а (9) - б (II), имеется разночтение.

126

Ф-14

То же, цз. 488, 第三分善現品第三之七

Свиток, 846 x 25,5. 5II строк по 17 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УШ-Х).

от: 今時具壽善現白佛言世尊如我解佛所說  
до: 三摩地  
"Да", УП, 477в (15) - 483в (6), имеются разночтения.

127

Дх-770

То же, [цз. 488,] 第三分[善現品第三之七]

Фрагмент, 33 x 16,5. Верхняя часть начала свитка. 19 строк. Бумага желтовато-серая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-IX).

от: 大般若波.....  
до: 乃至十八龍不共法十八佛不.....  
"Да", УП, 477в (15) - 478а (9), разночтений нет.

Ф-20

То же, цз. 489, 第三分善現品第三之八

Свиток, 794 x 26,5. 478 строки по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (IX-XI). Вначале, на обороте, номер свитка в связке 九 и номер связки: 卅九.

от: 云何名為超一切三摩地謂若住此三摩地

до: 羅察多時大乘之相

"Да", УП, 483в (7) - 489а (20), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Ф-39

То же, цз. 501, 第三分現宰堵波品第五[之二].

Свиток, 880 x 27. 19 листов, I-й неполный. 5II строк по 17 знаков. Бумага белая, чуть желтоватая. Графление грубое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (IX-XI). Лист II-й (строки 307-329) и лист I3-й (строки 355-381) оставлены незаконченными и текст их повторен на следующем листе без ошибок. На обороте, в начале свитка, знак: — (очевидно, обозначение I-го свитка в связке).

от: 復次憍尸迦若善男子善女人等能於如是

до: 利益安樂所依處故

"Да", УП, 549а (1) - 554б (2), есть разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Ф-178

[То же, цз. 501, 第三分現宰堵波品第五之二]

Фрагмент, 45 x 27. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 25 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление грубоватое. По-

черк кай. Титров нет. Рукопись не окончена. На верхнем поле знак  
克 (УШ-Х).

от: 典速能成辨布施波羅蜜多乃至般若波羅

до: 淨有幾許人於佛無疑於法無疑於僧無疑

"Да", УП, 552в (18) - 553а (15), имеются разночтения.

181

Дх-798

[То же, цз. 505, 第三分隨喜迴向品第九之二]

Фрагмент, 38 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 28  
строки по 17 знаков. Правый нижний угол оборван. Бумага светло-  
коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 薩摩訶薩闍如是法共心.....

до: 所得而為方便及以無相而為方便攝諸功

"Да", УП, 572а (5-27), разночтений нет.

182

Дх-704

[То же, цз. 511, 第三分不思議等品第十六]

Фрагмент, 34,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 22  
строки по 17 знаков. Правый нижний угол оборван. Бумага светло-  
коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-Х).

от: 今..... 羅蜜多.....

до: ..... 為无等等事..... [謂諸]..... 應

"Да", УП, 607а (23) - б (18), имеется разночтение.

183

Ф-4

То же, цз. 512, 第三分善友品第十八

Фрагмент, 46 x 26. Начало свитка. 26 строк по 17 знаков.  
Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр.  
(УШ-Х).

от: 大般若波羅蜜多經卷第五百一十二  
до: 蜜多而取無上法菩薩提亦無以內空乃至  
"Да", УП, 613а (4) - б (5), имеются разночтения.  
На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Дх-844

134

[То же, цз. 525, 第三分方便善巧品第二十六之三]

Фрагмент, 33 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 20 строк по 17 знаков. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся друг с другом обрывков. Имеются лакуны. Рукопись не окончена. Бумага темно-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).  
от:.....摩訶薩.....  
до: 名為一切相智復次善現諸行狀相能表諸  
"Да", УП, 695б (2-24), имеются разночтения.

Дх-779

135

[То же, цз. 526, 第三分方便善巧品第二十六之四]

Фрагмент, 22 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 строк. Бумага желтоватая, плотная, с пятнами. Графление тонкое. Почерк кай, Титров нет. (УП-IX).  
от: 義无我義亦.....  
до: 不應行貪.....  
"Да", УП, 696б (18) - в (1), разночтений нет.

Дх-1493

136

[То же, цз. 527, 第三分慧到彼岸品第二十七]

Фрагмент, 6 x 15. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. 4 строки. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).  
от:.....智道相智一切相智□空為不二.....

до:..... 為不二一切菩薩摩.....  
"Да", УП, 7076 (19-29), разночтений нет.

137

Дх-145

[То же, цз. 528, 第三分妙相品第二十八之一]

Фрагмент, 52 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 32 строки по 17 знаков. Бумага серая, плотная. Графление тонкое.

Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 智見蘊清淨故起諸聲聞獨覺等地證人菩

до: 學佛隨念時不廢以五眼六神通如來十力

"Да", УП, 710a (3) - б (18), есть разночтения. После строки 7-й пропущено 15 строк, соответствующих в "Да" 710 а (10-23), о чем есть указание, сделанное на поле над 8-й строкой: 復次善現欠十五行.

138

Ф-19

То же, цз. 536, 第三分 [佛國品第三十之二]

Свиток, 749 x 25,5. 435 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр, начальный оборван. У начальных трех строк оборван нижний край, (УШ-Х).

от: 讚彼彼.....

до: 提之心如寶覺知諸法寶相

"Да", УП, 751a (23) - 756a (25), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга"

139

Дх-85

[То же, цз. 539, 第四分妙行品第一之二]

Фрагмент, 40 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 17 знаков. Имеются лакуны. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 識亦非般若波羅蜜多亦非離受想行識而  
до: 復邊皆不[可得由此]般若波羅蜜多前中後  
"Да", УП, 771в (22) - 772а (18), имеется разночтение.

I40

Дх-670

То же, цз. 540, 第四分供養窣堵波品第三之二

Фрагмент; 45,6 x 18. Верхняя часть начала свитка. 26 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х).

от: 大般若波羅蜜多經卷第五百.....  
до: 諸刀杖故復次憐尸迦若善男子.....  
"Да", УП, 774а (1) - б (1), имеются разночтения.

I41

Дх-764

[То же, цз. 544, 第四分隨喜迴向品第六之二]

Фрагмент, 28 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 19 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: ..... 具經如[梵].....  
до: ..... 無上|| ..... 正  
"Да", УП, 796б (5-29), разночтений нет.

I42

Дх-49

[То же, цз. 548, 第四分譬喻品第十四]

Фрагмент, 42 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 25 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Текст датируется приблизительно 684-704 гг., так как в нем употребляется знак 丑, за-

менявший в тот период знак 正. Текст перечеркнут жирной полосой.

от: 五等菩[提]..... 薩為示世間究竟

до:..... 薩摩訶||..... 無上

"Да", УП, 821б (6) - в (1), разночтений нет.

I43

Дх-747 + Дх1104

[То же, цз. 552, 第四分無雜無異品第二十四]

Два фрагмента одной рукописи, не соединяющиеся друг с другом, без начала и конца: 1) 20 x 25. 12 строк, 2) 10, 5 x 22,5. 7 строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

1.

от: 若菩薩摩訶薩.....

до:..... 是菩薩摩訶薩.....

"Да", УП, 844а (19-27), разночтений нет.

2.

от:..... 摩訶薩不恃..... 妄姓□及所.....

до: □摩訶薩與求聲聞獨覺乘者更相毀謗

"Да", УП, 845а (17) - а (22), разночтений нет.

I44

Ф-16

То же, цз. 553, 第四分迅速品第廿五之二; 別無所品第廿六; 堅固品第廿七[之一]

Свиток, 858 x 25,5. 483 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Внешний, начальный и конечный титры. (УШ-Х). Под внешним титром имеется библиотечная пометка свитка: 息(?回心). На обороте против 474 строки: 十八里.

от: 善現當知譬如大地少塵出生金銀等寶多

до: 撰一切惡魔不能留難

"Да", УП, 847б (7) - 852в (29), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".



[То же, цв. 555, 第四分隨順品第二十九]

Фрагмент, 31,5 x 22. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край оборван. 19 строк. Бумага светло-коричневая. Графление

тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 上緣無邊際故隨順般若波羅蜜多.....

до: .....大海眼界如大海耳.....

"Да". УП, 8616 (9-29), имеется разночтение.

[То же, цв. 555, 第四分隨順品第二十九]

Фрагмент, 41 x 19. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 24 строки. Бумага коричневатая, грязная. Графление тонкое. По-

черк кай. Титров нет. (УШ-Х). На обороте номер овязки: 第六袂.

от: .....受如聲無邊際地界如聲無邊

до: .....際眼界如地無邊際耳鼻舌身

"Да", УП, 8626 (2-26), имеется разночтение.

То же, цв. 568, 第六分法界品第四之二; 金佳品第五

Свиток, 813 x 25. 466 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный, конечный и внешний титры. (УШ-Х). На обороте, под внешним титром + номер связки: [袂]五

十七. Свиток имеет красную завязку.

от: 今時最勝復白佛言世尊云何諸菩薩摩訶

до: 無數有情皆發無上正等覺心

"Да", УП, 931a (23) - 9366 (28), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга"

То же, цз. 568, **第六分法界品第四之二;念住品第五**

Свиток, 844 x 27. 18,5 листа. 507 строк по 17 знаков. На 48 строке текст обрывается и начинается снова с начального титра. Бумага белая до серой. Графление тонкое. Почерк кай, небрежный. Начальный и конечный титры. (IX-XI). Знак 兂 вначале, на обороте и над строками: 2, 20, 40, 69, 74. Между 68 и 69 строками написано: 欠一十六字 ("не хватает 16 знаков"), между 74 и 75 строками: 欠十八字 ("не хватает 18 знаков").

от: 今時最勝白佛言世尊云何諸菩薩摩訶薩

до: 難垢生淨法眼無數有皆獲無上政善覺心

"Да", УП, 931а (28) - 986б (28), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

[То же, цз. 569, **第六分法性品第六**]

Фрагмент, 19,5 x 17. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 12 неполных строк. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX). На обороте надпись:.....

五百六九五十七株第九 (569 цзвань, 57 связка, 9-й свиток).

от:..... 故不從十

до:..... 慙不為所染後復顯現天王

"Да", УП, 936в (17) - 937а (2), разночтений нет.

То же, цз. 574, **第七漫殊室利分之一**

Свиток, 713 x 25,5. 435 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая до темно-коричневой. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (X-XI).

от:如是說聞一時薄伽梵在室羅筏住著多林  
до:於今時現如是事

"Да", УП, 964а (19) - 969а (23), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

151

Дх-217

[То же, цз. 577, 第九能斷金剛分]

Два фрагмента, 4 x 24 и 4 x 23,5. Без начала и конца, по 3 строки. Друг с другом не соединяются. Бумага белая, пожелтевшая от времени. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

I.

от:.....[言我嘗]成.....

до:如來說非莊[嚴].....

"Да", УП, 984а (19-21), разночтений нет.

II.

от:[應正等覺說為]菩薩菩薩

до:[如來]等現.....

"Да", УП, 984а (24-26), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

152

Дх-1219 + Дх/220

[То же, цз. 571; цз. 578, 第六分無所得品第九; 第十般若理趣分]

Фрагмент, 41 x 17,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 20 строк. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся друг с другом обрывков. Содержит текст dhāraṇī из различных цзваней сутры. Бумага светло-коричневая, грязная, с темными пятнами, плотная. Почерк кай. (IX-XI).

I) строки 1-5:

от:娑姪他何帝洛罰底下卷[圖].....

до:卷沒栗底提罰多奴卷沒[樂].....

"Да", УП, 949в (27) - 950а (5), имеются разночтения.

2) строки 6-20:  
от: 鉢刺壤鉢刺研多曳薄.....  
до: 聖囉儂細莎訶

"Да", УП, 990в (I3) - 991а (I0), многочисленные разночтения.

I53

Ф-7

То же, цв. 582, 第十一布施波羅蜜多分之四

Свиток, 823 x 26,5. 499 строк по 17 знаков. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (IX-XI).

На обороте, вначале и в конце номер связи: 五十九.

от: 舍時舍利子白佛言世尊云何菩薩最初發

до: 利益安樂一切有情

"Да", УП, 1008б (I) - 1014а (9), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

I54

Дх-864

[То же, цв. 582, 第十一布施波羅蜜多分之四]

Фрагмент, 21,5 x 14,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 18 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 舍利子過.....

до: 有情無數菩薩斬白身

"Да", УП, 1008б (I6) - в (I), разночтений нет.

I55

Дх-801

То же, цв. 583, 第十一布施波羅蜜多分之五

Фрагмент, 46 x 24,5. Начало свитка. Левый нижний угол оборван. 26 строк. Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-X).

от: 大般若波羅蜜多經卷第五百八.....  
до: 人天樂捨憂趣苦是謂初心勝後心義.....  
"Да", УП, 1014а (10) - б (11), разночтений нет.

156

Ф-12

То же, цз. 592, 第十五轉塵波羅蜜多分之二

Свиток, 760 x 26,5. 428 строк по 17 знаков. Бумага коричне-  
вато-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный, конечный  
и внешний титры. (УШ-Х). Под внешним титром - номер связки: 六十.

от: 今時滿慈子白佛言世尊云何菩薩摩訶薩  
до: 關係所說皆大歡喜信受奉行  
"Да", УП, 1060б (14) - 1065б (19), имеются разночтения.  
На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

157

Ф-24

То же, цз. 594, 第十六般若波羅蜜多分之二

Свиток, 850 x 25,5. 478 строк по 17 знаков. Бумага коричне-  
вато-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Внешний, начальный и  
конечный титры. (УШ-Х). В конце свитка - черная печать: 三界寺  
藏經; под внешним титром номер связки: 六十; свитка в связке:  
四; и библиотечный шифр: 男(?界?). Свиток имеет зеленовато-  
серую завязку.

от: 復次善勇猛菩薩摩訶薩若能於法如是覺  
до: 性是謂般若波羅蜜多  
"Да", УП, 1071а (21) - 1076в (15), имеются незначительные разно-  
чтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 49.

76

158

Дх-52I

[То же, цз. 597, 第十六般若波羅蜜多分之五]

Фрагмент, 23 x 25. Часть свитка, без начала. 12 строк. Бумага белая, пожелтевшая от времени. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х). Рукопись не окончена.

от: 不施中行又善勇猛言願倒者即是虛妄  
до: 切分別異分別行謂諸菩薩不行分別及異  
"Да", УП, 1092а (7-20), имеются разночтения.

159

Дх-119

То же

Фрагмент, 10,5 x 20,5. Содержит 3 строки. Первые две - титры 138 и 180 цз. Бумага желтая, плотная. Имеются лакуны. (УШ-Х). Последняя строка: □清淨法身回名釋迦尸.

160

Дх-32

То же

Узкая полоска, 2 x 10. Содержит внешний титр: цз. = 百.....  
Бумага светло-коричневая, плотная. (УП-IX).

161

Дх-355

То же

Узкая полоска, 1 x 19,5. Содержит внешний титр: цз. 321. Бумага желтая, плотная. (УП-IX).  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-879

I62

То же

Узкая полоса, 6x16,5. Содержит одну строку внешнего титра:  
二百口..... Бумага желтая.(УП-IX).  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-1389

I63

То же

Лист, 22 x 25,5. С одной стороны - внешний титр: цз.20 и библиотечный шифр. С другой - экслибрис, 6,5 x 7, печатный, на 2-х языках. 2 строки китайские и 4 санскритские, написанные шрифтом ланджа. Бумага желтая, плотная. По внешнему краю вклеена соломинка.(УШ-Х),

Шифр: 界界二.

Экслибрис: 法舍利真言言隨所置 || 兜(?) 即同如來金身舍利.

Дх-1025

I64

То же

Фрагмент, 20 x 15,5. Верхний край листа. Содержит внешний титр: цз. 43. Бумага желтая.(УШ-Х).

Дх-833

I65

То же

Узкая полоска, 2 x 21,5, с внешним титром: цз. 107. Под титром - номер связки: +- (УП-IX).

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-359

166

То же

Фрагмент, 9,5 x 22. Содержит I строку - внешний титр: цз. I4I. Бумага желтая. (УШ-IX). Под внешним титром номер связки: 十五 и библиотечный шифр: 坚修.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-391

167

То же

Узкая полоса, 3 x 206. Содержит внешний титр: цз. 148. Под титром номер связки: 十五. Бумага желтая. (УШ-IX).

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-1071

168

То же

Обрывок, 4,5 x 18. Содержит внешний титр: цз. 148. Бумага желтоватая, плотная. (УШ-X).

Дх-1026

169

То же

Верхний левый угол листа, 6,5 x 12. Содержит внешний титр: цз. 156. Бумага желтая. (УШ-X).

Дх-1019

170

То же

Фрагмент, 18 x 18. Часть свитка, верхний край оборван. Со-



держит 2 титра: цз. 198 и цз. 191. Под титром номер связки: 第十袂 и шифр: 廿. Бумага желтая. (УШ-Х).

Дх-1022

171

То же

Фрагмент, 21 x 25. Содержит 1 строку внешнего титра: цз. 179. Под титром номер связки: 一八. Бумага желтая. (УШ-Х).

Дх-1013

172

То же

Фрагмент, 21 x 25. Содержит 1 строку внешнего титра: цз. 207. Бумага желтая, с пятнами. (УШ-IX).

Дх-1503

173

То же

Фрагмент, 10 x 24,5. Содержит 1 строку с внешним титром: цз. 260. Под титром номер связки: 廿六 и библиотечный шифр: 蓮. Бумага коричневая, ломкая. (УП-IX).

Дх-1018

174

То же

Фрагмент, 14,5 x 26. Содержит 1 строку с внешним титром: цз. 302. Под титром номер связки: 廿一 и библиотечный шифр: 蓮. В правом нижнем углу - край оттиска печати черной тушью. Бумага желтая, плотная. (УШ-IX).

Дх-664

175

То же

Фрагмент, 9 х 25. Содержит I строку с внешним титром: цз. 307. Под титром номер связки: ~~未~~ — и библиотечный шифр: 龍. Верхний левый угол подклеен. По внешнему краю клеена соломинка. Бумага коричневая, плотная, ломкая. (УП-IX).

Дх-26

176

То же

Узкая полоса, 3 х 25. Содержит I строку внешнего титра: 309 цз. Под титром номер связки: ~~未~~ — и библиотечный шифр: 未. Бумага желтая, плотная. (УП-IX).

Дх-23

177

То же

Обрывок, 7 х 14. Содержит I строку внешнего титра: 817 цз. Бумага желтая. (УШ-IX).

Дх-675

178

То же

Фрагмент, 20 х 25,5. Содержит I строку с внешним титром: 372 цз. Под титром номер связки: ~~未~~ 八. Бумага желтая, плотная. (УШ-IX).

Дх-322

179

То же

Фрагмент, 12 х 25. Содержит I строку внешнего титра: 378 цз.

По внешнему краю подклеена соломинка. Бумага грязно-коричневая, плотная. (УШ-IX).

Дх-66I 180

То же

Фрагмент, 9 x 26. Содержит I строку внешнего титра: 396 цз. Под титром библиотечные шифры: 遼正因. Бумага светло-коричневая. (УШ-Х).

Дх-1015 181

То же

Фрагмент, 21,5 x 25,5. Содержит I строку внешнего титра: 402 цз. Под титром - номер связки: 肆一. Бумага желтая. (УШ-Х).

Дх-373 182

То же

Обрывок, 10 x 16,5. Содержит I строку внешнего титра: 427 цз. Бумага светло-коричневая. (УШ-IX).  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-674 183

То же

Фрагмент, 23 x 25. Содержит I строку внешнего титра: цз. 442. Под титром номер связки: 肆五. Бумага желтая, правый нижний угол оборван. (УШ-IX).

Дх-212

184

То же

Узкая полоска, 2,5 x 27. Состоит из 2-х обрывков. Содержит I строку внешнего титра: цз. 444. В нижней части - левый край печати владельца, сделанной красной тушью. Под титром библиотечный шифр: 王. 44 и номер связки: 445. Бумага светло-коричневая. По внешнему краю подклеена соломинка. (УШ-IX).

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-677

185

То же

Фрагмент, 2865 x 22. Содержит I строку внешнего титра 452цз. Бумага желтая. (УШ-Х).

Дх-381

186

То же

Фрагмент, 7 x 24. Содержит I строку внешнего титра: 488 цз. Под титром номер связки: 449. Бумага желтая. (УШ-IX).

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-659

187

То же

Фрагмент, 22,5 x 26. Содержит I строку с внешним титром: 498 цз. Под титром номер связки: 44+ и библиотечный шифр: 144. Бумага желтая, плотная. (УШ-IX).

Дх-662 188

То же

Фрагмент 21,5 x 26. Содержит одну строку с внешним титром: 494 цз. Бумага желто-коричневая, плотная. (УШ-Х).

Дх-1016 189

То же

Фрагмент 23 x 16. Верхняя часть свитка содержит одну строку с внешним титром: 540 цз. Бумага светло-коричневая, плотная. (УШ-Х).

Дх-1011 190

То же

Фрагмент, 19 x 20,5. Верхний край оборван. Содержит 1 строку с внешним титром: 578 цз. Под титром - номер связки: 5 + 1. Бумага желтая. (УШ-IX).

Дх-855 191

То же

Обрывок, 9,5 x 17,5. Содержит 1 строку с внешним титром: 575 цз. Бумага желтая. (УШ-Х).

Дх-1028 192

То же

Обрывок, 7 x 10. Содержит 1 строку с внешним титром (номер цззани оборван). Бумага светло-коричневая, плотная. (УШ-Х).

Дх-222

198

То же

Фрагмент, 5,5 x 10,5. Содержит I строку с внешним титром (номер цзэани оборван). Бумага коричневая. (УШ-Х).  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-927е

198a

То же

Продолжение тетради. Страница 21-я. I строка с титром:  
**佛说般若波罗蜜多经.**  
Подробное описание см. № 818.

- а. см. № 818;
- б. см. № 1974;
- в. см. № 1552;
- г. см. № 882;
- д. см. № 1818;
- ж. см. № 819;
- з. см. № 1299.

Ф-297

194

То же (?), точное место в тексте сутры не определено

Часть свитка, 20 x 26, без начала и конца. I неполный лмст. 12 строк по 17 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое, поля отчерчены грубо. Почерк кай. Титров нет. На верхнем поле над 2-й строкой большой знак 免 (удалить). (УШ-Х).  
от: 共退轉大菩薩心我經不生一念異今諸  
до: 勝行菩薩功德深心隨喜得所福尔時佛

То же, цз. 373 (?)

Фрагмент, 13 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 5 строк по 15-16 знаков. Бумага желтоватая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титр: 大般若波羅蜜多經卷第三百七十三, но в этой цззани данный текст не найден. (IX-XI).  
 от: 復有菩薩摩訶薩若解脫離生相處靜慮  
 до: 不還果獨覺菩提是菩薩摩訶薩應生  
 Далее 6 строк из 佛說佛名經卷第一.  
 а) (оборотная сторона) см. № 103;  
 в) см. № 1167.

То же, цз. II-36 (?). Точно место в сутре не определяется

Фрагмент, 10,5 x 9. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 7 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).  
 от: ..... 求 四  
 до: ..... 求 四

То же (?). Место в сутре не определено

Фрагмент, 23,5 x 21. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край оборван. 14 строк. Бумага коричневая, плотная, сильно потемневшая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).  
 от: ..... 宣說聲香味觸法界  
 до: ..... 得宣說有情命者生者養者士夫補特伽  
 "Да", УП, 1010-1011. Сходный текст, не совпадающий, однако, с данным.

Дх-1190

То же (?). Точно место в сутре не определено

Фрагмент, 11 x 12. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 7 строк. Бумага белая, плотная, с пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 足五根五力七等.....

до: □ 解脫.....||.....清.....

Дх-1485

То же (?), место в сутре не определено

Фрагмент, 22 x 18. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край оборван. Имеются лакуны. 15 строк. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х). В тексте есть упоминание六道 [伽陀] 經. Возможно, эта сутра.

от:..... 境外无别心无.....

до: 不尋容容不尋有以空為有以有為.....

Дх-416

[То же, 初分難信解品], точнее не определяется

Фрагмент, 14 x 11. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 строк. Имеются лакуны. Бумага белая, с розовато-коричневыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 知 □ □ 无二无二.....

до: 清淨无二无[-].....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-718a

То же (?), место в сутре не определено

Фрагмент, 5 x 11. Верхняя часть свитка, без начала и конца.



3 строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай.  
Титров нет. (УП-IX).

от: [脩]行滿脩.....

до: 不過時處□應持.....

摩訶般若波羅蜜經(小品般若經), (Mahāvairośatisāhasrikā), в  
в 27 цз.

Перевод鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", УШ, № 223; № 3; F. 167; G., 777-815; "Юй лу", 2076 и  
555a.

Дх-III5

202

[Указанное сочинение цз. 4, 句義品第十二]

Фрагмент, 50 x II. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 37 неполных строк. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....訶三藐三佛陀

до:.....句義无所[有]

"Да", УШ, 242a (8) - б (15), имеются разночтения.

Ф-265

203

[То же, цз. 5, 問乘品第十八]

Часть свитка, 54 x 26,5, без начала и конца. I лист. 29 строк по 17 знаков. Бумага светло-желтая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Рукопись не окончена. (УП-УШ).

от:滅故何以故性自尔是名外空何等為内外

до:觸法眼界色界眼識界乃至意識

"Да", УШ, 250б (17) - в (17), имеются разночтения.

[То же, цз. 22, 道樹品第七十一]

Часть свитка без начала и конца, 35 x 25. I лист и конец предыдущего. 20 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая, местами порвана. Графление грубоватое, местами грубое. Почерк кай с сильным наклоном горизонтальных черт. Титров нет. (УП-УШ).

от: 訶薩若布施時布[施]无法尚不可知何況有[法]

до: 作是行般若波羅蜜

"Да", УШ, 378б (26) - в (18), имеются разночтения.

[То же, цз. 12, 歡淨品第四十二]

Часть свитка, 47 x 25,5, без начала и конца. 26 строк по 16 знаков. Бумага коричневато-желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (VI-УП).

от: 三藐三菩提自无錯謬亦如佛所

до: 者世尊是般若波羅蜜不可思議佛言如

"Да", УШ, 308а (13) - б (10), имеются разночтения.

[То же, цз. 17, 堅固品第五十六]

Фрагмент, 17,5 x 21,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 12 строк. Имеются лакуны. Бумага серая, грубая. Почерк мелкий кай, с энергичным нажимом. Титров нет. (УШ-Х).

от: .....有勝有負不好說國事□□故.....見法有□

до: .....類相狠當知為阿[鞞].....

"Да", УШ, 342в (1-21), имеются разночтения.

Дх-182

## [То же, цз. 24, 善達品第七十九]

Часть свитка, 30,5 x 26,5, без начала и конца. 15 строк. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся обрывков. Титров нет. (У1-УП).

от: 行如云何知.....

до: 各各分□□□□□□色性壞法性乃至  
"Да", УШ, 3996 (25) - в (I2), имеются разночтения.

Дх-128I

## То же, цз. 32, 迦學品第七十三

Узкий обрывок свитка, 4,5 x 28,5. 2 строки. Нумерация глав и цзваней совпадает с текстом в "Да", но не в основном варианте, а в 聖語藏本, в 40 цз. (танская рукопись). Имеется остаток красной печати. Бумага серая. Почерк кай крупный. Титр. (IX-XI).

1-я строка: □得即是得 以是[故]得无所得

2-я строка: титр.

摩訶般若波羅蜜經 (小品般若經) (Aṣṭasāhasrikāpra-jñāpāramitā), в 10 цз.

Перевод 鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", УШ, 227; Мj., 6; F., 167; G., 843-848; "Юй лу", 214а.

Дх-568

## Указанное сочинение, цз. 3, 迴向品第七

Фрагмент, 34 x 28. Часть свитка, без начала и конца. Левый верхний и правый нижний углы оборваны. Имеются лакуны. 21 стро-

ка. Бумага оветло-коричневая, тонкая. Почерк кай. Начальный титр раздела (2-я строка). (УІ-УП).

от: [阿耨多]羅三藐三.....

до:.....[相]顛倒.....

"Да", УШ, 547в (ІІ) - 548а (2), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

210

Дх-21

Комментарий на小品般若經. Упомянут 25 раздел сутры: 見阿闍佛品, и текст частично с ним совпадает

Часть свитка, 31,5 x 25. Без начала и конца. 16 строк по 27-30 знаков. Бумага белая. Правый верхний край оборван. Почерк беглый. Титров нет. (ІХ-ХІ).

от:.....本願故不得盡滅有為

до:.....[應]而[觀]亦[有作]空□□□□有天

金剛般若波羅蜜經 (Vajracchedikā-prajñāpāramitā-sūtra),  
в I цв.

Перевод鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", УШ, № 235; "Юй лу", 2166-2636; G., № 1857-1989; М., 10; P., 67;

211

Ф-160

#### Указанное сочинение

Полный свиток, 570 x 25,5. 12 листов. 313 строк по 17 знаков. Бумага темно-желтая, очень тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный, конечный и внешний титры. Внешний: 金剛經一卷. (УП-УШ). Была реставрирована, очевидно, в X-XI вв. При реставрации подклеены три первых листа из другой бумаги, желтой, плотной, с грубоватым графлением, написанные другим почерком.

от: 如是我聞一時佛在舍衛國祇樹給孤獨園  
до: 所說皆大歡喜信受奉行  
"Да", УШ, 748в (18) - 752в (2), имеются разночтения.  
На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 104.

Ф-1666

212

То же

Свиток, 562 x 25. 12 листов. 309 строк по 17 знаков. Поврежден, в верхней части - лакуны. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай, четкий. Начальный и конечный титры. (УШ-Х). Рукопись реставрирована в X-XI вв. При реставрации подклеен 1-й лист, бумага коричневатая. Графление грубоватое (только отбивка полей).

от: [如]是我聞一時佛在舍衛國祇樹給孤獨園與大比丘  
до: 所說皆大歡喜信受奉行  
"Да", УШ, 748в (18) - 752в (2), имеются разночтения.

В начале 1-го листа текст 發願文, 5 строк, см. № 1356.

Флуг, 106.

Дх-499

213

То же

Два фрагмента одной и той же рукописи, не соединяющиеся друг с другом: 10 x 14 и 19 x 23,5. Верхняя часть свитка, нижний край оборван. 1) Начало текста. 6 строк. Состоит из 2-х обрывков. 2) Без начала и конца. II строк. Бумага желтоватая. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

1)  
от: 金剛般若波羅蜜經  
до: 座而坐時.....  
"Да", УШ, 748в (16) - в (22), разночтений нет.

2)

от: □阿羅漢道即□□□□□□□□□□□□□□

до: 是故須菩提諸菩薩.....

"Да", УШ, 749 в (9) - в (21), разночтений нет.

Дх-1045

214

То же

Фрагмент, 18 x 25. Начало текста. 6 строк по 17 знаков. Бумага серая. Графление тонкое, еле заметное. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х).

от: 金剛般若波羅蜜經

до: 坐而坐

"Да", УШ, 748в (16) - в (22), имеются разночтения.

Дх-1157

215

То же

Фрагмент, 52 x 18. Верхняя часть начала свитка. 27 строк. Фрагмент состоит из двух соединяющихся обрывков. Бумага желтая, с пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-IX).

от: 金剛般若波羅蜜經

до: 於意云何.....

"Да", УШ, 748в (16) - 749а (16), имеются разночтения.

Дх-789

216

[То же]

Фрагмент, 89 x 21,5. Начало свитка. Верхний край поврежден. Отсутствует правый нижний угол. 55 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр оборван, остался один последний его знак. (УШ-IX).

от:.....[經]

до: 實以用布施是人所得福德寧為多不須苦  
"Да", УШ, 748в (17) - 749б (19), имеются разночтения.

Ф-161

217

То же

Свиток, почти полный, 505 x 25. Начала нет. 13 листов. 308 строк по 17 знаков. Бумага тонкая, темно-желтая и более светлая, плотная на II и 12-м листах. Графление грубоватое, на II и 12-м листах - тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП). Очевидно, реставрирована в. (УШ-IX).

от: 時著友持鉢人舍衛□□□[食]於其域中次

до: 所說皆大歡喜信受奉行

"Да", УШ, 748в (20) - 752в (12), имеются разночтения.

Флуг, 108.

218

Дх-1153

[То же]

Фрагмент, 31 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 18 строк. Бумага коричневая, с темными пятнами, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 座而□□長者.....

до: 所謂不住色布施不住.....

"Да", УШ, 748в (22) - 749а (13), имеется разночтение.

219

Дх-778

[То же]

Фрагмент, 28 x 13,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Правый угол оборван. 17 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 提心應云何.....

до: 於意云何東方.....

"Да", УШ, 748в (25) - 749а (16), имеется разночтение.

220

Дх-605

[То же]

Фрагмент, 30 x 25,5. Без начала и конца. 17 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....法所說如來善.....

до: 須菩提南西北方四維上下虛空可思量不

"Да", УШ, 748в (27) - 749а (18), разночтений нет.

221

Дх-739

[То же]

Фрагмент, 41,5 x 13,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 22 строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 女人發阿耨多羅三.....

до: 須菩提.....

"Да", УШ, 749а (2) - а(26), разночтений нет.

222

Дх-858

[То же]

Фрагмент, 17,5 x 13. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 9 строк. Бумага желтоватая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:.....三善提心應如是住

до:.....非菩薩

"Да", УШ, 749а (3) - а (II), разночтений нет.



[То же]

Восемь тетрадных листов, 10,5 x 14. Текст с двух сторон. 6-9 строк по 12-14 знаков на каждой стороне, всего 118 строк. У последнего листа оборван нижний угол. Бумага желтовато-серая, с темными пятнами, плотная. Почерк кай, неумелый и неровный. Титров нет. (IX-XI). Текст разбит на абзацы, в конце каждого из которых стоит титр абзаца.

На сторонах А, Б и В I и 2-го листов ряд иероглифов, очевидно, был написан неверно, затем заклеен бумагой и написан снова.

от: 佛告須菩提諸菩薩摩訶薩應:

(на странице "А" 1-го листа)

до: 種諸善根聞是章句乃至一念生淨

(на странице "Г" 2-го листа)

"Да", УШ, 749а (5) - б (3), есть разночтения.

Затем разрыв до 16 абзаца (分) и далее текст:

от: 以身布施若復有人聞此經典信心

(на странице "А" 3-го листа)

до: 來有佛眼不如是世尊如來有佛

(на странице "М" 8-го листа)

"Да", УШ, 750в (10) - 751б (19), имеются разночтения.

Следующие конечные титры абзацев отсутствуют в "Да":

стр.б(2) (лист 1): 妙行無任分第四;

стр.в(3) (лист 2): 如理實見分第五;

стр.г(1) (лист 2): 正信希有分第六;

стр.в(3) (лист 4): 能淨業障分第十六;

стр.д(5) (лист 5): 究竟無我分第十七;

стр.л(5) (лист 8): 一體同觀分第十八.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

То же

Фрагмент, 19 x 8,5. Верхняя часть свитка, без начала и

конца. 12 строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 想若非有想[若].....

до: □□不可思[量].....

"Да", УШ, 749а (7) - а (18), разночтений нет.

Дх-920

225

То же

Фрагмент, 8,5 x 12,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 4 строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 度之如是滅度无量.....

до: 復次須菩提菩薩於.....

"Да", УШ, 749а 9) - а (12), разночтений нет.

Дх-86

226

То же

Фрагмент, 59 x 24,5, без начала и конца. 35 строк по 17 знаков. Нижний край поврежден, в центральной части - 5 лагун правильной круглой формы, расположенных по горизонтали на одной линии. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □□□□度无量无数无边衆生實无衆生

до: 一切賢聖皆以无爲法而有差別

"Да", УШ, 749а (9) - б (17), разночтений нет.

Дх-380

227

То же

Фрагмент, 7,5 x 8, без начала и конца. 4 строки. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....說何以故如來.....

до:.....[三]千大[千].....

"Да", УШ, 749а (I4) - а (I8), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

228

Дх-829

То же

Четыре тетрадных листа, 10,5 x 14. Текст с двух сторон. 7-8 строк по 12-14 знаков на каждой стороне, всего 59 строк. Бумага желтая, с темными пятнами, плотная. Почерк кай неумелый и неровный. (IX-XI).

В рукописи имеются следующие конечные титры абзацев, отсутствующие в "Да":

стр.б(2): 如理實見分第五;

стр.б(8): 正信希有分第六;

стр.в(4): 无断无滅分第二十七;

стр.г(7): 不受不貪分第二十八;

стр.ж(2): 威儀寂靜分第二十九;

стр.ж(7): 一舍相理分第三十;

стр.з(5): 知見不生分第三十一.

от: 是布施不住於相何以故若菩薩

до: 正信希有分第六

"Да", УШ, 749а (I4) - а (25), есть разночтения, затем разрыв до 25 абзаца (分) и далее текст:

от: 時世尊而說謬言

до: 人解我所說義不世尊是人不解

"Да", УШ, 752а (I6) - б (I6), имеются разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

229

Дх-629

[То же]

Фрагмент, 28 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 18 строк по 17 знаков. Правый нижний угол поврежден. Бумага серая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 如是不可思量菩提.....

до: □□□□□故如来常说汝等比丘知我

"Да", УШ, 749а (15) - б (10), разночтений нет.

280

Дх-899

[То же]

Фрагмент, 42 x 15. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 28 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 也世尊须菩提.....

до: 寶以用布施是人所.....

"Да", УШ, 749а (18) - б (19), разночтений нет.

281

Дх-722

[То же]

Фрагмент, 7 x 9. Нижний правый угол свитка. Без начала и конца. 3 строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....福德亦復

до:.....不不也

"Да", УШ, 749а (19) - а (23), разночтений нет.

282

Дх-74

[То же]

Фрагмент, 14x 12. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 строк. Бумага желтая, плотная, с коричневыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 如是不可思量须菩提.....

до: 说章句.....

"Да", УШ, 749а (19) - а (27), разночтений нет.

[То же]

Фрагмент, 98 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа. 55 строк по 17 знаков. Рукопись сильно повреждена. Бумага коричневатая, потемневшая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 所□□||.....如來不不也

до:不不也世尊何以故疾嚴□□□□疾嚴

"Да", УШ, 749а (20) - в (20), имеются разночтения.

[То же]

Фрагмент, 22 x 19. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 15 строк. Нижний левый угол оторван. Имеется лакуна. Бумага светло-коричневая, с темными пятнами. Графление отсутствует. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... 若見諸相非.....

до:我說.....

"Да", УШ, 749а (24) - б(10), разночтений нет.

[То же]

Фрагмент, 22 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 строк. Бумага желтая. Графление тонкое, едва заметное. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... 佛告.....

до:□□如筏喻者法尚應捨何.....

"Да", УШ, 749а (27) - б (II) - разночтений нет.

[То же]

Фрагмент, 49 x 27. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край поврежден. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: [章句生]實信[不]佛告須[菩]提莫作是說如  
до: 須菩提[於]意[云何須]陀但能作是念哉[得須]  
"Да", УШ, 749а (27) - б (26), имеются разночтения.

[То же]

Фрагмент, 17 x 19. Часть свитка, без начала и конца. В нижней части оторвана полоса примерно в три знака. 10 строк. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 佛三四五佛而種善根已於无量.....  
до: 說法如筏喻者法尚應捨何況非法.....  
"Да", УШ, 749б (I) - б (II), разночтений нет.

[То же]

Фрагмент, 29 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 16 строк. Бумага серая, с желтыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....種善根已.....  
до:.....為法而有差別  
"Да", УШ, 749б (I) - б (IВ), разночтений нет.

Дх-1248

## [То же]

Фрагмент, 37 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 21 строка. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся частей. Бумага коричневая, с темными пятнами, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 佛三四五佛而種.....

до: 此經中受.....

"Да", УШ, 7496 (1) - 7496 (22), имеется разночтение.

Дх-608

## [То же]

Фрагмент, 38 x 20. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 24 строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... 相聞是章句.....

до: 陀迦果.....

"Да", УШ, 7496 (2) - 6 (27), разночтений нет.

Ф-164

## То же

Свиток, 462 x 25,5, без начала. II листов. 268 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая. Графление грубоватое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-IX). Начало рукописи реставрировано, подклеена полоса красной бумаги с надписью: 大般若金剛經. Реставрация, возможно, поздняя. (X-XI).

от: 福德何以故是諸衆生无復我相人相衆生

до: 所說若大歡喜信受奉行

"Да", УШ, 7496 (4) - 752в (3), имеются разночтения.

Флуг, 107.

Дх-1474

242

[То же]

Фрагмент, 17 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 10 строк по 17 знаков. В середине - две лакуны. Правый нижний угол оборван. Фрагмент разорван на 2 части. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 取非法以.....

до: 實以用布施是人所得福德寧為多不須著

"Да", УШ, 7496 (9) - б (20), имеется разночтение.

Дх-892

243

[То же]

Фрагмент, 51 x 15. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 28 строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 觀三菩提亦無.....

до: 欲阿羅漢我不作是念我

"Да", УШ, 7496 (15) - в (4), имеются разночтения.

Дх-1800

244

[То же]

Тетрадный лист, 10,5 x 14. Текст с двух сторон. а) 8 строк по 15 знаков. б) 7 строк по 15 знаков. Много лакун. Бумага серая, с пятнами, плотная. Почерк кай, неровный. (УШ-Х). Заголовок абзаца, отсутствующий в "Да": 一相无相分第九.

от: 須菩提於意云何容人滿□□□界七

до: 不也世尊何以故其□□□□而實无

"Да", УШ, 749 б (18) - в (3), имеются разночтения.



## [То же]

Фрагмент, 39 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 28 строк. Бумага коричневая. Графление тонкое, едва заметное. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 實以用布施是人所得.....

до: 實无所[得]須菩提於意.....

"Да", УШ, 7496 (19) - в (18), имеется разночтение.

## [То же]

Фрагмент, 50 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 29 строк по 17 знаков. В верхней части имеются четыре лакуны, расположенные симметрично. Бумага светло-коричневая, с темными пятнами. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:..... 尊何以故是福德即非福德.

до:..... [訶薩] 磨.

"Да", УШ, 7496 (20) - в (21), имеется разночтение.

## [То же]

Фрагмент, 92 x 22,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край поврежден. 56 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: [提]言甚多世尊何以故是福德即非福德性

до: 尊不可以三十二相得見如来何以故如来

"Да", УШ, 7496 (20) - 750 а (22), имеются разночтения.

Дх-404

248

[То же]

Фрагмент, 25 x 21. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 15 строк. Правый нижний угол сильно поврежден. Имеется лакуны. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 三菩提法.....

до: 得阿羅漢道即為著我人衆生壽者世.....

"Да", УШ, 749б (24) - в (10), разночтений нет.

Дх-1052

249

[То же]

Фрагмент, 38 x 19. Часть свитка, без начала и конца. 25 строк по 12-14 знаков. Бумага желтоватая. Почерк кай, не искусный. Титров нет. (IX-XI).

от: 須菩提於意.....

до: 樂阿蘭那行

"Да", УШ, 749б (26) - в (15), имеется разночтение.

Ф-168

250

То же

Свиток, 360 x 25,5, без начала. 9 листов. 238 строк по 17 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление местами грубоватое. Почерк - энергичный кай. Конечный титр. (УП-УШ).

от: 我得阿那含果不須著□□□□世尊何以

до: 所說皆大歡喜信受奉行

"Да", УШ, 749в (4) - 752в (3), имеются разночтения.

Дх-989

251

[То же]

Фрагмент, 7 х 25,5. Узкая полоса, без начала и конца. 5 строк по 15 знаков. Бумага серая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 第一難欲阿羅漢我不作是念

до: 須菩提是樂那蘭那行

"Да", УШ, 749в (II) - в (I5), имеется разночтение.

Дх-500

252

[То же]

Фрагмент, 7 х 11,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 5 строк. Бумага желтая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 難欲阿羅漢我不.....

до: 佛告須菩提於意.....

"Да", УШ, 749в (II) - в (I6), имеется разночтение.

Дх-672

253

[То же]

Фрагмент, 45 х 21. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 26 строк. Имеются лакуны. Бумага светло-коричневая, с темными пятнами. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: ..... 那行者以須菩提實无

до: ..... 提白佛言世尊當何名此經我等

"Да", УШ, 749в (I4) - 750а (I2), имеется разночтение.

Дх-22

254

[То же]

Шесть тетрадных листов, 18 х 14. Текст с двух сторон. 7 - 10 строк по 10-12 знаков на каждой стороне, всего 107 строк.

106

Первый лист складывается из двух обрывков. Бумага серая, плотная, с пятнами. Почерк неискusstный. Графление тонкое. (IX-XI).

На стр. к 5-го листа 16 знаков пропущены переписчиком и вставлены между строками 6 и 7-й.

В рукописи содержатся следующие обозначения и заголовки абзацев, отсутствующие в "Да":

стр.б(7)無為福勝分第十一;  
стр.д(8)福智无比分第二十四;  
стр.в(8)化無所化分第二十五;  
стр.ж(10)法尊非相分第二十六;  
стр.м(1)□□□分第二十七;  
стр.к(1)不愛不貪分第二十八;  
стр.к(9)威儀寂滅分第二十九;  
стр.л(4)一合相理分第三十;  
стр.м(8)智見不生分第三十一.

от: 於法寶無所得須菩  
до: 而此福德勝前福德

Далее разрыв до 24 абзаца. Затем:

от: 復次須菩提是法平等無有  
до: 說但凡夫之人貪著其事

"Да", УШ, 749в (18) - 750а (5); после разрыва -

"Да", УШ, 751в (24) - 752б (14), имеются разночтения.

255

Ф-240

[То же]

Фрагмент, 48 х 27. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, хрустящая. Графление неровное. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 是名莊嚴是故須菩提諸菩薩摩訶薩應如

до: □意云何可上人三十二相見如來不不也世

"Да", УШ, 749в (20) - 750а (21), разночтений нет.

Флуг, 108.

Дх-91

[То же]

Три тетрадных листа, 10,5 x 14. Текст с двух сторон. 8 строк по 16-18 знаков на каждой стороне, всего 48 строк. Сохранность плохая, много лагун, особенно на I-м листе. Бумага серая, с темными пятнами, плотная. Графление отсутствует. Почерк кай, неровный и неискусный. (IX-XI).

от: □ □ 森嚴是.....

до: 離相寂[滅]分第十四

"Да", УШ, 749в (20) - 750а (25), разночтений нет.

В рукописи содержатся следующие обозначения абзацев, отсутствующие в "Да":

стр.в (2) (лист 2): 尊重正教分第十二;

стр.в (8): 如法受持分第十三;

стр.е (8) (лист 3): 離相寂[滅]分第十四.

Дх-93

[То же]

Фрагмент, 29 x 12,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Имеется лагуна. 18 строк. Бумага белая. Графление тонкое.

Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:..... 須菩提言甚多世[尊]佛

до:..... 相見如來不不也□

"Да", УШ, 750а (2) - а (21), разночтений нет.

Дх-157

[То же]

Фрагмент, 24,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 15 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, с пятнами. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 提若.....

до: 多世尊頌[菩提諾].....

"Да", 750а (3) - а (18), разночтений нет.

Ф-225

259

[То же]

Фрагмент, 59 х 24. Часть свитка, без начала и конца. I лист и обрывок нижней части предыдущего. 36 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ - IX).

от:.....[若波].....||.....不須菩提[白].....

до: 心不應住色生心不應住聲香味觸法生心

"Да", УШ, 750а (14) - б (23), имеются разночтения.

Дх-164

260

[То же]

Фрагмент, 159 х 24. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 96 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 微塵如來說世界非世界.....

до: 皆是佛法須菩提所言一切法者即非一切

"Да", УШ, 750а (19) - 751б (3), имеется разночтение.

Дх-7

261

[То же]

Фрагмент, 38 х 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван, в нижней части ряд лакун. 21 строка по 17 знаков. Бумага серая, с желтыми пятнами. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....功德世尊是寶[相]  
до:.....生心不應住□香味觸法生□  
"Да", УШ, 7506 (2) - б(23), разночтений нет.

Дх-755

262

[То же]

Фрагмент, 31 x 17,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 19 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 則是非相是故如來說名寶.....  
до: □ □ 應住.....

"Да", УШ, 7506 (3) - б (23), разночтений нет.

Дх-978

263

[То же]

Фрагмент, 12,5 x 15,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 7 строк. Бумага коричневая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 人則為第一希有何以故此.....  
до: 須菩提如來說第一波羅蜜.....

"Да", УШ, 7506 (6) - б (12), имеется разночтение.

Дх-1032

264

[То же]

Фрагмент, 23,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. В нижней части имеются лакуны. 13 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 人相眾生相壽者相應.....

110

до: 聞則无所.....

"Да", УШ, 750б (17) - в (1), разночтений нет.

Дх-1086

265

[То же]

Фрагмент, 33 x 20. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 19 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 過去於五百世作忍辱.....

до: 沙等.....

"Да", УШ, 750б (18) - в (8), имеется разночтение.

Дх-777

266

[То же]

Фрагмент, 46 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый и левый нижний углы оборваны, в нижней части имеется лакуна. 27 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое, едва заметное. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 說等.....

до: [在在處處若]有[此經].....

"Да", УШ, 750б (24) - в (21), имеются разночтения.

Дх-171

267

[То же]

Фрагмент, 47 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван. Имеются лакуны. 27 строк по 17 знаков.

Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: .....住是故佛說等

до: 應供養當知此處則為是塔皆應恭敬作

"Да", УШ, 750б (24) - в (22), имеются разночтения.



[То же]

Фрагмент, 39 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. 22 строки по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, с темными пятнами, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 如來是[真].....

до: 善提在在處處若有此經一切世間天人阿

"Да", УШ, 750б (27) - в (21), разночтений нет.

[То же]

Фрагмент, 15 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 10 строк. Верхний край поврежден. Бумага светло-коричневая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: .....[方如]人入 關 則 无.....

до: .....寫受.....

"Да", УШ, 750 в (I) - в (II), разночтений нет.

[То же]

Фрагмент, 30,5 x 16,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. На 14-й строке имеется лакуна. 18 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □持請誦則為如來以佛.....

до: 苟作礼團[繞]以諸華香.....

"Да", УШ, 750в (4) - в (23), разночтений нет.

Дх-854.

[То же]

Фрагмент, 28,5 x II. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 16 строк по 12-13 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 是人卷見是人答.....

до: 修羅所應供養當.....

"Да", УШ, 750в (5) - в (22), разночтений нет.

Дх-6

[То же]

Фрагмент, 61,5 x I4. Часть свитка, без начала и конца. Левый край поврежден. 44 строки. Бумага серая, плотная. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 以恒河沙等身布施後日分亦以

до: □□有我相人相衆生相□□

"Да", УШ, 750в (8) - 751а (14), имеются разночтения.

Дх-1036

[То же]

Фрагмент, 9,5 x II. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Края повреждены, имеется лакуна. 6 строк. Бумага желтая.

Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 心不逆[其]福勝彼何.....

до: .....人卷[見].....

"Да", УШ, 750в (II-15), разночтений нет.

Дх-1037

[То же]

Фрагмент, 30 x 22,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний правый и нижний левый угол отсутствуют. 20 строк по 17 зна-

ков. Бумага светло-коричневая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... 況喜寫受[持讀]□□□

до: 我所供養□佛功德.....

"Да", УШ, 750в (II) - 75Ia (2), имеется разночтение.

275

Дх-4I4

[То же]

Фрагмент, 8,5 x 13. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 6 строк. Бумага розоватая, плотная. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... 量[不].....

до:..... 供養

"Да", УШ, 750в (I6) - в (22), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

276

Дх-150I

[То же]

Фрагмент, 48 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □□[樂小]□□□[我]見人見衆生見壽者見

до: 阿耨多羅三藐三菩提不不也世尊如我解

"Да", УШ, 750в (I9) - 75Ia (I8), имеются разночтения.

277

Дх-1I0I

[То же]

Фрагмент, 29 x 16,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. I4 строк. Фрагмент имеет форму треугольника. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

II4

от: 須菩[提].....

до: 三[藐].....

"Да", УШ, 751а (4) - а (17), разночтений нет.

Дх-47

278

[То же]

Фрагмент, 10,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 6 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, с темными пятнами. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 德我若具說者或□□開心則[狂]□孤□□

до:.....須菩提善男子善女人[發]阿耨

"Да", УШ, 751а (5) - а (11), разночтений нет.

Дх-522

279

[То же]

Фрагмент, 19 x 24. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 10 строк. Бумага коричневая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от: 生已而无有一衆生實滅度者何以故若菩薩有我.....

до: 汝於來世當得作佛號.....

"Да", УШ, 751а (12) - а (26), имеются разночтения.

Дх-II54

280

[То же]

Фрагмент, 39 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край оборван. Имеются лакуны. 23 строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

115

от: □□□如来得阿耨多.....

до: □須菩提於意云何.....

"Да", УШ, 751а (27) - б (13), разночтений нет.

281

Ф-258.

[То же]

Фрагмент, 9 х 26. Часть свитка, без начала и конца. 6 строк по 17 знаков (2 неполные). Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[我當]莊

до:如来有肉眼須菩提於意云何如来有天眼

"Да", УШ, 751б (9-15), разночтений нет.

282

Дх-667

[То же]

Фрагмент, 11,5 х 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 7 строк. Бумага серая. Графление тонкое, еле заметное. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....世尊如來說是□

до:.....心不可得未來心

"Да", УШ, 751б (21) - б (28), разночтений нет.

283

Дх-1239

[То же]

Фрагмент, 86 х 26. Часть свитка, без начала и конца. 45 строк по 17 знаков. Бумага желтая, шероховатая. Графление грубое. Почерк кай, широкий. Титров нет. (УП-IX).

от:如是等恒河是諸恒河所有沙數佛世界如

до:若以色見我 以音聲求我 是人行耶道 不能見如来

"Да", УШ, 751б (22) - 752а (18), имеются разночтения.

116

## [То же]

Фрагмент, 149 x 24. Часть свитка без начала. У первых 7 строк нет верхней половины. Свиток ветхий. По середине вдоль свитка намечается разрыв. 3 листа. 84 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. На полях отметка - кружок черной тушью. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....河所有沙數佛世界如

до:所說皆大歡喜信受奉

"Да", УШ, 751б (28) - 752в (2), имеются разночтения.

## [То же]

Фрагмент, 18 x 18,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 10 строк. Правый верхний угол оборван. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....善提白佛言世尊佛.....

до:.....寶聚有人持用.....

"Да", УШ, 751в (20) - 752а (1), разночтений нет.

## [То же]

Фрагмент, 9,5 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 5 строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:得阿耨多羅三藐三菩.....

до:乃至四句偈等受.....

"Да", УШ, 751в (26) - 752а (2), имеется разночтение.

Ф-162

То же

Фрагмент, 107 x 25,5. Конец свитка. В нижней части имеются лакуны. 2 листа, 56 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-IX).

от: 山王如是等七寶聚有人持用布施若人口

до: 所說若大歡喜信受奉行

"Да", УШ, 751в (29) - 752в (3), имеются разночтения.

Флуг, 105.

Дх-1084

[То же]

Фрагмент, 15 x 15. Состоит из двух обрывков, которые почти сходятся, но непосредственно не соединяются. Верхнего и нижнего краев нет. Без начала и конца. 8 строк. Бумага желтоватая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....前福德.....

до:.....觀如來.....

"Да", УШ, 752а (3) - а (12), разночтений нет.

Дх-126

[То же]

Фрагмент, 46 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края повреждены. Имеются лакуны. 25 строк по 17 знаков. Бумага белая, пожелтевшая от времени. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....如來作[是].....

до: 若去若坐若卧是人不解我所說義何以故

"Да", УШ, 752а (5) - б (4), имеется разночтение.

II8

Дх-II94.

[То же]

Фрагмент, 37 х 26. Часть свитка, без начала и конца. Имеются незначительные лакуны. 21 строка по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 度者如来則有我人衆生壽者須菩提如来  
 до: 說不受福德須菩提若[有]□□□□[若]来者  
 "Да", УШ, 752 (7) - б(8). Имеются разночтения.

Дх-877

[То же]

Фрагмент, 10,5 х 26,5 Часть свитка, без начала и конца. Левый край поврежден. 6 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 如来須菩提白佛言世尊如我解佛所說義  
 до: 釋多[羅].....[是須]菩提莫作是念如来||不.....  
 "Да", УШ, 752а (14) - а (21), разночтений нет.

Ф-1056

[То же]

Фрагмент, 67 х 25,5 Часть свитка, без начала и конца. Один лист. 7 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, шероховатая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х). В рукописи имеется следующий заголовок абзаца, отсутствующий в "Да": 不受不貪分第二十八.

от: 心者說諸法斷滅莫作是念何以故發阿耨  
 до: 薩不受福德故須菩提菩薩所作福德  
 "Да", УШ, 752а (28) - б (1), имеются разночтения.

На рукописи пометка: „кол. С.Ф.Ольденбурга“  
 Начало свитка см. № 306.

Флуг, 8



Дх-1007

[То же]

Два перегнутого пополам тетрадных листа, составляющих 8 страниц 15,5 x 11,5. Текст с двух сторон, без начала и конца, по 4-5 строк на странице; всего 40 строк по 9-11 знаков. Первый лист разорван по сгибу. Бумага светло-коричневая, плотная, края оборваны. Почерк кай, небрежный. (IX-XI). В тексте имеются следующие обозначения абзацев, отсутствующие в "Да":

стр.а (6) 一合相理分第三十;

стр.д (3) 知見不生分第三十一;

стр.з (5) 應化非真分第三十二.

от: □□[提若].....

до: [須]菩提[若]□人以□□

"Да", УШ, 7526 (3-23), имеется разночтение.

Дх-850

[То же]

Фрагмент, 42 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Два листа (2-го лишь небольшая полоса). 24 строки по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: □□□□[善]男子善女[人]□三千大千世界

до: .....[一切世間]天人阿脩羅閻佛

"Да", УШ, 7526 (6) - в (1), разночтений нет.

Дх-772

[То же]

Фрагмент, 43 x 14,5. Нижняя часть свитка, без начала. 22 строки. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

120

от:..... 衆則非微塵

до:..... 奉行

"Да", УШ, 7526 (9) - в (2), имеются разночтения.

Дх-88а

296

[То же]

Два тетрадных листа, 12,5 x 12,5. Текст с двух сторон, причем текст данного сочинения только на стр. А 1-го листа и на стр. Б 2-го листа; всего 17 строк по 12 знаков. Бумага коричневая, с темными пятнами, плотная. Почерк кай. (УШ-IX). На стороне Б

(4) имеется обозначение абзаца, отсутствующее в "Да": 應化非真分第三十二.

от:衆生見壽者見須菩提於意

до:其福勝彼云何為人演說不取於

"Да", УШ, 7526 (15) - б (26), разночтений нет.

На обороте текст 法華經, см. № 460.

Дх-558

297

То же

Фрагмент, 20 x 24. Конец свитка. 10 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП-IX).

от:..... 阿僧祇.....

до:所說皆大歡喜信受奉行

"Да", УШ, 7526 (24) - в (8), имеются разночтения.

Дх-1471

298

То же

Фрагмент, 15,5 x 25. Конец свитка. Левый нижний угол оборван. 6 строк по 17 знаков. Бумага темная, коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП-IX).

от: 為人演說不取於相如如不動以故

до: 所說皆大歡喜信受奉行

"Да", УШ, 752б (26) - в (3), имеется разночтение.

金剛般若波羅蜜經 (Vajracchedikā-prajñāpāramitā-sūtra),  
в I цз.

Перевод 菩提流支 (Bodhiruci).

"Да", УШ, № 296; G., 1390-1394; HJ., II; P., 67; DM лу', 268а -  
264б.

Дх-400

299

Указанное сочинение

Фрагмент, 16,5 x 12. Верхняя часть начала свитка. 9 строк.  
Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).  
В рукописи есть заголовок I-го абзаца, отсутствующий в "Да":

序分第一.

от: 金剛般若波羅蜜經

до: □□□三匝.....

"Да", УШ, 752в (9) - в (18), разночтений нет.

Д-2686

300

[То же]

Фрагмент, 45 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. I не-  
полный лист. 22 строки по 20-24 знака. Бумага желтоватая, тон-  
кая. Почерк кай, неумелый. Графление тонкое. Титров нет. (IX-XI).

от: □[喻]□[門]足法應捨非捨法故

до: 意云何阿那含能作念我得阿那含果不須菩提言

"Да", УШ, 753б (15) - в (13), разночтений нет.

На обороте текст неопределенной сутры, см. № 906.

仁王般若波羅蜜經, в 2 цз.

Перевод 鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", УШ, № 245; Г., 1395-1397; М., 17; Р., 213; "Дх лу", 2146.

301

Дх-60

Указанное сочинение. [卷上, 序品第一], 觀空品第二

Фрагмент, 40,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 25 строк по 15-18 знаков. Бумага белая. Графленое грубоватое. Почерк кай. На 6-й строке - титр 2-го раздела. (IX-XI).

от:.....名然名.....

до: 至諸佛三乘七賢八聖名見六十二見名

"Да", УШ, 825в (8) - 826а (8), имеются разночтения.

302

Ф-III

То же, 卷上下; [護國品第五]; 散華品第六; 受持品第七;  
囑累品第八

Фрагмент, 687 x 26. Часть свитка, без начала. II листов (I-й неполный). 319 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Разметка ярко-красной тушью. Конечный титр. (IX-XI).

от: 難名當講此經法用如.....

до: 波羅蜜

"Да", УШ, 830а (13) - 834а (8), обильные разночтения.

Флуг, 90.

般若波羅蜜多心經, (Prajāpāramitā-hṛdaya-sūtra),  
в I цз.

Перевод 玄奘.

"Да", УШ, № 251; Г., 1398-1499; М., 20; Р., 226; "Дх лу", 2666-2686.

## То же

Фрагмент, 37 x 12. Два обрывка одного листа. Нижняя часть свитка отсутствует. В оставшейся верхней части есть лакуны. 19 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Тонкое графление. Почерк кай. Разметка красной тушью. Начальный и конечный титры:

般若多心經.(УШ-Х).

от:觀自在菩薩行深.....

до:菩提薩婆.....

"Да", УШ, 848в (I-2I), имеется разночтение.

## То же

Фрагмент, 37 x 25. Один лист. Нижняя часть листа повреждена, имеется лакуна. 18 строк по 17 знаков. Бумага желто-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры.(УШ-Х).

от:觀自在菩薩行深般若.....

до:揭帝揭帝般若羅揭帝般若羅僧揭帝菩提薩婆訶

"Да", УШ, 848в (I-2I), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

## То же

Свиток 93 x 26. 2 листа. Начало свитка попорчено. 39 строк по 14-17 знаков. Бумага коричневато-желтая. Графление тонкое. Почерк небрежный кай. Текст сутры повторен дважды. Дважды начальный и конечный титры.(УП-Х).

от:觀自在菩薩行深般若波羅蜜多□.

до:訶

"Да", УШ, 848в (I-20), имеются разночтения.

На рукописи пометка: кол. С.Ф.Ольденбурга.

Ф-105а

306

То же

Свиток, 68 x 25,5. 2 листа. Начало свитка попорчено. 25 строк по 17 знаков. Текст 2-х произведений: а) 般若波羅蜜多心經; и б) 金剛經. Бумага светло-коричневая, шероховатая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УП-Х).

а) Начало свитка, 49,5 x 25. 18 строк. Полный текст.

от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜時照見五  
до: 揭諦揭諦 波羅揭諦 波羅僧揭諦 菩薩訶  
"Да", УШ, 848в (I-20), имеются разночтения.

Продолжение свитка см. № 292.

На рукописи пометка: кол. С.Ф.Ольденбурга.

Флуг, 8.

307

Ф-107

То же

Свиток, 44 x 31. Один лист. Начало несколько попорчено. 19 строк по 16-18 знаков. Бумага светлая, коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай, небрежный. Начальный и конечный титры. Под начальным титром знак 卍 (возможно, тибетское ཨཱམ་). (УП-Х). На обороте крупными знаками: 雜法華經一部.

от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時照見五  
до: 揭諦揭諦 波羅揭諦 波羅僧揭諦 薩訶  
"Да", 848в (I-20), имеются разночтения.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга."

Флуг, 6.

308

Ф-108

То же

Свиток, 48 x 26,5. Начало повреждено, у первых трех строк отсутствует нижний край. I лист. 18 строк по 17-18 знаков. Бу-

мага темно-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УП-Х).

от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時□□□  
до: 揭帝揭帝 波羅揭帝 波羅僧揭帝 菩提婆訶  
"Да", УШ, 848в (I-20), имеется разночтение.

На рукописи пометка: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 7.

309

Ф-224

То же

Свиток, 47 x 28,5. Один лист. 20 строк по 17 знаков. Свиток сильно поврежден. Бумага коричневатая-желтая. Графление грубоватое. Почерк кай. Начальный титр: [般]若波羅蜜多經. Конечный титр: 多心經一卷. После конечного титра следуют 4 строки, три из них повторяют начальный титр и начальные знаки сутры, а одна колофон: 二月二十六日多心經張若(?)域著記之也(IX-XI).

На обороте 5 строк текста:

- 1) I строка - начальные знаки сутры;
  - 2) I строка, обведенная рамкой: 昌羅出 毘思<sup>(?)</sup>連<sup>(?)</sup>同与;
  - 3) 3 строки очень бледные, разбираются с трудом: 杜目(?)續以方緣年||諸房座(?)? 正義(?)奉處分.
- от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時照見  
до: 揭帝揭帝 波羅揭帝 波羅僧揭帝 菩提沙波訶  
"Да", УШ, 858в (I-20), имеются разночтения.

Флуг, 5.

310

Дх-276

То же

Свиток, 38 x 15. Один лист. 22 строки по 12-13 знаков. Бумага белая. Почерк кай. Начальный титр. (IX-X). На обратной стороне

126

не листа две зачеркнутых строки: 孝違阿師子經无人摧威者  
不是美(?)返何耶本(?) Кроме того, в середине листа написан знак 我.  
от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜  
до: 波僧羅羯諦 菩提薩婆訶  
"Да", УШ, 848в (I-20), имеются разночтения.  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-305

311

То же

Свиток, 37 x 24,5. Один лист. Верх листа поврежден, но повреждения текста почти не затрагивают. Отсутствует правая часть нижней кромки листа с пятью знаками текста. 17 строк по 17-18 знаков. Бумага желтая, плотная. Тонкое графление. Почерк кай. Внешний титр: 心經. Начальный и конечный титры. (УП-IX).  
от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時照.....  
до: 揭帝揭帝 波羅揭帝 波羅僧揭帝 菩提薩婆訶  
"Да", УШв (I-20), имеются разночтения.

Дх-467

312

То же

Полный свиток 38 x 28. Один лист. 19 строк по 17 знаков. Бумага беловато-серая. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный и конечный титры. Конечный титр: 佛說多心經一卷. (IX-XI).  
от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時照見吾  
до: 菩提薩婆訶  
"Да", УШ, 848в (I-20), имеются разночтения.

Дх-468

318

То же

Свиток, 38,5 x 26. Один лист. В нижней половине свитка лакуны. 18 строк по 17 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УП-IX).



от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多.....  
до: 揭帝揭帝 般若揭帝 般若僧揭帝 菩提薩婆訶  
"Да", УШ, 848 в (I-20), имеется разночтение.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

314

Дх-297

То же

Фрагмент, 37 x 28. Один лист, попорчен по краям. В части, содержащей текст, лакуны незначительны. 17 строк по 16-17 знаков. Бумага серая. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный титр: 般若多心經. Конечный титр: □般若多心經一卷.(УШ-Х).  
от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時照.....  
до: 揭帝揭帝 波羅揭帝 波羅僧揭帝 菩提薩婆訶  
"Да", УШ, 848 в (I-20), имеются разночтения.

315

Дх-882

То же

Свиток, 68 x 25. Два листа, содержащие два списка одного текста. В правой половине, в верхней и нижней частях свитка есть лакуны. Всего 34 строки по 17 знаков. Бумага коричневая, толстая. Графление тонкое. Почерк кай. В начале каждого экземпляра текста (на первой и 18-й строках) даны начальные титры: 佛說般若波羅蜜多心經. В конце первого экземпляра (17 строка) конечный титр: 蜜多心經.(УШ-Х).

а)  
от: 觀自在菩薩行深波羅蜜多時照見五.....  
до: 菩提薩婆訶

б)  
от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時  
до: 訶

"Да", УШ, 848 в (I-20), в обоих текстах есть разночтения.

128

Дх-515

То же

Текст сутры с комментарием. Фрагмент, 39,5 x 17. Один лист. Отсутствуют верхний и нижний края, а также конец свитка. 22 строки. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр: ..... 波羅蜜多心經. После титра в нижней части свитка, по-видимому, указан автор комментария, но имя его не сохранилось: 沙州長史□ ..... (УП-IX).  
 от:..... 蜜多心經 缺着波羅蜜多者六百卷.....  
心之一此經別目經者.....  
 до:..... 心經 无罣礙故无有怨遠.....  
 "Да", УШ, 848в (I-12), в тексте сутры разночтений нет.  
 В "Да", „Юй лу", 6. и др. есть ряд комментариев на эту сутру, однако отождествить их не удалось, т.к. нигде не указано, чтобы автор комментария был из Шачжоу.

Дх-397

То же

Один тетрадный лист, 13 x 15. Имеются лакуны. 8 строк по II-12 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр: □□□□ 蜜多經一卷. (УШ-Х).  
 от: 觀□□ 菩薩行深般若波羅蜜  
 до: 減是故空中无色无受相行識  
 "Да", УШ, 848в (I-7), разночтений нет.

Дх-701

То же

Фрагмент, 21,5 x 27. Один лист. Часть свитка, края листа обрезаны почти по прямым линиям. 12 строк по 17 знаков. Бумага беловато-серая, толстая. Графление тонкое. Почерк кай. Началь-

ный титр. Далее следует шесть строк из этой сутры. Затем текст сутры обрывается и идут каллиграфические упражнения. (IX-X). На обороте посередине листа одна строка: 維摩阿闍梨讚悔轉法輪, и далее два знака: 不不.

от: 觀自在菩薩行深般若波羅蜜多時照見五蘊  
до: (конец текста сутры) 不減是故空中無色無受相  
"Да", УШ, 848в (I-7), имеется разночтение.

Дх-927ж

319

То же

Продолжение тетради, страницы 22-23, 9 строк по 9-10 знаков. Начальный титр. Рукопись не окончена. Почерк небрежный и неумелый.

от: 般若波羅蜜多經

до: 不減是故空中無色無受

"Да", УШ, 848в (I-7), имеются разночтения.

Описание всей тетради см. № 813.

- а. см. № 813;
- б. см. № 1374;
- в. см. № 1552;
- г. см. № 832;
- д. см. № 1318;
- е. см. № 193а;
- з. см. № 1299.

Дх-292

320

То же

Фрагмент, 39 x 24,5. Один лист. Начало отсутствует. Отсутствует также правый верхний угол, низ листа сильно поврежден. В правой нижней части лакуна. 21 строка по 17 знаков в полных строках. В первой строке сохранился только один знак, который не читается. Бумага желтоватая, плотная. Тонкое графление. По-

130

черк кай. На 17 строке конечный титр: 般若多心經一卷. После титра следует 4 строки приписки переписчика: 若有人誦此經 破十惡五逆九十五種邪道若欲供養十方諸佛報 十方諸佛恩誦觀自在般若百遍千遍滅罪不虛盡 夜常誦無願不違 清信佛弟子唐氏一心供養. Повторяет текст приписки (кроме подписи) в G., I438.

от:.....行深般若波羅蜜多.....

до: 揭帝揭帝 波羅揭帝 波羅僧揭帝 菩提娑波呵

"Да", 848 в (3-20), имеются разночтения.

Дх-1058

321

[То же]

Фрагмент, 27 x 17,5. Нижняя часть свитка, без начала. Один лист, сильно поврежден. 15 неполных строк. Бумага светло-серая. Графление тонкое, несколько небрежное. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....多時照見

до:.....揭諦 波羅僧揭諦 菩提□婆訶

"Да", УШ, 848в (3-19), имеется разночтение.

Дх-149

322

[То же] Текст сутры, с комментарием

Фрагмент, 33 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один лист. 13 строк (в некоторых строках двойные строки комментария). В 14-й строке один не читающийся знак. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: (строка комментария): <sup>此岸.....</sup>見五□皆空即是.....

до: 舍利子色不異空空不.....

"Да", УШ в (3-5). В тексте сутры разночтений нет, после комментария на фразу: 五蘊皆空.....и перед фразой: 舍利子不異空 есть обозначение абзаца: 五蘊空章.

131

Дх-1478

[То же]

Фрагмент, 31,5 x 15,5. Начало и конец свитка отсутствуют, в нижней части листа есть лакуны. Один лист. 17 строк по 8-10 знаков. Бумага коричневая, плотная, толстая. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 皆空度一切苦厄舍利子

до: 三世諸佛依般若波羅蜜多

"Да", УШ, 848в (4-13), имеются разночтения.

Дх-1172

То же

Фрагмент, 58,5 x 14. Два листа. Начало и верхняя половина правой части свитка отсутствуют. 32 строки по 8-9 знаков. Бумага серая. Почерк кай. Конечный титр. (X-XI).

от:..... 行議亦復

до: 菩提婆娑訶

"Да", УШ, 848в (5-20), имеются разночтения.

Дх-1171

[То же]

Фрагмент, 25,5 x 26. Один лист, без начала и конца. 14 строк, из них первая строка не полная, остальные по 17 знаков. Бумага коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:..... 是色受.....

до: 揭帝揭帝 波羅揭帝 波羅僧揭帝 菩提婆娑訶

"Да", УШ, 848в (5-10), имеются разночтения.

Дх-787

326

То же

Фрагмент, 29,5 x 21,5. Верхняя часть свитка, без начала. Один лист. 14 строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр: (УШ-Х).

от:.....不滅不垢不.....

до:揭諦揭諦 波羅揭諦 波羅僧揭諦 菩提莎.....

"Да", УШ, 848в (6-20), имеются разночтения.

Дх-911

327

[То же]

Фрагмент, 20,5 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один лист. 13 неполных строк. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. На оборотной стороне, по-видимому, часть титра:般羅蜜....(УШ-Х).

от:垢不.....

до:.....揭諦 波羅揭諦 波羅僧.....

"Да", УШ, 848в (6-18), имеется разночтение.

Дх-1150

328

То же

Фрагмент, 34,5 x 27. Начало свитка отсутствует, правый и левый верхний углы листа оборваны. Один лист. 13 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, толстая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр: (УШ-Х).

от:.....識無眼

до:揭諦揭諦 波羅揭諦 波羅僧揭諦 菩提薩婆訶

"Да", УШ, 848в (7-20), имеется разночтение.

Дх-1295а

То же

Фрагмент, 49 х 15. Начало и конец свитка отсутствуют, в правой части есть лакуны. Один лист. 28 строк по II знаков. Бумага серая. Тонкое графление. Почерк кай. На 16-й строке конечный титр. На 17-й строке начальный титр другой сутры: **佛說地藏菩薩經一卷**. Фрагмент содержит конец первой сутры и начало второй. (IX-XI).

а)

от: 无眼界耳鼻舌身意无色聲

до: 菩提薩婆訶

"Да", УШ, 848в (7-20), имеются разночтения.

б) текст **佛說地藏菩薩經**, см. № 1293а.

Дх-706

[То же]

Фрагмент, 30,5 х 15,5. Нижняя часть свитка, без начала. Один лист. 9 неполных строк. Бумага белая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:..... 无老

до:..... 佛揭諦 菩提薩婆訶

"Да", УШ, 848в (9-19), имеются разночтения.

Дх-689

То же

Фрагмент, 26,5 х 14,5. Верхняя часть свитка, без начала. Один лист. 9 неполных строк. Бумага серая. Почерк кай. Конечный титр: **佛說多心經一卷**. (IX-XI).

от: 无智.....

до: 揭諦揭諦 波羅[揭諦] 波羅僧.....

"Да", УШ, 848в (10-20), имеется разночтение.

## [То же]

Фрагмент, 23,5 x 9. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Один лист. 10 строк, первая строка не читается. Бумага серовато-желтая. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....無得  
до:.....菩提薩婆訶

"Да", УШ, 848в (10-19), имеется разночтение.

## [То же]

Фрагмент, 11 x 12,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один лист. 6 неполных строк. Бумага коричневая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....无差.....  
до:明呪是無上呪是.....

"Да", УШ в (10-15), разночтений нет.

## То же

Фрагмент, 17 x 18. Начало и верхняя часть свитка отсутствуют. Один лист. 7 строк, в первой строке два знака, которые не читаются. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Часть конечного титра:.....多心經. (УП-IX).

от:.....依般若波羅蜜.....  
до:.....揭帝 波羅僧揭帝 菩提薩婆訶

"Да", УШ, 848в (12-20), имеется разночтение.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.



Дх-1024

335

[То же]

Фрагмент, 22 x 10. Нижняя часть свитка, без начала. Один лист. I строка. Бумага светло-коричневая, ворсистая. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

Строка:.....揭諦 菩提莎.....

"Да", 848в (18-19), имеется разночтение.

般若波羅蜜多心經 (Prajñāpāramitā-hṛdaya-sūtra),  
в I цз.

Перевод 法成.

"Да", УШ, № 255; "Юй лу", 269а.

Дх-332

336

Указанное сочинение

Фрагмент, 11 x 15. Один тетрадный лист. Текст на двух сторонах. Всего 13 строк, по 11-14 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр: 佛說般若波羅蜜多心經.(УШ-IX).

от: 如果我聞一時薄伽梵住王舍城□

до: 具壽舍利子言若善男子善

"Да", УШ, 850б (19) - в (2), имеются разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-919

337

То же

Фрагмент, 18 x 18. Верхняя часть свитка, без начала, значительные повреждения. Один лист. 7 строк. Бумага белая. Почерк

136

кай. Конечный титр: 佛說具足多心經一卷. После титра идет, по-видимому, указание на переводчика: 聖者..... (IX-X).

от: □利子菩薩摩訶薩.....

до: □聞所說皆觀喜信.....

"Да", 850в (22-29), имеются равночтения.

妙法蓮華經 (Saddharmapundarīka-sūtra),  
в 7 цз.

Перевод鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", IX, № 252; С., 2227-3218; №.134; F., 281; "ЮИ лу", 270а-357б.

388

Дх-349

Указанное сочинение, цз. I, 序品第一

Фрагмент, 17 x 24. Левый верхний угол отсутствует. 8 строк по 14-16 знаков. Текст, вероятно, не окончен. Бумага белая, потемневшая, грубая. Грубое графление. Текст размечен красной тушью. Почерк кай, неумелый. Начальный титр. (IX-XI).

от: 妙法蓮華經序品第一

до: □據馱去賓柳憐梵波提難婆多

"Да", IX, Ia (12-25), равночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

389

Ф-49

То же, цз. I; [序品第一]; 方便品第二

Свиток, 895 x 27. Правый верхний угол оборван. 509 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, хрустящая. Почерк кай. Графление тонкое. Конечный титр. (IX-XI). На обороте в начале: 妙法蓮華經卷第二.

9°

137

от:..... 普闍崛山中興  
до:隨宜方便事 无復諸疑惑 心生大歡喜 自知當作佛  
"Да", IX, Iв, I06, есть разночтения.

Дх-908

340

То же, цз. I; 序品第一

Фрагмент, 12,5 x 15. Часть верхней половины свитка. 6 строк. Бумага желтоватая. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от:妙法蓮華經序品第一

до:華伽耶迦.....

"Да", IX, Iв (12-20), есть разночтения.

Дх-469

341

То же, цз. I; 序品第一

Фрагмент, 20 x 27. Начало свитка. 8 строк по 17 знаков. Бумага сероватая. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный титр. Текст не дописан. (УШ-Х).

от:妙法蓮華經序品第一

до:多果陵伽婆羅薄拘締羅離陀孫

"Да", IX, Iв (12-23), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-872

342

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 31 x 21. Нижний край оборван. 17 строк с лакунами. Бумага светло-коричневая, с темными пятнами правильной формы. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

138

от: □□羅如□象所知識.....

до: 子四大夫王與共眷屬万天子俱

"Да", IX, Iв (25) - 2а (I7), разночтений нет.

Дх-172

343

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 28,5 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. 16 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 學无學二千人摩訶波闍波提比丘及.....

до: .....眷屬万天子俱自在

"Да", IX, Iв (25) - 2а (I7), есть разночтения.

Дх-1161

344

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 24,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол отсутствует. 14 строк. Бумага коричневая. Графление несколько грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: ..... [離婆] || ..... 羅難陀孫

до: □□□□ [菩薩寶掌菩薩藥] 王菩薩勇施菩薩

"Да", IX, Iв (22) - 2а (10), есть разночтение.

Ф-95

345

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 98 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа. 60 строк по 17 знаков. Первые 2 знака пропущены и вписаны между строк. Бумага белая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УП-Х).

от: 天子與其眷屬二万天子俱娑婆世界主梵天  
до: 若人有福 曾供養佛 志求勝法 為說緣覺  
"Да", IX, 2а (18) - 3а (3), есть разночтения.

Флуг, 69.

Дх-135

346

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 15 x 18. Нижняя часть свитка без начала и конца. 9 строк. Бумага пожелтевшая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: ..... 娑婆世  
до: ..... 百千眷屬俱有 [四]  
"Да", IX, 2а (18-28), разночтений нет.

Ф-44

347

То же, цз. I; [序品第一]; 方便品第二

Свиток, 755 x 25,5, без начала. В начальной части лакуны. 450 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. Между 157 и 158 строками пропущена и вписана между строк одна строка. (УШ-Х).

от: 薩..... 涅槃 後以 [佛] [利]

до: 隨宜方便事 无復諸疑惑 心生大歡喜 自知當作佛

"Да", IX, 2б (23) - 10б, многочисленные разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Ф-60

348

То же, цз. I; [序品第一]; 方便品第二

Свиток, 754 x 25,5, без начала. 19 листов. 425 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая-желтая, мягкая, тонкая, расслаива-

140

цаися на два слоя. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (IX-XP).

от: 若有佛子 脩種種行 求无上慧 為說淨道  
до: 隨宜方便事 无復諸疑惑 心生大歡喜 自知當作佛  
"Да", IX За (3) - IOб, есть разночтения.

Флуг, 67.

349

Дх-242

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 16,5 x 18. Часть свитка, без начала и конца, верхний край отсутствует. 9 строк. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (VI-УП).

от: ..... 曾忍能忍 以求佛道  
до: ..... 種種.....

"Да", IX, 36 (5-16), разночтений нет.

Коллекция С.Е.Малова.

350

Ф-64

То же, цз. I; [序品第一]; 方便品第二

Свиток, 710 x 25,5, без начала. 14 листов. 382 строки по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Разметка красной тушью. Конечный титр. (УШ-Х).

от: □[衆]生成□□[知一切世間]□□□□□  
до: 心生大歡喜 自知當作佛

"Да", IX, 3в (16) - IOб, многочисленные разночтения.

351

Дх-II45

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 21 x 22. Часть свитка без начала и конца, сильно повреждена. 18 строк по 16-18 знаков. Бумага грязно-серая до коричневой. Почерк кай с энергичным нажимом. Титров нет. (УП-УШ).

141

от:..... 日月燈明又同一姓姓頗羅口

до:..... 沙筆摩

"Да", IX, 3в (25) - 4а (12), есть разночтения.

352

Дх-258

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 9,5 x 12. Часть свитка, без начала и конца, без нижнего края. 7 строк. Бумага коричневато-желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... [意] 是八.....

до: □□ 坐入於 [花].....

"Да", IX, 4а (4-10), разночтений нет.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

353

Дх-257

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 8,5 x 11. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев. 5 строк. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... [卷捨王] 位 [亦].....

до:..... 无 [曼義] 處 三 昧 身 心 不.....

"Да", IX, 4а (6-11), разночтений нет.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

354

Дх-1498

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 21 x 13. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев. 13 строк. Бумага желтовато-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

142

от:.....比丘比丘尼優婆塞優婆.....  
до:.....[有]如食頂是衆中[无].....  
"Да", IX, 4а (I4-27), есть разночтения.

Дх-625

355

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 24,5 x 15. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 14 строк. Бумага светло-желтая, бархатистая. Грубоватое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....轉輪聖王等是諸

до:.....衆□□此言.....

"Да", IX, 4а (I6) - б (I), есть разночтения.

Дх-1108

356

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 39 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:土魔不用[遍如今]□見是諸佛土弥勒當知

до:供養恭敬尊重讚歎弥勒當知今時妙光菩薩

"Да", IX, 4а (I9) - б (I5), есть разночтения.

Дх-749

357

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 25 x 25. Часть свитка, без начала и конца, правый верхний угол оторван по диагонали. В верхней половине много мелких лакун. 16 строк по 17 знаков. Бумага желтая, шероховатая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

I43



от:.....如來於

до: 應□異人乎我身是也求名菩薩汝身是也

"Да", IX, 46 (I-16), разночтений нет.

358

Дх-108

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 24 x 24. Часть свитка, без начала и конца. По нижнему краю много повреждений. 13 строк по 17 знаков. Бумага пожелтевшая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 豈異人乎我身是也求名□[薩]汝身是也今

до: 此光照東方 万八[千佛].....

"Да", IX, 46 (15) - в (6), есть разночтения.

359

Дх-906

[То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 34 x 16. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 19 строк. Бумага темно-желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[菩薩]汝身是也今

до:.....恒沙 □由佛光照

"Да", IX, 46 (16) - в (9), разночтений нет.

360

Дх-778

То же, цз. I; [序品第一]; 方便品第二

Фрагмент, 40 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый край сверху и снизу сильно поврежден. 25 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: □□夜滅度 如.....

до: 合離諸有所以者何如來方便知見波羅蜜

"Да", IX, 5a (21) - в (4), есть разночтения.

I44

## [То же, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 22,5 x 12,5. Нижний край свитка, без начала и конца. 13 строк с лакунами. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[倍復加精進 以求]无[上道]

до:.....[諸]人今[當知] 合掌-[心]□

"Да", IX, 5а (24) - б (20), разночтений нет.

## То же, цз. I; [方便品第二]

Свиток, 422 x 26, без начала. 9 листов. 232 строки по 17 знаков. Бумага темно-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-Х).

от:不退諸菩薩 其數如恒沙 一心共思求 亦復不能知

до:隨宜方便事 无復諸疑事 心生大歡喜 自知當成佛

"Да", IX, 6а (16) - 10б (21), многочисленные разночтения.

Флуг, 68.

## [То же, цз. I; 方便品第二]

Фрагмент, 76 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край сильно попорчен, по верху большое количество лакун. 3 листа (1 и 3 неполные). 64 строки по 27 знаков. Бумага желтая, грубоватая. Графление тонкое, местами слегка грубоватое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....難可測 亦无能問者 无[問而].....

до:.....[分 未嘗說汝]□ [當得成佛道]

"Да", IX, 6б (18) - 8а (3), есть разночтения.

Дх-574

## [То же, цз. I; 方便品第二]

Фрагмент, 18,5 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Лакуны продолговатой формы с обожженными краями. 10 строк по 18-20 знаков. Бумага белая, плотная, гладкая. Тонкое графление. Почерк архаический, близкий к лишу. (Ср. Альбом "Ту пу", 9 конв., 21 лист, рис. 71.). Титров нет. (У-У1).

от: 法王无上尊 唯.....

до: 无上诸足尊 願說第一法 我為佛長子 唯垂分別說  
"Да", IX, 6в (14-27), разночтений нет.

Ф-303

## [То же, цз. I; 方便品第二]

Фрагмент, 135 x 17. Верхняя половина свитка без начала и конца. Нижний край сильно поврежден. 3 листа. 84 строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 尔时他告舍利弗 我今此象.....

до: 堅着於五欲 癡愛故生惱 以[諸].....

"Да", IX, 7а (12) - 8б (12), есть разночтения.

Дх-459

## [То же, цз. I; 方便品第二]

Фрагмент, 8,5 x 8,5. Верхняя часть листа, без начала и конца. 5 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай.

Титров нет. (УП-IX).

от: 性以[種].....

до: [生]濁見濁命濁.....

"Да", IX, 7б (20-24), разночтений нет.

Коллекция Н. Н. Кроткова.

146

То же, цз. I; [方便品第二]

Фрагмент, 247 x 24. Конечная часть свитка. 134 строки по 19-20 знаков. Бумага белая, потемневшая. Графление вертикальное и горизонтальное (разделение стихотворных строк). Почерк архаичный. Конечный титр: 妙法第一号, что соответствует: 妙法[蓮華經]第一卷 (У).

от: 重慳貪嫉妬成就諸不善根故諸□□□□□  
до: 隨宜方便事 无復諸疑慮. 心生大歡喜 自知當作佛  
"Да", IX, 76 (25) - 106, есть разночтения.

[То же, цз. I; 方便品第二]

Фрагмент, II x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 20 знаков (по 4 стиха) (только 2 полных строки). Бумага белая, жесткая, плотная. Графление грубое. Строки стихов разделены горизонтальными линиями. Почерк архаичный. Титров нет (У-У1).

от: □持讀誦[難]□□□□[難].....

до: .....[難]唯[有諸]真實  
"Да", IX, 7в (6-18), имеются разночтения.

[То же, цз. I; 方便品第二]

Фрагмент, 4I x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. В правой части отсутствует нижняя половина. 28 строк по 25 знаков (4 стихотворные строки). Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. (Ср. Альбом "Ту пу", конв. 10, лист 28, рис. 79.) Титров нет. (УП-IX).

от: 護惜其瑕疵是小智已出.....

до: 堅着於五欲 癡愛故生惱 以諸欲因緣 墜墜三惡道  
"Да", IX, 7в (I5) - 8б (I2), разночтений нет.

369

Дх-455

[То же, цз. I; 方便品 第二]

Фрагмент, 9,5 x 14. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего края. Края обуглены. 6 строк. Бумага розоватая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....及.....

до:.....[頌]公佛德 乃至一[小音 皆已成佛道]

"Да", IX, 9а (7-16), есть разночтения.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

370

Дх-163

[То же, цз. I; 方便品 第二]

Фрагмент, 92 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, у правого листа верхний край отсутствует. 56 строк по 20 знаков (по 4 стихотворных строки). Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[供養 若使人作樂 擊鼓吹角貝

до: 普告諸大眾 但以一乘道 教化諸菩薩 无聲聞弟子

"Да", IX, 9а (I2) - 10б (6), есть разночтения.

370а

Ф-289

[То же, цз. I; 方便品 第二]

Фрагмент, 30 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, оба неполные. 20 строк по 20 знаков (по 4 стиха) (2 пос-

I48

ледние неполные). Бумага желтая, хрустящая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. Конец фрагмента на оборотной стороне подклеен листом бумаги (реставрация того времени). (УШ-Х).

от: [於道場知已 樂師方便說]

до: ..... [說]三乘

"Да", IX, 9б (II) - в (I8), имеются разночтения.

Ф-187

371

[То же, цз. I; 方便品第二]

Фрагмент, 62 x 26. Часть свитка, без начала. Рукопись сильно повреждена. Последние 18 строк без верхней половины. 2 листа. 32 строки по 25 знаков (по 4 стихотворных строки). Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Реставрация того времени. (УП-IX).

от: ..... 疾 入於.....

до: ..... 自知當作佛

"Да", IX, 9в (I6) - I0б (20), есть разночтения.

Дх-1084

372

[То же, цз. I; 方便品第二]

Фрагмент, 18 x 10. Часть листа, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев. 9 строк. Бумага коричневато-желтая.

Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УI-УП).

от: ..... 法 不自信作佛 是故以方.....

до: ..... 至佛所 曾從諸[佛].....

"Да", IX, 9в (25) - I0а (I8), есть разночтения.

Дх-978

373

То же, цз. 2; 譬喻品第三

Фрагмент, 22,5 x 15,5. Верхняя часть начала свитка. 12 строк. Бумага желтая. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от: (титр)妙法蓮華經譬喻品第三

до:.....尊[我].....

"Да", IX, 106 (18) - в (13), есть разночтения.

374

Дх-151

[То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 43,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Текст сохранился плохо, много лакун и повреждений, особенно с левого нижнего края. 26 строк по 17 знаков. Бумага коричневая плотная. Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

от:.....喜[即起].....

до:以是於日夜 籌思如此事 今聞佛音聲 [隨].....

"Да", IX, 106 (20) - IIa (8), есть разночтения.

375

Дх-972

[То же, цз. 2; 譬]喻品第三]

Фрагмент, 20,5 x 16,5. Верхняя часть начала свитка, имеются лакуны. 13 строк. Бумага желтая. Почерк кай. Обрывок начального титра.(УП-IX).

от:.....喻品[第].....

до:貴[而].....

"Да", IX, 106 (25) - в (13), есть разночтения.

376

Дх-175

[То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 23 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца, нижняя часть повреждена. 13 строк по 20 знаков (4 стихотворные строки). Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

150

от: 佛口生從法化生得第[法]分.....  
до: 我常於日夜 每思惟是事 欲以問世尊 為失為不失  
"Да", IX, IOв (I3) - IIa (5), разночтений нет.

Дх-3I

377

[То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 12,5 x 10,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: [初].....  
до: 我墮疑網故 謂是.....  
"Да", IX, IIa (20) - б (3), разночтений нет.

Дх-1238

378

[То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 40,5 x 28. Часть свитка, без начала и конца. Правая сторона и низ повреждены. 23 строки по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: [其].....  
до: 佛為王子時 棄國捨世榮 於最末後身 出家成佛道  
"Да", IX, IIб (25) - в (26), разночтений нет.

Дх-846

379

[То же, цз.2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 37 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол отсутствует. 21 строка по 17 знаков, или 4 стихотворные строки (20 знаков). Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

151



от: □□久殖德本於.....

до: 華光佛住世 壽十二小劫 英國人民衆 壽命八小劫

"Да", IX, IIв (I-28), разночтений нет.

380

Дх-1127

[То же, цз.2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 2I x 26. Часть свитка, без начала и конца. Верхняя часть правого края отсутствует, имеются небольшие лакуны. II строк по I7 знаков. Бумага коричневая с подтеками. Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

от:.....[直无為].....

до:[供養无数佛 具足]菩薩行 十力等功德 證於无上道

"Да", IX, IIв (3-16), есть разночтения.

381

Дх-83

[То же, цз.2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 22 x 10. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 12 строк. Бумага коричнево-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

от:.....國人民[喜]□□

до:.....[波羅蜜 皆已卷具足]

"Да", IX, IIв (6-22), разночтений нет.

382

Дх-743

[То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 24 x 19. Часть свитка, без начала и конца. 14 строк. Бумага светло-коричневая, шероховатая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УШ-УП).

от:次當作佛身曰華足[安].....

до:.....正法住於世 三□[二小劫].....

"Да", IX, IIв (8) - 12а (1), разночтений нет.

152

## [То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 49 x 25. Один лист. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтая с коричневыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 於無數佛所 善學菩薩道 如是等大士 華光佛所化

до: 千二百心自在者 昔住學地佛常教化言我

"Да", IX, IIв (29) - 126 (14), разночтений нет.

## То же, цз. 2; [譬喻品第三]; 信解品第四

Свиток без начала, 935 x 26,5. 513 строк по 17 знаков. Бумага желтая до коричневой. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-Х).

от: 華光佛住世 壽十二小劫 其國人民眾 壽命八小劫

до: 於一垂道 隨宜說三

"Да", IX, IIв (27) - 19а, многочисленные разночтения.

Флуг, 70.

## [То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 34 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа. Правый край первого листа и левый край второго листа отсутствуют. 20 строк по 18-20 знаков. Бумага белая с пятнами и подтеками. Графление грубое. Почерк арханский. (См. Альбом "Ту пу", 9 конверт., 21 лист, 71 рис.) Титров нет. (У-У1).

от: ..... 於虛空

до: ..... 薩故然舍利弗今當復以譬喻[更]

"Да", IX, 12а (14) - 6 (12), есть разночтения.

Дх-II69

## [То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 38 x 26. Два неполных листа. 23 строки по 17-18 знаков. Бумага серая, грубоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 栴 鷲.....

до: [益] 一切 [而].....

"Да", IX, 12в (22) - 13а (16), есть разночтения.

Дх-448

## [То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Несколько обрывков нижней части свитка: 39 x 7; 6 x 6; 4,5 x 6; 11 x 5; 9 x 5. Составляют 3 несоединяющихся непосредственно фрагмента. Бумага желтоватая, покрытая розоватым лессом. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (VI-УП).

1) 23 строки.

от:..... 各 欠

до:..... 受 是 語

"Да", IX, 14в (6) - 15а (6), разночтений нет.

2) 5 строк.

от:..... 等

до:..... 若 所 達

"Да", IX, 15а (12-17), разночтений нет.

3) Фрагменты, место которых по тексту не установлено вследствие их обрывочности.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-275

## [То же, цз. 2; 譬喻品第三]

Фрагмент, 28 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца, с большим количеством мелких лагун. 16 строк по 16 знаков (4 сти-

хотворные строчки). Бумага грязная. Почерк кай. Титров нет. В конце фрагмента, в верхней части два крупных скорописных знака (второй не поддается прочтению). (УШ-Х).

от: [淺]識聞之 迷惑不解 一切□□ □辟[支]佛  
до: 若□□□ 或生[驢].....

"Да", IX, 156 (15) - в (6), есть разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-669

389

[То же, цз. 2; 信解品第四]

Фрагмент, 24 x 15. Нижняя часть свитка в форме треугольника, без начала и конца. 15 строк. Бумага коричневатая. Графленне тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....長

до:.....中捨吾逃

"Да", IX, 17a (25) - б (II), разночтений нет.

Дх-786

390

[То же, цз. 2; 信解品第四]

Фрагмент, 23 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Левый нижний угол поврежден, правый край поврежден сильно. 12 строк по 17 знаков. Бумага сероватая с желтизной. Графленне тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: □□[大]歡喜自心為足[而便]自為於佛□□

до: 心佛則為我說大乘法於此經中唯說□□

"Да", IX, 176 (22) - в (7), есть разночтения.

Дх-852

391

[То же, цз. 2; 信解品第四]

Фрагмент, 24,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 15 строк по 16 знаков (4 стихотворные строки).

Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.  
(УШ-Х).

от:.....[淨佛國土].....

до:世尊我今得道得.....[清淨界]

"Да", IX, 186 (26) - в (I7), разночтений нет.

Дх-481

392

То же, цв. 3; 藥草喻品第五

Фрагмент, 16 x 22,5. Начало свитка. Верхний и нижний края повреждены. 9 строк по 16-18 знаков. Последняя строка сохранилась наполовину. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х). Последний знак титра, обозначающий номер цзяни, написан мелко.

от:妙法蓮華經藥草喻品第五 三

до:[心所行道].....

"Да", IX, 19a (15-26), разночтений нет.

Дх-1290a

393

[То же, цв. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 10 x 17,5. Часть свитка, без начала и конца. Перед началом текста знак 三, который, вероятно, указывает номер цзяни. Текст на двух сторонах. Бумага желтовато-серая, плотная. Грубоватое графление. Почерк несколько небрежный. Титров нет. (IX-X).

а) 3 неполных строки.

от:.....[摩訶迦葉及諸大弟子善哉

до:.....无邊阿僧祇功德汝等若□[无]

"Да", IX, 19a (17-19), разночтений нет.

Сторону Б см. № 1659.

156

Дх-1481

393a

[То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 26 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Небольшие лакуны. 15 строк по 17 знаков. Бумага коричневая с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 界.....||草小根.....

до: 萬億種衆生來至佛所而聽法如來于時觀

"Да", IX, 196 (1-17), есть разночтения.

Дх-309

394

[То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 24,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол отсутствует. 13 строк по 17 знаков. Бумага коричнево-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 小根小莖小枝小葉中根.....

до: 阿脩羅衆皆應到此為聽法故尔時無數千

"Да", IX, 196 (2-16), есть разночтения.

Дх-1475

394a

[То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 24 x 13. Верхняя половина свитка, без начала и конца. 14 строк. Бумага темно-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: [小]根小莖小[枝]小葉.....

до: 億種衆生來至佛所.....

"Да", IX, 196 (2-16), разночтений нет.

## [То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 13 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Разметка красной тушью. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: □□□大音聲普遍世界.....

до: 阿脩羅衆皆應到此為聽法故。今時無數千  
"Да", IX, 196 (7-16), разночтений нет.

## То же, цз. 3; [藥草喻品第五]; 授記品第六; 化城喻品第七

Свиток без начала, 832 x 26,5. 530 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП-УШ).

от: 觀是衆□□根利鈍精進懈怠隨其所看而為

до: 諸佛之導師 為息說涅槃 既知是息已 引入於佛慧  
"Да", IX, 196 (17) - 276, есть разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга."

## [То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 13 x 11,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 8 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[斯要 不務速[说]

до:.....大藥草 大小諸樹

"Да", IX, 19в (12-21), разночтений нет.

Дх-103

## [То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 34,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый и нижний края повреждены. Лакуна в середине фрагмента. 19 строк по 17 знаков. Бумага желтая, с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □□□□□[如]□[修行]所得功德.....

до: 慧雲含潤 電光晃曜 雷聲遠震 令衆悅豫  
"Да", IX, 19б (25) - в (17), разночтений нет.

Дх-1146

## [То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 31 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край свитка частично отсутствует, по верхнему краю есть лакуны. 19 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: [讀誦如].....

до: □[雲]含潤 電光晃曜 雷聲遠震 令衆悅豫  
"Да", IX, 19б (25) - в (17), разночтений нет.

Дх-51

## [То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 31 x 26. Часть свитка, без начала и конца, правый край сильно поврежден. 18 строк по 16 знаков (по 4 стихотворных строки). Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: - [兩].....[性分大小]

до: 一切衆生 聞我法者 隨力所受 住於諸地  
"Да", IX, 19в (27) - 20а (22), разночтений нет.



## [То же, цз. 3; 藥草喻品第五]

Фрагмент, 9,5 x 19. Часть свитка, без начала, конца и нижнего края. 5 строк. Бумага пожелтевшая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....能得涅槃 起大[神通 及].....

до:[快定惑]疑 足名小樹.....

"Да", IX, 20а (24-29), разночтений нет.

## То же, цз. 3; [藥草喻品第]; 授記品第六; 化城喻品第七

Свиток, без начала, 845 x 25,5. 17 листов. 475 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-Х). Вначале, на обороте, библиотечные пометки: номер цзюани: 三 и указание на дефектность: 欠三張 (недостает 3 листов).

от: 求世尊處 我當作佛 行精進定 是上藥草

до: 既知是息已 引入於佛慧

"Да", 13, 20а (26) - 27б, есть разночтения.

Флуг, 71.

## То же, цз. 3; [藥草喻品第五]; 授記品第六

Фрагмент, 15 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Узкая полоса текста, сильно поврежденного. 9 строк по 16 знаков (по 4 стихотворных строки), из которых 3 полные. Бумага коричневая, с пятнами. Почерк кай. В середине фрагмента титр шестого раздела. (УШ-Х).

от:.....而得.....

до:.....[詞]迦葉.....

"Да", IX, 20б (17-27), разночтений нет.

## [То же, цз. 3; 檢記品第六]

Фрагмент, 56,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Правый край отсутствует. 32 строки по 16 знаков, между 12 и 13 строками вписана пропущенная неполная строка более мелкими знаками и более бледными, между 13 и 14 строками вписан пропущенный знак 連. Бумага белая, тонкая, гладкая. Графление тонкое. Почерк архаичный кай. (Ср. Альбом "Ту пу", 9 конверт, 21 лист, 71 рис.) Титров нет. (У-У1).

от: 世尊[缺].....

до: [清淨]其土人民皆履寶臺玲[妙]□□□□

"Да", IX, 20в (9) - 21а (24), есть разночтения.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

## [То же, цз. 3; 檢記品第六]

Фрагмент, 39 x 23. Часть свитка, без начала и конца. Правый, левый и нижний край сильно повреждены. 32 неполные строки, не менее 27 знаков в строке. Бумага коричневая, грубоватая. Почерк кай, мелкий. Графление грубоватое. Титров нет. (IX-XI).

от: .....[神通[變化 不]可思議 諸天人[民].....

до: .....聞無量 如恒河沙

"Да", IX, 21б (13) - 22а (8), есть разночтения.

## [То же, цз. 3; 檢記品第六]

Фрагмент, 11 x 13. Часть свитка, без начала и конца. Левый нижний угол листа. 6 неполных строк. Бумага розоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....香未香  
до:.....平正頗黎為地寶  
"Да", IX, 21б (22-27), разночтений нет.  
Коллекция Н.Н.Кроткова.

406a

Ф-295

[То же, цз. 3; 化城喻品第七]

Фрагмент, 5I x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).  
от: 及餘一切衆 喜歡未曾有 我等諸言殿 蒙光故嚴飾  
до: 獲三菩提白佛言 世尊是諸无量千万億  
"Да", IX, 24в (18) - 25а (22), разночтений нет.

407

Дх-784

[То же, цз. 3; 化城喻品第七]

Фрагмент, 18,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Правый и левый края повреждены. II строк по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).  
от: 六入緣[觸].....[受]□[愛愛].....  
до: 而於諸漏心[得解].....[无]  
"Да", IX, 25а (6-17), разночтений нет.

408

Ф-62

То же, цз. 3; [化城喻品第七]

Фрагмент, 245 x 26. Конец свитка, 6 листов (первый неполностью). 142 строки, по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП-УШ).  
от:.....无||.....皆以童子  
до: 諸佛之道師 為息說涅槃 即□□□□ □□□□慧  
"Да", IX, 25а (17) - 27б, есть разночтения.

162

## То же, цз.3; 化城喻品第七

Фрагмент, 32 x II, 5. Верхняя часть конца свитка. 18 строк. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Конечный титр. (УП-IX).

от: 明子[心].....

до: 既知是息已 引入於.....

"Да", IX, 27a (5) - б (9), разночтений нет.

410

Ф-52

То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八; 按學無學人記品第九; 法師品第十; 見寶塔品第十一; 提婆達多品第十二; 持品第十三

Свиток 1138 x 25, 5. 22 листа. 629 строк по 17 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный, конечный и внешний титры. (УШ-Х). По краям внешнего титра вклеена соломинка.

от: 今時富樓那弥多羅尼子從佛聞是智慧方  
до: 我於世尊前 諸來十方佛 發如是誓言 佛自知我心

"Да", IX, 27б - 37а, есть разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 72.

411

Ф-218

То же, [цз.4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 44 x 24, 5. Начало свитка, I лист. 27 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай с энергичным нажимом. Начальный титр: [妙法蓮]華[經]□[第]..... Повреждения

в начале, а также по верхнему и нижнему краям. Первые 4 строки без нижней половины. (УШ-IX).

от: 今時宮樓那弥多.....

до: 中亦復第一而皆護持助宣佛法亦於未來

"Да", IX, 276 (10) - в (15), нет разночтений.

412

Дх-370

То же, цз. 4; 五百弟子授記品第八

Фрагмент, 22 x 18,5. Начало свитка. Верхний и нижний края сильно повреждены. II неполных строк. Бумага коричневая, с темными пятнами, плотная. Тонкое едва заметное графление. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х). Последний знак I-й строки, указывающий номер цззани, написан мелко.

от:.....[蓮]華經五百弟子授記品第八 四

до:.....[第]稱其於說法人中最高第一亦常難

"Да", IX, 276 (10-25), есть разночтения.

Последняя строка написана другим, неисканным, беглым почерком на бумаге, подклеенной к предыдущему тексту. Строка кончается именем: 宮樓那弥多羅尼子. На обороте: .....[蓮]華經 и несколько ниже два неразборчивых знака.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

413

Дх-133

То же, цз. 4; 五百弟子授記品第八

Фрагмент, 25 x 26. Начало свитка. 15 строк по 17 знаков. Бумага пожелтевшая. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный титр. (УП-IX).

от: □ □ [蓮]華經五百弟子授記品第八

до:.....[如]來無能盡其言論[之]辯

"Да", IX, 276 (10) - в (2), разночтений нет.

164

Дх-729

414

То же, цз. 4; 五百弟子愛記品第八

Фрагмент, 46,5 x 26. Начало свитка. 3 листа. Нижняя часть второго и третьего листов отсутствует. 29 строк по 17 знаков (4 строки полные). Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай, несколько небрежный. Начальный титр. (IX-XI). Последний знак, обозначающий номер цзюани, написан мелко.

от: 妙法蓮華經五百弟子愛記品第八 四

до: □[象]生令立阿耨.....

"Да", IX, 276 (10) - в (16), разночтений нет.

Дх-401

415

[То же,] цз. 4; [五百弟子愛]記品第八

Фрагмент, 25,5 x 21. Начало свитка. Края сильно повреждены. 13 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Тонкое графление. Почерк кай. Часть начального титра. (УП-УШ). Последний знак I-й строки, обозначающий номер цзюани, написан мелко.

от:.....記品第八 四

до:.....助宣我法.....

"Да", IX, 276 (13-26), разночтений нет.

Дх-840

416

[То же, цз. 4; 五百弟子愛記品第八]

Фрагмент, 9 x 14,5. Часть свитка, без начала и конца, без нижней части листа. 5 строк. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[世]間若干種[性].....

до:不我常稱其於說[法].....

"Да", IX, 276 (20-24), разночтений нет.

## [То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 12 x 15,5. Верхняя половина листа, без начала и конца, края сильно повреждены. 8 строк. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 佛世□其佛以[空].....

до: □□[者法]喜.....

"Да", IX, 27в (21-29), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

## [То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Два фрагмента одной рукописи, сильно попорченные:

а) 41,5 x 27. 24 строки по 17 знаков.

б) 28 x 23,5. 16 строк (все неполные). Бумага коричневая, тонкая, хрустящая. Тонкое графление. Строки стихов разделены горизонтальным графлением. Почерк архаичный. Титров нет. (У1-УП).

а)

от:.....[亦无].....

до:[演]暢如是[善教諸].....

"Да", IX, 27в (25) - 28б (2), есть разночтения.

б)

от:.....[便自以小].....

до:.....[汝謂為實].....

"Да", IX, 29а (5-22), есть разночтения.

## [То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 15 x 23,5. Часть свитка, без начала и конца, с поврежденными краями. 9 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 千萬億那由他諸菩薩衆得.....  
до: [如衆樂小法 而更於[大].....  
"Да", IX, 28a (I-II), есть разночтения.

Дх-518

420

[То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 16 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца, с неровно оборванным правым краем. 11 строк по 20 знаков ( по 4 стихотворных строки). Бумага коричневая, гладкая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....[知是故]諸[善].....

до:.....[衆]教諸千億衆 舍住大衆法 而自淨佛土

"Да", IX, 28a (II) - б (8), есть разночтения.

Ф-57

421

То же, цз. 4; [五百弟子受記品第八]; 受學無學人記品第九; 法師品第十; 見寶塔品第十一; 提婆達多品第十二; 持品第十三

Свиток без начала, 1037 x 26. 22 листа. 604 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. После конечного титра приписка переписчика: 菩薩弟子 普大嚴造 (далее мелко) 第八百七十九部. В начальной части свитка ряд симметрично повторяющихся лакун. (УШ-Х).

от:.....動脩所行道 宣護諸佛法

до:我於世尊前 諸來十方佛 發如是誓言 佛自知我心

"Да", IX, 28a (24) - 37a, многочисленные разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга"

Дх-762

422

[То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 45,5 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. 28 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).



от: 為求无上慧 而於□□□ 現.....  
до:.....[无量佛 過阿僧祇劫 [及成菩提覺]  
"Да", IX, 28a (25) - в (9), есть разночтения.

423

Дх-307

[То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 30 x 26. Часть свитка, без начала и конца, нижний край поврежден. 18 неполных строк. Бумага коричневая. Снизу темные пятна. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: [已度大]神通.....

до: 弟子.....

"Да", IX, 28a (29) - б (28), есть разночтения.

424

Ф-287

[То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент 64 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Рукопись сильно повреждена, верхний и нижний края повсеместно с лакунами. 2 листа (I-й неполный). 39 строк по 17 знаков, все неполные. Бумага коричневая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Стихотворные строки разделены горизонтальными линиями. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УП).

от:.....[德]蒙 令住大[乘].....

до: □[知]之如无智者所以者何我等愿得如[乘]

"Да", IX, 28б (2) - 29a (5), есть разночтения.

425

Дх-1176

[То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 41,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край поврежден. 24 строки по 18 знаков. Бумага коричне-

168

вата, с пятнами. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX- I).

от: 三著提記於此衆中我大弟子憐陳如比丘當  
до:.....辭如有人至[親].....

"Да", IX, 286 (27) - 29a (6), есть разночтения.

426

Дх-873

[То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 24,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Большая лагуна в центре. 16 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (VIII-IX).

от: 佛世尊.....

до:.....其不.....

"Да", IX, 28в (2-29), разночтений нет.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

427

Ф-285

[То же, цз. 4; 五百弟子受記品第八]

Фрагмент, 46,5 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (2-го только две строки). 28 строк по 17 знаков. Бумага коричневато-желтая, потемневшая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

от: 大艱難若少有所得以為足於後親友會

до: 及轉次受記 身心遍歡喜

"Да", IX, 29a (9) - б (21), есть разночтения.

428

Дх-90

[То же, цз. 4; 授學無學人記品第九]

Фрагмент, 10 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Правая сторона оборвана. 6 строк, из них 2 полные, по 17 знаков.

11\*

169

Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX)  
от:.....[佛]前頭  
до:獲三菩提記者我願既滿衆望亦足尔時學  
"Да", IX, 296 (25) - в (I), разночтений нет.

◆54

429

То же, цз. 4; [檢學無學人記品第九]; 法師品第十; 見寶塔品  
第十一; 提婆達多品第十二; 持品第十三

Свиток без начала, 864 x 25. 19 листов. 505 строк по 17  
знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай.  
Начальный и конечный титры. В начале рукописи приклеена полоска  
красной бумаги, на которой написан заголовок сутры без указания  
номера цзжани. (УП-УШ).

от:而說偈言

до:我於世尊前 諸來十方佛 發如是誓言 佛自知我心

"Да", IX, 29в (17) - 37а, есть разночтения.

На рукописи надпись: "кол. С.Ф.Ольденбурга".

Дх-368

430

То же, [цз. 4; 檢學無學人記品第九]; 法師品第十

Фрагмент, 28 x 20. Часть свитка, без начала и конца. Правый  
и нижний края повреждены. 16 строк. Бумага коричневая, грубая.  
Почерк кай. В середине текста титр десятого раздела. (IX-XI).

от:.....[國]土莊嚴.....

до:[佛者求佛]道[者如是誓願成].....

"Да", IX, 30б (11) - в (4), есть разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-II05

431

То же, цз. 4; [檢學無學人記品第九]; 法師品第十

Фрагмент, 43 x 26. Часть свитка, без начала и конца, с ла-

куной в правом нижнем углу. 25 строк. Бумага коричневатая. Тонкое графление. Титр 10-го раздела (13-я строка). (IX-XI).

от: 寶相如來應[供].....

до: 佛種種供養華香瓔珞末香塗香燒香繪蓋

"Да", IX, 30б (20) - в (12), есть разночтения.

482

Дх-250

[То же, цв. 4; 檢學無學人記品第九]

Фрагмент, 24x 25. Часть свитка, без начала и конца. Левый край поврежден. 14 строк по 20 знаков (по 4 стихотворных строки). Бумага розоватая. Тонкое графление. Титров нет. (VI-VII).

от: 諸有能受持 妙法華經者 捨於清淨土 愍蒙放生此

до:..... 王菩薩摩[訶]薩我所說[經典]

"Да", IX, 31а (19) - б (16), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

483

Дх-615

[То же, цв. 4; 法師品第十]

Фрагмент, 25 x 17,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний край отсутствует. 14 строк. Бумага серовато-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 持讀誦解說者寫種

до:..... 誦[法華經者]其罪甚重

"Да", IX, 30в (8) - 31а (4), есть разночтения.

484

Дх-655

[То же, цв. 4; 法師品第十]

Фрагмент, 67x24. Часть свитка, без начала и конца, верхний край поврежден. По верхнему краю лакуны с обгорелыми краями

продолговатой формы. 2 листа (2-й неполный). 4I строка по I7 знаков. Бумага светло-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....[經]乃至一句受持讀誦解說書寫種  
до: 无[量]千億已說[今說].....

"Да", IX, 30в (I8) - 3Iб (I7), есть разночтения.

435

Дх-898

[То же, цз.4;法師品第十]

Фрагмент, 24 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. В середине текста небольшая лакуна. I4 строк по I7 знаков. Бумага серо-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х)

от: 吾滅後惡世 能持是經者 當合掌敬礼 如供養世尊  
до: □□□□□[授與]人諸佛世尊之[所守護]

"Да", IX, 3Iа (25) - б (20), есть разночтения.

436

Дх-1039

[То же, цз.4;法師品第十]

Фрагмент, 6 x I2. Нижний край свитка, без начала и конца. 3 строки. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....罵佛 獲无量重罪  
до:.....尊在我前 以无数偈讚

"Да", IX, 3Iб (3-7), разночтений нет.

437

Дх-578

[То же, цз. 4;見寶塔品第十一]

Фрагмент, 42 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Края повреждены, в тексте имеются лакуны. 27 строк по I6 знаков. Бу-

мага белая, с желтизной, плотная. Грубоватое графление. Титров нет. Почерк архаичный. (Ср. Альбом "Ту пу", 9 конверт, 21 лист, 71 рис.). (У-УІ).

от:.....[塔皆踊]□[其]前[金身在].....

до:寶樹[高]□□□□[枝華].....

"Да", IX, 32в (18) - 33а (17), есть разночтения.

438

Дх-193а

[То же, цз. 4 и цз. 5; отрывки из 見寶塔品第十一; 如來壽量品第十六]

Два фрагмента одной рукописи: 20 x 24 и 18 x 16,5.

а) Нижняя часть свитка, без начала и конца. 10 строк.

б) Нижняя часть свитка, без начала и конца. Левый край поврежден, на 8-10 строках - лакуна. 13 строк по 17 знаков. Бумага белая, плотная. Графление грубоватое. Стихотворные строки отделяются горизонтальным графлением. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УІ).

а)

от:.....由旬亦以大寶而校飾之介

до:.....[隣]地山□□□

"Да", IX, 33а (17-27), разночтений нет.

б)

от:.....[使]還告□父已死是時諸子.....

до:.....[此說法].....

"Да", IX, 43а (28) - б (17), разночтений нет.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

439

Дх-356

[То же, цз. 4; 見寶塔品第十一]

Фрагмент, 7,5 x 20. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 4 строки. Бумага коричневая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

173

от:..... 余時東方[釋迦]牟尼所分之  
до:..... 時一一方四百万[德]那由  
"Да", IX, 33б (12-16), есть разночтения.  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-460

439a

[То же, цз. 4; 見寶塔品第十一]

Фрагмент, 5,5 x II. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 3 неполные строки. Бумага желтокоричневая. Следы тонкого графления. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: □[欲開此寶塔諸].....

до: [師子之座皆闕].....

"Да", IX, 33б (22-24), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

Ф-248

440

[То же, цз. 4; 提婆達多品第十二]

Фрагмент, 175 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 4 листа (I-й неполный). 100 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... [從頭目[髓].....

до: 舍利第一切聚會嘿然信受

"Да", IX, 34б (28) - 35в (26), есть разночтения.

Дх-96

44I

[То же, цз. 4; 提婆達多品第十二]

Фрагмент, 24 x I3. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 14 неполных строк. Бумага пожелтевшая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

I74

от:.....[千歲為於法]故精勤給侍  
до:.....[度]衆生皆曰提婆達  
"Да", IX, 34в (7) - 35а (1), разночтений нет.

Дх-545

442

[То же, цз. 4; 提婆達多品第十二]

Фрагмент, 50 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол с текстом отсутствует. 31 строка по 17 знаков. Бумага желтоватая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □ □ [達] 多是 [由] .....  
до: 生其數幾何文殊師利言其數无量不可稱  
"Да", IX, 34в (26) - 35а (29), разночтений нет.

Дх-9

443

[То же, цз. 4; 提婆達多品第十二]

Фрагмент, 48 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, с черными пятнами. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □ □ [通] □ □ □ □ □ □ □ □ 衆生皆因提  
до: 數幾何文殊師利言其數无量不可稱言非  
"Да", IX, 34в (29) - 35а (29), есть разночтения.

Дх-626

444

То же, [цз. 4; 提婆達多品第十二]; 勸持品第十三

Фрагмент, 45,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый край неровный. Имеются лакуны. 29 строк. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титр 13 раздела (19-я строка). (УП-IX).

175



от: [能得]无上[菩提]□□□[曠]經无量劫勤若積  
до: 教化我等當起大忍力讀誦此經持說書寫  
"Да", IX, 35в (8) - 36а (7), есть разночтения.

445

Дх-402

[То же, цз. 4; 提婆達多品第十二]

Фрагмент, 19 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Правый и нижний края неровные. II строк. Бумага коричневатая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 行具脩諸度然後乃成又[女].....

до: 說妙法今時娑婆世界苦.....

"Да", IX, 35в (9-20), разночтений нет.

446

Дх-298

То же, [цз. 4; 提婆達多品第十二]; 勸持品第十三

Фрагмент, 67 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Два листа (I-й неполный). Текст хорошо сохранился, без лакун. Левый край в пятнах. 4I строка по 17 знаков. Бумага темно-желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный титр 13-го раздела. (УП-IX).

от: 覺三十二相八十種好普為十方一切衆生

до: □世尊佛壽无量阿僧祇劫今時摩訶波闍

"Да", IX, 35в (18) - 36б (2), есть разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

447

Дх-58

[То же, цз. 4; 勸持品第十三]

Фрагмент, 2I x 25. Часть свитка, без начала и конца. 12 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

I76

от: □□□[學]无學[比丘]度六十□□[從]座而  
до: 母邪輪陀羅比丘尼[作]是念世尊[於].....  
"Да", IX, 36a (I3-25), разночтений нет.

448

Ф-5I.

То же, цз. 5; 安樂行品第十四; 從地踊出品第十五; 如來壽量品第十六; 分別功德品第十七

Свиток, IIII0 x 26. Нижний край начала свитка отсутствует. 622 строки по 17 знаков. Бумага желтая, грубая, плотная. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный и конечный титры, (IX-X).  
от: 尔時文殊師利法王子[著].....

до: 常在於其中 經行及坐臥

"Да", IX, 37a - 46б, многочисленные разночтения.

449

Ф-59

То же, цз. 5; 安樂行品第十四; 從地踊出品第十五; 如來壽量品第十六; 分別功德品第十七

Свиток, III32 x 26,5. Начало свитка, слегка попорчено. 22 листа (последний неполный). 596 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (IX-XI). Последний знак I-й строки, указывающий номер цзюани, написан мелко.

от: □□[蓮]□經安樂行品第十四 五

до: 常在於其中 經行及坐臥

"Да", IX, 37a - 46б, есть разночтения.

Глуг, 73.

450

Дх-39

[То же.] цз. 5; [安樂]行品第十四

Фрагмент, 15 x 18,5. Начало свитка. Верхнего края нет. Правый край сильно поврежден. Бумага коричневая. Тонкое граф-

ление. Почерк кай. Часть начального титра. (УП-IX). Последний знак I-й строки, указывающий номер цзвани, написан мелко.

от:.....[行]品第十四 五

до:.....利云何名菩薩

"Да", IX, 37a (6-14), разночтений нет.

451

Дх-632

То же, [цз. 5; 安樂[行品第十四]

Фрагмент, 9,5 x 10,5. Правый верхний угол свитка. 3 неполные строки. Бумага коричневая, грязная. Почерк кай, слегка небрежный. Часть начального титра. (X-XI).

от:妙法蓮華經安[樂].....

до:.....是諸菩[薩].....

"Да", IX, 37a (7-9), разночтений нет.

452

Дх-1093

[То же, цз. 5; 安樂行品第十四]

Фрагмент, 13,5 x 23. Часть свитка, без начала и конца. Правый и левый края повреждены, имеются лакуны. 9 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[薩]住忍.....

до:.....[羊鷄狗咬獵鯢捕]

"Да", IX, 37a (15-23), есть разночтения.

453

Дх-875

[То же, цз. 5; 安樂行品第十四]

Фрагмент, 23,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Левый верхний угол отсутствует, левый край поврежден. 13 строк по

17 знаков. Бумага коричневая, с пятнами. Почерк кай, слегка небрежный. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[所行而觀]

до: 所希求文殊師利又菩薩摩訶薩不應於女

"Да", IX, 37a (I6) - б (2), есть разночтения.

454

Дх-1089

[То же, цз. 5; 安樂行品第十四]

Фрагмент, 26 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол отсутствует. 15 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 摩訶薩不親近國王王子.....

до: 法不露齒暖不現胃臆乃至為法猶不親厚

"Да", IX, 37a (I8) б (8), есть разночтения.

455

Дх-365

[То же, цз. 5; 安樂行品第十四]

Фрагмент, 23 x 12,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 14 строк. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[常不親近口]

до:.....一心念佛若為女人說

"Да", IX, 37a (I9) - б (7), есть разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

456

Дх-55

[То же, цз. 5; 安樂行品第十四]

Фрагмент, 25 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Левый край сильно поврежден, лакуна доходит до середины фрагмента.

179

15 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: [所知]..... || 聖 [優].....

до: □□ [回] 緣有從顛倒生故說常樂 □ 如是法  
"Да", IX, 37а (26) - б (16), есть разночтения.

Дх-639

457

[То же, цз. 5; 安樂行品第十四]

Фрагмент, 50 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Большая лакуна сверху. 28 строк по 17 знаков. Бумага светло-желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 无有常住 亦无起滅 是名知者 所親 □□

до: 離諸憂惱 慈心說法 晝夜常說 无上道教  
"Да", IX, 37в (14) - 38а (19), разночтений нет.

Ф-65

458

То же, цз. 5; [安樂行品第十四]; 從地踊出品第十五; 如來壽量品第十六; 分別功德品第十七

Свиток, без начала, 1000 x 26,5. 20 листов (1-й без начала). 559 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр и титры 15-17 разделов. (IX-XI).

от: 常住初法 能於後.....

до: 常在於其中 經行及坐臥

"Да", IX, 37в (27) - 46б, есть разночтения.

Дх-II43

459

[То же, цз. 5; 安樂 第十四]

Фрагмент, 41 x 13. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 24 строки. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

180

от:.....刀[杖]□

до:.....不令他疑悔 云汝不得佛

"Да", IX, 38a (27), б (24), есть разночтения.

Дх-88

460

[То же, цз. 5; 安樂行品第十四]

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются, 12,5 x 12,5 каждый. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон, по 7 строк на каждом фрагменте. Бумага коричневато-желтая, с пятнами, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX). Рукопись была резрезана на листочки для изготовления тетради.

1)

от: □□□菩薩 所將諸善[屬].....

до: 百萬至一萬 一千及一百.....

"Да", IX, 40б (29) - в (8), разночтений нет.

2)

от: 又見諸佛 身相金色.....

до: 亦有四聚 合掌聽法.....

"Да", IX, 39б (24) - в (3), разночтений нет.

На обороте текст 金剛經, см. № 296.

Дх-528

461

[То же, цз. 5; 從地踊出品第十五]

Фрагмент, 74 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. Ближе к нижнему краю, на расстоянии 10-12 см друг от друга лакуны овальной формы. 48 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, тонкая, расслаивающаяся на 2 слоя. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 或有大菩薩 將六万恒沙 如是諸大眾 一心求佛道  
до: □□□[所化 舍發大道心 此等是我子 依]止足世界

"Да", IX, 40в (2) - 41б (15), есть разночтения.

## [То же, цз. 5; 從地踊出品第十五]

Фрагмент, 38 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый край поврежден, верхняя часть левого края отсутствует, имеются лакуны. 24 строки по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Тонкое графление. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (VI-УП).  
от: 從誰.....

до:.....[不]實語 智慧□□□

"Да", IX, 40в (20) - 41а (25), есть разночтения.

## То же, цз. 6; [如來壽量品第十六]; 分別功德品第十七; 隨喜功德品第十八; 法師功德品第十九

Свиток, без начала, 864 x 25. 512 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр и титры 17-19 разделов. (УП-УШ). Начало свитка реставрировано (реставрация того времени).

от:.....衆汝等當

до: 能以千萬種 善巧之語言 分別而演說 持法華經故

"Да", IX, 42б (2) - 50б (22), есть разночтения. В тексте "Да" соответствует концу 5-й и началу 6 цз. (Деление на цзюани не совпадает с "Да").

## [То же, цз. 5; 如來壽量品第十六]

Фрагмент, 38 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол поврежден. 23 строки по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая, плотная. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....[樂又種種]  
до:恭敬之心是故如來以方便說比丘當知諸  
"Да", IX, 42в (4-29), разночтений нет.

465

Дх-1067

[То же, цз. 5;如來壽量品第十六]

Фрагмент, 9 x 8. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев. 6 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....身或示已身[或].....  
до:.....[以諸樂].....  
"Да", IX, 42в (II-16), разночтений нет.

466

Дх-313

[То же, цз. 5;如來壽量品第十六]

Фрагмент, 74 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (I-й неполный) и край третьего. Правый и левый края повреждены. 48 строки по 17 знаков. Бумага серовато-желтоватая. Тонкое графление. Почерк кай с энергичным нажимом. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[滅]度又善男子諸佛如來法[皆如是].....  
до:□[在]靈鷲山 及餘諸住處 衆生見劫盡 大□□□□  
"Да", IX, 43а (7) - в (6), есть разночтения.

467

Ф-301

[То же, цз. 5;分別功德品第十七]

Фрагмент, 26,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, оба неполные. 15 строк по 17 знаков. Бумага плотная,



желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х). Первая, последняя и 7-9 строки склеились с другой рукописью, поэтому повреждены и читаются с трудом.

от: [受持之者斯人則為頂戴如來阿逸多是善]

до: [量以此現] 前供養於我.....

"Да", IX, 456 (24) - в (12), есть разночтения.

468

Ф-56

То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八; 法師功德品第十九; 常不輕菩薩品第二十; 如來神力品第二十一; 囉累品第二十二; 藥王菩薩本事品第二十三

Свиток, 1082 x 26. 21 лист. 599 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая, хрустящая, гладкая с лицевой стороны, с оборотной - шероховатая. Графление - только поля. Почерк кай. Начальный и конечный титры и титры 18-23 разделов. (УП-IX). Последний знак 1-й строки написан мелко.

от: 妙法蓮華經隨喜功德品第十八 六

до: 无量一切衆生

"Да", IX, 466-55a, есть разночтения.

469

Дх-715

То же, [цз. 6:] 隨喜功[德品第十八]

Фрагмент, 20 x 14. Верхний край начала свитка, края фрагмента неровные, 11 строк. Бумага белая, потемневшая, с пятнами. Грубоватое графление. Почерк кай. Часть начального титра. (УШ-Х).

от: □ [法蓮華經隨喜[功].....

до: [說] 是人諸等聞已.....

"Да", IX, 466 (11) - в (3), есть разночтения

184

Дх-645

## [То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八]

фрагмент, 16 x 24,5. Верхняя часть свитка в форме вертикального прямоугольника. Нижний правый угол отсутствует, левый верхний угол сильно поврежден. 10 строк по 17 знаков (4 полные). Бумага серовато-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □□[傷]言

до: .....[女]人隨喜功德我今說之

"Да", IX, 466 (21) - в (5), разночтений нет.

Дх-1091

## [То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八]

Фрагмент, 36 x 15,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 21 строка. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: [尔時].....||後若比丘比丘尼[優].....

до: 漢道盡諸有□於深禪定.....

"Да", IX, 466 (25) - в (19), есть разночтения.

Дх-657

## [То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八]

фрагмент, 32 x 18,5. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край отсутствует. 19 строк. Бумага коричневатая-желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 若長若幼聞是經隨[喜].....

до: 漢道盡諸有漏於.....

"Да", IX, 466 (29) - в (18), есть разночтения.

## [То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八]

Фрагмент, 17 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол отсутствует. II строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....[阿僧祇]世界六.....

до:訓 □ □ □ [集] 此.....

"Да", IX, 46в (6-16), есть разночтения.

## [То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八]

Фрагмент, 37 x 22. Часть свитка, без начала и конца. Нижняя часть фрагмента сильно повреждена, нижнего края нет. 22 строки. Бумага белая; слегка пожелтевшая. Тонкое графление. Почерк беглый. Титров нет. (УП-IX).

от:生室.....時皆[德].....

до:共往德即受其教乃至須臾間闕是人功.....

"Да", IX, 46в (16) - 47а (10), есть разночтения.

## [То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八]

Фрагмент, 19,5 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца. Нижний левый угол отсутствует. II строк по 17 знаков. Бумага белая, пожелтевшая, с коричневыми пятнами. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:[邊]若是施主但施眾生一切[樂].....

до:[經]故往諾僧].....

"Да", IX, 46в (21) - 47а (3), разночтений нет.

## [То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八]

Фрагмент, 15,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. Правый и левый края повреждены. 10 строк по 17-19 знаков. Бумага белая, толстая. Почерк архаичный. (См. Альбом "Ту пу", 9 конверт, 21 лист, 71 рис.) Титров нет. (У-У1). Видны следы иероглифов, написанных красной тушью (исправления ошибок между строк).

от:..... 功德[轉]..... 履[若]梵王坐

до: □ 亦不濫.....

"Да", IX, 47a (7-17), есть разночтения.

## [То же, цз. 6; 隨喜功德品第十八]

Фрагмент, 12 x 13,5. Часть свитка, без начала и конца, без нижней половины листа. 7 строк с лакунами. Бумага светло-желтая, сильно истертая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 不 □ [臂不下垂亦不].....

до: □ 阿邊多汝 [且觀 [是].....

"Да", IX, 47a (14-21), есть разночтения.

То же, цз. 6; 法師功德品第十九; 常不輕菩薩品第二十;  
如來神力品第二十一; 囉羅品第二十二; 樂王菩薩本  
事品第二十三

Свиток, без начала, 902 x 25. 20 листов (первый неполный). 523 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Конечный титр и титры 19-23 разделов. (УП-IX).

от: 妙法蓮華經法師功德品第十九

до: 利益無量一切衆生

"Да", IX, 47в (2) - 55а, есть разночтений.

479

Дх-1062

[То же, цз. 6; 法師功德品第十九]

Фрагмент, 31 x 16. Часть верхней половины свитка в форме треугольника, без начала и конца. 17 строк. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай, мельче обычного. Титров нет. (УП-УШ).

от: 念不謬尔時世.....

до: 地中衆.....

"Да", IX, 48в (11) - 49а (17), есть разночтения.

480

Дх-846

[То же, цз. 6; 法師功德品第十九]

Фрагмент, 18 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца, края неровные, имеется много мелких лакун. 11 строк по 20 знаков (по 4 стиха). Бумага коричневатая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: .....中而娛樂 聞香若能知

до: 雖□□菩薩 無漏法生鼻 而是持經者 先得□□□

"Да", IX, 49а (27) - б (14), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

481

Дх-1187

То же, [цз. 6; 法師功德品第十九]; 常不[輕菩薩品第二十]

Фрагмент, 23,5 x 23. Часть свитка, без начала и конца, края сильно повреждены. 16 строк по 20 знаков (по 4 стиха). Бу-

188

мага коричневатая. Тонкое графление. Почерк кай. Сохранилась часть начального титра 20 раздела. (УП-IX):

от:.....**說今時世尊欲重宣**

до:**比丘比丘**.....

"Да", IX, 50a (29) - б (25), разночтений нет.

482

Дх-740

[То же, цз. 6; **常不輕菩薩品第二十**]

Фрагмент, 48 x 28. Часть свитка, без начала и конца, без нижнего края. Имеются лакуны. 28 строк. Бумага серовато-коричневая. Тонкое графление. Почерк несколько небрежный. Титров нет. (IX-X).

от:作佛而是.....

до:法中說是經典功德成就當得作佛得[大].....

"Да", IX, 50в (19) - 51a (21), есть разночтения.

483

Дх-30

[То же, цз. 6; **常不輕菩薩品第二十**]

Фрагмент, 34 x 20. Часть свитка, без начала и конца, без верхней части. 20 строк. Бумага желто-коричневая, обуглившаяся по верхнему краю. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[不]敢輕[如].....

до:.....[功]德成[就].....

"Да", IX, 51a (1-20), есть разночтения.

484

Дх-576

[То же, цз. 6; **常不輕菩薩品第二十**]

Фрагмент, 37 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Правый и левый верхние углы отсутствуют, середина нижнего края

сильно повреждена, имеются лакуны. 24 строки по 17 знаков. Бумага белая. Грубоватое графление. Почерк архаичный. (Ср. Альбом "Ту пу", 9 конверт, 21 лист, 71 рис.) Титров нет. (У-У1).  
от:.....經以是因緣復值二千億佛同号聖自在  
до:.....[是經个時]世尊[欲重宣此義而].....  
"Да", IX, 51 (13) - 6 (9), есть разночтения.

484a

Ф-254

[То же, цз. 6; 常不輕菩薩品第二十]

Фрагмент, 13,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 8 строк по 16 знаков (по 4 строки четырехсложной гаты). Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк кай с энергичным нажимом. Титров нет. (УШ-Х).  
от:此會菩薩 五百之眾 并及四部 清[信]□□  
до:世世值佛 疾成佛道  
"Да", IX, 51б (27) - в (7), разночтений нет.

48.

Ф-128б

То же, цз. 6; 如來神力品第二十一

Лист от свитка, которым реставрирован ксилограф. Рукопись перевернута по отношению к ксилографу. Текст на обратной стороне, но 4 первые строки загнуты и приклеены к началу ксилографа. 23 строки по 17 знаков. Бумага желтоватая, плотная. Грубое графление. Почерк кай с обычными для Дх сокращениями. Начальный титр. Рукопись неокончена. На нижнем поле большой знак 兑. Под титром и на оставшихся после концов абзацев пустых местах - уйгурские надписи.  
от:个時千世界微塵等菩薩摩訶薩從地踊出  
до:万億菩薩摩訶薩及諸四眾恭敬圍繞  
"Да", IX, 51в (8) - 52а (1), есть разночтения.  
Описание основной части (ксилограф) см. № 3.

Дх-1001

## То же, [цз. 6; 如来神力品第[二十一]

Фрагмент, 15 x 18. Верхний правый угол начала свитка. 8 неполных строк. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Часть начального титра. (УП-IX).

от: 妙法蓮華經如来神力品[第].....

до: [舊住望].....

"Да", IX, 51в (8-15), разночтений нет.

Дх-187

## [То же, цз. 6; 如来神力品第二十一]

Фрагмент, 31,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол отсутствует. 15 строк по 20 знаков (4 стиха). Бумага ярко-желтая, гладкая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (У1-УП).

от: ..... 於大神通 為悅衆生故 [現无量神力]

до: 如日月光明 能除諸□□ 斯人行世間 能滅衆生關

"Да", IX, 52а (29) - б (27), разночтений нет.

Дх-61

## [То же, цз. 6; 藥王菩薩本事品第二十三]

2 фрагмента, 30 x 17; 9 x 20. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Бумага коричневатая, тонкая. Грубое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

а) 18 строк.

от: 有八十一大菩薩摩訶.....

до: 梅檀滿虛.....||之.....

"Да", IX, 53а (14) - б (2), есть разночтения.



б) 6 строк.  
от: 珞燒香口[香].....

до:.....[畫]—.....

"Да", IX, 536 (12-17), есть разночтения.

Дх-405

489

[То же, цз. 6; 藥王菩薩本事品第二十三]

Фрагмент, 26 x 19,5. Часть свитка, без начала и конца, нижний край отсутствует. Правый и левый края повреждены. 15 строк. Бумага желто-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

от: [有菩薩聲聞]而坐其上諸寶臺.....

до:.....[雷油].....

"Да", IX, 53a (20) - б (7), разночтений нет.

Дх-781

490

[То же, цз. 6; 藥王菩薩本事品第二十三]

Фрагмент, 19,5 x 23. Часть свитка в форме прямоугольника, без начала и конца. 12 строк по 19-20 знаков. Бумага желтоватая. Тонкое, едва видимое графление. Почерк кай с тонкими линиями. Титров нет. (VII-VIII).

от: 大王今當知 我經行彼處 即時得一切 現諸身三昧

до: 一切衆生意見菩薩者男子我涅槃時到

"Да", IX, 536 (22) - в (9), есть разночтения.

Дх-1103

491

[То же, цз. 6; 藥王菩薩本事品第二十三]

Фрагмент, 34 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Края повреждены. Имеются лакуны. 21 строка по 17 знаков. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (VIII-IX).

192

от:.....如□[釋]□□□□[中王此經]  
до:□□卷華香環珞燒香末香塗香幡蓋衣服  
"Да", IX, 546 (I-23), есть разночтения.

Дх-375

492

[То же, цз. 6; 藥王菩薩本事品第二十三]

Фрагмент, 30 x 13. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 18 строк. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет.(УП-УШ).

от:.....[迦油燈].....

до:.....守護汝於一切世間[天]

"Да", IX, 546 (24) - в (I4), есть разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-I496

493

[То же, цз. 7; 妙音菩薩品第二十四]

Фрагмент, 43 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 29 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет.(УП-УШ).

от:而[汝].....||句汝身第[-].....

до:.....[威]德域

"Да", IX, 556 (II) - в (I8), разночтений нет.

Дх-86I

494

[То же, цз. 7; 妙音菩薩品第二十四]

фрагмент, 50 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол слегка поврежден. 28 строк по 17 знаков.

Бумага желтоватая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 妙音菩薩白佛言□尊我今詣娑婆□□

до: 入七寶臺上升虛空去地七多羅樹諸菩薩

"Да", IX, 55б (I4) - в (I4), есть разночтения.

495

Ф-302

[То же, цз. 7; 妙音菩薩品第二十四]

Фрагмент, 64 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Края повреждены. 2 листа (I-II - неполный). 40 строк по 17 знаков (первые II без верхнего края). Бумага коричневатая, потемневшая, очень плотная. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: ..... 見是菩薩色相大小[威儀]□□

до: 其身在此而是菩薩現種種身處處為□[衆]

"Да", IX, 55в (3) - 56а (I5), есть разночтения.

496

Ф-63

То же, [цз. 7; 妙音菩薩品第二十四;] 觀世音菩薩普門品  
第二十五

Фрагмент, 118 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (I-й попорчен вначале, 3-й без конца с подклеенным обрывком следующего листа на тонкой, желтой бумаге). 78 строки по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Титр 25 раздела. (IX-XI).

от: ..... 羅延堅固之身

до: ..... [觀]世音[菩].....

"Да", IX, 55в (I4) - 56в (4), есть разночтения.

497

Ф-239

[То же, цз. 7; 妙音菩薩品第二十四]

Фрагмент, 38 x 26. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 22 строки по 17 знаков. Бумага коричневатато-желтая.

Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (Уш-Х).

от: □[衆生能降伏諸]魔怨不久滅度多[實]

до: .....天身或現自在天身或現.....

"Да", 55в (23) - 56а (17), есть разночтения.

Флуг, 85.

498

Дх-759

[То же, цз. 7; 妙音菩薩品第二十四]

Фрагмент, 30,5 x 19,5. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край оборван. Много мелких лакун. 17 строк. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 足佛[語多寶佛是].....

до: 諸衆生說是經典或[現].....

"Да", IX, 55в (27) - 56а (16), есть разночтения.

499

Дх-610

[То же, цз. 7; 妙音菩薩品第二十四]

Фрагмент, 15,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Верхний левый угол отсутствует. 8 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: .....[華德菩薩]白佛言世尊是妙音

до: .....時雲雷音王[佛所]

"Да", IX, 56а (2-10), есть разночтения.

500

Дх-681

[То же, цз. 7; 妙音菩薩品第二十四]

Фрагмент, 34 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Края повреждены. Имеются лакуны. 21 строка по 17 знаков. Бумага темно-коричневая, тонкая. Тонкое графление. Титров нет. (У1-Уш).

от: [ ] [應以佛形] 得 [度] 者即現 [ ] [ ] 而為說 [法如]

до: ..... [生法忍花] ..... .

"да", IX, 566 (6-29), есть разночтения.

501

Дх-960

[То же, цз. 7; **觀世音菩薩普門品第二十五**]

25-й раздел настоящей сутры нередко переписывался как отдельное произведение. В этих случаях рукопись, как правило, в конце снабжалась конечным титром: **觀世音經**, а в начале - полным титром (название сутры, раздела и порядковым номером раздела без указания номера цзюани). В настоящем описании такими рукописями являются: № № 501, 502, 504, 508, 532, 533, 539, 542, 543, 544, 545, 546, 551, 552.

Фрагмент, 40,5 x 12. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 строк. Между строками расстояние вдвое больше обычного. Бумага серая, грубоватая. Почерк кай. (несколько небрежный). Титров нет. (IX-XI).

от: 若復有人臨.....

до: 世音菩薩摩訶薩.....

"да", IX, 566 (16) - 57a (1), есть разночтения.

502

Ф-174

То же, цз. 7; **觀世音菩薩品第廿五**

Тетрадь, 28,5 x 15. 8 листов (16 страниц). Первая и последняя страницы без текста. На странице 8-9 строк по 17 знаков. Всего 123 строки. Бумага коричневая, очень толстая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай, слегка небрежный. Начальный и конечный титры. Конечный: **佛說觀音經一卷**. (IX-XI).

от: 今時元盡意菩薩即從座起偏袒右肩合掌

до: 多羅三藐三菩提

"да", IX, 56в (2) - 58б (17), многочисленные разночтения.

196

Ф-55

То же, цз. 7; 觀世音菩薩[善門品第二十五]; 陀羅尼品第二十六; 莊嚴王本事品第二十七; 普賢菩薩勸發品第二十八

Свиток, 652 x 27, без начала. У первых 5 строк оборвана нижняя половина. 16 листов (I-й неполный). 371 строка по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр и титры 25-28 разделов. (УП-УШ).

от: 妙法蓮華經觀世音菩薩.....

до: 持佛語作禮而去

"Да", IX, 56в (2) - 62а, многочисленные разночтения.

Флуг, 74.

Ф-61

То же, [цз. 7]; 觀世音[菩薩]善門品第廿五

Свиток, 162 x 15,3, без конца. 3 листа. 110 строк по 9-13 знаков. Рукопись неокончена. Бумага серая, грубая. Почерк небрежный кай. Начальный титр. (Пропущен знак 菩). (IX-XI).

от: 尔时无盡意菩薩即從坐起

до: 天身得度者即現大自在天

"Да", IX, 56в (2) - 57б (20), есть разночтения.

Флуг, 75 (частично).

Дх-266

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩善門品第二十五]

Фрагмент, 15,5 x 9. Обрывок нижнего края листа, без начала и конца. 6 строк. Бумага розовато-желтая. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....袒右肩合

до:.....大火不

"да", IX, 56в (3-9), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

506

Дх-709

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Два неполных тетрадных листка с текстом на двух сторонах, являющихся продолжением один другого: 12,5 x 15; 7x 15,5. Непосредственно не соединяются, так как у первого листка не хватает 2-х строк. Бумага серая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI). Рукопись, по-видимому, не окончена.

1) 7 строк по 6-7 знаков.

от:從是言世樂觀

до:諸□□聞□□世□

"да", IX, 56в (4-7), разночтений нет.

2) 9 строк по 6-7 знаков.

от:聲皆得解脫

до:即得淺處

"да", IX, 56в (8-II), есть разночтения.

507

Дх-1342

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 25,5 x 10. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 16 строк. Бумага серовато-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:□稱名觀世.....

до:者皆.....

"да", IX, 56в (7-22), есть разночтения.

198

Дх-10106

## [То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Развернутый лист из тетради, 10,5 x 14,5, текст на 2-х сторонах, по 6 строк на странице, всего 24 строки по 14-16 знаков. Бумага плотная, грубая, желтовато-серая; первая страница темно-серая, грязная. Графление грубоватое. Почерк кай, небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от: 有无量百千万億衆生為求金[銀]璫

до: 多嘆悲常念恭敬觀世音菩薩便得

"да", IX, 56в (II) - 57а (3), есть разночтения.

Дх-1074

## [То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 32,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Левый и правый края повреждены, лакуна в форме вертикальной полосы. 18 строк по 17 знаков. Бумага белая, пожелтевшая, с темными пятнами, тонкая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: ..... [璫]羅刹 [鬼] □

до: 雖欲常念恭敬 [敬觀世音] 菩薩便得 雖欲若多

"да", IX, 56в (I3) - 57а (3), есть разночтения.

Дх-12

## [То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 26,5 x 15. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего и с сильно испорченным нижним краем. Состоит из семи отдельных обрывков, из которых два по почерку и тексту не подходят к основному фрагменту. В середине большая лакуна. 17



строк. Бумага коричневая. Имеется разметка красной тушью. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[執]刀[仗]尋□□□而[得解]□

до:.....[菩]薩.....

"Да", IX, 56в (I7) - 57а (5), разночтений нет.

Два отдельных обрывка не описываются из-за своей слишком малой величины.

511

Дх-618

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 18,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. II строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:所執刀杖尋段段壞而得解脫若三千大千

до:汝等若稱名有於此怨賊當得解脫衆商人

"да", IX, 56в (I7-28), разночтений нет.

512

Дх-337

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 18 x 14. Правый нижний угол листа свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага серовато-коричневая, грубоватая. Почерк несколько небрежный. Титров нет. (ЛШ-X).

от:..... 菩薩名者諸惡鬼尚

до:..... 世音菩薩名号是菩薩

"Да", IX, 56в (I9-26), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

513

Дх-979

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 16 x 12. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края отсутствуют. Фрагмент сильно поврежден. II

строк. Бумага серая, грубая. Почерк небрежный кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....主[將].....

до:.....[拜供養]□[世音].....

"Да", IX, 56в (22) - 57а (7), разночтений нет.

5I4

Дх-767

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 23 x 22. Часть свитка, без начала и конца, от нижнего края сохранился только правый угол. 14 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, грубая. Почерк беглый. Тонкое графление. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....卷断□[即得]解[脱]

до:威神.....

"Да", IX, 56в (22) - 57а (6), есть разночтения.

5I5

Дх-536

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 22,5 x 22. Часть свитка, без начала и конца, сильно повреждена, имеются лакуны. 13 строк по 17-18 знаков (только две полные). Бумага серо-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай, слегка небрежный. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....善男子勿□□[怖]汝等.....

до:□□之女□□德本眾人[受]敬无盡意觀世

"Да", IX, 56в (25) - 57а (10), разночтений нет.

5I6

Дх-44I

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 8 x 15. Часть свитка, без начала и конца, верх и низ оборваны. 4 строки. Бумага белая, чуть пожелтевшая. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....[脱]象商人聞俱發聲言南无觀世.....

до:.....[念恭敬]觀世音菩薩便得離[欲].....

"Да", IX, 56в (28) - 57а (2), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

517

Дх-1206

[То же цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 50,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Левый край поврежден. Имеются большие лакуны. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 聞俱發聲言南无觀世音菩薩稱其名[故即]

до:.....[身而為]說法應以梵□[身得度者]

"Да", IX, 56в (28) - 57а (26), есть разночтения.

518

Ф-202

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 35 x 25. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 23 строки по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое, с грубоватой отбивкой полей. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 若有[衆]生多欲婬欲.....

до:.....[觀世]音菩薩即現||.....即

"Да", IX, 57а (1-25), нет разночтений.

Флуг, I47.

519

Дх-652

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 59 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний и левый верхний углы повреждены. 46 строк по 17

знаков. Бумага светло-желтая, тонкая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 若有衆生[多].....

до:.....[身得度者即||.....者即

"Да", IX, 57a (I) - б (I8), есть разночтения.

520

Дх-490

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 9,5 x 7. Часть свитка, без начала и конца, верхнего и нижнего краев нет. 4 строки. Бумага серовато-желтая, грубая. Почерк несколько небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....世音菩薩便.....

до:.....指是故衆生.....

"Да", IX, 57a (7-10), разночтений нет.

521

Дх-II29

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 13,5 x 14. Верхний край свитка, без начала и конца, сильно поврежден. 8 строк. Бумага серовато-желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:指[是故]口生皆.....

до:世音菩薩名号得如.....

"Да", IX, 57a (II-19), разночтений нет.

522

Дх-288

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 55 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, половина I-го листа по диагонали из правого верхнего угла в левый нижний отсутствует. 36 строк по 17 знаков. Бумага коричневатого-серая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: 礼.....[欲].....

до:.....[應]以天龍夜叉乾闥婆阿修羅

"Да", IX, 57a (II) - б (I6), разночтений нет.

523

Дх-344

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 23 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □何是.....

до: [即現梵王身而為說法].....

"Да", IX, 57a (14-27), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

524

Дх-191

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 14 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца, в форме узкой вертикальной полоски. 7 строк по 17-18 знаков. Бумага белая, толстая. Почерк несколько архаичный, неровный. Титров нет. (У1-УП).

от: 不无盡音言[甚].....

до:.....土象生

"Да", IX, 57a (15-23), разночтений нет.

525

Дх-725

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 7,5 x 13,5. Часть свитка, без начала и конца, без нижнего края. 4 неполные строки. Бумага серая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

204

от: 无益意菩薩白佛言世尊觀[世].....  
до:.....[佛]身而為說法應以辟[支].....  
"Да", IX, 57a, (20-24), разночтений нет.

526

Дх-20

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 24 x 13,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 14 строк. Бумага желтая, плотная, с коричневыми пятнами. Графление грубоватое. Почерк небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....言[世]尊觀世音菩薩  
до:.....應以小王  
"Да", IX, 57a (20) - б (5), разночтений нет.

527

Дх-II28

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 47 x 19. Часть свитка, без начала и конца. Правый и левый нижние углы отсутствуют. По верхнему краю повреждения одинаковой формы с обгорелыми краями. 26 строк по 17 знаков в строке. Бумага серовато-желтая, очень плотная. Почерк кай (небрежный). Титров нет. (IX-XI).

от: □[法]方便之力共[事].....  
до:.....即現[婦女].....  
"Да", IX, 57a (20) - в (15), разночтений нет.

528

Дх-306

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 36,5 x 18. Часть свитка, без начала и конца, без нижнего края. Имеются лакуны. 21 строка. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от: 之力其事云何佛告无盡意[著].....  
до: 應以童男童女身得.....  
"Да", IX, 57a (22) - б (14), разночтений нет.

Дх-248

529

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 20 x 21,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний край отсутствует. II строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: ..... 天身而為說法應以大□□天

до: ..... 比丘尼優婆塞[優]

"Да", IX, 57б (2-12), разночтений нет.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-116

530

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 58,5 x 18,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 33 строки. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □得度者即[現].....

до: □遊於娑婆界尔時.....

"Да", IX, 57б (3) - в (7), есть разночтения.

Дх-407

531

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 73 x 22,5. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (1 и 3-й неполные). 42 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

206

от: 婆耆身而為說法應[以長者]居士□□□羅  
до: 種種諸惡[趣 地獄鬼畜].....  
"Да", IX, 57б (I2) - 58а (I6), есть разночтения.

Дх-962

532

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Два тетрадных листа, по 7 х II,5. Один сильно загрязненный (очевидно, обложка), на втором текст на обеих сторонах. 8 строк по IO-I2 знаков. Бумага от желтой до грязно-коричневой, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 身得度者即現婦女身而為  
до: 剛神得度者即現執金剛身  
"Да", IX, 57б (I4-20), есть разночтения.

Дх-929

533

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Три листа из тетради по IO х I5. Текст на обеих сторонах. 36 строк по IO-I3 знаков. Бумага коричневатая, загрязненная. Верхние половинки всех листов темные, на нижних частях всех листов на одинаковом расстоянии друг от друга - также темные пятна. Графление грубое. Почерк кай, небрежный и неумелый. Титров нет. (УИ-X).

от: 以天龍夜叉乾闥婆阿脩羅緊  
до: 我為汝略說 闍名及現身  
"Да", IX, 57б (I5) - в (I5), есть разночтения.

Дх-753

534

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, I2 х 24,5. Часть свитка, без начала и конца, в виде узкой вертикальной полоски. 6 строк по I7 знаков (из них



полные только 2 строки). Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 為說法應以天龍夜叉乾闥婆阿脩羅迦樓

до: 生是[故女]□□[當一心供養].....

"Да", IX, 576 (15-21), есть разночтения.

535

Дх-646

[То же, цз. 7: 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 18 x 23. Часть свитка, без начала и конца, сильно повреждена, много лакув, от нижнего края остался очень небольшой обрывок. II строк по I7 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: [而為說法應以執].....

до: 觀世音菩薩言[仁者慈]哉等故受此瓔珞介

"Да", IX, 576 (15-20), есть разночтения.

536

Дх-595

[То же, цз. 7: 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 41 x 11. Верхний край свитка, без начала и конца. 26 строк. Бумага серая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от: 無盡意是觀世音菩薩[成].....

до: 具足妙相尊 [偈答].....

"Да", IX, 576 (19) - в (II), разночтений нет.

537

Дх-811

[То же, цз. 7: 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 15 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца, нижний край слегка поврежден. 8 строк по 15-17 знаков. Бумага

желтая. Графление грубоватое. Почерк кай (несколько небрежный).  
Титров нет. (УШ-Х).

от: 法施珍寶瓔珞時觀世音菩薩不肯受之

до: 其瓔珞[分作]二分一奉釋迦牟尼佛一分奉

"да", IX, 57б (27) - в (6), есть разночтения.

538

Ф-205

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 13,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. I  
неполный лист. 8 строк по 20 знаков. Бумага серая, очень гру-  
бая. Графление грубоватое. Почерк кай, неровный. Титров  
нет. (X-XI).

от: 摩睺羅伽人非人等故受纏絡即此觀世音菩薩

до: .....名及見身 心念不空過

"да", IX, 57в (3-16), есть разночтения.

539

дх-291

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 59 x 23. Часть свитка, без начала, левый и ниж-  
ний край повреждены. 37 строк по 17 знаков (3 первые строки  
неполные). Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай.  
Конечный титр: 觀世音經. (УП-IX).

от: .....是瓔珞即是觀世音

до: 阿耨多羅三藐三菩提心

"да", IX, 57в (3) - 58б (7), есть разночтения.

540

дх-493

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 13 x 13,5. Обрывок верхней части свитка, без на-  
чала и конца. 8 строк. Бумага желто-серая, с коричневым пятном

в верхней части фрагмента. **Графление тонкое**. Почерк кай. Титров нет. (Уш-IX).

от: 非人等[受].....

до: □[为汝]略說 開名即□□ 心.....

"Да", IX, 57в (4-15), есть разночтения.

541

Дх-88I

[То же, цз. 7; **觀世音菩薩普門品第二十五**]

Фрагмент, 75,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 42 строки по 17 знаков. Бумага бледно-желтая, тонкая. **Графление тонкое**. Почерк кай, квадратный. Титров нет. (УП-Уш).

от: 羅緊.....

до:

"Да", IX, 57б (16) - 58а (23), есть разночтения.

542

Дх-8I4

[То же, цз. 7; **觀世音菩薩普門品第二十五**]

Фрагмент, 42,5 x 25. Часть свитка, без начала, большие лакуны. 38 строк по 16-18 знаков. Бумага грубая, серовато-желтая. **Графление тонкое**. Почерк кай, неровный. Конечный титр: **觀世音經一卷**. (IX-XI).

от: 眠羅伽人非人等故受是璽珞即時觀世音

до: 轉多羅三藐三菩提心

"Да", IX, 57в (3) - 58б (7), есть разночтения.

543

Дх-638

[То же, цз. 7; **觀世音菩薩普門品第二十五**]

Фрагмент, 7I x 18,5. Часть свитка, без начала. Нижний край отсутствует. 38 строк. Бумага желтая. **Графление тонкое**. Почерк

210

кай. Конечный титр: 觀世音經. После титра несколько знаков, написанных бледной тушью: 世音經. На обороте первого обрывка такие же бледные знаки, не составляющие связанного текста. (УШ-IX).

от: 睺[羅].....

до: 阿耨多羅三藐三菩.....

"Да", IX, 57в (3) - 58б (7), есть разночтения.

544

Дх-1102

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 52,5 x 18. Нижний край конца свитка. 31 строка. Бумага серовато-желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, неровный. Обрывок конечного титра:..... 一卷.(IX-XI).

от:.....諸方所

до:.....阿耨多羅三藐三菩提心

"Да", IX, 57в (12) - 58б (7), есть разночтения.

545

Дх-213а

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Четыре листа тетради; фрагменты одной и той же рукописи, из них непосредственно соединяются только два. Текст на 2-х сторонах. Бумага желтоватая, сильно загрязненная. Графление грубоватое. Почерк кай. (УШ-X).

1) Обрывок нижней части листа, 3 x 6,9 неполных строк.

от:.....[名]為觀世音

до:.....[坑變成池]

"Да", IX, 57в (10-18), разночтений нет.

2) Верхняя половина листа, 10,5 x 9. 15 неполных строк.

от:念彼觀音力.....

до:念彼觀音力.....

"Да", IX, 57в (22) - 58а (7), есть разночтения.

3) Два листа, соединяющиеся непосредственно, 2I, 5xI4.  
От первого листа сохранилась только верхняя половина; второй листок - с сильно испорченной нижней половиной. 27 строк по I3-I5 знаков конец указанного произведения с конечным титром: **觀音品經一卷**.

от: **悲體戒雷震** .....

до: **菩提心**

"Да", 58а (22) - б (7), есть разночтения.

Далее следует текст **佛說摩利支天經**, см. № 833.

Коллекция С.Ф.Сльденбурга.

Ф-108

546

[То же, цз. 7; **觀世音菩薩普門品第二十五**]

Фрагмент, 62 x 25. Конец свитка, 2 листа (I-й неполный). 27 строк по 20-2I знаку. Бумага серая, шероховатая. Графление грубоватое, без отбивки полей. Почерк **кай, небрежный**. Конечный титр: **佛說觀音經一卷**. Следы небольшой реставрации того времени. В конце две приписки: I) перевернутая строка: **千字文勅負外**; 2) **保瑞** (имя монаха-переписчика?).

На обороте две надписи: I) **周典嗣**; 2) тибетская надпись беглым почерком. (IX-XI).

от: **能滅諸有苦 假使興害意 堆落大火坑 念彼觀音力**

до: **八万四千衆生皆發无等阿耨多羅三藐三菩提心**

"Да", IX, 57в (I6) - 58б (7), есть разночтения.

Дх-424

547

[То же, цз. 7; **觀世音菩薩普門品第二十五**]

Фрагмент, 10 x I8. Обрывок нижней части свитка, без начала и конца. 6 строк. Бумага пожелтевшая, с темными пятнами от огня. Графление **тонкое**. Почерк **кай**. Титров нет. (УШ-IX).

2I2

от:.....念彼觀[音].....

до:.....[身]若念[彼].....

"Да", IX, 57в (22) - 58а (3), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

548

Дх-II82

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, II x II. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Сильно повреждена, имеются лакуны. 7 неполных строк. Бумага желтоватая. **Графление тонкое.** Почерк кай. Титров нет. (VI-УП).

от:.....[釋]然得解脱

до:.....[觀]音妙.....

"Да", IX, 58а (I-13), есть разночтения.

549

Дх-67I

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 37,5 x 25. Конец свитка, у левого края сохранился только нижний угол. 2 листа (I-й неполный). 20 строк по I7 знаков. Бумага серая, плотная. **Графление тонкое.** Почерк кай. Между II и I2 строками вписана строка более бледной тушью. Конечный титр: 觀音經一卷. (IX-XI).

от:.....[音]力 [時]卷不敢□

до: 阿耨多羅三藐三菩提心

"Да", IX, 58а (5) - б (7), есть разночтения.

550

Дх-75

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 3I x 25. Конец свитка. Правый нижний угол отсутствует. I7 строк по I7 знаков. Бумага желтая. **Графление тонкое.**

Почерк кай. Перед первой строкой красной тушью вписана пропущенная строка. Конечный титр оборван. (УП-IX).

от: □□□[蛟]蝎 氣毒烟火燃.....

до: 阿耨多羅三藐三菩提心

"Да", IX, 58а (7) - б (7), есть разночтения.

551

Дх-220

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 32 x 13. Верхний край свитка. 16 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр: 觀世音經.(УП-IX).

от: 衆生被囚厄 无量苦遍身.....

до: 阿耨多羅三藐三菩.....

"Да", IX, 58а (12) - б (7), есть разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

552

Дх-760

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 27,5 x 25. Конец свитка. В тексте имеются лакуны. 14 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое, едва различимое графление. Почерк кай. Конечный титр: 觀世音經一卷。(УП-IX).

от: 種種諸惡趣 地獄鬼畜生 生老病死苦 以漸悉念滅

до: 阿耨多羅三藐三菩提心

"Да", IX, 58а (16) - б (7), есть разночтения.

553

Дх-80

[То же, цз. 7; 觀世音菩薩普門品第二十五]

Фрагмент, 11,5 x 18,5. Часть свитка, без начала и конца, нижний край отсутствует. 7 строк. Бумага коричневатожелтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

214

от: □□□□□ [地獄] 鬼畜[生 生者].....

до:.....[聖] 於苦惱死[厄].....

"Да", IX, 58a (16-29), разночтений нет.

554

Дх-609

[То же, цз. 7; 妙莊嚴王本事品第二十七]

Фрагмент, 40,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца, верхняя часть оборвана по диагонали. 24 строки по 17 знаков (4 полных). Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет.(VI-VII).

от: 父故[踊].....多羅樹現種種神變於

до:.....華三昧

"Да", IX, 60a (5) - б (5), разночтений нет.

555

Дх-992

[То же, цз. 7; 普賢菩薩勸發品第二十八]

Фрагмент, 7 x 18,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний край отсутствует. 5 строк. Бумага желтая. Почерк кай. Титров нет.(VIII-IX).

от:.....[其有]受持

до:.....羅[等諸]

"Да", IX, 61a (23-28), есть разночтения.

556

Дх-1056

[То же, цз. 7; 普賢菩薩勸發品第二十八]

Фрагмент, 19,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца, сильно повреждена, значительные лакуны. 11 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(VIII-IX).



от:.....受持者請誦  
до:.....[陀]□[陀隸]五.....  
"Да", IX, 6I6 (9-20), есть разночтения.

Дх-160

557

[То же, цз. 7; 普賢菩薩勸發品第二十八]

Фрагмент, 90 x 13. Верхняя часть свитка, без начала. 57 строк. Бумага коричневая. **Графление тонкое.** Почерк кай. Конечный титр. Последние 10 строк рукописи - приписка переписчика (сохранилось лишь по 1-2 верхних иероглифа в строке) и датировка: 上元....., т.е. 674-676 гг. или 760-762 гг., скорее второе.  
от:[天上是時]八万四[千].....  
до:會皆大歡喜受持佛.....  
"Да", IX, 6Iв (5) - 62б (1), есть разночтения.

Ф-48

558

То же, цз. 7; [普賢菩薩勸發品第二十八]

Фрагмент, 68 x 27,5. Конец свитка. 35 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Почерк кай. Конечный титр.(IX-XI).  
от:.....[成軌]不可[思].....  
до:會皆大歡喜受持佛語作礼而去  
"Да", IX, 6Iв (18) - 62б, есть разночтения.

Дх-1204

559

[То же, цз. 7; 普賢菩薩勸發品第二十八]

Фрагмент, 30,5 x 21,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний край отсутствует. 19 строк. Бумага желтая. **Графление тонкое.** Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

216

от:.....人供養[釋迦牟尼].....  
до:.....[者]出其過惡若實若不實此人現世  
"Да", IX, 61в (24) - 62а (20), есть разночтения.

Дх-1017

560

То же; □[法蓮華]經從第一至第四

Фрагмент, 23,5 x 28. Лист нижнего правого края. Верхний край поврежден. Содержит I строку внешнего титра. Бумага желтая, грубая. Почерк кай.(IX-XI).

Дх-106

561

То же

Фрагмент, 6 x 12,5. Содержит I строку внешнего титра 4 ца. Бумага желтая, плотная. По внешнему краю вклеена соломинка. Почерк кай.(VIII-X).

Дх-353

562

То же

Фрагмент, 8 x 14. Содержит I строку внешнего титра 4 ца. Желтая плотная бумага. Почерк кай.(VIII-X).

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-1012

563

То же

Левая половина листа без левого нижнего угла 14,5 x 27. Содержит I строку внешнего титра 4 ца. Бумага желтая, тонкая. Почерк кай, небрежный.(VIII-XI).

正法華經 (Saddharmapuṇḍarīka-sūtra),  
в 10 цз.

Перевод 竺法護 (Dharmarakṣa).

"Да", IX, № 268; Nj., 198; F., II2; G., 3275-3277; "ИИ лу", 358.

Ф-246

564

Указанное сочинение, цз. 10; [光世音門品第二十三]; 總持  
品第廿四

Фрагмент, 82,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (I и 3-й неполные), 52 строки по 19 знаков (первые 2 неполные). Бумага белая, грубая. Графление грубоватое. Почерк архаичный. Титр 24-го раздела. (IY-V). На обороте записи на уйгурском языке арабским шрифтом. Сохранился обрывок футляра из мешковины. Рукопись сильно попорчена и подклеена на оборотной стороне фрагментами с записями по-уйгурски арабским шрифтом (уйгурские надписи не ранее XIII в.).

от:.....首歸

до: 寫是正法華經講說供養何所福的於意云何

"Да", IX, 1296 (5) - 130a (4), есть разночтения.

Флуг, 120.

添品妙法蓮華經 (Saddharmapuṇḍarīka-sūtra),  
в 8 цз.

Перевод 闍那崛多 (Jñānagupta) и [達磨]笈多 (Dharmagupta)

"Да", IX, № 264; Nj., 199; F., 201; G., 3278-3279.

Ф-284

565

[Указанное сочинение, цз. 3; 化城喻品第七]

Фрагмент, 37 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Рукопись сильно повреждена. Последние 2 строки неполные. Один не-

полный лист. 20 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 至梵宮六種震動大光照遍滿世界勝諸

до:.....[聲]偈頌曰

"Да", IX, 157в (14) - 158а (6), есть разночтения.

566

Ф-250

То же, ца. 6; 隨喜功德品第十七

Фрагмент, 36 x 24,5. Начало свитка. Один неполный лист. 10 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление грубоватое. Почерк несколько архаичный, с сильным нажимом. Внешний и начальный титры. По краю справа вклеена соломинка. Обрывок темнокрасной завязки. (УІ-УП).

от: 介時弥勒菩薩摩訶薩白佛言世尊若有善

до: □□[其所聞為父母宗親善有智識隨力]

"Да", IX, 180в (1-13), есть разночтения.

567

Дх-190

То же, [ца. 6; 法師功德品第十八; 常不輕菩薩]品第十九

Фрагмент, 65 x 25. Часть свитка, без начала и конца, верх сильно поврежден, большие лакуны. 38 строк по 16 знаков. Бумага белая, слегка пожелтевшая. Почерк кай, несколько архаичный. Часть титра 19-го раздела. (УІ-УП).

от:.....无所畏

до:.....[經歷多年常被罵詈不生瞋]

"Да", IX, 184б (26) - 185а (8), есть разночтения.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

觀普賢菩薩行法經, в I ца.

Перевод 曇摩蜜多 (Dharmamitra).

"Да", IX, № 277; М. 394; F. 41.

Дх-1248

## Указанное сочинение

Фрагмент, II x 26,5. Часть свитка, без начала. 6 строк по 17 знаков. Титров нет. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай.(УП-УШ).

от: 一貫道知他不減是名.....

до: 所說歡喜奉行

"Да", IX, 394б (5-10), имеются разночтения.

大方廣佛華嚴經 ( Buddha-avataṃśaka-sūtra ), в 60 цз.  
Перевод 佛歎跋陀羅 ( Buddhahhadra ).

"Да", IX, № 278; Н1v, 87; F., 165; G., 1612-1647; "Юй-лу", 1а-3а.

Ф-149

Указанное сочинение, цз.8; [初發心菩薩功德品第十三]; 明法  
品第十四

В рукописи указана 8-я цзмань, но текст соответствует второй половине 9 и началу 10-й цзмани в "Да".

Свиток, 77 x 26, без начала. По всей рукописи симметрично повторяющиеся лакуны одинаковой формы. 17 листов (I-й неполный), 402 строки по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая, хрустящая. Графление грубоватое, неровное. Почерк кай. Конечный титр.(УI-УП).

от:.....[有滅]□[生相] 普應一切世.....

до: 初眾生

"Да", IX, 454в (10) - 461б (19), имеются разночтения.

Дх-910

[То же, цз. 10; 夜摩天宮菩薩說偈品第十六]

Фрагмент, 16 x 17,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. II строк. Бумага желтоватая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УI-УШ).

от: 坐[充]滿十方如此.....

до: 各[徒].....

"Да", IX, 463в (5) - в (20), разночтений нет.

571

Дх-107

[То же, цз. 20; 金剛幢菩薩十迴向品第十一之七]

Фрагмент, 37 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая, тонкая.

Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: [尔迴向得无盡一切智]永離[癡愛普照]□□

до: 尔迴[向常見一切].....

"Да", IX, 526в (22) - 527а (16), разночтений нет.

572

Дх-628

[То же, цз. 20; 金剛幢菩薩十迴向品第二十一之七]

2 фрагмента, 29 x 26,5 и 12 x 17. Часть свитка, состоящая из 2-х обрывков, между которыми лакуна в I строку. 24 строки по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая, негладкая. Графление тонкое.

Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УІ-УП).

от: □[得]无.....

до: .....說一切法餘方便

"Да", IX, 528в (27) - 529а (22), имеется разночтение.

573

Дх-557

[То же, цз. 33; 寶王如來性起品第三十二之一]

Фрагмент, 63 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Имеется лакуны. 37 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, тонкая, негладкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. (УІ-УП).

от:.....[佛所恭敬供]

до:恭敬[供養].....

"Да", IX, 612a (7) - в (6), имеются разночтения.

574

Дх-43

[То же, цз. 34; 寶王如來性起品第三十二之二]

Два фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяющиеся.

а) 45 x 27, 28 строк по 16-18 знаков.

б) 16 x 27, 10 строк по 18 знаков. Бумага желтоватая, тонкая.

Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(V-VI).

а)

от:上至六天普雨種種无量異雨所謂於大海

до:乱正念或有衆生.....

"Да", IX, 620б (18) - в (19), имеются разночтения.

б)

от:.....[普照]大法□雨為得記著

до:十種无量无边大法雲雨充滿法界佛子如來

"Да", IX, 721a (10) - а (20), имеется разночтение.

575

Дх-38

[То же, цз. 38; 離世間品第三十三之三]

Фрагмент, 18,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца.

Имеется незначительные лакуны. II строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный.

Титров нет.(VI-VII).

от:.....[觀]衆生善根未

до:□□[於]世彼諸如[來]□共眷屬苦[薩]大衆□

"Да", IX, 643 в (6) - в (16), разночтений нет.

[То же, цз. 41; 離世間品 第三十三之六]

Фрагмент, 74 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (I и 3-й неполные). 49 строк по 17 знаков. 3 первые строки без верхнего края. Бумага желтая, тонкая. Графление грубое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-VI).

от:.....[故]略說貪恚癡

до:薩所行佛子是為菩[薩]□□□□□鼻若菩

"Да", IX, 6576 (22) - 658a (14), имеются разночтения.

[То же, цз. 54; 入法界品 第三十四之十一]

Фрагмент, 56,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 34 строки по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, тонкая, негладкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (VI-УП).

от:現明淨智哀哉衆[生].....

до:.....[卷]來陽命讚

"Да", IX, 743a (18) - б (24), имеются разночтения.

То же

Фрагмент, 3 x 27. I строка, содержащая титр без номера цзюани, и далее каллиграфические упражнения. Бумага белая, плотная. Почерк кай. (IX-XI).

大方廣佛華嚴經 (Buddha-avataṃśaka-sūtra), в 80 цз.

Перевод 實叉難陀 (Śikṣānanda).

"Да", X, № 279; Njv, 88; F., 165; G., 1648-1658; "ДН лу", 36-56.



Указанное сочинение, части цз. 13, 17, 34 и 35, переписанные на один свиток

Свиток, 282 x 27. 6 листов. 220 строк по 26 знаков. Бумага желтоватая, плотная, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титры разделов. (VIII-X).

а) цз. 13, 菩薩問明品第十.

Начало свитка, 16 x 27. 13 строк по 26 знаков.

от: 余時文殊師利菩薩問法首菩薩言佛子如偈耳說若有  
發生受持

до: 多聞亦如是 如在四禪行道 廣說發生來 內自無實德 不  
行亦如是

"Да", X, 68a (II) - б (7), разночтений нет.

б) цз. 17, 梵行品第十六; 初發心功德品第十七.

Продолжение свитка, 87 x 27. 76 строк по 26 знаков. Имеются начальные титры разделов.

от: 余時正念天子白法慧菩薩言佛子一切世界諸菩薩眾  
依如來教

до: 所世界得了知 故發菩提心為了知十方世界故發菩提心

"Да", X, 88б (I) - 89б (29), имеются разночтения.

в) цз. 34, 十地品第二十六之一.

Продолжение свитка, 27 x 27. 20 строк. Начальный титр.

от: 佛子菩薩摩訶薩住於初地應從諸佛菩薩知識所推求  
請問於

до: 初地門廣說則有無量無邊百千阿僧祇善別事

"Да", X, 188a (29) - б (28), разночтений нет.

г) цз. 35, 十地品[第二十六之二].

Продолжение свитка, 151 x 27. 127 строк по 26 знаков. Начальный титр.

от: 余時金剛藏菩薩告解脫月菩薩言佛子菩薩摩訶薩已  
修初地

до: 但口言而可清淨

"Да", X, 185a (14) - 188a (13), имеются разночтения.

Флуг, 51.

大方廣入如來智德不思議經 (Tathāgatagunajñāncintyavi-  
śayāvātāranirdeśa), в I цз.

Перевод 寶又難陀 (Śikṣānanda).

"Да", X, № 304; Nj., 93; F., 168.

580

Дх-388

Указанное сочинение

Фрагмент, II x I3. Содержит I строку с конечным титром. Бу-  
мага желтая. Почерк кай.(УП-IX).

Коллекция С.Е.Малова.

最勝問菩薩十住除垢斷結經, в IO цз.

Перевод 竺佛念.

"Да", X, № 309; Nj., 376; F., 79.

581

Ф-235

Указанное сочинение, цз. 9, IO

Свиток, без начала 356 x 27,5. II листов (I-й неполный).  
277 строк по 25-30 знаков. Текст представляет собой выписки из  
различных сутр. Бумага белая, тонкая. Почерк мелкий, кай, не-  
ровный. Строки намечены сгибами бумаги. Титры (кроме последне-  
го) отчеркнуты красными и синими линиями. В начале свитка не-  
большие лакуны по нижнему краю. В конце текста д) датировка  
753 годом. Последний текст, очевидно, написан и подклеен позд-  
нее. На обороте та же дата: 天寶十二載十一月廿四日.

а) Начало свитка, 42 x 27,5, 28 строк по 25-30 знаков. Ко-  
нечный титр, отмеченный красной чертой слева: 十住斷結經卷  
第九第十.

от:.....[無混]道之道者無形亦不可見無言

до: 頭面礼足各還復生

"Да", X, I038в (8) - I039а (26), имеются разночтения.

Остальные части см:

б. № 24;

в. № 662;

г. № 684;

д. № 586;

е. № I275.

Флуг, I24.

大寶積經 (Mahāratnakūṭa-sūtra), в I20 цз.

Перевод Бодхиричи (Bodhiruci) и ряда других.

"Да", XI, № 310; Nj.23; F., I81; G., I554-I569; "Юн лу", 7а-8а.

582

Дх-720

[Указанное сочинение, цз. 46; сутра I2.] 菩薩藏會, [毘利耶波  
羅蜜多品第九之二]

Фрагмент, 4I x 23. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 24 строки. Бумага серая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI). На стороне Б каллиграфические упражнения, 17 строк по грубо-разграфленной бумаге. Помимо каллиграфических упражнений. имеется внешний титр текста стороны А:.....

菩薩藏會第十四, 大唐三藏玄奘譯.

от:.....无.....||.....覺了知是八萬.....

до: 八音暢宣微妙法 善拔眾生憂毒箭

"Да", XI, 270в (25) - 271а (20), имеются разночтения.

583

Ф-66

[То же, цз. 77; сутра I7]. 佛說菩薩藏經, 一名富樓那經, 菩薩  
藏品第一, соответствует 富樓那會 в "Да"

Фрагмент, 85 x 25. Часть свитка. Много лакун. Нижний край поврежден. 3 листа (2 малых, 1 большой). 45 строк по 16 знаков. Бумага коричневатая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Начальный титр. (VI-VII).

226

от: 如是我聞一時佛住王舍城竹園.....  
до: 菩薩住是念 衆生常貧窮 无有多聞財 我當為求之  
"Да", XI, 434б (8) - 435а (14), имеется разночтение.

Флуг, 92.

584

Ф-125

[То же, цз. 98; сутра 26], **善臂菩薩經卷下**, соответствует **善臂菩薩會第二十六之一** в "Да"

Свиток, 547 x 26,5. 12 листов. 326 строк по 17 знаков. У первых 7 строк отсутствует нижняя часть. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный, конечный (**善臂菩薩所闍六波羅蜜經卷下**) и внешний титры. Восемь одинаковых печатей красной тушью, почерк чжуань: одна под внешним титром, одна в конце свитка, остальные шесть на стыках 1-2, 3-4, 5-6, 7-8, 9-10, 11-12 листов. Печать читается: 瓜沙州大王印. Под внешним титром знаки: 重本 (дубликат). (УП-Х).

от: 勤加精進時時漸漸.....  
до: 經已善臂菩薩歡喜讚言善哉善哉信受奉行  
"Да", XI, 532в (24) - 536в (17), имеются разночтения.

Флуг, 121.

585

Ф-124

[То же, цз. 105; сутра 36], **善住意天子門經**, **破二乘相品第七之二**, соответствует **善住意天子會**

Фрагмент, 64 x 25,5. Начало свитка. Рукопись сильно повреждена. 1 лист. 26 строк по 17 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Внешний титр написан на сером картуше особой тушью со стальным-серым блеском. Под внешним титром библиотечные знаки: 融 и 恩. (УП-Х).

от: 余時善住意天子讚文殊師利言善哉善哉  
до: 利汝今已得陀羅尼故及能如是分別說也  
"Да", XI, 587a (18) - б (16), имеются разночтения.

Флуг, 122.

586

Ф-235д

[То же, цз. 106; сутра 37], 佛說大乘方便經卷上, соответствует  
大乘方便會第三十八之一 в "Да"

Продолжение свитка, 206 x 27,5. 178 строк по 25-30 знаков, полный текст цзвани. Начальный и конечный (大乘方便經卷上) титры. После конечного титра приписка переписчика: 天寶十二年七月九日郭巖隱在家寫了願後學果成佛. Запись датирована 752 г. Титры отмечены синими линиями: начальный - справа и слева, конечный - слева. Перед датой, подчеркнутой слева красным, синий кружок.

от: 如是我聞一時佛在舍衛國祇樹給孤獨園精舍與大  
до: 况於菩薩生恭敬心

"Да", XI, 594в (2) - 598в (23), разночтений нет.

Начало свитка и продолжение см:

- а. № 581;
- б. № 24;
- в. № 662;
- г. № 684;
- е. № 1275.

Флуг, 124.

587

Ф-112в

То же, [цз. 112; сутра 43], соответствует 善明菩薩會第四十二

Продолжение свитка, 470 x 26,5. 10 листов (последний без текста). Полный текст. 315 строк по 29-34 знака. Начальный и конечный титры. Почерк кай, более мелкий, в конце свитка.

от: 如是我聞一時佛在王舍城耆闍崛山中與大比丘眾  
八千人俱菩薩摩訶  
до: 是為菩薩疾成佛道說是經時普明菩薩大迦葉等諸  
天阿脩羅及世間人皆大歡喜頂戴奉行

"Да", XI, 631в (I2) - 638в (3), имеются разночтения.

Начало свитка см.: а) № 724; б) № 808.

Флуг, 996.

無量壽經, 上下卷 (Aparimitāyus-sūtra)

Перевод [康]僧鎧 (Sanghavarman).

"Да", XII, № 960; Mj., 27; P., 275; G., 1572-1575; "Юй лу", 86.

588

Дх-65

[Указанное сочинение, 卷下]

Фрагмент, 110 x 20. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 69 строк. У последних 22 строк верхний край оборван. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (У1-УП).

от: □□乃至一念惡事但於五百.....

до: .....能行此尔為難若.....

"Да", XII, 2786 (I) - 279a (I6), имеются разночтения.

觀無量壽佛經 (Amitkyurbuddha-dhyāna-sūtra)

Перевод 曇良耶舍 (Kṛṣṇaśāśa).

"Да", XII, № 365; Mj., 198; P., 41; G., 3698-3719; "Юй лу", 16a-166.

589

Дх-1205

[Указанное сочинение]

Фрагмент, 22 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол оборван. 13 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 為汝廣說衆譬亦令未來世一切.....  
до: 韋提希及未[來]世一切衆生觀於西方極樂  
"Да", XII, 341в (6-20), имеется разночтение.

Дх-798

590

[То же]

Фрагмент, 4I x 225. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край поврежден. 24 строки по 17 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: [提]希汝及衆生.....

до: 脱若者脱是觀是地者除八十億

"Да", XII, 341в (28) - 342а (28), имеются разночтения.

阿彌陀經 (Sukhāvataṣṭāvayūha-sūtra), в I цз.  
Перевод 鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", XII, № 366; Иж., 200; Г., 3; Г., 157I; "Юй лу", IIа-15б.

Дх-765

591

Указанное сочинение

Фрагмент, II x 18,5. Верхняя часть начала свитка. 6 неполных строк. Бумага коричневая. Следы тонкого графления. Почерк кай. Начальный титр: 佛說阿彌陀經. (УП-IX).

от: 如是我聞一時佛在舍衛.....

до: 難陀迦難陀[阿難].....

"Да", XII, 346б (22) - в (3), имеются разночтения.

Дх-89

592

[То же]

Фрагмент, 22,5 x 17,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 неполных строк. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

230

от: □□□有象若但受諸[樂].....

до: 各以衣械盛象妙筆供養他方[十].....

"Да", XII, 346в (I3) - 347а (9), имеются разночтения.

Дх-878

598

[То же]

Фрагмент, 17 х 24. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол утрачен. II строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

от: .....[寶池]八[功德水]充滿

до: 以食時選到本[國]飯食經行舍利弗極樂國

"Да", XII, 346в (29) - 347а (II), есть разночтения.

Ф-104

594

То же

Фрагмент, 182 х 25,5. Часть свитка, без начала. 4 листа. 86 строк по 16-17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП-X).

от: 六時出和雅音其音演暢五根五力七菩提

до: 人阿脩羅聞佛所說歡喜信受

"Да", XII, 347а (I4) - 348а (29), имеются незначительные разночтения.

Флуг, I.

Дх-542

595

[То же]

Фрагмент, 63,5 х 13,5. Нижняя часть свитка, без начала и



конца. 36 строк. Бумага коричневато-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....命及其人民無量無邊阿

до:.....[世]界說

"Да", XII, 347a (27) - в (3), имеется разночтение.

596

Дх-289

[То же]

Фрагмент, 41 x 20. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Нижний край сильно поврежден. 23 строки. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:言.....||舍利[第].....

до:說此[經].....||阿[脩].....

"Да", XII, 347в (15) - 348a (27), имеются разночтения.

597

Дх-437

[То же]

Фрагмент, 6 x 8,5. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев. 3 строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:.....婆國十五濁[惡].....

до:.....說是一切世間難.....

"Да", XII, 348a (21-23), разночтений нет.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

大般涅槃經 (Mahā-parinirvāra-sūtra), в 40 цз.

Перевод 曇無讖 (Dharmakṣema?).

"Да", XII, № 374; Nj., I13; F., I72; G., I668-1891; "Юй лу", 366a-379б.

## [Указанное сочинение, цз. I; 壽命品第一]

Фрагмент, 31 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 18 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[僧祇聚].....[清淨]□□

до:棄故說如是呪若有能持如是呪者無惡[象]

"Да", XII, 370a (10-27), есть разночтения.

## То же, цз. I; [壽命品第一]

Фрагмент, 50 x 25. Конец свитка. Нижний край сильно поврежден. 2 листа (1-й неполный). 29 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП-IX).

от:.....[北方].....[有]无.....

до:哭支節戰動不能目持身諸毛[乳流]血灑[地]

"Да", XII, 371 б (10) - в (8), есть разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

## [То же, цз. 2; 壽命品第一之二]

Фрагмент, 57,5 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (оба неполные). 37 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (У1-УП).

от:.....人為慚愧故以[天]□□

до:.....[竟見諸]色像凡夫少

"Да", XII, 374б (21) - в (29), есть разночтения.

## [То же, цз. 3; 金剛身品第二]

Фрагмент, 24 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол отсутствует. 14 строк. Бумага коричневая, сморщенная, плотная. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[既]收萬寶象.....

до:虛虛示現涅槃是故名爲.....

"Да", XII, 385a (14-28), есть разночтения.

Коллекция С.Е.Малова.

## [То же, цз. 3; 名字功德品第三]

Фрагмент, 20 x 25. Конец свитка. 13 строк по 17 знаков. Бумага темная, желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....一卷男

до:當知是人盲无慧眼无明所覆

"Да", XII, 355a (22) - 6 (5), есть разночтения.

## [То же, цз. 4; 如來性品第四之一]

Фрагмент, 47 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (1-й неполный). 31 строка по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....[名]四卷

до:[悲何]緣當[莊].....

"Да", XII, 386в (20) - 387a (21), есть разночтения.

## [То же, цз. 7; 如來性品第四之四]

Фрагмент, 18 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. II строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 成[是].....[變]異如是經.....

до: 言謂[得羅漢].....

"Да", XII, 4046 (5-16), есть разночтения.

## То же, цз. 8; [如來性品第四之五]

Свиток, 927 x 25,5. 20 листов. 548 строки по 17 знаков. Бумага желтая, светлая. Графление тонкое. Почерк кай. С 524 строки текст написан другим почерком. Начальный и конечный титры. (УП-IX).

от: 善男子方等經者猶如甘露亦如毒藥迦葉

до: 迦隣提駕鷲等鳥

"Да", XII, 409a - 416a, многочисленные разночтения.

Флуг, I7.

## [То же, цз. 8; 如來性品第四之五]

Фрагмент, 37 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 23 строки по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая, хрустящая. Почерк кай, несколько арабичный. Титров нет (УП-УИ).

от:.....[有]我智者應當分

до:.....[是]經典

"Да", XII, 410в (14) - 411а (8), есть разночтения.

## То же, цз. 8; [如來性品第四之五]

Свиток, 925 x 26,5. 20 листов. 589 строк по 17 знаков. Бумага желтая, плотная, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк кай. Поправки красной тушью. Начальный и конечный титры. Деление на цзюани не совпадает с "Да". (УП-Х).

от: 善男子我與无我情相无二汝應如是受持

до: 而能為作菩提因緣是故復名大般涅槃

"Да", XII, 4IIa (7) - 4I7b (1), многочисленные разночтения.

## То же, цз. 10; [如來性品第四之七]; 一切大眾所問品第五

Свиток, 796 x 26,5. 17 листов. 450 строк по 17 знаков. Верхняя половина 1-й строки утрачена. Начало рукописи реставрировано и на подклеенном листе ошибочно написано: 大般涅槃經一切大眾所問 (sic) 品第五. На обороте подклеенного листа знак 大 (начало внешнего титра). Бумага белая, очень тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (У1-УП).

от: ..... 白佛言世尊今此純陀猶有

до: 現身有疾右脅著地如彼病人

"Да", XII, 422в-428б, многочисленные разночтения.

Флуг, 18.

## То же, цз. 10; [如來性品第四之七]; 一切大眾所問品第五

Свиток, без начала, 582 x 25. 14 листов (1-й неполный). 347 строк по 17 знаков. Бумага желтая, очень тонкая. Графление

тонкое. Почерк кай. Конечный титр. Начало свитка сильно повреждено. Редкая разметка красной тушью. В 17, 39, 148 и 149, 289 и 339 строках начала новых частей текста обозначены знаком 7. Над строками 17, 39, 149, 289, 341 соответственно числа: 五十一, 九, 廿七, 十四, 七. Несколько раз между строк и по нижнему полю пометка 已上. (Все пометки красной тушью). Последние 2 знака - пометка красной тушью. По бумаге, почерку, графлению и разметке можно предполагать, что эта часть той же рукописи, что и № 635. Датировка, по-видимому, та же - 608 год.

от:.....如果所說.....

до: 諸象生故現身有疾右脇而卧如彼病人 已上  
"Да", XII, 423в (21) - 428б, многочисленные разночтения.

Дх-790

610

[То же, цз. 14; 聖行品第七之四]

Фрагмент, 56 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Текст несколько поврежден. 38 строк по 17 знаков. Бумага темно-желтая, с коричневыми пятнами. Тонкое графление. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (У1-УП).

от: □□□ [佛性諸].....

до: □ [緣] □ [阿] 鞞 多 [羅] □ □ 三 菩 提 即 便 [動 轉] 如  
"Да", XII, 449б (7) - в (18), есть разночтения.

Дх-682

611

[То же, цз. 14; 聖行品第七之四]

Фрагмент, 13 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....時聞是事已心中歡喜即解已身

до:.....[善男]子我介

"Да", XII, 450в (25) - 451а (4), разночтений нет.

## То же, цз. 15; 梵行品第八[之一]

Свиток, 916 x 25,5. 18 листов (один неполный). 503 строки по 17 знаков. Бумага желтоватая. Грубое графление. Почерк кай. Начальный и конечный титры. В начале свитка квадратная печать черной тушью, без текста: квадрат разделен диагоналями на 4 треугольника, в каждом из которых - кружок. Деление на цзюани в конце свитка не совпадает с "Да". (УШ-Х).

от: 善男子云何菩薩摩訶薩梵行善男子菩薩

до: 彼調伏

"Да", XII, 4516 - 4576 (19), есть разночтения.

Флуг, 19.

## То же, цз. 16; [梵行品第八之二]

Фрагмент, 62 x 25. Конец свитка. 2 листа (1-й неполный). 25 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, светлая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. Много повреждений. Уйгурские надписи: 2 строки в конце свитка и 6 на обороте. (УП-IX).

от: 懺悔發露所有諸惡既悔之後更不敢作慚

до: 如來五眼所知

"Да", XII, 4626 (20) - в (15), есть разночтения.

Флуг, 20.

## [То же, цз. 18; 梵行品第八之四]

Фрагмент, 21 x 26. Часть свитка, без начала и конца, с сильно поврежденным нижним краем. 14 строк по 17 знаков. Бумага

темно-желтая.Графление тонкое.Почерк кай, несколько архаичный.Титров нет. (VI-VII).

от:復如是.....

до:.....[故]得[无得是故菩薩]名无所

"Да", XII, 464а (I4-27), разночтений нет.

615

Дх-1271б

[То же, цз. I8; 梵行品第八之四]

Фрагмент, 27,5 x I8. Нижняя часть свитка, правый край значительно поврежден. Текст на 2-х сторонах. Бумага серая, грубая. Почерк кай угловатый. Титров нет. (IX-XI).

а) I4 строк. Выписки из различных сутр. Последние 4 строки-текст указанной сутры.

от:.....[名]方等經菩薩讀誦如

до:.....子无所有者名為虛空世間

"Да", XII, 464б (II-I5), есть разночтения.

На стороне б) письмо, см. № I509. Остальные выписки см. № I096а.

616

Ф-77

То же, цз. I8; [梵行品第八之四]

Свиток, 958 x 24. I9 листов. 5I8 строк по I7 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный, конечный и внешний титры. Под внешним титром номер связки: 二.

Деление на цзюани не совпадает с "Да". Желтая завязка. (VII-X).

от:善男子云何世間解善男子世間者名為五

до:答言審能如是除滅我罪我當轉依

"Да", XII, 468в (26) - 474б (26), многочисленные разночтения.

Флуг, 2I.



## То же, цз. 18; [梵行品第八之四]

Свиток, без начала, 700 x 26. 14 листов (1-й неполный). 412 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. В начальной части подклеен листок грубой белой бумаги с надписью: 妙法經卷. Этим листком заклеены первые две строки (читаются на свет). Деление на цзюани не совпадает с "Да". (УП-УШ).

от:.....[知]心住界知□□□

до:言審能如是除滅我累我當歸依

"Да", XII, 470a (18) - 474б (26), многочисленные разночтения.

618

Дх-452

## [То же, цз. 18; 梵行品第八之四]

Фрагмент, 28,5 x 20. Часть свитка, без начала и конца, сильно поврежденная. 12 строк по 17 знаков. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[識]著

до:□[无]中多諸過惡心即退沒或為聲聞或為

"Да", XII, 471a (23) - б (5), есть разночтения.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

619

Дх-1208

## [То же, цз. 19; 梵行品第八之五]

Фрагмент, 27 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол отсутствует. 15 строк по 17 знаков. Бумага грубая, коричневатая. Тонкое графление. Почерк кай с энергичным нажимом. Титров нет. (УП-IX).

от:愁悴顏容不悅為身.....

до:白業无白業報无黑白業无黑白業報[无]□

"Да", XII, 474б (9-28), есть разночтения.

## [То же, цз. 20; 梵行品第八之六]

Фрагмент, 23 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Отсутствует левая часть нижнего края. 15 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (VI-УП).

от: 死屍[如]□□□□□□[廁糞提担]因不與鬼

до: 以塗身臥灰攀上枯樹或与..... (предпоследняя строка, последняя не читается).

"Да", XII, 481б (I7) - в (З) - есть разночтения.

## [То же, цз. 20; 梵行品第八之六]

Фрагмент, 16 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 17 знаков (из них 4 полные). Бумага белая, тонкая, несколько пожелтевшая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: □□□人後世則得諸佛世尊不空說[澗]大

до: [生]大王如重病人猶不看日時[節].....

"Да", XII, 482б (I2-I9), есть разночтения.

## То же, цз. 20; [嬰兒行品第九]

Фрагмент, 16,5 x 13,5. Верхняя половина конца свитка. 4 строки. Бумага желтовато-серая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Конечный титр. (УП-IX).

от: 言世尊如我離佛所.....

до: 會中九十三万人久.....

"Да", XII, 486а (9-13), разночтений нет.

Дх-549

[То же, цз. 24; 光明遍照高貴德王菩薩品第十之四]

Фрагмент, 39,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 22 строки по 17-19 знаков. Бумага желто-коричневая с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай, крупный (с энергичным нажимом). Титров нет. (УШ-Х)

от: 到菩薩能到[是故]□[為者所]不到而今能

до: 大身心亦不大云何大身身如三千大千世界云

"Да", XII, 5046 (I2) - в (5), есть разночтения.

Дх-1002

[То же, цз. 25; 光明遍照高貴德王菩薩品第十之五]

Фрагмент, 31,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца, с лакунами. 2 листа (оба неполные). 21 строка по 17 знаков. Бумага тонкая, коричневато-желтая, глянцевиная. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УИ).

от: ..... 還 .....

до: ..... 日[日相見月]□□□

"Да", XII, 517a (I5) - б (5), есть разночтения.

Дх-1195

[То же, цз. 26; 光明遍照高貴德王菩薩品第十之六]

Фрагмент, 31 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца, правый край разрушен, имеются лакуны. 23 строки по 17 знаков. Бумага желто-коричневая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк кай, несколько архаичный, с энергичным нажимом. Титров нет. (УІ-УП).

от: ..... 槃亦空是故□□

до: 丸木以金易[鑄].....

"Да", XII, 5216 (I9) - в (I2), есть разночтения.

То же, цз. 27; [師子吼菩薩品第十一之一]

Фрагмент, 197 x 25,5. Конечная часть свитка. 5 листов (I-й неполный). 108 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. У пяти начальных строк отсутствует нижняя половина листа. Деление на цзвани не совпадает с "Да". (УП-IX).

от: 足少欲者謂須.....

до: 三菩提而不能知一切衆生者有佛十生  
"Да", XII, 625в (II) - 528а (4), есть разночтения.

Флуг, 22.

Дх-794

[То же, цз. 28; 師子吼菩薩品第十一之二]

Фрагмент, 64,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Низ сильно поврежден. 32 строки по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк кай, квадратный. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[空一切衆]

до: 3[因]不[能]自□□□了也善男[子]□[初].....  
"Да", XII, 581б (4) - в (8), есть разночтения.

Дх-848

[То же, цз. 28; 師子吼菩薩品第十一之二]

Фрагмент, 19 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол отсутствует. 12 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, угловатый. Титров нет. (УП-УШ).

от: 羅三藐三菩提[若]諸[衆].....  
до: [藥]如乳不假緣心[善]成酪生蘇尔要待]□  
"Да", XII, 532в (17-29), есть разночтения.  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

629

Дх-II07

[То же, цз. 29; 師子吼菩薩品第十一之三]

Фрагмент, 20 x 25. Часть свитка, без начала и конца. II строк по I7 знаков. Бумага желто-серая, с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: □ □ 得辟支[佛].....  
до: 摩耶王有一子名卷蓮多尔时王子不由師  
"Да", XII, 540а (2-12), есть разночтения.

630

Дх-604

[То же, цз. 30; 師子吼菩薩品第十一之四]

Фрагмент, 22,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца, с сильно поврежденным левым краем. II строк по I7 знаков. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 觀察外身及内外身不見於.....  
до: 却坐一面我[時].....  
"Да", XII, 542б (11-22), есть разночтения.

631

Дх-680

[То же, цз. 30; 師子吼菩薩品第十一之四]

2 фрагмента одной рукописи, непосредственно не соединяются. (Между ними не хватает около 20 строк текста). Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УП-УШ).

244

а) 17,5 x 26,5. Левый нижний угол отсутствует: 12 строк по 17 знаков.

от: 能 疾 [嚴].....

до: □ □ □ [如來].....

"Да", XII, 545в (19) - 546а (2), есть разночтения.

б) 64 x 26. 42 строки по 17 знаков. Имеются лакуны.

от: □ □ □ □ □ [如來之].....

до: 比 丘.....

"Да", XII, 546а (22) - в (6), есть разночтения.

682

Ф-84

То же, цз. 31; 師子吼菩薩品[第十一之五]

Свиток, 838 x 24,5. 16 листов. 445 строки по 17 знаков. Бумага лимонно-желтая. Графление грубоватое. Почерк кай (слегка небрежный). Начальный, конечный и внешний титры. Деление на цззани не совпадает с "Да". В конце приписка: 倍廣真校定. (УШ-Х).

от: 佛言善男子如汝所言緣於一境得名三昧共

до: 善藏者重業輕受无善藏者輕業重受

"Да", XII, 546в (29) - 552а (20), многочисленные разночтения.

Флуг, 24.

683

Дх-588

[То же, цз. 31; 師子吼菩薩品第十一之五]

Фрагмент, 140 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (3-й неполный). 84 строки по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (VI-УП).

от: ..... [阿耨]

до: 餓鬼中或食.....

"Да", XII, 549в (1) - 550б (26), есть разночтения.

245

## То же, цз. 31; [師子吼菩薩品第十一之五]

Свиток, без начала, 417 x 26. 10 листов. 248 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (Уш-IX).

от: 兼復貧窮云何而得不啼哭耶我復慰喻汝

до: 非一切業卷有空果亦非一切衆生定受

"Да", XII, 551a (12) - 553b, многочисленные разночтения.

Флуг, 23.

## [То же, цз. 32; 師子吼菩薩品第十一之六]

608 г.

Свиток, 954 x 24,5. 530 строк по 17 знаков. Бумага желтая, очень тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Разметка красной тушью. Много лакун по всей рукописи. Рукопись склеена (современная реставрация) из двух, далеко отстоящих друг от друга фрагментов одной рукописи:

а) Свиток без начала и конца. 414 строк по 17 знаков. 16 листов (1-й и последний неполные). Титры утрачены.

от: 修慧者[又能具足般若波].....

до: 菩薩言世尊如佛[所].....

"Да", 5526 (16) - 5576 (7), есть разночтения.

б) см. № 647.

Флуг, 25.

## То же, цз. 32; [師子吼菩薩品第十一之六]

Продолжение свитка, 4,5 x 33. 3 строки по 35 знаков. Бумага белая, очень плотная. Почерк кай, мелкий. Начальный титр: 拈 (涅槃經世二卷 IX-XI).

от: 撰經世二卷 覺煩惱則故發意欲度生死大河出家剃  
髮身被法服既出家已親近惡友隨順  
до: 何須脩集善惡諸業是故當知无有善惡及善惡報如是  
則名一闍提也

"Да", XII, 554б (I2-I8), есть разночтения.

Подробное описание фрагмента и стороны А см. в I4I3;

б. см. № 887;

в. см. № 888;

д. см. № 907.

687

Дх-754

[То же, цв. 32; 師子吼菩薩品第十一之六]

Фрагмент, 34 x 18. Часть свитка, без начала и конца. Верхняя часть сильно разрушена и почти отсутствует. 20 строк. Бумага тонкая, серо-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....樂於惠施[備習智].....

до:.....衆生卷有[佛].....

"Да", XII, 555а (I7) - б (7), есть разночтение.

688

Дх-4I3

[То же, цв. 32; 師子吼菩薩品第十一之六]

Фрагмент, 12,5 x 6. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев 7 строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[言]我已得見[王].....

до:.....[誰是].....

"Да", XII, 556а (I3-I9), есть разночтения.

Коллекция Н.Н. Кроткова.



Ф-220

То же, цз. 33; [獅子吼菩薩品第十一之六]; 迦葉菩薩品第十二[之一]

Фрагмент, 109 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 4 листа (первый и последний неполные). 65 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, с энергичным нажимом. Титр 12 раздела. Деление на цзюани не совпадает с "Да". (УП-УШ).  
от:.....[如來]不受化  
до:.....[-]闍提如十二部  
"Да", XII, 559в (18) - 560в (26), есть разночтения.

Ф-79

То же, цз. 33; [迦葉菩薩品第十二之一]

Свиток без начала, 308 x 26. 8 листов (1-й неполный). 173 строки по 17 знаков. Бумага белая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Конечный титр. Деление на цзюани не совпадает с "Да". (УI-УII).

от:有三種.....

до:葉華葉卷苦一闍提葉尔復如是

"Да", XII, 560в (20) - 562в (20), многочисленные разночтения.

Дх-260

[То же, цз. 34; 迦葉菩薩品第十二之二]

Фрагмент, 14,5 x 17. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев. 8 строк. Бумага розоватая, тонкая, хрустящая. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....[衆]生[佛]性猶[如]虚空.....

до:.....說犯四.....

"Да", XII, 568в (18-26), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

Дх-620

[То же, цз. 34, 35; 迦葉菩薩品第十二之二; 十二之三]

Фрагмент, 44 x 25. Часть свитка, без начала и конца, левый и правый края оборваны наискосок, имеются небольшие лакуны. 2 листа (оба неполные). 31 строка по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Нет разбивки на 34 и 35 цз., соответствующей "Да". Титров нет. (УП-УШ).

от: 攝佛性尔尔我諸[弟].....

до:.....[名執著]

"Да", XII, 568в (19) - 569а (28), разночтений нет.

Дх-179

То же, цз. 34, 35; [迦葉菩薩品第十二之二; 十二之三]

Фрагмент, 19,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 11 строк по 17 знаков. Бумага белая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (У1-УП).

от: 有他性或說言[无]善□子我於[履履]經中說

до:.....世尊云[何執]着佛□□□□

"Да", XII, 569а (8) - 569а (28), разночтений нет. Разбивка на цз-аши не совпадает с "Да".

Дх-194

[То же, цз. 35; 迦葉菩薩品第十二之三]

Фрагмент, 59 x 27. Часть свитка, без начала и конца, с большими лакунами. 2 листа (оба неполные). 37 строк по 17-18 знаков. Бумага светло-коричневая, тонкая. Тонкое графление. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (У1-УП).

от: 者猶[能].....

до: □□是□□□斷善[根]□□[四事]心自[思惟]无

"Да", XII, 569а (21) - в (6), есть разночтения.

Дх-592

[То же, цз. 35; 迦葉菩薩品第十二之三]

Фрагмент, 29 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 15 строк по 17 знаков. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление тонкое.

Почерк кай, с сильным нажимом. Титров нет. (УП-УШ).

от: 空者是一切[智若].....

до: 相八十種好五智印等三万五千言者三昧門

"Да", XII, 571a (10-25), есть разночтения.

Ф-286

То же, цз. 36; [迦葉菩薩品第十二之四]

Фрагмент, 46 x 27. Начало свитка. 1 лист неполный. 23 строки по 17 знаков (последние 4 строки неполные). Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк архаичный. Начальный титр. (У-УП).

от: 善男子如來復有隨自意語如來佛性則有

до: 一闍提

"Да", XII, 574b (8) - в (6), есть разночтения.

Ф-696

То же, цз. 36; [迦葉菩薩品十二之四]

Конечная часть свитка. 5 листов (1-й неполный). 110 строк по 17 знаков. Конечный титр. В конце 2 приписки переписчиков:

1) 5 строк:

大業四年二月十五日比丘慧然知五衆之曷遷曉二||字  
之難遇割衣資敬造此經一部願乘茲勝福||三業清淨四  
寶圓明成慧日增感累消滅現在華果恒招福||慶七  
世久遠永絕塵勞普被含生遍治有謹同發菩提趣  
||陸崇為

В приписке указана дата: 608 год и имя монаха (переписчика?):  
慧休.

2) 2 строки; приписаны, очевидно, позднее (723-725гг.).  
清信佛弟子尹嘉謹(?)受持開九開十開十一年各一遍  
от:.....[沙門]名沙門果云何沙  
до:語故名三藐三佛陀

"Да", XII, 579 б (22) - 580в, нет разночтений.

Подробное описание рукописи и стороны А см. в № 635.

Флуг, 25.

648

Дх-1090

[То же, цз. 37; 迦葉菩薩品第十二之五]

Фрагмент, 27 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца, правый нижний угол отсутствует. 19 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай (с энергичным нажимом). Титров нет. (VII-VIII).

от:有為煩惱是名涅槃.....

до:[虛]空[復]次善男子諸[外道言夫]虛空者即是

"Да", 581а (20) - б (9), есть разночтения.

649

Ф-294

[То же, цз. 37; 迦葉菩薩品第十二之五]

Фрагмент, 88 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца. Края повреждены. 4 листа (1-й и последний неполные). 51 строка по 17 знаков (3 первые и 2 последние - неполные). Бумага тонкая, коричневая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (VI-VII).

от:   病者自知病輕必可[除].....

до:   我於.....

"Да", 582в (9) - 583б (2), имеются разночтения.

Дх-547

[То же, цз. 37; 迦葉菩薩品第十二之五]

Два фрагмента одной и той же рукописи, непосредственно не соединяющиеся. Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, с энергичным нажимом. Титров нет. (УП-УШ).

1) 14 x 26,5. 10 строк по 17 знаков.

от: 若是内无明因於[无明].....

до:.....[漏]藥而生煩惱何因

"Да", XII, 583a (18-28), есть разночтения.

2) 24,5 x 26. Левый нижний край оборван, много лакун. 17 строк по 17 знаков.

от: □□□□□為因因受生變名之[為因]云何

до: 色[尔不能].....

"Да", XII, 584a (28) - б (15), есть разночтения.

Дх-565

[То же, цз. 38; 迦葉菩薩品第十二之六]

Фрагмент, 35 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний край сильно поврежден. 21 строка по 15-17 знаков. Бумага тонкая, хрустящая, светло-коричневая. Графление грубоватое. Почерк крупный, несколько архаичный. Титров нет. (УІ-УІІ).

от: 天常尔尔如是五阴尔苦无常聚生云何说

до:.....[復]受苦果无共[分]□

"Да", XII, 588b (15) - 589a (6), разночтений нет.

Ф-148

То же, цз. 39; 憍陳如上第十三

Свиток. 827 x 27. 18 листов. 455 строк по 22 знака. Бумага плотная, желтоватая. Графление грубое и местами неровное. По-

черк кай, мелкий. Начальный, конечный и внешний титры. Разделение на цзюани не совпадает с "да". (X-XI).

от: 尔時世尊告臨陳如色是无常因滅即色獲得解脫常

до: 一比丘能盡如是貪欲瞋癡一切諸漏一切有不

"да", XII, 590в (I) - 597в (I5), многочисленные разночтения.

Дх-957

653

[То же (?)]

Фрагмент, 42,5 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края сильно повреждены. 2 листа (оба неполные). 26 строк. В строке не менее 25 знаков. Бумага желтовато-серая, шероховатая, тонкая. Почерк кай, слегка небрежный. Есть зачеркнутые места и пометки. Титров нет. (VIII-X).

от: ..... 能鬼[神]有願行力者.....

до: ..... ? 易化有大威德捨持[不]恚如大象王世界

Упоминается 大涅槃經, по стилю похожа на эту сутру, но место не определено.

Ф-288

654

То же

Лист, 21 x 25,5. I строка с внешним титром 8 цз. Под титром библиотечные знаки: [秋]春顯. Бумага желтая, грубая. По внешнему краю вклеена соломинка. Почерк кай. (VII-IX).

Ф-270

655

То же

Лист, 24,5 x 23. I строка с внешним титром 10 цз. Под титром номер связки: 一. На обороте надпись: 永本同. Бумага желтая, очень плотная. По внешнему краю вклеена соломинка. (VII-X).

Дх-673

656

То же

Фрагмент, 7,5 x 27. I строка с внешним титром 13 цз. Грубая оумага, желтая. Знак + в 2 раза меньше других знаков и вписан между 第 и 三. Под титром библиотечный шифр: 畧. (УП-IX).

Дх-1014

657

То же

Фрагмент, 18 x 25,5. Правый нижний угол срезан. I строка содержит внешний титр 27 цз. Бумага грубая, желтая. (УП-XI).

大般涅槃經 (Mahāparinirvāḍa-sūtra), в 36 цз.

Перевод 慧嚴 и др.

"Да", XII, 375; Mj., II4; F., I72; G., I892-1894; "Ди лу", 380a-381b.

Ф-2046

658

Указанное сочинение, цз.8; 烏喻品第[十四]

Фрагмент, 3,5 x 15. Начало свитка. 2 строки (количество знаков в полной строке неясно). Бумага тонкая, коричневатая-желтая. Почерк кай, с сильным нажимом. Начальный титр. (УП-УШ).

от: 今時佛告迦葉菩薩..... (далее заклеено).

"Да", XII, 655b (10-12), разночтений нет.

Подробное описание см. № 7;

в. см. № 901.

大般涅槃經後分, в 2 цз.

Перевод 若那跋陀羅 (Jñānabhadra).

"Да", XII, 377; Mj., 115; F., I72; G., 1895-1897; "Ди лу", 383b.

Φ-75

大般涅槃經, цз. 4I; 憍陳如品之三; 經遺教品; 盡邊源品;  
соответствует 大般涅槃經後分卷上 в "Да".

Свиток, 1050 x 25,5. 20 листов. 585 строк по 17 знаков. Бумага лимонно-желтая. Грубое графление. Почерк кай. Начальный, конечный и внешний титры. Под внешним титром номер связки. Обрывок светло-желтой завязки. (УШ-IX).

от: 今時須跋陀羅從佛聞說大般涅槃甚深妙

до: 前色界无色界諸天亦如是倍勝供養

"Да", XII, 900а-906в, многочисленные разночтения.

Флуг, 26.

Дх-1244

大般涅槃經分卷下. Не совпадает ни с одной из сутр с этим заглавием, в том числе и с 大般涅槃經後分

Фрагмент, 22 x 12,5. Верхняя часть конца свитка. 9 строк. Бумага тонкая, желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП-УШ).

от: 後圍繞向茶毗[所].....

до: 于各以所持深[心].....

菩薩從兜術天降神母胎說廣善經 (Bodhisattva-garbhastha-sūtra), в 7 цз.

Перевод 竺佛念.

"Да", XII, № 384; Nj., 433; F., 256; G., 3900.

Φ-122

Указанное сочинение, цз. 2, 三世尊品第五

Фрагмент, 45 x 25,5. Начало свитка. I лист. 25 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр: 菩薩處胎經. (УШ-IX).



от: 介時座中有菩薩名曰耆見辨才无礙登□  
до: 衆生是[道]□□□衆生是真實道過去緣緣  
"Да", XII, 1023a (28) - б (23), имеются разночтения.

Флуг, 78.

Ф-235в

662

菩薩摩訶薩第四; соответствует указанному сочинению, цз. 7;  
八賢聖齋品第二十八

Продолжение свитка, 12 x 27,5. 9 строк по 25-30 знаков.  
Начальный титр, отмеченный слева красной чертой. Прозаический  
текст в "Да" перед гатой, в рукописи - после. В прозаическом  
тексте рукописи не хватает 5 последних строк.

от: 仏於馬王宮而說頌曰 七寶宮殿舍 莊嚴極快樂  
до: 灰滅我金翅鳥聞之悔過自責佛之威神甚深難量  
"Да", XII, 1050в (II) - 1052a (2), разночтений нет.

Подробное описание см. № 58I;

а. см. № 58I;

б. см. № 24;

г. см. № 684;

д. см. № 586;

е. см. № 1275.

Флуг, 124.

大方等大集經 (Mahāvaiṣṭya-mahāvastuśāstra-sūtra),  
в 60 цз.

Перевод 曇無讖 (Dharmakṣema).

"Да", XIII, 397; Nj., 6I; F., 169; G., 1580-1597; "Юй лу", 176.

663

Дх-744

[Указанное сочинение, цз. 7; 不問菩薩品第四]

фрагмент, 25 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и кон-

ца. 16 неполных строк. Бумага желтоватая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....多.....||.....天龍神軋圖.....

до:.....見為梵行者.....||.....不見.....

"Да", ХШ, 456 (28) - в (14), разночтений нет.

Дх-II85

663а.

[То же, цз. 27; 無盡意菩薩品第十二之一]

Фрагмент, 44 х 25. Часть свитка, без начала и конца, правый нижний угол оборван, по нижнему краю имеются лакуны. 2 листа (оба неполные). 25 строки по 17 знаков, из них 5 неполных. Бумага желтая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:行无盡菩薩復[有].....

до:.....[善法故畢竟能]到遇[心行]

"Да", ХШ, 1886 (21) - в (15), есть разночтения.

大方廣十輪經 (Daśasakrakṣitigarbha-sūtra),  
в 8 цз.

Перевод начала У в.

"Да", ХШ, 410; Нј., 65; Ф., 196; С., 1599-1605; "Ди лу", 5486.

Ф-136

664

Указанное сочинение, цз. 1; [序品第一]

Свиток, 712 х 26,5, без начала. 14 листов. 358 строк по 17 знаков. Бумага темно-желтая, тонкая. Почерк кай. Конечный титр. После конечного титра приписка: 善根菩薩. (УП-IX).

от:□故皆得解脫若身行惡口行惡意行惡光

до:業增長佛法能令流布廣大无量三界受||樂

"Да", ХШ, 6816 (3) - 686 (2), многочисленнее разночтения.

Флуг, 123.

地藏菩薩本願經 (Kṣitigarbhabodhisattvarūpavpraṇidhāna -  
sūtra), в 2 цз.

Перевод 寶又難陀 (Śikṣānanda).

"Да", XIII, 412; Mj., 1003; F., 192; G., 4047a; "Юй лу", 19a.

Дх-508a

665

[Указанное сочинение, 卷上; 分身集會品第二]

Фрагмент, 10 x 22. Часть свитка, без начала и конца. Текст с двух сторон. 6 строк по 17 знаков. Следы тонкого графления.

Бумага серая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 遍滿百千萬億恒河沙世界化百千萬億身

до: 讚地藏菩薩言善哉善哉五助汝喜汝成就

"Да", XIII, 179в (4-12), разночтений нет.

б) на обороте см. № 993.

大方等大集經菩薩念佛三昧分 (Mahāvaiṣṭyamaḥāsannipātābodhisattvabuddhānusmṛtisamādhi), в 10 цз.

Перевод 達磨笈多 (Dharmagupta).

"Да", XIII, 415; Mj., 72; F., 169; "Юй лу", 19a.

Дх-1

666

[Указанное сочинение, цз. I; 不空見本願品第二之一]

Фрагмент, 37 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 20 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

от: .....日令我請

до: .....成有七重其

"Да", XIII, 833a (6-26), разночтений нет.

258

佛名經 (Buddhanāma-sūtra), в 12 цз.

Перевод 菩提流支 (Bodhiruci).

"Да", XIV, 440; №, 404; F., 248; G., 385I-3860; "Юй лу", 43 а, б и 552а.

667

Ф-272

[Указанное сочинение, цз. 8]

Фрагмент, 45 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 28 строк по 17 знаков. У десяти первых строк нет нижней части. Правый верхний угол оборван. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 南无同名迦葉佛

до: 相者當知是人罪垢得滅除不至心若比丘

"Да", XIV, 158в (18) - 159а (12), имеются разночтения.

佛名經 (Buddhanāma-sūtra), в 30 цз.

"Да", XIV, № 44I; F., 248; "Юй лу", 49а - 60б.

668

Дх-229

Указанное сочинение, цз. I

Фрагмент, 39 x 31. Начало свитка, большие лакуны. 17 строк по 2 именов. Бумага коричневатая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, очень крупный. Начальный титр: [佛說]佛名經卷第一. (УШ-Х).

от: [如是]我聞一時佛在舍婆.....

до: [南无寶見佛] 南无跋[ ]華佛

"Да", XIV, 185а (I-I7), имеются разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-810

[То же, цз. 4]

Фрагмент, 23 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 строк. По нижнему краю имеются лакуны. Бумага серая, грубая. Графление тонкое, отбивка полей грубая. Почерк кай (крупный). Титров нет. (X-XI).

от: 菩薩阿[轉多羅三振].....

до: 寶光[明]菩薩[阿轉]多[羅].....

"Да", XIV, 201a (12-25), различий нет.

Дх-37

[То же, цз. 4]

Фрагмент, 26,5 x 21. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 14 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-IX).

от: 池浴生蕩逸葉或以盛年[放].....

до: [鐵網羅].....

"Да", XIV, 205a (27) - б (12), есть различия.

Дх-406

[То же, цз. 16]

Фрагмент, 13 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 16 знаков. Бумага коричневая, грубая. Почерк кай, с очень сильным нажимом. Графление тонкое. Титров нет. (IX-X).

от: .....[罪]或因五慳造一切罪或因

до: 行造一[切罪或因].....

"Да", IY, 249в (10-17), имеются различия.

[То же, цз. 19]

Фрагмент, 17 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 10 строк по 17 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 百歲 □ □ □ □ □ [禮拜功德百].....

до:..... 有佛名得大无畏阿羅訶三藐三

"Да", XIV, 261в (2I) - 262а (I), имеются разночтения.

То же, [цз. 2I]

Фрагмент, 13 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 6 строк. Бумага коричневатая, плотная. Графление тонкое.

Почерк кай (крупный). Обрывок начального титра: [佛說]佛[名經卷]..... (IX-XI). Деление на цзани не совпадает с "Да".

от: 舍利弗應敬禮.....

до: 南无自在光明佛..... || 南.....

"Да", XIV, 270в (28) - 271а (I), есть разночтения.

藥師琉璃光如來本願功德經 (Bhaiṣajyaguruvaiṣṭyaprabhā-  
sarīrvapraṇidhānaviśeṣavistara-sūtra). В I цз.

Перевод 玄奘.

"Да", XIV, № 450; П., I7I; Р., 29I; С., 3572-3640; "Юй лу", 22а-25а.

[То же]

Часть свитка, состоящая из двух листов, наклеенных друг на друга. Текст с двух сторон:

а) Фрагмент, 35 x 27. Начало свитка. Один неполный лист. 16 строк по 18-20 знаков. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое, едва заметное. Почерк кай. На первой строке два знака от титра: 藥..... 德..... (УП-IX).

от: 如是我聞一時薄伽梵遊化諸國□□□□□□  
до: 界名淨瑠璃佛身藥師[圖]□光如來應正等覺明行  
"Да", XIV, 404в (9) - 405а (8), имеется разночтение.

На обороте см. № 95.

Флуг, IBI.

Дх-784

675

То же

Фрагмент, 42 x 25. Часть свитка, без начала и конца, есть лакуны. Один лист. 24 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. После титра мелким почерком написано: 沙門玄奘奉 詔譯. (УШ-Х).

от: 如是我聞一時薄伽梵遊化諸國至廣嚴城  
до: 提時自身光明熾然照耀无量无数无边世  
"Да", XIV, 404в (9) - 405а (8), имеются разночтения.

Дх-862

676

[То же]

Фрагмент, 43,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Один лист. 25 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 外明徹淨无瑕穢光明廣大功德巍巍身善  
до: 德无上菩提  
"Да", XIV, 405а (12) - б (4), имеются разночтения.

262

[То же]

Фрагмент, 30 x 27. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 15 строк по 20 знаков, первые две строки неполные. Бумага темно-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-IX).

от: 无救无归无整无[藥].....

до: 为求食故造诸恶業得聞我名專念受持我當先

"Да", XIV, 405б (I-20), имеются разночтения.

[То же]

Фрагмент, 20,5 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 12 строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

от: .....[阿]逼性.....

до: 第.....願我來世[得].....

"Да", XIV, 405б (6-18), имеется разночтение.

[То же]

Фрагмент, 34 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Лакуны значительные. 2 неполных листа. 18 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

от: .....情[若].....

до: .....女身

"Да", XIV, 406б (I-2I), имеются разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.



[То же]

Фрагмент, 4,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца, без верхнего левого и нижнего правого углов. Один лист. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: [故]..... || 佛告曼[殊].....

до:..... 分具足形色端

"Да", XIY, 406в (6) - 407а (15), имеются разночтения.

[То же]

Фрагмент, 42 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Один лист. 24 строки по 17 знаков. Бумага желтая, мягкая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:..... 臥在本殿見瑠魔使引其神識

до: 得過度危厄之難不為諸橫惡鬼所持復次

"Да", XIY, 407б (15) - в (18), имеются разночтения.

Флуг, 132.

[То же]

Фрагмент, 29 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. с незначительными лакунами. 18 строк по 18 знаков. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 養彼世尊藥師塔[瑞]..... 彼女

до: [壽]..... 年終不能

"Да", XIY, 407в (18) - 408а (9), имеются разночтения.

Дх-617

То же

Фрагмент, 62 x 24,5. Конец свитка. Полтора листа. 36 строк по 17 знаков. Бумага коричневато-желтая. Графленне тонкое. По-черк кай. Конечный титр. (УП-IX).

от: 歡所.....

до: 大眾聞佛所說皆大歡喜信受奉行

"Да", XIV, 408a (I4) - б (25), разночтений нет.

佛說彌勒大成佛經, в I цз.

Перевод 鳩摩羅什 ( Kumārajīva ).

"Да", XIV, № 456; № 209; F., 272; "Ди лу", 27a.

Ф-235г

## Указанное сочинение

Продолжение свитка, 34 x 27,5. 26 строк по 25-30 знаков. Начальный титр: 彌勒成佛經. Отчеркнут слева красной чертой. Значительные разночтения, купюры, добавления и перестановки кусков текста. Последние 10 строк после слов 正見出家 в "Да" отсутствуют.

от: 大梵天王釋提桓因合學恭敬以偈讚仏正通知者而足  
轉天人世間无共葬до: 中而與供養其出家者臨終之四無願應若言我死彼與  
者如是之財即不應取

"Да", XIV 432в (28) - 434б (10), разночтений нет.

Начало свитка и продолжение свитка см:

а. см. № 581;

б. см. № 24;

в. см. № 662;

д. см. № 586;

е. см. № 1275.

Флуг, 124.

**維摩詰經** (Vimalakīrtinirdeśa-sūtra), в 2 цз.

Перевод 支謙.

"Да", XIV, № 474; Nj., 147; F., 294.

Дх-198

685

[Указанное сочинение, **卷下; 觀衆生品第七**]

Фрагмент, 14 x 15,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 8 строк. Бумага серовато-белая. Гравирование тонкое. Почерк архаичный, неискусный. Титров нет. (У-У1).

от:.....化而問曰云

до:.....[生]天曰[佛化所]□[者如彼]

"Да", XIV, 529a (20) - б (1), разночтений нет.

**維摩詰所說經** (Vimalakīrtinirdeśa-sūtra), в 3 цз.

Перевод 鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", XIV, № 475; Nj., 146; F., 294; G., 3281-3514; "Дж лу", 65a-88б.

Дх-1094

686

Указанное сочинение, [**卷上**]; **佛國品第一**

Фрагмент, 17 x 10,5. Верхняя часть начала свитка. Один неполный лист. 10 строк. Бумага коричневая. Гравирование тонкое. Почерк кай. На первых двух строках начальные титры цзэни и раздела. (УШ-IX).

от:如是我聞一時佛[在].....

до:[精進禪]定智慧及.....

"Да", XIV, 587a (1-13), имеется разночтение.

Дх-1189

687

[То же, **卷上**]; **佛國品第一**

Фрагмент, 25 x 16. Начало свитка, верхний и нижний края отсутствуют. Один неполный лист. 15 строк. Бумага коричневая. По-

черк кай. На первой строке сохранилась часть титра:.....[说]  
經 一名不可思議解脫 佛國品第一 (УШ-Х).  
от:.....[時]佛在毗[口]離菴羅樹園與大.....  
до:.....[无二]邊无[復].....  
"Да", XIY, 587a (I-19), имеются разночтения.

688

Дх-511

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, II,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 9 строк по 25-28 знаков. Бумага коричневая. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).  
от: 斷[布施持戒忍辱].....  
до: 无畏十八不共關閉一切諸惡趣門[而]口道以[現].....  
"Да", XIY, 587a (18-27), разночтений нет.

689

Дх-1212

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, 15 x 14. Часть обвитка, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев. 6 неполных строк. Бумага коричневая. Графленне тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).  
от:.....[嚴]苦[薩寶].....  
до:.....[苦]隆山.....  
"Да", XIY, 587b (8-10), разночтений нет.

690

Дх-648

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, 48,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Один лист с лакунами. 28 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая. Графленне тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

267

от: □□[辯]積菩薩寶手菩薩[薩].....舉  
до: 流泉源及日月星辰天宮龍宮諸藥神宮卷  
"Да", XIV, 5876 (4) - в (4), имеется разночтение.

Дх-802

691

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, 35 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Два листа (один почти полный и один с двумя строками текста), с лакунами. 20 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: [菩薩寶手菩薩].....  
до: 子[之]坐[敬一切諸來大眾].....  
"Да", XIV, 5876 (6-24), имеются разночтения.

Дх-751

692

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, 26,5 x 23,5. Часть свитка, без начала и конца. Два неполных листа. 16 строк по 2 стиха (по 14 знаков). Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 一[蓋].....世界[而].....  
до: 已於諸法得自在 是故誓首此法王  
"Да", XIV, 5876 (28) - в(14), разночтений нет.

Ф-292

693

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, 46 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 14 строк по 2 стиха (первые 7 строк без верхней половины, последние 2 - без нижнего края). Бумага плотная, коричневатого-желтая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

268

от:.....斯則神.....

до:違諸法相無量礙 誓首如空[無].....

"Да", XIV, 588a (I-14), имеется разночтение.

694

Дх-II8

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, 41 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Два листа (один полный и один лист всего с одной строкой текста). 28 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □ 見世尊在其前.....

до:.....何國入佛智.....

"Да", XIV, 588a (I-24), разночтений нет.

На обороте: приложен небольшой кусок бумаги с обрывками двух строк текста, не поддающихся прочтению.

695

Дх-724

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, 26 x 22,5. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 15 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[神]作是念若菩薩.....

до:.....千百[千].....[辭]如寶莊

"Да", XIV, 588a (6-21), имеется разночтение.

695a

Ф-98

То же, 卷上; [佛國品第一]; 方便品第二; 弟子品第三; 菩薩品第四

Свиток без начала, 865 x 26,5. 18 листов. 448 строк по 17 знаков. Бумага грубая, коричневая. Графление грубоватое. Почерк

кай. Конечный титр: 維摩詰經卷第一. Затем две приписки: 1) непонятный знак; 2) 此? 陽康(?) 七? 不德一將..... Под 252 строкой снизу знак 无. (IX-XI).

от: 介時長者子寶積說此偈已白佛言世尊是

до: 各向佛說其本緣稱述維摩詰所言皆曰不 || 任語彼問疾

"Да", XIV, 538a (15) - 544a, имеются разночтения.

Ф-282

696

[То же, 卷上; 佛國品第一]

Фрагмент, 46 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление очень тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: .....淨隨其心淨則

до: 千人發阿耨多羅三藐三菩提心佛攝神足

"Да", XIV, 538в (8) - 539a (8), имеются разночтения.

Дх-371

697

То же, [卷上; 佛國品第一]; 方便品第二

Фрагмент, 23 x 18. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 13 строк. Бумага коричневая, плотная. Тонкое графление. Почерк кай, с энергичным нажимом. Титр второго раздела (4-я строка). (УШ-IX).

от: .....復如故[求]聲聞乘三.....

до: □□[量]攝諸貧民[奉]□[清]淨[攝].....

"Да", XIV, 539a (4-16), имеются разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-688

698

[То же, 卷上; 方便品第二]; 弟子品第三

Фрагмент, 25 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 15 строк. Бумага коричневая. Графление

тонкое. Почерк кай, мелкий, слегка небрежный. Титр третьего раздела (10-я строка). (УП-IX).

от: 味多聞智慧[諸].....

до: 樹下時維摩詰來謂我[言].....

"Да", XIV, 589в (4-19), разночтений нет.

699

Дх-882

То же, 弟子品第三, с комментариями.

Фрагмент, 15 x 26. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края (по 1-2 знака) отсутствуют. Один неполный лист. II неполных строк. Бумага шероховатая, белая. Дана разметка красной тушью: знаком 7 обозначен текст сутры, знаком • обозначен комментарий. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX). В тексте сутры разночтений нет. Комментарий составлен, по-видимому, 偈贊, так как каждый раз он начинается фразой: 聲曰.

от:.....[真]□[道法照俗故凡事•聲曰小乘障隔生死故不]□□

до:.....入[涅]□是為.....[灑山中]是[入涅]無不□□

Комментируемый текст соответствует: "Да", XIV, 589в (28-25).

700

Дх-7II

[То же, 卷上; 弟子品第三]

Фрагмент, 27 x 19. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 16 строк. Бумага белая. Графление грубоватое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-VI).

от: □□□□[取]食若[潮].....

до: 不應有所懼也所以者何[-].....

"Да", XIV, 540б (29) - в (17), имеются разночтения.

701

Дх-8I6

[То же, 卷上; 弟子品第三]

Фрагмент, 18,5 x 15,5. Нижняя часть свитка, без начала и

271



конца. Один неполный лист. 15 строк. Бумага коричневатая, тал-  
стая, плотная. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[其]知此者是名善[解於此二比丘]言上[知]□

до:.....[釋]不得出

"Да", XIV, 541б (28) - в (25), имеются разночтения.

702

Дх-85I

[То же, 卷上; 菩薩品第四]

Фрагмент, 72 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. Верх  
свитка испорчен. Один полный и два неполных листа. 42 строки по  
17 знаков. Бумага светло-коричневая. Тонкое графление. Почерк  
кай. Титров нет. (VIII-IX).

от:.....[使]人聞

до:.....故无為是菩提无生住滅故智是

"Да", XIV, 542а (15) - в (1), имеются разночтения.

708

Дх-799

[То же, 卷上; 菩薩品第四]

Фрагмент, 28 x 24. Часть свитка, без начала и конца, верх  
испорчен. 18 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая.

Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-IX).

от:.....盡隨所說法而自增益一切善法是名无

до:.....[我言]居士何謂法施之會法

"Да", XIV, 543б (22) - в (7), имеются разночтения.

704

◆-100

То же, [卷中]文殊師利問[疾品第五]

Фрагмент, 190 x 26. Начало свитка. 4 листа, первый лист по-  
врежден (концы первых трех строк). III строк по 17 знаков. Бу-

мага коричневато-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Встречаются исправления, сделанные красной тушью. Начальный титр цзвани и пятого раздела (неполный). (УП-Х).

от: 今時佛告文殊師利汝行詣維摩詰問疾文

до: 薩行在於生死不為汚行住於涅槃不永滅

"Да", XIV, 544a (20) - 545b (28), имеются разночтения.

Флуг, I2.

705

Ф-99

То же, 卷中; 文殊師利問疾品第五; 不思議品第六; 觀衆生品第七; 佛道品第八; 入不二法門品第九

Свиток с поврежденным концом, 1044 x 27,5. 22 листа, 584 строки по 17-19 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Изредка встречаются пометки красной тушью. Рукопись с позднейшей реставрацией: два первых листа из другой бумаги (менее плотной, желтого цвета), написаны другим почерком, разграфлены более грубо, чем остальная рукопись. Начальный и конечный титры. Конечный: 維摩詰經卷中.(УШ-Х).

от: 今時佛告文殊師利汝行詣維摩詰問疾文殊

до: 智不二法門得无生法忍

"Да", XIV, 544a (20) - 551b (27), многочисленные разночтения.

Флуг, II.

706

Дх-124

[То же, 卷中]; 文殊師利問疾品第五

Фрагмент, 28 x 22,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 14 строк. Бумага коричневатая, местами почти белая. Грубоватое графление. Почерк кай. На первой строке титр пятого раздела. Рукопись не окончена. (УШ-Х).

от: 今時偈告文殊師利汝行詣維摩詰[問].....  
до: 有及諸侍者唯置一牀以疾而臥文.....  
"Да", XIV, 544a (22) - б (II), имеются разночтения.

707

Дх-167

[То же, 卷中; 文殊師利問疾品第五]

Фрагмент, 20 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край попорчен. Один неполный лист. 13 строк по 17-18 знаков. Бумага светлокоричневая. Разметка текста красной тушью. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: [利與].....[即以神力空其室[内. 除去所]  
до: 生死有生死則有疾若衆生得難病者則  
"Да", IV, 544б (10-24), имеются разночтения.

708

Дх-596

[То же, 文殊師利問疾品第五, с комментариями]

Фрагмент, 36 x 22. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Два неполных листа. 27 строк. Бумага коричневая, плотная. Красной тушью дана разметка: знаком 7 отмечен текст сутры, знаком 0 комментарий и знаком • выдержки из комментария 僧  
聲. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УШ-X).

от: .....[置是事 0 此下 四] 正宣.....  
до: [明]之[又 7 問]..... • 聲曰室以无物為[空]佛土以  
Комментируемый текст соответствует "Да", XIV, 544б (17) -  
в (I), в тексте сутры разночтений нет.

709

Дх-1187

[То же, 卷中; 文殊師利問疾品第五]

Фрагмент, 51 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Два неполных листа с лакунами. 31 строка по 17 знаков. Бумага ко-

274

ричевая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[先]罪[而].....

до:.....[為]勇[如]是].....

"Да", XIV, 544в (21) - 545а (24), имеются разночтения.

Дх-912

710

[То же, 卷中; 文殊師利問疾品第五]

Фрагмент, 88 x 12. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 21 строка. Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Разметка текста и поправки красной тушью. Титров нет. (УП-УШ).

от: 主身无.....

до: 為断老[病死者].....

"Да", XIV, 545а (1-22), имеются разночтения.

Дх-1096

711

[То же, 卷中; 文殊師利問疾品第五]

Фрагмент, 69 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Два листа (один полный, у другого отсутствуют правая и нижняя части). 38 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, толстая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: □□行於平[等].....

до: 在生死鏡益一切而不厭倦是方便有復觀

"Да", XIV, 545а (8) - б (21), имеются разночтения.

Дх-475

712

[То же, 卷中; 文殊師利問疾品第五]

Фрагмент, 57 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Два ли-

ста, первый неполный. 32 строки по 17 знаков. Бумага серо-коричневая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....是菩薩菩提若不如□□

до:永滅度是菩薩行非凡夫行非賢聖行是菩

"Да", XIY, 545a (22) - б (29), имеются разночтения.

713

Дх-859

[То же, 卷中; 文殊師利問疾品 第五]

Фрагмент, 32 x 12. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 20 строк. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:生死有疲[厭心若能].....

до:□[方便又]復[觀].....

"Да", XIY, 545a (29) - б (21), имеется разночтение.

714

Дх-622

[То же, 卷中; 不思議品 第六]

Фрагмент, 27 x 25. Один неполный лист. 15 строк по 17 знаков (15 строка не читается). Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[時]彼佛□□□□

до:坐師子座.....

"Да", XIY, 546b (5-20), имеются разночтения.

715

Дх-286

То же, цз.2; [不思議品 第六]

Фрагмент, 76 x 23. Конец свитка. Три листа /I-й неполный/. 43 строки по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая, тонкая. Графление грубое. Почерк кай, несколько архаичный. Конечный титр:

維摩詰經卷第二. Деление на цзюани не совпадает с "Да" (УІ-УІІ). После титра следует 9 строк приписки переписчика:

夫靈宗幽旨頌言以示真境我像非形不記是以釋迦加來即噴理  
妙若斯付悲舍生未悟原我无息殖由物感||工情既齊功着品類但  
郡情存相未可占樹自非形言||如何踏染故捲拖丈六言應十二  
欲令垂論者實心玄鄉||歸應者以即於真故卷曠切之益留万  
他之術矣弟子曹||景祖感佩亡思寫心醒化為曠劫師長父  
母敬寫維摩經||一部流通供養莫寫持之功俯解之業早助亡  
靈使昇||淨土永超累劫||尋現善業位相索不絕大小果慶  
志齊||玄門有誠之類普同斯悟

В приписке упомянуто имя переписчика: 曹(曹)景祖.

от: □□□□ [无数世界如]持[鍼].....

до: 之門

"Да", XIV, 546в (23) - 547а (27), имеются разночтения.

Дх-ІІ67

716

[То же, 卷中; 不思議品第六]

Фрагмент, 38 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 21 строка по 17 знаков. Бумага коричневая, толстая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УІІ-Х).

от:.....舍利[初].....[不]可思議解

до:服飲食.....||以.....

"Да", XIV, 547а (I-22), имеются разночтения.

Дх-69

717

[То же, 卷中; 觀衆生品第七]

Фрагмент, 40 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист со значительными лакунами, разорван на 2 части. 24 строки по 17 знаков в полных строках. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Текст размечен красной тушью. Почерк кай. Титров нет. (УІІ-ІХ).

277

от: [利樂].....

до:.....[為何志求].....

"Да", XIV, 547в (27) - 548а (22), имеются разночтения.

718

Ф-298

[То же, 卷中; 佛道品第八]

Фрагмент, 47 x 26,5. Неоконченная рукопись, без начала. Один лист. 24 строки по 4 пятисложных стиха. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Между 21 и 22 строками вписана пропущенная строка, на верхнем поле против 2 строки стоит знак 兂 (удалить). Титров нет. (УШ-Х).

от: 富有七財寶 教授以慈息 如所說修行 迴向為大利

до: 或為邑中住 或作商人道 國師及大臣 以祐利眾生

"Да", XIV, 549в (18) - 550б (9), имеются разночтения.

На обороте: I. Две строки очень крупно написанных цифрот 廿 до 卅;

2. очень крупный знак 3; 3. одна строка беглым почерком: 正所  
言灾(?)酒?? 壽昌川勿地.

719

Дх-916

[То же, 卷中; 入不二法門品第九]

Фрагмент, 12,5 x 18,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 7 строк. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[智]慧為二布

до:.....[為]入不二[法]

"Да", XIV, 551б (2-18), имеется разночтение.

720

Ф-118

То же, 卷下; 香積佛品第十; 菩薩行品第十一; 見阿閼佛品  
第十二; 法供養品第十三; 囉累品第十四

Свиток, 788 x 26,5. 12 листов. 407 строк по 17-18 знаков. Бумага желтая, плотная, хрустящая. Графление тонкое. По-

278

черк кай. Конечный титр свитка: 維摩詰經卷第三 и титры 10-14 разделов. (УИ-Х).

от: 於是舍利弗心念曰時欲至此諸菩薩當於

до: 人阿脩羅一切大眾聞佛所說皆大歡喜

"Да", XIV, 552a (3) - 557b (26), многочисленные разночтения.

Флуг, 13.

721

Дх-1241

[То же, 卷下; 香積佛品第十]

Фрагмент, 34 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 19 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, толстая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: ..... [支] 佛唯有清淨大

до: 其去到衆香界禮彼佛足又聞其言維摩詰

"Да", XIV, 552a (12) - б (4), имеются разночтения.

722

Дх-III2

[То же, 卷下; 香積佛品第十]

Фрагмент, 33 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 18 строк по 17 знаков в полных строках. Бумага коричневатая-желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: ..... [維] 摩詰舍見其

до: □ [令] 諸天人得入律行菩薩各各坐香樹下

"Да", XIV, 552b (6-23), имеются разночтения.

723

Ф-300

[То же, 卷下; 法供養品第十三]

Фрагмент, 72 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (2-й лист неполный). 41 строка по 17 знаков. Бумага желтая,



расслаивающаяся на два слоя. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 過五劫已告其千子汝等亦當如我皆以深

до: 德特辯才之力滿十小劫藥王如來所轉法

"Да", XIV, 556б (10) - в (24), имеются разночтения.

月上女經 (Candrottarādārikāvyaākaraṇa-sūtra), в 2 цз.  
Перевод 闍那崛多 (Jñānagupta).

"Да", XIV, № 480; Nj., 44I; F., 44.

724

Ф-II2а

### Указанное сочинение, 卷上下

Свиток, 1100 x 26,5, без начала. 24 листа (I неполный, последний без текста). 779 строк по 28-34 знака. Содержит текст 3-х произведений. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. В конце рукописи печать черной тушью: 淨土寺藏經. (УШ-Х).

а) начальная часть свитка, 502 x 26,5. II,5 листа (I неполный). 37I строка по 27-29 знаков. Конечный титр I-й цз. (строка 159), начальный титр (строка 160) и конечный (строка 37I) 2-й цз.

от: 諸離車之家通傳意趣進心參承各各皆許無量珍寶  
駝馬驢象諸財

до: 薩衆及彼大會天人阿脩羅乾闥婆等八部之類歡喜奉行

"Да", XIV, 616б (14) - 623в (29), имеются разночтения.

б. см. № 808;

в. см. № 587.

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга"

Флуг, 99а.

思益梵天所問經 (Viśeṣasintabrahmaparipṛcchā-sūtra),  
в 4 цз.

Перевод 鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", XV, № 586; Nj., 190; F., 92; G. 3672-3696; "ЮИ лу", 33б-35а.

280

Ф-157

725

Указанное сочинение, цз. I

Фрагмент, 888 x 25,5. Часть свитка, без начала. 489 строк по I7-I9 знаков. Бумага коричневатая, тонкая. Графление тонкое, верхнее поле отбито грубовато. Почерк кай. Конечный титр: 思益經卷第一. Отсутствует деление на разделы (品), которое есть в "Да". (УП-IX).

от: 乃敢.....

до: 如是之人我以一切若減一切說其功德猶不能盡  
"Да", XV, 336 (28) - 406 (20), имеются разночтения.

Флуг, 82.

Ф-155

726

То же, цз. 2

1 Свиток, 922 x 26. По нижнему краю свитка повреждения. 18 листов. 525 строк по I7 знаков. Бумага желтая. Графление грубоватое. Почерк кай. Начальный, конечный (思益梵天經) и внешний (思益經) титры. Желтоватая завязка. (УП-IX).

от: 佛告梵天汝何能稱說是人功德如如來以

до: 誰善男子善女人不發阿耨多羅三藐三菩提心  
"Да", XV, 406 (21) - 47a (1), имеются разночтения.

Ф-25I

727

[То же, цз. 3]

Фрагмент, 62 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца два листа. Ниже середины свитка - 3 лакуны, 5 начальных строк и 3 конечные - неполные. 37 строк по I7 знаков. Бумага коричне-

ватая, плотная, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Деление на цзани не совпадает с "Да" (в "Да" - это начало 3 цз. и конец 2). Очевидно, это часть 3 цз., близко к началу (ср. Ф-155). Нет деления на разделы (品), которое есть в "Да". (УШ-IX).

от:..... 提[心]

до:..... 天言云何[如所].....

"Да", ХУ, 47а (9) - б (28), имеются разночтения.

728

Ф-151

То же, цз. В

Свиток, 948 x 26,5. 19 листов. 532 строки по 17 знаков. Бумага желтая до коричневой. Графление местами небрежное. Почерк кай. Начальный и конечный (思益經卷第三) титры. Конец цзани не совпадает с "Да", отсутствует деление на разделы (品), которое есть в "Да". (УШ-Х).

от: 今時思益梵天白佛言世尊是文殊師利法

до: 提異是則不行菩提心

"Да", ХУ, 47а (20) - 54б (24), имеются разночтения.

Флуг, 88.

天請問經 (Devatā-sūtra), в I цз.

Перевод 玄奘.

"Да", ХУ, № 592; Н.ж., 753; Р., 200; Г., 4032-4042; "Дй лу", 392а.

729

Дх-982

[Указанное сочинение]

Фрагмент, 48,5 x 18. Нижняя часть конца свитка. 24 строки. Бумага грязно-серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-Х).

282

от:.....林給~~獨~~園時有一天顏容  
до:.....[經]已歡喜踊躍歎未增有頂礼  
"Да", XV, I246 (I3) - I25a (6), имеются разночтения.

Дх-II

730

То же

Фрагмент, 55,5 x 13. Верхняя часть свитка, без начала, 36 строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (IX-X).

от:何人名得利.....

до:未曾有頂礼佛足即[於].....

"Да", XV, I246 (2I) - I25a (7), имеются разночтения.

修行道地經 (Yogasārabhūmi-sūtra?)

Автор僧伽羅刹 (Sangharaḥṣa), перевод竺法護 (Dharmarakṣa).

"Да", XV, № 606; Nj., I325; F., I2I.

Дх 575

73I

[Указанное сочинение, цз. I; 五陰成敗品第五]

Фрагмент, 39,5 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Много лакун. 22 строки. Бумага белая, плотная. Графление грубое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УI).

от:.....[聖]解如

до:塵覆心使然 巧[為而合].....[求之]□□□

"Да", XV, I876 (2-29) имеются разночтения.

觀佛三昧海經 (Buddhadhyānasamādhisāgara-sūtra), в 10 цз.

Перевод 佛陀跋陀羅 (Buddhabhadra).

"Да", XV, № 643; Nj., 430; F., 42.

Ф-152

Указанное сочинение, цз. I; [六譬品第一]; 序觀地品第二; 觀相品第三

Свиток, 714 x 26,5, без начала. 16 листов. 397 строк по 17 знаков. Бумага желтая, очень тонкая. Графление едва заметное. Почерк кай, квадратный. Конечный титр и титры 2-3 разделов. (УП-УШ).

от: 莖枝葉如閻浮提竹筍衆人不知言此山[中]  
 до: 是觀如此觀者名是正觀若異觀者名爲耶觀  
 "Да", ХУ, 646а (28) - 650в (22), имеются разночтения.

Флуг, 16.

菩薩瓔珞經, в 14 цз.

Перевод 竺佛念.

"Да", ХУІ, № 656; НЈ., 445; F., 255; G., 3922.

Дх-634

Указанное сочинение, 卷上

Фрагмент, 9,5 x 18,5. Часть свитка, содержит 1 строку - конечный титр: 瓔珞經卷上. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. (УІ-УШ).

金光明經 (Suvarṇaprabhāsa-uttamarāja-sūtra), в 4 цз.

Перевод 曇無讖 (Dharmakṣema).

"Да", ХУІ, № 663; НЈ., 127; F., 73; G., 2168-2909; "ИИ лу", 97а-101а.

Ф-2606

Указанное сочинение, цз. I-2 и 4; 序品第一; 壽量品第二; 懺悔品第三; 讚歎品第四; 空品第五; 四天王品第八; 堅牢

地神品第九;流水長者子品第十六;捨身品第十七;讚  
佛品第十八;囑累品第十九。Тексту предшествует пре-  
дисловие: 懺悔滅罪金光明經傳

Свиток, II79 x 26,5. 27 листов. 854 строки по 29-32 знака.  
Полный текст сутры, 4 цзани, 3-я цзаня заменена соответствующей  
цзанью из 金光明最勝王經. Бумага коричневая, плотная.  
Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Начальный титр и конечные  
титры цзаней и титры разделов. (IX-XI).  
от: 如是我聞一時佛在王舍大城耆崛山是時如來遊於  
无量甚深法性諸佛行處  
до: 及一切世間天人阿脩羅等聞佛所說皆發无上菩提  
之道踴躍歡喜作禮而去  
I-2 цз: "Да", XVI, 3956 (I) - 3466 (9),  
4цз: "Да", XVI, 3526 (I0) - 358a (29), многочисленные разночтения.  
Начало свитка см. № 735;  
3 цз. см. № 760.

735

Ф-260a

懺悔滅罪金光明經傳. Соответствует: 金光明經懺悔  
滅罪傳

Начальная часть свитка, 6I x 26,5. 45 строк по 30-32 знака.  
Начальный титр. В "Да" это не предисловие, а послесловие.  
от: 昔温州治中張居道滄州景城縣人未莅職日因適女  
事屠宰諸命牛羊猪鷄鴨  
до: 天道堯訟自休不復執逮善男女等明當誠之  
"Да", XVI, 3586 (I) - 3596 (I), имеются многочисленные разночтения.  
Подробное описание рукописи см. № 734 и № 760.

合部金光明經 (Suvāraṇaprabhāsa-uttamaṛāja-sūtra), в 8 цз.  
Перевод 寶貴 и 曇無讖 (Dharmakṣema).  
"Да", XVI, № 664; Nj., I30; F., 24; G., 22I0-2226; "Дн лу", I0I6-  
-I02a.

Дх-1234

## [Указанное сочинение, цз. I; 三身分別品第三]

Фрагмент, II,5 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 7 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 為令解了生死理[釋].....

до:.....身[是].....

"Да", ХVI, 362в (29) - 363а (6), имеются разночтения.

Дх-186

## [То же, цз. 2; 懺悔品第四]

Фрагмент, I6,5 x 25,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 8 строк. Бумага коричневая. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УI-УII).

от: 是故今我 重礼最勝.....

до:.....[流]離 淨无.....

"Да", ХVI, 366в (24) - 367а (4), имеются разночтения.

Дх-347

## [То же, цз. 5; 四天王品第十]

Фрагмент, I7 x 2I. Часть свитка, без начала и конца, нижний край отсутствует. Имеются лакуны. 9 строк. Бумага коричневая, с темными пятнами, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, неуклюжий, с энергичным нажимом. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[王]若此國土有.....

до:[世]藥].....[護]是王.....

"Да", ХVI, 382а (29) - б (8), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

## [То же, цз. 5; 四天王品第十]

Фрагмент, 39 x 23,5. Часть свитка, без начала и конца. Левый верхний и правый нижний углы сильно повреждены. 22 строки по 17-18 знаков. Бумага белая, тонкая. Графление тонкое. Разметка красной тушью. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УІ).

от: 諸人王。應得擁護。及后妃.....

до: □[不生]疲倦。多[作]□益。於.....

"Да", ХУІ, 388а (2І) - б (І4), имеются разночтения.

## [То же, цз. 7; 授記品第十九]

Фрагмент, 15 x 10. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 8 строк. Бумага желтая, тонкая. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УІІ-УІІ).

от: ..... 光明[照如来]□

до: ..... 已歡喜生

"Да", ХУІ, 394а (24) - б (2) имеется разночтение.

## [То же, цз. 7; 流水長者子品第二十一]

Фрагмент, 14 x 14. Часть свитка, без начала и конца. 10 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, с энергичным нажимом. Титров нет. (УІІ-ІХ).

от: 置池中水遂弥满還[復].....

до: 其祖父[说].....[家]中可食

"Да", ХУІ, 396а (5) - в (15), имеются разночтения.



## [То же, цз. 7; 流水長者子品第二十一]

Фрагмент, 38,5 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 24 строки. Бумага белая, с желтыми пятнами. Графление черной тушью, грубоватое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-VI).

от:..... 之世當施法[食]  
до:..... [作是恩]惟我等[以]

"Да", XVI, 396a (I9) - б (II), имеется разночтения.

## [То же, цз. 7; 流水長者子品第二十一]

Фрагмент, 41,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 25 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, плотная, с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай, с энергичным нажимом. Титров нет. (УIII-X).

от: 十二因緣并稱寶勝如來名号以是因緣令我  
до: 成籍其中諸魚悉皆命終見已即還白其父

"Да", XVI, 396b (I4) - в (II), имеется разночтения.

## [То же, цз. 8; 捨身品第二十二]

Фрагмент, 61 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол поврежден. Имеются незначительные лакуны. 36 строк по 4 четырехсложных стиха. Бумага коричневая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УII-УIII).

от:..... [諸]眷屬 悉皆聚集 在王左右  
до: 見是事已 深生悲心 發大誓 [願] 當度衆生

"Да", XVI, 398в (I7) - 399б (7), имеются разночтения.

**金光明最勝王經** (Suvarṇaprabhāsa-uttamarāja-sūtra), в 10 цз.

Перевод 義淨.

"Да", XVI, № 665; Nj., I26; F., 74; G., I927-2I67; "Ди лу", I026-I386.

Дх-2I6

745

[Указанное сочинение, цз. I; 序品第一]

Фрагмент, 27 x 14,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 16 строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 火[光].....

до: 乘法常樂受[持].....

"Да", XVI, 403в (I) - в (I6), имеются разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-787

746

[То же, цз. I; 序品第一]; 如來壽量品第二

Фрагмент, 105 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (1-й и 3-й неполные). 64 строки по 17 знаков. У части фрагмента верхний и нижний края оборваны. Бумага коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Начальный титр 2-го раздела. (УШ-IX). Последняя строка начинается со знака повторения предыдущего утраченного знака.

от: .....[瞞]時往詣佛所頂禮佛足右.....

до: ..... 2 世尊所

"Да", XVI, 403в (5) - 404в (8), имеются разночтения.

Дх-II38

747

[То же, цз. I; 如來壽量品第二]

Фрагмент, 6I x 2I. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край оборван, имеются незначительные лакуны. 2 листа (2-й-

неполный). 37 строк. Бумага темно-коричневая, плотная. Графленые тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... 尊今從如來求請舍利如.....

до:□[非]血肉身 云何有舍利 方.....

"Да", ХVI, 406а (12) - в (II), имеются разночтения.

748

Дх-318

[То же, цз. I; 如來壽量品第二]

Фрагмент, 2I x I2,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. I3 строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:心 馳 善 男.....

до:[智]故名為涅.....

"Да", ХVI, 407а (3) - а (I6), разночтений нет.

749

Дх-1482

[То же, цз. I; 如來壽量品第二]

Фрагмент, I8,5 x I6,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. II строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, слегка небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[无我]□□[此]忍及果

до:.....[永]絕[進求无進]

"Да", ХVI, 407б (I6) - б (27), разночтений нет.

750

Дх-366

[То же, цз. I; 如來壽量品第二]

Фрагмент, I7 x I4. Часть свитка, без начала, нет верхнего края. Есть лакуны. IO строк. Бумага светло-коричневая. Графление

тонкое. Почерк кай. Обрывок конечного титра I-й цзюани:.....  
 [勝]王經卷第一. После него 2 строки объяснения транскрипцион-  
 ных знаков, отсутствующие в "Да":.....另馬史品博提李瘞辰  
 .....||.....[辨]照鳥求去竭端策季[倍]..... Затем 2 строки  
 приписки:.....[長安三年歲次癸卯十月.....].....淨  
 [春(?)關於長安西明[詩]..... Дата в приписке соответствует

703 году.

от:.....[生身].....[歎]□□

до:.....[共]本康

"Да", ХVI, 408а (23) - а (28), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

751

Ф-133

То же, цз. 2; 分別三身品第三; 夢見金鼓織梅品第四

Свиток, 705 x 26. 16 листов. 409 строк по 17 знаков. Бума-  
 га желтая, грубая, рыхлая. Графление тонкое, местами грубова-  
 тое и неровное. Почерк кай. Начальный и конечный титры. После  
 конечного титра пояснения к транскрипционным иероглифам, отсут-  
 ствующие в "Да": 石礦菴鎔鐘淨李桴擊鎖葉羅縣.  
 (УШ-Х).

от: 今時虛空藏菩薩摩訶薩在象中從座而

до: 皆歡喜信受奉行

"Да", ХVI, 408б (1) - 413в (6), имеются разночтения.

Флуг, II4.

752

Дх-1469а

[То же, цз. 2; 分別三身品第三]

Фрагмент, 24,5 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и кон-  
 ца. 14 строк. Бумага коричневая, грубая, с подклеенной оборот-  
 ной стороной. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 尔時虚空藏菩薩[薩].....

до: □ 處相應時相應行.....

"Да", XVI, 4086 (4) - 6 (18), имеются разночтения.

Дх-225

753

[То же, цв. 2; 分別三身品第三]

Фрагмент, 34,5 x 13,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края оборваны. 22 строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: ..... [肩]右[腹]著地.....

до: ..... [假名有此]第三[身].....

"Да", XVI, 4086 (5) - 6 (29), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-714

754

[То же, цв. 2; 分別三身品第三]

Фрагмент, 19 x 11,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Небольшая лакуна на 3 строке. II строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 種種身是名化身.....

до: 無分別智一切.....

"Да", XVI, 4086 (18) - в (2), разночтений нет.

Дх-746

755

[То же, цв. 2; 分別三身品第三]

Фрагмент, 22,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 13 строк по 17 знаков. Бумага грубая, светло-ко-

ричная, с пятнами. Графление грубое. Почерк кай, небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от: 故法如如如如智攝一切佛法

до: 分別而得自在事業成就善男子髻如如來

"Да", ХVI, 408в (4) - в (I7), имеются разночтения.

756

Дх-853

[То же, цз. 2; 分別三身品第三]

Фрагмент, 30 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (оба неполные). Верхний край сильно поврежден. 19 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: ..... [男子] 髻如無量無邊水鏡依於光故

до: □□[髻]三[身].....

"Да", ХVI, 408в (27) - 409а (I7), разночтений нет.

757

Дх-738

[То же, цз. 2; 分別三身品第三]

Фрагмент, 37,5 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Нижний край сильно поврежден, имеются лакуны. I неполный лист. 23 строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: ..... 故說常非是本故[是]□

до: ..... [是身]□緣境界□□[所]

"Да", ХVI, 409б (6) - в (3), разночтений нет.

758

Дх-685

[То же, цз. 2; 分別三身品第三]

Фрагмент, 9,5 x 19,5. Верхняя часть свитка, без начала и

конца. 6 строк. Бумага желтоватая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет.(УШ-Х).

от: 分別非常非斷是[名]□□□□[分別].....

до: □□□□[得金處處]□□[遂得金].....

"Да", ХУІ, 409в (23) - в (29), разночтений нет.

759

Дх-422

[То же, цз. 2; 分別三身品第三]

Фрагмент, ІО,5 х ІІ. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края отсутствуют. Имеются лакуны. 6 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УП-ІХ).

от:..... 依空出電依電[出].....

до:..... 男子[善].....

"Да", ХУІ, 4ІОб (9) - б (І4), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

760

Ф-260в

[То же, цз. 3; 滅業障品第五]

Продолжение свитка, 240 х 27,5. І8І строка по 30-35 знаков. (Строки с 492 по 672). Начальный и конечный титры.

от: 金時世華住心分別入於甚深微妙靜慮從身毛孔放大光明无量百千種種諸色諸

до: 利无邊時諸大衆聞佛說已成蒙勝益歡喜受持 金光明經卷第三

"Да", ХУІ, 4І3в (7) - 4І7в (І6), имеются разночтения.

Подробное описание свитка см. № 734;

а. см. № 735;

б. см. № 734.

Дх-471

[То же,] цз. 3; [滅業障品] 第五

Фрагмент, 48 x 26. Часть свитка, правый верхний угол оборван, имеются лакуны. 27 строк по 16-18 знаков. Бумага светло-коричневая, с пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. От начального титра сохранилась нижняя часть:..... 第五 卷三 三藏法師  
義淨奉 制譯.(УШ-IX).

от:..... 甚深微妙靜慮從身

до: 誓首歸誠至心禮敬彼諸世尊以真實慧以真

"Да", ХVI, 4I3в (8) - 4I4а (II), имеются разночтения.

Ф-181

То же, цз. 3; [滅業障品] 第五

Фрагмент, 375 x 25,5. Часть свитка, без начала. 9 листов. 286 строк по 17 знаков. Края рукописи сильно повреждены. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр: 金光明經卷第三. Перед конечным титром пояснения транскрипционных знаков, отсутствующие в "Да": 闍梨終矣暨  
其.(УШ-XI).

от: 三者[隨喜].....

до: 聞他說已咸蒙勝益歡喜受持

"Да", ХVI, 4I5а I) - 4I7в I6), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "колл.С.Ф.Ольденбурга"

Флуг, III.

Дх-173.

[То же, цз. 3; 滅業障品] 第五

Фрагмент, 34 x 27. Часть свитка, без начала и конца. Правый и левый нижние углы оборваны. Один лист, неполимый. 18 строк по 17



знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай.  
Титров нет. (УП-IX).

от: [常稱] 作佛号釋[迦牟]尼如[來].....

до: 人講說是[金]光明微妙經.....

"Да", XVI, 4I7a (15) - 6 (4), разночтений нет.

764

Дх-315

То же, цз. 3; [滅業障品第五]

Фрагмент, 10 x 25. Конец свитка. 4 строки. Бумага желтая, плотная, Графление тонкое, отбивка полей грубая. Почерк кай. Конечный титр цзани: 金光明經卷第三. (УШ-IX).

от: ..... 正[思].....

до: 聞佛說已咸蒙勝益歡喜受持

"Да", XVI, 4I7b (12) - в (16), разночтений нет.

765

Дх-968

[То же.] цз. 4; [最淨地]陀羅尼品第六

Фрагмент, 21,5 x 18. Нижняя часть начала свитка. 18 строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Обрывок начального титра цзани и раздела: ..... [陀]羅尼品第六  
四 三藏法師着[淨制]□. Номер цзани написан мелко. (УШ-Х).

от: ..... 菩薩與无量億眾徒

до: ..... [无色]相无事業 - [切]□

"Да", XVI, 4I7b (18) - 4I8a (7), имеются разночтения.

766

Дх-627

[То же, цз. 4; 最淨地陀羅尼品第六]

Фрагмент, 26 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний и верхний углы оборваны. 16 строк по 16-18 знаков.

Бумага светло-коричневая, с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:..... 若深之.....

до: 善根而得生起

"Да", XVI, 4I8a (2) - а (I9), имеется разночтение.

767

Дх-63I

[То же, цз. 4; 最淨地陀羅尼品第六]

Фрагмент, 35 x 26. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 2 листа (оба неполные). 2I строка по I7 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 得聲聞聲聞名.....

до:..... [功德廣利群生故是]

"Да", XVI, 4I8a (I4) - б (7), разночтений нет.

768

Дх-7I

[То же, цз. 4; 最淨地陀羅尼品第六]

Фрагмент, 46 x 27. Часть свитка, без начала. Имеется лакуны. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI). Рукопись не окончена.

от: 覺[正]觀是波羅蜜善惡人皆悉攝受是

до: 滿喞鉢[羅]花拘物頭花分陀利花隨履疾嚴

"Да", XVI, 4I9a (28) - б (2I), имеются разночтения.

769

Дх-936

[То же, цз. 4; 最淨地陀羅尼品第六]. Начало dhāgarī из указанного раздела

Фрагмент, 6 x 23. Часть свитка; без начала и конца, нижнего края нет. 2 строки. Бумага грубая, серая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от: 怛姪他 瞞囉你曷奴喇剌囉[虎].....

до: 耶跋蘇利瑜何娑婆薩底.....

"Да", ХУІ, 420б (I-2), разночтений нет.

770

Дх-254

[То же, цз. 4; 最淨地陀羅尼品第六]

Два фрагмента одной рукописи, I2 x 6,5 и II x 13, друг с другом не соединяются.

1. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Есть лакуны. 7 строк.

2. Часть свитка, без начала и конца, верхний край оборван. 7 строк. Бумага желтая, очень плотная. Графление грубое. Видны следы клея. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

1.

от:..... 怛[姪].....

до:..... 善[男子].....

"Да", ХУІ, 420в (2I) - 42Iа (4), разночтений нет.

2.

от:..... [此陀羅尼].....

до:..... [你]木察你□□毗木底.....

"Да", ХУІ, 42Iб (I0) - б (I6), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

77I

Дх-489

[То же, цз. 4; 最淨地陀羅尼品第六]

Фрагмент, 20,5 x 15,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются незначительные лакуны. 14 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 生滅以何因緣[說].....

до:..... [天]人.....

"Да", ХУІ, 422б (I) - б (I5), разночтений нет.

298

Дх-317

772

То же, цз. 5; 蓮華喻讚品第七

Фрагмент, 8 х 19. Верхняя часть начала свитка. 5 строк.  
Бумага темно-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай.  
Начальный титр цзюани и раздела. (VIII-IX).

от: 今時佛告善提樹神善女天汝今應.....

до: ..... [翻] 主常以 [蓮] .....

"Да", XVI, 422б (24) - в (3), разночтений нет.

Дх-876

773

[То же, цз. 5; 蓮華喻讚品第七]

Фрагмент, 33 х 15. Нижняя часть свитка, без начала и конца.  
2 листа (оба неполные). 19 строк. Бумага светло-коричневая.  
Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 右..... 色

до: [妙色英散] 等金山

"Да", XVI, 422в (13) - 423а (2), имеются разночтения.

Дх-748

774

[То же, цз. 5; 蓮華喻讚品第七]

Фрагмент, 12 х 22. Верхняя часть свитка, без начала и конца.  
7 строк. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет.  
(IX-XI).

от: 面貌圓明知滿月 [骨] 色赤.....

до: 普照十方無障礙 一切冥闇悉 [皆].....

"Да", XVI, 422в (24) - 423а (1), имеется разночтение.

## [То же, цз. 5; 蓮華喻讚品第七]

Фрагмент, 66 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край по углам поврежден. 2 листа. 48 строк по 2 семи-сложных стиха. Бумага желтая, грубоватая. Графление грубоватое. Почерк кай, с тонким нажимом. Титров нет. (УП-IX).

от: 面貌圓明如滿月.....

до: □□□□□超越無.....

"Да", XVI, 422в (24) - 423б )I3), имеются разночтения.

Флуг, I44.

## [То же, цз. 5; 蓮華喻讚品第七]

Фрагмент, 31 x 26. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. I9 строк по 2 имени. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[尼佛南護].....[動佛]

до: 陀羅尼曰

"Да", XVI, 423в (7) - в (23), имеются разночтения.

## То же, цз.6; 四天王護國品第十二

Фрагмент, 44 x 25,5. Начало свитка. I лист. I7 строк по I7 знаков. Бумага коричневая. Графление грубое. Почерк кай, неумелый. Внешний и начальный титры цзюани. (УП-X). Вероятно, в X-XIвв. была реставрирована. Последняя строчка, очевидно, сохранилась старая, на желтоватой бумаге, почерк более искусный.

от: 今時世尊闍四天王恭敬敬供養金光明經及能擁

до: 今時天王即從座起偏袒右肩月

"Да", XVI, 427б (I4) - в (7), имеются разночтения.

Дх-121

778

[То же, цз. 6; 四天王護國品第十二]

Фрагмент, 30 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 19 строк. Бумага желтоватая, с пятнами, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: [有]人王恭[敬供養].....

до: 四王常為守護令諸.....

"Да", XVI, 4276 (23) - в (16), разночтений нет.

Ф-208

779

[То же, цз. 6; 四天王護國品第十二]

Фрагмент, 73 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (2-й неполный). 45 строк по 20 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк кай, неровный. Титров нет. (VIII-IX).

от: 子女常坐於金剛之座轉於无上諸佛所讚十二妙

до: 勝利何以故以是人王至心聽受是經典故世尊[如]

"Да", XVI, 4296 (26) - 430a (23), имеются разночтения.

Ф-170

780

[То же, цз. 6; 四天王護國品第十二]

Фрагмент, 44 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. I лист. В левой части оборван нижний край листа. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай, тонкий. Титров нет. (IX-X). На обороте 4 строки уйгурского текста.

от: □因緣得服无上甘露法味獲大滅德勢力

до: .....受持者.....

"Да", XVI, 4306(7) - в (8), имеются разночтения.

Флуг, II6 и т. д.

## [То же, цз. 6; 四天王護國品第十二]

Фрагмент, 28 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 18 строк по 17 знаков. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 勝五通仙百千万億那廣多不可稱計為

до: [布] 今不斷絕利益有情盡未來際

"Да", XVI, 430б (14) - в (4), имеются разночтения.

## [То же, цз. 6; 四天王護國品第十二]

Фрагмент, 25 x 16,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 13 строк. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, несколько небрежный. Титров нет. (УШ-IX).

от: ..... 衆生樂受持者功

до: ..... 我薩空囉末擎天

"Да", XVI, 430в (6) - в (2I), имеются разночтения.

## [То же, цз. 6 и 7; 四天王護國品第十二; 無染者陀羅尼品第十三; 如意寶珠品第十四; 大辯才天女品第十五之一]

Свиток, 192 x 26,5, без начала и конца. 4 листа. 109 строк. Свиток содержит текст дхарани (dhāraṇī), выписанных из укаванных разделов 6 и 7-й цзваней. Под I строкой на полях надпись красной тушью: [第六]; над 43: 第七. Бумага коричневая, светлая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 南護摩[室].....

до: 怛姪他薰嚧嚧 阿伐帝<sup>勳</sup> 阿伐吒伐底<sup>王</sup>  
"Да", XVI, 430в (10) - 436а (13), имеются разночтения.

Флуг, 135 (частично).

784

Дх-554

То же, цз. 6; [四天王護國品第十二]

Фрагмент, 39 x 25. Часть свитка, без начала. 2 листа (I-й неполный). 21 строка по 17 знаков. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр цзюани. 2 строки в конце цзюани - пояснения к чтению транскрипционных знаков, отсутствующие в "Да": 朕<sup>朕</sup>散<sup>散</sup>敵<sup>敵</sup>惹<sup>惹</sup>怒<sup>怒</sup>節<sup>節</sup>殿<sup>殿</sup>冕<sup>冕</sup>蝕<sup>蝕</sup>秀<sup>秀</sup>掠<sup>掠</sup>烏<sup>烏</sup>  
讓<sup>讓</sup>成<sup>成</sup>穿<sup>穿</sup>短<sup>短</sup>麼<sup>麼</sup>摩<sup>摩</sup>|| 珉<sup>珉</sup>善<sup>善</sup>薛<sup>薛</sup>蕭<sup>蕭</sup>橋<sup>橋</sup>若<sup>若</sup>擊<sup>擊</sup>拈<sup>拈</sup>穿<sup>穿</sup>骨<sup>骨</sup>嗽<sup>嗽</sup>蓋<sup>蓋</sup>四<sup>四</sup>鼓<sup>鼓</sup>  
鞞<sup>鞞</sup>散<sup>散</sup>符<sup>符</sup>(УШ-Х).

от: 於此世界[諸天衆] 其數无量不思議

до: 離道不復退轉述證菩提

"Да", XVI, 432б (20) - в (10), имеется разночтение.

785

Дх-763

[То же, цз. 7; 如意寶珠品第十四]

Фрагмент, 44 x 23,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. I лист. 25 строк по 17 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

от: 今時世尊於大眾中告阿難[陀]曰汝.....

до: 力所求如願即說呪曰

"Да", XVI, 433б (6) - в (2), имеются разночтения.

786

Ф-128

То же, цз. 7; [如意寶珠品第十四]; 大辯才天女品第十五

Свиток, 600 x 26,5, без начала. 13 листов. 342 строки по 16-17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое, местами



грубоватое. Почерк кай. Конечный титр цзюани: 金光明經卷  
第四; и титр 15-го раздела с полным заглавием сутры. После ко-  
нечного титра пояснения чтения транскрипционных знаков, отсут-  
ствующие в "Да": 須善濕曼寂震陵徽馨馨 謎計擺壽  
使靈舍叱失欺楚.(УП-УШ).

от: □女人得開如是電王.....

до: 梵本既多但依一譯後勘者知之

"Да", XVI, 4336 (16) - 437в (13), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга"

Флуг, II2.

787

Дх-797

[То же, цз. 7;如意寶珠品第十四]

Фрагмент, 22,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. I  
неполный лист. 13 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая,  
с темными пятнами, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Тит-  
ров нет.(УШ-IX).

от: 怛姓他 豎里弭里地里莎訶

до: 四娜未住荅麼嗚多喇你 莫呼喇你連喇你計

"Да", XVI, 434а (7) - а (21), имеются разночтения.

788

Дх-381

[То же, цз. 8;大辯才天女品第十五之二]

Фрагмент, II x 17. Верхняя часть свитка, без начала и кон-  
ца. 7 строк. Бумага коричневая, с темными пятнами, плотная.  
Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет.(УШ-IX).

от: (2 строка, 1-я не читается) 於諸女中若山峯

до: 河津險難賊盜.....

"Да", XVI, 4376 (10) - б (16), разночтений нет.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

304

[То же, цз. 8; 大辯才天女品第十五之二]

Фрагмент, 16,5 x 11. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 9 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[四]天下能覆一千  
до:.....馬摩妙辯才||.....[辯]才

"Да", XVI, 438a (2) - а (II), разночтений нет.

[То же, цз. 8; 大辯才天女品第十五之二]

Фрагмент, 70 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа. 45 строк по 17 знаков. У первых 14 строк нет нижней части. Бумага желтая, хрустящая. Графление грубое. Почерк кай, с тонким нажимом. Титров нет. (VIII-X).

от: □ □ 諸仙妙辯才.....

до: 不可思議得福无量諸發心者速趣菩提

"Да", XVI, 438a (10) - в (23), имеются разночтения.

Флуг, II5.

То же, цз. 8; 大吉祥天女品第十六; 大吉祥天女增長財物品第十七; 堅牢地神品第十八; 僧慎尔耶藥叉天將品第十九; 正法論品第十

Фрагмент, 667 x 25,5. Конец свитка. 13 листов. 349 строк по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая, тонкая. Графление не очень тонкое. Почерк кай. Начальные титры разделов с указанием полного заглавия сутры. Конечный титр: 金光明經卷第八. По-

сле конечного титра даны пояснения транскрипционных знаков, отсутствующие в "Да": 撒<sup>薩</sup>羅柱<sup>柱</sup>莖。(УШ-Х).

от: 介路大吉祥天女即從座起前禮佛足合掌

до: 奉持

"Да", ХVI, 438в (24) - 444а (9), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга."

792

Дх-190

[То же, цз. 8; 王法正論品第二十]

Фрагмент, 67 x 19,5. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край утрачен. 3 листа (1-й и последний неполные). 42 строки. Бумага светло-коричневая плотная. Графление тонкое. Почерк кай, Титров нег.(УШ-Х).

от: 王法正論名天主[教法哉].....

до: 見行非□□ □生於[愛敬 於行善法人 苦].....

"Да", ХVI, 442а (26) - 443а. (16), имеются разночтения.

793

Дх-718

То же, [цз. 9; 善生王品第二十一;] 諸天藥叉護持品第二

Фрагмент, 42,5 x 13,5. Часть свитка, без начала и конца.

Верхний и нижний края оборваны. I неполный лист. 34 строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Начальный титр 22 раздела. (IX-XI).

от: ..... 復有千萬億諸天.....

до: ..... [法師處]其上 猶如大龍坐.....

"Да", ХVI, 444б (20) - 445б (4), имеется разночтение.

794

Дх-249

То же, [цз. 9; 除病品第二十四]; 長者子流水品第二十五

Фрагмент, 26 x 26. Часть свитка, без начала и конца, левый

нижний угол оборван. I неполный лист. 16 строк по 17 знаков. Бумага белая, пожелтевшая, с желтыми и розовыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титр 25 раздела. (УШ-Х).

от: □ [四]大 [增推].....

до: 水 [於].....

"Да", XVI, 448в (8) - в (24), имеются разночтения.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

795

Ф-134

То же, цз. 9; [諸天藥又護持品第二十二]; 檢記品第廿三; 除病品第廿四; 長者子流水品第廿五

Свиток, 622 x 27,5, без начала. 12 листов. 364 строки по 17 знаков. Бумага коричневатая, довольно тонкая. Графление тонкое, местами грубоватое. Почерк кай. Конечный титр цзани и титры 23-25 разделов. После конечного титра I строка фонетических пояснений к транскрипционным знакам: 董 程 廢 禁 鑿 俱 叔 骨 弭 設 媿 善 睇 神 稍 矣. (IX-XI).

от: 用心世藥即為彼天及諸大眾.....

до: 歡喜

"Да", XVI, 445а (6) - 450в (15), имеются разночтения.

Флуг, I13.

796

Дх-1133

[То же, цз. 9; 長者子流水品第二十五]

Фрагмент, 4,5 x 19,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца, 4 строки. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет, (УП-IX).

от: ..... 是念衆 [魚].....

до: 言汝 [取一象]..... [者].....

"Да", XVI, 449б (14) - б (17), разночтений нет.

Дх-II90

[То же, цз. 9; 長老子流水品第二十五]

Фрагмент, 28,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван. Имеются лакуны. I неполный лист. 18 строк по 17 знаков. Бумага грязно-серая, плотная. Графление тонкое, отбивка полей грубая. Почерк кай. Титров нет. (Уш-IX).  
от: (2 строка) (1-я не читается).....[摩你你莎訶  
до: □□□[施]水施食并說法已俱 [共]還家足長  
"Да", XVI, 450a (8) - а (22), имеются разночтения.

Ф-182

То же, цз. 10; 捨身品第廿六; 十方菩薩讚歎品第廿七; 妙幢菩薩讚歎品第廿八; 菩提樹神讚歎品第廿九; 大辯才天女讚歎品第卅; 付囑品第卅一; под начальным титром: 三藏法師義淨奉制 譯

Свиток, 705 x 26,5. 15 листов. 413 строк по 16-17 знаков. Бумага желтоватая. Графление местами грубое. Почерк кай. Внешний, начальный и конечный титры. Под внешним титром библиотечный шифр: [思]. После конечного титра пояснения транскрипционных знаков, отсутствующие в "Да": 想 殊 航 器 鷄 竿 捨 奉 鑄 濟  
者 捫 犁 鯉 磨. (X-XI).

от: 尔時世藥已為大眾此十千天子往昔因

до: 奉信受奉行

"Да", XVI, 450b (16) - 456b (19), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга!"

Дх-358

[То же, цз. 10; 捨身品第二十六]

Фрагмент, 18,5 x 10. Нижняя часть начала свитка. 9 строк. Бумага коричневатая, с темными пятнами. Графление тонкое. По-

черк кай. От начального титра сохранилось только указание о переводчике:.....[三]藏法師義淨奉 制譯 (УП-IX).

от:.....千天子往昔因

до:.....[難]陀汝

"Да", ХУІ, 450в (I9) - 45Ia (I), имеется разночтение.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

800

Дх-1245

[То же, цз. 10;捨身品第二十六]

Фрагмент, 13 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Имеются незначительные лакуны. Место склейки 2-х листов. 8 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

от:.....[可]同[捨]命 豈復自存身

до:何故今時大地[動].....

"Да", ХУІ, 452б (4) - б (II), имеются разночтения.

801

Дх-842

[То же, цз. 10;捨身品第二十六]

Фрагмент, 27,5 x 23. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван, имеются лакуны. 2 листа (оба неполные). 16 строк по 4 пятисложных стиха. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УП-IX).

от:.....三人同出遊.....

до:兩[乳]忽流出 [ ] [ ] [不]隨[心] 如針遍刺[身] [ ] [ ] [ ] [ ]

"Да", ХУІ, 453a (I8) - б (I9), имеются разночтения.

802

Дх-676

То же

Лист, 20 x 26. Внешний титр 5-й цзюани (I строка). Бумага желтая. Почерк кай.(УШ-Х).

На обороте небрежным почерком написана I строка: 金剛般若波羅蜜經.

入楞伽經 (Lankāvatāra-sūtra), в 10 цз.

Перевод 菩提流志 (Bodhiruci).

"Да", XVI, № 671; Nj., 176; F., 209; G., 3644-3645; "ЮИ лу", 28а-28б.

803

Дх-741

[Указанное сочинение, цз. 2; 集一切佛法品第三之一]

Фрагмент, 49 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, оба неполные. Имеются лакуны. 27 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: □□[或]是故不異 □□[不].....

до: .....[一義]說 □□[論復]次

"Да", XVI, 522а (15) - б (15), имеется разночтение.

大乘入楞伽經 (Lankāvatāra-sūtra), в 7 цз.

Перевод 實叉難陀 (Śikṣānanda).

"Да", XVI, № 672; Nj., 177; F., 162; G., 3646-3669; "ЮИ лу", 29а-31а.

804

Дх-849

Указанное сочинение, цз. 6; 變化品第七

Фрагмент, 12,5 x 25,5. Начало свитка. 5 строк. Бумага желтая. Почерк кай, квадратный. Начальный титр: 佛說大乘入楞伽經 и титр раздела. (УП-УШ).

310

от: 介時大慧菩薩摩訶薩復白佛言世尊如來  
до: [說從]初[得].....  
"Да", XVI, 6226 (2-8), разночтений нет.

805

Ф-110

То же, цв. 7; 偈頌品第十之二; под титром указание на пере-  
водчика: 三藏沙門寶又難陀等奉 制譯

Фрагмент, 29 x 25. Начало свитка. 6 строк по 20 знаков (4  
пятисложных стиха). Бумага коричневатая. Почерк кай. Начальный  
титр. (УП-IX).

от: 若諸修行者 不起於分別 不久得三昧 力通及自在  
до: 不思想飲食.....

"Да", XVI, 631a (I-19), разночтений нет.

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 69,

806

Ф-114

То же, цв. 7; 偈頌品第十之二; под титром указание на пере-  
водчика: 三藏沙門寶又難陀等奉 制譯

Свиток, 737 x 25,5. 17 листов. 425 строк по 20 знаков (4  
пятисложных стиха). Бумага желтая, хрустящая. Графление тон-  
кое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. Конечный титр:  
大乘入楞伽心經卷第七. (УШ-IX).

от: 若諸修行者 不起於分別 不久得三昧 力通及自在  
до: 教由理故成 理由教故顯 當依此教理 勿更於分別

"Да", XVI, 631a (I) - 640b (2), имеются разночтения.

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 62.



То же, цз. 7

Узкая полоска, 4,5 x 25. Содержит одну строку с внешним титром седьмой цзяни. Бумага светло-коричневая, плотная. По левому краю вклеена соломинка. Обрывок розовой завязки.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

**佛說諸福田經** (Sarvagunaparyakṣetra-sūtra), в I цз.

Перевод 法立, 法炬.

"Да", ХУI, № 683; Nj., 383; F., 130.

Указанное сочинение; — 云諸德福田; 晉世法炬法立等譯

Продолжение свитка, 128 x 26,5. 2,5 листа 94 строки (от 372 до 465) по 28-34 знака. Начальный и конечный титры.

от: 闍如是一時佛在舍衛國祇樹給孤獨園與大比丘千二百五十菩薩万人俱時世尊與

до: 缺減佛說經已天帝釋衆及諸大會莫不歡喜作礼而退

"Да", ХУI, 777а (I) - 778в (2I), многочисленные разночтения.

Подробное описание и сторону ▲ см. № 724;

в) см. № 587.

Флуг, 99в.

**佛說盂蘭盆經**, в I цз.

Перевод 竺法護 (Dharmarakṣa).

"Да", ХУI, № 685; Nj., 303; F., 15; G., 3785-3789; "Юи лу", 39а.

## Указанное сочинение

Фрагмент, 15 x 15. Верхняя часть конца свитка. 6 строк.  
Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Имеются следы разметки красной тушью. Почерк кай. Конечный титр. (УП-IX).

от: 念念心中常憶父母供養[乃].....

до: 目連比丘四輩弟子歡喜.....

"Да", XVI, 779в (I6) - в (23), имеются разночтения.

Коллекция С.Е.Малова.

雜藏經 (Samyuktapiṭaka-sūtra), в I цз.

Перевод 法顯.

"Да", ХУП, № 745; Nj., 676; F., 83.

Ф-142

佛說雜寶藏經一卷. Соответствует сочинению, указанному выше, а не сутре под настоящим названием.

Фрагмент, 152 x 26. Часть свитка, без начала. 4 листа (I-й неполный). 53 строки по 17 знаков. Бумага светло-желтая, очень тонкая. Графление едва заметное. Почерк кай. Конечный титр. (УП-УШ).

от: 復有一鬼自目連言大.....

до: 報果在地獄

"Да", ХУП, № 745; значительные расхождения с текстом рукописи.

Флуг, 98.

無常經 (Anityatā-sūtra), в I цз.

Перевод 義淨.

"Да", ХУП, № 801; F., 727; F., 279; G., 4008-4025; "Юи лу", 393а-б.

## Указанное сочинение

Фрагмент, 64 x 26,5. Конечная часть свитка. 2 листа и конец третьего. 41 строка по 19-21 знаку. Бумага коричневая. Графление вертикальное и горизонтальное. Почерк кай, небрежный и неровный. Конечный титр. После конечного титра - новый титр: 佛說八陽神呪經]; ниже этого титра - знаки, которые не читаются, так как большая часть их оборвана. На обороте - 8 строк каллиграфических упражнений с частым повторением 通 и 調. Под конечным титром дважды знак 留, на полях: 常. Рукопись реставрирована. (УШ-ХI).

от:.....[共]捨无常[處]

до: 菩提妙華遍莊嚴 隨所住處常安樂

Флуг, 86.

大日經 или 大毘盧遮那成佛神變加持經 (Mahāvairocanaśābhisambodhivikurvitādhiṣṭhānavaipulya-sūtra). В 7 цз.

Перевод 善無畏 (Subhakarasiṃha).

"Да", ХУШ, № 848; Nj., 530; F., 173; "Дн лу", 449а.

Дх-308

## [Указанное сочинение (?)]

Фрагмент, 39,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Левый нижний угол оборван. 2 неполных листа. 24 строки по 17 знаков. В тексте упоминается 除蓋障菩薩. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[男]子具此十事名菩薩遠離

до: 中.....

314

大佛頂如來頂髻白蓋陀羅尼神呪經, в I цз.

Перевод не空 (Amoghavajra).

"Да", 944а; "Юй лу", 475б.

Дх-927а

813

Тетрадь, 16 листов, 10 x 14 каждый. Бумага серая, грубая. Графление тонкое. Всего 94 строки. На страницах 16-20 и 26-31 текста нет.

а) Указанное сочинение. Три страницы из тетради (I, 2 и 3-я), текст без начала. 19 строк по II-12 знаков. Конечный титр. (IX-XI).

от: 樣吒婆訶<sub>六</sub> 奄 坦他薩  
до: 呀呀麼麼<sub>七九</sub> 呀呀寧婆婆訶

Остальные листы см:

б) см. № 1374;

в) см. № 1552;

г) см. № 832;

д) см. № 1318;

е) см. № 193а;

ж) см. № 319;

з) см. № 1299.

大佛頂如來蜜因修證了義諸菩薩萬行首楞嚴經

(Śūrangama-sūtra), в 10 цз.

Перевод 般刺蜜帝 (Paramiti).

"Да", XIX, № 945; Nj., 446; F., 171; G., 3923-3950; "Юй лу", 455а-457а.

Дх-1478

814

Указанное сочинение, цз. I

Фрагмент, 25,5 x 17. Верхняя часть начала свитка. 19 строк. Бумага коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Пе-

ред начальным титром сведения о переводчике, всего с титром 3 строки: 神龍元年中天竺沙門般刺蜜帝於廣州制止□□□. (В первый год Шэнь-лун (705) шрамана из Центральной Тяньчжу (Индии) Paramiti в монастыре Чжи-чжи [даочан] перевел). Затем начальный титр, после него 2-я приписка: 一名中印度那蘭陀大道□□ (также зовется [сутрой из обители] Nālanda в Центральной Индии). (IX-XI).

от: □是我聞一時佛在室羅筏城祇桓精舍與.....

до: 門嚴慈□□[備恭齋法].....

815

Дх-512

То же, цз. I

Фрагмент, 25 x 9. Часть тетради, складывающейся в гармошку, 5 листов. Текст с 2-х сторон. На стороне а: на первом листе, в правом верхнем углу знаки: 餉財守; на 2 и 3 листе текста нет. На 4 листе начальный титр: 大佛頂經第一卷 и текст, продолжающийся на 5 листе, всего 7 строк по 7-8 знаков. На стороне б: текст сплошной, всего 19 строк по 7-8 знаков. Бумага коричневатая, плотная. Почерк небрежный, кай. (IX-XI).

Сторона А:

от: 軌 寧 極 行 遲  
до: 愁 踏 慕 戾 翹 冕 鏗

Сторона Б:

от: 竊 縷 影 揣 誤 胃 呈  
до: 恭 續 逾 淪 頻 瓶

Текст не совпадает с началом указанной сутры.

816

Ф-138

То же, цз. I

Фрагмент, 39 x 28,5. Начало свитка, I лист, 37 строк по 33 знака. Бумага коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Начальный титр. Перед начальным титром отрезан какой-то другой текст (видны края знаков). (IX-XI).

316

от: 如是我聞一時佛在室羅筏城祇桓精舍與大比丘衆  
千二百五十人俱皆是無漏大  
до: 來次觀大眾如是外望方曠林園阿難汝曠林園曰何  
有見世尊此大講堂

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 53.

817

Ф-90

То же, цз. 2

Свиток, 775 x 25,5. 14 листов. 366 строк по 16-18 знаков.  
Бумага желтоватая, хрустящая. Графление коричневатой тушью,  
едва заметное. Почерк кай. Поправки красной тушью. Внешний, на-  
чальный и конечный титры. Внешний титр: 大佛頂經卷第二;  
конечный титр: 大佛頂萬行首楞嚴經卷第二. Под внешним  
титром библиотечный знак: 土 и номер свитка (в связке?): 二. То же  
под начальным. После текста в конце свитка печать черной тушью:  
淨土寺藏經. Имеется цветная завязка. (УШ-Х).

от: 今時阿難及諸大眾聞佛示誨身心泰然念  
до: 空出是故當知識陰虛妄本非因緣非自然性

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 54.

818

Ф-92

То же, цз. 7

Свиток, 862 x 25,5. 17 листов. 462 строки по 16-19 знаков.  
Бумага желтая, плотная. Графление грубое, неровное. Почерк кай.  
Внешний, начальный и конечный титры. Имеются обрывки синей за-  
вязки. (УШ-Х).

от: 阿難汝問攝心我今先說入三摩地修  
до: 其食其類充塞是名衆生十二種類

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 55.

Ф-98

819

То же, цз. 8

Свиток, 675 x 25,5. 14 листов. 386 строк по 17 знаков. Бумага желтая, рыхлая. Грубое графление. Почерк кай, с энергичным нажимом. Имеется разметка бледной красной тушью. Начальный и конечный титры. (УШ-Х).

от: 阿難如是象生一一類中亦各各具十二顛

до: 銀界

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 56.

Дх-834

820

То же, цз. 8

Фрагмент, 14 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 14 строк. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 除奢摩他及佛出世

до: □ [藥道] 圖成名 飛行仙 [堅固].....

Ф-91

821

То же, цз. 9

Свиток, 845 x 26. 17 листов. 466 строк по 17 знаков. Бумага желтая, с лимонным оттенком, плотная. Графление местами грубоватое. Почерк кай. Внешний, начальный и конечный титры. На обороте (2 лист от начала) приписка переписчика: 金光明寺僧祝周梨集經供養記. Имеется обрывок синей завязки. (УП-Х).

318

от: 阿難世間一切所修心人不假禪那无有智  
до: 護成无上道

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 58.

822

Ф-89

То же, цз. 9

Свиток, 859 x 26. 16 листов. 439 строк по 17-18 знаков. Бумага желтоватая, хрустящая. Едва заметное графление коричневой тушью. Почерк кай. Поправки красной тушью. Имеются внешний, начальный и конечный титры. Внешний титр: 大佛頂經卷第九. Конечный титр: 大佛頂萬行首楞嚴經. У начального титра подзаголовок: 一名中印度那闍陀大道場經於灌頂部錄出別行. Под внешним титром номер свитка (в связке?): 九. Цветная завязка. (УШ-Х).

от: 阿難世間一切所修心人不假禪那无有智慧.  
до: 持覆護成无上道

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 57.

大佛頂如來放光悉怛多般怛羅大神力都攝一切呪王陀羅尼經大威德最勝金輪三昧呪品, в I цз.

"Да", XIX, № 947.

823

Дх-566

Указанное сочинение

Рукопись, 42,5 x 28. I лист. 39 строк по 45 знаков. Бумага светло-коричневая. Почерк кай, мелкий. Начальный титр. В конце



приписка, где есть дата написания (902 г.) и сведения о заказчике рукописи: 天復二年壬戌歲正月廿三日歸義[軍]節度使張公菽心敬寫為城隍禮定財入會中供養 (Рукопись написана по заказу Чжан И-чао).

от: 南无一切三世諸佛 南无一切菩薩 南无一切聲聞  
覺 南无一切諸鬼神 各各明德我所勅 今當宣說大神呪  
до: 帝穆獲穆步多耶<sup>九</sup>私田都<sup>三</sup>曼多羅波陀<sup>三</sup>娑婆訶

Дх-938

824

### То же, 卷上

Фрагмент, 10,5 x 29,5. I лист тетради. Текст с двух сторон: А) 5 строк. Начальный титр (I-е две строки). Б) 5 строк по 18-24 знака. Продолжение. Бумага серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. (IX-XI). В титре пропущены 3 знака: 般怛羅.

от (сторона А) 南无一切三世諸佛 南无一切諸菩薩

до: (сторона Б) 伽喃<sup>八</sup> 娜謨<sup>難</sup> 嚧阿囉<sup>唵</sup> 哆喃<sup>九</sup> 娜謨<sup>娑</sup>

С предыдущей рукописью совпадает только вводный текст, текст же dhāraṇī другой.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

佛頂尊勝陀羅尼經 (Sarvadurgatipariśodhanaṣṭīṣaviṅśaya-dhāraṇī-sūtra), в I цз.

Перевод 佛陀波利 (Buddhapāli).

"Да", XIX, № 967; Nj., 348; F., 245; G., 3808-3843; "ЮИ ду", 450а - 452а.

Дх-55I

825

[Указанное сочинение]

Фрагмент, 31 x 25. Часть свитка, без начала и конца. I ис-

полный лист. 20 строк по 18 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □□□□[能]□除一切生死苦[性]□[能]□□□

до: 吾 哪 吾 吾 吾 勃 陀 舞 耶 婆 [伽 跋 底] 三 但 [姓] 他 一 囉  
五

В тексте упоминается 佛頂尊陀羅尼.

826

Ф-188

[То же]

Фрагмент, 98 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа. 55 строк по 17 знаков. Бумага коричневатая. Графление грубоватое. Почерк кай, местами слегка небрежный. Титров нет. Название сутры встречается в тексте. (IX-XI).

от: 婆 伐 囉 拏 毗 鉢 提 鉢 囉 底 祇 伐 但 囉 耶

до: 上 塵 落 在 身 上 天 帝 彼 諸 衆 生 所 有 罪 業

Флуг, 89.

佛頂尊勝陀羅尼神呪, в I цз.

Перевод 不空 (Amoghavajra).

"Да", XIX, № 974в; с., 6513-6514; "Юн лу", 4526.

827

Дх-1046

Указанное сочинение

Фрагмент, 23 x 13,5. Верхняя часть начала свитка. 10 строк. Бумага серая, плотная. Почерк кай, крупный. Начальный титр: 仏頂

尊勝陀羅尼神..... (IX-XI).

от: 那 謨 囉 那 但 囉 夜 耶.....

до: □□[瑟]帝 末[你] 末你[摩].....

Дх-II74

То же

Рукопись, 45,5 x 30. I лист. 17 строк по 22-23 знака. Бумага серая, плотная. Почерк кай, крупный, местами беглый. Начальный титр. (IX-XI).

от: [那] 謨囉那囉怛夜 那謨薄伽趺底 謨卷啼[麗].....  
до: 唵 嚩 阿他悉第 摩訶沒怛哩 莎訶

大悲心陀羅尼啓請 .Возможно, соответствует 大悲心陀羅尼略儀, в I цз.

Перевод 不空 (Amoghavajra).

"Да", XX, № 1066; Н.п., 1444; Р., 174.

Ф-229в

Указанное сочинение .

Продолжение свитка, 9I x 25,5. 59 строк по 16 знаков. Бумага желтая, плотная. Граффение тонкое, но переписчик пишет крупно и ему не следует. Почерк кай, крупный. Пояснение чтений в двойную строку. Начальный титр. (УШ-X).

от: 曩謨 囉 怛 曩 怛 曩 衣 耶 曩 莫 \*  
до: 阿 唵 嚩 嚩 薩 唵 哩 曩 唵 囉 唵 耶 聲 [唵] 囉

Подробное описание свитка см. № 63;

а) см. № 63;

б) см. № 897.

Флуг, 102в.

多聞天陀羅尼儀軌, в I цз.

Перевод 般若斫羯羅 (Prajñāsakṛa).

"Да", XXI, № 1246, Р., 267; (Другое название: 摩訶吠室囉末那野提婆囉闍陀羅尼儀軌).

Ф-222

[Указанное сочинение], разделы: 多聞天王施食儀. (Повторено дважды, в I-й раз неполностью); 天王燒香儀軌

Фрагмент, 92 x 26,5. Начало свитка. 2 листа (I-й неполный). 52 строки по 26-29 знаков. Бумага желтоватая, очень тонкая. Поля намечены сгибами бумаги, по строкам тоже есть следы сгибов. Почерк кай, мелкий. Титры разделов. Первые 9 строк - неоконченный первый раздел без заглавия. Перед текстом дважды очень мелко знак 成. (IX-XI).

от: 夫修習人若放施食時用米飯一十盤麵蓋燈一十箇  
麵作三十六般禽獸肉

до: 能破外一切魔香氣故麵三椀者表三種煩惱要斷三種煩惱故

Флуг, 65 и 84.

Ф-234

То же

Фрагмент, 93 x 28. Начало свитка, 3 листа (I-й без первой строки, последний неполный), 42 строки по 20-22 знака. Бумага белая, очень тонкая. Почерк кай, небрежный. Титров нет. Перед первой строкой видны обрывки знаков, возможно, титра. Начало произведения, описывающего обряд поклонения божеству 多聞天. Иредка - отметки чёрной тушью (кружочки). (X-XI).

от: 敬礼出有壞吉祥形嚕葛修習人預先飲要 多聞天  
до: .....之相尔時亦有親見天王之面如[是]口

Флуг, 153.

佛說摩利支天經, в I цз.

Перевод 不空 (Amoghavajra).

"Да", XXI, № 1255а; Nj., 846; F., 268; G., 1357(2), 3154(6), 5162-5169, 5498(4).

832

Дх-927

Указанное сочинение

Продолжение тетради, страницы 8-19-я 35 строк по 8-II знаков. Начальный и конечный титры. Почерк неумелый и небрежный.

от: 如是我聞一時婆在舍衛  
до: 若時比丘聞佛所說喜奉行

Подробное описание см. № 813;

- а) См. № 813;
- б) См. № 1374;
- в) См. № 1552;
- д) См. № 1318;
- е) См. № 198а;
- ж) См. № 319;
- з) См. № 1299.

833

Дх-2136

То же

Начало текста. 9 строк по 13-15 знаков. Начальный титр.

от: 如是我聞一時婆在舍衛國祇樹給孤  
до: 某甲如摩利天.....

Подробное описание рукописи в стороне А см. № 545.

摩登伽經 (Śardūlakarṇīvadāna или Mātangī-sūtra)

Перевод 竺律炎 и 支謙.

"Да", XXI, № 1300; Nj., 645; F., 268; G., 3983.

Дх-519

## [Указанное сочинение (?)]

Фрагмент, 28 x 15. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 17 строк. Верхний столбец семисложной гаты. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 兩目[為日月 骨].....

до: 尊微[妙行無].....

灌頂經 (Mahābhīṣekharaddhīdhāraṇī-sūtra), в 12 цз.

Перевод 帛尸梨蜜多羅 (Śrīmitra).

"Да", XXI, № 1381; № 167; G., 3572-3640; F., 181; "Дн лу", 4616, 568a.

Дх-1214

## [Указанное сочинение; 隨願往生經]

Фрагмент, 26 x 18. Верхняя часть свитка, без начала. 18 строк, из них 7 без верхней части. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-IX).

от:..... 佛号曰入[精].....

до:..... 生彼者隨願[往]生

Дх-913

## [То же, цз. 12]

Фрагмент, 20 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Отсутствует левая верхняя часть листа. 10 строк по 17 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....[瑠璃]光佛至真等正覺其誰不  
до:.....[獨]長不遭枉橫

Дх-1500

837

[То же, цз. 12]

Фрагмент, 36,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Два неполных листа. У правого листа отсутствует нижняя часть. 21 строка, 17 знаков в полных строках. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: □[善知識]共相[值].....  
до: 是流離光佛本類功[德者].....

Ф-200

838

[То же, цз. 12]

Фрагмент, 67 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (1-й и 3-й - неполные). 34 строки по 16 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление едва различимое. Почерк кай, крупный, неровный. Титров нет. (IX-XI).

от: [送下賤之者若聞佛說是] □ [問人耳目] □ □  
до: □ □ □ 發心念此藥師瑠璃光.....

Флуг, 146.

Дх-14

839

[То же, цз. 12]

Фрагмент, 37 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 21 строка по 17 знаков (из них 6 неполных). Бумага желтая, плотная. Графление тонкое, едва заметное, ясно отчерчены только поля. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. (УШ-Х).

326

от: 世[界].....||第五[願].....

до: 第十一願者使我來世若有衆生飢火所惱

Возможно, текст из 灌頂經, цз. 12, т.к. говорится о 十二願, но с текстом 樂師經 не совпадает.

大方等陀羅尼經 (Mahāvairocana-sūtra), з 4 цз.

Перевод 闍那崛多 (Jñānagupta).

"Да", XXI, № 1839; М., 421; Р., 170; С., 3873-3877; "Юн лу", 4586.

840

Дх-189

Указанное сочинение, цз.2

Фрагмент, 48,5 x 26,5. Часть свитка без начала. Правый верхний угол оборван, имеются незначительные лакуны. 27 строк по 17-18 знаков. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк архаичный. Конечный титр. (VI-VII).

от:.....地獄欲求[土]

до: 諸若報□難我故汝語汝无信人中莫[說此經]

840a

Дх-792

[То же(?)]

Фрагмент, 56,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (оба неполные). Верхний край сильно поврежден. 36 строк по 17 знаков. В тексте неоднократно упоминается 大方等陀羅尼經 (возможно, рукопись является текстом этой сутры) и 摩訶衍祖持陀羅尼 из этой сутры. Бумага желтовато-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, слегка архаичный. Титров нет. (VII-VIII).

от:.....佛法戒.....

до: □□□逆得獨報欲求身香潔逆得大醜弊



金剛壇陀羅尼經 (Vajraṃaṇḍādhāraṇī-sūtra), в I цз.  
Перевод 闍那崛多 (Jñānagupta).  
"Да", XXI, № 1345; Nj., 372; F., 70.

Дх-473

841

[Указанное сочинение]

Фрагмент, 35,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. В средней части значительные лакуны. 19 строк по 17 знаков. В тексте повторяется термин 金剛壇. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).  
от: [如].....[薩]當欲集分別於  
до: 癡.....

六門陀羅尼經 (Ṣaṣṭukhīdhāraṇī-sūtra), в I цз.  
Перевод 玄奘 (645г.).  
"Да", XXI, № 1360; Nj., 493; F., 309; G., 3963; "Юй лу", 460а.

Дх-735

842

Указанное сочинение

Рукопись, 27,5 x 30,5. I лист. 19 строк по 22-24 знака, полный текст сутры. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. (УШ-IX).  
от: 如是我聞一時薄伽梵在淨居天上依空而住衆妙七寶莊嚴  
до: 所說所大歡喜信受奉行

大吉祥陀羅尼經 (Mahāśrīdhāraṇī-sūtra), в I цз.  
Перевод 法賢.  
"Да", XXI, № 1381; Nj., 907; F., 178.

328

Дх-1170

## [Указанное сочинение]

Фрагмент, 28 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 17 строк по 17 знаков. Бумага серая. Отбивка полей. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от:.....[蛟]妄[龜].....

до:者一切惡道皆得清淨一切地獄諸苦悉皆

## ВИНАЙ

摩訶僧祇律 (Mahāsaṅghikavīnaya), в 40 цв.

Перевод 佛陀跋陀羅 (Buddhabhadra).

"Да", XII, № 1425; № 1119; F. 267; G. 4123-4124; "Дй лу", 422а.

Дх-3786

Указанное сочинение, выписки из 卅一卷; 中明嚧授文

Продолжение рукописи. 5 строк (8-12) по 17 знаков. Начальный титр.

от:復次他在舍衛國時有病比丘語比丘言[看]

до:.....[人等諸比丘以]

Подробное описание и начало рукописи см. № 844а.

十誦律 (Śarvāstivādivīnaya), в 61 цв.

Перевод 鳩摩羅什 (Kumārajīva) и 弗若多羅 (Puruṣatara).

"Да", XIII, № 1485; № 1115; F., 101; G., 4107-4109; "Дй лу", 423а, б.

## Указанное сочинение, цз. I; 中文

Фрагмент, 18,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 12 строк по 17 знаков. Текст представляет собой выписки из *vinaya*. Бумага желтая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. (УП-УШ).

а) Выписка из указанного сочинения. 7 строк (1-7) по 17 знаков. Начальный титр.

от: 有居士兒出家是居士得病語諸親理我口

до: 先為比丘故說不為白衣應隨意取

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Продолжение см. № 844.

[То же (?)]

Фрагмент, 59 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, оба неполные. Рассказ о пребывании 可畏軻藍 (Kot; Kakra) в 阿鼻地獄. Этот сюжет есть в 十誦律 (см. Shavannes, № 337). Бумага темно-желтая, тонкая, с коричневыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от: 杖隨罪逼切其身於[過].....

до: ..... 人突笑

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

四分律 (Dharmaguptavinaya), в 60 цз.

Перевод 佛陀耶舍 (Buddhayaśas), 竺佛念 и др.

"Да", XXII, № 1428; Nj., III7; F., 88; G., 4110-4122; "Юй лу", 4036-4046.

## [Указанное сочинение, цв. I4 (?)]

Фрагмент, 42,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край и правый верхний угол оборваны. I лист. 38 строк не менее, чем по 33 знака. Содержит текст о грехах и искуплении. Бумага серая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, мелкий. На 35-й строке сохранился конец титра (?):.....律第十四.(IX-XI).

от:.....如[破]□□□ 常在於靜中 如獅子虎吼 靜[者].....

до:死後快得生活 无所空煙 不令身力疲若復作是念 教兒學□亦有身.....

## 四分律比丘戒本 (Caturvargavinayapraticakṣa), в I цв.

Перевод 佛陀耶舍 (Buddhayaśas).

"Да", XXII, № I429; N.J., II54; F., 88; G., 4I37-4I70; "Юн лу", 405a-408b; wieg., 2I2-258.

## Указанное сочинение

Свиток, без начала, 855 x 24, 24 листа (I-й неполный). 503 строки по I7-22 знака. Бумага желтоватая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, изредка небрежный. Рукопись реставрирована кусками какой-то другой рукописи (текст на внутренней стороне). Много поправок. Пометки красной тушью. Конечный титр:四分比丘戒本.(IX-X).

от:.....中来

до:我今說戒經 所說諸功德 施一切眾生 皆共成佛道

wieg., 2I6a (I6) - 258 (I7), многочисленные разночтения.

То же

Свиток, 718 x 26,5, без начала. 16 листов. 465 строк по 21 знаку. Бумага желтоватая, грубая. Графление неровное, грубоватое. Почерк кай. Конечный титр: 四分戒本一卷.(X-XI). На обороте в начале 15-го листа надпись: 戒經.

от: 賊汝癡.....

до: 我今說戒經 所說諸功德 施一切衆生 皆共成佛道

Wieg., 216a (II) - 258 (I7), многочисленные разночтения.

Дх-94

[То же] с комментарием

Фрагмент, 11,5 x 18,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 10 неполных строк. Бумага желтая. Графление тонкое, едва заметное. Почерк кай, о нажимом. Комментарий мелким почерком, в двойную строку. Над 4-й строкой номер очередного абзаца: 十三, после чего стоит заголовок абзаца: 惡性極僧違諫戒, отсутствующий в печатном издании. Заголовок в начале отмечен красной тушью знаком 7.(УШ-X).

от:..... 養佛法僧者[一切不] ..... (1-я строка от двойного столбца комментария).

до: 諫語便言大德莫向我.....

Wieg., 224 (2-8), в печатном тексте комментария нет, имеются разночтения.

Дх-780

[То же]

Фрагмент, 28,5 x 30. Часть свитка, без начала и конца. В верхней части имеются лакуны. 14 строк по 22-24 знака. Бумага белая. Почерк кай, неровный и неумелый. Титров нет.(IX-XI).

от:.....半月半月說或經中來 若比丘衣已竟迦  
до: 若比丘若城邑藪  
Wieg., 228 (II) - 229 (IO), имеются разночтения.

Дх-612

849

[То же]

Фрагмент, 22 x 25. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 17 строк. Бумага коричнево-белая, плотная. Графление тонкое, отбивка полей грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).  
от: 若比丘与比丘及在屏[履].....  
до: [道場外道].....[若比丘先受請已前].....  
Wieg., 240 (II) - 242 (IO), имеются разночтения.

Дх-950

850

[То же]

Фрагмент, 34 x 13,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 20 строк, из них 15 с текстом. Бумага желтоватая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI). На обороте надпись: 神又.  
от:.....[識]者當取作如  
до:.....[滿]自[手].....  
Wieg., 248 (6) - 250 (2), имеются разночтения.

Дх-602

851

[То же]

Фрагмент, 35 x 20. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Края повреждены. I неполный лист. 20 строк. Бумага коричневатая. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

от: 不得為覆頭者說法除病□□[學].....

до: 不得[佛].....||不.....

wieg., 252 (13) - 254 (3), имеются разночтения.

852

Дх-281

[То же]

Фрагмент, 21 x 26,5. Часть свитка, без начала. Рукопись не окончена. Имеются лакуны и повреждения. 10 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Текст значительно сокращенный и переписанный в выбранных абзацах с пропусками и искажениями. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: [撰]||若比丘未受具戒人前自為身□過人法若

до: 月半月波痕撰木叉中說說是波痕撰木叉

wieg., 288, абзац 7, 8; 246, абзац 73, значительные разночтения.

853

Дх-997

[То же (?)]

Фрагмент, 15 x 27,5. Часть свитка, без начала. Рукопись не окончена. Лист испещрен большим количеством мелких лакун. 6 строк. Бумага желтая. Следы тонкого графления. Почерк кай, небрежный. Титров нет. (УШ-Х).

от: 賢闍文 羅[漢聖僧]集 凡[夫眾]和合[善]

до: [若]布[薩]故行籌[若]上中下座各之[端]身.....

Текст только частично совпадает с указанным сочинением, wieg., 214.

四分比丘尼戒本 (Caturvargabhikṣuṇīpratimokṣa), в I цз.  
Перевод 佛陀耶舍 (Buddhayaśas).

"Да", XXII, № 1431; Nj., II 56; F., 89; G., 4171-4211; "Юй лу", 409a-413b; wieg. 260-292.

## [Указанное сочинение]

Фрагмент, 62 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (I-й неполный). 44 строки по 22-24 знака. Бумага желтоватая, грубая. Графление грубое и неровное. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI)

от:.....[大]姊我今欲.....

до:差為私通事乃至須臾須是比丘及犯初法應捨僧伽婆尸沙

Wieg., 260 (5) - 264 (2), имеются разночтения.

## [То же].

Фрагмент, 113 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (I-й неполный). 77 строк по 22-23 знака. Бумага желтоватая. Графление грубоватое и небрежное. Почерк кай, слегка небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от:□□如是十七僧伽婆尸法半月半月.....

до:堅持不[捨].....

Wieg., 264 (1) - 268 (7), имеются разночтения.

Флуг, 142.

## [То же]

Фрагмент, 16,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Имеются незначительные лакуны. 16 строк по 20-23 знака. Бумага серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).



от: 應捨僧伽攀尸沙

до: [若比丘]丘[染汗].....[心男子從彼受可食者及食]

Wieg., 264 (7-12), имеются разночтения.

Дх-904

857

[То же]

Фрагмент, 12 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Верхний край поврежден. 6 строк. Бумага желтоватая, тонкая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

от: 汗他家行惡行行.....

до: 已自身不受諫.....

Wieg., 266 (II-14), разночтений нет.

Дх-4I

858

[То же]

2 фрагмента одной рукописи, непосредственно не соединяющиеся:

1) 37,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 22 строки по 17 знаков.

2) 44 x 34. Состоит из 2 склеенных в вертикальном направлении листов. От верхнего листа сохранился только нижний край. Много лакун. 8 строк. На нижнем 26 строк по 17 знаков. Бумага темно-коричневая, грязная. Графление стерлось. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

1)

от:.....往今[正].....

до:.....[有]愛有喜有怖有

Wieg., 268 (6-15), имеются разночтения.

2) Нижний лист:

от: 若比丘與未受大威人共[誦]法者波逸提

до: □□[波逸提]

Wieg., 274 (7) - 275 (I), имеются разночтения.

Верхний лист:

от:.....[頁]若

до:.....[處]共立共

wieg., 280 (I5) - 281 ( 9), разночтений нет.

Ф-I56

859

[То же]

Фрагмент, 378 x 27,5. Свиток, без начала и конца. 8 листов (I-й неполный). 209 строк по 23-25 знаков. Бумага желтоватая, мягкая. Графление тонкое. Почерк кай. Местами разметка и поправки красной тушью. Рукопись реставрирована. Титров нет. (УП-Х).

от:.....後曠者[作是].....

до:.....其關譯不著憶持詩事推[胃].....

wieg., 268 (I4) - 282(8), имеются разночтения.

Флуг, 8I.

860

Ф-II5

То же

Свиток, 639 x 27,5, без начала. 12 листов. 296 строк по 2I-24 знака. Бумага желтоватая. Графление едва заметное. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью (в ряде мест точками обозначено начало абзацев) Конечный титр: 四分尺戒本. После титра приписка в 2 строки: 誦戒竟云 諸佛出世第一快 闍法奉 行歡喜 快大衆和合 有滅快 衆生難若安樂快. (УШ-Х).

от: 若比丘及.....啼哭者波逸提

до: 我今說戒經 所說諸功德 施一切衆生 皆共成佛道

wieg., 282 (8) - 290 (I8). Конечная гата у wieg. отсутствует.

Флуг, 80.

[То же]

Фрагмент, 48 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 33 строки по 24 знака (из них 6 неполных). Бумага желтоватая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....止宿明日不[辨].....

до:.....中樂受具足戒者

Wieg., 284 (10) - 286 (10), имеются разночтения.

度沙弥尼文 (*Śrāmaṇerikāślabhedavāka*), в I цз.

"Да", XXIV, № 1475; Nj., 1165; F., 105. (Ваде под заглавием 沙彌尼離戒文).

[Указанное сочинение(?)]

Фрагмент, 20,5 x 29. Часть свитка, без начала и конца. Края повреждены, имеются лакуны. 13 строк по 21-23 знака. Бумага белая, плотная, с коричневыми пятнами. Следы тонкого графления. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от:□□[傳聽]我某甲沙弥尼今從僧乞二歲學□某甲尼[為和]

до:.....[大戒].....

Ср. с текстом, опубликованным у Wieg., 180.

式叉摩那受大戒法, в I цз.

Wieg., 202-210.

Дх-396

## [Указанное сочинение]

Фрагмент, 21 x 10,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Рукопись сильно повреждена, имеются лакуны. 12 строк. В текст включены ответы принимающего обет (у *wieg.* они в комментариях). В рукописи есть комментарии, отсутствующие у *wieg.* Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: [或求] 解 尾 已 [樂].....

до: □ [牧戒].....

*wieg.*, 206 (12) - 208 (3), имеются разночтения.

## 愛大戒法, в I цз.

*wieg.*, 194-200.

Дх-1273

## [Указанное сочинение]

Фрагмент, 12,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца, нет нижнего края. Имеются лакуны. 5 строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от: 大德僧聽此某甲從和上么甲求受具足戒此.....

до: ..... [和上么甲求 [受].....

*wieg.*, 198 (4-6), имеются разночтения.

## 梵網經 или 梵網經虛舍那佛說菩薩心地法門戒品

(Brahmajāla-sūtra), в 2 цз.

Перевод 鳩摩羅什 (Kumārajīva).

"Да", XXIV, № 1484;Nj., 1087;F., 265;G., 4049-4087; "Юй лу", 335a-400a.

Дх-63

## Указанное сочинение, 卷上

Фрагмент, 33 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Правый и левый нижние углы оборваны. Имеются лакуны. 19 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. На строке 7-й титр: 盧舍那佛說菩薩心地品第十卷上. (УП-IX).

от (2-я строка, 1-я не читается): □□三百人等一時 [受].....

до: 接此世界大衆還至蓮華臺藏世界百□□

Дх-104

## То же, [卷上]

Фрагмент, 14,5 x 21,5. Верхняя часть свитка, 8 строк. Бумага белая, плотная. Графление тонкое, местами грубоватое. Почерк кай. Начальный титр: 梵網經盧舍那佛說菩薩心地戒品. (IX-XI).

от: 諸天德優婆塞優婆塞等諦聽佛滅度.....

до: 今正是時衆

Дх-1211

## То же, [卷上]

Фрагмент, 99 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край поврежден. 2 листа. 56 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титр (13-ая строка): 梵網經盧舍那佛說菩薩心地法門戒品. (УП-Х).

от: 佛口說教戒 善者能作受 是人馬調順 能破煩惱軍

до: 三世一[切]衆生頂戴受持吾今當為此大衆

## То же, [卷下]

Фрагмент, 31 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Большие лакуны. 17 строк по 4 пятисложных стиха. Бумага коричневая. Снизу текст подклеен другой бумагой. Один из обрывков (8,5 x 8,5) является куском подклейки с сохранившимися на нем 4 неполными строками другого текста. На обороте подклейки следы еще одного текста. Графление тонкое. Почерк кай. Разметка красной тушью. Титр раздела (строка 10): 梵網經[卷].....[卷]世八輕戒本。(УШ-Х).

от:.....[大]人說.....

до:.....[象]生 神[聽]□□□ 佛法中戒藏

## [То же, 卷下]

Фрагмент, 36,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 22 строки по 17 знаков. 3 абзаца, в конце I-го абзаца: 犯輕垢罪. Имеются поправки красной тушью. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[菩薩]持經律卷至法師[所]聽

до: 若佛子以慈心故 (последний знак - поправка красной тушью) 天事謗他人善人善人法師師

## [То же, 卷下]

Фрагмент, 36,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. Правый нижний угол оборван. 20 строк по 17 знаков. Есть абзац, который кончается на: 犯輕垢罪. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[即]一人誦.....  
до:.....齋會求福行□

Дх-550

871

[То же, 卷下]

Фрагмент, 26 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 17 строк по 17 знаков. 4 раза в конце абзацев повторяется: 犯輕垢罪. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью. Титров нет. (УП-IX).

от:.....若故□[者].....  
до:[開戒經]律外道耶見論者.犯輕垢罪

Дх-782

872

[То же, 卷下]

Фрагмент, 24 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 15 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:皆有佛[性].....  
до:.....心者 皆應攝佛戒

Дх-815

873

[То же, 卷下]

Фрагмент, 40 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 17-19 знаков. Бумага светло-коричневая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:若[佛].....具及君.....  
до:以弟法用而菩薩以忍心·瞋心·橫教他二乘聲

342

[То же, 卷下; 梵壇品]

Фрагмент, 50 x 25. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 28 строк по 16-18 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. На 7-й строке титр раздела: 梵壇品中當廣說.(УП-IX).

от: 說大棄經律齋會求福行來持生若有人  
до: 六時誦十重四[十八輕]戒苦到礼三世千佛須

#### ШАСТРЫ

大智度論 (Mahāprajñāpāramitā-sāstra), в 100 цз.

Приписывается 龍樹 (Nāgārjuna), перевод 鳩摩羅什 (Kumārajīva). "Да", XXV, № 1509; Нж., II69; Ф., 184; Г., 4214-4257; "Юй лу", 444а-446а.

[Указанное сочинение, цз. 7]

Фрагмент, 40 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 25 строк. Бумага белая, плотная. Почерк архаичный. В начале обрывки титра 10 главы:..... [品第十].(IY-Y).

от:..... 跣直取繫念在前入三[昧]  
до:..... 還欲□□昧[故].....

То же, цз. 13

Фрагмент, 44 x 25,5. Начало свитка. Один неполный лист. 13 строк по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая. Графление грубова-



тое. Почерк кай, с прямыми четкими углами. Начальный: 大智度  
初品中釋論卷第十三 и внешний титры. (УП-IX). Деление на  
цзвани не совпадает с "Да".

от: 答曰龍者是先世因緣師父教訓不受不行  
до: ..... [淫] 故今世諸結

Ф-II3

877

То же, цз. 64; 大智度第卅二品釋論

Фрагмент, 900 x 25,5. Свиток, без начала. 18 листов (I-й  
неполный). 474 строки по 17 знаков. Бумага желтая, тонкая, хру-  
стячая. Графление тонкое, местами грубое и неровное. Почерк кай,  
твердый, несколько архаичный. Конечный титр (указан только номер  
цзвани) и титр 42 раздела. Над титром раздела отметка красной  
тушью, кружок. (УП-УШ).

от: ..... [无] 法 □ □ || ..... 聖道分相取 □ □  
до: 初法不生不滅不垢不淨

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга"

Флуг, 59.

Дх-278

878

[То же,] раздел 168

Фрагмент, 34,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Име-  
ются лакуны (в нижней части) 2 неполных листа. 22 строки по 17  
знаков, из них 2 неполные. Бумага коричневатая-желтая, тонкая.  
Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Имеется титр раздела:  
四禪品第一百六十八. (УП-УШ).

от: 喜心多散乱今得離故其心寧滅故 [說] □ □  
до: ..... [說] 若必

Коллекция С.Ф.Ольденбурга,

344

То же, место в тексте не определено

Фрагмент, 17 x 24. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 12 строк по 19-23 знака. Бумага белая, плотная. Тонкое графление. Почерк архаичный. Титров нет. (IV-V).

от: 是佛生處遊行處[弟子眼見故]□□[喻]□□□

до: 放以恒河沙□[喻復].....

То же, место в тексте не определено

Фрагмент, 55 x 28. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. Один лист и обрывки соседних листов. 30 строк по 20-22 знака, из них 4 неполных. В тексте толкуются термины: 四帝, 四食, 四无量, 四果, 四无果, 五分法身, 五位. Бумага желтая, грязная, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: ..... [戒]義一律儀戒斷 + [君二攝善]法

до: □□ [他]者闍提外道不信因果名耶[空]□

**阿毘曇毗婆沙論** (Abhidharmavibhāṣā-sāstra), в 60 цз.

Авторы: 迦旃延子 (Kātyāyana) и 五百大阿羅漢, перевод 浮陀跋摩 (Buddhavarman).

"Да", XXVIII, № 1546; Nj., 1264; "Юй лу", 565a.

Указанное сочинение, цз.56

Фрагмент, 70,5 x 23. Часть свитка, без начала. Фрагмент сильно поврежден, много лакун. 2 неполных листа. 41 строка по

18 знаков. Бумага тонкая, белая несколько пожелтевшая. Следы тонкого графления. Почерк несколько архаичный. Конечный титр: □毗

曇毗婆沙卷第五十六.(VI-УП).

от: □□□健度[問].....

до: 能變生死隨煩惱[法]到於涅槃

瑜伽師地論 (Yogācāryabhūmi-śāstra), в 100 цз.

Автор 彌勒 (Maitreya), перевод 玄奘.

"Да", ХХХ, № 1579; Nj., II70; F., 293; G., 4258-4292; "Юй лу", 435-437а.

882

Ф-71

Указанное сочинение, цз. 3; 本地分中意地第二之三

Фрагмент, 64 x 27,5. Начальная часть свитка, 2 листа (2-неполный), 38 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление грубое. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью, начало абзаца - кружок, начало фразы - точка. Поправки красной тушью. Начальный титр. (IX-XI).

от: 〇復次即前所說自性乃至業等五事當知皆

до: ..... □ [中略有十四種]事。謂地水火

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга."

Флуг, 128.

883

Ф-72

То же, цз. 6; 本地分中有尋有伺等三地之五

Свиток, 786 x 25,5. 16 листов. 423 строки по 17 знаков. Бумага желтоватая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. На первых 6 листах разметка красной тушью: 〇 или ... в начале аб-

346

заца ; .. в начале нового положения; . в конце фраз (разметка на первых шести листах). Поправки красной тушью. Начальный, конечный и внешний титры. Под внешним титром номер связки и библиотечный шифр (красным): 界 . У свитка красная завязка. (IX-XI).

от: 必復次云何不如理作意施設建立·嗔祀帝曰  
до: 是常住相

На обороте ряд неразборчивых надписей (выцветшие), крупным беглым почерком. Всего 53 строки.

Флуг, 129.

884

Ф-73

То же, цз. 8; 本地分中有尋有伺等三地之五

Свиток, 680 x 25,5. 14 листов. 390 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая. Графление грубоватое. Почерк кай. Начальный, конечный и внешний титры. Под внешним титром номер связки: — и библиотечный шифр (красным) 界. Имеется красная завязка. (IX-XI).

от: 復次云何雜染施設建立謂由三種雜染歷  
до: 謂已生已滅不觀前業

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга"

885

Ф-296

[То же, цз. 31] (?)

Фрагмент, 78 x 30. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа. 57 строк по 29 знаков. В тексте толкуется термин 四現作意. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое, неровное. Почерк кай, мелкий, неровный. Разметка красной тушью, различные значки: ○○○; …; …; .; —. Титров нет (IX-XI).

от: 敬聽勤加請問以為對治…煩惱熾盛用: 不淨等所緣  
加行以為對  
до: 數思惟故成可厭處若自興畏乃他興畏過盡滅離變  
壞時如理作意數

Ф-70

То же, цз. 42; 弥勒菩薩說 沙門玄奘奉詔譯; 本地  
分中菩薩第十五初特瑜伽處戒品第十之二; 忍品第  
十一; 精進品第十二

Свиток, 585 x 26,5. 12 листов. 320 строк по 24 знака. Бу-  
мага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Разметка зна-  
ками 7 коричневой выцветшей краской, такой же краской пометки  
по верхним полям. Поправки на полях. Начальный и конечный тит-  
ры. Имеются 2 приписки: 1) черной тушью: 實年閏正月廿二  
日龍興寺沙門明照隨?寫; 2) красной тушью: 大中十二  
年二月廿五日三藏和尚於開元寺說里. Датировка со-  
ответствует 858 году.

от: 云何菩薩難行戒當知此戒略有三種謂諸菩薩現  
在具足大

до: 常證今證

На рукописи надпись: "колл. С.Ф.Ольденбурга."

Флуг, 130.

菩薩地持經 (Bodhisattvabhūmi-śāstra), в 10 цз.

Перевод 曇無讖 (Dharmakṣema).

"Да", XXX, № 1581; Nj., 1086; F., 255; G., "Юй лу", 563a.

Ф-271б.

Указанное сочинение, цз. I. Подзаголовок: 内云

Продолжение свитка, 5,5 x 33. 5 строк по 37-48 знаков. Вы-  
держки из шастры. Начальный титр: 并地持論 第一卷.

от: 并地持論 第一卷 内云 又真實於建立二種一者有性二者  
無性有性者建立施設假名自性久遠已

до: 善淨智境界是諸并所應脩學若脩學者名為大智方便  
并當得阿耨多羅三藐三菩提

348

Подробное описание см. № 1413;

- а) см. № 1413;
- в) см. № 888;
- г) см. № 636;
- д) см. № 907.

Ф-271в

888

[То же.] цз. 4

Продолжение свитка, 8 x 33. 9 строк по 47-55 знаков. Начальный титр (без указания названия произведения): 第四卷.

от: 第四卷 如是并住律儀戒者有四波羅夷處法何等為四并為貪利故自嘆居德毀咎他人是名第一波羅夷處法并自有財物性慳故覓若衆生無所

до: 世而演說法愛人名為稱讚如來隨意行者是名佛子從佛口生從法化生

Подробное описание см. № 1413;

- а) см. № 1413;
- б) см. № 887; 1
- г) см. № 636;
- д) см. № 907.

大乘五蘊論 (Pañcaskandhaprakaraṇa), в I цз.

Автор 世親 (Vasubandhu). Перевод 玄奘.

"Да", XXXI, № 1612; Nj., II 76; F., 164; "Юй лу", 498a (в 3-х цз.)

Ф-130

889

Указанное сочинение

Свиток, 315 x 26,5. Нет нескольких начальных строк. 7 листов. 187 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк кай. Конечный титр: 五蘊論一卷.(X-XI).

от:.....身根色

до:類等故

Флуг, 87.

大乘起信論 (Mahāyānaśraddhotpāda-śāstra), в I цз.  
Автор 馬鳴 (Aśvaghōṣa), перевод 波羅末陀 (Paramārtha).  
"Да", XXXII, № 1666; Nj., 1250; F., 159; G., 4318-4320.

890

Ф-141

Указанное сочинение

Фрагмент, 653 x 29. Часть свитка, без начала. 16 листов.  
364 строки по 22 знака. Бумага желтоватая, тонкая, неодинаковой толщины. Графление - только поля. Строки намечены сгибами бумаги. Конечный титр. (IX-XI).  
от: 菩薩境界細中之細是佛境界此二種生滅依於元明薰  
до: 我今隨分慧持說 迴此功德如法性 普利一切眾  
生界

Флуг, 64.

金剛般若經贊述, в 2 цз.

Автор 頽基.  
"Да", XXXIII, № 1700.

891

Ф-2426

Указанное сочинение, цз. 2

Фрагмент, 368 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 207 строк по 25-28 знаков. Комментарии на 金剛經, "Да", УШ, от 751б (13) - 752а (6). Почерк кай, некоторые знаки пишутся бегло. Титров нет. Имеется разметка красной тушью: перед цитатами из сутры знак 7; перед 贊曰: 厶; перед абзацами комментариев. (УШ, после 718 г.).

350

от: 7 經如是至乃肉眼 4 贊曰 1 離諸障能益自他示同  
凡夫点作父

до: 衆生可度无着約遺迷而真度名第一義教授天親  
就遺疑

Подробное описание см. № 1452.

四分律刪繁補闕行事鈔, в 12 цз.

Автор 道宣.

"Да", XL, № 1804; "Юй лу", 417а-418а.

892

Ф-1686

Указанное сочинение, цз.2; 作者非無標名顯別; 京北崇  
義寺沙門釋道宣撰. 受戒緣集第八; 師資相攝第九;  
說正義第十; 安居禁備第十一; 自洛宗愛第十二. (Заго-  
ловки разделов приведены вначале)

Оборотная сторона свитка, 152 x 27. 4 листа. 68 строк по  
22-24 знака. Рукопись не окончена. (Содержит только 8-й раздел).  
Начальный титр.

от: 大受戒者越凡鄙之穢流入聖衆之寶位也既慕心弘  
博故所緣

до: 無由得生故須增重心

Подробное описание см. № 1282;

а) см. № 1282;

в) см. № 1274;

г) см. № 1457.

Флуг, 79.

893

Ф-290

[То же, 中之一, цз. 5]

Фрагмент, 147 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 4 ли-  
ста (1-й неполный). 86 строк по 24-26 знаков. Бумага желтоватая,



плотная. Первые два листа без графления, строки намечены сгибами бумаги, на двух последних листах тонкое графление, которому переписчик, однако, не следует. Почерк кай, неискusstный. Титров нет. (IX-XI).

от: 前非盜境並不狃犯唯本心方.....

до: [剛]重疑則蘭 又象云[天]來龍神鬼來供養我等亦同犯重欲

Ф-258

894

[То же, 下之四, цз. 12]

Фрагмент, 96 x 27. Часть свитка, без начала. 3 листа (I-й неполный). 47 строк по 21 знаку. В тексте следующие заголовки толкований термина 八波羅表: 妄語戒第四; 磨觸戒第五; 八事戒第六..... 隨舉戒第八. Бумага желтоватая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, неровный, нередко беглый. Рукопись не окончена. Титров нет. (УШ-X).

от: □□[死或藥]食及以本.....

до: 為後犯亦故曰如前後亦如是以戒體形俱故介

Дх-712

895

[То же, 下之四, цз. 12(?)]

Фрагмент, 40 x 30,5. Начало свитка, 22 строки по 27-30 знаков. Правый нижний угол оборван, имеются лакуны. Содержит отрывок из толкования винаи о 8 тяжких грехах. Вначале - заголовок раздела: 比丘尼八波羅表篇. Бумага серая, грубая. Графление стерлось. Почерк кай. Начальный титр. (IX-XI).

от: 欲戒第一然制戒意有二一通二別言通者.....

до: .....作□想取已有想.....

352

Дх-1486

895a

[То же, 下之四, цз.12]

Фрагмент, 28 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца, без нижнего края. 17 строк. Бумага желтовато-серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 住者象[法].....

до:.....[簡]非天[与]畜男異女等男中不簡死[作].....

四分律刪補隨機羯磨, в 2 цз.

Автор 道宣.

"Да", XI, № 1808.

Дх-1488

896

Указанное сочинение, 卷下.

Обрывок, 11 x 25, содержит часть внешнего титра.....[羯]  
磨卷下. Бумага грязновато-коричневая. По внешнему краю вклеена соломинка и обрывок завязки свитка. (УП-УШ).

景德傳燈錄, в 30 цз.

Автор 道原. написано в 1004 г.

"Да", LI, № 2076; Nj., I524; F., 49.

Ф-2296

897

Указанное сочинение, цз.11

Рукопись без начала, 525 x 25,5. 271 строка по 24-26 знаков. Графление тонкое, с грубовато очерченными полями. Встре-

чается комментарий в двойную строку. Разметка и исправления красной тушью. Употребляются значки 3-х родов: 1 в началах биографий, о в начале частей биографий и · в конце фраз. Вычеркнутые красным знаки имеют справа отметку 3̄. Конечный титр. Под конечным титром печать владельца, сделана красной тушью, почерк кай: 李西鬼宅經記 (XI).

от: 得否·上坐曰·但作得道理·便得·寧乃梨佛子將法·  
雲居錫云什麼  
處最?山道理  
до: 壞然云·寧無我身

Подробное описание см. № 63;

а) см. № 62;

в) см. № 829.

Флуг, 1026.

### 法門名義集, в I цз.

Автор [李] 師政.

"Да", I, IV, № 2124; G., 6050; "Ди лу", 5336.

898

Дх-533

#### Указанное сочинение (?)

Фрагмент, 30 x 27. Часть свитка, без начала и конца, левый край сильно поврежден. 22 строки по 32-34 знака. Толкование терминов: 五濁, 大道, 八難, 四趣, 三千大千世界 и др., не совпадает с толкованиями в японском 佛教大辭典. Бумага серая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI)

354

от: 五濁 (далее идет толкование этого термина в 2 строки мелко-го прифта).

до: 一切衆生在.....

Дх-963

899

То же, 理教品第四

Фрагмент, 33 x 26. Часть свитка, без начала и конца, верхний край оборван, имеются лакуны. 22 строки, из них 9 полных, по 21-22 знака. Произведение, толкующее термины: 三仏, 三寶, 三寶三種, 三藏, 三乘, 四諦. К некоторым есть комментарий мелким прифтом. Комментарий не совпадает с толкованиями в японском 佛敎大辭典. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай. Имеется титр раздела (строка 4): 理教品法門名義第四. (IX-X).

от: 若犯戒者不得下賤人身况大人相 復次相好善惡二種

до: ..... 言第一義諸仏說法常依二諦共表一法不相還返維

Ф-194

900

То же, раздел 6-й и 7-й

Свиток, 122 x 29, без начала. 3 листа, 84 строки по 35-40 знаков. Бумага серая, коричневатая, плотная. Графление грубоватое, только отбивка полей. Почерк кай, не всегда четкий. Термины написаны крупными знаками, их разъяснения - мелкими, по 2 столбца в строке. Имеются титры разделов: 因果品法門名義第六; 世界品法門名義第七. (IX-XI).

от: ..... [阿]果 一者須陀恒果 此云修習无漏果名逆流 [或].....

до: 四天下 一者東佛波提人壽千五百歲 二者西佛瞿那入壽一千二百五十歲 三者南佛閼風人壽一千歲 四者北佛單越人壽千歲 无中天竺 耶人不生其 中名为雜處

Флуг, 143.

НЕОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ

НЕОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ ТИПА СУТР

901

Ф-204в

Фрагмент, 19 x 16. Часть свитка (продолжение), без начала и конца, нижний край оборван. 6 неполных строк. Бумага коричневатожелтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, с сильным нажимом. Титров нет. (УШ-Х).

от: 沁能与象口敷善果令一.....

до: 清淨福田令一切象生成[就]..... (далее заклеено).

Подробное описание см. № 7;

а) см. № 7;

б) см. № 658.

902

Ф-212

Фрагмент, 44 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 28 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 入僧堂塔寺□□□[僧]讀誦經典燒香供[養]

до: 今見此樹林 而失大光澤 唯原諸善身 令象在此住

903

Ф-214

Фрагмент, 157 x 23. Часть свитка, без начала. 3 листа. 80 строк по 18 знаков. Произведение, включающее dhāraṇī, обращенная к 多聞天王. Бумага белая, тонкая, мягкая. Почерк кай, местами беглый. На последней строке - колофон: 天慶丙辰三年十二

月廿五日与勘了。Дата соответствует 1196 г. (Годы правления тангутского государя 桓宗). Титров нет. Фрагмент из Хара-хото(?).

от: 唵[悟].....||此呪三遍或七遍天王[等].....

до: 非法則證甚深殊勝之功 此觀誦儀已竟

904

Ф-238

Фрагмент, 46 x 27. Часть свитка, без начала и конца. I лист, 28 строк по 26 знаков. Произведение типа 佛名經. Поклонение буддам, бодхисатвам и 3-м драгоценностям и обеты. Бумага грубая, плотная, коричневая. Графление тонкое. Почерк кай, местами беглый. Титров нет. (УШ-Х).

от: 敬礼 過現未來十方三世一切諸佛

до: 今日寔朝清淨各舉六念

Флуг, 138.

905

Ф-248

Фрагмент, 37 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист с лакунами. 25 строк по 18 знаков. Отрывок из буддийского произведения, рассказывающий о посещении отшельника неким 居士 慧能 若提子. Приводится притча о 2-х обезьянах, начавших драться и упавших в воду. Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный, угловатый, с нажимом на откидных вправо (позднее леву). (УП-УШ).

от:..... 無數生身

до: 變若在中 不空信者 應為現神 變令

906

Ф-268

Фрагмент, 45 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. Текст с 2-х сторон. Бумага желтоватая, тонкая.

а) Отрывок из сутры, рассказывающий о наказании за грехи, о человеке по имени 比豆梨 и уходе от мира 人王, 大海龍王, 金翅鳥王. Текст без начала и конца. 32 строки по 18 знаков. Почерк архаичный. Титров нет. (VI-УП).

от: 有慈心殘周象生強劫人賊盜切非道嬖犯他  
до: 海龍王復言我捨大海七寶[宮]鑿諸欲之[誤]  
Текст на обороте см. № 300.

907

Ф-271д

Продолжение свитка, 18 x 33. Три цитаты из разных произведений, 20 строк: 1) 9 строк по 45 знаков. Разговор Будды с 楊陳如 термине 法行. Почерк кэй, очень мелкий, четкий; 2) 3 строки по 35 знаков. Упоминается 離魔菩薩; 3) 8 строк по 50-55 знаков. Разговор с 舍利弗 о термине 法.

Подробное описание см. № 1413;

- а) см. № 1413;
- б) см. № 887;
- в) см. № 888;
- г) см. № 636.

908

Ф-276

Фрагмент, 97 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (I-й и последний неполные). Текст о царе 舍奴, передающем трон одному из своих 500 сыновей, сыну 提婆跋提夫人, обладающему 10-ю определенными качествами. Бумага коричневая, тонкая. Графление несколько грубоватое. Почерк архаичный. Титров нет. (VI-УП).

от: 量不..... || 王名曰舍[奴].....  
до: ..... 使不断絶即以

№ 938 - другая часть той же рукописи. Непосредственно не соединяются.

Ф-278

Фрагмент, 28 x 26. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист, 16 строк по 16 знаков (I-я и две последние - неполные). Содержит разговор царя с 吉利, который спасает человека, обреченного на казнь. Бумага коричневато-желтая, тонкая. Почерк несколько архаичный. Титров нет.(VI-УП).

от: 聞已諾應死者.....

до:.....[王]聞此[語].....

Ф-291

Фрагмент, 35 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 20 строк по 17 знаков. Содержит рассказ о женщине по имени 婆私吒 (Vasiṣṭhā), у которой умер единственный сын. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: □□□□□□[辱]諸水症嚴器[仗宰自防]□

до: 女人已於先佛殖象德本善男子我於是女

Дх-8

Рассуждение о 道人 и способах достижения им пути Будды с добавлением притчи о человеке, который не стал сеять после богатого урожая.

Фрагмент, 49 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван. I лист. 31 строка по 17 знаков, из них 6 неполных. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет.(УП-УШ).

от:.....時食}.....使水起身重

до: 三念有過去念未來念現在念有福念有罪



Дх-15

2 тетрадных листа. 21 x 12,5. Без начала и конца, текст с 2-х сторон:

а) Молитва, включающая dhāraṇī с объяснением обряда их произнесения. 16 строк по 14-15 знаков, первые 5 строк - четырех-  
сложная гата.

б) Наставление для желающих узреть Будду. 14 строк по 14-15 знаков.

Бумага светло-коричневая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

а.

от: 善將迴施 一切有情 汝而諸有情

до: 真言一彈指以大母指中指相念彈

б.

от: 即行住坐臥皆見白骨

до: 亦不來乃見似者當由心空想住也

Дх-18

Текст, говорящий о греховных поступках (虧行) монахов.

Фрагмент, 20 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 неполных строк. Бумага белая, плотная. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (VII-VIII).

от: □[足]雖多學[問].....

до: 諸服於陳故棄藥不求甘露藥迦.....

Дх-19

Текст о возмездии за неправильные пути, выражающемся в том, что человек нигде не чувствует удовлетворения.

Фрагмент, 12,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца.

6 строк, из них 4 полные по 17 знаков. Бумага светло-желтая, плотная. Почерк кай, крупный, с нажимом. Титров нет. (УП-IX).

от:.....[惡道服]  
до:.....有知識營功

915

Дх-24

Объяснение Буддой терминов 須陀洹, 阿羅漢 и др. в этом ряду.

Фрагмент, 28 x 26. Часть свитка, без начала и конца. В верхней части свитка - лакуна вытянутой формы. 7 полных строк по 17 знаков и 7 неполных. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. (УП-УШ).

от:[諸比丘犯四重]已不失禁.....  
до:[此經說].....

916

Дх-27

Незначительный обрывок буддийского содержания.

Фрагмент, 14 x 5,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 9 неполных строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое, едва заметное, ясно очерчены только поля. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....養樂[重]  
до:.....利汝

917

Дх-28

Незначительный обрывок буддийского содержания.

Фрагмент, 15 x 7. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[有]沙有  
до:.....三[千]

918

Дх-29

Текст, повествующий о раскаявшейся женщине, ставшей монахиней в городе 王舍城.

5 фрагментов, накладывающихся один на другой: 1) 7x12; 2) 7,5x12; 3) 7 x 10,5; 4) 7x10; 5) 6,5x9,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 1) 3 строки; 2) 4 строки; 3) 4 строки; 4) 3 строки; 5) 4 строки. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УІ-УП).

1)

от:言大德懺悔女[人].....  
до:衣持鉢至王舍.....

2)

от:反言汝云何乃嗟.....  
до:嗟二比丘[居三].....

3)

от:所猶不勉年少耶.....  
до:丘不[知足][俞].....

4)

от:.....[如是].....  
до:尊在王舍[城].....

5)

от:丘屋有疑不敢.....  
до:□白[佛].....

919

Дх-34

Беседа Будды с 舍利弗 о чистоте земли Будды.

фрагмент, 20,5 x 19. Верхняя часть свитка, без начала и конца. II неполных строк. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

362

от:.....[疾]嚴淨舍利弗言唯然世尊本所.....  
до:淨八□[比丘]不受諸法漏盡竟解

920

Дх-36

Толкование понятия 无有二法. В тексте часто повторяется строка 唯願為演說.

Фрагмент, 25 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 17 строк, из них 12 полных по 20 знаков (пяти-сложная гата по 4 стиха в строке). Бумага светло-коричневая тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. (УП-УИ).

от:.....諸法无[有二] 大悲為演說  
до:无空无无[相].....

921

Дх-52

Текст, в котором высказывается желание Будды (?), чтоб было много богатых, мало бедных, много добрых, мало жестоких и т.д.

Фрагмент, 11,5 x 20. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага желтовато-коричневая, двух-слойная. В одном месте под I-м слоем видно несколько иероглифов. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. (УИ-Х).

от:.....□唯願世[尊]為諸耶見眾 (2-я строка).  
до:.....[者]多清[慎者]少濁[澁者]□□[施]□

922

Дх-53

Текст, повествующий о раздаче богатств как средстве достижения совершенства.

Фрагмент, 13 x 13,5. Верхняя часть свитка, без начала. 7 неполных строк. Рукопись не окончена. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Титров нет. (УШ-Х).

от: 息若薩[若菩薩].....  
до: 法非以有量精[進布].....

923

Дх-64

Толкование терминов 妄想, 四種求.

Фрагмент, 40,5 x 22. Часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. Левый верхний угол поврежден, имеются лакуны. 24 строки, из них 22 полных по 17 знаков. Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Имеется разметка красной тушью в виде точек. Титров нет. (УП-УШ).

от: □[想]是名差別妄想云何攝受積聚妄想於

до: 四[如實知隨名]求如實知.....

924

Дх-72

Произведение о жизни Будды, поясняющее, почему Будда при рождении сделал 7 шагов и почему он родился в данном месте. Будда в тексте именуется 童子.

Фрагмент, 27x25. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. Правый верхний угол оборван, имеются лакуны. 18 строк, из них 6 полных по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УІ-УП).

от: .....師子王最勝行故趨行七

до: □□正法供養□□世界諸如來故[現]□□

925

Дх-73

Текст, толкующий понятие 佛性.

Фрагмент, 14,5 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 строк (неполных). Бумага белая. Строки обозначены сги-

Баги бумаги, в некоторых местах на сгибах появились разрывы.  
Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).  
от: □□[關五]者佛法.....  
до: 性云何名為佛性者是智.....

Дх-76 926

Фрагмент неясного содержания.  
Фрагмент, 30 x 12. Верхняя часть свитка, без начала и конца, нижний край обгорел. 2 неполных листа. 17 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).  
от: 寶量足受用不[想].....  
до: 正[等].....

Дх-79 927

Текст о поклонении Будде как средстве избежать возмездия. Упоминается имя 文殊.  
Фрагмент, 28 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 15 неполных строк. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. Над 10-й и 11-й строкой на полях крупный знак 經. (IX-XI).  
от: [礼]礼礼已舉頭頭.....  
до: 迴四還西.....

Дх-II6 928

Текст о различии в толковании термина 法 в буддизме и других учениях ( 外道 ).

Фрагмент, 25 x 25. Часть свитка, без начала и конца, правый верхний угол оборван. 17 строк по 17 знаков, из них 5 неполных. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....[我]是故

до: □□□不能遠雖忍法是諸外道非是正法

929

Дх-117

Текст, повествующий о понятии 檀婆羅[密].

Фрагмент, 20 x 10. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 неполных строк. Бумага светло-желтая. Графление тонкое, едва заметное. Почерк кай. Разметка красной тушью. Титров нет. (УШ-Х).

от: 於[我欲取].....

до: 剎之[身]·法□常.....

930

Дх-128

Текст о следовании истинному учению там, где есть три драгоценности.

Фрагмент, 11 x 21,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края оборваны. 6 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай, очень крупный. Имеется разметка красной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[生]·來詐佞[前受仲(?)].....

до:.....[戒·來於]□[佛·於三].....

981

Дх-5276

Оборотная сторона фрагмента. 10 строк по 19-23 знака.

от: 清樹舉其人无異攝受人不異行无異攝者行不異人攝受

до:.....捨離世間无常.....

Подробное описание фрагмента и стороны а см. № 20.

Дх-181

Беседа между учителем и учеником (без указания имен) о терминах 阿羅漢, 阿耨舍 и др. этого же ряда.

Фрагмент, 29 x 24. Часть свитка, без начала и конца, правый верхний и левый нижний углы оборваны, имеются лакуны. 17 строк, из них только 2 полные по 17 знаков. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (VI-УП).

от: 失不淨今時共行觀近弟子見已白師我□

до: □不能自知於衆生中.....

Дх-200

Содержание неясно.

Фрагмент, 6 x II. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 4 неполные строки, из них 1-я и последняя неразборчивы. Бумага желтая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (VI-УП). На обороте - три строки, написанные древнеуйгурским письмом. 2 из них зачеркнуты.

от: (2-я строка) .....[一切]行如光讀

до: (3-я строка) .....經若味句百偈+

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-201a

Содержание неясно.

Три фрагмента одной рукописи, два из них соединяются друг с другом: 1) 4x16, верхняя часть свитка. 3 неполные строки.

2) 10, 5x5, нижняя часть свитка, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага желтая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-IX).

1)

от: 便[故]示[涅槃]相而汝謂為實得[滅].....

до: □[是已以是因緣甚]大歡喜[得未].....



2)

от:.....[依此]忘  
до:.....[飢]鐘堂

Коллекция Н.Н.Кроткова.

935

Дх-202

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 10,5 x 12. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага серая, с белыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:□□□故有.....

до:不取相无回縁.....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

936

Дх-208

О бодхисаттвах, помогающих людям.

Фрагмент, 13 x 21,5. Часть свитка, без начала и конца. 7 строк, из них 2 полные по 17 знаков, остальные неполные. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Дважды (на 1-й и 4-й строках) красной тушью вписаны пропущенные при переписке знаки. (УП-УШ).

от:甚多世尊佛言阿.....

до:.....阿耨多羅三耶三[菩故阿難著]

Коллекция Н.Н.Кроткова.

937

Дх-214a

Фрагмент, 6,5 x 17. Нижняя часть листа содержит 1 строку с обрывком внешнего титра:.....[藏經]卷第卅三.Под ним библио-

течный знак 黎 и печать красной тушью, почерк чжуань. Текст печати: [瓜]沙州大王印. Бумага светло-коричневая почерк кай, небрежный. (XI).

938

Дх-231

Текст о сватовстве князя 滕王 к дочери князя по имени 律師 孩儿(?).

Фрагмент, 15 x 26. Часть свитка, без начала и конца, в середине большая полукруглая лакуна. 7 строк, из них 3 полных по 16 знакам. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (У1-УП).

от: 敵退乃還父王異遇尔乃受持方□□宜  
до: 托莫.....

Часть той же рукописи, что и № 908, непосредственно не соединяется.

Коллекция С.Е.Малова.

939

Дх-232

Текст в форме вопросов и ответов о термине 學无學.

3 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются:

1) 34x15. Нижняя часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 22 неполные строки. 2) 25x21. Нижняя часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны, 15 неполных строк. 3) 19,5x20. Верхняя часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. II неполных строк. Бумага желтовато-коричневая, хрустящая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (У1-УП).

I)

от:.....成就||.....[異]義是成就義  
до:.....所作为勝.....

2)

от:.....[三]味者是

до:.....[滅]已[不滅者无常滅].....

3)

от:.....[戰].....||.....如器械.....

до:彼二地得□□定得果初者依.....

Коллекция С.Е.Малова.

940

Дх-2366

Фрагмент, 5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 3 строки по 17 знаков. Графление тонкое. Почерк архаичный, беглый.

Беседа 文殊師利 с неким 天子.(У-VI).

от:薩不捨善提心而化度衆生桶? □□□□

до:[菩薩捨]□[成就].....

Подробное описание см. № 1444.

Коллекция С.Е.Малова.

941

Дх-241

Текст о вещах, достойных восхваления. Упоминается 廣  
訶衍經.

Фрагмент, 12,5 x 10. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага желтая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....千阿

до:.....第一大如

Коллекция С.Е.Малова.

942

Дх-244

Толкование термина 无相.

Фрагмент, 10 x 8. Нижняя часть свитка, без начала и конца.

370

6 неполных строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай.  
Титров нет.(УП-УШ).

от:.....[常]見[難於]二  
до:.....得生

Коллекция С.Е.Малова.

943

Дх-251

Беседы Будды с 阿難 с частым упоминанием термина 關淨提。  
Фрагмент, 22 x 16. Нижняя часть свитка, без начала и конца.  
12 неполных строк. Бумага белая, пожелтевшая. Графление тонкое.  
Почерк кай, архаичный. Титров нет.(УП-УШ).

от:.....有增減如我今者說  
до:.....[時]世藥||.....者

Коллекция Н.Н.Кроткова.

944

Дх-252

Содержание неясно.

Два фрагмента двух разных рукописей: 1) 3,5 x 8. Обрывок из  
середины свитка. 2 строки. Бумага светло-коричневая. Графление  
тонкое. 2) 4 x 3. Обрывок из середины свитка. 2 строки. Бумага  
желтая. Почерк кай. Титров нет.(УП-УШ).

1)

от:.....[醜]形或復有為  
до:.....殺者或復為人[色]

2)

от:.....[神呪].....  
до:.....[政]此法.....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

Дх-259

Фрагмент, 7 x 10. Обрывок без начала и конца. 4 неполных строки. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. Упоминается 香王 (Gandharāja ). (УП-УШ).

от:.....[中]絲女若[鞠].....

до:.....下太[作].....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-263

Текст неясен.

20 разрозненных обрывков одной рукописи: самый большой - 5,5 x 7,5, самый маленький 2 x 2. Друг с другом не соединяются. Бумага белая, запачканная глиной. Сохранилось тонкое графление и следы разметки красной тушью: точки, вертикальные и горизонтальные линии. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

Дх-265

Беседа Будды с 清淨慧菩薩.

Фрагмент, 28 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 12 неполных строк. Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....利此二

до:.....[清]淨是

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-270

Произведение, содержащее притчу о корове, не дающей молока.

Три фрагмента одного свитка, накладывающиеся друг на друга: 1) 3,5 x 10,5. 2 строки. 2) 5 x 10. 3 строки. 3) 4 x 11. 3 строки. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (VI-VII).

1)

от: □ [難得] 况復生 □ 介.....

до: 以水以水多故乳.....

2)

от: ..... [擊賊].....

до: 何 [方] □ [得].....

3)

от: ..... 諸.....

до: 不能獲得常 [戒] 常.....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

950

Дх-282

Текст, повествующий о том, как в области 婆羅痲斯 у жены князя 舍伽 родился сын, который именуется 慈尊.

Фрагмент, 25,5 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца, правый верхний угол оборван. 15 строк, из них 2 полные по 20 знаков. (Текст пятисложной гаты, по 4 стиха в строке). Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: ..... [郭] || ..... 富盛多威力

до: ..... 老流三果内 □ □ 大 [慈輝]

951

Дх-310

Перечисление имен святых, пришедших на собор, и описание сияния, исходившего от 觀世音菩薩.

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются:  
1) 32,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 19 строк по 18 знаков, из них 3 неполные. 2) 4,5 x 6,5. Обрывок из средней части свитка, без начала и конца. 3 неполные строки. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

1)

от: 无来[數].....

до:.....[山]□[山]黑山十大[寶山]

2)

от:.....告摩[訶].....

до:.....[此]象中.....

958

Дх-325

Содержание текста неясно.

Фрагмент, 5,5 x 7. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 4 неполные строки. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[世]尊若有比[丘].....

до:.....[心]若□□[有四].....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

954

Дх-338

Содержание текста неясно.

Фрагмент, 7 x 12. Обрывок из средней части свитка, без начала и конца. 5 неполных строк. Бумага желтоватая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, чуть архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....則為如來也是名[明見].....

до:.....[觀]如.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

374

Дх-340

Содержание текста неясно. Упоминается имя 阿難 .

Фрагмент, II x IO. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....緣非自然

до:.....亦如是

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-345а

Рассказ о постижении истины бодхисаттвой.

Фрагмент, I8 x I5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. IO строк. Бумага серая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от:.....菩[薩]服成[滿].....

до:.....故大捨是[菩薩]服成就捨離

На обороте см. № II87.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-350

Сочинение, повествующее о пире на горе 鐵圍山 и о благоденствии, установившемся в стране.

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются:



1) 38 x 15. Состоит из 2-х соединяющихся обрывков. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 22 неполные строки. 2) 11,5 x 17.

Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 неполных строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Разметка красной тушью. Титров нет. (УШ-Х).

1)

от:.....而成勝。服五百王子承善

до:.....障不寢

2)

от:辟蓮使千燈.....

до:切德圓滿。摩訶般若。利樂無邊.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

958

Дх-357

Беседа舍利弗 с Буддой о проповеди Будды с приведением притч о лотосе на горе 須弥山 и о человеке в пылающем городе.

Фрагмент, 18,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 13 строк, из них 8 полных, по 25-27 знаков. Бумага серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-X).

от:.....所[說一切]

до:.....如來所.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

959

Дх-367

Сочинение неясного содержания.

Фрагмент, 7 x 11,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 5 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:□□□□[心]亦不[可].....

до:攝法.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

376

Дх-372

Беседа Будды с монахом 比丘 о достижении 阿那律陀 с приведением притчи о некоем 梵志, разговаривавшем с 林獸, 鳥鳥, 狢狢狢(獸), 獼獸.

Фрагмент, 8,5 x 30. Часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон, по 7 строк с каждой стороны, по 34-35 знаков. В тексте говорится о путях познания брахмана на I-м этапе его жизни (梵志) и бродячего монаха (比丘). Бумага серая, грубая. Графление - отбивка полей красной тушью. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

А.

от: 之肉死馬死牛人之肉我今欲去唯畏於人時彼村獸與此梵志共論是已便捨而去梵

до: 善汝等當知此□□善時彼獼狢與此梵志共論是已便捨而去吾說此喻有何善邪

Б.

от: 康命終彼為□□[記]得究竟智生已盡梵行已立再作已辨不更受有知如真或自見彼

до: 有信持戒博聞惠施智慧聞此正法律已或心願[說]如是如是阿那律陀如是比丘必得

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-576

Сочинение неясного содержания.

Фрагмент, 7 x 9. Обрывок из середины листа, без начала и конца. 4 неполных строки. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

от: .....形湏影滅不敢.....

до: .....利[門].....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-383

Текст о явлении Будды.

Фрагмент, 15 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 9 строк по 17 знаков, из них 3 неполных. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: [一切諸].....

до: 盡離 [說由]..... 絕諸表示與色著法非共

Коллекция С.Ф. Ольденбурга.

Дх-412

Сочинение неясного содержания. Встречается термин 生死涅槃.

Фрагмент, 4,5 x 7. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 2 неполные строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от:..... 生死涅槃不厭.....

до:..... 大智慧行.....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-415

Сочинение неясного содержания.

Фрагмент, 7,5 x 6. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 5 неполных строк. Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от:..... 數榮鮮 [明].....

до:..... [言]汝先欲 [與]..... [言].....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-420

Беседа Будды о том, как избавиться от гордости (заносчивости).

Фрагмент, 20 x 9. Нижняя часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. II неполных строк. Бумага белая, запачканная глиной. Графление грубоватое. Почерк кай. (УП-УШ).

от:.....[我]淨若

до:.....樂出家

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-423

Текст, говорящий о соблюдении обетов.

Фрагмент, 6 x II. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 4 строки (неполные). Бумага белая, обгоревшая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:□□[我所而].....

до:.....攝備精進.....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-425

Текст, говорящий о 四向; о достижении состояния 斯陀舍, 阿那舍 и др.

Фрагмент, 13 x 12. Обрывок из средней части листа, состоит из 2-х соединяющихся друг с другом частей, без начала и конца. Текст с 2-х сторон, по 10 неполных строк с каждой стороны. Бумага плотная, белая, пожелтевшая. Графление тонкое. В средней части обрывка оставлен свободный квадрат шириной в 2 строки. Почерк архаичный, мелкий. Титров нет. (VI-VII).

▲

от:.....使中貪欲□願盡使結中願[悉].....

до:.....陀恒□至阿羅漢果九.....

Б

от:.....蓋作[證]似結□□空處解.....

до:.....縛中欲(?)取縛頭悉取縛蓋[中].....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

968

Дх-426

Содержание неясно.

Фрагмент, 5 x 8,5. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 3 неполные строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....緣所緣緣增[者].....

до:.....巧又諸菩薩如寶.....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

969

Дх-427

Обрывок текста с упоминанием 娑婆世界, [耨闍]崛山.

Фрагмент, 8,5 x 7,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 4 неполные строки. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:崛山共大.....

до:薩象威嚴.....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

970

Дх-428

Текст, повествующий о 地獄餓鬼.

Фрагмент, 8 x 10. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 5 неполных строк. Бумага светло-желтая, тонкая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

360

от:.....而生因緣.....

до:.....[无常].....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-481

971

Сочинение неясного содержания.

Фрагмент, 4 x 14,5. Нижняя часть свитка, узкая полоса в 3 неполные строки. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УШ-Х).

от:.....[願少]

до:.....又[他]□土諸來

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-482

972

Фрагмент, 16 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 9 строк. Титр раздела:分別根品第二之二.  
(УШ-Х).

от:九得邊.....

до:心心所必俱 諸行相或得.....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-483

973

Текст, повествующий о чистоте и мудрости.

Фрагмент, 10,5 x 10. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УШ-Х).

от:.....[無量諸]菩薩等

до:.....為究竟一切

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-435

Сочинение неясного содержания.

2 фрагмента одного текста, друг с другом не-соединяющиеся:

1) 9 x II,5. Нижняя часть свитка. 7 неполных строк. 2) 4 x 4,5. Обрывок из средней части листа. 2 неполные строки. Бумага светло-коричневая, тонкая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

1)

от:.....[廣]||.....弊  
до:.....[是]之[故闊淨提]

2)

от:.....[非因]時草生.....  
до:.....[從]他生不.....

Дх-436

Сочинение неясного содержания.

Фрагмент, 7 x 7. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 4 неполные строки. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:汝家.....

до:今日難未.....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-438

Текст, повествующий о 禪, как средстве достижения чистоты.

Фрагмент, 17 x 7. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 9 неполных строк. Бумага белая, пожелтевшая, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УІ-УІІ).

от:菩薩.....

до:閑二禪.....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-440а

Текст, повествующий о постижении истины человеком по имени 月蓋.

Фрагмент, 17 х 20. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Верхний край оборван, нижний — сильно поврежден, имеются лакуны. Текст с 2-х сторон. А) 13 неполных строк. Бумага белая, тонкая. Почерк кай, мелкий. Графление тонкое. Титров нет. (IX-XI).

от:.....第三煩[忍]..... (2-я строка)

до:.....身化盡.....

Сторону Б см. № 1482.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-442

Текст, повествующий о событиях, происшедших после нирваны Будды.

Фрагмент, 7 х 9. Обрывок из средней части листа (на стыке 2-х листов), без начала и конца. 3 неполные строки. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от:.....問佛涅槃後六[群].....

до:.....後以何為.....

Дх-446

Фрагмент, 6 х 8. Нижняя часть свитка, край полей оборван. Содержит окончания 2-х строк. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, небрежный. Титров нет. (VII-VIII). Вероятно, приписка к рукописи сутры, говорящая о достижении "того берега".

от:.....[讀]者登彼岸之果

до:.....生獲深法忍又願捨身

Коллекция Н.Н. Кроткова.



Дх-447

Беседа Будды (?) с 須菩提 о 6 парамитах.

Фрагмент, II x II,5. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 8 неполных строк. Бумага белая, плотная, запачканная глиной. Графление тонкое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УІ).

от:.....[釋]支[佛].....

до:.....[斷]者有取放者須菩提.....||.....法[亦].....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-454a

Текст с объяснением терминов 畜生 и 外道.

Фрагмент, 7 x IO,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 3 неполные строки. Бумага белая, пожелтевшая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:戒除國王[餘].....

до:為外道邪見人.....

Дх-456

Сочинение неясного содержания.

Фрагмент, II x 9. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 5 неполных строк. Бумага хрустящая, светло-желтая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УПІ).

от:疲獸.....

до:說

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-457

Беседа Будды и 憍尸迦, разъясняющая термины 般若波羅蜜多 и 无上正等菩提.

Фрагмент, 15 x 20,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 10 неполных строк. Бумага белая, запачканная глиной. Графленое тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....人等教中千界諸有情□皆趣无上  
до:.....教化三千大千[世界].....

43: 168

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-461

Текст, повествующий о границах познания Будды.

Фрагмент, 15 x 12,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 8 неполных строк. Бумага белая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

с: □壞寶□□子是[為].....  
до: □□慧卷无有餘.....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-478

Текст, объясняющий понятие 涅槃.

Фрагмент, 9 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 5 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[身]影以顛力故於  
до:.....[涅槃]為[二]身故

Дх-482

Сочинение неясного содержания.

Фрагмент, I4,5 x II. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[善]男子佛即

до:.....无邊一

Дх-483

Беседа Будды и舍利弗 о том, как некий бодхисаттва одержал победу над魔王.

Фрагмент, I5 x 28. Часть свитка, с лакунами по краям, без начала и конца. II строк, из них 6 полных по 26-28 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай мелкий. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....若波羅蜜以方便力[无量]□□

до:.....見□□[自]然而有師子之[座菩薩]□

Дх-492

Текст, касающийся различных видов禪門.

Развернутый тетрадный лист, 20 x II. Текст с двух сторон. Верхний край оборван. На странице А и Б по 6 строк (неполных), на странице В - 3 неполные строки. На странице Г - рисунок собаки, на которой восседает, очевидно, Будда. Рисунок замазан тушью. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....常覺悟一念淨心无染(стр.А)

до:.....衆多聞習專(стр.В)

Дх-495

Текст, рассказывающий о женитьбе князя, о нападении на него разбойников и победе над разбойниками.

Фрагмент, 30,5 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван. 19 неполных строк. Бумага коричневая, хрустящая. Графление местами грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 歡懷媒人還.....

до: 有一切[生理].....

991

Дх-497

Беседа Будды с 治世解王 о деяниях бодхисаттв.

Фрагмент, 29 x 13,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 22 неполные строки. Бумага светло-коричневая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....是深問如[來].....

до:.....般若

992

Дх-501

Текст, повествующий о различных преступлениях, в частности, об убийстве отца.

Фрагмент, 10,5 x 8,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага коричневая, потемневшая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[生習].....

до:.....[在]生之日熱父

993

Дх-508 б

Текст, в котором учение Будды уподобляется потоку и постижение истины - драгоценностям.

Оборотная сторона фрагмента. Текст без верхнего края, без начала и конца. 6 строк (пятысложная гата). Много помарок и поправок.

от:.....沙水 蓮中法生流 花開花生子 說我本根由  
до:.....[施人]□[有] 惡[人女]□□ 不能成.....

Подробное описание фрагмента и страниц А см. № 665.

994

Дх-510

Текст, описывающий молитвенное собрание.

Фрагмент, 10 x 11,5. Левая часть тетрадного листа, без нижнего края, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай, неумелый и неровный. Строки обозначены сгибами бумаги. Помарки (зачеркнутые знаки). Титров нет. (IX-XI).

от:是諸眾.....

до:供養已恭敬一切普誦

995

Дх-524

Текст, касающийся термина **不可思議** по отношению к бодхисаттвам.

Фрагмент, 33 x 26. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 20 строк по 17 знаков, из них одна неполная. Бумага белая, тонкая. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (VI-VII).

от:波羅蜜時作是願言我今已此六波羅蜜施

до:.....者心不

996

Дх-526

Текст в форме вопросов и ответов о постижении истины на небесах **无色界** с приведением притчи о плодах, из которых ранче созревшие раньше падают. Есть ссылка на **讚菩薩品**.

Фрагмент, 24,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, оба неполные. 14 строк по 17 знаков, из них 2 неполные. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет.(УП-УШ).

от:.....未熟智心

до:.....[若是]般若波羅[蜜]

997

Дх-582

Текст в форме вопросов и ответов с упоминанием **般若波羅蜜經**.

Фрагмент, 20,5 x 12,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца, с лакунами. 13 неполных строк. Бумага светло-коричневая, тонкая. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет.(VI-УП).

от:願.....||問曰.....

до:佛現神足放[金色].....

998

Дх-548

Текст беседы Будды с монахами и наставления , как монах должен себя вести, с уподоблением некоторых правил отдалению от раскаленной плиты, а тревожений этого мира со змеей, спящей в сердце человека.

Фрагмент, 87 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 2 листа (I-й неполный). 46 неполных строк. Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.(УП-УШ).

от:雙樹間將入涅槃[躡是].....

до:以持戒之鉤早并除.....||不出而.....

999

Дх-552

Текст, характеризующий 10 земель бодхисатвы.

Фрагмент, 44 x 22. Верхняя часть свитка, без начала и кон-

ца. I неполный лист. 25 неполных строк. Бумага белая, плотная, имеются лакуны. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 之心者所未.....

до: 觀行流轉无明麁相現前无明此二无明.....

Дх-559

1001

Беседа Будды с 須菩提 о том, как бодхисаттва должен помогать людям.

Фрагмент, 44 x 26,5. Часть свитка, левый нижний угол оборван. I неполный лист. 23 строки, из них 12 полных по 17-18 знаков. Бумага светлокоричневая, тонкая. Графление тонкое, неровное. Почерк архаичный. Титров нет. (VI-VII).

от: 共法今何以但講[在方]□得般若波羅蜜

до: 為有<sup>2</sup>偏<sup>2</sup>名有不.....

Дх-560

1002

Беседа Будды с 周那 о том, что необходимо делать наставнику 導師 для обращения учеников на путь истины.

Фрагмент, 36,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца, верхний край поврежден, правый нижний угол оборван. 2 листа, оба неполные. 19 строк, из них 8 полных, по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк архаичный. Титров нет. (VI-VII).

от:.....[曩]佛告周[那].....

до: [有]異[海]□□□□[成變化]具足成就通證是

Дх-571

1003

Рассуждение об ограничениях (戒), о жизни и смерти с рядом уподоблений, в том числе уподоблением стремления к жизни радости червя 經婆 при виде дерева, которым он питается.

390

Фрагмент, 31 x 25,5. Часть свитка с большими лакунами по нижнему краю, без начала и конца. 1 неполный лист. 18 строк, из них 10 полных по 17 знаков. Бумага белая, тонкая. Графление тонкое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УІ).

от: 所生之本是諸善根之繫首也如□□□□  
до: 迷惑受著生死繫猶如獄囚繫獄本女亦

1004

Дх-572

Беседа Будды и **隆池波倫** с упоминанием **量无竭**. Очевидно, конечная часть одного из переводов **大品般若經**.

Фрагмент, 43 x 25. Часть свитка, без начала и конца, края повреждены, имеются лакуны. 1 неполный лист. 26 строк, из них 2 полные по 18 знаков. Бумага белая. Графление грубое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УІ).

от: 力无衆生乃至无和者見者无色.....  
до: .....[身]乃遍□光以敬界心敬□故智

1005

Дх-578

Рассуждение о понятии **菩提** как средстве достижения нирваны.

Фрагмент, 27 x 23. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 2 листа, оба неполные. 15 неполных строк. Бумага белая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УІ).

от: .....得五力因五力得七覺分  
до: .....[因是]+[種因出生世]□□□

1006

Дх-586

Содержание неясно.

Фрагмент, 3 x 9. Обрывок из нижней части листа, без начала и конца. 1 неполная строка и правая часть другой строки. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).



от:.....能為衆生廣說星  
до:.....[所重者若].....

Дх-590

I007

Рассуждение о милосердии 慈 как средстве постижения истины.  
Фрагмент, 30,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца, правый верхний и нижний углы оборваны. I неполный лист. 18 строк по 17 знаков, из них 3 неполные. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-УI).  
от:.....二者觀三[者].....  
до:□□早報者悉令衆生令我□之如是慈悲

Дх-606

I008

Беседа Будды с 須菩提 о понятии 无生法忍.  
Фрагмент, 28,5 x 25,5. Часть свитка, левый нижний угол оборван, без начала и конца. 18 строк, из них 4 полные, по 17 знаков. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УII-УIII).

от:.....[罵]我||者誰割我者誰以惡言加[我]□□□刀仗害  
до:佛住[是].....||種[智].....

Дх-607

I009

Беседа о достижении радости и покоя и удалении от горестей.  
Упоминается 觀世音菩薩.  
Фрагмент, 19 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. II неполных строк. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (УIII-X).

от:[今時]觀世音菩薩[廣].....  
до:之所燒宮

392

Дх-638

1010

Рассуждение о понятии 善什囉.

Фрагмент, 21 x 24. Часть свитка, без начала и конца, правый верхний угол оборван, верхний край поврежден. 10 строк, из них 2 полные, по 17 знаков. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....根契菩薩[說]善什囉者□  
до:.....知

Дх-642

1011

Беседа Будды (?) с человеком по имени 才明 о бедствиях, постигающих народы, и о спасении, которое дает им Будда. Упоминается государство 光臨 и домовладелец по имени 彈[老辺].

Фрагмент, 41 x 26. Часть свитка, без начала и конца, нижняя часть повреждена, 1 неполный лист. 23 строки, из них 7 полных; по 17 знаков. Бумага светло-желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:□瘴疾滅.....  
до:鬼神畜生之苦今成.....

Дх-648

1012

Текст, содержащий конец перечисления 15 законов следования наставнику(依師法).

Фрагмент, 11 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 6 строк, из них 4 полные, по 17-18 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[善]給与  
до:.....十一者

1013

Дх-654

Текст, содержащий характеристику заблуждений, свойственных "внешним путям" 外道.

Фрагмент, 4I x 26. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 26 строк по I7 знаков, из них 2 неполные. Бумага желтая, темная, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УП).

от: 正命自活何以故无智慧火不[解]口[故]是諸  
до:.....[非]相非无[相].....

1014

Дх-660

Конец текста с упоминанием имени 阿難.

Фрагмент, IO x I8,5. Конец свитка, верхний и нижний края оборваны. 2 неполные строки. Бумага белая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 廣合流布阿難[行].....  
до: [佛]足一心奉行

1015

Дх-666

Боеда о том, как бодхиоттва должен просветлять все живущее, с уподоблением его учения драгоценной колеснице 寶車.

Фрагмент, 32,5 x I8,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. I8 неполных строк. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. (IX-XI).

от:.....入大海  
до:.....[之]忍慙欲忍辱作琢斫却六

1016

Дх-679

Рассказ о дереве 反戾, посаженном государем.

Фрагмент, 12,5 x 16. Верхняя часть свитка, на стыке двух листов. 7 неполных строк. Бумага коричневато-желтая, тонкая. Титров нет. Почерк кай, несколько архаичный. (УП-УИ).

от: [我] 離善.....

до: [樹] 名反戾主自種 [之].....

1017

Дх-688

Беседа Будды с 須菩提 и 憍尸迦.

Фрагмент, 10 x 12,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 5 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 為隨順法不為正答 [不].....

до: [佛] 告釋提桓因須菩提.....

1018

Дх-690

Рассуждения о возмездии в нынешней жизни за грехи в прошлой.

2 фрагмента одной рукописи: 1) 16 x 15. Средняя часть листа, без начала и конца. 9 неполных строк. 2) Маленький обрывок, 4,5 x 6. 1 неполная строка. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

1)

от:.....[報]業.....||.....惡或於.....

до:.....以知然現見世為善之者.....

2).....德以無所得].....

Дх-693

1019

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 11 x 10,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[生中]受大苦惱  
до:.....[為]法因

Дх-694

1020

Рассуждение об изучении шести законов 六法.

Фрагмент, 8,5 x 5,5. Обрывок прямоугольной формы из средней части листа, без начала и конца. 4 неполные строки. Бумага серая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....學六法為.....  
до:.....羯磨[若].....

Дх-695

1021

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 4 x 9. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 2 неполные строки. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....波羅蜜多令時令[時].....  
до:.....忍精進靜般若波.....

Дх-703

1022

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 35 x 8. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 18 неполных строк. Бумага белая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

396

от:.....[謂]我先來  
до:.....用[如]世

1023

Дх-723

Текст о соблюдении законов брахманами 婆羅門.

Фрагмент, 5 x 25. Часть свитка, без начала и конца, узкая вертикальная полоска, нижний край оборван. 3 неполные строки. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Отметки красной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от: □□[大自在天无世間].....

до: 羅門違越名普婆羅門法為欲食突妄起計於彼祀中  
[呪行]□□[書]諸].....

1024

Дх-733

Текст о явлении Будды в различных обликах.

Фрагмент, 2I x 2I. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 9 неполных строк. Бумага светло-желтая плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:.....[勝]||.....令其

до:.....[成就]若諸象生欲身自在遊行十

1025

Дх-752

Текст, повествующий, как 舍利弗 и другие узрели бесчисленных будд всех миров. Упоминается явление Будды под деревом 菩提.

Фрагмент, 14 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. 7 строк, из них 6 полных, по 17 знаков. Первые 5 строк - семисложная гата (по 2 стиха в строке). Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, слегка архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от: 彼處大解自在.....

до: 未來現在諸佛無量無邊今時舍利弗大衆

I026

Дх-758

Отрывок, описывающий скорбь Будды (?) о людях, погрязших в грехах, и его помощь им.

Фрагмент, 15 x 23,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 9 строк, из них 6 полных, по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: [遷起過生死故非]□□[常不變故一相言語]

до: 一[切]衆生衆苦.....

I027

Дх-769

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 16 x 5,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 9 неполных строк. Бумага желтая, тонкая. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 不覺[能].....

до: 能摩.....

I028

Дх-776

Текст о помощи божествами людям путем превращения в животное, чтобы дать людям съесть свое мясо и тем самым внушить им мысль о том, что нельзя никого убивать; с уподоблением тому, как злые духи вселяются в тело больного.

Фрагмент, 31 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 17 строк по 17 знаков, из них 3 неполные. Бумага светло-желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....有断者為法曰緣能  
до:.....闍羅鳥身為諸

1029

Дх-791

Рассуждение о стремлениях человека. Один из абзацев начинается словами: **第五願**.

Фрагмент, 41 x 11. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 25 неполные строк. Бумага светло-желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 很惡..... || 得第三禪樂[者].....

до: 此言願去我身.....

1030

Дх-806

Беседа Будды и **大王** о милосердии Будды даже по отношению к голодным духам в царстве духов.

Фрагмент, 13,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 17 знаков. Бумага серая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. (IX-XI).

от: 受諸苦惱不可具說汝今應當發慈悲心時

до: 以佛心力自莊嚴故過算數却令彼惡人發

1031

Дх-841

Текст об удалении от мирских соблазнов.

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются.

1) 12,5 x 19. Нижняя часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 8 неполных строк. 2) 9 x 18,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 6 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).



1)

от:.....[破].....知識遠難破正見[者]□[離]  
до:.....染以習近故多有所壞是故我應

2)

от:.....智.....||.....薩復有十法得不離善知識何等  
до:.....[不]□[開]□[波].....

I032

Дх-845

Текст об истинном прозрении.

Фрагмент, 6 x 18,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 3 неполные строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....[行相]如來如寶覺為無相  
до:.....覺為無相生長門是處相如

I033

Дх-847

Текст о правилах поведения монахов и монахинь. Говорится о произнесении Буддой dñyaṅī.

Фрагмент, 35 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Фрагмент сильно поврежден. 20 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х). На обороте обрывок заглавия(?):.....□首場經卷(?)弟(?).....

от: □□[是]四事若[不].....  
до: 慰[合]共開悟.....

В тексте упоминается 摩登伽, возможно, 摩登伽經.

I034

Дх-856

Текст о помощи добрых друзей человеку, раскаивающемуся в грехах.

Фрагмент, 6,5 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 4

строки по 17 знаков, из них 2 неполные. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: [讚] 歎 [人所] 尊重故 [知] 未 [必] 招 [樂] 果 [過去]

до: 為利益是故弟子.....依十方

I035

Дх-870

Беседа о возмездии за злые или неблагоприятные поступки.

Фрагмент, 43 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, оба неполные, 25 строк по 17 знаков, из них 5 неполные. По верхнему краю 5 симметричных узких лакун до 8 см длиной. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....[多起]不

до: □ □ □ 是人智慧. 明利能 [消惡業] □ □ □ □

I036

Дх-879

Текст о следовании истинному закону и о явлении Будды среди людей.

Фрагмент, 24,5 x 15. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 14 неполных строк. Бумага светло-коричневая плотная. Графление едва заметное. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 常念順行護持正法.....

до: 賊出陵男入荷負無生[人生].....

I037

Дх-899

Описание различных областей, прилегающих к горе 須弥, сведения о возрасте людей и их росте в каждой из них. Упоминаются следующие правители областей: на западе - 毗樓博叉, на севере 毗沙門, на востоке 提頭賴吒.

Фрагмент, 45,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 26 строк по 17 знаков, из них 9 неполные (оборван правый верхний и

нижний углы). Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, Титров нет. (УШ-Х).

от: [自然其中男女壽命俱].....

до: 食自然无所之少湏弥顶上名切利天此天

I038

Дх-902

Беседа Будды (?) с舍利子 о различных видах мудрости. Упоминается 烏波尼沙陀.

Фрагмент, 14,5 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 8 строк по 17 знаков, из них 2 неполные. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 子假使三□[大千世].....

до: 退轉菩薩智如是乃至□□繫屬一.....

I039

Дх-905

Текст, кратко излагающий жизнь Будды.

Фрагмент, 19,5 x 16,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 18 неполных строк, из них 9 - пятисложные стихи. Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:..... 以此偈

до:..... 董子受佛教勅即[他]□□□

I040

Дх-914

Текст о выдающихся учителях буддизма. Упоминается 烏鳴 и 跋弥國.

Фрагмент, 25 x 11,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 14 неполных строк. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: □□□ 烏鳴兼說.....

до: 從[於]□五日布.....

I041

Дх-917

Беседа Будды с бодхисаттвами, именуемыми 明天, о Будде, появившемся ныне.

Фрагмент, 24 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 12 неполных строк. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:汝已曾於過去□□諸佛所.....

до:□□□□[心行念].....

I042

Дх-945

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 4,5 x 12,5. Обрывок нижней части листа, без начала и конца. 2 неполные строки. Бумага светло-коричневая, грубая. Почерк кай, крупный, с нажимом. Титров нет. (IX-XI).

от:.....而如來身實不

до:.....? 第九復次

I048

Дх-974

Беседа Будды и 阿難 о различных видах удаления от мирских забот.

Фрагмент, 10,5 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. 3 первые строки - пятисложная гата. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:頗有[能信].....

до:□□□若比丘.....

I044

Дх-976

Беседа Будды и 阿難陀.

Фрагмент, 14 x 11. Верхняя часть свитка, без начала и конца.

8 неполных строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 時阿[難].....

до: 菩薩勝德相應慧.....

I045

Дх-983

Начало сутры, повествующей о собрании в 給孤獨園. Судя по тому, что монахи транскрибируются 苾芻, это, очевидно, перевод Сянь-чжуана.

Фрагмент, 19,5 x 13. Нижняя часть начала свитка. 12 неполных строк. Бумага светло-коричневая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI). На обороте - знак 乘.

от:.....[樹]給孤獨園與大苾[芻].....

до:.....或自畫

I046

Дх-9856

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 6,5 x 19. Часть свитка, без нижнего края. 4 строки. Бумага светло-коричневая. Почерк кай, неумелый. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....恒賴[此時]□□燈覺道.....

до:.....[等]祇園之葉[落].....

Подробное описание фрагмента и стороны А и см. № II5I.

I047

Дх-986

Беседа о том, как избежать возмездия за грехи. В тексте разбираются понятия 三障, 七種心.

Фрагмент, 29 x 24. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 16 неполных строк. Бумага светло-коричневая плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Толкование 七種心, в последней части фрагмента совпадают с толковани-

ем (без указания источника) термина 七種懺悔心 в японском  
佛敎大辭典.(IX-XI).

от:.....難生[死].....

до:.....[我等相与 耽染].....

I048

Дх-988

Беседа Будды с 阿難 о людях, впервые услышавших проповедь Будды или узревших его.

Фрагмент, 22 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 13 строк по 17 знаков, из них 3 неполные. Бумага светло-коричневая, много мелких лакун. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от:.....即.....||.....自言我善信等.....

до:前[罪所行].....今已後□□□

I049

Дх-989

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 10 x 8. Нижний край свитка, без начала и конца. 4 неполные строки. Бумага светло-коричневая, грубая, грязная. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....德??念了

до:.....持願罪消持

I050

Дх-990

Текст неясного содержания.

2 фрагмента разных рукописей: 1) 15,5 x 8,5. Обрывок из средней части свитка, без начала и конца. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X). 2) 3,5x11. Обрывок из средней части свитка, без начала и конца. Бумага грубая. 1 строка: 3 крупных знака 大乘寺. (IX-XI).

1) 9 неполных строк.

от:.....无寶香供養託[種].....

до:.....[有]淨良□[安]識.....

I051

Дх-991

Текст о различных видах возмездия и воздаяния. Беседа Будды с 大王.

Фрагмент, II x I7. Часть свитка, верхний и нижний края оборваны, без начала и конца. 8 неполных строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай (мелкий). Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[箭捨難]重擔[起出]有[難].....

до:.....[是]脩致長夜樂不如是作得長夜苦大王善男子善女人.....

I052

Дх-1008

Текст неясного содержания.

7 фрагментов тетрадных листов, без начала и конца, с лакунами, сильно повреждены. Текст с 2-х сторон по 6 неполных строк.

1) 10,5 x 14,5.

2) 10 x 11. Фрагмент состоит из 2-х соединяющихся обрывков,

3) 10,5 x 12. Фрагмент состоит из 2-х обрывков.

4) 10 x 11,

5) 10 x 12. Фрагмент состоит из 2 обрывков.

6) 10 x 11,5.

7) 10 x 12.

Бумага белая, пожелтевшая. Графление грубоватое. Почерк кай, неискусный, крупный. Разметка черной тушью (китайская точка) и наредка красной (знак ⊙, очевидно, отделяющий те места, где должен быть абзац, и точки). Титров нет. (IX-XI).

I052a

Дх-1009 а,г

Текст о болезнях как возмездии и о излечивающих их лекарствах.

а. 2 тетрадных листа (1 и 2), стр.1-4. 27 строк. Титров нет.

от:主奉為病患回緣之福會也

до:(строка 2-я, стр.4)虎驚忙而驢米 倪說續命□

г. Продолжение тетради, стр.9-12. 25 строк. Титров нет.

от: 即司一千僧遠却四山林

до: 說菩提心口稱觀世[音]

После текста запись монаха-переписчика (4 строки): 已亥季  
三月廿八日<sup>金光明寺?</sup>龍興寺[僧]|| 已亥季二月廿八日靈[音]□||  
僧惠深書手記師父.....|| 律靈音寺僧惠深供養.

Подробное описание см. № 1362;

б) см. № 1300;

в) см. № 1255;

д) см. № 1362.

I053

Дх-1021

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 6 x 27,5. Окончание свитка. Имеются лакуны. 3 неполные строки. Бумага серая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай. Разметка красной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от: .....[環]是用.....

до: 即名得仙[性]

I054

Дх-1027

Беседы Будды с 大慧 о действиях Будды и законе с уподоблением их следам на песке Ганга.

Фрагмент, 9 x 24. Часть свитка, без начала. 5 строк, из них 4 полные+по 34-36 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. Рукопись не окончена. (IX-XI).

от: 信受大慧真實如來越心意意識所見之相不可於中立譬喻然亦有時而為違立言

до: 捨本性恒與火不俱時生故諸凡惡人謂地被[燒而].....

I055

Дх-1040

Поклонение святыням, в том числе 妙法[蓮華經].

Фрагмент, 12 x 10. Верхняя часть свитка, без начала и конца.



7 неполных строк. Бумага коричневая, грязная. Графление тонкое. Почерк кай, с сильным нажимом. Титров нет. (IX-XI).

от: 誓首歸依妙法.....

до: 始從虛蕘至雙.....

I056

Дх-1044

Текст неясного содержания. Упоминается 勿抱嚙尸.

Фрагмент, 2I x I2,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца, на стыке двух листов. 8 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[然]||.....女等勿抱嚙尸卧種種

до:.....可保令勸諸衆等勤

I057

Дх-1054

Текст неясного содержания.

Фрагмент, I6 x II. Верхняя часть листа, без начала и конца. 7 неполных строк (четырёхсложная гата). Бумага серая, плотная. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от: □此修行如.....

до: 於三寶所起.....

I058

Дх-1059

Текст неясного содержания. Упоминаются 五百羅漢.

Фрагмент, I9 x I3. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 10 неполных строк. Бумага серая, плотная, грубая. Почерк кай, крупный, несколько небрежный. На обороте - надпись:..... 為  
薩拈在? 寺. (IX-XI).

от:..... 薩著又 □

до:..... 處沙門分斷俱 □

Дх-1060

1059

Текст, повествующий о 八恒佛.

Фрагмент, 19,5 x 28. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 15 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Поля отмечены проколотыми дырочками. Местами - остатки графления бурой краской. Почерк кай, местами беглый. Титров нет. (IX-XI). В тексте упоминается 法華經, а также имена: 提婆達多, 日月燈佛, 自在燈王 и ..... [自在]天授品, из какого произведения - не установлено.

от:.....[在]天授品云

до:.....即我身是故為住時常□□□

На обороте два неумелых изображения человеческих рук.

Дх-1061

1060

Текст о причинах и следствиях с частым упоминанием терминов 无漏, 有漏, 无常.

Фрагмент, 20 x 9. Нижняя часть листа. Имеются лакуны. 11 неполных строк. Бумага серая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[是无].....||.....[无]为无漏說常□

до:.....[常]无[常]

Дх-1063

1061

Текст, описывающий 32 признака Будды.

Фрагмент, 24,5 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 15 неполных строк. Бумага белая. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:奉施故得手.....

до:功徳故得白囊相供.....

1062

Дх-1066

Фрагмент, 10,5 x 16,5. Обрывок из средней части листа, без начала и конца, с одной неполной строкой текста:..... 不要 << 再平? . Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай, крупный. Титров нет. (УИ-Х).

1063

Дх-1070

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 13,5 x 7,5. Нижний край свитка, без начала и конца. 9 неполных строк. Бумага белая, пожелтевшая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от:..... 万[億].....

до:..... [以] 錢 || ..... [万]

1064

Дх-1072

Текст о въезде князя и его жены, опечаленных странными речами наследника трона.

Фрагмент, 14,5 x 23. Часть свитка, без начала и конца. На стыке 2-х листов. 8 строк, из них 2 полные, по 17 знаков. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:..... [尊不宜] 復還 [世汝] □ [自]

до: 欲見..... || 耳.....

1065

Дх-1076

Текст о первой земле бодхисаттвы.

2 фрагмента одной рукописи, накладывающиеся друг на друга: А. 25 x 22. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Нижний край обуглен. 14 неполных строк. Б. 25 x 20. Верхняя часть свит-

ка, 13 неполных строк. Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

А.

от:.....初地.....  
до:心深□[菩]□□名為[菩提].....

Б.

от:已說入初地方便反.....  
до:切遍□未來現在十方.....

В начале фрагмента обрывок титра раздела:.....[品第?].

I066

Дх-1080

Текст неясного содержания.

Фрагмент, II x 8. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага желтая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....咸歡喜  
до:.....[彼高座]

I067

Дх-1081

Беседа Будды с 阿難.

Фрагмент, 10,5 x 9. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....等樂見世尊即.....  
до:.....即開[其]产.....

I068

Дх-1085

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 9 x 10. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 4 неполные строки. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. По-

черк кай. На 1-й строке сохранился конец титра: ..... 一段經  
文卷八十五.(УП-УШ).

от:.....羅蜜甚深世

до:.....[甚]難世尊辭如人

I069

Дх-1092

Текст, говорящий о причинности с уподоблением змее, обняв-  
шей жемчуг 摩丘, с приведением рассказа о 2-х братьях, ушедших  
от мира во время будды 迦葉. Упоминается 釋迦文佛.

Фрагмент, 10 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 6 строк,  
из них 4 полные по 17 знаков. Бумага белая, тонкая. Графление  
тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет.(УП-УШ).

от:.....[有人]有見佛曰[緣无飲食]

до:[文佛出世]—人生長者家—人作[大]□□

I070

Дх-1097

Текст о посещении неким брахманом ( 梵志 ) дома пахаря, у  
которого умер сын, и разговор его с матерью умершего, которая  
ела, несмотря на смерть сына, и с сестрой, которая не плакала.

Фрагмент, 25,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Пра-  
вый верхний угол оборван. I неполный лист. 15 строк по 16 знаков,  
из них 5 неполные. Бумага желтовато-коричневая. Графление тон-  
кое. Почерк кай. Титров нет.(УШ-Х).

от:.....[梵]志語曰是[卿].....

до:.....入山斫木縛[作]□□

I071

Дх-1099

Беседа Будды с 阿難 о бедствиях, постигающих человека за  
грехи в прошлой жизни.

Фрагмент, 17 x 21. Нижняя часть свитка, без начала и конца,  
оборван верхний край. 10 неполных строк. Бумага темно-желтая, тон-

кая. Графление грубоватое, следное. Почерк кай, несколько архаичный. Отметка красной тушью. Титров нет. (УП-УШ).

от:.....分足人下至辟支佛聲聞人如是

до:.....不完微使不惡著知識者如上所說

1072

Дх-1109

Текст о грехах 一闍提 с употреблением их следам от зубов мнми на дереве.

Фрагмент, 26 x 18,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 15 неполных строк. Бумага светло-желтая.

Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[白]||.....法覺而[能]止之佛言

до:.....滅言色與

1078

Дх-1119

Текст о 八苦.

Фрагмент, 14,5 x 11. Обрывок из средней части свитка, без начала и конца. 8 неполных строк. Бумага желтоватая, плотная.

Графление тонкое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-У1).

от:.....聞所須[能].....

до:.....乃能如[是].....

1074

Дх-1122

Беседа Будды и 須菩提, в которой разъясняются понятия: 導, 導法, 導相.

Фрагмент, 51 x 25. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 2 листа (второй неполный). 30 строк по 16 знаков, из них 6 неполные. Бумага светло-коричневая тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (У1-УП).

от:.....所言是般若波羅蜜不從心生不從色受

до:.....今說諸菩薩||.....故微

I075

Дх-II23

Текст, разъясняющий понятие *五蘊*.

Фрагмент, 28,5 x 22. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 18 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[為]憂[具].....

до:雖然此因緣十二支法?相為因?相為緣非.....

I076

Дх-II24

Текст трактует вопросы быстрого движения переходящей жизни.

Фрагмент, 16,5 x 17,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца, правый верхний угол оборван, 10 неполных строк, содержат семисложные и пятисложные (гаты). Бумага коричневая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....破邪山..... (2-я строка, 1-я неразборчива)

до:上生非相摩 下至轉輪王 七寶鎮隨.....

I077

Дх-II82

Текст неясного содержания.

Несколько незначительных обрывков, некоторые с текстом на 2-х сторонах, по 1-2 знака в строке. Наибольший фрагмент 15,5x8. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

I078

Дх-II42

Беседа Будды с *阿難* об устройстве ада (*阿鼻地獄*).

Фрагмент, 27,8 x 29,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца, верхний край оборван. 16 неполных строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Текст подробно разъясняет термин *阿鼻地獄*. (УШ-Х).

от:.....車地獄十.....濁地地獄

до:.....如掣電牙如劍樹齒如刀山古如

1079

Дх-II47

Фрагмент, 9,5 x 10,5. Незначительный обрывок конца свитка. 5 строк. На 2-й строке - конец абзаца. На 3-й остаток иероглифа. Далее, мелко, возможно, приписка переписчика. Текст настолько разрушен, что читаются всего несколько знаков. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

1080

Дх-II48

Текст повествует о сиянии, надвигаемом Буддой.

Фрагмент, 18 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 10 неполных строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УИ-X).

от:.....[鼓]演大法義者  
до:.....法度生老病

1081

Дх-II51

Текст о людях, не стремящихся к мудрости.

Фрагмент, 22 x 11,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 14 неполных строк. Бумага коричневая.

Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УИ-X).

от: 若名不脩心.....  
до: □ [若不].....

1082

Дх-II52

Текст, говорящий о преступлениях и очищении от них с помощью бодхисаттв.

Фрагмент, 19,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 14 строк по 21-23 знака, из них 4 неполные. Бумага



светло-коричневая грубая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[功德]當知是名.....

до:无量淨戒攝受无量菩薩所學故應知即是饒益一切有

Дх-II59

1088

Текст о Будде как великом врачевателе (大醫王) на пути людей к совершенству.

Фрагмент, 27,5 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. 17 строк, из них 5 полные, по 17 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[師子吼].....

до:.....性知如來常常說衆生盡有佛性共

Дх-II66

1084

Беседа Будды с 阿難 о том, какие прегрешения или добрые дела человека в прошлой жизни являются причиной того, что случается с ним в этой жизни.

Фрагмент, 51,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (первый неполный). Правый нижний угол оборван, нижний край поврежден. Имеются лакуны. 32 строки, из них 13 полных по 16 знаков. Бумага лимонно-желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. (УШ-Х).

от:□□有發.....[□有]慈心養命有.....

до:從布施三寶車馬中來為人聰明者從[學]問

Дх-II77

1086

Наставление Будды о порядке произнесения dharmacā, спасающей от различных бедствий.

Фрагмент, 30 x 25. Часть свитка, без начала и конца, правый нижний угол оборван, верхний край поврежден, имеются лакуны,

I неполный лист. 18 строк, из них 9 полные, по 16-17 знаков. Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: [唯] 願如來為 [我] ..... (2-я строка, т.к. 1-я не подается прочтению)

до: [禽] 獸異類之身取其亡者隨身分骨以土一 [犯]

I087

Дх-1180

Беседа Будды и 虛空藏菩薩 о теле закона. Толкуется термин 五種法身.

Фрагмент, 34 x 25. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 2 листа, оба неполные. 21 строка по 17 знаков, из них 3 неполные. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 敬示現功德莊 [嚴] .....

до: ..... [滿足從竟] 得

I088

Дх-1184

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 9 x 5,5. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 5 неполных строк (по 1-5 знаков). Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: ..... [者] .....

до: ..... 故滅 .....

I089

Дх-1186

Беседа о воздаянии за поступки в прошлой жизни и о восхождении на различные небеса и 10 земель бодхисаттвы.

Фрагмент, 72 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца, края повреждены, имеются лакуны. 2 неполные листа. 44 строки по 17 знаков (из них 2 неполные). Бумага светло-желтая, тонкая. Граф-

ление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:..... 菩薩為眷屬  
до: □ 百劫千劫變化生一切

I090

Дх-II88

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 8 x 16. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 3 неполные строки, конец цзями неопределенного произведения. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. После текста идет dhāraṇī с объяснениями чтений. (УШ-Х).

от:..... [說歡] 喜信受  
до:..... 多婆上夜路下開反 [他伽] □

I091

Дх-II96

Беседа Будды и 虛空藏菩薩 о рождении бодхисаттвы в греховном мире и избавлении им людей этого мира от тревожений. Упоминается 阿閼國.

Фрагмент, 20 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. II строк по 17 знаков (из них 2 неполные). Бумага желтоватая. Графление местами грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).

от: 行慈為最勝若人於此土起身口 [意罪應]  
до: □ □ 虛空 [藏菩].....

I092

Дх-II97

Беседа Будды о 十六惡業.

Фрагмент, 31,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца, верхний край поврежден. 2 неполные листа. 17 строк, из них 7 полные. по 17 знаков. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, слегка архаичный. Титров нет. (УП-УШ).

от:..... [皆卷] 來集于我身願諸眾  
до: 新如是十六惡業是名備戒云何備空 [能行]

I093

Дх-1202

Текст, повествующий о том, как доставали воду из пруда и не могли достать.

Фрагмент, II,5 x I7. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага желтовато-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 是數已倍復增益[生大悲心].....

до: 樹葉取枝葉運到池上與作蔭.....

I094

Дх-1203

Текст, повествующий о том, как 88 тысяч бодхисаттв стали буддами под именем 虚空藏如来 в государстве 圓滿國.

Фрагмент, 23,5 x 22. Верхняя часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван, имеются лакуны. 14 неполных строк. Бумага светло-желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 佛說此經時一切大地六種震動].....

до: .....經一□[具]功.....

I095

Дх-1213

Текст неясного содержания.

Фрагмент, 18,5 x 18,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца, по нижнему краю фрагмента глубокие лакуны. 10 неполных строк. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УІ-УШ).

от: [於一世]□中.....

до: 摩訶薩.....

I096

Дх-1217

Текст о наказаниях в аду. Упоминается демон 牛頭 и область 波吒.

Фрагмент, 40 x 12,5. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 9-10 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. На строках 6, 14, 20-й после каждого абзаца: 仏子. (IX-XI).

от: 來灌口足下火出炎速

до: 灌竈心不熄知獸足當來

I096a

Дх-1271b

Выписка из текста, толкующего термин 十善善法.

Начало лицевой стороны фрагмента. 10 строк.

от:.....[善]男子足七□□

до:.....是為十(абзац).

Подробное описание и продолжение фрагмента см. № 615;

б) см. № 1509.

I097

Дх-1294

Текст о том, как бодхисаттва поклонялся Будде.

Фрагмент, 33 x 11,5. Верхняя часть свитка, сильно попорченная, без начала и конца. 17 неполных строк. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. Рукопись не окончена. На обороте 5 раз повторен титр [金]光明最勝王經卷第..... и один раз в противоположном направлении 金光明經卷第.(IX-XI).

от: 渠真像如.....

до: 妙行圓滿知無.....

I098

Дх-1296

О постройке пагоды для мощей Будды на небе 兜率陸.

Фрагмент, 11,5 x 14. Часть развернутого тетрадного листа с оборванными полями. На 1-й половине сохранилось 4 строки, на другой - 2 строки, текст с 2-х сторон, всего по 6 строк, по 10-

12 знаков с каждой стороны. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

А.

от:時常說不退轉地法輪之行  
до:天子閻浮提歲數五十六億萬

Б.

от:坐如入滅定身紫金色光明瑩色  
до:起象寶妙塔供養舍利時兒

1099

Дх-1815а

Текст о причинах и следствиях в форме вопросов и ответов. Упоминается 曰陀羅.

Фрагмент, 47 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Края сильно повреждены, имеются лакуны. 2 неполные листа. Текст с 2-х сторон:

А) 28 строк, из них 16 полные по 17 знаков. Бумага белая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:果[所]□[者].....

до:.....不生耶答曰□□□難故不生非无

Сторону Б см. № 1157.

1100

Дх-1325а

Рассуждение о термине 照 в форме вопросов и ответов.

Фрагмент, 23,2 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 1 неполный лист. Текст на 2-х сторонах.

А - 14 строк по 17 знаков в полной строке. Бумага желтовато-коричневая, гладкая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. (УШ-IX).

от:.....[照]其來彼□

до:□□□皆攝

Оборотную сторону см. № 1540.

## II01

Дх-1446

Текст, повествующий о тех благах, которые приносят читающему и слушающим чтение сутры.

Двойной тетрадный лист, 20 x 27,5, с сильно поврежденным верхним краем и лакуной в средней части. 24 строки по 6 на странице, по 20-21 знаку. Бумага светло-коричневая, грубая. Почерк кай, крупнее обычного. Титры абзацев: строка 13 能淨業障分第十六; строка 24 究竟无我分第十七. После каждого абзаца пятисложные восьмиступица, перед которыми говорится: 弥勒頌曰. На свободных от текста местах - посторонние приписки крупными знаками (очевидно, каллиграфические упражнения), представляющие собой формулы официальных документов: 履分分别物, 判憑告 и др. (IX-X).

от: □□田妄識 施命為迷情 詳論福比智 不及受持經  
до: 究竟无我第十七

## II02

Дх-1447

Семисложная гата, повествующая об обращении Буддой властителя государства.

Фрагмент, 20 x 15. Верхняя часть свитка. Текст отпечатан ксилографическим способом. II неполных строк. Бумага светло-желтая, плотная. Титров нет. (X-XI).

от: 王既得聞如是法.....

до: 應知過去善生王.....

## II03

Дх-1469б

Текст, повествующий о прегрешениях.

Фрагмент, 13,5 x 9. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол оборван. 7 неполных строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: ..... 薩在家菩.....

до: ..... 而菩薩常應代一

НЕОПРЕДЕЛЕННЫЕ ВИНАИ

II04

Ф-277

Отрывок из произведения в форме вопросов и ответов о смысловой почтительности.

Фрагмент, 44 x 23,5. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 26 строк по 18 знаков. Бумага желтоватая. Почерк архаичный. Рукопись сильно повреждена, особенно края. Титров нет. (VI-UP).

от: 日月北斗參辰五星火星不孝得罪獲降  
до:.....法不罪子息菩薩不生.....

II05

Дх-40

Текст о мирянах 白衣舍居士 и монахинях 式叉迦羅尼.

Фрагмент, 8,5 x 10,5. Нижняя половина тетрадного листа. Текст с 2-х сторон, по 5 строк с каждой стороны. Основной текст написан черной тушью. Части текста, где упоминаются монахини, написан красной тушью. Бумага желтая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

А)

от:.....吉羅乃至下篇成犯相並准此  
до:.....烏細觸已  蒙不化者

Б)

от:.....白衣舍居士  言无有慚   抄  
до:.....入白衣舍居士譏憚言居士

II06

Дх-62

В тексте говорится о поведении бхикку и о том, как он должен использовать различные предметы. Цитируются вины: 十誦律, 僧祇律.



Фрагмент, 40 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца, по нижнему краю значительные лакуны. 22 строки, из них 13 полных по 28 знаков. Бумага белая, тонкая. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УШ-Х).

от: 為.....||根在不淨.....

до:.....羅王施仏僧粥田諸比丘.....

#### II07

Дх-95

Текст об образе жизни монахов, начиная с десятилетнего возраста.

Фрагмент, 12 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 7 строк по 17 знаков. Бумага серая, плотная. Графление грубоватое.

Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 比丘人壽十歲時女生五月即便出嫁比丘

до: 為人所敬重猶如今日若行十善業道者彼

#### II08

Дх-177

Произведение, повествующее о том, за какие деяния, противные учению Будды, человека постигает болезнь.

Фрагмент, 23,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 15 строк по 17 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое.

Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 錢粟絹帛之物送.....

до: 病若有人掃掃淨行足能使人病

#### II09

Дх-197

В тексте говорится о 偷蘭罪 и 越毗貳罪. Перечисляются виды бронзовых орудий (銅器).

2 фрагмента одной рукописи, непосредственно не соединяющиеся: 1) 13 x 27,5. 9 строк. 2) 71 x 27,5. 49 строк. Бумага белая. Графление грубоватое. Почерк архаичный. (У-УП).

1)

от:.....器.....||注器中.....[罪]若.....[連]

до:不欲直壞梁方便假牽埽水令水決出毒時得越比貳  
罪水

2)

от:[手]无[舍(?)]□[規].....

до:罪□□□□□□□□[波]羅夷若稍々飲數(?)山者口

Коллекция Н.Н.Кроткова.

IIIО

Ф-2II

Трактат в форме вопросов и ответов, касающихся правил поведения буддийских монахов.

Фрагмент, 25 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол оборван (9 отрок). Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое, местами грубоватое. Реставрация того времени: рукопись подклеена грубой желтоватой бумагой. Почерк кай, мелкий, характерный. Титров нет. (УВ-ХI).

от:西應說淨咸不□□[淨]問.....

до:須更請王 問綿紆得用不答得.....

Флуг, I4I.

IIIВ

Дх-587

Фрагмент, 45,5 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца, края повреждены, имеются лакуны. I неполный лист. 24 строки по 19-20 знаков, из них 8 неполные. Бумага белая, плотная, с коричневыми пятнами (возможно глина). Титров нет. Почерк арханчкий. (У-УI).

от:要能如是者可入我律誠何謂八敬一者一比丘持□

до:俱行[論].....

Предположительно 大愛道比丘尼經 ("Да", XXIV, № I478).

## III4

Дх-597

Трактат, объясняющий буддийские термины, в частности, 八戒相, 盜戒, Ссылки на неназванную сутру и на 智[度]論.

Фрагмент, 66 x 27.5. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (1-й и последний неполные). 40 строк по 25-27 знаков. Бумага коричневатая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, неровный. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 經云若不.....

до: 往觀 不[得]□□高廣大[床之].....

## III6

Дх-601

Фрагмент, 48 x 30. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол оборван. 1 лист. 28 строк по 27-28 знаков, из них 6 неполных. Бумага серая, грубая. Почерк кай. На 21-22 строках имеется заголовок раздела: 釋迦牟尼佛對初心并斷六種見趣品第四. (IX-XI).

от: 林中若有比丘常修禪空於懸巖千伊流答萬種遠近更無人.....

до: 不得生增長慢六即不得言教相違若能斷此六種見趣始可歸依

## III7

Дх-630

Фрагмент, 38,5 x 21. Часть свитка, без начала и конца. Верхняя и нижняя части оборваны. 22 строки. Бумага темная, грязная. Следы тонкого графления. Почерк кай. На обороте 5 раз повторяется знак 帝. (IX-XI).

от:..... 甲此安多..... 衣受一長.....

до:..... 諸弟子結戒已寧.....

Текст, сходный с 式叉摩尼受戒法, см. wieg, стр. 202.

## III9

Дх-881

Текст о том, что полагается делать монаху.

Фрагмент, 9 x 30. Часть свитка, без начала и конца. 6 строк по 40-42 знака. Бумага серая, грубая. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от: 凡夫未澄(?)法空理人佳生處九六二乘(?)未澄法空理未得生受用土

до: 欲色足蔽殊界異處不同二土同欲畧淨穢同一處

## II20

Дх-984

Перечисление наказаний за нарушение запретов 戒.

фрагмент, 33 x 13. Часть слитка, без начала и конца. 23 строки по 8-12 знаков. Бумага серая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 跋磨諸犯果及千生勝果廿菩提

до: 得瑣除愆惟戒師布施歡喜

## II21

Дх-956

Текст о 摩觸, одном из 6 правил для женщин, изучающих учение Будды. В тексте упоминается 多論.

Фрагмент, 18,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван. 13 неполных строк. Бумага серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от: .....[欲]想[出].....

до: 闕二□

## II24

Дх-1490

Текст, говорящий о тяжких грехах (蘭).

фрагмент, 25,5 x 29. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван. 17 строк по 25-29 знаков. Бумага се-

рогато-коричневая, плотная. Разметка красной тушью: знак 7 в начале новой рубрики и точка в начале фразы. Отчерчены поля. Титров нет. (IX-X).

от:.....聖所證理及有諸法我悉證悟又不淨

до: □為知其若干或說意若干 □說為辨次第今无顛倒也  
足如前後亦

На обороте - обрывки 3-х строк текста: 1) 後似不結重者  
衆生身心俱似性放; 2) .....[局(?)]起凡隨聖起或豎指提  
3) .....苦法巧(?)苦[類].....无生智十

### НЕОПРЕДЕЛЕННЫЕ ШАСТРЫ

II25

Ф-180

Текст, содержащий подробное толкование основных понятий буддизма; делится на следующие разделы: 廣釋經教, 經義, 住住義, 菩薩義, 十地義, 釋論, 三寶義, 四攝義, 似十義, 四諦義, 八解脫義. Попутно объясняется ряд вспомогательных понятий: 三時經教, 五時經教, 四初, 四時 и другие. Ссылка на 十地經, 法華經, 般若經, 淨名經, 涅槃經, 大品經 и др.

Свиток, 584 x 27,5, без начала и конца. 14 листов (из них I неполный). 326 строк по 28-32 знака. Бумага желтоватая, тонкая. Строки намечены сгибами бумаги. Поля отбиты грубой чертой. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от: 次廣釋經教 先明似在世說法解有三家第一遠法師解唯

до: 脩此空觀初取戶牖門向等處街之閑廣謂之空處解脫也五日无邊

На обороте 6-го листа объяснение термина 比丘, 6 строк.

На обороте 10-го листа объяснение термина 十地, 5 строк.

II26

Ф-257

Лист, 47 x 26, удаленный из рукописи произведения из отдела Abhidharma, возможно 阿毗達磨具舍釋論 (в тексте дважды

阿~~毗~~達摩 и один раз 釋曰). 28 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. На полях знаки 免 3. На обороте один неясный знак. (IX-XI).  
от: 為因亦是身見因除未來身見及身見相應  
до: 便折再速則是

II27

Дх-48

Комментарии на буддийские термины: 常樂, 變化, 達彼岸, 八相.

Фрагмент, 42 x 24. Часть свитка, без начала и конца, сильно повреждена, нижний край оборван, имеется лакуны. I лист. 23 неполные строки: комментарии на буддийские термины. Бумага светло-коричневая потемневшая, с пятнами. Строки были обозначены сгибами бумаги, но сейчас фрагмент сильно намят. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: [師]獨越常樂者矣混 □□[獨曰].....

до: 風而謝滅 八 八相? 跡神光照而曰四轉.....

II28

Дх-78

В тексте цитируется 智論(智度論) и неназванная виная.

Фрагмент, 15 x 21. Верхняя часть свитка, без начала и конца. II неполных строк. Бумага светло-коричневая плотная. Графление тонкое. Почерк мелкий кай. Титров нет. (УИ-X).


от: [二非]□[三入聚]落四不囉[按].....

до: 別緣有[者]一是林二是為已作三過量四自作使久五[座].....

II29

Дх-87

Текст толкует понятие 10 ступеней возвышения бодхисаттвы (十地)(от 3-й до 7-й ступени).

Фрагмент, 16,5 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца, текст с 2-х сторон. а) II строк по 29 знаков; б) 4 строки с комментарием по 20-21 знаку. Бумага светло-коричневая, с пятнами. Строки обозначены сгибами бумаги. Почерк кай, мелкий, местами беглый. Титров нет. (УШ-Х). На обороте большой тибетский знак  ом, написанный тонкими линиями, обводящими контуры знака.

А)

от:戒波羅蜜為增上 二照地隨聞思修照法顯現故名  
照地以加行智斷遍若□

до:□看照空見法於空不證乃超越有无出二乘世間  
道故名

Б)

от:□大一說鷄多假制西北有雷續法賢正 蜜化藏欽經  
до:聚部 若以善報界內界外西處修 多門部者 廣學三藏除  
雜句 □ □ [德]

II30

Дх-II4

Объяснение терминов 四遍, 五自在.

Фрагмент, 21 x 22,5. Часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван, имеются лакуны. 12 неполных строк. Бумага светло-коричневая, тонкая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от:法謂執持自共[相]□□□切諸法皆有自性.....

до:同一色此是空力 (абзац).

II31

Дх-122

Текст, комментирующий термин 三聚戒 со ссылками на сутру, название которой не указано.

Фрагмент, 15,5 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 13 неполных строк. Бумага серая, тонкая. Строки обозначены сгибами бумаги. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:.....善之法戒 三者攝衆生戒

до:.....[難行若]□

Дх-162

Текст, толкующий термин 散起勝行.

Фрагмент, 55,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 30 строк по 17 знаков. Первые 14 строк - цитата из 大方廣佛華嚴經, дз. 25, 十地品第二十二之三, "Да", IX, 5626(15) - многочисленные разночтения. Бумага белая, тонкая. Графление тонкое. Почерк архаичный. Титров нет (У-VI).

от: 如經金剛薩菩薩言佛子菩薩摩訶薩從第

до: 轉天龍等藥重心攝取轉於貪[心故如經所]

Вероятно, настра по цитируемой сутре.

Дх-1786

В тексте толкуются буддийские термины с помощью цитат из различных произведений: 五德 по 福田經; 十數 по 僧祇律; 十戒 по 沙弥十戒文.

Оборотная сторона рукописи. 16 строк по 15-16 знаков. Есть комментарий в двойную строку. Почерк кай, неровный и небрежный. Титров нет. (УШ-X).

от: [言] 五德者福田經云一者發心離俗懷佩□

до: ..... 女若非[男]女若 ..... (правый столбец двойной строки комментария).

Лицевую сторону и подробное описание рукописи см. № I426.

Дх-261

Толкование 釋 текста неопределенной настры 論. В рукописи есть комментарий на термины 十色可積集 и 五根.

Три фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяющиеся: 1) 20 x 17,5. Пять обрывков, соединяющиеся в один фрагмент. Нижняя часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 14 неполных строк. 2) 17 x 8. Часть свитка без верхнего и нижнего краев, без начала и конца, подклеена другой бумагой (реставрация того времени). 11 неполных строк. 3) 16,5 x 9,5. Нижняя часть



свитка, без начала и конца. II неполных строк. Бумага желтоватая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай, мелкий. Встречается комментарий в двойную строку. Следы разметки красной тушью. Титров нет. (УШ-Х).

1)

от:.....惣成九界名无執

до:.....[故]言一分也十

2)

от:.....眼言□□[顯].....

до:.....曰謂除前相「從.....

3)

от:.....眼与眼識界

до:.....[界]未.....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

II33

Дх-288

Комментарий типа 釋 на 智度論 (?). Толкуется термин 智淨相.

Фрагмент, 35 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 25 строк, из них 10 полных по 27-28 знаков. Бумага серая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:.....生.....[[對]染同本[智淨]□□生果後以.....

до:.....[者]非□性.....

II34

Дх-290

Трактат в форме вопросов и ответов, касающийся причины и следствия и нирваны.

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются: 1) 90 x 28; Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны, нижний край поврежден. 3 листа, I-й неполный. 71 строка по 28-33 знака. 2) 17 x 28, часть свитка, без начала и конца, нижний край поврежден. I неполный лист. 13 строк по 30-32 знака. Бу-

мага белая, тонкая. Отчерчены только поля. Полускоронись. Титров нет. (X-XI).

1)

от:.....[想明]根常[禮同名]異分自此已不

до:即以无所得故向來行說雖有多言不同想明三乘境  
欲供?分自

2)

от:以破我者有眼中有我取裡有无二尖根中登有我[者].....

до:轉言[識為妙欲察知六識滅七識无可執受入七地轉  
七識為平??知八識不]

II34a

Дх-319

Фрагмент, 20 x 26. Часть свитка, без начала и конца, сильно повреждена, имеются лакуны. Текст с 2-х сторон, по 14 неполных строк. Бумага белая, желтоватая, тонкая. На стороне А - почерки кай, на стороне Б - крупный беглый. На стороне А имеется разметка красной тушью. Титров нет. На стороне А говорится о 四諦 и 五種性. На стороне Б - толкование по строкам неопределенного произведения. (X-XI).

А)

от:曾聞說四諦.....

до:.....[道]有五. 一解人.....

Б)

от:.....行分中.....

до:[是]人二.....

II35

Дх-384

В тексте говорится о 論法次第.

Фрагмент, 14,5 x 12,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 11 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Разметка красной тушью (точки и 7). Титров нет. (УШ-X).

от:.....[我]云[然].....

до:[關]曰[次下等]□[廣?法]相[弁].....

На обороте мелким почерком написаны 2 строки текста: 合  
眼外者諸法如毛□□里生住疾若里常.....||到  
頭果見分張.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

II36

Дх-507

Комментарий к 唯識論(?), касающийся терминов: 法空智  
果, 七識, 死後斷滅, 波羅門寂勝.

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются:

- 1) 27 x 22. Часть свитка, без начала и конца, правый верхний  
угол и нижний край оборваны, имеются лакуны. 23 неполные стро-  
ки. 2) 9,5 x 21. Часть свитка, без начала и конца, нижний край  
оборван, 7 неполных строк. Бумага серая. Графление тонкое  
(стершееся). Почерк кай, мелкий. Разметка и поправки красной  
тушью (значки: ○ 1). Титров нет. (IX-XI).

1)

от:.....未決定怖畏妄語懼[他]語□[故不]□□[我].....

до:.....不應是理.....

2)

от: ○法空智果等者。法空智者取正體智而果者取後得  
智及.....

до:.....果故。三者.....

II37

Дх-598

Текст настры с комментарием 釋. В толковании дополнительно  
разъясняются понятия: 答, 問, 約四門, 三聚.

Фрагмент, 43 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца, име-  
ются лакуны, верхний и нижний края повреждены. 1 лист. 25 строк,  
из них 11 полных по 26-27 знаков. Бумага серая. Графление тон-  
кое. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью следующими знач-  
ками: 7 текст настры; △ комментарий; • разделение фраз коммен-  
тария. Некоторые знаки написаны между строк красной тушью (оче-  
видно, поправки). Титров нет. (VII-X).

от:.....入十住發・解□□[發]心.....滿[住].....  
до:十住位人名不定聚或進退故・此所言不定聚者即是  
大乘種姓中

II88

Дх-696

Толкование понятий причины 因 и следствия 果.

Фрагмент, 75 x 27. Часть свитка, без начала и конца, смыс-  
но повреждена. 2 листа. 54 строки по 25-27 знаков. Фрагмент со-  
держит полностью 3-й раздел с начальным титром и начало 4-го  
раздела. Бумага серая. Почерк мелкий кай. Титры разделов:  
辨明脩釋曰果品第三;辨明三乘逆順觀第四.(IX-XI).

от:.....[总非]□[界非 2]世[界]作此觀時

до:.....[種]善根意

II88a

Дх-697

Текст, толкующий термин 二十七賢聖 от 2 до II. Попутно тол-  
куется термин 八解脫 со ссылкой на неназванную сутру.

Фрагмент, 46 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 30  
строк по 23-24 знака. Бумага желтоватая, тонкая. Графление тон-  
кое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет.(УП-УШ).

от:道成羅.....此人一身修行亦得三

до:伏在八人之中解若言无色法若凡聖通得不足為難  
以是義

Возможно, 成實論, 賢聖品.

II89

Дх-702

Объяснение терминов:涅槃, 二種涅槃, 四種涅槃. Возможно,  
唯識論, цз.10 или 百法問答鈔, цз.8.

Фрагмент, 21 x 19. Часть свитка, без начала, нижний край  
оборван. Текст с 2-х сторон: А) 15 строк (неполных). Имеется

разметка красной гушью. Б) 5 неполных строк произведения того же типа. Бумага светло-коричневая, грязная. Почерк кай, мелкий. Рукопись неокончена. Титров нет. (IX-XI).

А)

от: 第五問云似有有餘无餘涅槃此二涅槃為別實有為.....

до: 生皆有初一. 二乘无學容有前三. 唯有卅尊可言具四.....

Б)

от: 應護持莫有數犯 受戒既了法事已畢發願迴向.....

до: 諸衆生同生西方極樂世界福德智慧二種莊嚴果得.....

II40

Дх-708

Произведение в форме вопросов и ответов. Толкование терминов: 三寶, 九物.

Фрагмент, 42 x 22. Часть свитка, нижний край оборван. 20 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от: 問三寶有幾種答有三種二身本三.....

до: 為內地大外有衆血髓津潤安.....

II4I

Дх-828

Текст, описывающий деяния бодхисаттв и объясняющий, почему бодхисаттва станет буддой.

Фрагмент, 14,5 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. 8 строк, из них 4 полные по 16-19 знаков. Бумага белая. Графление грубоватое. Почерк кай до беглого. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[初]明行因後明植因此即初也修]

до:.....[殿修餘]万行資此五

## II42

Дх-824

Текст, о ступенях познания на пути к 10 землям бодхисаттвы.

Фрагмент, 16 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. 9 строк, из них 5 полных по 22 знака. Бумага серая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 毘別[若].....

до: 是顯十義地修道 □[中修]□□[也光明]□□[以]下

## II43

Дх-827

Трактуются буддийские термины: 内五辛, 外五辛.

Фрагмент, 42 x 27. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края повреждены. 1 лист. 29 строк по 25-28 знаков. Бумага серая, грубая. Строки обозначены сгибами бумаги. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 薰辛 (абзац)

до:..... 門自外及中分為三段大蒜五種外五辛

## II44

Дх-836

Текст, толкующий термин 五緣. Упоминается 59 цз. из 瑜伽論.

Фрагмент, 30 x 26. Часть свитка, без начала и конца, верхний край поврежден, имеются лакуны. 1 неполный лист. 22 строки по 26-27 знаков. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 想緣諸行執我 > 所斷常惶者等者此顯我[見]邊見及[惶得]緣上義

до:..... 疑見親迷若理者謂疑若諦為有為无身[見執]我迷无我理邊執

## II45

Дх-868

Текст в форме вопросов и ответов, повествующий об ограниченности познания с приведением притч о лодке, проплывшей за день

при попутном ветре 1000 ли, о бедняке, нашедшем драгоценность, о человеке, который не может сесть на осла, о юнше, перерубившем веревку и т.д.

Фрагмент, 26 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 17 строк по 25-26 знаков, из них 3 неполных. Бумага светло-желтая, тонкая, мягкая. Графление - только отбивка полей. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[輕]為重.....

до:[何臨]終遇着如識十聲相續即得往生為汝先帝之義何以故取

Предположительно, 略論.

II46

Дх-887

Комментарий (в форме вопросов и ответов) на буддийские термины: 依緣, 六塵, 勤習.

Фрагмент, 35 x 22. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края оборваны, текст поврежден. 1 неполный лист. 17 неполных строк. Бумага желтая. Разметка красной тушью. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

от:.....[故]·依緣者妄作境.....

до:.....[業]受於一切身心等苦·此妄境界.....

II47

Дх-942

Произведение в форме вопросов и ответов, объясняющее термин 无念.

Фрагмент, 22,5 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 11 неполных строк. Бумага светлорычневая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от:名之為空无念躡上.....

до:是无念是.....

Дх-958

Текст, в котором толкуются понятия, включающие знаки 无 и 有 (отсутствие и наличие). Постоянные ссылки на неназванный комментарий (釋).

Фрагмент, 36,5 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца, значительные лакуны. I неполный лист. 22 строки, из них 18 полных по 27-30 знаков. Бумага желтоватая, тонкая. Графление грубоватое. Почерк - полускорописный. Титров нет. Небольшой фрагмент (3 строки от верхнего края) непосредственно не присоединяется. (IX-XI).

от:.....名无有對情无故名无 2 无有  
до: 2 无初中初順釋次若唯下反難就并第四常住相中  
初列次并 2 中初約无

Дх-971

Произведение в форме вопросов и ответов с объяснением понятия 布施波羅室 как средства ограждения от тревожений этого мира.

Фрагмент, 17 x 28. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны, нижний край почти полностью оборван. II строк (неполные). Бумага желтоватая, тонкая. Почерк беглый. Титров нет. (X-XI).

от: 云如人自食不.....  
до: 痺鈍業受胎生如鬼子母本无餘二生何故尔以難掃食[此].....

Дх-980

Толкование терминов: 九庫, 十三州界 и др. со ссылками на 善見(律); 毗尼母(論); 廣說解 и др.

Фрагмент, 26 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 17 неполных строк. Бумага серая, плотная. Почерк кай. Раз-



метка красной тушью, исправления красной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от: 界中[界上]卦不[失]□□[不]身.....

до: 毗尼母云.....

II51

Дх-985а

Фрагмент, 6,5 x 19. Часть свитка без нижнего края. Текст на двух сторонах. Бумага коричневатая, грубая, окрашенная с лицевой стороны в темно-желтый цвет. На лицевой стороне следы клея, очевидно, этим листом была реставрирована другая рукопись.

а) Текст, толкующий термин 真實. 4 неполные строки. Графление грубоватое. Почерк кай, местами беглый. Титров нет. Разметка красной тушью. (IX-XI).

от: 分六·一依□□明世間真實分二·一依[地].....

до: .....[所]量?.....

Сторону б см. № I046.

II52

Дх-987

Толкование понятия 七法性. В тексте ссылки на 唯識論, 瑜伽論, 并義藏經, 毘經, 并善戒經.

Фрагмент, 26,5 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 15 неполных строк. Бумага желтоватая, тонкая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 乳中[先].....

до: 義空能與善法為種子也理心雖同无如.....

На обороте строка: 南无東方須弥.

II53

Дх-994

Фрагмент, 15 x 28. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны, 12 строк по 25-27 знаков. Толкование терминов 犯 и 制意. Последний термин из 33 цзвани сутры, название которой утрачено. Ссылки на 四分律[瑜]伽論律 без указания названия. Бумага

светло-коричневая. Отчерчены только поля. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью: знак 7 и точки. Титров нет. (IX-XI)  
от:.....[食即名].....  
до: 别之人食履成聚以聚[别也] □ [共] 同味故曰别聚食  
戒·□□[共縁通]

II54

Дх-999

Толкование понятий 因 и 果.

Фрагмент, 25,5 x 28. Часть овитка, без начала и конца, нижний край отсутствует почти полностью. 15 строк, из них 3 полные по 34-35 знаков. Бумага светло-коричневая, грубая. Почерк кай. Разметка красной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от: □ [開從辯起].....

до: [因果] □ [兩法共成] 一果但從[縁].....

II55

Дх-1098

Произведение о тех, кто удалили препятствия на пути к совершенству (别障者), со ссылками на неназванную настру.

Фрагмент, 24 x 27. Часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван, верхний край поврежден. 17 неполных строк. Бумага серая, плотная. Графление толкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 謂即五根由障所難有羸劣性於七等覺支.....

до: [曰] 他平木

II55a

Дх-II81a

Толкование терминов: 如來十力, 四處, 三聚法 со ссылками на 契經. (Возможно, 三契經, или 三啓經).

Фрагмент, 42 x 10. Часть овитка, без начала и конца. Верхний край поврежден. Левый нижний угол оборван. Текст с 2-х сторон: а) II строк по 16-18 знаков. Встречается комментарий в двой-

ную строку. Бумага коричневая, плотная. Почерк кай, крупный.

Титров нет. (IX-XI).

от: 是名如來十力展轉□望亦有差別亦无差別 如來所  
有四元畏文如

до: ..... [二]者能引无善聚法三者非能有情善聚法非能  
□元善□

Продолжение стороны А - каллиграфические упражнения;

Б) см. № I558a;

В) см. № I209.

II56

Дх-1276

Толкование термина 壽量.

Фрагмент, 16,5 x 29. Часть свитка, без начала и конца. 8  
строк по 23-25 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк  
кай, несколько небрежный. Титров нет. (X-XI).

от: 自此已下辯壽量義也

до: 鬼月日五百 傍生極中 (абзац)

II57

Дх-1315б

Толкование термина 法門.

Оборотная сторона рукописи. 29 строк, из них 6 полных по 26-  
28 знаков. Почерк беглый (син). Титров нет. (IX-XI).

от: ..... 子人法此二人此二故[不]□□□[能]離凡支.....

до: [有]鼻舌动□[动].....

Старону А и подробное описание рукописи см. № I099.

II58

Дх-134I

Комментарии на буддийские термины, в том числе на 毗鉢舍  
那.

Фрагмент, 15,5 x 17,5. Нижняя часть листа, без начала и кон-  
ца. Верхний левый угол оборван. 12 неполных строк. Бумага белая,

волокистая, тонкая. Почерк скорописный. Много помярок и исправлений. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 已前犯罪名下今悔已後以 (2-я строка)

до:..... 三黎性 文云? 問其

II59

Дх-186I

Толкование буддийских терминов: 自歸於象, 自歸於佛, 自歸於法. Вместе это составляет 自歸三寶 или 三歸, т.е. три убежища для усовершенствования и очищения.

Фрагмент, 15 x 26. Два листа тетради. Текст о 2-х сторонах, по 5 строк на каждой странице, всего 20 строк. На стороне А в каждой строке по 27 знаков, на стороне Б - 31 знак. Бумага серая, плотная. Графление тонкое, красной тушью. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

А)

от: 若自歸於象為如是也 又復理家關士以備治四法為自歸於佛可

до: 法關士居家者自歸於象為如是也

Б)

от: 无相无為今至信解倍為希有舍利弗辭如有至以一切象生置左手中右手接舉

до: 明非不明非闇非照不在心無有性本空能降伏魔降伏煩惱降伏五陰降伏

II60

Дх-1870

Текст, повествующий о прегрешениях, искушении грехов, пострижении в нищенствующие монахи. В тексте упоминается прогулка Будды на горе 善闍崛 в городе 羅閱. Упоминаются монахи 跋闍子比丘.

Три фрагмента одной и той же рукописи.

I. 31 x 21, текст с 2-х сторон: а) Правый верхний и нижний углы оборваны. 26 неполных строк, на первых 12 строках - пяти-сложная гата, написанная более крупным почерком жидкой тушью; остальные - мелким почерком, тушь жидкая, написано неразборчиво.

Б) Очевидно, продолжение стороны А), 5 неполных строк.

2. 22 x 27,5. Текст с 2-х сторон: А) часть свитка, без начала и конца. 2 глубокие лакуны в верхней и нижней части друг против друга. 22 строки, из них 8 полных по 30-32 знаку. Б) 17 строк, из них 6 полных по 30-31 знаку.

3. 85 x 17. Нижняя часть свитка с большой лакуной по нижнему краю, текст с 2-х сторон:

А) 31 неполная строка. Текст без начала и конца.

Б) 30 неполных строк. Текст без начала и конца. Во всех фрагментах ссылки на виная (律), судя по тексту, на 四分律比丘戒本. Бумага серая, грубая. Титров нет. (IX-XI).

I. А)

от:.....在於何.....

до:飲食故世壽無數方便呵責娑婆河邊僧伽藍中安居比[丘].....

Б)

от:要齊修出離若相攀恐成死心爭虛相訟及.....

до:他舉衆非為自落此隨相顯過無知者.....

2. А)

от:父母已[聽].....

до:言提婆達教我中大臣言沙門釋子一切皆惡盡須然之王聞此言心甚不憐中有臣[言]□

Б)

от:然我有愁憂不樂淨行還家與故二行不淨行我將無不犯波羅夷耶我念當之□

до:若不須[起此]□[淨].....

3. А)

от:.....[趣]得知足亦.

до:.....[修]真實有此事未受[大]□說波逸提

Б)

от:.....有虫未離欲入彼林[中]身毛豎故名恐畏林

до:.....偷蘭遮者

II60a

Dx-1379a

Сочинение, говорящее о явлении Будды людям как средстве просветления людей. Толкуется термин 三種類. Текст перемежается с комментарием типа 述.

Фрагмент, 17 x 25. Состоит из 2-х склеенных слоев бумаги. На одной стороне зеркальный отпечаток текста буддийского содержания. 10 строк по 21 знаку. Поверх его - текст хозяйственного документа. На другой стороне наклеена полоска бумаги, окрашенная в синий цвет, и на ней золотом надпись: 大般若波羅蜜多經卷一 □.....Ниже черной тушью: 十九. Бумага желтая. Почерк кай.

Титров нет. (УШ-Х).

от: 法僧力等者已生善 □ □ 增長消障不退由善增故

до:.....? 室[微坐]至見於法身 述曰上顯行成發 □

Документ см. № 1571.

Дх-1436

II61

Текст о почтительных символях.

Фрагмент, 21 x 20,5. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны, нижний край оборван. 14 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, беглый.

Титров нет. (IX-XI).

от: 六通心發八解 又願道風遮振學.....

до: [風]趣泉門而吹咽 (абзац).

ПРОИЗВЕДЕНИЯ, НЕ ВОШЕДШИЕ В ТРИПИ-  
ТАКУ.

佛名經

II62

Ф-97а

Свиток, 823 x 25,5, без начала. Верхний край попорчен. Верхняя половина первых 4-х строк утрачена. 17 листов (1-й неполный). 469 строк по 14-24 знака. Бумага желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. (УП).

а) Указанное сочинение. 423 x 25,5. Начальная часть свитка, без начала. 8,5 листов (1-й неполный). 237 строк по 10-14 знаков. Титров нет.

от:.....[佛] 南无明了佛

до:南无若干檀由佛

б)佛說六佛經. Заглавие в каталогах не зарегистрировано.

Продолжение свитка, 41 x 25,5. 1 лист, 24 строки по 18 знаков. Полный текст с начальным титром.

от:東方遍比天數佛刹解君攝世界佛号

до:人功德倍尊

в) см. № 1400.

Флуг, За,б.

II63

Ф-120

[То же]

Фрагмент, 61 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (1 неполный). 34 строки по 2 имени. Бумага желтоватая, в подтеках и пятнах от плесени. Графление рыжеватой тушью (?). Почерк кай. Титров нет.(УП-Х).

от:.....喜光佛

до:南无光明相佛 南无金炎光明佛

Флуг, 148.

II64

Ф-121

[То же, цз.17 или 18(?)]

Свиток, 877 x 25,5, без начала и конца. 18 листов. 486 строк по 17 знаков или по 2 имени будды. Через каждые 100 имен приводится количество перечисленных выше имен будд по формуле: 從此以上.....佛十二部經一切賢聖, от 11500 до 12 100 имен. На строке 309 имеется титр:佛說罪業報應教化地獄經, и далее до строки 321 цитата из этой сутры. По числу перечисленных имен будд текст определяется как 17-я или 18 цзюань. См.опубликованный в "Да" текст сутры из коллекции Накамура (中村) под № 120,

123, 138, 140, 155, 157 ("Да", XIV, 303-311) (цз.2,6,10. — В цз.10 текст кончается 8900-м именем). Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).  
от: 南无離愆佛 南无波頭摩勝王功德佛  
до: 南无聲德佛 南无无刃成就佛

Флуг, 145.

## II65

Ф-139

То же, цз. 20

С текстом, помещенным под 20 цз. в "Да" не совпадает.

Фрагмент, 46 x 24,5. Конец свитка. I лист. 20 строк по 17 знаков. У первых 4-х строк нет нижней половины текста. Бумага грубая, желтая. Графление тонкое. Почерк кай (укрупненный). Конечный титр: 佛說佛名經卷第廿. После титра приписка: 靜.....

[佛]名[經](УП-IX).

от: 住一切劫淨諸世界盡.....  
до: 聞之悲泣而去

Текст частично совпадает с концом 15 цзяни в "Да", XIV, 245б.

Флуг, 97.

## II66

Ф-154

То же, цз.9

С текстом "Да" не совпадает.

Полный свиток, 1312 x 31,5. 29 листов. 574 строки по 16-18 знаков или по 1-2 имени. Бумага желтоватая, плотная. Графление грубоватое и неровное. Почерк крупный, кай. Начальный, конечный и внешний титры: 佛說佛名經卷第九. Имеются указания на окончание перечисления следующего количества имен будд: 7200 (стро-



на 74), 7300 (137), 7400 (152), 7500 (291), 7600 (373), 770 (512), по формуле: 從此以上七千二百佛十二部經一切賢聖.(X-XI). По форме текст соответствует *佛名經* из Дуньхуанского фонда, ср. "Да", XIV, 303-311. На обороте 28 листа знаки 才 7 (очевидно, тибетская пагинация).  
от: 南无梵照世界虚空广眼月佛  
до: 歸命常住三寶

Флуг, 96.

II67

Ф-172в

То же, цз. I

С текстом "Да" не совпадает.

Фрагмент, 30 x 27. Часть свитка без конца. 6 строк по 2 имени. Бумага желтоватая. Почерк кай, крупный. Начальный титр: 佛說佛名經卷第一.(IX-XI).

от: 南无功德相佛 南无满月佛

до: 南无勝竟

В начале свитка и на обороте идет текст *大般若波羅蜜多經*, цз. 874.

Подробное описание см: а) № 108; б) № 195.

II68

Ф-226а

То же

Фрагмент, 34 x 25. Часть свитка, без начала и конца, текст на 2-х сторонах:

А) Перечисление имен будд. 21 строка по 2 имени. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-IX).

от: [南无常滿].....

до: 南无日作佛 南无光作佛

Оборотную сторону см. № 1384.

Дх-804

II69

То же, цз. 6

С текстом "Да" не совпадает.

Фрагмент, II x 22. Конец свитка, 5 строк. Нижний край оборван, верхний - поврежден. Бумага коричневая, темная, плотная. Графление тонкое. Почерк кай (крупный). Конечный титр. (IX-X).  
от: 羅 等 報 所 生 功 德 生 生 世 世 質 .....  
до: 為 象 生 故 以 誓 願 力 履 之 无 .....

Дх-1042

II70

То же, цз. 8

С текстом "Да" не совпадает.

Фрагмент, 25 x 16. Верхняя часть начала свитка, правый верхний угол оборван. 13 строк. Бумага коричневая, светлая. Графление тонкое. Почерк кай (крупный). Обрывок начального титра. (VII-X).  
от: ..... 蓋 山 佛 .....  
до: 四 大 劫 常 現 諸 佛 菩 薩 [前] .....

Дх-279

II71

То же, цз. 8

С текстом "Да" и с предыдущей рукописью не совпадает.

Фрагмент, 21 x 26. Имеются большие лакуны. II строк по 2 имени. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр: 佛 說 佛 [名] □ [卷 第 八]. (VI-IX).  
от: [南 无] ..... 南 无 不 可 思 議 光 明 佛  
до: 南 [无] ..... 南 无 [不 可 量] □ [佛]  
Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-1048

II72

То же, цз. 10

С текстом "Да" не совпадает.

Фрагмент, 36 x 27. Начало свитка. Нижний край почти полностью утрачен. 17 строк, не менее, чем по 18 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр: 佛說佛名經卷第十。(УШ-Х).

от: 優波摩那比丘白佛言世尊未來幾.....

до:.....摩勝佛

Дх-334

II73

То же, цз. 13

С текстом "Да" не совпадает.

Фрагмент, 11 x 25. Часть свитка, без начала. 4 строки по 17 знаков. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр: 佛說佛名經卷第十三。(УШ-IX).

от: □[法]之板我身心自在无諸緣鄭智[慧方]便

до: □三寶

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-1226

II74

То же, цз. 16

С текстом "Да" не совпадает.

Фрагмент, 15 x 24. Начало свитка. Левый нижний угол оборван. Имеются лакуны. 9 строк по 2 имени. Бумага коричневая, плотная, с черными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (IX-Х).

от: 南无象自在佛 南无月面佛

до:.....[樂]說.....

Дх-224

II75

[То же]

Фрагмент, 11,5 x 10. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 9 строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. (VIII-X).

от: [南无] 不動.....

до: [南无] [智慧] 足.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-237

II76

[То же]

Фрагмент, 31,5 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 15 строк по 2 имени, на 4-й указание на количество перечисленных выше имен будд: 從此以上六百佛十二部經一切賢聖. Бумага коричневатая. Графление грубоватое. Почерк кай (крупный). На рукописи имеется 5 цветных изображений будд. (IX-X).

от: [南无] 功德藏增上山王佛

до: ..... [无] 量發行佛

Ср. "Да", XIV, цз. 6-7, стр.308.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

Дх-1445

II77

[То же]

Фрагмент, 29 x 9,5. Лист без верхнего и нижнего краев. 19 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Текст печатный. Перед каждым именем крупно: [南无]. На 16 строке мелким шрифтом указано количество перечисленных имен будд: 已上五十三佛. Первая строка, вероятно, обрывок титра: ..... 大藏經 ..... (шрифт крупный). (IX-XI).

от:.....[像]未法之中.....  
до:.....我等與眾生 皆共成[佛].....

Дх-83

II78

[То же]

Фрагмент, 13,5 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 9 строк. Бумага коричневатая, с подтеками. Графление тонкое. Почерк беглый. Титров нет. (IX-XI).

от:.....龍尊.....  
до:南无寶蓮華菩薩[住].....

Дх-45

II79

[То же]

Фрагмент, 63 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край не утрачен только у 4-х строк. 2 листа (I-й неполный). 83 строки по 2 имени. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай (крупный). Титров нет. (VIII-X).

от:南无上[幢佛].....  
до:南无大燈佛 南无行威儀.....

Дх-56

II80

[То же]

Фрагмент, 23 x 20. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Фрагмент сильно поврежден, имеются лакуны. II строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от:南无不退眼佛 南无第一眼.....  
до:.....[佛 南无].....

Дх-150

II81

[То же]

Фрагмент, 25 x 23,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края почти полностью разрушены. Фрагмент сильно поврежден и состоит из 6 соединяющихся обрывков. II строк по 2 имени. Бумага коричневая. Графление тонкое. Верхний ряд имен отделен от нижнего 2-мя горизонтальными чертами. Почерк кай, очень крупный. Титров нет. (IX-X).

от:.....[満足].....

до: □□[无量]行佛 [南无].....

Дх-243

II82

[То же]

Фрагмент, 18 x 13,5. Нижний край свитка, без начала и конца. 8 строк. Бумага желтоватая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай, крупный, слегка небрежный. Титров нет. (IX-X).

от:.....[先佛]

до:.....[佛]

Коллекция С.Е.Малова.

Дх-264

II83

[То же]

Два обрывка одной рукописи, непосредственно друг с другом не соединяются: 1). Обрывок верхней части рукописи, II,5 x II,5, без начала и конца. 5 строк. 2). Верхний край рукописи, 12,5 x 4,5, без начала и конца. 5 начальных знаков строк. Бумага желтоватая, плотная. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-X).

а)  
от:.....[佛] 南无大慧[佛].....  
до:[帝]无大通[光佛].....

б)  
от:[南].....  
до:勝.....

Дх-2786

II84

[То же]

Два несоединяющиеся друг с другом обрывка нижней части свитка: 1) 53,5 x 9, без начала и конца. 27 строк. 2) 53,5 x 9, без начала и конца. 26 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

1.

от:.....如是聲德佛亦  
до:.....[无]住持智達燎佛

2.

от:.....觸何輒軻為惡  
до:.....佛

Оборотную сторону см. № 1369.

Дх-385

II85

[То же]

Фрагмент, 18 x 11,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 12 строк. Бумага коричневая, потемневшая. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от:.....[佛] 南无月.....  
до:.....[聖佛]

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-342

II86

[То же]

Фрагмент, 12,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 7 строк по 2 имени. Бумага светло-желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 南无象自在佛 南无月[面]□

до: 南无平等意佛 南无樂說警佛

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-3456

II87

[То же]

Фрагмент, 18 x 15. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 10 строк. Бумага серая, грубая. Графление тонкое, грубая отбивка полей. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от:.....佛 南□□若行佛

до:.....[如]道[佛 南].....

Оборотную сторону см. № 956 .

Дх-382

II88

[То же]

Фрагмент, 5,5 x 6. Обрывок свитка, без начала и конца, без верхнего и нижнего краев. 4 строки. Бумага коричневая, грубая. Почерк крупный, кай. Титров нет. (IX-X).

от:.....[无乘方].....

до:.....[无]□[方].....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-486

II89

[То же]

Фрагмент, 22,5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 14



строк по 2 имени. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай.  
Титров нет. (УП-IX).  
от: 南无[佛]光[明佛].....  
до:..... 脱[佛]

Дх-392

II90

[То же]

Фрагмент, 6,5 x 31,5. Часть свитка, без начала и конца. В средней части имеются лакуны. 3 строки по 21 знаку. Бумага белая, плотная. Почерк кай, крупный. Содержит поклонения буддам, канону, бодхисаттвам, святым. Титров нет. (X-XI). На обороте каллиграфические упражнения и подпись: 曾无令.  
от: 敬礼十方三世一切诸佛 敬礼十二部经甚深法藏  
до: 如过去诸佛 诸大菩[萨] 所有懺悔

Дх-434

II91

[То же (?)]

Фрагмент, 19,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются незначительные лакуны. 17 строк по 30 знаков. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (У-УП). В данной рукописи формула перечисления имен: 南谟.....  
多他伽多 (namo ..... tathāgata) не сходна с обычной формулой: 南无.....佛.  
от: 娑未..... 也勇 羅利史 喃舍波如伽囉  
до:..... [轉]訶羅..... [他]伽多 耶南谟 婆[加羅尸哩羅].....  
Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-439

II92

[То же]

Фрагмент, 7,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 3 строки по 2 имени. Бумага белая, с желтизной. Между именами - 5

печатей с изображениями будд, сделанные красной тушью, сильно выцветшие. Линии печатей очень тонкие. Все печати одинаковые.

Только одна печать полная. (УП-IX).

от: 南无[散]..... [南无].....

до:..... [佛 南]无觀光明[佛]

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-579

II93

[То же, цз.7(?)]

Фрагмент, 39 x 15. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 17 строк. Бумага желтоватая, плотная. Графление грубоватое. Верхний ряд имен отделен от нижнего горизонтальной чертой. Почерк кай, крупный. Титров нет. Цзвань 7-я, предположительно, судя по первой строке, указывающей количество перечисленных выше имен будд, в "Да", XIV, стр.308, эта цзвань отсутствует, после 6-й идет 10-я цзвань (IX-X).

от: 從此以上五千五百[佛].....

до: 南无龍吼佛.....

Дх-580

II94

[То же]

Фрагмент, 108,5 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 3 листа. 50 строк. Бумага светло-желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: 南无華光□[自].....

до: 南无味光明.....

Дх-807

II95

[То же]

Фрагмент, 11 x 29. Часть свитка, без начала и конца. 6 строк по 2 имени. Бумага коричневатая, плотная. Графление тон-

кое. Почерк кай, крупный. В правом верхнем углу сохранился левый край цветного изображения будды. Титров нет. (IX-XI).

от: 南[无住持]-[切寶].....

до: 南无彼心炎[佛] 南无山功德幢王佛||[南].....

Дх-1041

II96

[То же]

Фрагмент, 32 x 30. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний и левый нижний углы оборваны. 13 строк по 2 имени. Бумага коричневая, плотная, с темными пятнами. Графление грубоватое. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-X).

от:.....无无邊功德勝佛

до:.....[脩行佛 南]无勝□□

Дх-814

II97

[То же]

Фрагмент, 38 x 28. Часть свитка, без начала и конца. Имеются незначительные лакуны. 1 лист. 18 строк по 2-3 имени. 5-9-я строки написаны мелким шрифтом, по 26-32 знака. Бумага белая, пожелтевшая, тонкая. Почерк кай, небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от: 南无[優]量鉢羅[華]殊勝王佛 南无大慧力王[佛]

до: 南无旃檀功德佛 南无无量相光佛 南无功德佛

Дх-809

II98

[То же]

Фрагмент, 37,5 x 30. Часть свитка, без начала и конца, плохой сохранности. Имеются многочисленные мелкие лакуны. 18 строк

по 2 имени. Бумага желтоватая, с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от: [南] □ [不] 自.....

до: □ □ □ 畏差.....

II99

Дх-857

[То же]

Фрагмент, 31,5 x 13,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 16 строк. Бумага желтая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. На 12-й строке красной тушью написаны 2 знака (исправления). Титров нет. (УШ-IX).

от: [南无] 西方蓮華自在佛.....

до: 方便汙梵行業日无.....

I200

Дх-860

[То же]

Фрагмент, 45,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 1 лист. 26 строк по 2 имени. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: □ 无 [作象] 佛 南无善香佛

до: 南无方便心佛 南无智味佛

I201

Дх-866

[То же]

Фрагмент, 33 x 13,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца, сильно повреждена. 19 строк. Бумага коричневая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от: 南 [无] □ □ 佛.....

до: [阿降] 伏钵佛 南.....

Дх-894

1202

[То же]

Фрагмент, 20 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 12 строк. Бумага коричневая, склеенная из нескольких слоев, на которых также видны надписи. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 南无常释迦智慧佛.....

до:.....[南无].....

Дх-896

1203

[То же]

Фрагмент, 23 x 16,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 14 строк. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от:.....[释迦南].....

до:南无宝精进日月光[明].....

Дх-918

1204

[То же]

Фрагмент, 42 x 17,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Края сильно повреждены. 27 строк. Бумага белая, тонкая. Графление тонкое, только отбивка полей. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (VIII-X).

от:南无海德菩萨 [南].....

до:[菩萨].....

Дх-955

1205

[То же(?)]

Фрагмент, 18,5 x 15. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 13 строк. Бумага желтоватая, с подтеками, грубая. Почерк не-

ровный и неумелый. Вместо обычного 南无 перед именами стоит 敬礼. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 那佛

до:..... [十] 八天釋(?) [梵].....

Дх-993

1206

[То же]

Фрагмент, 17 x 12. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 10 строк. Бумага светло-коричневая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 南 □ [高].....

до: 衆 [罪].....

Дх-808

1207

[То же]

Фрагмент, 42 x 30,5. Часть свитка, без начала и конца. В нижней части имеются значительные лакуны. 23 строки по 2 имени. Бумага коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-X).

от: [南] 无 勝 [慧 佛].....

до:..... [步 佛].....

Дх-1050

1208

[То же]

Фрагмент, 16 x 31. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край поврежден. 7 строк по 2 имени. Бумага желтоватая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-X).

от: 南 无 大 莊 嚴 佛 [南 无].....

до:..... [功德].....

[То же (?)]

Фрагмент, 16 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 9 строк. Между 6-7 строками многократно вписан другим почерком знак 文 (каллиграфические упражнения). Бумага коричневая. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI). Вместо обычной формулы 南无 перед именами будд в рукописи стоит 敬礼.  
 от: 敬礼毗盧遮那佛 敬礼盧舍那佛.....  
 до: □[讚]藥解化[宮] 敬礼常住.....

Подробное описание и сторону А) см. № 1155а; Б) см. № 1558а.

[То же]

Фрагмент, 10,5 x 11. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 3 строки. Вверху, над каждой строкой, по печати с изображением будд оранжевого цвета. Бумага коричневатая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Горизонтальными чертами отделены изображения будд от текста и верхний ряд имен от нижнего. Почерк кай. Титров нет. (УП-УШ).  
 от: 王佛.....  
 до: 廿五佛名.....

[То же]

Фрагмент, 46 x 27. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 28 строк по 2 имени. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).  
 от: 南无功德智佛 南无鞞勝佛  
 до: 南无勝德佛 南无撰擇攝取佛

Дх-1336

1212

[То же]

12 страниц печатного издания, по 9,5 x 20 каждая. На странице 6 строк или 3 имени. Брошюрована гармоникой. Всего 39 строк по 1 имени или 15 знаков. Бумага белая. Над каждым именем одноцветный рисунок с изображением Будды. Рисунки повторяются через пять изображений. Между строками имен орнамент, изображающий поднимающийся дым от воскурений. Под каждым именем изображение лотоса. Между изображениями будд, восседающих на лотосах, орнамент из концентрических окружностей, символизирующий струящийся свет. На 12-й странице текст без орнамента. Титров нет. (IX-X).

от: 南无青光佛

до: 閻羅若自作□□[他]作見作隨喜十不

1213

Дх-1429

[То же (?)]

Фрагмент, 22 x 16,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 12 строк. Бумага светло-коричневая, грубая. Почерк кай, неумелый. (X-XI). Вместо обычной формулы 南无 перед именами будд стоит 敬礼.

от: 敬礼東北方三乘行仏 [敬].....

до: 至心懺悔].....

1214

Дх-1488

[То же]

Фрагмент, 19 x 23. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 11 строк по 2 имени. Бумага грязно-желтая, грубая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-X).

от: 南无發覺淨心.....

до: [南无大波]羅若.....



Дх-364

1215

### 十方仏名

Есть в "Юй лу", 626-63а, под заглавием: 十方千五百佛名經, с указанием, что это утерянное произведение, однако начальная строка не совпадает с данной рукописью. Одна из рукописей этого произведения опубликована в "Да", XIV, № 442.

Фрагмент, 4,5 x 8,5. Маленький обрывок верхней части начала свитка. 3 строки. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Имеется начальный титр: 十方仏名.

от (заголовок): 十方仏名

до: ..... 呼.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-458

1216

### [То же]

Фрагмент, 28 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны по краям. 12 строк, не менее чем по 3 имени. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай, крупный. Титров нет. (УП-IX). В настоящей рукописи при перечислении имен будд отсутствует обычная начальная формула: 南无. Это, а также повторяемость ряда имен позволяет предположить, что этот фрагмент является неопубликованной частью 十方千五百佛名經 ("Да", XIV, № 442).

от: 安..... || 求利安佛 无違心行佛 [无].....

до: ..... [日] 光佛.....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

### 大乘無量壽經

"Да", XIX, № 936; г., 4856-5144; "Юй лу", 481а-506б; "Вай", 8а.

## Указанное сочинение

Свиток, 80 x 30,5, без начала. 2 листа (I-й неполный). 58 строк по 33-38 знаков. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Конечный титр: 佛說無量壽宗要經. Первые 4 строки на узкой, выдающейся влево и вверх полоске бумаги, следующие II строк без верхней половины. (IX-XI).

от:.....[唵]哆.....||.....[利]輸底九.....

до: 今時如來說是經已一切世間天人阿脩羅捷闍婆等聞佛所說皆大歡喜信受奉行

Ф-147

I2I8

То же

Свиток, 124 x 31, без начала. 3 листа. 86 строк по 30-36 знаков. Бумага коричневатая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай (мелкий). Конечный титр: 佛說無量壽宗要經. (IX-XI).

от: □ 卷迦囉, 波唎輸底九 達磨底 + 伽迦娜 + 莎呵某持迦底 + 二 薩婆毗輸底 + 三 摩訶娜耶 + 四 波唎婆囉莎呵 + 五

до: 奉行

Ф-145

I2I9

То же

Свиток, 108 x 31, без начала. 3 листа. 72 строки по 36-40 знаков. Бумага коричневатая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай, мелкий, небрежный. Конечный титр: 佛說無量壽宗要經. (IX-XI).

от: 卷迦囉, 波唎輸底九 達磨底 + 伽迦娜 + 莎訶某持迦底 + 二 薩婆毗輸底 + 三 摩訶娜耶 + 四 彼唎婆唎莎訶 + 五

до: 今時如來說是經已一切世間天人阿脩羅乾闥婆等聞佛所說皆大歡喜信受奉行

Ф-146

1220

То же

Свиток, 69 x 30,5, без начала. 2 листа. 49 строк по 32-35 знаков. Бумага коричневая, плотная. Графление грубоватое. По- черк кай, мелкий. Имеются поправки красной тушью, в гате имеется разметка красными сплошными кружками. Конечный титр: 佛說无 量壽宗要經. В конце свитка, снизу, приписка красной тушью: 該義勘了 и черной: 幸曙作本寫. Под 21 строкой стоят 2 черных кружочка. (IX-XI).

от: 薩婆葉羌迦羅八波喇輸底<sup>九</sup>連磨底<sup>十</sup>伽迦<sup>十一</sup>.....  
婆吐輸底<sup>十二</sup>摩訶那

до: 今時如來說是經已一切世間天人阿脩羅健闍婆等  
聞佛所說皆大歡喜信受奉行

1221

Ф-144

То же

Свиток, 179 x 30. Правый верхний угол оборван. В начале свитка по нижнему краю лакуна. 4 листа. 117 строк по 40 знаков. Бумага коричневая, плотная, хрустящая. Графление грубое. Почерк кай, мелкий, небрежный. Конечный титр: 佛說无量壽宗要經. (IX-XI).

от:.....在舍衛國祇樹給孤獨園與大苾芻僧千二百五  
十大菩薩摩訶薩眾

до: 今時如來說是經已一切世間天人阿脩羅健闍婆等  
聞佛所說皆大歡喜信受奉行

Флут, 95.

1222

Ф-143

То же

Свиток, 170 x 30,5. У первых пяти строк не хватает верхнего края. 4 листа. 112 строк по 35-36 знаков. Бумага плотная, корич-

неватая. Графление неровное и грубоватое. Почерк кай, мелкий, небрежный. Конечный титр: 佛說无量壽宗要經.(IX-XI).  
от:.....梵在舍衛國祇樹給孤獨園與大苾芻僧千二百五十人大菩薩摩訶薩象俱  
до:喜信受奉行

Ф-140

I223

То же

Свиток, 185 x 31. У первых 8 строк нехватает верхней половины текста. 4 листа. 109 строк по 40 знаков. Бумага желтоватая, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк кай, мелкий. Конечный титр: 佛說无量壽宗要經.(IX-XI).  
от:.....苾芻僧千二百五十人大菩薩摩訶薩象  
до:今時如來說紀已一切世間天人阿耨羅健闍婆等聞佛所說皆大歡喜信受奉行

Ф-88

I224

То же

Свиток, 190 x 81,5. 4 полных листа, 5-й с двумя строками текста. 123 строки по 31-35 знаков. Бумага коричневатая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, слегка небрежный с энергичным нажимом. Начальный и конечный титры. Конечный: 佛說无量壽宗要經.(IX-XI).  
от:如是我聞一時佛薄伽梵在舍衛國祇樹給孤獨園與大苾芻僧千二百五十人大  
до:今時如來說經已一切世間天人阿耨羅健闍婆等聞佛所說皆大歡喜信受奉行

Ф-87

I225

То же

Свиток, 60 x 30,5. Последние 6 строк без верхнего края. 2 листа (2-й неполный). 43 строки по 32-33 знака. Бумага коричне-

вая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай (слегка небрежный). Начальный титр. (IX-XI).

от: 如是我聞一時薄伽梵在舍衛國祇樹給孤獨園與大苾芻[僧千二]百五十大菩薩

до: .....[底]—阿波唎蜜

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

Ф-86

I226

То же

Свиток, 167 x 31,5. 4 листа. 102 строки по 35-38 знаков, Бумага белая, плотная. Графление местами грубоватое. Почерк кай (небрежный). Свиток поврежден червями. Начальный и конечный титры. Конечный 佛說無量壽宗要經. (IX-XI).

от: 如是我聞一時薄伽梵在舍衛國祇樹給孤獨園與大苾芻僧千二百十大菩薩摩訶薩眾俱

до: 受奉行

Флуг, 93.

I227

Дх-4

[То же]

Фрагмент, 108,5 x 21. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 74 строки. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от: .....石有善男子善女人啓求長命於是无量壽如來

до: .....於三千大千世界滿中七寶施陀羅尼曰.....

Дх-129

I228

[То же]

Фрагмент, 12 x 10. Верхняя часть свитка, без начала и конца.

12 строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....[寫].....||.....底-阿波唎[蜜].....

до:摩訶娜耶+四波利婆唎莎訶+五.....

Текст тот же, что и № 1230.

Дх-312

1229

[То же]

Фрагмент, 35 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 21 строка по 17 знаков. Бумага темно-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....[婆唎莎訶+五](абзац)

до:波唎婆唎莎訶+五

Дх-374

1230

То же

Фрагмент, 28 x 17. Верхняя часть свитка, без начала. 19 строк. Начиная со 2 строки заклинания (9 строк), потом семи-сложная гата. Предпоследние 2 строки=заклчительный текст. Бумага коричневая. Графление грубоватое. Почерк кай. Остатки конечного титра:[无量壽]□□[經]. (УШ-Х).

от:.....須弥以用布.....

до:歡喜信受奉行

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-479

1231

[То же]

Фрагмент, 21,5 x 23,5. Начало свитка. Верхний и нижний края оборваны. 14 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....在舍衛國祇樹給孤獨園與大茶.....  
до:.....[莎]訶某持伽底 薩婆婆毗[輪].....

Дх-488

1232

[То же]

Фрагмент, 6 х 6,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. 4 строки. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-IX).

от:.....南謀薄伽勃底 - 阿.....  
до:.....[俱]呂孫[佛].....

Дх-496

1233

[То же]

Фрагмент, 13,5 х 13. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. 9 строк. Бумага темно-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УШ-IX).

от:.....娑業乘悉迦羅[八波喇輪底].....  
до:.....波喇娑喇莎訶<sup>+</sup>五若有自盡.....

Дх-505

1234

То же

Фрагмент, 46 х 29. Часть свитка, без начала. Края повреждены, имеются лакуны. I лист. 27 строк по 37-40 знаков. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Конечный титр: 佛說无量壽宗要經. В конце - имя переписчика (?) 索閏. Это же имя в "Юй лу", 504а. (IX-XI).

от: [若]有能於是經？分能施。患者等於三千大千世界滿中  
七寶布施陀羅尼曰  
до: [余時]□□[說]是經已一切世間天人阿脩羅健闍婆等聞  
佛所說皆大歡喜信受奉行

Дх-587

I235

[То же]

Фрагмент, 18 x 17. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 12 строк. Бумага коричневая. Графление грубоватое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от: ..... [婆]毗輪底 + ..... [莎]訶  
до: ..... 他獨他耶<sub>六</sub>但姪他唵<sub>七</sub>薩婆業卷迦囉八波咧

Дх-603

I236

[То же]

Фрагмент, 29,5 x 31. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 25-29 знаков. Бумага светло-коричневая, с подтеками. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: ..... 大限 ..... || ..... [法]要若有 [衆] .....  
до: ..... [呵] + 丑

Дх-614

I237

[То же]

Фрагмент, 16 x 19,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 11 строк. Бумага серая. Графление грубоватое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (VIII-X).

от: ..... 羅 □ 耶<sub>五</sub> 但他獨他耶<sub>六</sub> 但姪他唵<sub>七</sub> 薩婆業 .....  
до: 毗 [輪] □ + 三 [薩] ..... || 余 .....



Дх-716

1238

То же

Фрагмент, 38,5 x 25. Конец свитка, без нижнего края, сильно поврежден, имеются значительные лакуны. 2 неполных листа. 25 строк. Бумага серая, плотная. Графление тонкое, отбивка полей грубая. Почерк кай. Конечный титр: 佛說无量壽宗要經.(IX-XI).  
от: □□[薄]□[勃底]阿婆唎□□= 阿喻? 觀娜三[須毗].....  
[怛他羯]他耶六.....  
до: 尔時如來說是經已一切世間天人阿脩羅健闍婆等聞佛所說皆大歡喜.....

Дх-818

1239

То же

Фрагмент, 45 x 30,5. Начало свитка. Правый верхний угол оборван. По нижнему краю имеются лакуны. I лист и обрывок второго. 28 строк по 32-34 знака. Бумага желтоватая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (IX-XI).  
от:.....[闍]一時薄伽梵在舍衛國祇樹給孤獨園與大苾芻僧千二百五十.....  
до:[觀]娜三須毗你悉拈陁四羅佐耶五怛他羯他耶六怛姪他唵七薩婆業卷[迦羅]

Дх-826

1240

[То же]

Фрагмент, 32 x 31. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван. По нижнему краю имеются лакуны. I неполный лист. 22 строки по 32-36 знаков. Бумага коричневатая, с темными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

472

от:.....若有衆生得聞是无量壽  
до:南謨薄伽勍底-阿波唎蜜哆=阿喻純硯娜。須毗你尸  
拍多囉佐耶六但他羯他耶六

Дх-952

1241

[То же]

Фрагмент, 33 x 29,5. Часть свитка, без начала и конца, повреждена, имеются лакуны. 2 неполных листа. 25 строк, все неполные. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:蓮磨底 伽迦[娜] 蘇[訶某].....  
до:.....[羯他耶 但姪他屯] 薩婆葉迷迦羅

Дх-961

1242

[То же]

Фрагмент, 14 x 30. Часть свитка, без начала и конца. 9 строк по 35 знаков. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от:南謨薄伽勍底-阿波唎蜜哆=阿喻純硯娜=須毗你卷指  
陀囉佐耶五但他羯他耶[六].....  
до:為[馬豎].....

Дх-1020

1243

To же

Фрагмент, 4,5 x 20. Верхняя часть свитка. 2 строки: 1-я на 3/4 оборвана, 2-я конечный титр. Бумага белая, с темно-коричневыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титр: 佛說无量壽宗  
要經. (IX-XI).

1-я строка:.....[阿修羅捷闍婆]等闍.....

То же, текст написан дважды

Фрагмент, 44 x 31. Часть свитка, без начала и конца. Левый нижний угол оборван. Имеется лакуны. 28 строк, в строке около 35 знаков. На 1-х 17 строках - конец первого текста, на 18 строке и далее - начало второго. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр 1-го текста и начальный титр второго. Конечный: 佛說无量壽宗要經。(IX-XI).

1)

от: 呪陀羅尼曰 南謨薄伽梵底 阿波唵嚩[哆] 阿唵結  
 硯娜<sub>三</sub>須毗你悉拍陀<sub>四</sub>囉佐□□  
 до: 今時如來說[是]□[已]一切世間天人阿耨羅[健].....

2)

от: 如是我聞一時薄伽梵在舍衛國祇樹給孤獨.....  
 до: 善如來一百八名号有得聞者.....

[То же]

Фрагмент, 16 x 28. Часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван. Текст с 2-х сторон: А) II строк. Бумага белая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).  
 от: 迦羅波利輪底 達磨底 伽迦娜 莎婆婆毗輪底 摩  
 訶娜耶 波利婆利莎.....

до: 五? 佛一時同聲說是无量壽經陀羅尼曰.....

На обороте см. № 1507.

佛說八陽神呪經 (Aṣṭabuddhaka-sūtra), в I цз.

Перевод 玄奘.

Перевод был утерян. G., № 4822-4855; "Юй лу", 471a-473б; "Вай", стр. 136.

## [Указанное сочинение]

Фрагмент, 27 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Два неполных листа. 15 строк по 17-18 знаков. Бумага желтая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай. Рукопись подвергалась реставрации: с оборотной стороны в местах повреждения рукописи подклеены листы. Титров нет. На последней строке в обратном направлении мелким почерком полустершаяся надпись: 生天上見以(?)開法悟無上 и несколько неразборчивых знаков, в том числе: 父母即? (УШ-Х).

от: 方形消影滅不敢為害甚大吉利獲福无□

до: □[證菩提]

Флуг, 186.

## [То же]

Два склеенных фрагмента двух рукописей одного и того же произведения. Фрагменты подклеены по отношению друг к другу в перевернутом виде. Общий размер 54 x 24,5.

А. Фрагмент, 36 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Один неполный лист. 22 строки по 16-18 знаков, 1-я строка не читается. Бумага коричневатожелтая, толстая. Графление тонкое. Почерк кай, с энергичным нажимом. Титров нет, (УШ-Х).

от: 佛言善哉善哉善男子汝實甚能問於衆 (2-я строка)  
до: [此義而說偈言]

Б. Фрагмент, 18 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. II строк по 16-18 знаков. Бумага коричневатожелтая. Графление тонкое. Почерк кай, со слабым нажимом. Титров нет. (УШ-Х).

от: 大地土善男子[復]..... (далее заклеено)

до: [番日光(?)菩薩遍盡和]□[量]□[菩薩遍盡和]

Дх-187

1248

[То же]

Фрагмент, 50 x 15,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Один лист. 28 строк. Бумага желтоватая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от: 和輪調菩薩漏盡和.....

до: □ 那舍經大涅槃經阿賴[陀].....

Дх-230

1249

[То же]

Фрагмент, 16,5 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. II строк. Бумага коричневая. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 无[有休]自管卷邊.....

до: [算十二諸神土針犬龍一切].....

На обороте строка текста: 五常[忍]人小(?)子章家 и далее следует обрывок рисунка.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-324

1250

[То же]

Фрагмент, 29,5 x 11. Нижняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 19 строк. Бумага коричневая, толстая. Тонкое графление с грубой отбивкой полей. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: ..... 世俗[淺薄]

до: ..... 善女人信耶倒見即||..... 神

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-502

I25I

[То же]

Фрагмент, 7 x 15. Нижняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 3 строки. Бумага коричневая, плотная. Очень тонкая отбивка полей. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....讀經即殞葬 榮花万代昌  
до:.....分永断疑戒 皆得阿鞞多羅

Дх-509

I252

[То же]

Фрагмент, 39 x 15. Часть свитка, без начала и конца. I лист с лакунами. 24 строки по II-12 знаков. Бумага белая, сероватая, хрустящая. Почерк кай, не очень искусный. Титров нет. (IX-XI).

от:葬之後日讀[此經十].....  
до:地氣合一切草木生焉日月

Дх-598

I25<sup>в</sup>

[То же]

Фрагмент, 85 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа, второй неполный. 6I строка по I7-2I знаку (первая строка не читается, в последней строке всего I неполный знак). Бумага белая, сероватая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай, неискusstvenный и неровный. Титров нет. (IX-XI).

от:是聲聲即是妙音聲如來鼻嗅種種无盡 (2-я строка)  
до:迎之.....||[宗(?)].

Дх-628

1254

[То же]

Фрагмент, 39,5 x 17,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 24 строки. Бумага коричневая, сероватая. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 狼戾跡不敢博.....

до: 明如来意思.....

Дх-1009в

1255

То же

Продолжение тетради, стр.6-8, 20 строк по 9-12 знаков. Начальный титр. Начало текста, рукопись не окончена.

от: 闍如是一時佛在毗耶達摩城

до: 汝大慈悲為諸耶見眾生問

Подробное описание см. № 1362;

а) см. № 1052а;

б) см. № 1300;

г) см. № 1052а;

д) см. № 1362.

Дх-1057

1256

[То же]

Фрагмент, 8,5 x 16. Начало, конец и нижняя часть свитка отсутствуют. 1 неполный лист. 10 строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от: □□物人者真也心无.....

до: 即被邪魔外道魑魅魍魎鳥鳴.....

478

Дх-1332

1257

[То же]

Фрагмент, 34 x 20. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 19 строк. Бумага серая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 安立 .....

до: 獄而生天上見佛聞法悟无生忍.....

На обороте два знака (имя): 張慶.

Дх-1484

1258

[То же]

Фрагмент, 16 x 14,5. Верхняя половина свитка, без начала и конца. I неполный лист. 9 строк. Бумага коричневатого-желтая. Графление грубое. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

от: 而證菩提 (абзац)

до: 處有八陽菩薩諾梵天.....

ПРОЧИЕ

Дх-535

1260

[摩訶]衍經卷第七十四

Эта сутра считается утерянной, название ее зарегистрировано в каталогах. См. "Юй лу", 4466.

Фрагмент, 60 x 27,5. Часть свитка, без начала. 34 строки по 17 знаков. Текст сильно поврежден, имеются лакуны. Бумага белая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк архаичный. Конечный титр. (V-VI).

от:.....[等]是實相不生不作.....

до:.....是疾得上道以憎不滅不可故也



## 大通方廣經卷中

Название зарегистрировано в "Вай", За; однако там указано, что в произведении 5 цзваней, а в тексте, очевидно, три.

Беседа Будды и **虛空藏菩薩** о понятии **化法身** и о явлении Будды **清淨莊嚴佛** в **清淨國**.

Фрагмент, 43 x 25,5. Часть свитка, без начала. 23 строки по 16-18 знаков. По верхнему краю лакуны. Бумага светло-желтая. Графление грубоватое. Почерк кай. Конечный титр (18-я строка), затем 5 строк приписки: **伏惟經成 大業七年八月八日 正信 仙弟子 竊婦女 趙仰 為亡女 寫大通方廣經一卷 共瞿思子 二卷合成一部 又類已者 不述 地獄 餓鬼 等苦 復類寫經 功德 施列 遍法界 衆生 同治 斯福 成 无上道**, в которой говорится, что сутра переписана в 7-й год **大業** (611 г.), в 8-й день 8-го месяца вдовой **趙仰** в память об умершей дочери.

от: 已不[周]從[意生於空解空解]□□□□□

до: 曼經當知是人十過十佛便得授記

## 七階佛名一卷 (Saptabuddhaka-sūtra)

Р., 14a; г., 4669-4673, "Юй лу", 521a-523b под названием: **佛說七階禮佛名經**.

## Указанное сочинение

Фрагмент, 47 x 26. Часть свитка, без начала. I лист. 22 строки по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр. (УП-IX).

от: 切衆生供養一切三寶為一切衆生於一切三

до: 來所有功德應作如是清淨懺悔

Флуг, II8.

Дх-II2I

I263

То же

Фрагмент, 42,5 x 14. Верхняя часть свитка, без начала. 22 строки. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Конечный титр. (УШ-Х).  
от: 南无妙身佛 南无法光明清.....  
до: 然不驚懼各開強健有力時自.....

Дх-668

I264

То же

Фрагмент, 29,5 x 26. Часть свитка, без начала. Нижний край оборван, сохранился только у 4-х последних строк. 2I строка. Бумага темно-серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Конечный титр и имя переписчика. (IX-XI).  
от:.....[清]淨偈.....  
до: 元上道 七階佛名一卷 比丘曇真寫記

Ф-2216

I265

Свиток, 258 x 25, без конца. 6 листов (последний неполный). Текст с 2-х сторон: сторона I - 158 строк, сторона 2 - 167 строк. Бумага желтая. Нижний край поврежден, особенно сильно в начале свитка. Графление тонкое. Почерк кай. (УШ-ХI). (713-741).

Б) 八種鹿重犯墮, 馬鳴菩薩造; в справочниках не зарегистрировано.

Произведение представляет собой цитаты из сочинения Aśvagho-  
sa Aṣṭāṅgana kathā(?) с добавлением притч, поясняющих эти цита-  
ты. Перевод этого сочинения на китайский язык до сих пор зареги-  
стрирован не был.

Фрагмент, 107 x 25. Начало свитка. 72 строки. Начальный титр. Начало текста о каждом из 八唐重犯 обозначено заголовком типа: 第八頌云. Начало каждого нового параграфа и заголовки отмечены черным кружком о.

от: 最上尊師於花豆 以真實心而頂禮  
до: 面前名白懺悔方可滅罪了畢

- а) см. № 1698;
- в) см. № 1266;
- г) см. № 1267;
- д) см. № 1383.

Флуг, 2.

1266

Ф-221в

### 常所作儀軌八種不共

Название в справочниках не зарегистрировано.

Текст, повествующий о 8 видах проступков, не согласных с правилами.

Продолжение свитка, 1-13 строки по 18-19 знаков, 14-22 по 22-25 знаков. Почерк 1-13 строк - кай с энергичным нажимом. 14 - 22 - беглый, небрежный. Начальный и конечный титры. Конечный: 是八種不共根本一本了. После начального титра сведения об авторе: 吉祥形魯劉造.

от: 敬禮三身尊 樂主不二智 吉祥上樂輪  
до: 本 共根本內記句及授戒時許捨(?) 此不共(?) 中講(?) 唯不許捨□

см. также № 1265

1267

Ф-221г

### [Биография 馬鳴 (Abvaghosa)]

Продолжение свитка. 69 строк по 32-36 знаков. Почерк мелкий, полускоропись. Титров нет. Перед последней строкой помещен рисунок: обнаженная до пояса мужская фигура. В последней строке ска-

зано, что это - портрет *Aśvaghosa*. Лицо замазано густым слоем туши. Размер портрета 10 x 25.

от: *大乘秘密起發諸仏説々因一切法仏不説在眞劫中第四釋迦牟尼佛獨*

до: *羅門將入菴什囉馬鳴有得大成就 馬鳴之像老在別[處].....*

см. также № I265

Ф-233

I268

### 釋迦文佛所説經;神通菩薩品第廿二

Название в справочниках не зарегистрировано.

Фрагмент, 308 x 26,5. Часть свитка, без начала. 7 листов (I неполный). 167 строк по 16 знаков. Бумага светло-коричневая, тонкая. Графление чуть грубоватое. Почерк кай, несколько архаичный. Начальный титр 22 главы. Рукопись не окончена. По верхнему краю симметрично повторяющиеся небольшие лакуны. (УI-УП).

от: *神通菩薩奉佛妙經泥布衆生讀誦書寫*

до: *薩圓達此經 知是五眞用度衆生*

I269

Дх-92

### 惡觀一卷

Название в справочниках не зарегистрировано.

Фрагмент, 8,5 x 14,5. Верхняя часть свитка. Начало текста. 4 неполные строки. Бумага желтая. Графление тонкое. Почерк кай. Начальный титр. (УШ-Х).

от: *依大善知識 故 信付.....*

до: *□□□啓請.....*

I270

Дх-813

### 正授戒體請師法

Название в справочниках не зарегистрировано.

О соблюдении обетов и о выборе наставника.

Фрагмент, 42 x 29,5. Начало свитка, I лист. 2I строка по 23

знака. В текст вставлены комментарии двойной строкой мелким почерком. Между 3 и 4-й строками вписана строка красной тушью, текст выцвел. В комментарии встречаются титулы: 威義師, 詰塵師. Бумага серая, грубая. Края повреждены, имеются лакуны. Графление отсутствует. Почерк кай. Начальный титр. (IX-XI).

от: 威義師至和前言

до: 僧聽我某甲從和上某甲求受具足戒我某甲今從衆僧乞

I271

Дх-1073

### 貧窮緣法

В справочниках не зарегистрировано.

Текст, о различии между богатыми и бедными в мире 娑婆世界.

Фрагмент, 12 x 30. Начало свитка. 5 строк по 13-16 знаков. Мелкие лакуны. Бумага темно-серая, грубая. Почерк кай, крупный, небрежный. Имеется разметка: крупные точки черной тушью. Начальный титр. (IX-XI).

от: 娑婆世[飛]高下不□. 富貴貧窮. 各性

до: 上無行瓦可傳居. 自長身來一物. 八節

I272

Ф-176a

### 佛頂尊勝洗骨變勝靈驗別行法一卷

Название в каталогах не зарегистрировано.

Беседа Будды и 阿難 о правилах поведения человека, вступающего на путь постижения истины.

Фрагмент, 69 x 25. Часть свитка. Текст с 2-х сторон.

а) Конец текста. 2 листа (первый неполный). 38 строк по 17 знаков. Бумага чуть желтоватая, плотная, грубая. Графление тонкое. Почерк кай, четкий. Ближе к началу крупный знак 先. Конечный титр. (IX-XI).

от: 勤苦度如是等難化剛強罪苦衆生共□□

до: 告阿難廣行流布不令斷絕救度衆生

Оборотную сторону см.:

б) см. № 1401;

в) см. № 1364;

г) см. № 1364.

Флуг, 88.

1273

Ф-269а

### 雜法第一卷

Название в справочниках не зарегистрировано.

Текст о правилах поведения, соблюдение которых позволяет избежать проступков.

Свиток 800 x 28,5, без начала и конца. 444 строки по 20 знаков. Содержит текст нескольких (6) произведений. Бумага белая, тонкая. Графление - только отбивка полей, грубоватое и неровное. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Поправки и изрядка отметки красной краской. Начальные титры произведений. (IX-XI).

а) Начало свитка, 90 x 28,5. 50 строк по 20 знаков. Объяснения несоответствий в различных сутрах в форме вопросов и ответов. Вопросы № 23 (без начала) - № 26.

от: [輕若]也 還犯者懲已制何須重結答大聖立法必  
道: 言教之涅槃理宜數之出現八千來此事復奚疑

б) см. № 1351;

в) см. № 1352;

г) см. № 1353;

д) см. № 1354;

е) см. № 1355.

1274

Ф-168в

### 四部律并論要用抄一卷

Название в справочниках не зарегистрировано.

Продолжение свитка, 626 x 27, без конца. 15 листов. 486 строк по 31 знаку. Начальный титр. Почерк кай, мелкий. Строки на-

мечены стигами бумаги. После стихотворного предисловия (см. № I457) перечисление разделов: 明戒律緣起第一; 明受戒法第二; 明結界法第三; 明獨魔法第四; 明說戒法第五; 明安居及受日法第六; 明自恣法第七; 明衣法第八; 明功德衣法第九; 明淨地護淨法第十; 明匡究僧徒同住法眾法第十一; 明三寶想法第十二; 明已比丘輕重物看囉投法第十三; 明五篇七聚持犯輕重第十四; 明除罪懺悔法第十五; 明會通言者律違負第十六; 明諸部離威儀第十七. В тексте обозначения разделов иногда без 明.

от: 大聖如來愍憐群有示生迦表樹王成道卅九年隨緣化物臨涅槃以此律藏

до: 諸比丘白仏言可却者却食尊者阿難為仏請飯不熟恐增仏惡在祇

Подробное описание см. № I282;

а) см. № I282;

б) см. № 892;

г) см. № I457.

I275

Ф-235б

#### 无垢稱第四

Название в справочниках не зарегистрировано (в 說無垢稱經 такого места нет).

Продолжение свитка (последняя часть), 2I x 27,5. Текст без конца. II строк по 25-30 знаков. Начальный титр.

от: 菩薩方便善巧現作魔王為欲成熟言者有情故大迦葉彼十万

до: 億千万國土作日天子作月天子命盡乃知非實非真後壽轉滅

Подробное описание см. № 58I;

а) см. № 58I;

б) см. № 24;

в) см. № 662;

г) см. № 684;

д) см. № 586.

Флуг, I24.

1276

Дх-977

**[增]—阿含經略要**

Название в справочниках не зарегистрировано.

Текст о постройке пагоды для мощей Будды.

Фрагмент, 20 x 13. Нижняя часть свитка, без начала и конца.

II строк. Бумага светло-желтая, тонкая. Почерк кай. Начальный титр (9-я строка). (УП-IX).

от:.....一自然有摩尼蓋.....

до:.....人民亦復遣送五百寶蓋帝釋亦

1277

Дх-649

**善凡起聖悞脫宗修心成佛要論**

Название в справочниках не зарегистрировано.

Текст в форме вопросов и ответов, трактующий термины: 忍, 禪, 空, 般若波羅蜜, 阿耨多羅三藐三菩提.

Фрагмент, 64,5 x 26. Часть свитка, без начала и конца. 3 листа (1-й неполный). 26 строк. Нижний край поврежден. Внешний титр (на обороте). Под ним имя переводчика: 蘄州忍禪師譯.

Бумага светло-желтая, тонкая. Почерк кай, небрежный. В тексте имеется разметка черной тушью: точки и знак 7 перед новым разделом. (УП-IX).

от:願[同行]者[傳]□[欲行解].....

до:羅者彼也 蜜者岸也 答阿之言无釋之言上 多之言正 義之言.....

1278

Дх-3546

**阿毗達磨論第一卷十卷**

Фрагмент, 10,5 x 24 титра к связке первых 10 свитков шастры. Справа приписка: 品類足上. Ниже титра имя переводчика: 玄奘.



(В справочниках не зарегистрировано.) Бумага коричневато-серая, грубая, шероховатая. Почерк кай, крупный. (72I г.)

Подробное описание см. № I63I;

а) см. № I63I;

в) см. № I639;

г) см. № I640;

д) см. № I656;

е) см. № I650.

I279

Дх-53I

Отрывок произведения, перечисляющего dhyaṅāḍī (呪) и имена будд, связанные с сутрой 佛說觀世音經 (т.е. с 25 разделом 妙法蓮華經).

Фрагмент, 20,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. II строк по 16 знаков. Бумага белая, чуть пожелтевшая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: [佛]說觀世音經一卷受持讀誦得度苦

до: 王神通 觀華王佛北方月

I279a

Дх-36I

### 佛說普賢菩薩行願王經

Отдельный перевод 普賢菩薩行願品 из цз. 40 華嚴經. Перевод сделан при династии Тан.

"Юй лу", 5б; с., 5389-539I; "Вай", Ia.

Фрагмент, II,5 x I7. Начало и нижняя часть свитка отсутствуют. I неполный лист, очень испорченный. 4 строки (+ остатки 5-й строки). Бумага белая. Почерк кай. На последней строке титр. (IX-XI).

от: .....[得]一切[皆].....

до: .....衆多百俱胝(?) 今以惠力於十方.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

ОРИГИНАЛЬНЫЕ БУДДИЙСКИЕ СОЧИНЕНИЯ НА КИТАЙСКОМ  
ЯЗЫКЕ

Комментарии на 金剛經

I280

Ф-167

金剛般若經義疏卷第二

Название в справочниках не зарегистрировано.

Комментарий на 金剛經.

Свиток, 1580 x 27,5, без начала. 42 листа (I-й неполный). 749 строк по 20-21 знаку. В начале свитка поврежден нижний край. В конце незначительные лакуны. Бумага желтоватая, очень тонкая, неровная. Почерк от кай до полускорописи. Разметка и поправки красной тушью, оранжевой и желтой красками, изредка черной тушью. Конечный титр. В конце: 1) печать черной тушью: 淨土寺藏經; 2) красной тушью пояснения трудных знаков: 覈<sup>若</sup>滄<sup>蓋</sup>泊<sup>得</sup>; 3) приписка красной тушью (2 строки): 祈是求覈是實滄泊清淨為義亦以實廣為義澄易不清淨易濁; 4) приписка желтой тушью (1 строка): 千 < 万 < 莫弃 < 虛功夫. (IX-XI).  
от: 心生故名覈以彼未捨.....  
до: 十方衆生諸仏正法皆我為故。

Флуг, 109.

I281

Дх-700

金剛般若經開玄鈔卷第一

Название в справочниках не зарегистрировано.

Комментарий на 金剛經.

Фрагмент, 9,5 x 29,5. Начало свитка. 5 строк по 23-24 знаку. Бумага серая. Графление грубоватое. Почерк кай, с нажимом. Начальный титр. После титра указание на авторов: 蜀郡沙門 二公

哲述 東京天清寺賜紫沙門 志蓮 後重刪補。"Написал шрамана из Шу (Сычуань) Гун-чжэ. Исправил и дополнил Чжи-онь, шрамана из монастыря Тяньцинь-сы" (Лоян). (IX-XI).

от: 将釋此經大分兩段初明疏序後釋本文兩段今初又分

до: 題後辯能造疏人兩段今初且明疏題者有一十八字今叙兩

1282

Ф-168а

### 金剛般若講述經

Комментарий на 金剛經, "Да", УШ, 751а (I) - б (I2).

Часть свитка, 838 х 27, без начала. 20 листов. Текст на 2-х сторонах. 368 строк, в том числе 9 строк приписки, по 18-24 знака. Бумага желтоватая, тонкая. Почерк кай, до полускорописи. Разметка красной тушью. Конечный титр. В конце рукописи 9 строк приписки: 長爪曰一切論可懷一切法可破我一切法此義云何若有言論即當可懷若无言語即助成不受言与无言皆墮於過 如來曰是汝受不此云何汝若受不受之[見]即遠(?)言負汝先二言一切論壞故汝所[立]者亦即不懷如其是懷不應受見汝若不<sup><</sup>受<sup><</sup>之見即遠(?)心負一切論不可懷故如其可懷即應受其不受應不可壞云何汝不<sup><</sup>受<sup><</sup>之見汝本立宗擬壞他維令言不立豈不遠(?)心心既不能立与衆人何異(УП-УШ). В "Да", XXXIII, № 1700 есть произведение с этим названием, но в нем 2 псалми и другой текст.

от: 葉蓮花非二三禪見故是風災也雜心云七次若

до: 无我故立二種名也心心既不能立与衆人何異

На обороте см.:

б) см. № 892;

в) см. № 1274;

г) см. № 1457.

Флуг, 79.

490

## Комментарий на 無常經

Свиток, 213 x 27, без начала. 5 листов. 131 строка по 22-23 знака. Рукопись не окончена. Бумага желтоватая, шероховатая. Графление неровное, бледной тушью, едва заметное. Почерк кай, местами слегка беглый. Разметка и поправки красной тушью (не по всему тексту). Цитаты из сутры обозначены: 經云; комментарий: 頌云; китайское толкование санскритского термина: 唐云. Титров нет. В тексте постоянно упоминается 無常經.(X-XI).

от:.....[名非]||.....[此]三類業感此

до:伽梵也云薄伽梵唐云有其?德以能破四魔具大功

## Комментарий на 維摩詰所說經

## [Комментарий на 維摩詰所說經]

Фрагмент, 48 x 27,5. Начало и конец свитка отсутствуют. I лист. 34 строки по 23-24 знака (последняя строка неполная). Бумага желтоватая, плотная. Графление - только отбивка полей, строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, мельче обычного. Титров нет. Разметка красной тушью, применяются следующие знаки: ° перед цитатами из сутры; • перед комментарием. Много поправок красной тушью и вставок черной тушью.(IX-XI).

от:寂滅處盡根生无所寄法身居然不論故云也。心常安住无得

до:善益二明破[惡益三明護果益]。(До этого места строка справа отмечена чертой. Вероятно, что эта часть вычеркнута). □

□又三[比必漂二喻呪說].....

По определению К.К. Флуга: 注維摩詰經, автор комментария: 僧肇.

[То же]

Комментарий относится к "Да" XIV 539в (18).

Фрагмент, 14 x 21. Начало и конец свитка отсутствуют. Один неполный лист. Верхняя часть листа с текстом отсутствует. 10 строк. Бумага светло-коричневая, толстая. Грубоватое графление. Почерк кай. Текст размечен красной тушью. Знаком 7 отмечен текст сутры; знаком о комментарий; знаком • цитаты из комментария [傳] 聲 (IX-XI).

от:.....而礙疾(?)預理在致傷故託以崇法招仏 [問疾]  
 до:.....由也塞安也禪定安心故云塞坐聲聞入空 [不] □  
 Разночтений в тексте сутры нет.

## 維摩經疏第一, 第二

"Юй лу", 90а; "Вай", 1а.

Комментарий на 維摩詰所說經, на разделы: 卷上, [佛國品第一] (начиная от "Да", XIV, 538(в)); [方便品第二]; 入不二法門第九; 香積仏品第十; 法供養品 [第十三].

Свиток без начала, 434 x 27. 12 листов (из них первый лист неполный). 253 строки по 32-34 знака. Бумага белая, тонкая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, небрежный с сокращениями. Дана разметка красной тушью, начало разделов отмечено знаком 7, некоторые имена подчеркнуты сбоку. Встречаются надписи поверх текста: крупно, красной тушью написано 方便 (строка 8) и 并 (строки 66-67). Перед титром 10 раздела рисунок красной тушью с изображением бутона лотоса. Начальный (строка 56) и конечный титры. Конечный: 維摩下卷末. (УП-Х).

от: 隨其心淨曰前起後則一 [切德淨].....  
 до: 故作斯言耳仏又付囑阿難使流傳授持諸說經名也一切大衆聞仏所說得法心悅歡喜奉行 維摩下卷末  
 На рукописи надпись: "Колл. С.Ф.Ольденбурга".

Флуг, 154.

## [Комментарий к 維摩詰所說經]

3 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются. Начало и конец свитка отсутствуют. Бумага серовато-белая, тонкая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

А) 14,5 x 19,5. 8 строк. Верхний край оборван.

от:.....[難]受[難]見者妙

до:.....[復]有畏不通之[我]如人得王□

Комментарий относится к "Да", XIV, 556б (20-22).

Б) 51 x 26. 2 листа (1-й неполный). 26 строк по 19-21 знаку.

Фрагмент сильно поврежден. На 23 строке фраза: 喻法實相猢猻况[无]..... отмечена знаком 7, написанным красной тушью. Возможно, что последняя строка фрагмента А является нижней частью 1-й строки фрагмента Б.

от: 慶无果也至不[退].....

до: □ 宣无常寂滅救毀禁者.....

Комментарий относится к "Да", XIV, 556б (22) - в (4).

В) 9 x 17. 4 неполные строки.

от:.....[从所]說之[法].....

до:.....[及]信受甚難非.....

Комментарий относится к "Да", XIV, 556в(3-4).

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

## 淨名經集解闡中疏卷上并序

G., 5508-5523; "Юй лу", 926-94а.

Сводный комментарий на 維摩詰所說經.

Фрагмент, 24 x 28,5. Начало свитка. 1 неполный лист. 12 строк по 27-21 знаку. Рукопись подклеена с оборотной стороны квадратиком плотной бумаги (реставрация того времени). Бумага серая, толстая. Почерк кай. Начальный титр. После титра указание имени автора произведения: 中京資聖寺沙門道液集, т.е.: "собрал

грамана Дао-и на монастыря Цзышэнсы в Чжунцзине". Чжунцзином назывался г.Чаньань в 757 г., произведение написано не раньше этого года. В данной рукописи только начало предисловия. Как видно из предисловия, Дао-и проделал эту работу в первый год 上元 Шаньань, т.е. в 760 г.

от: 苦(?)漢明法教始流於葱左 肇建塔像翻譯尚阻受  
及魏

до: 若提道場夏再治空庶法

I288a

Ф-165

淨名經關中釋批, 卷上, 卷下

с., 5505-5507; "Юй лу", 946-96a (в заглавии 鈔 卷. 批).

Комментарий на 維摩詰所說經; 弟子品; 菩薩品; 文殊問疾品; 不思議品; 觀衆品; 入不二法門[品]; 香積佛品; 菩薩行品; 見阿閼佛品; 法供養品; 囉累品 (названия разделов указаны в тексте комментария). После титра указание на автора: 沙門道液述.

Свиток, 1875 x 27,5. 33 листа. 888 строки по 26-27 знаков. Бумага желтоватая, плотная, хрустящая. Графление несколько грубоватое. Почерк кай, мельче обычного. Разнообразная разметка и поправки коричневой краской. Начальный и конечный титры. Конечный: 淨名經關中抄 第一. Приписка переписчика: 卯年十月夕生 日比丘一真寫記.(IX-XI). На обороте 5-го листа очень мелким шрифтом надпись: 初果八万覺一万可知. Настоящая рукопись является самым полным из зарегистрированных списков данного сочинения.

от: 弟子品 宣律師學在我後故稱為弟解從我生故稱子  
菩薩外化不

до: 見然此二戒 < 多至也凡預進求華各銘於心腑耳

Флуг, IOI.

494

## 維摩經卷第三

Название в справочниках не зарегистрировано.

Комментарий на 維摩詰所說經, цз. ч; [觀衆生品第七];  
佛道品第八.

Свиток, 823 x 28, без начала. 19 листов (I-й неполный). 50I строка по 22-26 знаков. Бумага белая, тонкая. Строки намечены сгибами бумаги. Графление: отбиты только поля. Почерк кай, небрежный. Конечный титр и титр 8-го раздела в тексте. В начале свитка сверху на полях (3-7 строки) надпись (имя переписчика): 稽念潮. В конце текста приписка: 儀鳳三年八月十二日令狐思約 勘定. 678 год.

от: 世既建於大心故無放[小].....

до: 者第四勸發心不肖者謂不似人也

Комментарии на текст "Да", XIV, 547в (II) - 550б (27).

На рукописи надпись: "колл. С. Ф. Ольденбурга".

Флуг, I4.

Комментарии на другие произведения

Дх-1227

## [Комментарий на 梵網經]

Фрагмент, 3I x I9,5. Нижняя часть начала свитка. 18 строк. Бумага серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. На I2-I3 строках титр: 經梵網經盧舍那.....[并]成本. На обороте I строка - титр (зачеркнутый): 梵網經卷上. На I-й строке сохранились обрывки начального титра сочинения:.....[門]傳奧述.  
от:.....[世]牛善必錄纖瑕必卷退禦  
до:.....[隨]首羅天王宮其中次第十住處所



## 大素指掌經隨聽手鏡記

"Юй лу", 41б; "Вай", 4б.

Фрагмент, 48 х 22. Верхняя часть свитка, без конца. 1 лист, неполный, разорванный на части. 22 строки и части знаков 23-й строки. Бумага серая, плотная. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, небрежный. Кое-где той же тушью и тем же почерком сделаны вставки знаков в текст. Начальный титр. На обороте 2 строки - имя переписчика и датировка: 張盈源 || 戊午年十一月 (898?958?).

от: 將釋此經大門分二初釋題目二釋本文初又.....  
до: □ □ □ □ □ [宣] 存名發起.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

## А п о к р и ф ы

妙法蓮華經, цз.8; 度量天地品第廿九; 馬鳴菩薩  
品第三十

29-й и 30-й разделы, не вошедшие в "Да"; 29-й раздел см.: Г., 5383-5387; "Юй лу", 358 а, б, и 556 а, б; "Вэй", 1260; 30-й раздел см.: Г., 5383-5384 и 5387.

Свиток, 1356 х 25,5. Правый нижний угол оборван. 732 строки по 17-19 знаков. Бумага белая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, слегка небрежный. Начальный и конечный титры. В начале, после 25-й строки, текст обрывается и начинается снова. (IX-XI).

от: 今時觀世音菩薩摩訶薩從座而起 □ □ □

до: 圓山一百四十万 || 里

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

I293

Дх-277

地藏菩薩經

Г., I458; "Юй лу", 5I7 а.

Фрагмент, 32 x 23,5. Часть свитка, без начала. Верхний край оборван. 14 строк. Бумага серая, плотная. Строки намечены сгибами листа. Почерк кай, неровный. Конечный титр. После титра-приписка (I строка):.....淨法身毗盧者. На обороте I строка, содержащая дату и место написания и имя переписчика:.....[藏次]己卯六月十六日龍興寺奉侍郎鑿惠. Может датироваться 919 и 979 гг.

от:.....[藏]菩薩住在南方瑠璃世界以靜天眼觀地獄之中受苦衆  
до:.....[喜]信受奉行

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

I293a

Дх-1235б

То же

Продолжение рукописи. 12 строк по II-13 знаков. Начальный титр:佛說地藏菩薩經一卷.

от:今時地藏菩薩住在南方瑠璃世

до:錯三者未合苑四者受罪了

Подробное описание см. № 329.

I294

Дх-203

大涅槃物記品第四盡第廿六品(?)

Название в справочниках не зарегистрировано.

Три фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются.

1. 5 x 25. 3 неполные строки, верхний край оборван.

2. 8 x 25. 6 неполных строк, нижний край оборван.

3. III x 25,5. 3 листа (I-й неполный). 48 строк по 17 знаков в строке, по верхнему краю симметрично расположенные лакуны продол-

говатой формы. Бумага белая, грубая. Почерк скорописный. (IX-XI).  
Конечный титр и приписка (очевидно, поправка к заглавию): **物受  
記品**. Сохранилась нумерация листов: в начале первого фрагмента:  
**世三**; в начале третьего листа третьего фрагмента: **世五**.

1.

от:..... **諸學法多生競論學以(?)?**

до:..... ? **凡以七條難初難?? 性令發心條也**

2.

от:..... **[一闍提].....**

до:..... **性也世尊若回△性者初幡中**

3.

от:..... **非? 无[維]□**

до: **善男子當尔□時? 第四叙入大涅槃支也**

Коллекция Н.Н. Кроткова.

I294a

Ф-185

### 救疾經一卷

"Юй лу", 5186; "Вэй", I272, под заглавием **救護眾生醫疾經**.

Свиток, 109 x 26,5, без начала. 66 строк по 17 знаков. Бумага тонкая, желтоватая. Графление едва заметное. Почерк кай. Конечный титр. (УП-УШ).

от: **防三寶使衆魔惡鬼惡人不[來]□□若有惡**

до: **令流布闍浮提人有疾者知闍**

Флуг, II7.

I295

Дх-825

### 大般涅槃經佛母品

"Юй лу", 3866; G., 5312-5320

Фрагмент, 21 x 25,5. Начало свитка. Один неполный лист. Правый нижний угол листа оторван. 12 строк по 17-18 знаков в полных

строках. Бумага светло-коричневая толстая. Графление грубоватое. Почерк кай. Начальный титр. (IX-XI).

от: 个時如来俱尸那城.....

до: 一者夢見猛火来燒我身兩乳自然流出二者

Дх-10

I296

То же

Фрагмент, 39,5 x 26. Начало свитка. Один неполный лист. 23 строки по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Начальный титр. (VIII-X).

от: 个時如来在俱尸那城跋提[河]側二月十□日

до: 女孃身而下變體雲飛直至娑羅林間正見如

Ф-259

I297

То же

Фрагмент, 56 x 22. Начало свитка отсутствует. 2 листа. 31 строка по 17 знаков. Бумага желтовато-коричневая. Тонкое графление. Почерк кай. Свиток подвергался реставрации, листы с текстом наклеены на другие листы, конец произведения дописан другим почерком на подклеенном листе. Конечный титр: 佛母經一卷. Текст рукописи имеет значительные отличия от текста, содержащегося в № 1295 и 1296. По-видимому, это другой вариант данного произведения. (VIII-IX).

от: .....諸大衆吾

до: 其如来入般涅槃

Дх-928a

I298

### 大方廣華嚴十惡業經

Текст считался утерянным. G., 54I4-54I6; "Юй лу", 6a; "Вай", I6.

Фрагмент, 18 x 28. Часть свитка, на стыке 2-х листов. 12 строк по 24-25 знаков. Бумага серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. (IX-XI). Содержит 2 произведения:

а). Указанное сочинение. Конец текста. 5 строк, на 5-й конечный титр.

от: 聽金肉迦葉菩薩白佛言世尊寶如聖教寶如聖教佛告  
迦葉

до: 生不授我戒者非我咎也 我咎也

б) см. № 2.

I299

Дх-927а

### 佛說續命經

Г., 5371, 5498, 5466; "Юй лу" 512; "Вэй", I293.

Продолжение тетради, страницы 24-25-я. 9 строк по 9-10 знаков. Текст не окончен. Почерк неумелый и небрежный.

от: 南无大慈大悲觀世音唯

до: 大勢至菩薩有能(?)

Подробное описание см. № 813;

а) см. № 813;

б) см. № 1374;

в) см. № 1552;

г) см. № 882;

д) см. № 1318;

е) см. № 193а;

ж) см. № 319.

I300

Дх-1009б

То же

Продолжение тетради, страницы 4 - 6. 19 строк по 11-13 знаков. Начальный и конечный титры.

от (стр.4): 南无大慈大悲觀世音唯願聖手

до (стр.6): 連群相將入化域佛說續命經

Подробное описание см. № 1362;

а) см. № 1052а;

в) см. № 1255;

г) см. № 1052а;

д) см. № 1362.

1301

Дх-926

### 佛說解百冤經

G., 5217-5224; "Юй лу" 4706; "Вай", 86. - Везде под заголовком:  
佛說解百怨家陀羅尼經.

Фрагмент, 35,5 x 15,5. I лист с небольшой лакуной в правом верхнем углу. 20 строк по II-12 знаков в строке. Бумага коричнево-желтая, плотная. Почерк кай. Начальный титр. На 17 строке конечный титр: 佛說解百冤結經一卷. После конечного титра следуют три строки приписки в стихах: 自誓薄福鎮深邊禍福相依非惡然不負神名無惡意施經之後望周旋.(IX-XI).

от: □[如]是一時佛遊維耶繫城音

до: 婆訶

Текст сутры, по-видимому, отличается от текста, хранящегося в Пекинской библиотеке.

1302

Дх-981

### 佛說閻羅王受記經

G., 1872(2), 1884(2), 3184(3), 5448-5459; "Вай", 26; "Вэй", 1233; "Юй лу", 514-515.

Тетрадный лист 13,5 x 13. Низ листа испорчен. На стороне А 5 строк, на стороне Б - 6 строк. Графление грубоватое. Бумага желтая, плотная. Почерк кай. На последней строке стороны А титр: 閻羅王經一卷.(IX-XI).

от (сторона А): 十齋[具]足免十惡罪放其.....

до (сторона Б): 待流傳國界依教奉行.....

Дх-803

1303

То же

Фрагмент, 18 х 6. Верхняя часть конца свитка. I неполный лист. 9 строк (все неполные). Бумага желто-коричневая. Почерк кай, с нажимом. Обрывок конечного титра: 佛說閻[羅].....(IX-XI).  
от: 寶財物并[諸].....  
до: 薩菩當[奉].....

Дх-143

1304

То же

Тетрадный лист 9,5 х 14, с лакуной. 6 строк на стороне А и 5 строк на стороне Б, по 12-14 знаков в строке. Графление тонкое. Бумага желто-коричневая. Почерк кай, небрежный. На стороне Б на 3-й строке конечный титр. После титра следуют 2 строки каллиграфических упражнений. (IX-X).  
от: 者在生之日請佛[迎]僧設齋功德  
до: 三天汝當奉持[流]布國男於教||奉行  
Данный текст расходится с текстом № 1303.

Дх-837

1305

### 如來成道經

"Вай", 1295; G., 5379-5380. Сутра упоминается в 武周目錄.

Фрагмент, 43 х 15,5. Начало свитка. I лист. 36 строк по 16-18 знаков. Бумага серая, плотная. Почерк кай, мелкий. Начальный титр. (IX-XI).  
от: 如是我聞一時佛在南天竺國迦夷  
до: 一卷家富豐財若寫兩卷聰明知開教人讀





от: 呪一切諸藥不能為害他所敵軍不能侵  
до: 倍受奉行

Дх-966

1309

### 救眾生苦難經

Г., 5255-5270; "Юй лу", 518а; "Вай", 14а; "Со", № 43, 199-200.

Фрагмент, 13 х 27. Конец свитка. 1 неполный лист. 5 строк по 20 знаков (4 пятисложных стиха). 1-я строка не читается. Бумага светло-серая. Грубо отбиты верхнее и нижнее поля. Почерк кай. Конечный титр. (IX-XI).

от (2-я строка) 門至心讀誦[者行成佛]道 勸善偈  
до: 先須斷酒肉 貪瞋更莫生 不能慎此事 佛道一時行  
"Со", № 43, стр. 200, имеются разночтения.

Дх-1251а

1310

[То же]

Фрагмент, 22 х 32, часть свитка, без верхнего и нижнего краев. 1 неполный лист. 17 строк. Бумага серая. Почерк кай. Обрывок начального титра:.....[經]. На 10 строке обрывок конечного титра:.. ....[經]一卷<sup>1</sup>. В рукописи содержатся отрывки двух произведений:

А) Указанное сочинение. Конец текста. 10 строк (неполных)  
от:.....[經] 天台山中有.....

до:.....[貪] 嗔更莫生 人能[慎]此是  
"Со", № 43, стр. 199-200, имеются разночтения.

Б) см. № 1314.

Дх-1246

1311

### 勸善經

Г., 5298-5309; "Юй лу", 518б; "Вай", 14а; "Со", № 44, стр. 201.

Рукопись, 42 х 30,5. Отсутствует правый нижний край рукописи. 1 лист с лакунами. 16 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, плот-

ная. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, несколько небрежный. Начальный титр.(X-XI).

от: 勅左丞相賈优頒下諸州[勸].....

до: 阿弥陀佛不久見太平時

"Со", стр.201-202, имеются разночтения.

I3I2

Дх-327

То же

Фрагмент, 36,5 x 17,5. Верхняя часть начала свитка. I неполный лист. 16 неполных строк. Бумага коричневатая, грубая. Почерк кай, небрежный крупный. Начальный титр (IX-XI).

от: 勅左丞相賈[优頒].....

до: 師見[闡者].....

"Со", № 44, стр.201(I) - 202(3), есть разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

I3I3

Дх-299

### 新菩薩經

г. 5849-5870; "Вай", 14а; "Со", № 45, стр.203.

Фрагмент, 20 x 30. I лист. II строк по 22-23 знака. Бумага серая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, небрежный и неровный. Начальный и конечный титры. После конечного титра приписка: 貞元拾玖年正月八日記. Дата соответствует 804 г.

от: 勅賈耽頒下之州衆生每日念阿弥陀佛一千口斷惡行

до: 即見此經報諸衆生今年大熟饒惠

"Со", № 45, стр.203, имеются разночтения.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

I3I4

Дх-12516

[То же]

Продолжение фрагмента. 7 неполных строк. Титров нет.

от: ..... 耽頒下諸州衆生每日念阿弥陀佛一千口[斷].....

до: ..... [經] 其西涼州正月二月盛中時雷 [鳴] .....

"Со", № 45, стр. 208, имеются разночтения.

Подробное описание см. № 1310;

А) см. № 1310.

Ф-215

1314a

То же

Свиток, 24 x 26,5. I лист. Полный текст указанного произведения. 8 строк по 26 знаков. Бумага коричневая. Почерк кай. Начальный титр. Последняя строка - приписка переписчика: 乙未年二月七日佛弟子趙什德謹依原本寫願合家大小永保平安无諸灾障 (УШ-Х).

от: 新菩薩經救衆生大小念阿弥陀佛一百吟 □□□

□人万

до: 蓮西片即見此經報諸衆生今載鏡惠

С текстом "Со" значительные разночтения.

Дх-44

1315

### [父母恩重經]

Г., 5322-5340; "Юй лу", 507 а, б; "Вай", 36; "Вэй", 1298. Впервые упоминается в 關元釋教錄.

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются:

1) 34 x 25. 2 неполных листа со значительными лакунами. 19 строк по 17 знаков (только 2 полные), 2) 12 x 25. I неполный лист. 7 строк. Бумага коричневая, местами побелевшая. Графление грубоватое. Почерк кай. Изредка встречаются отметки красной тушью. Титров нет: (IX-XI).

1)

от: ..... 善思念之吾當為如分

до: 着新 [好] 綿 [帛] .....

2)

от: 寒苦辛厄難 □□ 甚年老色 [衰] 多 [鏡] □□□

до: 目腫 [淚] 初小時非五不長但吾生 ..... 无

Дх-804

І3І6

То же

Фрагмент, 37 x 26. Конец свитка, 2 листа, оба неполные, почти вся верхняя половина правого листа отсутствует. 13 строк по 17 знаков (в полных строках). Бумага желтовато-коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай, несколько небрежный. Конечный титр: 佛說父母恩重經一卷. После титра каллиграфические упражнения. (УШ-Х).

от:..... 能為父母受持  
до: 地信受頂禮佛足歡喜奉行

Дх-6І9

І3І7

[То же]

Фрагмент, 37 x 12,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. І неполный лист (от второго листа сохранился только небольшой клочок с І знаком). 22 строки, на последней строке только один частично сохранившийся знак. Бумага желтая, коричневатая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-ІХ).

от:..... [陀]典[歷].....  
до:..... 早點怡微嚙從其面門

Дх-927д

І3І8

То же

Продолжение тетради, страницы 13-15. 10 строк по 10-12 знаков. Начальный титр. Рукопись не окончена.

от: 如是我聞一時佛在王舍城耆闍  
до: 母不育是以寄託母胎懷身十月

Подробное описание см. № 813;

- а) см. № 813;
- б) см. №1374;
- в) см. №1552;
- г) см. № 832;
- е) см. № 193а;
- ж) см. № 319;
- з) см. №1299.

Дх-975

1319

[То же]

Фрагмент, 23,5 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 14 строк. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от:.....[噴]九連.....

до: 罪哭動地淚下如雨五體投.....

Дх-1140

1320

[То же]

Фрагмент, 19 x 16,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. II строк. Бумага коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. (VIII-X).

от:分別解說父母之恩異.....

до:興之母見兒歡兒十母.....

Ф-116

1321

### 諸星母陀羅尼經

Перевод 法成.

г., 5279-5297; "Вай", 8а; "Кий лу", 466а-467б.

Свиток, 177 x 25,5. 4 листа. 97 строк по 17 знаков. Бумага желтоватая, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк кай. Начальный и конечный титры. После начального титра приписка с именем переводчика: 沙門法成於甘州脩多寺 譯. После конечного титра дано пояснение чтения транскрипционных знаков: 抄<sup>抄本</sup>統<sup>統</sup>反<sup>反</sup> 哆<sup>哆</sup>反<sup>反</sup> 獨<sup>獨</sup>許<sup>許</sup>反<sup>反</sup>. (IX-XI).

от: 如是我聞一時薄伽梵住於曠野大聚落中  
до: 然不現

Флуг, II9.

I322

Дх-1005

To же

Фрагмент, 39,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 25 строк по 17 знаков в полных строках. Бумага коричневатая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от: □ □ 能 藥 又 .....

до: [星 瞿] 怒 破

С текстом рукописи № I32I есть разночтения.

I323

Дх-148

### 星母陀羅尼呪

Выписки dhāraṇī из 諸星母陀羅尼經.

Фрагмент, 48 x 25. I лист. 22 строки по 15-23 знака. Бумага серая, плотная. Почерк кай, крупный. Около некоторых знаков стоят отметки, означающие повторения: 2. Начальный титр. Данная рукопись содержит dhāraṇī, сходные с dhāraṇī 諸星母陀羅尼經, но они в ряде мест написаны другими транскрипционными знаками. (IX-XI).

от: 釋迦如來 應正等覺 說 供養星 □ 法 及 陀羅尼 曰

до: 難 莎 訶 莎 羅 嚩 波 怛 囉 波 難 莎 訶 唵 娑 囉 吐 啼 叭  
叭 莎 訶

То же

Фрагмент, 44 x 29. I лист с лакунами. 19 строк по 20-25 знаков. Бумага желтоватая, плотная. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, крупный. Около некоторых знаков стоят отметки, означающие их повторение: 2. Начальный и конечный титры. Транскрипционные знаки в dhāraṇī иногда отличаются от таковых в рукописи № I323. (IX-XI).

от: 釋迦如來應正等覺說供養星法及陀羅尼曰唵命  
□□

до: 準難莎訶 唵莎囉毗啼叭叭莎訶

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

**Тексты мистических и еретических учений**

Текст в стиле пиньливэнь (параллельный стиль), относящийся, предположительно, к школе 秘宗; повествует о следовании по пути Будды.

Фрагмент, 23 x 24. Часть свитка, без начала. 13 строк по 16 знаков. Бумага белая, волокнистая, тонкая. Почерк кай. Форма знаков необычна для рукописей Дуньхуана (若, а не 若; 釋, а не 釋.) Бумага тоже отличается от всех других типов. Возможно, это рукопись из Хара-Хото. (X-XII). II-я строка - конечный титр абзаца: 稍釋金剛科儀要偈三十二分一, и далее 4 строки четырехсложной гаты. Стихи рифмованные.

от: 明人妄分三教了得底同悟一心若能返

до: 不提正念 空過春秋

Дх-395

Текст о еретических учениях из числа 十六外道: 6-е: 宿作因論; 8-е: 害為正法論; 9-е: 有邊无邊論; 10-е: 不死矯乱宗(論); 11-е: 无因見論. Перечень и объяснение этих терминов встречается в 3-х произведениях: 瑜伽論, цз.6 и 7; 瑜伽論記, цз.2; 真言廣名目, цз.1.

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются.

1) 23 x 28. Часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван. 13 неполных строк. 2) 35 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 19 строк, из них 3 полных по 32-33 знака. Весь левый нижний угол оборван. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. Редкая разметка красной тушью. (X-XI).

1)

от: 作 著 者 . . . . .

до: . . . . . [一切] 能 无 因 而 起 非 世 間 . . . . .

2)

от: 能 祠 者 若 謂 害 身 若 諸 助 伴 皆 得 生 天 . 應 問 彼 云 此 呪 術 力 為 是 正 法 為 是 非 正 法 □

до: 有 因 耶 若 无 因 者 [種] . . . . . || □ □ □ [後] 斷 . . . . .

### Н е о п р е д е л е н н ы е ф р а г м е н т ы

Ф-281

### [摩訶迦羅坦特羅(?)]

Название есть в японском каталоге тибетской Трипитаки 西藏大藏經總目錄, № 668 и 1085. Возможно, соответствует 大黑天神法 ("Да", ХХI, № 1287).

Фрагмент, 251 x 28,5. Часть свитка, без начала. 7 листов (у 1-го только последняя строка). 125 строк по 16-24 знака. Бумага желтоватая, тонкая. Графление - отчерченное грубыми линиями поля. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк син (беглый). Разметка аб-



зацев и поправки бледно-красной тушью. Титров нет. 2 последние строки - рифмованное четверостишие: 五戒非俗士 居醫不出家  
時年德過盡 || 何處亂筆筆.  
от: 壇中盡一摩訶迦羅[神].....  
до: 羅漢上? 說此仙法矣

1328

Дх-591

Пояснения к термину 三大.

Фрагмент, 43 x 87. Состоит из 2-х соединяющихся по горизонтали листов. Верхний представляет собой схему в виде круга, диаметром 38 см., по которому расположены комментарии типа 法輪. Над ним - нижняя часть текста, верхняя часть оборвана. Снизу к этому листу был подклеен другой лист. У этого листа оборван правый верхний угол и нижний край. На 1-м листе - 27 строк, крайние строки вдоль всего листа вокруг схемы - семисложные стихи. На 2-м листе (нижнем) - 31 строка по 28-30 знаков. Объяснение схемы верхнего листа. Бумага серая, мягкая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-У).

1. (верхний лист)

от:.....化無礙佛 甚深不二真如海 文義巧妙脩多羅.....  
до:.....諸佛微妙法 庶令稱□[於]法界 利樂一切  
[諸]衆生

2. (нижний лист)

от:.....者唯不二大乘深妙獨尊屬於果海故論云性  
德[滿]海.....  
до: 為釋子坐右之銘焉 (абзац)

1329

Дх-899

Сочинение, написанное стилем пяньли. Текст повествует о даяниях и вознаграждении за даяние и о собрании в 善現城 под деревом 寶多羅.

Фрагмент, 20 x 29. Часть свитка, без начала и конца. 7 строк, из них 3 полные по 22-23 знака. Бумага светло-коричневая, плотная.

512

Почерк кай. Титров нет. (IX-XI). Обрывок 4 x 7, не присоединяющийся непосредственно к первому.

от: □ 純 □ 者 .....

до: □ 隨天衆以優趁步香蘭 [而容] 預珠光列後王女  
盈前

I330

Дх-1282а

Текст о поисках дао и рассуждение о гармонии в музыке, о соответствии лекарств и болезней и о наставниках. Ссылки на 論語, 維摩經, 書(經).

Фрагмент, 21 x 24. Нижний край оборван. Текст с 2-х сторон:

а) 14 неполных строк. На 2-й строке - заглавие раздела: .....

解執篇第四. Бумага белая, тонкая (волокнистая). Почерк кай. Разметка и поправки красной тушью. Титров нет. (IX-XI). Половина печати красным (полный оттиск той же печати есть на обороте).

от: .....

до: 善為師善無 [常住] 協于勉。一論語云三人行 [必] .....

Оборотную сторону см. № I689.

I330а

Дх-141б

Конец текста, повествующего об отказе от богатств и мирской грязи, воздержании и его плодах.

Оборотная сторона фрагмента. 19 строк по 14-19 знаков. Почерк небрежный, крупный, неровный. Титров нет.

от: □ □ □ [大慶然後三界六] □ [若人若]

до: 比無壇之因福用有生之類摩訶

Сторону А и подробное описание см. № I432.

I331

Дх-1249

Произведение в стиле пяньли. Лист с перечислением преимуществ буддизма, вывешивающийся под балдахином во время проповеди.

Лист, 11 x 30,5. 6 строк по 20-21 знаку. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Разметка значком ●, черной тушью. Титров нет. (X-XI)

от: 夫以三皇雄名雄世。限運而化黃泉。五帝英竭英賢。  
до: 願以消災。明<作福。有分離之愴者 厥今

I332

Дх-142

Текст о жизни, как море страданий.

Фрагмент, 10 x 18,5. Обрывок края листа, верхняя и нижняя часть отсутствуют, без начала и конца. Текст с двух сторон: на стороне А 5 неполных строк, на стороне Б - 3 неполные строки. Бумага белая, потемневшая. Титров нет. Почерк кай, крупный. (IX-XI).

а)

от:.....[春]以[至]覺?機變現返生之.....

до:.....卜故.....

б)

от:.....季口.....

до:.....執錫持□□告乞女(?)[特].....

I333

Дх-59

Буддийский поэтический текст, касающийся отказа от суетных благ ради достижения совершенства. Написан параллельным стилем пяньли

Фрагмент, 39 x 29,5. Часть свитка, без начала и конца. I лист. С правого и левого краев по центру значительные лакуны. Текст с 2-х сторон: А. 19 строк, из них 10 полных по 20 знаков; Б. 5 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный. Титров нет. После одного из абзацев сохранился мелко написанный подзаголовок: 具戒.

А)

от: □ 關龍衣像鶴.....山僧 □ 精舍

до: 龍涅槃堂而有.....

Б)

от: 每關如來.....

до: □ 之果上資貴壽.....

514

Дх-897

Неопределенное произведение об изгнании злословия и избавления от тщеславия.

Фрагмент, 7,5 x 15. Часть листа из тетради. Текст без начала и конца. 5 строк по 6-8 знаков. Бумага серая, грубая. Графление грубое. Почерк кай, неумелый. Титров нет. (IX-XI).

от: 莫妄語妄當

до: □ [欲誑師僧及母父若]

Дх-1350

Неопределенное произведение о правилах поведения монахинь на собраниях.

2 накладывающиеся друг на друга листа одинаковой величины, 7 x 24,5. 1) Начало текста. 4 строки по 18 знаков. 2) Продолжение. 3 строки по 19-21 знаку. Бумага желтая. Почерк небрежный кай. Титров нет. (УШ-Х).

от (на 1-м листе): 依羯磨云徒衆生上下各嘿然者實由居等內勤

до (на 2-м листе): 慎如法自咨

Дх-7506

Произведение с ссылками на шастру 論 и гаты-толкования 頌. В тексте толкуется понятие 根本三真實.

Оборотная сторона фрагмента. 19 строк по 24-26 знаков. Почерк кай, небрежный. Между 7 и 8-й строками строка, написанная в направлении противоположном всему тексту: 大般若一切經留清淨比身毗 (каллиграфические упражнения?).

от: 依根本三真實中圓成實.....

до: ..... [真]實..... | .....攝.....

Подробнее описание фрагмента и стороны а см. № 1434.

Дх-480

1337

Текст, посвященный 三寶, в вопросах и ответах.

Фрагмент, 19 x 10. Часть свитка в форме правильного прямоугольника с 3-я небольшими лакунами посредине, текст без начала и конца. 12 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк беглый, крупный. Тушь выцвела, и текст трудно читается. Титров нет. (IX-X).

от: 小乘三? 問三寶答有

до: □ 上以 □ [三寶]

На обороте - остатки одной строки текста не читаются.

Дх-476a

1338

Текст об источниках познания.

Фрагмент, 32 x 15,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 13 неполных строк. Бумага светло-коричневая, подклеенная листом такого же цвета (реставрация того времени). Почерк кай, крупный. Титров нет. В начале каждой строки повторяется: 何以知人家. На обороте основного листа и на листе, использованном для подклейки, также есть тексты. (VIII-X).

от: [何]以知人家貧.....

до: [何以]知人家頻遭窄.....

Стороку Б см. № 1567.

Лист, использованный для подклейки, см. № 1602.

Дх-710

1339

Текст, говорящий о воздействии 无常偈 в различное время дня и ночи.

Фрагмент, 36 x 15,5. Часть свитка, без начала и конца. 1 лист, 22 строки по 10 знаков. Бумага серая, грубая. Почерк кай, несколько небрежный. Графление тонкое. (IX-XI). С текстом 仁王經 и 仁王護國經 не совпадает.

от: 諸佛教和南一切賢性

до: 花佉瀟朝礼懺悔

516

Дх-833

1340

Текст о несоблюдении обетов и скверных поступках.

Фрагмент, 6,5 x 29,5. Часть свитка, без начала и конца. Узкая полоса, содержит 2 строки, в верхней части 2 крупных неразборчивых знака. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 彼不敬師不見法不謹戒 (повторено дважды) 已便方衆中起如是

до: 諱不語結慳嫉諂詐無慚無愧惡卻邪見惡性不可制

Дх-959

1342

Текст в форме вопросов и ответов, объясняющий обряд вознесения молитв. Упоминаются имена: 弥陀世尊 и 釋迦佛.

Фрагмент, 38 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца, много лакун, нижний край поврежден. I лист. 17 строк, из них 5 полных по 19 знаков. Бумага желтоватая, тонкая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 必隨曲 必有事礙不.....[曲]者.....

до: 來聞斷故无有慚愧懺悔心[故].....

Дх-1200

1343

Текст о соблазнах и воздержании с включением молитв 藥師 仏, 釋迦牟尼 и др.

Фрагмент, 23 x 18. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края оборваны. Большие повреждения. Фрагмент подклеен другой бумагой. Текст с 2-х сторон:

А) 16 неполных строк. Имеется разметка красной тушью: начала новых разделов отмечены знаком 7. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[堂]碎明珠霜.....

до:.....[地正]見若懷常.....

517

Б) На подклеенном листе 4 неполные строки. 3 из них написаны красной тушью, одна - черной. Красной тушью - перечень монашеских имен (?). Каждое имя отмечено значком 7: ? 闍; 法林; 光林非一  
.....||性空; 志清; 普現; 俯得; || 仏 歎礼.

Два знака, написанные черной тушью: 法林.

1344

Дх-1264

Текст, рассказывающий о людях, погрязших в грехах.

Фрагмент, 14 x 18. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края оборваны, имеются лакуны. 8 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк беглый. Титров нет. (IX-XI).

от:.....計心意知空之此憶心恍乎.....

до:.....[此時即].....

1345

Дх-1353a

Текст, повествующий о прогулке по монастырскому парку (伽藍) с включением двух dhāraṇī. Бумага серая, грубая. Почерк кай (небрежный). Титров нет. (IX-XI).

от:句[濁]我等晝夜□共□□[觀].....

до:謹請東方刀利天□急[表].....

Оборотную сторону см. № 1678.

1346

Дх-1394a

Текст о прозрении Будды.

Фрагмент, 58,5 x 29. Рукопись без начала и конца, верхний левый угол оторван. Рукопись сильно попорчена. II строк (последние 7 неполные) по 9-10 знаков. Бумага желтоватая. Почерк кай крупный, небрежный. Разметка черной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от:用症[嚴]□[鄙人]□[惟願]□

до:.....蒙茲[水]□

На обороте - документ, см. № 1578.

1347

Дх-1397

Разъяснение термина 大乘.

Фрагмент, 19,5 x 16. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 неполных строк. Между 1 и 2 строками мелко вписана пропущенная строка. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-X).

от: □□□□ 鉢相人.....

до: 提淨槃 阿磨羅識 大圓.....

1348

Ф-199

Трактат, объясняющий термины буддийской организации в винная типа 戒律. Построен в форме диалога. Цитаты из 義名, т.е. 法門 名義集(?).

Фрагмент, 45 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. I лист, 29 строк по 24 знака. Бумага желтоватая. Графление грубое. Почерк кай, несколько небрежный. Разметка и поправки красной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от: 問比丘有幾種義名曰比丘 答有四義 一名比丘二曰補處  
三名破爛僧四淨持戒  
問捨戒有

до: 但滅諍不滅諍罪 問四諍如何 答言諍之十八法道理  
是非紛經||.....知故也||.....青紛

1349

Ф-186

Часть произведения, объясняющего различные термины буддийской организации в форме вопросов и ответов. Дан комментарий с указанием на 唐言, т.е. китайских значений санскритских терминов.

Фрагмент, 189 x 26,5. Часть свитка, без начала. 7 листов (I-ый и последний неполные). 189 строк по 28 знака. Бумага желтоватая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: ..... 止惡為[戒] 二[名]

до: 依希合度面便改不 審為解脫斯乃全圖律教||套



Дх-3626

Сочинение назидательного характера: как избежать зол и тревожений. Упоминаются: гора 白虎山, город 洛陽, раздельное написание знака 劉 (фамилия Ханьских императоров): 卯金刀; годы в китайской системе летосчисления: 子丑年. В то же время встречаются буддийские термины: 衆生, 如來 и т.п.

Оборотная сторона верхней половины рукописи, без начала и конца. Почерк кай, мелкий, местами небрежный. Титров нет. Рукопись делится на 3 фрагмента, расстояние между которыми составляет примерно (судя по оборотной стороне) 10-12 строк:

1) 11 неполных строк.

от: [采]迎東南有自言真蕩.....

до: □坐住.....

2) 17 неполных строк, первая не читается.

от: □長生得者施行莫隱藏見者.....(2-я строка).

до:.....若庸自憐.....

3) 16 неполных строк.

от:.....風塵屬草[無].....

до:.....[龍]住讓誦永弃忠良歷□.....

Описание рукописи и сторны А см. № 1418.

Дх-1106

В тексте толкуются понятия: 六種轉依, 二障麤重.

Оборотная сторона фрагмента. 24 неполные строки (2 первые не читаются). Почерк кай, несколько небрежный. В тексте между строками (справа от 4, 6, 8 строк) каллиграфические упражнения. После 13 строк надпись крупными знаками, беглым почерком: 玄照等色子.

от:.....理故无.....

до:.....煩惱五唯證真擇滅六无勝功能譚滅者

Подробное описание фрагмента и сторны А см. № 1430.

БУДДИЙСКИЕ ПОЭТИЧЕСКИЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ

К а н р "в э н ь"

Дх-1028

1350

安傘文

В справочниках не зарегистрировано.

Фрагмент, 27,5 x 14,5. Верхняя часть начала свитка. 16 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Имеется разметка кружками черной тушью. Начальный титр. Рядом с некоторыми знаками стоят иероглифы-смонимы, обозначающие чтение. (IX-X).

от: 安傘文 八相垂(遜)跡(即)。神光照如。[取].....

до: 圍城作鎮廣詞.....

Ф-2696

1351

大素布薩文

Автор 羅仲。

В справочниках не зарегистрировано.

Продолжение свитка, 115 x 28,5. 61 строка по 20 знаков. Полный текст. Начальный титр. После титра указание на автора: 羅仲法師集。Имя автора в справочниках не зарегистрировано. В текст входят гаты с указаниями, когда они произносятся в конце:

行水人誦; 捧鉢人誦; 持中人誦; 行香人; 擊香爐人誦。

от: 問曰何人得入布薩位答曰不問出家貴賤士

до: 今曰布薩說淨戒 用其香水洗塵垢

Подробное описание см. № 1278;

а) см. № 1273;

в) см. № 1352;

г) см. № 1353;

д) см. № 1354;

е) см. № 1355.

Ф-269в

1852

### 散花文

В справочниках не зарегистрировано.

Продолжение свитка, 19 x 25,5. 10 строк по 8 стиха. Полный текст. Начальный титр.

от: 散花文 弟子聚拜諸菩薩 同發無上菩提心.

до: 未來當獲妙藥菓

Подробное описание см. № 1273;

- а) см. № 1273;
- б) см. № 1851;
- г) см. № 1858;
- д) см. № 1854;
- е) см. № 1855.

Ф-269г

1853

### 四面唱花文

В справочниках не зарегистрировано.

Продолжение свитка, 75 x 28,5. 41 строка по 20 знаков. Полный текст. Начальный титр. В конце последней гаты - указание, когда она произносится: 行舞人誦.

от: 四面唱花文 南面發聲

до: 右件三偈行舞人誦

Подробное описание см. № 1273;

- а) см. № 1273;
- б) см. № 1851;
- в) см. № 1852;
- д) см. № 1854;
- е) см. № 1855.

Ф-269д

1854

### 收響文

В справочниках не зарегистрировано.

Продолжение свитка, 36 x 28,5. 19 строк по 20 знаков. Полный текст. Начальный титр. В тексте имеется гата с указанием в конце, когда она произносится: 收善人誦.

от: 六度懸心受善竟 我念至心長跪攝難過苦空无常想

до: 及請同大眾布薩說戒誦戒訖一如是

Подробное описание см. № 1278;

а) см. № 1278;

б) см. № 1351;

в) см. № 1352;

г) см. № 1353;

е) см. № 1355.

1355

Ф-269е

### 花嚴三昧

В справочниках не зарегистрировано.

Продолжение свитка (конец его), 465 x 28,5. 263 строки по 20 знаков. Начальный титр. Произведение делится на: 教心第一; 簡教第二; 顯過第三; 表德第四. Последний раздел в свою очередь делится на 色空章 十門止觀.

от: 問曰云何名為教菩提心答曰依起信論有種心一者直

до: 一義衆[緣]□[於]中若无一[緣]□□□□□□[成故]是則一緣有力

Подробное описание см. № 1278;

а) см. № 1278;

б) см. № 1351;

в) см. № 1352;

г) см. № 1353;

д) см. № 1354.

1356

Ф-166а

### 發願文

Начальная часть свитка, II,5 x 25. Небольшие лакуны в верхней части. 5 строк по 3 строки пятисложной гаты. Начальный титр.

от: 誓首三界尊 十方无量佛 我今發知(知)願  
до: 同生慈樂國

Подробное описание свитка см. № 212.

Дх-940

1357

[Произведение типа 發願文]

Фрагмент, 18 x 15,5. Часть свитка, без начала и конца. 7 строк по 10-11 знаков. Четырехсложные стихи с пожеланиями молящимся.

Графленые тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 一切恭敬自歸水佛當能

до: [不? 善奉行自? 哄唄]

Дх-888(2)

1358

[發願文]

Фрагмент, 8 x 18,5. Часть листа, без верхнего и нижнего краев, без начала и конца. 5 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: ..... 女莊特終身斷 六願素面貝.....

до: ..... 誓恒存正三願 風雨順時行.....

Подробное описание см. № 1361;

1) см. № 1361;

3) см. № 1596;

4) см. № 1590.

Дх-981a

1359

滿月文

В справочниках не зарегистрировано.

Два фрагмента одной рукописи, друг с другом не соединяются. Нижний край оборван: 1) 37,5 x 18,5. Текст с 2-х сторон. 2) 6,5 x

x18,5. Текст с 2-х сторон. На стороне А обокх фрагментов - буддийский текст: 1) 16 неполных строк, начальный титр, перед ним небрежным почерком - тот же титр: 滿月文一本. На предпоследней строке 曹花堆 (имя переписчика?). 2) 3 неполные строки. Текст о соблюдении обетов и освобождении от грехов. Титров нет. Бумага светло-коричневая грубая. Графление отсутствует. Почерк кай. (IX-XI).

1)  
от: 觀夫一切智 世二相八十種好仙也 世七道  
品.....

до: [天大明流空繫星 大覺出現] 衆聖潛.....

2)  
от: 是日也崇[土]物奉三尊滿庭鐘梵交響.....

до: 甘露法水蕩身心 月愛光明掃除罪垢.....

На стороне Б - долговые записи, см. № 1603.

I360

Дх-1375

Произведение, подразделяющееся на несколько частей: 无常偈文, 西方阿弥陁礼文. Гаты под этими заглавиями есть в 仁王經, но с данным текстом не совпадают.

Фрагмент, 38 x 22,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны и сильно попорчены. 19 строк. Бумага светло-желтая, тонкая, мягкая. Имеются лакуны. Почерк кай. (IX-XI).

от: ..... 向佛說三歸心壽藥成甘露[十].....

до: ..... [薩]聲聞衆受此香[花]雲□

I360a

Дх-12306

### 佛名略懺悔文一卷

Сходные названия есть: в G., 6474, под заглавием 大佛略懺, или G., 6479, под заглавием 大佛名懺悔略文.

Оборотная сторона листа. Верхний край поврежден. Грубое графление. Начальный титр.

от: ..... 須先敬三寶所以然者三寶即是一切衆生

до: ..... 煩惱二者是□三者是果報此三種法能障聖道

Подробное описание листа и стороны А см. № 1373.

Х а н р "ц з а н ь"

1361

Дх-889(1)

Фрагмент, 113,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 4 листа, 1-й и последний неполные. У последнего листа сохранилась только средняя часть. Верхний и нижний края оборваны. 62 строки по 20-21 знаку. Бумага коричневатая. Почерк кай, слегка небрежный, с энергичным нажимом. В свитке содержатся 4 произведения жанра цзань в пяти и семи сложных рифмованных стихах. На обороте были подклеены 5 листков с текстом документов, которые отделены от данной рукописи и внесены в раздел документов, где описаны под тем же шифром. (IX-X).

а) [淨土法身讚](?). Сходное заглавие: G., 6103.

Начало свитка, 65 x 27. Рукопись без начала. 2 листа, 1-й неполный. 33 строки (с 1-й по 33) по 20-21 знаку. Титров нет.

от: 六時雲集上金橋.....

до: 莫妄令主說法 南无阿弥陀仏 南无阿弥陀仏.

б) 往生極樂讚. G., 6112 (2) под заглавием: 同會往生極樂讚; 6190 - без ш.

Продолжение свитка, 21 x 27. 1 неполный лист. 13 строк (с 34-46) по 21 знаку. На 34 строке начальный титр.

от: 同會相將向極樂前[會]一人開念仏後會即便發心求

до: 到彼花索池為宮殿心思七寶遜身迴同會相將向極樂

в) 寶鳥讚. В справочниках не зарегистрировано.

Продолжение свитка, 9,5 x 27. 1 неполный лист. 6 строк (с 47-52) по 21 знаку. На 47 строке начальный титр.

от: 極樂莊嚴間雜寶 弥陀仏 弥陀仏 寶是希耳聞未聞觀世音大世至

до: 菩薩誓願此法 家分身轉法輪

г) 蘭若空讚. В справочниках не зарегистрировано.

Продолжение свитка, 19 x 27. Начало текста. 1 неполный лист. 10 строк (с 53-62) по 21 знаку. На 53 строке - начальный титр.

от: 蘭若空 蘭若空

до: .....新之時法不滅.....

Подклеенные фрагменты см. 2) № 1358; 3) № 1596; 4) № 1590.

1862

Дх-1009д

Семь тетрадных листов, 14,5 x 14. 14 страниц текста, по 7-9 строк на каждой, всего 110 строк по 10 знаков. Содержат текст 5 произведений. Бумага коричневатая, грязная. Графление грубоватое. Листы сильно повреждены. Между листами 4 и 5, очевидно, есть разрыв. (IX-XI).

д) 五臺山讚文, G., 6112(3), 6186 (2), 6197 (1).

Продолжение тетради, стр. 12-14, 19 строк. Начальный титр.

от: 道場屈請齋時間至[心]

до: 聖燈炎く響前行照了靈山

а) см. № 1052а;

б) см. № 1300;

в) см. № 1255;

г) см. № 1052а.

1868

Ф-171

### 南宗讚一本

"Со", № 38; G., 6184.

Фрагмент, 32 x 30. 1 лист. 17 строк по 16-18 знаков. Начальный титр. Стихотворение в форме 五更歌. Бумага желтоватая. Графление грубоватое. Почерк кай, неумелый. На обороте мелко приписки: 大乘法. (X-XI).

от: 一更長二更長如來智慧心中藏

до: 般若意不在言夜く朝く恒念經當初求頁||一言詮

"Со", № 38, стр. 185-186. Настоящий текст заполняет ряд лакув.

Имеется разночтение.

1864

Ф-176 в,г

### 涅槃讚 и 出家讚

Первое заглавие в справочниках не зарегистрировано, второе - возможно, тоже, что и 出家讚本, G., 6154 (3), 6179.



Продолжение свитка (сторона Б), 38 x 25; 2 произведения: в)  
28 x 25, 14 строк по 18-21 знаку. Начальный титр. г) 10 x 25.  
5 строк по 18-19 знаков. Начальный титр.

в)涅槃讚.

от:雙林裏 滂落如雲雨

до:樹林摧折亦如斯 恩愛之情不思議 義重合有一別  
難 竟

г)出家讚.

от:舍利佛國難為 吾本出家之時

до:.....惟有復博枳支 云云

Подробнее описание см. № 1272;

а) см. № 1272;

б) см. № 1401.

Флуг, 88.

1365

Дх-109

### 兒出家讚一本

G., 6154(3), 6179.

Рукопись, 22,5 x 29,5. Полный текст. 13 строк по 4 шестисложных стиха в строчке. Бумага белая, плотная. Почерк кай. Начальный титр. (IX-XI). То же, что № 1364г, есть разночтения.

от:舍利佛國難為 五本出家之時 捨却城皇恩愛 惟有靈山苦行

до:舍利佛國難為 五本出家之時 捨却五穀大倉 惟有加跣教花

1366

Ф-191

### 生死輪頌

В справочниках не зарегистрировано.

Свиток, 130 x 26, без конца. 5 листов, последний неполный. 107 строк, по 5 пятисложных стихов в строке. Начальный титр. Про-

изведение делится на разделы: 三不善根頌; 傍生頌; 餓鬼趣; 阿素洛趣; 人趣頌; 天趣頌; 行支; 識支; 名色支; 六塵支; 觸支; 受支; 愛支; 取支; 有支; 生支; 老支; 死支; 愁支; 歎; 苦; 性; 三十三天(忉利天); 夜摩天; 都史陀天; 樂變化; 他化天; 色界; 大梵天. После начального титра: 于闐; далее, очевидно, должно было идти имя автора:.....尸羅摩..... Бумага тонкая, желтоватая. Графление грубоватое. Почерк кай, небрежный, мелкий. Рукопись сильно повреждена. В начале свитка нет нижнего края. Реставрирована другой рукописью, написанной на грубой бумаге и наклеенной текстом внутрь. Текст написан красной тушью. (УИ-Х).

от: 最初論中有已不善根謂貪嗔癡其下.....頌(Строка написана мелким шрифтом. Это комментарий или подзаголовок).

до:.....得无异无伺.....

Флуг, 127.

1367

Дх-120

### [金剛經啓請]

Фрагмент, 7,5 x 18,5. Нижняя часть свитка. Текст с двух сторон. На стороне А - 4 строки, на стороне Б - 4 строки. Текст стороны Б - непосредственное продолжение текста стороны А. Бумага белая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Текст состоит из следующих приложений к 金剛經: 1) 云何梵; 2) 請八金剛; 3) 請四菩薩; 4) 發願心 (конец последней строки А - заголовок, текст на стороне Б); 5).....大士頌金剛經序 (только заголовок). В 請四菩薩 слово菩薩 каждый раз написано красной тушью. В издании сутры из Хара-Хото расположение приложений другое: 云何梵 идет после 請四 и перед 發願心; 序 в издании из Хара-Хото отсутствует. Общее заглавие в издании из Хара-Хото: 金剛經啓請. В справочниках зарегистрировано только 發願心 (в японском 佛敎大辭典). (УШ-Х).

от:.....[此經]究竟到彼岸願佛開微密廣為眾生說

до:.....大士頌金剛經序

Текст имеется полностью в 金剛般若波羅蜜經, изданном в государстве Си Ся, 20 г. 乾祐 (1190) из Хара-Хото. Имеется разночтения.

Дх-258

1368

[То же]

Два обрывка одного текста: 1) 11,5 x 12,5, 5 строк. 2) 5 x 6, 1 строка. Бумага белая, пожелтевшая. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

1)

от:.....奉請四菩薩.....

до:.....有見聞者悉.....

2)

одна строка: □何恩緣[得].....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

Дх-278а

1369

Две однородные рукописи на узких длинных полосах бумаги, 58,5 x 9. Сложены гармошкой. Бумага желтая. Почерк кай, неровный, небрежный и неумелый. (УШ-Х). Текст с 2-х сторон, содержит несколько промыведений. На первой рукописи:

1) 入山讚文. G., 6I174 d. под заглавием: 樂入山讚.

17 строк по 4-6 знаков. Текст без начала. Конечный титр.

от: 好住娘且湏師

до: 經看好住娘

2) 伍臺山讚文. G., 6I12(3), 6I86(2), 6I97(1).

16 строк по 5-7 знаков. Текст не окончен. Начальный титр.

от: 仙子道場屈請[費]

до: 文殊師利菩薩

На второй рукописи:

3) Конец [伍臺山讚文]. 3 строки по 4-6 знаков. Очевидно, конец предыдущего текста, с которым, однако, значительный разрыв. Титров нет.

от: 未得成仙不歸

до: 還樂入山

4) 長安詞. В справочниках не зарегистрировано.

21 строка по 3-4 знака. Почерк крупный. Начальный титр.

от: 无長地關

до: 不違關山

На обороте обеих рукописей текст 佛名經, см. № 1184.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-296

1370

金剛經講一本

В справочниках не зарегистрировано.

Рукопись, 42,5 x 29. Верхний край поврежден. 22 строки. В строке 4 стиха по 7 знаков. Бумага белая, плотная. Почерк кай. Начальный и конечный титры: (IX-XI).

от: □□□[卷]重[須弥] 所以我皇偏受持 八万法门管了  
達 惠眼他心踰得知  
до: □□兩京諸寺觀 十方世界亦如然 愍是金剛深如  
義 弟子豈敢湯塵

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-922

1371

十空讚

G., 6186(1), 6206(2).

Фрагмент, 19 x 15. Верхняя часть свитка. 12 строк. На обороте - 3 строки, продолжение. Бумага коричневая, плотная. Почерк кай. Начальный титр: (IX-XI).

от: 難思努力現真宗 色馨香味.....  
до: 若惡婆婆濁惡世 猶如花在於泥中.....

Дх-1358

1372

То же

Развернутый тетрадный лист, 19,5 x 15. Верхний край сильно поврежден. 4 страницы текста, по 6 строк на странице. В строке 2 стиха по 7 знаков. На 4-й странице в последней строке - начальный титр произведения, которое должно идти дальше: 五華山講一本. Бумага серая, плотная. Почерк кай, не очень искусный. Начальный титр: (IX-X).

от: [難]思努力現真宗 色馨香味染塵蒙  
до: [若]惡婆婆濁惡世 猶如花於泥中

Дх-1230а

1373

太子讚

Г. 6117, 7179(2).

Начало рукописи, 17 х 28,5. Нижний край оборван. Имеются лакуны. Текст с 2-х сторон. Бумага коричневая, плотная. Почерк крупный, небрежный. Начальный титр. (IX-XI).

а) 8 строк.

от: 太子讚 釋迦住在寶樓城 花林園中太子生 九[翻].....

до: □□□□[世尊 漢禮世尊]□本取 聖.....

Оборотную сторону см. № 1360а.

Дх-9276

1374

Неопределенное произведение жанра "цзань". Семисложные стихи, обращенные к 盧舍那. 2 тетрадные страницы (4 и 5). 12 строк по 8-14 знаков.

от: 如 竟緣滿盧舍那 最勝

до: 六住纏縛得解脫 叔在為我願吉祥

Подробное описание см. № 813;

а) см. № 813;

в) см. № 1552;

г) см. № 832;

д) см. № 1318;

е) см. № 193а;

ж) см. № 319;

з) см. № 1299.

Дх-1232

1375

Неопределенное произведение жанра "цзань", описывающее внешность Будды.

Фрагмент, 13 x 15. Часть свитка, без начала и конца. 4 строки семисложной гаты. Бумага белая. Графленне грубое, красной тушью. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 佛面猶如淨滿月 亦如千日放明光  
до: 猶如妙 吉功德滿

1376

Дх-1047

### 淨土法身讚

G., 6103 под заглавием: 大乘淨土讚一本.

Рукопись, 21,5 x 30. I лист. Полный текст. 12 строк, из них первые 4 написаны мелким почерком, по 25 знаков в строке, остальные - более крупным почерком, по 19-20 знаков в строке. Бумага коричневатая. Левый нижний угол оборван. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Начальный титр. (X-XI).

от: 淨土法身讚 法鏡臨空照 身通五色現 見心淨妙刹  
法界惣通然

до: 存心頭汝自不能求慎勿靈虛過急備

На обороте - I строка (4 имени): 李富全 李昇德 祝屏  
富元空子.

1377

Дх-948

Произведение жанра "цзэнь", обращенное к 弥勒.

Фрагмент, 25 x 50. Часть свитка, без начала и конца. Правый нижний угол оборван. I лист. 16 строк по 30 знаков (по 6 столбцов пятисложной гаты). Бумага серая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: 我今歸命礼 十方一切佛 菩薩聲聞衆 大仙天眼.....

до: 菩薩精進行 願我皆圓滿 弥勒名稱者 勤修如是行 具大波羅蜜 安住於十地

1878

Дх-410

Произведение жанра "цзань" неясного содержания.

Фрагмент, 19 x 28. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Фрагмент сильно поврежден, имеются лакуны. 9 строк. Бумага серая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....山.....

до: □ 軍便發却往塵心.....

1879

Дх-409

Произведение жанра "цзань", неясного содержания.

Фрагмент, 6,5 x 24. Остатки трех строк. Семисложная гата. Бумага белая. Имеются лакуны. Верхний и нижний края оборваны. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[密者].....

до:.....[愍乱令交藥(?)成].....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

1880

Дх-188

Произведение жанра "цзань", в котором восхваляются качества священного алмаза (金剛).

Фрагмент, 17 x 11. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. 8 строк. Бумага коричневая. Графление грубоватое. Фрагмент подклеен с оборотной стороны листом бумаги (реставрация того времени). Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[剛]能徐一切衆生.....

до:.....[能令]一切衆生智.....

1881

Дх-144

Произведение жанра "цзань". Отрывок текста о получении бодхисаттвами титула будды.

Фрагмент, 16 x 12. II строк по 5-7 знаков. В начале - семи-  
сложные четверостишия (гаты), прославляющие **普賢菩薩** (Viśvab-  
hadra) и **文殊師利** (Mañjuśrī), получающих записи о достижении  
титула будды; так как стихов об остальных 2-х бодхисаттвах нет и  
о первом только 3 строки, начало должно быть на другом листе. Бу-  
мага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет.  
(IX-X).

от: 无如 時來 難得 值  
до: 檀作 佛之 記

I382

Дх-201

Произведение жанра "цзань". Славословия (頌) различным ви-  
дам парамиты. Сохранились начала следующих заголовков славословий:

頌 毗 離 耶.....; 頌 禪 波 [羅 蜜].....; 頌 般  
若 [波].....

Фрагмент, 25 x 12.5. Верхняя часть свитка, без начала и кон-  
ца. 13 строк. Фрагмент сильно поврежден, имеются лакуны. Бумага  
белая, пожелтевшая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-  
IX).

от: 尸 羅 得 清 淨.....  
до: [容] 心 猶 未 滅 乃 見 我 人.....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

I383

Ф-221д

Произведение жанра "цзань", заключающее в себе стихи о казни  
за грехи.

Конец свитка, 8,5 x 25. 4 строки по 3 стихотворные строки.  
Титров нет. Нижний край оборван.

от: □ 善 心 慳 業 已 深 惜 財 不 布 施 內.....  
до: 心 墮 三 毒 餓 鬼 中 餓 鬼 道 中 飢 鬼 道 輪 [迴].....

Подробное описание см. № I265;

а) см. № I698;

б) см. № I265;

в) см. № I266;

г) см. № I267.



I384

Ф-2266

Произведение жанра "цзань", неясного содержания.

Продолжение свитка, 10 x 25. 6 строк. Семисложные рифмованные стихи (2 восьмистишия). Почерк беглый.

от: 過之之(?)人本勵者 心?如意无灾障

до: 鳩盤奉主勝生王 □□[愴]?於槍劍 位及二地

攝南方

Подробное описание см. № II68;

а) см. № II68.

陀羅尼 (d h ā r a ṇ i)

I385

Ф-245

Фрагмент, 12,5 x 19. Часть свитка, без начала и конца. 7 строк по 15-20 знаков. Бумага чуть желтоватая, мягкая. Почерк кай, несколько небрежный. От концов абзацев проведены вертикальные пунктирные линии. Титров нет. (XI-XIII).

от: 隆 嚩 嚩 怛 他 藥 多 訖 藥 馱 嚩 瑟 訖 帝

до: □ 涅 嚩 印 [捺] 嚩 哩 印 捺 [囉 耳 野 ? 嚩].....

I386

Дх-152

十金剛心真言

Заглавие в справочниках не зарегистрировано.

Фрагмент, 26,5 x 30. Часть свитка, конца нет. В левой части имеются значительные лакуны. 14 строк по 18-22 знака (последняя неразборчива). Бумага серая, грубая. Почерк кай. Начальный титр, отмеченный чертой сверху и справа. (IX-XI).

536

от: 唵不囉連多 嚩令阿婆羅只多跋折囉摩訶老嚩  
陀吽吽

до: ..... 誦七遍觀一切 (предпоследняя строка).

Дх-15026

1387

### [阿闍]佛心陀羅尼神呪

В справочниках не зарегистрировано.

Оборотная сторона фрагмента. 15 строк по 17 знаков, из них 6 строк dhāraṇī. Остальные 9 строк - приписка переписчика: 此呪口除一切羅障七惡四重五逆犯根||本罪覆藏受用常住僧物毀一切經言||非佛說法說非法非法說法||誦此呪一遍其罪即滅若思更有罪即成口||佛若能口誦一遍即得不退轉位若能月誦廿一遍乃至一百八遍福不可量速得成佛||三藏口云于闐國中女人誦此呪見身轉男||子又有華門誦此呪見身振具足此呪深不可思議若能於紙上寫一本功德無盡. В данной приписке говорится о значении этой dhāraṇī и о том, что переписывание ее является большой заслугой. Начальный титр. В конце 9-й строки несколько знаков зачеркнуты тушью широкой полосой.

от: □□波伽代都阿囉數弊夜寫怛他伽多

до: 數波夜都娑婆訶

Подробнее описание в сторону А см. № 1451.

Дх-215

1388

### [番真言] и [普供養真言]

Тетрадный лист, 8 x 8. Текст с 2-х сторон. На стороне А - 5 строк, на стороне Б - тоже 5 строк, продолжение стороны А. В строке 6-8 знаков. Бумага серая, плотная. Почерк кай. Титров нет, названия dhāraṇī в тексте. (IX-XI).

от: 番誦番真言唵

до: 囉三婆囉囉囉

Коллекция С.Ф. Ольденбурга.

Дх-520

**Dhāraṇī, произнесенные буддами и бодхисаттвами.**

Два фрагмента одного свитка, непосредственно друг с другом не соединяющиеся: а) 52 x 28,2 листа (I-й неполный). 30 строк. б) 47 x 27. 2 неполных листа. 27 строк. Количество знаков в строке различное. Бумага белая, слегка пожелтевшая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (УП-УШ). Сохранились следующие указания на произносимых dhāraṇī: а) 第三隨葉佛所說; 第四拘留奈佛所說; 第五拘那舍牟尼佛所說; 第六迦葉佛所說; 第七釋迦牟尼佛所說. б) 第四救脫菩薩所說; 第五我跋陀和菩薩所說; 第六我大智志菩薩所說; 第七我得大智菩薩所說; 第八我堅勇著菩薩所說. В тексте А на 29 строке одно слово dhāraṇī написано неверно и вычеркнуто.

А.

от: < 闍 > 啼那 闍破不啼那 囉者割.....  
до:.....那 啼 地摩鼻啼.....鼻啼囊

Б.

от: 那 阿摩殊休梨 啼那 | 烏闍那休究吃啼那  
闍怖啼  
до: [梨啼] 那置樓 莎呵

Дх-529

Фрагмент, 68 x 27. Часть свитка, без начала. 2 листа. 28 строк по 16-18 знаков. В конце текста приписка, где содержится имя монаха-переписчика: 僧悟實顯德元年甲寅之歲二月丙午 寫 (954 г.). В тексте указаны номера слов, начиная от 7 и кончая 74-м. Бумага серая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).  
от: 唵七 吽 菩 嚩 囉 罰 曳, 數 怛 耶 怛 寫 九  
до: 娑 婆 訶 終 必

Дх-812

Фрагмент, 43 x 22,5. Часть свитка, без начала и конца. 1 лист. Нижний край оборван. 19 строк. В тексте упоминаются: 文殊菩薩

三身真言;普賢菩薩滅罪真言;普禮十方諸佛真言;金觀音菩薩四遍;念慈氏菩薩四遍;普勸受持上件真言. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: □ 師釋迦牟尼佛真言  
до: 羅帝 毗 磨 羅 帝 莎訶

Дх-82I

1392

Фрагмент, 7I x 28. Часть свитка, без начала. Имеются лакуны. 28 строк по 20-23 знака. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:..... 耶一娑 謨 囉.....  
до:..... [著] 訶

Дх-12I8

1393

Рукопись, 36 x 30. I лист. 18 строк по 17-22 знака. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. Есть пометки и исправления. (IX-XI).

от: 南无囉那怛囉夜那 那摩阿囉嚩漫吉帝謨囉耶  
垂提薩埵  
до: 物銜婆毗物銜婆摩訶室陀成哆陀囉陀嚩

Дх-1250

1394

Фрагмент, 20 x 2I. Часть листа, верх оборван. Содержит одну неполную строку dhāgarī, написанную китайскими иероглифами, а также три санскритских слога, записанных с помощью тибетского алфавита и транскрибированных иероглифами: h̄ir, svā, ha. Бумага серая, грубая. Почерк кай. (IX-XI).

Дх-1272

1395

Фрагмент, 26,5 x 2I. Нижняя часть листа, без начала и конца. Имеются незначительные лакуны. 9 строк. Бумага серая, грубая. По-

черк кай. Титров нет. Каждая фраза кончается на: 跋羅摩訶骨  
磔那吽吽。(IX-XI).

от:.....唵烏多若跋羅摩訶骨磔那吽吽

до:.....面色墨染右手鎗~右手屐[次]□□

I896

Дх-1884

Фрагмент, 21,5 x 18. Средняя часть свитка, без начала и конца. 10 строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[南謨]薩嚩[怛].....

до:.....[摩訶迦]邏耶 哩哩補囉那揭囉 尸陀.....

I897

Дх-1890

[佛號大]威[德熾]威[光]消災吉祥陀羅尼

Г., I40.

Печатный лист, 22,5 x 31,5. В верхней части листа рисунок, изображающий Будду, окруженного бодхисаттвами (сохранились 6 фигур, из них 3 повреждены). Будда в сиянии из концентрических окружностей. В руках у Будды колесо закона. Будда восседает на лотосе, покоящемся на облаках. Каждый из святых стоит на облаке. Одежда святых китайского типа. Нижняя часть листа (22,5 x 11,5) — печатный текст. 11 строк. Имеется лакуны. Бумага серая, плотная, грубая. Строки текста разделены линейками и взяты в рамку из 2-х линий. Форма знаков близка к рукописной. Начальный титр. (IX-XI).

от:□□[大]威□[熾]威[光]

до:[薩].....

I898

Дх-1415

Dhāraṇī, обращенные к 文殊師利

Произведение состоит из трех частей: 1) 五臺山中文殊師利大聖[真言] (в справочниках нет); 2) 文殊師利童真菩薩

五字[真言](F. 67); 3) 文殊師利大威德法寶藏心陀羅  
尼(в справочниках нет).

Печатный лист, 19,5 x 18. 13 строк. В строке до 13 знаков.  
Бумага плотная, грубая, серая. В верхней части листа — рисунок,  
от которого сохранилась только нижняя часть: обрывки облаков и  
две ноги идущего человека. В нижней части листа значительная ла-  
куна. Текст и рисунок взяты в двойную рамку, внешняя черта кото-  
рой в несколько раз толще внутренней. Рисунок от текста отделен  
тремя тонкими линиями. Форма знаков близка к рукописной. Назва-  
ния dhāraṇī.(X).

от: 此五臺山中文殊師利大[聖真]□

до: 注課持迴施有情同歸常樂

Издания, сходные с номерами 1896 и 1897, зарегистрированы в  
книге: Carter T.F., *The Invention of Printing in China and its  
spread westward*, New York, 1925.

I899

Дх-1830б

Нижняя часть оборотной стороны фрагмента. II строк. Текст,  
написанный, очевидно, частично на подклеенном листе. Подклеенный  
лист оборван.

от:.....[无]药嚕多伴那 喃

до:.....[聖]之

Подробное описание см. № 1648;

а) см. № 1648.

М о л и т в ы , о б е т ы , п о м и н а л ь н ы е т е к с т ы

I400

Ф-97в

百五十佛礼文

Заглавие в каталогах не зарегистрировано.

Конечная часть свитка, 359 x 25,5. 208 строк по 21-24 знака.  
Полный текст с начальным титром.

от: 東方寶海如來其有得聞寶海如來名執持誦  
до: 南無量摩竭阿祝竭羅如來一心歸命

Подробное описание см. № 1162;

А) и Б) см. № 1162.

Флуг, 8.

1401

Ф-1766

### 金剛五禮

"ДН лу", 5286; G., 6270.

Продолжение свитка, 31 x 25. Полный текст. 14 строк по 18-20 знаков. Почерк кай, небрежный. Начальный титр. Три поклонения Буддам:毗遮那佛, 盧舍那佛, 釋迦牟尼佛, и дважды: 金剛般若波羅蜜多甚深法藏.

от: 一心滿敬禮清淨真如無去無來不生

до: 般若波羅蜜多甚深法藏 竟

Подробное описание свитка и стороны А см. №1272;

в) см. № 1364;

г) см. № 1364.

Флуг, 88.

1402

Ф-181

真足府大悲寺比丘僧澄淨 с подзаголовком: 今欲禮諸賢  
智依諸佛教文同修兜率之因共趣菩提之果同發行  
願之狀

Свиток, 363 x 30,5. 7 листов. 197 строк по 13-27 знаков в строке. Бумага белая, чуть желтоватая, очень тонкая. Строки наметены сгибами бумаги. В тексте употребляются тайтоу. Датируется 太平興國六年(981г.) По содержанию рукопись делится на 2 части, написанные разными почерками: 1) Текст обета монаха Чэн-цзиня из монастыря Дабэйси под указанным заглавием. 2) Выписки из сутр, касающиеся чудесного действия мощей Будды.

1. 100 x 30,5. 2 листа. 67 строк по 22-27 знаков. Постоянные смыслки на 瑜伽論. Почерк тонкий мелкий беглый без нажима, с продолговатыми знаками.

от: 伏以五位三祇成

до: 真如寶祭无上菩提法界有情共成佛道

2. 263 x 30,5. 5 листов. 129 строк по 13-19 знаков. Цитируются:

от: 善戒經, 瓔珞經, 梵網經, 大方廣陀羅尼經, 法苑珠林, 大乘藏教授菩薩律儀. Почерк кай, крупный, с нажимом.

от: 大乘戒藏教授菩薩律儀云既受得戒已須識

до: 若佛舍利依此教文驗之即知真人為矣

Флуг, 139.

1402a

Дх-8

Молитва в семисложных стихах.

Фрагмент, 79 x 29,5. Часть свитка, без начала и конца. 44 строки, по 3 семисложных стиха в строке. Стихи делятся на 4 строфы. Стихи перемежаются кратким прозаическим текстом, который является вступлением для следующей части. Прозаический текст: 1) строка 18: 懺悔已至心歸命礼三寶 至心勸請; 2) строки 29-30: 勸請已至心歸命礼三寶 至心隨喜; 3) строка 40: 隨喜已至心歸命礼三寶 至心迴向. Бумага светло-коричневая, тонкая. Много лакув. Почерк кай, крупный, небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от: .....馬不生也

до: 或一搏食施畜生 乃至微塵許善根 願施眾生共迴向

1402b

Дх-214

Текст обета.

Фрагмент, 8,5 x 17. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края оборваны. 5 неполных строк. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: .....歸命礼三.....

до: .....人具足一乘者无量人无福聚等皆隨喜.....

Коллекция С.Ф. Ольденбурга.



I402в

Дх-223

Текст обета.

Фрагмент, 14,5 x 19. Состоит из 4 обрывков. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. 9 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

от:.....學三乘人具足一乘者.....

до:.....德說實朝.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

I403

Дх-295а

Текст молитвы при жертвоприношении святым и духам.

Фрагмент, 41,5 x 21. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край поврежден, имеются лакуны. Текст на 2-х сторонах: А. 17 строк по 16 знаков в строке. Бумага коричневая, темная. Почерк кай. Титров нет. На последней строке - приписка: 天復十年庚午歲次三月十五日尹?.....(910г.). В тексте есть подзаголовки, указывающие на время прочтения молитвы: 時食呪願; 餘食時.

от: [-]切恭敬頂礼上位[三寶]一切普請□

до: 敬礼常住三寶為六道衆生理障解脫[何]

Оборотную сторону см. № 1582.

I403а

Дх-600

Текст молитв при обете.

Фрагмент, 29 x 15. Часть свитка, без начала и конца. 18 строк. Бумага серая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: □願乘廣說

до: 心清淨超於波羅首礼无上尊

Текст молитвы, завершающейся семисложным стихотворением в стиле народной песни с повторами после каждой строки: 散花樂 или 滿道場.

Фрагмент, 22 x 23. Нижняя часть свитка, без начала. 16 неполных строк. Бумага светло-коричневая, грубая. Много лакун. Графленое тонкое. Почерк кай, мелкий. Разметка красной тушью. Титров нет. Около многих знаков стоят отметки о тонах: 上, 去, 入 (в нашем тексте они даны в скобках), возможно, текст подготовлен для пения или скандирования. (IX-XI).

от:..... 中間·能(上)舍(上)耶歸·正[發]獲心·[否].....

до:..... 百散虚空 滿道場

Текст молитвы.

Фрагмент, 22 x 11,5. Часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон: А) 10 строк по 12-13 знаков. Бумага серая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:一切恭敬禮常住三寶

до:一切法常住

Оборотную сторону см. № 5.

Текст обета. Перечисляются 六念.

Фрагмент, 29 x 29. Часть свитка, без начала и конца. 17 строк по 24-28 знаков. Бумага серая, с желтыми и грязными пятнами. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:身常不入惡道受懺悔已歸命禮三寶至心勸請十方諸如來

до:諸佛教和南(?)—功賢聖

I4056

Дх-1048

Текст обета.

Фрагмент, 45 х 16. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 30 неполных строк. Бумага серая, грубая. Графление тонкое, но не всегда соблюдено. Почерк кай, крупный. Титров нет. (X-XI).

от:..... 万五千仙等一切諸仏

до:..... 首礼無上 □ □ □ □

На обороте одна неполная строка:..... 普光如来五十方  
黑仏等(?)一切.

I406

Дх-1255

Пояснения к монашеским обетам.

Фрагмент, 18,5 х 15,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Верхний край поврежден, имеются лакуны. 8 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай, несколько небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от: □ □ [為]願

до: 一普 (абзац).

I407

Дх-12666

Молитва, обращенная к 藥王菩薩.

Оборотная сторона тетрадного листа. 4 строки по 8-12 знаков.

Почерк небрежный и неумелый.

от: 伏願藥王并悲愍有

до: 城歡喜

Стороку А и подробное описание текста см. №1469.

I408

Дх-14006

Тексты трех молитв: 懺悔請佛, 作如来梵, 嘆佛.

Рукопись, 27,5 х 30, без конца. 13 строк по 17-18 знаков. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Есть поправки, зачеркнутые места.

Текст содержит начальные титры 3-х молитв: 1) Полный текст, 13 x 30, 6 строк. 2) Полный текст, 7,5 x 30, 4 строки. 3) Начало текста, 8 x 30, 4 строки. (IX-XI).

1) 懺悔請佛.

от: 是諸衆等人各 跪 嚴持香花 如法供養 願  
此香

до: 供養已一切恭 || 敬

2) 作如來梵.

от: 如來妙色身 世界無與等 无此不思儀 是故今敬

до: 我 歸依 敬 礼 常住 三寶

3) 嘆佛.

от: 容顏甚其妙 光明照十方

до: [功德上(?) 報四恩 中] □ [三] □ [下為法界衆  
生]

На обороте - текст документа, см. № I629

I409

Дх-1411

Моление некоего Фань Фу-ина 范福盈 к покойным тестю и теще.

Фрагмент, 20 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 7 неполных строк. Бумага светло-коричневая, грубая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (X).

от: ..... 次戊午十二月乙丑朔廿一日 [節] 女

до: 董史澤.....

П о с т р о е н и е б у д д и й с к и х с у т р , р а з д е -  
л е н и е б у д д и й с к и х п р о и з в е д е н и й

I410

Дх-811

Текст, поясняющий построение буддийских сутр.

Фрагмент, 21,5 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца, правый и нижний углы оборваны, имеются лакуны. 12 строк, из них 5 пол-

ных по 18-20 знаков. Бумага серая, грубая. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. (IX-XI).

от: 自身中跡者本形雖无而□□跡但經論.....

до: 非常无非者暫時无非是常无

I411

Ф-218

Перечисление 4-х местностей и 16 буддийских соборов, происходивших в них (по *大般若經*), с указанием количества цзяней и глав (品) сутры, записанных на каждом соборе.

Рукопись, 44 x 90. Часть свитка, без начала и конца. I лист. 28 строки по 24-30 знаков. Бумага серая, грубая. Почерк кай, переходящий в полускорпись. Титров нет. (IX-XI).

от: 明慶會者依大般若經卷有四卷十六會說言四慶者一在王舍城驚

до: 常讚釋

Флуг, 150.

I412

Дх-5566

Детализированная схема деления буддийских произведений на 3 раздела (*三分科經*).

Оборотная сторона фрагмента. Начало схемы - сведения о первом разделе - отсутствует. Связь между разделами и подразделами демонстрируется с помощью красных линий.

Подробное описание см. № I440;

а) см. № I440.

I413

Ф-271a

Перечисление цзяней *大般若涅槃經* от 30 до 40 с указанием их начала (頭) и конца (尾). Не совпадают с делением на цзяни в "Да".

548

Фрагмент, 48,5 x 33. Часть свитка, без начала и конца. I лист, текст с 2-х сторон: А) Начало свитка, 22 x 33. 16 строк по 30-36 знаков. Тексту предшествует строка из другого текста: 有智之人若遇惡寫書作是舍是寫. Бумага белая, очень плотная. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от: 卅卷

до: 頌納衣梵志復作是言瞿曇云尾須跋陀羅得阿羅漢果

б) см. № 887;

в) см. № 888;

г) см. № 636;

д) см. № 907.

I414

Дх-1279

Текст, перечисляющий виды комментариев на сутру 四法經 с пояснением их по рубрикам.

Фрагмент, 21,5 x 27. Часть свитка, без начала и конца. 10 строк по 28-32 знака. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай, беглый. Титров нет. (IX-X).

от: 為釋此四法經大文分三初辨釋疏緣 次釋經題目

後依文解釋辨釋疏緣

до: 信受奉行

I415

Дх-705

Перечисление 九品潤生.

Фрагмент, 17 x 26. Лист, перегнутый пополам, на каждой половине текст, написанный в противоположном друг другу направлении, по 9 строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: 上上品-----聞兩生

до: 下下品-----聞一生



КОНФУЦИАНСКИЕ И ДАОССКИЕ  
ПРОИЗВЕДЕНИЯ





КОНФУЦИАНСКИЕ И ДАОСКИЕ КЛАССИКИ

Дх-1068

1416

[詩經, 小雅, 鹿鳴]

Фрагмент, 9,5 x 10. Обрывок нижней части листа, без начала и конца. Имеется лакуна. 4 неполные строки. Бумага светло-желтая, тонкая. Почерк кай. Комментарий в двойную строку. Разметка красной тушью. Титров нет. (IX-X).

от:..... 也鹿得莸草呦 (первый столбец двойной строки комментария).

до:..... 是將<sup>蕭</sup>蕭

"Ши сань цзин", УП, 766 (II-19), разночтения в комментариях.

Дх-1367

1417

[左傳, 桓公二年, с комментарием 杜預]

Фрагмент, 10 x 31. Часть свитка, без начала и конца. 5 строк по 18-20 знаков. Бумага белая, плотная. Графление грубое. Почерк кай. Комментарий в двойную строку. Титров нет. (IX-XI).

от: 昭其數也<sup>聖聖也</sup> 火有<sup>火</sup>黼黻<sup>黻</sup> 形若<sup>若</sup>斧<sup>斧</sup>黑<sup>黑</sup>与<sup>与</sup>青<sup>青</sup>謂<sup>謂</sup>之<sup>之</sup>黻<sup>黻</sup> 兩<sup>兩</sup>已<sup>已</sup>相<sup>相</sup>慶<sup>慶</sup>也<sup>也</sup> 昭其

до: 有數<sup>聖聖謂上</sup> [下聖聖也] 文物以紀之 聲明以發之 以昭百<sup>百</sup>

"Ши сань цзин", XXVII, 226(2)-227(9), есть разночтения.

[То же, 僖公二十一年, 二十二年]

Текст с кратким комментарием, соответствующим тому, конец которого в "Ши сань цзин" отмечен кружком.

В фрагмента одной рукописи, непосредственно друг с другом не соединяются. Бумага светло-коричневая. Много лакун. Края повреждены. (УИ-Х). Текст на 2-х сторонах:

а) Три фрагмента указанного сочинения. Между ними пробелы в 8-9 строк. Следы тонкого графления. Почерк кай. Комментарий в двойную строку. Титров нет. I) 26x18. Верхняя часть свитка. 10 неполных строк.

от: 而日變夷昭公廿三叔孫[豹]..... (I-й столбец комментария).

до:.....[伐邾取].....

"Ши сань цзин", XXVIII, 575(7)-587(8), есть разночтения в комментарии.

2) 31x14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. II неполных строк.

от: 對曰子晉.....

до: 偁而繁之黑小也[織]文.....

Там же, 588(8-II), разночтений нет.

3) 20x13. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 неполных строк.

от: 公將.....

до: 殷門官織焉星.....

Там же, 589(7-II), есть разночтения в комментарии.

Оборотную сторону фрагментов см. № I349а.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

[То же, 昭公, 十三年]

Текст с кратким комментарием ( В "Ши сань цзин" конец комментария рукописи отмечен кружком).

Фрагмент, 16,5 x 19. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. Комментарий в двойную строку. Титров нет. (IX-X).

от:.....<sup>將</sup>善也為取郵故<sup>取郵在善將</sup>以諸

до:.....[卅]既而悔之每

"Ши сань цзын", XXXI, 1882(7)-1883(2), имеются разночтения в комментари.

I420

Дх-1460

論語卷第一, соответствует концу 2 цз.

Фрагмент, 5 x 28. Узкая полоса, конец свитка. 2 строки (первая - конец текста, другая - титр). Бумага серая, грубая. Почерк кай, небрежный. Комментарий в двойную строку. Конечный титр. (IX-X).

от: 者諂也<sup>聖人神聰</sup>見義不為無勇<sup>孔子善所宜</sup>

是無勇也  
論語卷第一

"Ши сань цзын", XXXVI, 49(4-9). Есть разночтения.

I421

Дх-1399a

[То же, цз.10]

Фрагмент, 16,5 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. Текст с 2-х сторон: а) 7 строк с комментариями в 2 строки. Бумага желтая. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: 也<sup>如曰</sup>朝與上大[夫].....[如]也<sup>中正</sup>君召使饋

до:.....<sup>重慎也</sup>出[降]一等[遲]

"Ши сань цзын", XXXVI, 22I(5) - 223(7), значительные разночтения.

Оборотную сторону см. № 1516.

Дх-958

論語子路第十三, 卷第七, соответствует I3 цзвани

фрагмент, 42 x 14,5. Верхняя часть начала свитка. 22 неполные строки. Текст с комментарием в двойную строку. Бумага светло-коричневая. Строки обозначены сгибами бумаги. Почерк кай. Пометки красной тушью. Начальный титр. (IX-X).

от: 子路問政子曰先之勞之孔曰先[勞].....до: 曰如有王者必世而後仁孔曰世[日].....

"Ми сань цзин", XXXVI, 291(1)-295(12), есть разночтения.

На обороте 4 строки различных фраз: 1) 千字父相[息].....; 2) 維歲次伏; 3) 木(?)子尚想黃.....; 4) 維.

Дх-1818

[孝經, цз. 8, 三才章第七; цз. 4,] 孝治章第八; [цз. 5,] 聖治章第九

Фрагмент, 24 x 27. Часть свитка, без начала и конца, правый, нижний угол оборван, верхний край поврежден, имеются лакуны. 12 строк, из них 5 полных по 26 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Титры разделов: 8-го (строка 5) и 9-го (строка 11). (IX-XI).

от: .....不肅而[成其政].....

до: 昔子曰敢問聖人之得無以加於孝乎子曰.....

"Ми сань цзин", XXXVII, 70(2)-93(4), имеются разночтения.

Дх-838

[孝經, цз. 6, 廣要道章第一二; цз. 7, 廣至得章第十三; 廣揚名]章第十四; [諫諍]章第十五 [цз. 8, 感慮章第十六; 帝君章第十七; [цз. 9, 喪親章第十八]

Фрагмент. 50 x 13. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 31 неполная строка. Бумага серая, грубая. Почерк кай, несколько небрежный. Много поправок и помарок. Титров нет. (IX-XI).

от: .....[於禮禮]者

до: .....[衣]衾

"Ми сань цзин", XXXVII, 113(4)-143(2), имеются разночтения.

## [老子道德經, 73-80 章]

Фрагмент, 45,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа. 30 строк по 17 знаков. Бумага желтая. Графление тонкое. Титров нет. Абзацы (章) без порядковых числовых обозначений. (УШ-Х). На обороте на стыке листов печать красной тушью, почерком чжуань: 沙州???.印.

от: [不言而善處 不自而自來 不言而善謀 天網]

до: 至老死不相往來

"Сы бу", т. I5I, стр. 25a(I0)-26a(I), многочисленные разночтения.

## [莊子, цз. 10, 雜篇. 漁父第三十一]

Фрагмент, 38,5 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 1 лист. Бумага желтая, грубая. Текст с двух сторон: А. 22 строки по 17 знаков. Тонкое графление. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: .....動□外[是].....

до: 逆立夫子曲腰磬折言拜而應得無大甚乎

"Сы бу", т. I5I, стр. I28a(20)-b(I5), есть разночтения.

Оборотную сторону см. № I132a.

## 白行章

+ W 2847, 1429.

Цитаты из "И-цзин", "Лунь-юя", "Шу-цзин", "Ли цзи", Чжуан-цзы", "Лао-цзы" и др. на тему о человеке как разумном существе.

Фрагмент, 42 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 1 лист. 23 строки по 21-24 знака. Бумага желтоватая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, крупный. В начале текста - разметка красной тушью: 厶 перед новой цитатой и между фразами. (УШ-ХI).

от: 不讀·福智無由生也 厶 易曰·天地之中·人最為貴 厶 於万物

до: 琢磨以成寶 劉通曰 鍊金水出鑽木火生人學成智

На обороте надписи: 1) (очень крупно): 悲 冠(?) 死(?) 期(?);  
2) мелко: 兒 郎 瀟 駭 灘 走(?) 法 白 石 迎 新 送 却? 四 年 交 死(?)  
色 收 捨 莫 遺 然 後 圓(?) 界.

I 429

Дх-1868

1 09-247

Конфуцианский текст с цитатами из *論語* и других произведений. Приводятся изречения 顏子, 孔子, 周公.

Фрагмент, 16,5 x 14. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Нижний край поврежден. 8 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью: & перед каждым параграфом и · между фразами. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[無]速 慮 · 必 有 近 憂 · 禍 □  
до:.....[州 勤] 施 & 周 公 曰 · 知 善 不

#### ДАОССКИЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ

I 430

Дх-110а

[太玄] 真 一 本 際 妙 經, 辭 喻 品 第 七

"Дц", т. 758; G., 6850; "Юй лу", 542а; "Вай", 146.

Фрагмент, 50 x 22,5. Начало свитка. I неполный лист. Верх листа поврежден, левый верхний угол наполовину отсутствует. Бумага желтая, плотная. (УШ-Х). Текст на 2-х сторонах:

A. Указанное сочинение. 27 неполных строк. Тушь отбиты поля листа. Почерк кай. На I-й строке начальный титр. В "Дц", 758, этот раздел отсутствует.

от:..... 時 大 上 大 道 君 與 七 千 二 百 卅 童 子 俱 遊 繁  
до:.....[皆] 由 於 身 ..... || ..... 福 .....

Сторону Б см. № I 3496.

I 431

Дх-294

То же, 最 勝 品 第 八

Фрагмент, 44,5 x 26. Конец свитка. I неполный лист. 25 строк по I7 знаков. Бумага коричневатого-желтая, плотная, хрустящая. Графле-

ние тонкое. Почерк кай. Конечный титр. В "Дц", 758, этого раздела нет. (УП-IX).

от: 余時太微帝君[白道君].....

до: 尊顏稽首而退

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

I482

Дх-141а

[То же (?)]

В тексте говорится о некоем 道士.

Фрагмент, 50 x 26. Часть свитка, без начала и конца. I лист. Бумага желтая, плотная. Текст на 2-х сторонах:

А. Указанное сочинение (?). 28 строк по 17 знаков. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. На полях и между строк ряд беспорядочно расположенных иероглифов (каллиграфические упражнения). В конце 6 строк пятисложной гаты, по 3 стиха в строке. (УШ-Х).

от: 心驚體懼而自歎曰道士神聖乃知我心即

до: 執假豈明真 雖伏捨弓力 寧知方寸心

Стороку Б см. № I330а.

I483

Дх-169а

Выдержки из даосских произведений.

Фрагмент, 42 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон:

А. 27 строк по 17 знаков (последняя строка не читается). Бумага коричневатая, тонкая, хрустящая. Графление грубоватое. Почерк кай. Первые 22 строки - цитата из календарного текста, где указано, какой месяц и день с какими днями каких святых связаны. На 23-й строке титр: 洞直太上素靈大有妙經; в "Дц", 1026, тот же титр, но после 靈 стоят еще 2 знака: 洞元. После титра-выдержка из указанного произведения. (УП-УШ).

от: 混合變為一[太]□□□之内焉曰天精君

до: □入二寸為洞房宮



Текст 洞直太上..... в "Дц", 1026, стр. 196(2-6), имеются разночтения.

Оборотную сторону см. № 1501.

1434

Дх-750а

[太上本際道]本通微[妙經](?), цз. I

с., 6859.

Фрагмент, 27 x 24,5. Начало свитка. I неполный лист. Бумага темно-желтая, гладкая (УП-IX). Текст на 2-х сторонах:  
А. Указанное сочинение. 16 строк по 17 знаков. Строки 1-6 и 16 неполные. Тонкое графление. Почерк кай. На первой строке три знака титра:..... 本通微..... Это, видимо, часть титра, указанного в заглавии. Это произведение в "Дц" не вошло, найдено впервые в дуньхуанских рукописях.

от: □□□□□於龍羅[世].....

до: 子開善童子開通童子.....

Оборотную сторону см. № 1336.

1435

Дх-517

Неопределенное даосское произведение. Рассказ ведется от лица [張]道陵. Говорится о пользе дао (道).

Два фрагмента одной рукописи, непосредственно друг к другу не примыкают. Начало и конец свитка отсутствуют.

А) 46 x 21. 29 строк. I неполный лист, нижний край листа отсутствует. Бумага коричневато-желтая, тонкая, хрустящая. Графление тонкое. Почерк кай. В середине текста пятисложная гата. (УП-IX).

от: 以位相尊賢聖亦然三一者是洞神.....

до: 臣於此經解其深義.....

Б) 38 x 25. I неполный лист с лакунами. 23 строки по 17 знаков.

560

от: □□□道青人賸義類如□[道]陵曰若如[鼻]  
до: □[念]不念又問念不念何所念答曰不念[念]

Дх-158

I436

Даосское произведение. Текст о небесных властителях (天君) стран света.

Фрагмент, 48 x 13,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 27 строк по 7-8 знаков. Бумага светло-желтая, почти белая, гладкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: .....府魂充考禮諸痛備嬰  
до: .....肖(?)下官四司官祈品

Дх-268

I437

Даосское произведение. Текст толкует понятия 混合延康陽翹. Перед каждым толкованием очень мелко дается заглавие с указанием количества строк (фраз?), в которых это объясняется: 延康至陽翹四句, .....二句.

Фрагмент, 15,5 x 15. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 2 неполные листа. 10 строк. Бумага коричневатая, тонкая, хрустящая, прозрачная. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УП-IX).

от: 混合而成章出於空洞(?)故名爲混合.....  
до: .....[二]句前.....

Коллекция Н.Н.Кроткова.

Дх-240

I438

Даосское произведение, содержание неясно.

Фрагмент, 7 x 10. Обрывок середины. 3 строки по 4-12 знаков. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: .....法澤滂流.....  
до: .....[通]元洞天帝君道經空洞靈[靈(?)].....

Последняя строка, возможно, титр, но сходного заглавия в "Дц" нет.

36 Зак. 35

56I

I 439

Дх-54I

Даосское произведение. Беседа лица, имени которого нет, с **天尊**.

Фрагмент, 24 x 21,5. Начало, конец и почти полностью нижний край свитка отсутствуют. I неполный лист. I4 строк по I7 знаков. Бумага коричневато-желтая, гладкая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 不能將節傷損藥性及穀毒傷是故應當於  
до: 二廣為鈍根者只略以[廣].....

I 440

Дх-556a

Даосское произведение. Перечень благих дел от 2 до 8-го. Фрагмент, 22,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. Бумага коричневато-желтая, гладкая. Текст на 2-х сторонах.

а) I3 строк по I7 знаков. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-IX).

от: 第二者常行慈心[願念一切]善得見法開度  
до: 第八者恆生善心不取不為無嫉无害无惡

Оборотную сторону см. № I4I2.

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

I 44I

Дх-13I9a

Даосское произведение. В тексте встречаются понятия **老君**, **仙之人**, но преобладает буддийская терминология.

Фрагмент, 37 x 25. Начало и конец свитка отсутствуют. I неполный лист. Бумага коричневато-желтая, плотная, гладкая. Текст на 2-х сторонах:

А) 24 строки по I7 знаков. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

от: 不更在處[唯作罪]因.....  
до: 獲正智之心者罪福輪迴百千万劫終不斷

Оборотную сторону см. № I468.

# ИСТОРИЯ И ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО



I442

Дх-1321а

В сочинении упоминаются государства 齊, 秦. В тексте идет речь о войске и его действиях.

Фрагмент, 28,5 x 18. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. Текст с 2-х сторон:

А. 10 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью. Между отдельными знаками большие промежутки. Титров нет. (УШ-Х).

от:..... 誇雄猛[人].....

до:..... 已徹秦·還似關.....||.....[右] (абзац)

Оборотную сторону см. № I673.

I443

Дх-1366б

Записи событий по дням, в большинстве случаев военных. Часто упоминается титул 大將, встречаются географические названия (например: 晉昌, 酒泉).

Оборотная сторона верхней части свитка, без начала и конца. 31 неполная строка.

от:.....[有]上赤如.....

до: 者五百人死 [西日關]者王宋.....

Подробное описание рукописи и стороны А см. № I517.

I444

Дх-236а

Исторический текст, повествующий о наказании за мятеж.

Фрагмент, 5 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Текст с

двух сторон. На стороне А три строки текста по 14 знаков. Есть комментарий в двойную строку. Бумага белая, плотная. Графление тонкое. Почерк архаичный. Титров нет. (У-VI).

от:.....瘦客. 買[不]口[有] 斷刑  
為瘦客之也

до:.....<sup>平</sup>口

Сторону Б см. № 940.

I445

Дх-139I

### [唐律]

Танское уложение о наказаниях с комментарием.

Фрагмент, 22,5 x 28,5. Часть свитка, без начала и конца. 13 строк по 18-19 знаков, из них 3 неполные. Значительные лакуны. Бумага белая, розоватая (от глины). Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от:.....弟妻有.....

до:.....依凡論字應輕者德從口 (абзац).

"Танминлий", цз.6, стр.16(5) -2а(5), разночтений нет. В рукописи отсутствуют заголовки разделов.

## ЛИТЕРАТУРА





ОПИСАНИЯ ПУТЕШЕСТВИЙ ПО СВЯТЫМ МЕСТАМ.  
ПРЕДИСЛОВИЯ

I446

Дх-234

Описание святых мест в Индии. Описывается расположение пагод, упоминается **阿育王** (Ашока).

Фрагмент, 11,5 x 12,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 8 неполных строк (1-я и последняя не читаются). Бумага желтоватая, плотная, с желтыми пятнами. Графление тонкое. Почерк кай, несколько архаичный. Титров нет. (VI-VII).

от:.....[釋]畢[而]去.....(2-я строка).

до:此塔雜寶衣采離塔千里五百里.....(предпоследняя строка).

Коллекция С.Е.Махова.

I447

Дх-298

Предисловие к переводам **義淨**. Орывок описывает путешествие в Индию **天竺** при императрице **武后** [則天大聖皇帝]. В тексте дата путешествия: **元年** **夏五月** (684).

Фрагмент, 39,5 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. 29 строк по 16 знаков. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).

от:.....[數万十人敵??]

до:海詞林擬秀[將]□□而連芳馨炬檣輝澄桂

I448

Дх-771

То же. Та же часть текста, что и в № I447.

Фрагмент, 59 x 24. Часть свитка, без начала и конца. 2 листа (последний неполный). По нижнему краю имеются лакуны. 37 строк по 17 знаков. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VII-X).

от: 至王城(абзац).

до: 贊彌天之德課虛扣府聊題序云

I449

Дх-871

Предисловие к переводам сутры. Рассказ о монахе 日照 (Divāka-  
ga), привезшем сутру 佛頂尊勝陀羅尼經 в Чанъань (西  
安) во втором году 永淳 (683). В рукописи также говорится о повелении  
государя, чтобы эту сутру перевел 杜行顛.

Фрагмент, 15,5 x 25,5. Часть свитка, без начала и конца. 10  
строк по 17 знаков. Имеются незначительные лакуны. Бумага желто-  
ватая. Графление тонкое. Титров нет. (VII-IX).

от: 傳漢土即是過秦策.....

до: 二十尺其經本禁在內不出其僧悲泣奏曰貧

I450

Ф-209

Отрывок из описания путешествия в Индию по святым местам.

Фрагмент, 94,5 x 28,5. Конец свитка. 46 строк по 16 знаков.  
Бумага желтовато-белая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров  
нет. (VII-X).

от: 文塞行選二月三日至舍衛國祇樹給孤

до: 日日來供養後師子國北行選七月

После текста несколько раз написан знак 管 (каллиграфичес-  
кие упражнения).

Флуг, 149.

570

ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ПРОЗА

I 451

Дх-1502а

[吳都賦]

Автор 左思.

Фрагмент, 38 х 26. Часть свитка, без начала и конца, нижний и верхний края повреждены. I лист. Текст с 2-х сторон.

А) 23 строки по 16-17 знаков. Разметка красной тушью. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. (УП-УШ).

от: 波而振縑·想蒨實之復形·訪靈叢於鮫  
 до: 也則木石潤色·其吐囊也則□風異興·卷

"Сы бу", т. 258, 68а (14) - б(23), имеются разночтения.

Комментарий в "Дх" очень скудный и не совпадает с "Сы бу".

Оборотную сторону см. № I 387.

I 452

Ф-242а

[文選]

Свиток, 368 х 28, без начала и конца. 9 листов. Бумага белая, тонкая. Текст с 2-х сторон.

а) 185 строк по 13 знаков. Графление очень тонкое. Почерк кай, крупный, мелким шрифтом двойные строки комментария, сильный нажим откидных вправо. Деление на цзяни и текст комментария не совпадает с "Сы бу". По определению Н.Кано, это - текст утерянного ранее комментария. (См. Н.Кано, О фрагменте старой рукописи Литературного сборника "文選", хранящегося в Азиатском музее Академии наук СССР, ИАН, СОН, 1930, № 2, стр. 185-144). Титры утрачены, есть только заглавия произведений. Произведения от [補亡詩], автор 束廣微, стихотворение 6-е, до 上黃躬應詔詩表, автор 曹子建. Датируется УП-УШ вв., не ранее 630 г., (время вступления на трон Ли Ши-миня, так как вместо 氏 употребляется 氏) и не позже 718 г. (время представления комментария 5 авторов).

от: <sup>善性</sup>明<sup>口</sup>后辟<sup>善有明之</sup>仁以為政<sup>善</sup>  
до: <sup>古處</sup>至止之日<sup>言使至</sup> [馬也心輦數] <sup>撰</sup> <sup>吾</sup> <sup>吾</sup>  
\*См. бу т.258, соответствует 19-20 цз. стр.199а(12) - 203б(25),  
имеются разночтения.

Оборотную сторону см. № 891.

Флуг, 15.

Дх-98

I458

### [武王家訓]

Произведение в форме вопросов и ответов относительно таких понятий, как 七奴, 八賤, 九惡, 十狂 и др. Вопросы и ответы от лица 武王, 太公, ссылка на 莊子.

Фрагмент, 19 х 12. Часть свитка, без начала и конца. Состоит из нескольких мелких обрывков. Верхнего и нижнего краев нет. II неполных строк. Бумага белая, пожелтевшая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Титров нет. (IX-X). На обороте обрывок текста с заглавием:..... 嫁娶易法.

от:..... 為七奴.....  
до:..... [孝子亦如].....

Дх-518

I454

### [То же]

В тексте ссылка на 礼 [記].

Фрагмент, 31 х 13. Часть свитка, без начала. Нижний край оборван. Имеются лакуны. 17 неполных строк. Бумага светло-коричневая, грубая. Почерк кай. Обрывок конечного титра: 武王 [家]..  
....(последняя строка). (IX-X).

от:..... [非] □ 求 [財].....  
до: 子亦知之 □ □ □ 報是.....

Произведение, заключающее в себе ряд коротких рассказов об удивительных происшествиях. На листе 6 рассказов о следующих лицах: 田真, 曹娥, 荀倫, 靈輒, 穆羆, 许子晋 (очевидно, ошибка: должно быть 伍). Последний рассказ неполностью.

Фрагмент, 35,5 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются незначительные лакуны. I лист. 26 строк по 23-26 знаков. Бумага белая, тонкая, с желтыми пятнами. Почерк кай. Перед рассказом о 靈輒 титр: 報恩第廿五 (9-я строка). (УП-УШ).

от: 田真京兆人兄弟三人遂分居唯有庭前一林荆樹真共分之為

до: 處所投金水中而去後女子之母哭泣而來至水中得屍并摸金而

Возможно, данный текст является продолжением 搜神記, начало I-й цз. которого опубликовано Ло Чжэнь-дем в "Дуньхуан линьши".

## СТИХИ

I456

Ф-256

## 王梵志詩一百一十首

Г., 7I48(2), 7I97-7I99. С текстом "Со", № 32, не совпадает.

Свиток, I77 x 28, без начала. 3 листа. I07 строк по 26 знаков. Бумага желтоватая, тонкая, неровная. Последний лист очень тонкий, сильно поврежден (конечная часть не присоединяется непосредственно). Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, мелкий. Стихотворения, как правило, без заголовков. Одно озаглавлено: 王梵志迴渡樂. В тексте отмечены 80-е стихотворение (八十) и сотое (一百). По этим отметкам ясно, что рукопись начинается с 67-го стихотворения. Разметка красной и отметки черной тушью. Вначале пятна от туши. В конце приписка переписчиков (2 строки): 大曆六年五月日抄王梵志詩一百一十首沙門法忍|| 寫之記 (77Iг.) и далее красным: 我忍法光馬說. Титр взят из приписки. (УШ-Х).

от: 我今一身內·務營等一團·管[嘉(?)]□□力·隨我備衣食·外相去三尺·□

до: .....[餓]畏兒·飢復頭少一杓

Ф-168г

I457

### 十七門辯釋

Стихотворное вступление к **四部律并論要用抄**.

Продолжение свитка, 10 x 27. 6 строк по 6 пятисложных стихов.

Начальный и конечный титры. Конечный: **十七門辯**.

от: 警首過見未 正覺諸導師 離物清淨法 一切應真僧 毗尼  
法寶藏 聖賢所稱譽

до: 若有明惠人 欲作世依救 當護持佛戒 如天奉帝釋

Подробное описание см. № I282;

а) см. № I282;

б) см. № 892;

в) см. № I274.

Флуг, 79 г.

I458

Дх-147

### 猫兒題

Пятисложное восьмистишие, надпись к фреске в монастыре, изображающей кошку.

Фрагмент, 25 x 25. Текст с 2-х сторон: А) 7 строк по 6 знаков и приписка: **題記**. По верхнему и нижнему краям орнамент. Б) 4 строки с именами будд и бодхисаттв. Бумага пожелтевшая, плотная. Почерк кай, крупный, с сильным нажимом. Начальный титр. (IX-XI).

А)

от: 遊成身似虎留  
до: 擲近大通 **題記**

Дх-1860

I459

стихи 竹 竹

Семисложные стихи в жанре **古詩**.

Фрагмент, 18 x 12. Часть свитка, без начала и конца, верхний край оборван. 10 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Почерк

кай. На 6 строке титр очередного стихотворения:..... 燉煌馬

太守設高歌.(IX-X).

от:.....[所今日].....

до:.....張綰送美人紅粧色正鮮|.....不.....

I460

Дх-1455

### 況願新郎

г., 6289 (прибавлено 文).

Пожелания свадебные (женху) 新郎 силн, учености, богатства и знатного потомства.

Фрагмент, 21,5 x 14,5. Часть начала свитка. 13 строк по 8-10 знаков. Пятисложные стихи. Бумага желтовато-серая. Графление грубоватое. Почерк кай, с нажимом. Начальный титр.(IX-X).

от:況願新郎願新郎身強

до:誦萬餘強白像馳金

I461

Дх-153a

Пятисложные стихи, описывающие природу.

Фрагмент, 35 x 28. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. Текст выпвел. I лист. Текст с 2-х сторон:

а) 15 строк по 16-19 знаков. Имеются начальные титры стихотворений: трижды 同前, ниже последнего стоит имя автора или человека, к которому адресованы стихи:[將金]□. Последняя строка - титр очередного стихотворения, текст которого утрачен:吾師徐步向[澗]..... Бумага серая, грубая. Почерк кай, в последнем стихотворении небрежный.(IX-XI).

от:蕘井生芎草裏□滿一州白花呈瑞色渌水

до:□[曉]水湄三春綠色[河(?)]□□[鼓]九(?)月[捲霜]□□

Оборотную сторону см. № I489.



Дх-128

Фрагмент, 19 x 28. Начало текста. Верхний край оборван. Правый угол нижнего края поврежден. Текст на 2-х сторонах:

А).....[七]勸文臺本贈与沙弥福..... Семисложные стихи, обращенные к монаху (шраману) Фу..... при поднесении ему текста какого-то сочинения. 7 строк. Текст размечен китайскими точками черной тушью. Начальный титр. Последние 2 строки – прозаический текст, возможно, приписка.

Б) Пятисложные стихи. 10 строк. Бумага сильно истерлась. Текст, написанный тушью слабой консистенции, в ряде мест не читается. Кроме буддийских терминов (напр. 釋迦尊, 三界) встречаются также понятия: 三皇, 紅阿. На последней строке отметка углом, вероятно, начало абзаца. Стихотворение делится на несколько частей, каждая из которых кончается строкой: 問道今何在. Бумага светло-коричневая, грубая. Почерк кай, крупный. (IX-XI).

А)  
от:.....•父母切須知寢膳•温床扇枕□□  
до:.....佛從震選在凡夫無慧眼直

Б)  
от:□□三皇英雄威實可? 一練(?)八方清.....  
до:道士騎神通? 言誰比[代].....

Дх-1064

Семисложные стихи.

Фрагмент, 15 x 18. Нижняя часть конца свитка. 6 неполных строк, с лакунами. Бумага светло-коричневая плотная. Почерк кай, крупный. В конце имя автора: (переписчика?) 會光 (т.е. 興)題. На обороте 2 знака: 屢諸.(IX-XI).

от:.....作津經 祝藝 香水明於好  
до:.....田 會光題

Дх-788

Семисложные стихи с рифмой, в которых упоминаются монастыри:  
五庫寺, 佛光寺, 天竺寺, 天城寺, 花嚴寺, 石室寺.

Фрагмент, 25 x 27. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края повреждены, имеются лакуны. Текст с 2-х сторон: А) 15 неполных строк. Б) 2 строки, содержат 1 семисложное четверостишие. Бумага светлокоричневая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (Уш-Х).

А)

от:.....裏聖仏不覺悽[曠野田吾]摩寺上望清源仏光  
寺裏散花[香]

до:.....[西樹]居金谷口 寐暮

Б)

от:.....[修]道莫飲< 菊中果熟感堪衣 只為无[明花]

до:晚蕪未待圃滿早逢秋

Дх-1468

I465

### 曲子還京洛

Песня о силе, побеждающей демонов, в жанре 曲子詞.

Фрагмент, 29 x 15. Начальная часть свитка. 17 строк. Песня разбита на строки различного размера (от 3 до 6 знаков), есть рифма. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный. Начальный титр. (IX-XI).

от:知道終駭孟勇

до:審須聽 (предпоследняя строка, последняя не читается).

Дх-105

I466

Обрывок 2-х стихотворений.

Фрагмент, 28 x II,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. 7 неполных строк. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[与]前.....

до:.....從此悟心猿

Дх-5996

I467

Стихи с повторами.

Оборотная сторона свитка. 5 неполных строк, после каждой по-

переменно: 同學, 道場. Начала куплетов отмечены красным знаком 1.

от: ..... 聞 同學好 住道 [場說].....

до: ..... 花三翁 登物手 道場 張 [地再入園真回經]..... 道場

Подробное описание фрагмента и стороны А см. № I664.

I468

Дх-18196

Стихотворение, воспевавшее весну.

Оборотная сторона фрагмента. 8 строк, из них 3 строки - стихотворение (без заглавия) 4 строки каллиграфические упражнения.

Последняя строка - приписка с датировкой. Почерк беглый, крупный.

Приписка 申年十二月十八日慈(?)得(?)部落百姓.(УП-IX).

Среди каллиграфических упражнений есть надпись: 千字文. Стихотворение не окончено.

от: 今日好風光 花開作建亭 洗伴道遊勝園花

до: 烏縣(?)近新庄

Подробное описание фрагмента и стороны А см. № I441.

I468a

Дх-665

Семисложные рифмованные стихи.

Фрагмент, 28,5 x 21. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны, имеются лакуны. 16 неполных строк.

Бумага оветло-коричневая. Строки обозначены сгибами бумаги. Почерк кай. На 5-й строке, очевидно, заглавие очередного стихотворения:..... 逢楚國人 第九.(IX-X).

от: 非長虛誑非真如幻: 夢: 斷復非[常].....

до:..... [是]揚茶權方便若於此教執不移河[殊].....

I469

Дх-1266a

### 周公詩

Тетрадный лист, 14,5 x 14,5, без начала и конца. Текст с 2-х сторон. Бумага серая, грубая. 5 строк, из них 2 написаны очен

578

крупными знаками (каллиграфические упражнения): 曰卅分(?) (I-я строка); 淮南 (2-я строка). Затем идет титр в 2 строки текста. (IX-XI).

от: 周公詩

до: 帝又是 有六法[官]

Сторону Б см. № I407.

БИНЬВЭНЬ

I470

Ф-96

### [佛報恩經講經文]

В справочниках не засвидетельствовано.

Произведение типа биньвэнь (цзянцзиньвэнь) по сутре 大方廣佛報恩經.

Свиток, 1370 x 27,5. 49 листов. Склеен из 3-х свитков:

А) 重(雙)恩記第三. 447 x 27,5. 16 листов. 287 строк по 15-20 знаков.

Б) 雙恩經第七. 474 x 27,5. 17 листов. 228 строки по 18-20 знаков. Конечный титр: 佛報恩經第七.

В) 報恩經第十一. 449 x 27,5. 16 листов (2 конечных без текста). 226 строк по 19-20 знаков. Бумага белая, мягкая. Графление - только отбивка полей, грубая и неповсеместная. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, небрежный. Начальные титры цзюаней. Конечные титры 7 и II-й цзюань. (IX-XI).

А)

от: 經如是我聞一時佛在王舍城耆闍崛

до: 墜滿雲空遍天地 埃羅未省織起

Б)

от: 經今時太子聞是語已悲淚滿目世間眾生造

до: 者千萬遠者一二汝今云何欲入大海吾不聽汝

В)

от: 經 得到此岸見弟惡友問言汝徒儻伴侶今何所在

до: 我當相供給願

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“

Флуг, 125.

## 大乘八關齋戒文一卷

В справочниках не зарегистрировано.

Текст устной проповеди. Основному тексту предшествует 押座文 (яцзювэнь) с подзаголовком 作梵而唱, в семисложных стихах, не включено в "Бяньвэнь цзя". После конечного титра 15 строк благих пожеланий в стихах, типа 發願文 (фа вань вэнь), семисложных, без заглавия. Основной текст - проповедь, призывающая к соблюдению 8 обетов воздержания, написана простым ясным языком и рассчитана, очевидно, на слушателя.

Свиток, 442 x 28,5. 9 листов. 239 строк по 25-27 знаков. Бумага грубая, толстая, пожелтевшая. Графление грубое. Почерк кай, слегка небрежный. Начальный (без 大乘) и конечный (полный) титры. После начального титра подзаголовок: 於八關齋戒經略出. С текстом указанной сутры ("Да", I, № 89) не совпадает. (IX-XI).

А) 押座文:

от: 善哉大聖大慈尊 三世十方無數佛 各獻乘花兼寶座

до: 念觀世音菩薩三說 此下受齋戒

Б) Основной текст:

от: 善男子信世尊今者大齋之日及龍天八部天曹地府善惡部官

до: 三寶

В) 發願文:

от: 一願衆生普修道 二願一切莫生難 三願袈裟來樹鉢

до: 更莫闍淨從受胎 偕問家鄉何處在 極樂池邊座寶臺

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга”.

Флуг, 60.

## 十吉祥

В справочниках не засвидетельствовано.

Цесенно-повествовательное произведение типа бяньвэнь (цзян-цзинвэнь), повествующее о 10 благах знаменьях, сопровождающих рождение бодхисаттвы 文殊師利.

Свиток, 260 x 30. 4 листа. 94 строки по 15-19 знаков. Бумага белая, тонкая, строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, крупный Внешний титр. Разметка и отметки красной тушью. В начальной части есть поправки и исправления. (IX-XI).

от: 文殊師利此云妙德正梵語云勞殊塞利此云妙  
до: 只緣是事多歡慶 所以名為妙吉祥

Флуг, 137.

I473

Ф-101

### 維摩經金一卷

Часть 維摩詰所說經講經文, в "Бяньвэнь цзи" не включенная. В справочниках заглавие не зарегистрировано.

Свиток, 517 x 28,5, без начала. 19 листов (1-й - только конец). 272 строки по 18-22 знака. Произведение относится к 佛國品第一 в сутре и идет после 1-го отрывка в "Бяньвэнь цзи". Бумага белая, мягкая. Почерк беглый. Много сокращений, поправок и исправлений. Конечный титр. После титра приписка переписчика (4 строки): 靈州龍興寺講經沙門匡胤記||被原宗堅來尤  
沿累日寫盡||文書緣是僧家不欲奉阻||朔方釋家(?)派(?).  
Приписка, очевидно, не дописана. (IX-X).

от: 白玉共爭光[擬]□□[花]□□□佛入城已似見象  
до: 象已寂故誓首 (крупные знаки).

На рукописи надпись: „колл. С.Ф.Ольденбурга“.

Флуг, 10.

I474

Ф-252

### [維摩詰所說經講經文]

Часть произведения, в справочниках не зарегистрированная.

Часть произведения, не включенная в "Бьяньвэнь цзи". Беседа Будды с 善德. Относится к 弟子品第Ⅳ в сутре. Идет после 5-го отрывка в "Бьяньвэнь цзи".

Свиток, 328 x 25 и 28 (листы различной ширины). 10 листов. 178 строк, число знаков в строках различное. Бумага белая, мягкая. Почерк беглый. Помарки и исправления. Титров нет. (IX-XI).  
от: 經 佛告長者子善德汝行諸難摩詰  
до: 嗚呼來 寫卷

На обороте 3 надписи: 1) 羊角哀; 2) 大東府法門門(?)論開(?)舉義記; 3) 2 строки (четверостишие): 義理難玄妙 安排次第華 || 從歎須故末 方得愜人懷.

I 475

Дх-684

Текст, чрезвычайно сходный с 維摩詰所說經講經文 в начальной части ("Бьяньвэнь цзи", стр. 528). Возможно, утраченная часть этого произведения.

Фрагмент, 22 x 25. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край сильно поврежден, нижний почти полностью оборван, большие лакуны. 14 строк по 20-24 знака. Бумага белая тонкая, мягкая. Почерк кай. Титров нет. Имеется разметка красной тушью. (IX-XI).

от: ..... [所] 備 不 異 [故] □ □ [如 永 難] 過 非 □ [稱 為] □ 由  
до: □ □ [何 唯] □ [何 唯] .....

I 476

Дх-393

Цзяньцзинвэнь по сутре 法華經(?), не совпадающая с текстом, опубликованным в "Бьяньвэнь цзи". В тексте говорится о рытье колодца. Упоминаются термины: 五種相, 六波羅蜜多.

Фрагмент, 44 x 20,5. Часть свитка, без начала и конца. Нижний край оборван. 2 листа, оба неполные. 26 неполных строк. Бумага белая, тонкая, мягкая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от: □ □ [故] 穿 之 [即 難] < 得 見 水 何 以 故 以 .....  
до: ..... 所 見 境 界 [甚] 皆 .....

Дх-1450

Произведение типа цзянцзиньвэнь. Притча о том, кто кого может спасти: тонущий тех, кто в лодке, или те, кто в лодке, — тонущего. Человек, рассказывающий сутры ученикам, сравнивается с рулевым на лодке, спасающим тонущих. Упоминается некий 講經法師.

Фрагмент, 17 x 28. Часть свитка, без начала и конца. 12 строк по 24-25 знаков. Бумага светло-желтая, тонкая. Почерк скорописный. Титров нет. (IX-X).

от: 凡而死今日翁道理順仏教敎度門者等努力劉?

至心[喜]□□

до: □□□[弱]人一□是人方□[故]弱人翁道与門者等同

Дх-1277a

Фрагмент, 54 x 15,5. Узкая полоса бумаги. Текст на 2-х сторонах:

А. Произведение типа 講經文, без начала и конца. О различных видах воздаяния или возмездия, пункты 3-9.

35 строк по 8-11 знаков. Склеены из 2-х листов разного размера. Выражение 阿孃 (матушка), указывает на простонародный характер сочинения. Бумага серая, грубая. Почерк кай, неумелый и неровный. Титров нет. (IX-XI).

от: [帛(?)顛轉(?)]阿孃眼肚似刀

до: ? 兒身未出到門前

Сторону Б см. № I606.

Дх-1225

### [太子成道變文]

Фрагмент, 10 x 15. Тетрадный лист. Текст без начала и конца. 4 строки по 8 знаков. В "Бяньвэнь цзи" среди опубликованных фрагментов такого текста нет. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай, крупный, неумелый и неровный. Титров нет. (IX-X).

от: 後因甚屢燒香求願

до: 又耶輸綵女前生有



Дх-1228

1480

[太子成道變文]

В "Бяньвэнь цзи" такое место отсутствует.

Фрагмент, 34 x 13. Текст без начала и конца. I лист. 22 строки по 8-10 знаков. Бумага серая, грубая. Почерк кай, небрежный. Разметка черной тушью (китайские точки). Титров нет. Упоминается место рождения Будды 迦維衛國 и его отец 淨飯王. Параллельный стиль пяньли. (IX-XI).

от: □ 王降誕。為[青]王靈。

до: 雜。風雨順時。普天安樂。

Дх-285а

1480а

[太子成道變文]

В "Бяньвэнь цзи" данный текст отсутствует. Ряд мест текста дословно совпадает с текстом сутры 太子須大擎經, "Да", III, 1206 (7-22), но есть также и значительные отступления от него.

Фрагмент, 32 x 30. Тексты на 2-х сторонах:

А) Указанное сочинение. Серая грубая бумага. 19 строк по 19-22 знака. Почерк кай, крупный. (IX-XI).

от: 言汝串[嬌樂]何能忍是.....

до: 易[垣].....

Тексты оборотной стороны см.:

Б) и В) № 1490;

Г) № 1601.

Дх-1356

1481

[孔子項託相問書]

Аналогичный текст имеется в "Бяньвэнь цзи".

2 тетрадных листа по 9 x 13,5 каждый, соединены друг с другом, текст на стороне Б 1-го листа составляет продолжение текста

стороны А этого листа, однако между ними значительный разрыв. На 1-м листе текст прозаический: А) 8 строк по 14-15 знаков, Б) 7 строк; на 2-м листе поэтический текст, семисложные стихи: В) 7 строк, Г) 6 строк по 2 стиха. Бумага коричневая, твердая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (X).

1.

от: 乎項託有時當道聚土作城在內而  
до: 名井水無魚空門無開鑿牽無輪兄  
"Бяньвэнь цзи", стр. 231(5) - 232(2), имеются разночтения.

2.

от: 每日黃金三兩強 金錢銀錢總不用  
до: 聲向家中七日強 阿孃不認見兒血  
"Бяньвэнь цзи", стр. 234(6) - 235(3), имеются разночтения.

I482

Дх-4406

[舜子變]

В "Бяньвэнь цзи" среди фрагментов данного сочинения аналогичного места нет.

Оборотная сторона свитка. 10 неполных строк. Почерк кай, крупный, небрежный. Титров нет.

от:..... 明已生舜子□

до:..... 打舜[子].....

Подробное описание см. № 977;

А) см. № 977.

I483

Дх-925

[舜子賦]

Имеется в "Бяньвэнь цзи".

Фрагмент, 13 x 20,5. Часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван, текст с 2-х сторон: на стороне А указанное сочинение. Слои бумаги с текстом почти полностью содраны, остались обрыв-

ки 4-х неполных строк. На стороне Б - 8 неполных строк, каллиграфические упражнения. Бумага светло-коричневая. Графичность тонкая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

А)

от: [晏子].....[晏]子使於梁田園為[使].....

до: [對]王曰[王若].....

"Бяньвэнь цзи", стр. 244 (2-6), имеются разночтения.

I484

Дх-796

[鶯子賦]

Имеется в "Бяньвэнь цзи".

2 фрагмента одной рукописи, друг с другом непосредственно не соединяются. 1) 56,5 x 20,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края оборваны почти полностью. 88 неполные строки. 2) 84,5 x 20,5. Нижняя часть свитка без начала и конца. 21 неполная строка. Бумага светло-коричневая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

1)

от:.....必莫[關].....

до:.....匪乃高尺□五雀兒田[續].....

"Бяньвэнь цзи", 250 (4) - 251(10), имеются разночтения.

На обороте фрагмента 18 строк каллиграфических упражнений, написанных крупными знаками; повторяется: 池文, 池文道, 維大唐, 張.

2)

от:.....[來望].....||.....相打[鶯].....

до:.....鴻觀□□却□鑽刑乃樂一時

"Бяньвэнь цзи", стр. 252(14) - 253(3), есть разночтения.

На обороте 2 строки текста (примеска):.....廿日龍興寺  
學節石慶通周家兒朱再子||.....子王變.

I485

Дх-50

Произведение типа бяньвэнь.

В тексте описывается, как некто сошел в ад и видел там демонов ада и мучения грешников. Возможно, утраченная часть бяньвэнь

唐太宗入冥記.С текстом опубликованного в "Бяньвэнь цзи" фрагмента (стр.209-214) не совпадает.

Фрагмент, 33 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. I неполный лист. 18 строк по 21-25 знаков (из них 5 неполных). 2 пятисложных восьмистишия в тексте. Бумага белая, грубая. Строки обозначены сгибами бумаги. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....史艷壯士未能[帶]

до:食冰雪 乃初緣 諸苦 壽之不可徵 細尋此此狀  
難入

1486

Дх-514

Произведение типа бяньвэнь. Рассказ о пире в доме какого-то вана и разговор его с монахом о сутре 金剛般若波羅蜜經. Упоминаются также 庾信文章 и 諸子集[成].

Фрагмент, 22,5 x 24, треугольной формы. Налицо только левый верхний угол листа. 18 неполных строк. Бумага серая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:[家景].....

до:[是庾]信去少時王言此人學讀金剛般若[若].....

1487

Дх-889

Произведение типа бяньвэнь. Текст о смерти какого-то вана с увещеваниями в буддийском духе по этому поводу.

Фрагмент, 44 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван. 24 неполные строки. Бумага серая, грубая. Графление грубоватое. Почерк кай, неровный и неумелый. Титров нет. (IX-XI).

от:財亦酒亂无雨[麻]□□[年]着.....

до:[也喫]生活九件(?)說唱□[大].....

Дх-890

Произведение типа бьяньвэнь. Текст о рождении ребенка у повелителя (尊人, 主人) возле горы Хэншань (恒山) и о старухе 邱孃, которому послали и роженце.

Фрагмент, 34 x 26,5. Часть свитка, без начала и конца. 24 строки по 19-20 знаков, из них 9 неполных. Бумага коричневая, плотная. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[異]共樹.....

до:飲不..... (возле последнего иероглифа стоит значок 卜, означающий вычеркнутый иероглиф).

Дх-1536

Текст бьяньвэнь, описывающий пир у государя (天子) и наследника (皇太子) на этом пиру. Прозаическая часть текста в стиле пяньли .

Оборотная сторона фрагмента. Текст без начала. 14 строк по 21 знаку, из них 2 неполные. Почерк кай, небрежный. Титров нет. Текст пестрит пометками и исправлениями. Рукопись не окончена. (IX-XI).

от:.....[人]分像孝人王敦.....

до:流沙境城万里無燕玉關塞千秋景為

Подробнее описание см. № I46I;

A) см. № I46I.

### НЕОПРЕДЕЛЕННЫЕ ПОВЕСТВОВАТЕЛЬНЫЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ

Дх-2856, в.

Повествовательные тексты на буддийские темы.

Оборотная сторона рукописи. Делится по почерку и содержанию на 3 самостоятельные части. В верхней части листа отрывки из 2-х повествований:

Б. Повествование о бодхисаттве (имени нет) и наследнике трона (太子). 6 строк по 18-19 знаков. Почерк кай, очень мелкий, небрежный.

В. О четырех наваждениях (四魔), посылаемых небом. 12 строк по 13-17 знаков. Почерк кай, несколько торопливый. Есть поправки и помарки.

Б)

от: 蓋聞聖中之聖示八想而? 獲天中之

до: 長男中承之更也

В)

от: 个時菩薩當欲[降].....

до: 執刀小出身力一下斬七多羅樹斷想不如?

Подробное описание рукописи и текст А см. № I480a;

Текст Г см. № I60I.

I49I

Дх-1257

Отрывок из повествования о некоем Гуне 恭, который отправился в горы собирать лекарственные травы для изготовления эликсира бессмертия.

Фрагмент, II x IO. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Бумага светло-коричневая, грубая. Графление тонкое. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (VII-X).

от: 不死之方恭即再? 日.....

до: 八十服之.....

I492

Дх-1262

Рассказ о семье из города 坎城.

Фрагмент, IO,5 x I5,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 3 неполные строки. Бумага белая. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: ? 勿悉門於(?)身是坎城百姓.....

до: 却其妻翁捉牛四頭[當昏(?)]妻.....

Дх-584

I493

Рассказ о нарушенных обетах монахами, иллюстрируемый примерами на китайской литературе. Встречаются китайские духи городских стен 城隍

Фрагмент, 26 x 26. Часть свитка, без начала и конца. Левый верхний угол и нижний край почти полностью оборваны, имеются лакуны. 22 неполные строки, около 38 знаков в строке. Бумага светло-коричневая. Строки обозначены сгибами бумаги. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (УШ-Х).

от: □□□ 一切損害.....於其自身[无不].....

до:.....[檀]咀嚼燕子.....

Дх-22I

I494

Текст, рассказывающий о духах моря.

Фрагмент, 8,5 x 10,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 5 неполных строк. Бумага светло-коричневая, тонкая. Почерк несколько архаичный. Титров нет. (УI-УП).

от: 之或.....

до: 歟里海神.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-269

I495

Содержание неясно.

Фрагмент, 6 x 11,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 2 неполные строки. Бумага белая, пожелтевшая, плотная. Почерк кай, очень крупный. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[恭]惟鞠養室

до:.....[係]男勅才

Коллекция Н.Н.Кроткова.

Дх-828

1496

Содержание неясно.

Фрагмент, 4,5 x 10,5. Обрывок из середины листа, без начала и конца. 2 неполные строки. Бумага желтоватая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....空閑無人永料.....

до:.....永為召石[董(?)].....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

Дх-487

1497

Текст, разбирающий понятия 禮 и 樂 с комментарием, цитирующим 前漢書, 史記, 詩經, 論語, 禮記, 書經, [韓非子].

Два фрагмента одной рукописи, непосредственно не соединяющиеся. Бумага светло-коричневая, плотная, шероховатая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, крупный (в основном тексте) и мелкий (в комментарии). Титров нет. Разметка красной тушью.

А) Фрагмент, 56,5 x 13. Верхняя часть свитка, без начала и конца, с поврежденными краями. 2 листа (оба неполные). 47 неполных строк.

от: □夜作管足衣火亦不為文臣歌曰廉君.....

до:.....[浮]之不息想.....

Б) Фрагмент, 26 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. У 12 последних строк нет верхнего края. 1 неполный лист. 19 неполных строк.

от: 食身非木石·不[能].....[腹].....

до:.....斯繕恬·未聞送物·而.....

Дх-954.

1498

Текст, рассказывающий о бедной семье, питающейся овощами.

Фрагмент, 6 x 12. Обрывок из средней части листа, без начала и конца. 4 неполные строки. Бумага серая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[菜全].....

до:.....成人苟惡命終[家中富].....



Дх-1079

Текст, характеризующий свод тысячи сочинений (文列千篇), называемый 類聚.

Фрагмент, 3,5 x 15,5. Часть свитка, без начала и конца, верхний и нижний края оборваны. 4 неполные строки. Бумага светло-коричневая, грубая. Почерк кай. Разметка красной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от:.....[百]四·各有成濟之功[故]律通標一號.....  
до:.....[直]錢·.....

## ПИСЬМОВНИКИ

I500

Ф-263

Письмовник для писем монахов к вышестоящему лицу.

Фрагмент, 91 x 29,5. 3 листа (1-й неполный). Текст с двух сторон: А) 48 строк по 23-25 знаков. Титров нет. На 40-й строке: 号頭向前. Графление грубое, начинается с 5-й строки. 4 первые строки и 1 последняя неполные. Разметка черной тушью. Б) 33 строки по 18-22 знака. Титров нет. Текст состоит из 3 частей, каждая из которых начинается формулой 厥今. Бумага грубая, серая, толстая. Почерк кай, крупный, небрежный. (УШ-Х).

А)

от: 功德.....|| 解澄心·早.....  
до: 此供·.....

Б)

от: 臣乃素崗清節操志靈謀六觀仰仁惠之及久族賴  
до: 厥今.....千兼

I501

Дх-169 б

Письмовник для буддийских монахов.

Оборотная сторона фрагмента. Часть свитка, без начала и конца. 26 строк по 19-21 знаку. Почерк кай, местами переходящий в беглый. В тексте выделены красные строки (тайтоу).

от:劫無替者也 律師曰□□□□律儀雪操乘尸羅  
до:.....[水消].....

Подробное описание см. № 1483;

А) см. № 1483.

1502

Дх-721

Письмовник для писем к монаху-наставнику.

Фрагмент, 18 x 12. Нижняя часть свитка, без начала и конца. 9 неполных строк. Бумага серая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (X-XI).

от:.....大聖等右弟子.....

до:.....長細.....

1503

Дх-915

Письмовник для случаев траура.

Фрагмент, 33,5 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 24 неполных строки. Бумага светло-коричневая. Графление стерлось. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью. Титров нет. (VIII-X).

от:甘露觸於苦疾大悲孔明流光.....

до:[此]□□早纏昊天無諱(?)想慈須而泣.....

1504

Дх-1049

Письмовник для описания путешествий.

Фрагмент, 33 x 16. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. 13 неполных строк. Встречаются названия племен и местностей: 狻狻, 蒼嶺. Бумага серая, грубая, с коричневыми пятнами. Почерк кай, крупный. Титров нет. (X-XI).

от:.....蓋聞.....

до:.....慕崇三寶壽[命].....

I505

Дх-1055

Письмовник для случаев свадебного обряда.

Фрагмент, II x I2. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 7 неполных строк. Бумага светло-коричневая. С обратной стороны подклеен другой лист. Графление стерлось. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от:.....[鷹]高.....  
до:某諾疾少理願□淳.....

I506

Дх-1256

Письмовник, касающийся траурного ритуала.

Фрагмент, 6 x I0,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. Следы разметки. Текст с 2-х сторон: А) 6 неполных строк. Б) 5 неполных строк. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

А)

от:.....[後日後]卅五日.....  
до:.....六十日滿即.....黑[麤].....

Б)

от:.....丈人文母座前.....  
до:.....狀通 么即左右.....

I507

Дх-12856

Письмовник для случаев траура по умершим родителям.

Обратная сторона фрагмента. Верхняя часть свитка. 7 неполных строк.

от:.....[辰]乞公雨(?)陳蒼者何春.....  
до:嚴請甲弟素慕橫舒.....

Подробное описание см. № I245;

А) см. № I245.

Дх-1260

1508

Письмовник для буддийских монахов.

Фрагмент, II x II. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон: А) 6 неполных строк. Б) 8 неполных строк. Бумага светлокориичневая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

А)

от: [乞]聞自法輪西威敬跡東傳李海如.....

до: 幸垂賜色 乞聞.....

Б)

от: <嗚登宇宙之雄[尊].....

до: 序初 ..... (последняя строка не читается).

Дх-1271а

1509

Письмовник.

Фрагмент, 28,5 x 18. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край оборван. Текст с 2-х сторон: А) 9 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай, неровный, крупный. Титров нет. (IX-XI).

от: ..... 暮無寧得三月十八日書具在(?)平

до: ..... 右諸琳審並.....

Оборотную сторону см. № 615. В) см. № 1096а

Дх-1307а

1509а

Письмовник на военные темы.

Оборотная сторона фрагмента. 8 неполных строк.

от: □□ □[問] 承問 惻惶.....

до: ..... 幸慰[表].....

Подробное описание и сторону Б. см. № 1591.

Дх-1444

1510

Выписки изящных выражений для писем.

Фрагмент, 21 x 19,5. Верхняя часть свитка. Правый и левый верхние углы оборваны. Текст с двух сторон: А) II неполных строк. Упоминается *維摩經* и термин *五逆* в этой сутре. Начала фраз отмечены знаком 7: Б) Прописные цифры:.....[後]伍陸柒捌玖拾 и (дважды) 甯前(?), всего 2 строки. Бумага белая, грязная. Почерк кай, беглый. (IX-XI).  
от:.....深懷戰.....  
до:.....白7湖松烟雷7擊.....

I511

Дх-1454а

Письмовник в классическом стиле с выпиской цитат из классиков. Фрагмент, 33 x 15,5. Часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. Бумага серовато-желтая, плотная. Текст на двух сторонах: А) 22 строки и остаток 23-й строки. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Текст размечен красной тушью. Поправки красной тушью. Титров нет. (VII-X).  
от:.....[展]不.....  
до:.....[關]言展、多幸得接光陰、  
Сторону Б см. № I541.

I512

Дх-1309

Письмовник официальной переписки для монахов. Три фрагмента: 1) 29 x 26. Левый верхний угол оборван. Текст с 2-х сторон: А. 21 строка. Б. 16 строк. 2) 15,5 x 19,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон, по 9 неполных строк с каждой. 3) 8 x 16. Без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. Текст с 2-х сторон, по 5 неполных строк с каждой. Бумага светло-коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (VIII-X).  
I. А)  
от:.....論言之已.....  
до:.....五情不安四大天順伏枕累夕未能起者

Б)  
от: 六司 明府縣丞 主簿 主簿 主簿 副尉 廉官 遷得官 得  
即 佐官 重得官 御史 畿縣[官]  
до: [職]監百[里].....

2. А)  
от:..... 切畧刻遷逝奄.....  
до: 錢孩抱

Б)  
от: 惟 某 考 仁 風 雅 智 標 領 袖 於 鄉 閭 觀 德 [洪] 士 鄉  
金 贊 於.....  
до:..... 正 覺 底 展 窮 [懷].....

А)  
от:..... [村] 故 出 遷 大 路 惣 變 長 衢 雖 風 月 鍾 同 鄉 關 道 阻.....  
до:..... 福..... [故] 出 遷 大 路.....

Б)  
от:..... 介 復..... [就] 惠 業 輝 修.....  
до:..... 凡 聖 皆 嗟 宜 功 真 路 壽 親 長 宿 萬 壽 元 壺 壽 室.....

Дх-1458

1513

Письмовник.

2 листа из письмовника: 1) II x 18,5. Текст с 2-х сторон:

А) Имеются пометки красной тушью. Письмовник с образцами писем: 1. С приглашением на пир. 2. Приглашение на праздник 五月五日. 3. На 重陽 с ответом. 4. Письмо о забытой веди.

Б) 8 строк. Продолжение. Образец ответа на приглашения.

2) II x 19. Текст без начала и конца с двух сторон листа:

А) 7 строк с комментариями. Образцы писем, уведомляющих о смерти родственников.

Б) Продолжение, 8 строк. Письмо о смерти мужа. Бумага белая. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

1. А)

от: 飲 一 陶 暑 營 得 一 鑄 只 在 今 時 壽 勒 馳 屈 上  
до: 首 酒 一 鑄 飲 登 高 興 無 惜 馬 蹄 為 幸

Б)

от: 荅 (I-я строка).  
до: 領 即 當 拜 展 先 狀 不 宣 謹 狀

2.А)

от: 壽難居痛 < 常 < 奈 < 何 < 寒温伏 □ 配孀尊  
до: 悲痛至深痛苦至深某行 伯州年雖未

Б)

от: 居高素無疾痲何期奄至斯福伏惟 全進  
до: 不意凶變某即殯逝聞以惻 □ 情不能已

1513a

Дх-1441б

Письмовник. Формулы сообщения о несчастьях различным родственникам.

Фрагмент, 22,5 x 21,5. Верхняя часть свитка, нижний край неровный. 9 строк, неполных. Бумага коричневато-серая. Почерк кай, мелкий. Титров нет. (IX-XI).

от: 外且父母 不音凶禍.....

до: 痛貫骨髓 [摧]絕.....

На обороте текст документа, см. № 1595.

# НАДГРОБНЫЕ НАДПИСИ





I514

Ф-26I

Надгробная надпись 碑文 2-го патриарха секты чань (禪宗) 求那跋陀(陀)羅.

Свиток, II3 x 28, без начала. 3 листа. 59 строк по 28-30 знаков. Бумага коричневатая. Графление слегка грубоватое. Почерк кай, мелкий. Первые 3 строки без нижней половины. Титров нет. На месте конечного титра написано: 梁唐國三人道育及德持著唯意可承永傳法

北齊朝第二祖

от:.....名脫年開釋養猶曰朕象

до:言汝舊王已貴如所言諸朝臣不信遂殺大師慕唯  
有履一侯

I515

Дх-1462

大蕃苦沙州行人三部落兼防禦兵馬及行營留.....

Текст записи на стеле в буддийском храме. Описание жизненного пути, военных заслуг и благодеяний, перечисление фресок, статуй будд, сделанных для монастыря человеком по фамилии 留.

Фрагмент, 38 x 14. Начало свитка, конца нет. Нижний край оборван. 31 строка. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Имеется разметка красной тушью. Начальный титр. Датируется первой половиной IX в. (до присоединения Дуньхуана к Китаю), так как о Ша州 говорится как о части государства 吐蕃.

от:記曰·國之治也·秦道覆被·教之明也·則庶士  
до:而楊村[野].....||冬·



**СЛОВАРИ И ПОСОБИЯ  
ПО ИЗУЧЕНИЮ ИЕРОГЛИФОВ**



Дх-18996

Фрагмент словаря. Объяснены знаки ключа 須, причем дается древнее начертание знаков, а также знаки, по-видимому, дающие чтение (красной тушью). Поясняемые знаки совпадают с 玉篇, но толкования совершенно другие.

Оборотная сторона фрагмента, без начала и конца. 6 строк с толкованиями в двойную строку. Некоторые знаки написаны красной тушью.

от: (правый столбец толкования):..... 莫惠迪吉從迷凶

до: 須以 須項兒也 ..... ? 二若長影

Звездочкой обозначены иероглифы, написанные красным.

Подробное описание см. № 1421;

А. См. № 1421.

Дх-1866a

Словарь выражений "Ши-цзиня". Фонетические толкования знаков "Ши-цзиня" по части 國風, уделы 魏 и 秦. Ряд толкуемых иероглифов взят, возможно, из комментариев, так как в тексте песен отсутствует.

Фрагмент, 36 x 18. Верхняя часть свитка без начала и конца.

Имеются лакуны. Текст с 2-х сторон: А) Указанное сочинение. 17

неполных строк. Иероглифы с добавлением чтения, по методу "фань це", мелко, в двойную строку. Бумага серая. Почерк кай, крупный.

Титры разделов: 魏 葛 辱 第九 (строка 2) и 秦 車 ? [第].....

(строка 16). (IX-X).







от: 施吹或佐薩同右邊.....

до: 米數.....

Там же, стр.54 (7) - 55 (8), разночтений нет.

Коллекция Н.Н.Кроткова.

Дх-965а

1522

То же, цз.2

Комментарий на 大般涅槃經.

Фрагмент, 12 x 24,5. Часть свитка, без начала и конца. Верхний край поврежден. В нижней части имеются лакуны. Текст с 2-х сторон: А. Указанное сочинение, строки 4-7, всего 5 строк с различным количеством знаков. Начальный титр 2-й части и комментируемого произведения (строки 4-6): 一切經音義卷第二 翻經沙門玄應撰 || 大般涅槃經 || 卷第二. Бумага белая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. (IX-XI).

от: □ 命視柳反案壽亦即命也壽取 □

до: 名命取人之生分

Цум ну цэм чэн, т. 739, стр.61 (1-4), имеются разночтения.

Первые 3 строки - библиотечный документ, см. № 1702;

Оборотную сторону см. № 1703.

1523

Ф-230

То же, цз.2

Комментарий на 大般涅槃經, от 10 до 40 цз.

Свиток, 515 x 27, без начала. 16 листов (у 1-го сохранилась только 1 строка). 290 строк по 16-18 знаков. Бумага 1-7 листов желтоватая, тонкая, неровная, от 8-го - серая, грубая, шероховатая. Почерк кай, неумелый. После 24 цз. (лист 10) - большой пробел с записью: 廿五卷不 廿四 廿五不. 2, 6 и 7-й листы на обороте подклеены полосками бумаги с тибетским текстом и фрагментом документа. На обороте 14 листа 3 строки надписей: 及 || 卅二條 余修生契 || 余塚蘇鉞鐘心慨. Имеется конечный титр: 一切經音義卷第二. (X-XI).

608

от: [第十 輕躁又作趺同子[到反躁優]動也] 爽兩、所  
反美敗也

до: 賴綿徒計反依字說文締結不解也

Цун шу цзи чэн, 0789, 84(4) - 109(?), многочисленные разночтения  
за счет сокращения текста.

На обороте 2-го листа текст подклеен документом, см. № 1589.

1524

Дх-585

[То же, цз. 8]

Комментарий на 放光般若經.

2 фрагмента одной рукописи; 1) 40 x 18. Верхняя часть свитка,  
без начала и конца. 23 неполные строки. Титров нет. 2) 26 x 15.  
Верхняя часть свитка, без начала и конца. 15 неполных строк. Име-  
ется титр цзвани комментируемой сутры: 第五卷 (строка 4). Бумага  
белая. Графление тонкое. Почерк кай. (IX-XI).

1)

от: 阿價倫又作.....

до: 卅里也言..... (предпоследняя строка; последняя строка не  
читается).

Цун шу цзи чэн, т. 789, стр. 128(8), -129(7), разночтений нет.

2)

от: 不挑側買子尔二反.....

до: 史說五步.....

Там же, стр. 131(2) -132(2), имеются разночтения.

Текст из Дуньхуана, по-видимому, менее полный, но это выяс-  
нить трудно, так как отсутствуют 2/3 свитка в его нижней части.

1525

Дх-209

[То же, цз. 8]

Комментарий на 放光般若經 и 光讚般若經.

4 фрагмента одной рукописи:

1) Комментарий на 放光般若經, с титрами цзвanej сутры: 第

十八卷(1-я строка) и第十九卷(3-я строка). Обрывок верхней части свитка, 7 x 9,5. 4 неполных строки.

от: 按戲古卯反.....

до: 和夷羅沮聞又.....

"Цун шу цзи чэн", т. 789, стр. 137(3-6), разночтений нет.

2) Комментарий на ту же сутру с указанием номеров цзваней: 第廿六卷(8-я строка), 第廿八卷(12-я строка), 第廿九卷(16-я строка). Фрагмент, 48 x 24. Правый нижний угол оборван. 25 строк по 17 знаков, из них 8 неполных.

от: 輕易以鼓反蒼切篇.....

до: 鳩鶴音交精鳥名也一名鳩鶴出蓐碑

Там же, стр. 138-140, имеются разночтения.

3) Комментарий на 光讚般若經 с указанием номеров цзваней: [第]四卷(5-я строка), [第]五卷(11-я строка), 第七卷(16-я строка). Фрагмент, 31 x 24. Верхний правый угол оборван. 16 строк по 17 знаков, из них 5 неполные.

от: ..... 放光經作四結猶四縛也

до: 三跋致又作拔同蒲沫反晉言發趣是

Там же, стр. 143-144, имеются разночтения.

4) 6 x 5,5. Обрывок нижней части свитка. 2 неполные строки. Титров нет. Бумага светло-коричневая, пожелтевшая. Графление тонкое. Почерк кай. (VI-X).

от: ..... 眼亂也

до: ..... [君] 頡

Точное место не определено.

Коллекция Н.Н. Кроткова.

1526

Дх-320

[То же, цз. 22]

Толкования на 瑜伽師地論, цз. 43, 44.

Фрагмент, 36 x 24. Часть свитка, без начала и конца. Правый верхний угол оборван, верхний край поврежден. 17 строк, из них 9 полных по 19 знаков. Бумага белая, пожелтевшая, испачканная глиной. Графление тонкое. Почерк кай. На строке II имеется титр цзвани комментируемого сочинения: 第卅四卷.(VIII-IX).

610

от:.....[齒]也礼记古者謂年  
до:[文尔切].....[擗也]  
"Цун му цан чэн", т.744, стр.1018(9) - 1019(9), разночтений нет.  
Коллекция С.Е.Малова.

Дх-419

1527

[То же (?)]

Фрагмент, 7 x 8. Нижняя часть свитка, без начала и конца.  
3 неполные строки. Бумага коричневая, запачканная глиной.  
Графление тонкое. Почерк кай. Титров нет. (УП-Уш).  
от:.....謂次第  
до:.....順  
Коллекция Н.Н.Кроткова.

Дх-699

1528

Учебное пособие по изучению иероглифов.

Фрагмент, 46,5 x 30. Часть свитка, без начала и конца, имеются лакуны. Текст с 2-х сторон: 1) 34 строки по 25-27 знаков. 2) 12 строк. Текст состоит из отдельных несвязанных друг с другом знаков. Бумага серая, грубая. Графление тонкое (только на стороне А). Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

1)

от:赴苑捧驅蛆醜脆蕪沫咽口雷沮[根].....  
до:叔嶋僚拏負賦稅集峻恠.....

2)

от:勝戟府騎階陞腐備牝牡嗚呼濃口整笄笄?巫暴壑  
偃僂偃廢  
до:燕檢國爪忽臆脂裨收鈴霍鶴咬

Дх-895

1529

Произведение типа 千字文 учебного характера, в виде четырех-  
сложных стихов. Текст для первоначального обучения, включающий

разнообразные неповторяющиеся иероглифы и предназначенный для изучения лексики.

Фрагмент, 19,5 x 16. Часть свитка, состоит из 2-х обрывков. Верхний и нижний края оборваны. Имеются лакуны. 10 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный. Разметка красной тушью. Титров нет. (IX-XI).

от: 病 患 疾 疔 痛 癢.....

до:..... 頑 韌 稀 疎 蹠 蹠 窳 穢.....

На обороте 3 строки текста, последняя неразборчиво:.....

[正] 差 着 ||..... 勅 自 外 貶 駙 侍 郎 周 興..... На середине листа большой красный иероглиф, напоминающий знак 用.

I530

Дх-94I

Пособие по изучению иероглифов.

Фрагмент, 5,5 x 29. Часть свитка, без начала и конца. 2 строки. 1-я строка имеет сбоку иероглифы, раскрывающие ее чтение. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-X).

от: [讀] 音 翳 影 渚 主 浚 恣 牀 庄 駮 決 屏 別 裸 販 振 敵 併 盤 普 莖 炮 譏  
咎 拾 購 瑞 郊 鈍 使 鑿

до: 殫 純 鍾 際 惠 冢 蹠 允 霽

На обороте 2 знака: 屏 豈.

**ИСКУССТВО.  
РИСУНКИ И ПЕЧАТИ.  
НЕКИТАЙСКИЕ НАДПИСИ**



Дх-1082

1531

Правила изготовления статуй, изображающих человеческое тело.

Фрагмент, 7 x 17. Нижняя часть свитка, без начала и конца.

1 неполный лист. 5 строк (+ остатки 2-х знаков от 6 строки). Бумага серая. Почерк кай. Текст с комментариями. Титров нет. (IX-X).

от:.....種好者手足八  
平足廿八指  
屬衣裏平滿

до:.....是名□已上廿種好也

Дх-46

1532

Фрагмент, 9,5 x 4. Бумага серая, плотная. На одной стороне изображение лошади, на другой изображение дракона. Надписей нет. (VII-X).

Дх-1340

1533

2 фрагмента: 1) 6 x 21. 2) 7 x 16. Содержат печати с изображением Будды. На первом - 2 полных изображения и 4 неполных, на втором 1 полное изображение и 3 неполных. Бумага светло-коричневая, тонкая. (IX-XI).

Дх-1357

1534

Тангутская запись.

Фрагмент, 13,5 x 19. Нижняя часть свитка, без начала и конца, 4 неполные строки. Бумага серая, тонкая. Скоропись. (XI).





**МЕДИЦИНСКИЕ, КАЛЕНДАРНЫЕ  
И АСТРОНОМИЧЕСКИЕ ТЕКСТЫ**



Дх-619

I535

Медицинский текст, содержащий выдержки из 內經. Первые 9 строк-выписка из 靈樞, гл.76, см. "Сы бу", том 180, "Лиш шу", стр. 75 б(22) - 75а(1). Последние 11 строк - выписка из 素問, гл. 20, см.там же, "Нэйцзин", стр.51а(11) - б(3). Выписки содержат значительные расхождения с ныне существующим текстом "Нэйцзин". Произведение прокомментировано.

Фрагмент, 44,5 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 2 неполных листа. 28 строк. Бумага серая, плотная. Графление грубое. Почерк кай. Текст размечен кружками, написанными красной тушью. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....在太陽.....

до:○三部者各有[之]地人故以.....

Дх-924

I536

Медицинское произведение, содержащее рецепты лекарств для лечения женских болезней.

Фрагмент, 39 x 12,5. Нижняя часть свитка, без начала и конца. Бумага желтовато-коричневая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:.....洗瘡然.....

до:.....乾糲未和臘月

Дх-235

I537

Медицинское произведение, посвященное прижиганиям и акупунктуре.

Два отрывка одной рукописи:

1) 29 x 14. Верхняя часть свитка, без начала и конца. I неполный лист. 21 строка. Бумага белая, сероватая, хрустящая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк архаичный, в ряде иероглифов опущены ключевые знаки. Начала абзацев отмечены точкой, стоящей над строкой. Титров нет. (У -У1).

от: 重□□舉.....||上聊在第一空在要果一.....

до:.....在第三推下西旁.....

2) 24 x 24,5. Начало и конец свитка отсутствуют. I неполный лист. 17 строк по 20-22 знака. Титров нет.

от:.....[舉食].....||.....前各一寸半太陽□[會正]坐

до:旁光俞在第十九推下南旁一寸半刺入七三分灸[三]如

Коллекция С.Е.Малова.

I538

Дх-506б

Произведение об изгнании бесов.

Оборотная сторона. 16 неполных строк. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, несколько небрежный.

от:.....[魁]字小光在午地去舍九十[步].....

до:手足燥疼.....[在]北君丈.....

Подробное описание см. № I542;

а) см. № I542.

I539

Дх-1258

Произведение, в котором указывается благоприятное время для излечения болезней.

Часть рукописи, 5 тетрадных листов. Начало и конец рукописи отсутствуют. Текст на 2 сторонах листов. Бумага, окрашена в коричневый цвет, местами краска выцвела, и бумага имеет серый цвет. Почерк кай, несколько беглый. На листе 4 дан титр раздела: 雜錄 病日法.(УШ-Х).

1) 8 x 12. 10 неполных строк.

от (сторона А): 子日病者不死何以知之神后南.....

до (сторона Б): 寅日病者不死何以知之寅者.....

- 2) 10 x 12. 14 неполных строк.  
от (сторона А): 巳日病者不死何以知之巳者.....  
до (сторона Б): 注鬼解謝之吉 亥日小差.....  
3) 6 x 7. 8 неполных строк.  
от (сторона А):.....注人壽命以知不死.....  
до (сторона Б):.....子日男女俱從外.....  
4) 10 x 13. 14 строк.  
от (сторона А):在天神北君求謝之吉 寅日小降.....  
до (сторона Б):病者斷後不葬鬼與人為祟病[者].....  
5) 10 x 13. 13 строк.  
от (сторона А):寒熱解送之吉七日小降十日大差  
до (сторона Б):解謝送吉[七]日小降十日大差

1540

Дх-13256

Отрывок трактата по анатомии.

Оборотная сторона фрагмента. 9 строк по 13-16 знаков. Почерк кай, крупный. Текст размечен точками, красной тушью. На 3 строке вставки - знак 患. Титров нет.

от:.....皮膚.....

до:注[濟自·]□□俱有患廉.....

Подробное описание см. № 1100;

а) см. № 1100.

1541

Дх-14546

В нижней части рукописи указывается, в какой части тела находится дух (神). В верхней части говорится о ходе болезни и ее лечении.

Оборотная сторона фрагмента. 35 неполных строк. Почерк кай. Рукопись разделена на две части: верхнюю и нижнюю. В нижней части почерк более крупный и с нажимом. Между верхней и нижней частями — надписи коричневой тушью с указанием числа уколов днем и ночью. В середине листа дважды поверх текста надпись 南无 и знак 武.

от:.....病符鎮除服吉囊五十三刺人神在鼻柱

до:.....[字]立[柱].....

Подробное описание см. № 1511;

а) см. № 1511.

I542

Дх-506а

Календарь с комментариями, в комментариях даны объяснения терминов: 月刑德, 及, 壽分 и др.

Фрагмент, 33 x 18. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон: А) 16 начальных строк. Бумага серая, коричневая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай. Титров нет. (УШ-Х).

от: 月刑德者 至長壽.....

до: 壬在卯 大耗在酉 小耗在申.....

Оборотную сторону см. № I538.

I543

Дх-429

Календарь.

Фрагмент, 19,5 x 17. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 14 неполных строк. Бумага белая, тонкая, к ней подклеен лист желтой более грубой бумаги. Почерк скорописный. На предпоследней строке сохранились 2 крупных знака, очевидно, титр следующего произведения. (IX-Х).

от: 魔心會亂火中生蓮花是.....

до: 秋中..... (предпоследняя строка, последняя строка неразборчива).

Коллекция Н.Н. Кроткова.

I544

Дх-1274

Астрономический текст. Описание расположения созвездий.

Фрагмент, 17,5 x 12,5. Часть свитка, верхний и нижний края оборваны, без начала и конца. Имеются лакуны. II неполных строк. Бумага светло-коричневая, грубая, запачканная глиной. Почерк кай, крупный, с нажимом. Титров нет. (IX-Х).

от:.....日生在寅.....

до:.....[震]日[在己].....

На обороте обрывок 3 строк:.....昇地至||.....送物||.....  
巫房?.

# ГАДАТЕЛЬНЫЕ ТЕКСТЫ





Дх-1286

I545

Гадательный текст, есть титры: 推神龜走失生弟二 (1-ая строка) 推仙人逐盜生[弟]三 (8-я строка).

Фрагмент, 25 x 15,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Имеются лакуны. В правой части схема, после нее 8 неполных строк текста. Бумага коричневая, плотная. Графление тонкое. Почерк кай. Титры разделов. (IX-X).

от: 每月一日數至.....

до: 尾日失情不若并龜求之得.....(предпоследняя строка, в последней - указанный выше титр).

Подобное произведение опубликовано в "Со", № 89, 369-378.

Дх-946

I546

Гадательный текст, дающий знак и его толкование типа: 二大  
象之兆吉也二張神之兆凶也 и т.д.

Фрагмент, 2,5 x 29. Узкая вертикальная полоса, на одной стороне 2 строки, на другой одна. Бумага серая, плотная. Почерк кай. Титров нет. (УШ-X).

Дх-1295

I547

Записи молитв к духам с просьбой даровать карьеру, счастливое бракосочетание, богатство и т.д. Обращение к 天官(?), 天神, 門神, 龜神.

Фрагмент, II x II,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. 6 неполных строк. Бумага белая, пожелтевшая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет.(УШ-Х).

от: 禰[是音].....

до: 神在家.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

I548

Дх-1996

Гадательный текст (геомантический). Гадание о постройке дома. Вероятно, руководство по геомантии на основе "И-цзиня" (в схеме даны его триграммы), возможно, 宅經, так как в центре схемы дан ее заголовок: 陰宅音.

Фрагмент, 53 x 27. Часть свитка, состоит из 4-х соединяющихся обрывков, без начала и конца. Имеются лакуны. Текст с 2-х сторон.

А) 28 строки (неполные), затем схема, после схемы еще 2 неполные строки (нижняя часть).

Б) Гадательный текст. Говорится о влиянии разных видов 气 на судьбу людей, причем факты эти приурочиваются к датам календаря. В I-й половине говорится о 金氣, во 2-й половине, по-видимому, о 水气. 32 строки. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубоватое. Почерк кай. Титров нет.(IX-X).

А)

от:..... 香水和.....

до (текст комментария):..... 陰宅

Б)

от:..... 五十人居大吉.....

до: 餓不可.....

I549

Дх-1927

Толкователь снов.

Фрагмент, I7 x I4. Часть свитка, без начала и конца. Верхний и нижний края оборваны. 10 неполных строк. Бумага коричневая, плотная. Почерк кай. Титров нет.(УШ-Х).

от:..... 夢見日初出名位至.....

до:..... 奴婢.....

Сходный текст см. "Со", № 91, 389-390.

**КАЛІГРАФИЧЕСКИЕ  
УПРАЖНЕНИЯ**



Дх-1495

I550

Фрагмент, 20 x 18. Часть свитка, без верхнего и нижнего краев, без начала и конца. 12 неполных строк. Бумага коричневатая-серая, подклеенная другим листом. На обратной стороне - 2 строки: 1) крупно: 第十四袂; 2) зеркальный отпечаток строки: □ 四 四 ? 道 燈 □ □ □ □ 分 作 經 傳.

Дх-67

I551

Два фрагмента, 18,5 x 19,5 и 14 x 21,5. Верхняя часть свитка, обрывки. Содержат каллиграфические упражнения в тибетском письме. На 1-м фрагменте буквы алфавита, выписанные двойными линиями, на 2-м отдельные слоги (ki, kis, mthā).

Дх-927в

I552

2 тетрадных страницы (5 и 6), продолжение тетради. Почерк небрежный, беглый. В тексте два титра: 佛說大衆呢子 и 妙法蓮華經, а также имена: 孟都興, 孟? 善, 孟關?, 孟? 奴, 孟負昌, 徐? 共.

Подробное описание см. № 818;

а) см. № 818;

б) см. № 1874;

г) см. № 832;

- д) см. № 1818;
- е) см. № 193а;
- ж) см. № 319;
- з) см. № 1299.

1552а

Дх-1814а

Оборотная сторона фрагмента. 12 строк. Выписаны титры различных произведений и отдельные знаки, повторенные много раз. Графление тонкое. Ряд знаков написан крупно, толстыми линиями. Подробное описание фрагмента и стороны А см. № I.

1553

Дх-830

2 фрагмента из тетради: 1) 6 тетрадных листов, 8,5 x 18,6 каждый. Складываются гармошкой. Текст с 2-х сторон: на стороне А названия различных сутр, всего 29 строк. Следующие титры: 大集經, 般涅槃經第八卷, 沙弥十戒法并戒義一卷. На стороне Б - каллиграфические упражнения. В верхней части имеются цифры: от № 43-52 (нет № 48). Всего 30 строк. На строке 27 титр: 佛說本行集經卷; 2) 5 тетрадных листов того же размера, складываются гармошкой. Текст с 2-х сторон: сторона А - 26 строк, сторона Б - 25 строк. Каллиграфические упражнения. На стороне А по верхнему краю цифры: от 37 до 40. На стороне Б - 28, 32. Бумага серая, плотная. Графление грубое. Почерк кай. (УШ-Х).

Коллекция С.Ф. Ольденбурга.

1554

Дх-820

Фрагмент, 18,5 x 30. Часть свитка, без начала и конца. 4 строки. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный. (IX-XI).

1555

Дх-947

Узкая полоска, 4 x 25. Текст с 2-х сторон. Беспорядочные надписи. Бумага желтая, плотная. Почерк кай. (УШ-Х).

Дх-1402

I556

Фрагмент, 20,5 x 28. Лист бумаги, в середине 2 строки, написанные крупным почерком. Справа и слева по строке мелким почерком. Бумага серая, плотная. Почерк кай. (X).

Дх-14996

I557

Один лист, 26 x 29,5. Небольшие лакуны. 4 строки. Бумага серая, грубая. Почерк очень крупный. (IX-XI).

На обороте: документ, см. № I637.

Дх-598

I558

Фрагмент, 19,5 x 25. I лист, текст с 2-х сторон: А) 5 разрозненных строк, написанных жидкой тушью, которые представляют собой каллиграфические упражнения. На обороте - 3 разрозненных строки, одна из них написана по-тибетски: ша-чуи-клу-ма-джа ("водяная змея"). Бумага желтая, плотная. На стороне А тонкое графление, на стороне Б - графления нет. (УШ-Х). На стороне А 2 связанные строки: 1) 佛說无常經; 2) 永和九年歲癸丑暮春之初會于會稽。— Запись о какой-то встрече в Гуицзи, произошедшей в 9 году Юн-хэ (судя по циклическим знакам года при династии Цзинь), т.е. в 353г. н.э. На стороне Б: 1) 大刀子; 2) 刀 子 大 刀 子; 3) 大光明佛 (очень крупно).

Дх-11316

I558a

Продолжение рукописи. Нижний край оборван. 10 неполных строк. Почерк кай, мелкий.

Подробное описание см. № II55a;

а) см. № II55a;

в) см. № I209.



I559

Дх-1998

Фрагмент, 12 x 27,5. Листок, имеющий форму прямоугольника. Одна строка текста; возможно, перечень имен: 申頤 善本 寶賢 福高 懷家 仆奴 空空. Перпендикулярно к этой строке знаки: 龍 籠 盤, и еще 3 неразборчивых знака. Параллельно 1-й строке - строка, написанная крупным почерком, жидкой тушью, еле различима: 卍 時? 列人. (IX-X).

I559a

Дх-19206

Оборотная сторона фрагмента. 7 неполных строк, последняя зачеркнута. Повторяются заголовки различных произведений.

Подробное описание фрагмента и стороны А см. № I610.

# ДОКУМЕНТЫ



## ХОЗЯЙСТВЕННЫЕ ДОКУМЕНТЫ

### Х о з я й с т в е н н ы е д о г о в о р ы .

Дх-11а

I560

Текст договора 羅住子 с семьей 徐 о найме работника. В конце - подписи сторон и свидетелей.

Фрагмент, 31 x 12. Средняя часть листа, верхний край обрезан. Нижний оборван. 12 строк. Бумага коричневато-желтая. Почерк кай.. (IX-XI).

от:.....月廿五日莫.....

до:.....見人.....

Дх-84

I561

Документ об обмене земельных участков между 吴負宗, с одной стороны, и 董六 и 保德 с другой. Свидетели: 吴保住 и монах из монастыря 三界寺 по имени 僧法松.

Фрагмент, 40 x 15. Часть листа. Верхний край обрезан. 16 строк. Бумага белая, пожелтевшая. Почерк кай, крупный. (IX-XI).

от:.....月一日通賴百姓吴負

до:.....人三界寺僧法松

Дх-1323

I562

Договор о выпасе овец, заключенный между хозяином овец чиновником 劉 и пастухом 王. Свидетели 阿孃 и 阿神.

Фрагмент, 27 x 20. Верхний край поврежден. 12 строк. Бумага белая, пожелтевшая, с пятнами клея. Почерк беглый. (IX-XI).  
от:..... 羊[王]..... 三口..... 般六口.....  
до:..... 阿神

Дх-1354

1563

Договор об аренде (?). Имеются подписи арендатора и свидетелей: 吳辛, 大做□□, 陸清子, 發清兒.

Фрагмент, 18 x 18. Нижний и левый края отсутствуют. 5 строк. Бумага серая, грубоватая. Почерк кай. (IX-XI).  
от: 種田人 ..... (2-я строка, 1-я не расшифрована).  
до: 知見人發清兒.

Дх-1355

1564

Купчая на покупку сада. Имеются имена и подписи свидетелей (написаны дважды) и человека, продавшего сад. Свидетели: 僧德正, 僧龍弁, 陸那, 曹忠?, 索昇遠; продавец: 洛嚴.

Фрагмент, 22 x 14,5. Нижний правый край листа. 10 строк. Часть иероглифов написана в обратном направлении. Бумага коричневая, с пятнами. Почерк беглый, переходящий в скоропись. (IX-XI).

от:..... 見人僧德正  
до (в обратном направлении):..... 金叁兩.....

Дх-1409

1565

Договор о найме на работу с выдачей задатка. В конце - подписи договаривающихся сторон и свидетелей.

Рукопись без нижнего края, 31,5 x 19. По нижнему краю 6 симметрично повторяющихся лакун. 18 строк (неполных). Бумага желтоватая, грубая. Почерк кай, небрежный. Дата: 貞明陸年歲在庚辰拾壹月貳拾[牌]..... соответствует 920 г. В документе упоминаются имена: 押衛康富子, 胡兒, 吳人辛.  
от: 貞明陸年歲在庚辰拾壹月貳拾[牌].....  
до: 見[人].....

I566

Дх-1414

Договор об обмене домов. Подписи следующих лиц: 博換舍兄  
押衛劉石慶 и свидетелей: 同院弟劉三奴, 康育三, 兵馬使  
高近祥.

Верхняя половина листа, 29 x 14. Нижний край отрезан по лома-  
ной линии. 14 строк (неполных). Бумага желтоватая, грубая. Почерк  
кай, небрежный. Последние 4 строки подписи написаны в обратном  
всему тексту направлении. Дата: 天復陸年丙寅歲拾壹[月].....,  
что соответствует 905 году.

от: 天復陸年丙寅歲拾壹[月].....

до (в обратном направлении): 見人兵馬使高近祥

О п и с и з е м е л ь н ы х у ч а с т к о в , с к о т а ,  
у р о ж а я

I567

Дх-4766

Опись земель.

Оборотная сторона фрагмента. Верхний и нижний края оборваны,  
нет начала и конца. 11 неполных строк. Следы разметки красной  
тушью. Титров нет.

от:..... 廿畝[束]..... || 肆拾畝已受 十七[畝].....

до:..... 王園宅(абзац).

Подробное описание фрагмента и стороны А см. №1332.

в) см. № 1602.

I568

Дх-1284

Перечисление поголовья овечьих гуртов: 母 (матки), 羔子 (ягня-  
та), 羯 (валухи), 羊 (бараны).

Фрагмент, 15,5 x 19. Верхний и нижний края оборваны. Имеется

лакуна. Горизонтальная черная полоса тумью делит лист на две части. 5 строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай. (IX-XI).

от:.....得大白獨九口兒燕子一口 大白母.....

до:.....[大右口].....[二上四口].....

I569

Дх-1288

Документ по измерению земель. Измерения в шагах с севера на юг и с востока на запад. Итог в шагах и в му.

Фрагмент, 21 x 29. Правый край оборван, имеется лакуна. Текст на двух сторонах. Сторона А - 7 строк. Бумага серая, грубая. Почерк беглый. (IX-XI).

от:.....一畝東西四十五步.....[北]三十一步

до:已前斗五千三百九十一歩[二十五]畝半

Сторона Б - 5 строк и 2 строки, написанные в противоположном направлении. То же, что на стороне А (измерение расчищенных земель).

от:.....後地一畝[東].....

до:都頭詔清分堂東.....[東]房三口院.....

I570

Дх-1328

Документ, учитывающий всходы на полях на 27 число 3 луны 782г.

Фрагмент, 24 x 24. Нижний и левый края оборваны. Текст на 2-х сторонах. Сторона А - 8 строк. Фамилии владельцев отмечены красной тумью: 張奉翔, 令狐奉瓊, 令狐奉仙, 侯元□, 龔元近, 諸天保, 曹忠受, 龔志德, 趙溫孝, 僧元住, 張四娘子, 劉巧言, 令狐進福, 王春元(?), 劉檀祐, 龔瓊□, 范.....

После каждого надела указано 小 (малы) или 青 (зеленеют). Бумага белая, пожелтевшая. Почерк беглый. Датировка: 建中三年三月廿七日 (782 год).

от:建中三年三月廿七日扣百[姓]□田春苗歷

до:范.....

На обороте 5 строк. Текст прошения некоего 王嘉玉, в котором даны сведения о ценах за кормление лошади. Иероглифы написаны очень неясно (бледно). Перед текстом отдельные неясные знаки.

от:.....馬一尺谷[數]六崔錄壹拾.....  
до:.....二年十一月日□人王嘉王?

Дх-13796

1571

Записи, касающиеся земельных наделов.

Текст, написанный поверх зеркального оттиска. Следы двух оттисков печати красной тушью.

от: □張女女載 五十六

до: □[田卅]六畝

Подробное описание см. № II60a.

Дх-1393

1572

Опись участков земли и посевов.

Фрагмент, без начала и конца, 42,5 x 25. Много повреждений, особенно по краям. 2 листа (оба неполные). 15 строк с разным количеством знаков. Бумага коричневая, грубая, хрупкая. Почерк кай, мелкий. (УП-IX). Упоминаются имена: 張奉朔, 令車鼻之, 雷振威, 郭處愿, 奴由子, 奴九兒.

от: 鹿卷下粟叁[畝]半.....

до: 奴九兒伍畝

На обороте неопределенный буддийский текст, касающийся понятия 尸羅. Нижний край оборван. 29 неполных строк. Почерк мелкий, беглый.

от: 能照後世癡宜如大燈明能除黑闇尸羅度人出諸惡道如度深水[界].....

до: 經? 石兒捨尸羅時人諸寒慙中隨護不捨煩惱熱[卷].....

Дх-13946

1573

Опись хозяйства крестьян.

Фрагмент, без начала и конца, 28,5 x 29. Верхний правый угол оборван. Рукопись сильно попорчена. 4 строки по 6 пунктов описи (I и 2 неполные). Бумага желтоватая, грубая. Почерк кай, мелкий. (IX-XI). Упоминаются: 賃房生, старик 尸趙義尚, его сыновья: чи-



новник 戶趙敏子 и военный 戶趙嘉敏.

от:.....賃房坐

до:小麥四石粟六石床五石

На обороте буддийский текст, см. № 1346.

1574

Дх-1405

Опись земельных участков с указанием налога тканьями на землю.

Рукопись, 45 x 30. 2 листа, оба неполные. У второго листа отсутствует верхний край. Рукопись сильно повреждена, много небольших лакун. 18 строк (неполных). Бумага серая, грубая. Почерк кай, угловатый. На 5-6 строках красная печать в шесть знаков с керографами почерком чуань, на печати разбираются два первых знака: 沙州□□□□.(IX-XI). Перечисляются имена следующих лиц: 布頭索留信, 梁荀子, 布頭高加興, 高加進, 高之勝, 郭醜兒, 安黑兒, □□義, 張里三, 索卷勇, 索留□, □□遷, 高神德, 高□□, 高安三, 馬保保, 石法信, 張賢君, 支張三, 張加進, 馬留子, 張景□, 張六六.

от:布頭索留信地玖拾壹畝[畝]梁荀子地叁拾畝[畝].....

до:.....捌畝半張六六地壹拾陸畝□□

1575

Дх-1408

Опись земельных наделов деревни 効教鄉. В конце подведен общий итог.

Рукопись, 17 x 28,5. Левый верхний угол оборван (текст не поврежден). 5 строк по 24 знака. Бумага желтоватая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги. Почерк кай, небрежный. (IX-XI). В документе перечислены следующие имена: 康滿奴, 鄭荀子, 史惠惠, 秀志平, 吳小和, 支海勇, 陳蓮蓮, 王張六, 張骨.

от:効教鄉百姓康滿奴多漢地肆拾畝戶鄭荀子多漢地貳拾畝

до:都計地貳頃伍畝

На обороте запись о зерне, взятом в долг той же деревней. 3 строки. Беглый почерк. Упоминается имя 馬化奴.

от:効教鄉請粟子壹碩叁斛六升兩抄黃麻床貳色各請

до:付馬化奴床子六斗七升

Документы об обмене, купле, продаже  
и налогах

Дх-1305

1576

Регистрация кусков шелка (в 尺 и 丈) разных цветов с указанием их количества.

Фрагмент, 19 x 18. Верхний край оборван. 10 строк. Каждое новое измерение отмечено знаком 7. Бумага коричневая. Почерк беглый и небрежный. (IX-XI).

от:.....不入菱紫絹叁丈本名.....

до:.....半尺本名惠.

Дх-1313

1577

Документ о выдаче 9 караванщикам из 瓜州鎮城 холстины, каждому по куску.

Фрагмент, 24,5 x 30. Квадратный лист. 9 строк. Бумага коричневая, грубая. Почерк беглый. Датировка: 壬申年 (Возможно, соответствует 852, 912 или 972 г.) 十月廿七日.

от:壬申年十月廿七日督家[作]者鎮城兵馬陽將頭將  
驢駝馱已

до:家資別處典福.....用者

Дх-1322

1578

Записи о продаже тканей и ковров некоему 孔安信 и условиях вознаграждения.

Фрагмент, 14 x 23. Края оборваны, значительные лакуны. 10 строк. Бумага сероватая, с желтыми пятнами. Почерк кай. (IX-XI).

от:為着[甘]州充使.....

до:孔安信

Дх-1365

Фрагмент, 7 x 23,5. Вертикальная прямоугольная полоска.  
Текст на 2-х сторонах.

А) Запись об обмене неким монахом 周僧正 одной штуки нежа на чугунный замок, изготовленный 王都樂, 2 строки. Нижний край записи оборван. Датировка: 癸未年七月十九日. Соответствует 9 дню 7 месяца годов 743, 803, 863, 923, 983, скорее всего 863, 923 или 983.

от: 癸未年七月十九日 [淨正周] 僧 [正絹壹] 足還王都樂生  
до: 鎖價用

Б) Написана в обратную сторону по сравнению со стороной А. Запись (расписка?), составленная 陳都衛 о получении у монаха (法律) по имени 付田 жемчуга, циня 蓋 и бритвы с костяной ручкой для бритья головы. 2 строки. Верхний край записи оборван. Бумага коричневая, в пятнах клея. Почерк кай. Дата: 六月十二日 (IX-XI).

от: ..... 法律將取陳都衛記 六月十二日赤? 珠子  
до: ..... 一个又蓋 [子] 一个又牙抱 鋸刀 一个付田 法律為 [知]

Дх-1417

Документ о внесении некоему 楊 □ □ тканей, зерна и т.п. в счет стоимости земли.

Рукопись, 14 x 30, с большой лакуной в середине у правого края. 5 строк по 17-20 знаков. Бумага желтовато-серая, грубая. Почерк кай, небрежный. Дважды подпись в виде креста. В документе дата: 丙子年十一月四日. Соответствует 856, 916, 976 гг.

от: 丙子年十一月四日 [楊] □ □ 領得地價物授生絹壹  
до: 已前襖鞋尺數折物捌石

Дх-1453

Фрагмент, 18 x 30, в форме прямоугольника. Текст на 2-х сторонах.

А) Записи о получении налога пшеницей и коноплей. 9 строк. Бумага коричневатая. Почерк кай, текст местами плохо сохранился. Датировка: 丙寅年八月廿四日, что соответствует 906 или 966 гг.

от: 丙寅年八月廿四日開倉見納地子口堆子納麥一石九斗四升麻二十  
до: □□納麥一石七[斗]四升.....

Б) Продолжение (приписка?) к стороне А. 7 строк, из которых 3 написаны в одном направлении и 4 в противоположном. Часть текста очень плохо различима.

от: ..... 府三石  
до: [將]救石子? 付再? 麥三石就.....

Коллекция С.Ф.Ольденбурга.

## МОНАСТЫРСКИЕ ДОКУМЕНТЫ

### Расходы и доходы монастыря

I582

Дх-2956

Записи о расходе муки, зерна, масла.

Оборотная сторона фрагмента. 20 строк по 9 знаков в строке. Текст едва различим. В тексте есть разметка: масло красной точкой, пшеница красным квадратом, просо красным треугольником, джут горизонтальной черточкой. Упоминается монастырь 關元寺.

от: 油·一升.....  
до: 粟兩石一斗卧油[三].....

Подробное описание фрагмента и стороны А см. № I403.

I583

Дх-1419

Приходо-расходные записи монастыря 内法寺.

Лист без начала и конца, 20 x 30. Имеются лакуны. Текст на двух сторонах: А) 9 строк по 14 знаков, Б) 5 строк по 15-16 зна-

ков. Бумага желтовато-серая, грубая. Почерк от кай до сив, крупный, небрежный. Много поправок, вставок, зачеркнутых мест. Начала новых граф записей отмечены чертой углом (сверху и справа). В документе даты: 壬戌年 (842, 902, 962), 癸亥年 (843, 903, 963). Встречаются имена: 索....., 陸柳知娘子.

а)

от: [故料] 入.....

до: 入.....

б)

от: 教兩石 [拾].....

до: 油壹碩陸斛口 [拾斛] 癸亥年 破門 [油]

1584

Дх-1421

Документ о стрижке и выпасе баранов монастыря 安國寺.

Лист, 10 x 27 без верхнего края. 3 строки (неполные). Бумага желтоватая, грубая. Почерк неумелый и небрежный, от кай до сив. Упоминается имя монаха 闍黎法律. В тексте встречается термин 落卷无 (IX-XI).

от: ..... [年] 三月四日 安國寺 闍黎法律 拔毛 誤誤誤

до: ..... [拾口] 落卷无 羔子 貳拾口 分付 牧羊

1585

Дх-1424

Документ о подсчете монастырских баранов, выданный пастуху. В конце подписи: 牧羊人 拙羅寔雞, 牧羊人 弟 王惹羅.

Полный текст, 20 x 30, с небольшими лакунами в верхней половине. 8 строк по 20 знаков. Бумага желтоватая, грубая. Почерк кай, неровный, небрежный. Дата 庚申年十一月廿三日 (рукопись IX-XI в., следовательно, это может быть 840, 900, 960 гг.). В документе, кроме имен пастухов, упоминается имя: 僧正道深. В имя первого пастуха входит компонент 羅寔雞 ло-ши-цзи, что, очевидно, является транскрипцией тибетского log-sdz1 (пастух). В тексте при перечислении баранов встречается слово 落卷无 ло-си-у (мо), что, вероятно, является транскрипцией тибетского: log-seй-мо (баран). Имя второго 惹羅, возможно, сокращение от

落卷无羅寔雜, т.е. log-señ-moñi-log-sdxi, т.е. бараний пас-  
тух.

от:.....庚申年十一月廿三日僧正道深見分付常住  
牧羊人

до:牧羊人弟王恣羅

I586

Дх-1425

Записи о выдаче тканей по дням.

Фрагмент, без начала и конца, 18 x 32. Верхний и нижний углы  
справа оторваны, в средней части 7 и 8-й строк большая лакуна. II  
строк (неполные). Бумага серая, грубая. Почерк кай, небрежный.

(IX-XI). В записях упоминаются имена следующих лиц: 張僧政, 張  
判官, 楊都頭, 李馬步, 張押衙, 龍僧政, 李都[頭], 都衙鎖  
使界, 梁法律, 尼周禁, 王僧正, 高都衙, 李僧正, 高都頭九  
娘子, 莎溫[公], 張都頭, 索僧正.

от: □□貳尺閏三月二日[雲張].....

до: 僧正二張都頭高都頭九娘子等用布[貳拾]尺莎溫.....

Тот же почерк, что в № I587 и № I588.

I587

Дх-1426

Записи о выдаче масла, муки, пшеницы.

Фрагмент, без начала и конца, 18,5 x 29. Правый нижний угол  
оторван. 9 строк примерно по 18 знаков (полные 2 последние). Бу-  
мага серая, грубая. Почерк кай, крупный, небрежный.(IX-XI). Упо-  
минаются следующие лица: 張僧政, 看博士四人.

от: 油壹合承貳斗沽酒[早].....

до: 博士麥貳斗買胡餅壹[僧午料用承壹斗与]

Тот же почерк, в № I586 и I588.

I588

Дх-1428

Записи расходов тканей. Упоминаются лица, которым выдава-  
лись ткани, или на поминки которых эти ткани отпущены: 攀像人,

官永袋, 張流德, 石塚井, 劉蔭訶堂人, 白午子木賈, 吳師  
手工, 惠幼, 尹博士手工, 汜(范)押牙(街), 僧政, 楊押牙, 張  
傳統, 沈押街, 都街翟唯, 書都頭娘子, 版順紫價, 羅縣令,  
王都料, 李能.

Фрагмент, без начала и конца, 20 x 30. II строк по 20 зна-  
ков. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный, небрежный. (IX-X).  
от: 尺昌福貳丈付尊像人用又立機絲壹尺付官永袋  
до: 墨壇價布三尺兩伴予孝李能用布壹尺買蓋用土

На обороте две строки: 1) мелко: 僧政袋襦半尺內壹?  
所娘子已入布三尺; запись справа подчеркнута; 2) красной  
тушью очень крупно, левая половина знаков оторвана и надпись не  
читается. Тот же почерк в № 1586 и № 1587.

## П о ж е р т в о в а н и я

Ф-230а

1589

Запись о пожертвовании монастырю в благодарность за избав-  
ление от болезни во время эпидемии. В документе упоминается имя  
жертвователя: 黃子霞. Полный текст, II x 27. 4 строки по 16-17  
знаков. Бумага серая, грубая. Заголовков нет. Почерк кай, беглый.  
Дата: 二月十七日. (IX-XI).

от: 小麦一石施人大眾  
до: 二月十七日弟子黃子霞跪

Документом реставрирована (подклеена) рукопись — 一切經  
音義, см. № 1523.

Дх-883(4)

1590

Записи пожертвований монастырю.

Фрагмент, 14 x 27. Без начала и конца. 6 строк. Бумага се-  
рая, с пятнами, грубая. Почерк беглый. Титров нет. (IX-XI).

от: 皂施七條袈裟覆 膊頭中對赤黃.....  
до: 道僅將[上]□[王].....

Подробное описание см. № 1361;

1) см. № 1361;

2) см. № 1358;

3) см. № 1596.

1591

Дх-13076

Фрагмент, 15 x 9,5. Края оборваны. Текст на 2-х сторонах:  
Б. 5 строк. 3-я строка - упоминание о пожертвовании на ремонт  
монастыря. Бумага серая. Почерк кай, крупный. Титров нет. (IX-XI).  
от:..... 得相見今.....  
до:..... 願平安今投.....  
Сторону А см. № 1509а

1592

Дх-1388

Записи пожертвований в монастырь, главным образом на поми-  
нение.

Фрагмент, 25 x 27, без начала и конца. Верхний и нижний  
края повреждены. 10 строк. Между 1 и 2, 2 и 3, 3 и 4-й строками  
имеются приписки. Бумага серо-коричневая, со следами клея. По-  
черк кай, небрежный. (IX-XI).  
от: [日] 法 (абзац) || 育大請一增 周大 一妻增 (абзац).  
до:..... 父已一貝增

На оборотной стороне неясные следы каких-то записей.

1593

Дх-1412

Записи пожертвований (монастыри?). Упоминаются имена жерт-  
вователей: 矜道弘, 平押衛, 劉法律, 矜正口法律, 法勝, 惠清.

Рукопись, без начала, верхняя половина листа, 37 x 16,5. Не-  
большие лакуны по верхнему краю. 13 строк (неполных). Бумага  
серая, грубая. Почерк (син) беглый, небрежный. В тексте есть  
зачеркнутые места. (IX-XI).

от: 二人卯辰巳叁年訟.....

до: 牙盤二日

На обороте мелко: 欠五卷 и очень крупно: 3.



Дх-1438

1594

Записи пожертвований монастырю (сводный подсчет). Упоминаются имена жертвователей: 吳鐵子車頭, монах (?) 貼蘭若, 馬良信押街, 西門□車頭.

Фрагмент документа, 18 x 28, без начала и конца. 15 строк по 9-11 знаков (1-я и последняя неполные). Бумага желтоватая, грубая. Почерк кай, с четкими углами и нажимом. Сводные итоги каждой графы начинаются с тайтоу (IX-XI).

от:.....[今帳新附]

до:[門]□[車頭]和入[捌尺西門]

Дх-1441a

1595

Обращение о пожертвовании шелка на поминание покойного отца.

Фрагмент, 22,5 x 21,5. Нижний край отсутствует. Верхний и правый края неровные. 7 строк (неполных). Начало, очевидно, также отсутствует (есть следы склейки с предыдущим листом). Бумага коричневатато-серая, грубая. Почерк кай, небрежный, крупный. Заголовка нет. В конце рукописи начало даты (конец утрачен): 正[月]

.....(IX-XI).

от: 赤黃絹帳子一粟半敬施入[修].....

до: 正[月].....

На обороте: фрагмент письмовника, см. № 1513a.

Аналогичный документ № 1590.

### П р о ч и е

Дх-883(3)

1596

Перечисление обложек книг (?).

Узкая длинная полоска, 4 x 25. 1 строка: [張]諾(?)羅被子一黃羅被子一青蓮羅被子一四?付?. Бумага серая, грубоватая. Почерк кай, небрежный. (IX-XI).

Подробное описание см. № 1361;

1) см. № 1361;

2) см. № 1358;

4) см. № 1590.

1597

Дх-1348

Документ о продаже девочки-служанки (?).

Фрагмент, 13,5 x 27,5. Верхняя часть свитка, низ поврежден. 6 строк. Бумага белая. Почерк беглый (приближается к скорописи). (IX-XI).

от: 欠用別費.....

до: [家].....

1598

Дх-1422

Перечень предметов, необходимых для изгнания злых духов.

Лист бумаги, 12,5 x 29. По правому краю в середине лагуна. 5 строк по 25-27 знаков. Бумага коричневатая, грубая. Почерк кай, четкий, неровный. (IX-XI).

от: 桃板拾伍片長玖寸 桃栓□□[長]壹尺一寸 瓦器  
五事并五穀

до: 鹽沙一升 鹿角一具 牛骨一具 羊骨一具

1599

Дх-1448

Запись о помоле пшеницы.

Фрагмент, 7 x 30. Узкая вертикальная полоска. Одна строка. Перед ней внизу приписка: 乾麦十石不才石. Бумага серая. Почерк кай. Датировка: 戊辰年四月十六日, что соответствует 909 или 969 гг.

ДОЛГОВЫЕ ЗАПИСИ

Дх-116

1600

Записи о выдаче в долг (семян) пшеницы и конопли (黄麻) с указанием процента.

Фрагмент, 27 x 8. Средняя часть листа. Верхний край отрезан. Бумага серовато-коричневая. Почерк кай. (IX-XI).

от: 便麦一石八斗至.....

до:..... 便便黄麻.....

Дх-2856(2)

1601

Долговые записи о получении продуктов (?), измеренных в 石, 斗, 升.

Оборотная сторона фрагмента. Текст занимает нижнюю половину листа. II строк. Почерк скорописный.

от: 音磬? 六斗董法.....

до:..... 刺? 一石五斗将?

В верхней части листа два отрывка текстов буддийского содержания, см. № 1490.

Подробное описание фрагмента и стороны А см. № 1480а.

Дх-476в

1602

Записи о получении в долг пшеницы и проса.

Фрагмент, 32 x 16. Верхняя часть листа, без начала и конца. Верхний край поврежден. 7 неполных строк. Бумага коричневая, грубая, с пятнами. Почерк кай, крупный, небрежный. Титров нет.

от:  百起首至九風末.....

до:  七白了義劉張和<?.....

Подробное описание см. № 1338;

а) см. № 1338;

б) см. № 1567.

Дх-9816

Записи о выдаче муки, масла и пшеницы.

Оборотная сторона 2-х фрагментов одной рукописи, друг с другом не соединяющихся. Текст только в нижней части листа, причем его значительная часть оборвана. Титров нет.

1) 3 неполные строки.

2) 17 неполных строк, в верхней части листа 3 строки приписки, подводящей итог за день: 二月三日影朕磨麩一石||又磨麩三斗粟麩六斗||又磨麩捌斗.

1)

от: 麩叁斗 磨麩粟.....

до: 斗 磨麩粟 斗.....

2)

от:   二月八日見免.....

до: 粟壹斗 四月蒼蒼一[斗].....

Подробное описание см. № I359.

Дх-1269

Записи о выдаче в долг сукна и кошмы. После каждого имени стоит 并示, затем указываются размеры полученного сукна или кошмы в 丈 или 尺. Название полученной ткани отчеркнуто углом.

Фрагмент, 18,5 x 28. Правый угол отсутствует. Имеются лакуны. 12 строк по 20 знаков. В верхней части листа указаны имена людей (12 человек): 宋亩?, 宋荀子, 宋骨子, 宋佳奴, 汜亩, 寫, ??長, ?保友, ??見, ??奴, ?弘定; остальные неразборчивы. Бумага коричневатая. Почерк кай, необразный. (IX-XI).

от: 宋亩.....

до:..... 并示.....

Дх-1270

Расписка в получении в долг материи и зерна. В конце подписи берущих в долг: 索奴 и женщины 李氏, а также свидетеля 索懷恭.

Фрагмент, 22,5 x 20. Верхний край оборван. 7 строк. Бумага серовато-желтоватая. Почерк кай. (IX-XI).

от:.....便須還納好若

до:.....見人索懷義

I606

Дх-12776

Записи о получении в долг муки и масла. Подпись заимодавца (?): 翟修正.

Оборотная сторона фрагмента. 31 строка. В середине листа рисунок (орнамент - цветы). Часть строк написана в противоположном направлении. Почерк кай, небрежный. Датировка: дважды встречается год 丁丑年, месяц и дни: 七月十日 и 九月[四日] (?). (IX-XI). Перечисление имен более чем 30 должников.

от: 宋丑子 鈞

до: 魏[冬].....

Подробное описание см. № I478.

I607

Дх-1278

Документ о выдаче зерна с указанием процента возврата (50%) осенью.

Фрагмент, 18,5 x 14,5. Прямоугольный листок. Бумага серая. Текст на 2-х сторонах:

А) 9 строк по II знаков. Почерк беглый. Датировка: 辛亥年五月日. (IX-XI). Перечислены имена получателей: 董押街, 盧友信, 宋進成, 王押街, 索保子, 汪祕官.

от: 辛亥年五月日名同.....

до: 斷麥..... 示一石五十

Б) 2 строки. Записи о выдаче овощей тем же лицам. Почерк беглый, местами кай.

от: 小? 叔菜一步

до: 汪祕官菜一步 董押街菜一步

1608

Дх-1302

Перечисление выдачи (или поступления) семян, а также позднего спелого риса.

Фрагмент, 9 x 15. Нижний левый угол оборван. 5 строк (неполных). Бумага серая, плотная. Почерк кай. (IX-XI). Упоминается имя:

李家娘子.

от:付通色同日樓上看客油.....

до:口稔米壹升.....(далее неразборчиво).

1609

Дх-1304

Фрагмент, 16 x 11,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон:

А. Документ о получении проса и риса с просьбой оказать милость (возможно, просьба об отсрочке). Верх свитка. 6 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. (IX-XI).

от:一石粟九斛米宜.....

до:如常紫細形相下屍[菴].....

Б. Буддийский текст, трактующий понятие 實. 4 неполные строки и 3 строки каллиграфических упражнений.

от:.....三者論實.....

до:.....福田亦名實

1610

Дх-1320a

Фрагмент, 17 x 14. Левый верхний угол листа, правый и нижний края оборваны. Текст с 2-х сторон:

А) Записи о получении муки и закваски семьей 陳家七娘子, также семьями: 陳, 高, 李. 10 строк. В конце каллиграфические упражнения. Бумага коричневатая, плотная. Почерк кай. (IX-XI).

от:陳家七娘子麵約叁斤當

до:師子一盛子.....(далее каллиграфические упражнения).

Сторону Б см. № 1559a.

I611

Дх-1837

Записи о выдаче проса и вина.

Фрагмент, 19 x 14. Верхняя часть листа. Начало текста, 5 строк. Бумага серая, плотная. Почерк кай, несколько небрежный. Датировка: 丁巳年十月五日, и далее: 十一月廿三日, что соответствует 23 дню II месяца 778, 838 или 898 гг. Наиболее вероятно 838 или 898 гг.

от: 丁巳年十月五日? 乞頭.....

до: 十一月廿三日.....

I612

Дх-1844

Записи о выдаче семян джута 黃麻 и возвращении осенью 150%.

Фрагмент, 17,5 x 15,5. Верхняя часть листа. 7 строк. Бумага серая, с коричневыми пятнами. Почерк кай. Датировка: 辛亥年二月九日, что соответствует 9 дню 2 месяца 832 или 892, или 952 г. Имена получателей: 張? 佳, 唐富通, 索慶佳, 段慶佳, 張富子, 索青□.

от: 辛亥年二月九日 索[清].....

до: 張富子 黃麻 八斗秋 [二].....

I613

Дх-1874

Запись о выдаче некому 游意奴 взаймы пшеницы (12石) с возвратом осенью (8 месяц 30-й день) и поручительством 汪掣 葉 и его (?) младшего брата 保人.

Фрагмент, 50 x 19. Нижняя половина листа. 9 строк. Имеются имена берущего пшеницу взаймы с указанием возраста (32 года) и поручителей с указанием возраста (25 и 60 лет), а также лиц, составивших документ: 善信 и 孫雨共. Записи о возрасте слева отмечены точками. Бумага серая, грубая. Почерк кай, до беглого. (IX-XI).

от:.....[在]游意奴為三種子今於

до:.....年·六十

1614

Дх-1377

Фрагмент, 3 x 47,5. Длинная узкая вертикальная полоска. Текст на 2-х сторонах.

А. Контракт между мирянином 張保全 из деревни 莫高鄉 и мирянином 李阿察 из деревни 慈惠鄉 о получении мелка и возврате зерном (просо и пшеница) на будущий год. 3 строки по 41 знаку. Бумага коричневатая, плотная, почерк кай. Датировка: 乙酉年五月十二日. Строки расположены слева направо.

от: 乙酉年五月十二日立契莫高鄉百姓張保全伏緣家中文(?) 足帛遂於慈惠鄉百姓李阿察面上儼黃絲生絹壹  
до: 願例生利若也保全身東西不平善者一仰口承男長千  
百上取絹兩共對面平? 已定

Б. 1 строка (некоторые знаки неразборчивы). Запись о том, что для доказательства при иске следует привести настоящий документ: 恐人無信故勒? 契用為彼緣. (Подпись) и заголовок  
сутры: 金光最勝王經.

1615

Дх-1380a

Записи о получении мелка.

Фрагмент, 20 x 22. Часть свитка, без начала и конца, нижний край оборван. Текст на 2-х сторонах: А) 8 строк. Бумага коричневатая, с темными пятнами, грубоватая. Почерк кай, небрежный. Датировка: 七月廿八日. (IX-X). Имеются имена: 大王信樓機 и 夫人信樓.

от: 攝護是所望也昨者.....

до: 夫人信樓綾壹足

Сторону Б см. № 1693.

1616

Дх-1383

Расписка в получении проса.

Фрагмент, 10 x 30, вертикальная полоска с поврежденным правым краем. 3 строки по 16-20 знаков. Бумага серовато-коричневая, грубая. Почерк кай. Упоминается имя человека: 翟法律, ко-



торым получены просо и пшеница. Датировка: 壬戌年 + [月八日].  
от: 壬戌年 + [月八日] 於衆兵馬使手上領得穀拾壹  
до: 領物人翟法律 (подпись).

Дх-1387

1617

Расписка о получении пшеницы и джута с возвратом осенью в полторном размере.

Фрагмент, 18,5 x 30. Верх и левый край сильно повреждены. 8 строки по 15-20 знаков и 5 строк, написанные в противоположном направлении с середины листа, без нижнего края. Бумага серая, грубая. Почерк беглый, близкий к скорописи. Датировка: [卯]年三月廿日. Упоминается имя берущего в долг: 骨子.  
от: [卯]年三月廿日骨子便黃麻壹石秋壹石伍斗  
до: 門? 識.....

Дх-1416

1618

Записи о получении в долг проса.

Часть рукописи, без начала, 29 x 19. Верхний и нижний край утрачены. II строк (неполных). Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный, небрежный. В рукописи есть подписи должников. (IX-XI). Упоминается монастырь 大乘寺 и имена: 羅行者, □恒子, 高氏, 大乘寺百姓李恒子, [僧]惠力, 呂什德.  
от: ..... 羅行者 [便] .....  
до: ..... 通便案壹碩伍斗秋壹碩貳 [拾]伍斗

Дх-1418

1619

Долговые записи о выдаче бобов.

Верхняя половина рукописи, 23 x 16,5. 2 листа (оба неполные). 8 строк (неполных). Бумага желтовато-серая, грубая. Почерк син, крупный, небрежный. Встречаются поправки красной тушью. Каждая новая графа записей отмечена сверху углом и справа красной или черной тушью. (IX-XI). Встречаются имена: 吳留德, 羅張

政子, 禪(?) 嚴, 神沙石塵子, 龍安普通, 翟馬步, 官徒程  
慶[德], 王紫朝. Люди из: 神沙, 玉關, 莫高, 龍安.

от: 吳昌德豆壹.....

до: 莫高王紫朝便豆[壹].....

I620

Дх-1428

Долговые записи о выдаче проса.

Фрагмент, без начала, конца и нижнего края, 24 x 19,5. 8 строк (неполных). Бумага желтоватая, грубая. Почерк кай, небрежный. Знаки в различных строках разного размера. Последние 2 строки - итог, написанный красной тушью.(IX-XI). В тексте упоминаются имена: 索老宿團, 沈法律, 王上康.

от:.....[索]老宿[團]於沈

до: □ 伯陸拾[壹].....

I621

Дх-1427

Записи о выдаче проса.

Лист, 12 x 34. 3 строки по 18-20 знаков. Бумага коричневатосерая, грубая. Почерк кай, небрежный. Датировка: 癸亥年四月六日 (по приблизительной датировке IX-XI это могут быть годы: 848, 908, 968). Упоминаются лица: 蕭博士, 看長勝沽酒.

от: 癸亥年四月六日 官壘街城戰塹着聖納

до: 長勝沽酒粟肆肆

I622

Дх-1431

Долговые записи о выдаче продуктов (?), исчисленных в "дань".

Полоса бумаги, 5,5 x 30,5. Небольшие лакуны по краям, не повреждающие текста. 2 строки по 22 и 28 знака. Бумага серая, грубая. Почерк кай, небрежный, крупный.(IX-XI). Упоминаются имена и фамилии должников: 郭家, 劉僧正, 張家.

от: 八百三十八石

до: 准粟一千四百六十二石及五十三石

На обороте следы красной краски.

Дх-1482

1623

Долговые записи о выдаче пшеницы с указанием имен лиц, на чье имя записан долг, и тех, кто получил ссуды.

Конечная часть документа, II, 5 x 30. Левый верхний угол оборван, 6 строк (I полная) ок. 25 знаков в строке. Бумага желтоватая, грубая. Почерк кай, небрежный. Примечания о лицах, получивших ссуды, написаны мелко. У некоторых имен пометки. В конце подведен итог. Упоминаются имена: 衍訥, 黑眼子, 請牙, 楊富奴, 朱巷吉, 仍巷子, 杜巷吉子, 杜合丹, 李住德, 王不勿子, 杜師, 王黑眼子, 何神奴, 高愁子, 程願富, 程富奴, 仍神奴, 癡面, его дочь 三娘子, 曹住子.

от: 衍訥 壹石 黑眼子 [壹石]..... [子壹石]..... 子請牙 壹石

до: 已上是地子 食麥十

На обороте тушевое пятно (мазок кисти).

Дх-1484

1624

Долговые записи о выдаче пшеницы, проса и о помоле (заклительная часть).

Фрагмент, вырезанный в виде прямоугольного треугольника с кантами, 17 x 23. Левый нижний угол листа. 5 неполных строк. Бумага коричневатая, грубая. Почерк кай, крупный. (IX-XI).

от: ..... [碩] 又粟

до: ..... [折] 物 伍 碩 柒 肆

На обороте - обрывки подклеенной ткани со следами красной краски. Возможно, на этот фрагмент был наклеен треугольный вымпел.

Дх-1449

1625

О выдаче монахом 王法律 в долг различным лицам проса (фа-

мили оборваны) с указанием судного процента при возврате осенью.

Фрагмент, 8,5 x 26. Вертикальная полоска. 3 строки, перед 3-й строкой приписка. Бумага серая, грубоватая. Почерк кай (несколько небрежный). (IX-XI). Встречаются имена: 保全員昌 и его младшего брата 善昌. Каждое имя отмечена 7.

от:.....一日十八王法律小有斛斛出使人名曰.....

до:.....七員昌便承兩石至秋兩石六[斛]承弟善昌.....

1626

Дх-145I

Записи о получении в долг конопли и о возвращении о процентами. Процент ниже обычного (от 1/6 до 30%).

Фрагмент, 21,5 x 31, в форме прямоугольника. Есть лакуны. 8 строк по 13-20 знаков. Бумага серовато-коричневая. Почерк кай.

7 мест в тексте отчеркнуты углами. Датировка 4 раза: 癸酉年九月十九日, т.е. 914 или 974 гг.; 甲戌十月三日, т.е. 915 или 975 гг.; 戊寅三月十日, т.е. 919 или 979 гг.; 己卯三月廿六日, т.е. 920 или 980 гг. Упоминаются имена: 曹赤胡, 韓定昌, 韓界込 (關近), 翟家, 王保達, 翟鎮使.

от: 癸酉年九月十九日曹赤胡還得黃麻兩碩貳斛舟  
до: 己卯年三月廿六日翟家便黃麻肆斛至秋伍斗貳果

1627

Дх-146I

Документ о получении муки, баранов, вина и других продуктов:  
? 悉膏麵兩碩伍斛羊兩口酒十盆膏? 石一箇宿二百? 未.

Фрагмент, 8,5 x 27,5. Длинная вертикальная полоска. Текст на 2-х сторонах.

А. I строка, 23 знака. Бумага желтоватая. Почерк кай. (IX-X).

на обороте надпись шрифтом "Вертикальный брахми" на санскрите. Текст молитвы (заклинания?).

659

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ДОКУМЕНТЫ

Д о к л а д ы

1628

Дх-1254

Доклад 河西節度使 о девице, увлекающей чиновничество и молодежь.

Фрагмент, 15 x 14,5. Листок из тетради. Текст на 2-х сторонах.

А) 7 строк по 9 знаков в строке. Бумага белая, в середине листка желтое пятно. Почерк кай.(IX-XI).

от: 是福辺用二北巖我河

до: 李之容郎君孝佐不

Б) 8 строк по 8-9 знаков.

от: 麿小娘子居園花色

до: 拳帝王之耳目

1629

Дх-1400а

Поздравительный доклад 麟 Чжан Бао-сяня 張保勳, находящегося на должности 馬步都押衙 в чине 檢校戶部尚書兼御史大夫, направленный к вышестоящим начальникам.

Рукопись, 27,5 x 30. 7 строк с различным количеством знаков, с тайтоу. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Дата: 天壽二年九月日. Девиз годов правления соответствует 619 г., однако ведомство 戶部 до 650 года называлось 民部, сложные титулы были распространены в конце династии Тан и при У-дай. Скорее всего, это рукопись X в. (пер. У-дай), а девиз годов правления был провозглашен ка-

ким-нибудь мелким правителем и в справочниках не зарегистрирован, может быть, 天壽 написано ошибочно им. 天福, тогда это 937г.

от: 右馬步都押衙檢校戶部尚書兼御史大夫張保勳

до: 天壽二年九月日右馬步都押衙檢校戶部尚書兼御史大夫張保勳啓

На обороте текоты трех молитв; см. № 1408.

## 龍光寺僧智惠并常秘等狀

Черновик доклада монахов монастыря Лунгуансы Чжи-хуя и Чан-ми о бедственном положении монастыря, так как сломалось мельничное колесо.

Фрагмент, 18,5 x 21, без нижнего края. Верхний край слегка поврежден. 9 строк (неполных). У документа в начале - заголовок. Бумага коричневатая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги, однако писец не придерживается сгибов. Почерк каллиграфический. В рукописи ряд поправок и добавлений между строк. Написан не раньше середины УИ в. В тексте упоминается монастырь 開元寺 Кайуаньсы.  
от: 右龍光寺常住更無產業.....  
до: 神筆載下履分

## Предписания

Документ из управления 節度使 в пачке из шести рукописей, накладывавшихся друг на друга. Возможно, мобилизационное предписание.

Фрагмент из 3-х частей, 4 x 17,5, 10 x 17,5, 5 x 9,5. Без начала и конца. 6 строк, 3-я строка почти полностью оборвана, остальные неполные. На 3-4-й строках часть печати красной тушью (неразборчиво). Бумага сероватая, с желтыми пятнами, шероховатая, тонкая. Почерк - крупная, несколько небрежная скоропись. (721).

от: [不]可營儉理宜籌計.....

до: .....王者親親身在.....

б) см. № 1278;

в) см. № 1639;

г) см. № 1640;

д) см. № 1656;

е) см. № 1650.

1682

Дх-1812

Предписание 歸義軍節度使 присвоить кому-то титул 押衙.  
Фрагмент, 11 x 30, прямоугольной формы. Текст на 2-х сторо-  
нах, один и тот же, по 2 строки крупно написанных знаков: 勅 歸  
義軍節度使 右 敕 補 充 押 衙. Бумага белая. Почерк кай. (IX-XI).

1688

Дх-1817

Предписание отряду в ямне явиться 7 числа в часы 4р (от 5  
до 7 утра) к монастырю 永安寺, причем на опоздавших и неявив-  
шихся налагается штраф в виде поставок вина.

Фрагмент, 19 x 30. Левый край поврежден. 8 строк по 19-20  
знаков. Бумага серая. Почерк кай, несколько небрежный. Датиров-  
ка: без года, 2-й месяц, 6 число. (IX-XI). Имена членов отряда,  
которым надлежит явиться: [廷]富千, [括]弘富, [笈]富盈, 王章方,  
梁具定, 令狐德清, [廖]願富, 吳富□, 就子昇, 馬安空, 龍慶  
奴, 翟倩奴, 梁保爾, 押牙王受永, 將頭張願受.

記

от: 衙前第一隊 轉帖記懷兒 [廷]富千 [括]弘富 笈富盈  
до: ..... 弟過 二月六日到..... 記||..... 衙王

1684

Дх-1878

Предписание о мобилизации монахов на ремонт дамб.

Фрагмент, 17 x 30,5. Прямоугольный вертикальный лист с лаку-  
ной в центре. 8 строк по 20-21 знаку. Возле ряда имен стоит от-  
метка, вероятно, о явке. Бумага серая, грубоватая. Почерк кай,  
несколько небрежный. Подписано без точной даты (今日日) мона-  
хом 僧正. (IX-XI). Имеются имена монахов, мобилизованных на ре-  
монт дамбы: 張法律, 陰法師, 程法律, 陰法律, 員啓, 明戒, 戒  
會, 法海, 願[收]?, 法空, 法藏, 法弁, 空昌, 法行, 惠文法律,  
曹午, 流進, 道信, [安]空共, 尖近, 富順, 會真, 陰荀子, 張不  
勿, 張清住, 願成, 願宅.

от: 常團轉少老宿張法律 陰法師 程法律 陰法律 員啓  
до: 今日日僧正少

Дх-1401

Предписание (срочное) старосте общины о явке членов общины для поминания умершего Ли Це-жэня 李切認.

Рукопись, 16,5 x 29,5. В середине 4 и 5-й строк большая лакуна. 8 строк с разным количеством знаков. Бумага хоричневая, грубая. Строки намечены сгибами бумаги. Дата: 辛未年二月七日. Так как документ IX-XI вв., это может быть 827, 887, 967 гг.

В документе следующие имена: 張少清, 安再升, 津押牙(衙)馬, 王丑子, 馬保子, 馬昇空, 馬仁住, 晝押牙, 晝留空, 高影昌, 翁押牙, 翟万住, 葉暖全馬, 王富奴, 王富德, 安万瑞, 安保千馬, 王保空, 梁保德, 高進和, □□後.

от: 社司 轉帖 張少清 安再升 津押牙馬 王丑子 馬保子

до: 辛未年二月七日 針石李切認.

Дх-1410

Предписание (срочное) о явке на работу по возведению крепостного укрепления у Фотантоу 仏堂頭. В документе указаны место (Фотантоу) и время (今日七日卯時) явки, а также размер штрафа за опоздание и неявку. В конце перечисление имен с отметками о явке.

Рукопись без начальной строки (заголовка документа) и левого нижнего края, 26,5 x 29,5. 10 строк по 14-16 знаков. Бумага грубая, серая. Почерк кай, крупный, угловатый. Дата: 庚戌年潤四[月]..... Документ, очевидно, относится к 950 г., так как речь идет о летнем месяце - в документе говорится об уплате штрафов, когда настанет осень (дополнительный же месяц летом был в 950 г.) В документе упоминаются имена: 張社官, 劉社長, 張保負, 唐押衙, 程押衙, 張金先, 張安定, 兵馬使馬盈奴, 張住子, ..... 不般整人劉社長, 劉万子.

от: 右緣仏堂頭壘? 塹人各□□□[缺]

до: 不般整人劉社長劉万子



## 親情社 轉帖(帖)

Предписание (срочное) общине Циньцзиня 親情社 о пожертвовании прося в связи со смертью некоего 劉負定 Liu Fanь-дина. Указано время (месяц, день и час) и место (вход в монастырь Баознь-сы 報恩寺) сбора и размер штрафа за неявку.

I лист, 26 x 29,5. Небольшие лакуны, не повреждающие текста. 12 строк по 13-15 знаков. Бумага серая, грубая. Почерк кай, крупный, небрежный. Одна строка: 轉至名至限今日廿日卯時, вписана в направлении, противоположном всему тексту. Дата и подпись: 丙戌年九月十九日錄事高? [帖]. Документ, согласно бумаге и почерку, относится к IX-XI вв., след. дата может быть 806, 866, 926, 986 гг. После даты имена с отметками о явке: 社 [老] 劉用小 (возможно, 劉社老 в № I638 то же лицо), 社長的 (?), 劉用小, 樊押牙, 何郎盡, 知馬官陰郎, 水郎 (郎) 鄭押牙, 曹郎, 池郎, 董日直郎, 宋祿子, 圓具, 成子, 劉負 [會].

от: 右緣劉負定安身故准條合有子酒

до: 唐郎 董日直郎 宋祿子 圓具 成子 劉負會

На обороте каллиграфические упражнения, см. № I557.

## 社司 轉帖

Предписание старостам общины о явке с объявлением места и времени, а также размера штрафа неявившимся и опоздавшим. Документ спешный, не подлежащий задержке.

Лист, 26 x 30 см. Нижний край почти полностью разрушен. Левый край истлел. Верхний и правый края слегка попорчены. Небольшие лакуны до 1,5 см. в диаметре на I и 9-й строках. 10 неполных строк. Бумага коричневатого-серая, грубая. Почерк кай, неумелый, крупный. Заголовок в начале текста. Дата и подпись: 乙巳年九月十五日錄事..... По бумаге и почерку документ относится к IX-XI вв., след., это могут быть годы: 825, 885, 945, 1005. Подпись, очевидно, 錄事高 (встречается также в

№ 1637). После даты имена с отметками о явке: 陸社長, 劉社老 (Лю Шэ-лао, староста Лю, является, очевидно, старостой общины Циньциньне 親情社 Лю Чжоу-сяо 劉周 - см. № 1637), 楊□□ и др.

от: 右緣年知設資造出卒[請].....

до: □楊□□□負□□劉.....

1638a

Дх-1946

Предписание о явке людей к монастырю на поминки с указанием размера штрафа не приведено.

Фрагмент, 16 x 16,5, без начала и верхней половины листа. 6 неполных строк. Бумага коричневатая-серая, грубая. Почерк кай, несколько небрежный. (IX-XI). Упоминаются имена приглашаемых:

孫再住, 張□□, 魯子巖(?).

от:..... 堅子妻□已.....

до:..... [魯]子巖(?) □□女

### П р о ш е н и я , ж а л о б ы

1639

Дх-854в

Прошение (черновик) неясного содержания. Подпись 馬胡.....

Фрагмент, 15,5 x 27,5. 4 неполные строки. Много лаку. Бумага бурая. Почерк полускоронись до скорописи, крупный небрежный (72Г).

от: 啓於每遣如前謹啓.....

до: 馬胡□ 十一月(?)

Подробное описание фрагмента а и текста А см. № 163Г;

б) см. № 1278;

г) см. № 1640;

д) см. № 1656;

е) см. № 1650.

Дх-854г

1640

長行坊 狀上

Прошение от жителей квартала Чансифан с жалобой на человека, именуемого 大使挑子.

Фрагмент, 17 x 27,5. 6 неполных строк (6-я не читается).

Большие лакуны. Бумага серовато-желтоватая, грубая. Почерк кай, небрежный. (721).

от: 長行坊 狀上

до: 件狀如前謹.....

Подробное описание фрагмента и текста см. № 1631;

Б) см. № 1278;

В) см. № 1639;

Д) см. № 1656;

Е) см. № 1650.

Дх-1287

1641

靈圖寺方等道場 狀上

Прошение монастыря Линтуси с жалобой на 沙弥慶林. Имеется подпись: 道場司知藏. Бумага белая. Почерк кай. Датировка: 中和四年甲辰歲四月一日, что составляет 2-й день 4-го месяца 884 г.

от: 方場藏滌沙弥慶林等自遊香壇陽鳥

до: 中和四年甲辰歲四月一日道場司知藏等□

Дх-1826

1642

[王]伽兒 狀上

Прошение в судебную палату (法曹) от монаха 王伽兒 с жалобой на воров (賊).

Фрагмент, 22,5 x 27. Верхняя кромка повреждена. II строк по 17-20 знаков. Бумага желтоватая, с коричневыми пятнами. Почерк

кай. Датировано (год оборван): □□□年二月 日

от:.....伽兒等 狀上

до:.....[年]二月 日 僧王伽兒等 啓.

Дх-1890а

1648

Фрагмент, 29 x 21,5. Верхний край обрезан с выступом в центре. Текст на 2-х сторонах.

А. 7 строк. Конец прошения от монахов: 直?, 曇空, 都維那, 智廣, настоятеля монастыря; жалоба на бесчинства (нарушения обетов 破除) монахами, имена которых перечисляются: □智, 翠空, 金繼(?),..... 法常, 直義, 法惠..... Воле каждого из имен отметка красной или черной тушью. Бумага коричневая, плотная. Почерк кай. Датруется 申年 (852?, 912?) 三月..... 日.

от:.....智 翠空 金繼

до:.....上座

Б) см. № 1899.

Дх-1835

1644

[都靈侯子

Документ с жалобой на 押街 по имени 康文達 от [都靈侯子].

Фрагмент, 41 x 18,5. Верхняя часть листа, с сохранившимся заглавием и кондом. По нижнему оборванному краю лист рассечен фестонами одинаковой формы. 21 строка. Бумага серовато-коричневая, грубоватая. Почерк кай. Упоминается область Ичжоу (伊州), которая существовала в 627-764 гг., поэтому рукопись датируется этим периодом.

от:[都靈侯子

до:條件狀如前謹啓.

Дх-1852

1645

Промение (жалоба? иск?) от человека по имени 張.....

Фрагмент, 18 x 15,5. Обрывок верхней части свитка. 5 строк.

Печать красной тушью (два оттиска одной и той же печати). Бумага белая, грубоватая. Почерк кай, крупный. (IX-XI).

от: 張.....

до: ? ? 當.....

I646

Дх-1859а

Прошение в суд о расследовании дела с упоминанием имени пастуха баранов 唐定奴.

Фрагмент, 18,5 x 20,5. Часть прямоугольного листа бумаги, нижний край поврежден. Текст на двух сторонах.

А. 4 строки. Скоромносья надпись: 為第三日(?). Под последней строкой знак, похожий на печать. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Дата: 己卯年.....

от: 牧羊人 唐定奴

до: 付白 □ □ 伏請 屬分 己卯年.....

Сходный документ в "Со", № 73.

Сторону Б см. № 1679.

I647

Дх-1868

Черновой набросок прошения.

Фрагмент, 18 x 14. Края сильно оборваны. 2 строки, 2 другие зачеркнуты. Дважды повторяется 解奉, дальнейший текст зачеркнут. В зачеркнутом можно прочесть 右陽.....(?) и 卅五.....(?). Бумага серая, плотная. Почерк кай, небрежный. (IX-XI).

I648

Дх-1884

Прошение, подписанное 押牙 李文繼 к некоему 起居 о порядке нарядов гонцов. Кроме пожеланий адоровья адресату, содержится сообщение о разбойниках на дорогах, которых бьется гонец 王保山.

Фрагмент, 25,5 x 10. Продолговатая горизонтальная полоска, верхняя часть листа. 16 строк. Бумага серовато-коричневая. По-

черк кай. (IX-X).

от: 孟春插察伏惟某.....

до: 押牙李文[继]自手表.....

I649

Дх-1485

Документ (прошение?) неясного содержания, заключительная часть.

Фрагмент, 11,5 x 25, вырезанный в форме подошвы, очевидно, для стельки. 3 отроки (полная только вторая). Бумага желтая, тонкая. Почерк кай, крупный. Красная печать почерком чуань, читается как: 沙州 乾 聖 使 印. Датировка: 乾 寧 二 年 十 月 十 日 降 (895г.). В конце подпись чиновника:..... 副 使 兼 ？ 史 大 夫 李 義 (?). Возможно, что это Ли Мин-чжэнь 李明振, муж 14-й дочери Чжан И-чао 張 議 潮, бывший примерно в это время правителем Ша-чжоу (см. "Пань", 32).

от:..... 降

до:..... 副 使 兼 ？ 史 大 夫 李 義 (?)

I650

Дх-854e

Черновик прошения неясного содержания.

Фрагмент, 16,5 x 27,5. Конечная часть документа. 5 строк (1-я не читается). Бумага грубая, желтоватая. Почерк крупный, скоропись. Датировка: [關] 元 九 年 十 一 月 十 四 [日]. (721г.) Согласно этой дате предположительно датированы и другие рукописи этой пачки.

от: 依 利 ？ 千 · 一 石

до:..... 兵 車 參 軍 令 旗 .....

Подробное описание фрагмента и текста А см. № I631;

б) см. № I278;

в) см. № I639;

г) см. № I640;

д) см. № I656.

Судебные дела.

I651

Дх-1364

Решение по тяжбе **雇流奴** из **瓜州** и **[龍]佛德** из **沙州** по поводу нехватки овец. Решено, что если **Лу** не вернет овец, **Фо-да** забирает его дом и имущество.

Фрагмент, 10 x 30,5, прямоугольный листок с лакуной справа и в центре. 4 строки. Бумага белая, плотная. Почерк кай. (IX-XI).  
от: 切囑瓜州雇流奴共.....價欠羊□□共文字  
до: 雇流奴不与羊者一? 仏德劫案家資者

I652

Дх-1408

Указ об амнистии по ведомству наказаний **刑房** от первого года **Хуан-цин** **皇慶** (1312).

Начало рукописи, 23,5 x 27. 8 строк по 17 знаков. Бумага белая, неровная, мягкая. Почерк беглый. Перед текстом **刑房**, возможно, подзаголовок рукописи. В тексте две даты, обе от первого года **Хуан-цин**, одна дата выпуска указа: **十二月初一日**, вторая - начало срока действия указа: **十月廿九日**. В рукописи есть тайтоу. Документ 1312г. из **Хара-Хото**.

от: 見の返[?]賊人全只僞告殺死錯卜公予  
до: 之敵? 赦前予相告言者以其罪罪之[牧]

I653

Дх-1413

Решение по семейному делу с перечислением поименно членов семьи с указанием родственных отношений.

Фрагмент, без начала и конца, 25,5 x 24,5. Верх и правый край с текстом отсутствуют. II строк. Бумага серая, плотная, грубая. Почерк кай, небрежный. (X). **七月十九日** (датирован месяцем и числом). Упомянуты имена: **陰欽律單**, **虞使潘布**, **虞負通**, **安孝順**, **康康三**.

от:.....[封]—送[准].....  
до:七月十九日立徐

П о д о р о ж н ы е

I654

Дх-1838

Печатный бланк документа, выдаваемого для передвижения (со срочными бумагами).

Фрагмент, 14 x 19, оборван по краям. 1 строка надписи и 4 печатные. Печатные знаки синие. Средняя строка написана от руки, фамилия, должность и место службы командированного (черная тушь): 沙州警守府鍾. Отметки красной тушью: о (очевидно, на почтовых станциях) и знак 速 (срочно) поверх текста. Бумага белая, плотная. Почерк средней строки кай, крупный. (IX-XI).

от:因封[絞要]公文[郵]沿途驛.....  
до:究不□□□飛速.....

I655

Дх-1438

Подорожная (черновик) монаху Ин-Бао 應寶 из монастыря Ляньтайсы 蓮臺寺 в Бачжоу 沙州 на немое путешествие в столицу для пополнения лакуи в библиотеке монастыря.

Двусторонняя рукопись, 8 x 30, отличная сохранность. 6 строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай, неровный. Ряд исправлений, по-марок и добавлений. (IX-XI).

от:沙州住蓮臺寺律僧應寶 右么 (зачеркнуто) 蓋為  
до: (на обороте)? 件公德而放還身候處分  
Ср. № I707, где тот же монах именуется 應保.

I656

Дх-354д

Подорожная курьера с предписанием содействовать скорейшему продвижению.



Фрагмент, 20 x 27,5. Часть свитка, без начала и конца. 9 строк, 1-я строка не читается. Много лакун. Бумага желтоватая, грубая. Почерк крупный, беглый до скорописи. (721г.) Упоминается имена: 裴主 □ 節度使 и 梁元貞.  
от:..... 件狀 如前又 梁.....  
до:..... 不信給馬教遣

Подробное описание фрагмента а и текст А см. № I63I.

Б) см. № I278;

В) мм. № I639;

Г) см. № I640;

Е) см. № I650.

## Прочие

I657

Ф-279

Записи родившихся, умерших и погребенных с указанием дней и месяцев.

Фрагмент, 42 x 29. I лист. 18 строк с разным количеством знаков. Бумага коричневато-желтая, грубая. Почерк кай, крупный. (IX-XI).

от: [癸]酉生男七十五

до: 今月八日辰

I658

Дх-I26I

Фрагмент, 10 x 16, прямоугольной формы, верхний край отрезан. 4 строки. Конец текста, от которого сохранились только датировка и подпись: 己年正月三日錄書馬帖. Бумага сероватая, плотная. Почерк кай. Упоминаются 錄書馬, 徐富弟 и 王保弟.

от:..... 己年正月三日錄書馬帖

до:..... 徐富弟 王保弟

Дх-1290 б

I659

Обрывок документа с упоминанием 歸義軍節[度]使. Это титул наместника в Дуньхуане в 849-892 гг. См. "Пань", стр. 21-22.

Фрагмент, 10 x 17,5, края оборваны. Текст на 2-х сторонах. 3 строки. Фрагмент датируется II половиной IX в. Почерк кай, крупный.

от:.....? 宅中十方.....

до:.....[軍節度使]銀青死

Ср. № I632 (речь идет, очевидно, об одном и том же лице).

Дх-1299

I660

等愛寺 狀(狀)上

Материалы обследования монастыря 等愛寺.

Фрагмент, 14 x 10,5, прямоугольный листок. 7 строк. Бумага розоватая. Почерк кай. (IX-XI).

от:等愛寺 狀上

до:餅口露形地田出

Дх-1303

I661

Фрагмент, состоящий из 2-х обрывков: 1) 11 x 16,5 и 2) 11,5 x 16, видимо, одной и той же рукописи. На обоих обрывках текст перечеркнут.

1. Запись о получении тканей человеком, имеющим титул начальника конницы 馬軍. 4 строки. Бумага серая, с пятнами клея. Почерк кай, крупный. Датировка: □ 49年五月九日.

от:□ 49年五月九日馬軍.....

до:.....欲好立.....

2. Текст о гадании по лицу. 5 строк (последняя неразборчива).

от:.....[於]尺數填遷如若

до:.....法? 祥定面上取.....

Дх-1381б

1662

Доклад трону (?) о западных варварах, перерезавших дорогу.

Оборотная сторона фрагмента. 15 строк по 9 знаков. Упоминается 河西節度使司徒.

от: 願令拜首調御傾誠覺

до: 罷朝貢之

Подробное описание см. № 1681;

А) см. № 1681.

### ПИСЬМА

Дх-444

1663

Письмо, сообщающее о вражде ряда людей с семьей 汪家.

Фрагмент, 15 x 13. Верхняя часть листа. Имеются лакуны. II неполных строк. Бумага светло-желтая, тонкая. Графление тонкое. Почерк кай, с нажимом. Титров нет. (УШ-Х) Упоминаются: 鑑鏡, 璧情公, а также 豆盧丙史, титул эпохи Тан, соответствующий титулу 宰相.

от:.....豆盧丙史.....

до:.....熱宰(?).....

Коллекция Н.Н. Кроткова.

Дх-599а

1664

Фрагмент, 25 x 28. Часть свитка, без начала. Конец рукописи, правый нижний угол оборван. Текст с 2-х сторон:

А. Письмо, говорящее о приглашении наставника. 15 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай. Титров нет. Имеется дата: 大順四季癸丑. Год со знаком 癸丑 соответствует 4 году Да-шунь (大順), т.е. 893 г., хотя в это время уже был другой девиз правления.

от (I и 2 строка):.....勢 [蘇].....不同法師所談多.....  
до: 大順四年癸丑正月廿八日靈圖寺僧慈光寫記  
Сторону Б см. № I467.

Дх-I265 I665

Письмо, написанное 于闐押押張郎 о займе хлопчато бумажных тканей.

Фрагмент, 31 x 24,5. Часть верхней половины свитка: низ и левый край поврежден. II строк. Бумага коричневая. Почерк кай, несколько небрежный. (IX-XI).

от: 孟冬漸寒仗 [惟].....  
до: 不主 (?) 謹

Дх-I280 I667

Письмо, в котором писавший благодарит за полученное им письмо.

Фрагмент, 33 x 17,5. Верхний и нижний края оборваны. Имеется лакуны. 8 строк. Бумага желтая. Почерк беглый. (IX-XI).

от:.....門入真.....  
до:.....其可 淨狀

Дх-I283 I668

Письмо о лакунах в книгохранилище монастыря 千佛洞.

Фрагмент, 21 x 26. Края повреждены, имеются лакуны. 6 строк. Бумага ярко-желтая, тонкая. Почерк беглый. (IX-XI).

от:.....師近日法体康泰事字無別  
до: 四月四日 [干] 佛洞象經士稽首

Дх-I291 I669

Черновой набросок письма к 大王, с благодарностью от имени автора 善諸, его жены и сына за милости.

2 тетрадных листа, 10,5 x 14. Имеются лакуны. Текст с 2-х сторон. I. А) 4 строки. Б) 4 строки и 2 мелким почерком между строчками. II. А) 6 строк. Б) 4 строки. Часть текста в семисложных стихах. Бумага светло-коричневая. Почерк кай. На лицевой стороне тушь сильно выцвела. Титров нет. (IX-XI).

I. А)

от: 昨來唯合歸當 □

до: 通 ..... (далее текст выцвел)

Б)

от: 善語 阿郎与婦見判到處分寶

до: 取分判老母苦它累眼 □

II. А)

от: 么甲奉條補充都度押衙兼龍

до: 者職重務非但么甲一乃(門)直尔

Б)

от: □旋生靈無任感恩 □

до: 價 ..... (далее текст выцвел)

I670

Дх-1292

Начало письма.

Фрагмент, 4,5 x 28, узкая вертикальная полоска. 2 строки (от второй сохранился только правый ее край): 季冬絲寒伏惟.  
Бумага белая. Почерк кай. (IX-XI).

I671

Дх-1298

Черновик письма к монаху-наставнику 法師.

Фрагмент, 8,5 x 18. Верхняя часть листа без начала и конца. 3 неполные строки. Бумага серая, плотная. Почерк кай, крупный, небрежный. Титров нет. (IX-XI).

от: 問南州北不州 比難南不難州[北].....

до: □以海將來奉請法師布施.....

676

Дх-13216

1673

Начало письма от человека по имени 馬孔目 к адресату, именуемому 魯相.

Оборотная сторона фрагмента. 6 неполных строк. Почерк беглый.

от:.....言呈上馬孔目 住魯.....

до:.....堂忽若百年.....

Подробное описание см. № 1442.

Дх-1329

1674

Черновик письма, говорящего о соблюдении обетов.

Фрагмент, 25 x 16,5. Верхняя часть свитка, без начала и конца. Текст с 2-х сторон: А) 15 неполных строк. Б) 7 неполных строк. Бумага серая, грубая. Почерк кай, небрежный. На стороне Б в тексте дата: 開元廿年 (732), но является ли она датой написания письма - неясно.

А)

от: 山峻岫.....

до:.....壘六郡有還珠.....

Б)

от (2 строка): 開元廿年神.....

до: 小二(?)禱?壞 活.....

Дх-1331

1675

Конечная часть письма неясного содержания.

Фрагмент, 21 x 14,5. Правый нижний край листа. 3 неполные строки. Бумага белая, плотная. Почерк кай. (IX-XI).

от:.....[祥]悟充見前僧 餘斜禡壽

до:.....渴仰

Дх-1333

1676

Конечная часть письма с упоминанием имени 王羲之.

Фрагмент, 14 x 30. Два обрывка, соединенные в один. 3 строки, из них 2 последние крупными иероглифами, а первая - мелко. Бумага желтая, тонкая. Почерк скорописный. (УП-УШ).

от:..... 王羲之狀通.....

до:曲更不委信後如前.....

1678

Дх-13536

Набросок письма неясного содержания.

Оборотная сторона фрагмента. 4 неполные строки, написанные в разных направлениях. Почерк беглый, 1-я строка крупно, остальные мелко.

от:廿九日天暖.....

до:..... 神與放病人

Подробное описание и сторону А см. № 1345.

1679

Дх-13596

приглашение к обеду за подписью 張押衙. Упоминается хозяин дома 孔任請.

Оборотная сторона фрагмента. 7 неполных строк. Датировка:

□[辰]年正月廿九日.

от:..... 席次至主人孔任請

до:..... 轉帖.....

Подробное описание фрагмента и стороны А см. № 1646.

1680

Дх-1369

Письмо монаха 善思 с просьбой к какому-то известному наставнику секты 正宗 о наставлении в учении.

Фрагмент, 22,5 x 31, конец рукописи с лакунами по верхнему и нижнему краям. 9 строк. Бумага белая, грязная. До абзаца почерк беглый, после абзаца скоропись. Датировка: 文德元年十月十日 (888г.).

от:.....歲至七歲諱終已前是廣(?)教正宗從我我已  
疏(?)戒[經]□已下  
до:文德元年十月十日僧善思 7

I681

Дх-1381а

Длинная горизонтальная полоса, 33 x 12. Верхний край в середине несколько поврежден. Текст на двух сторонах:

А. Письмо монаха 曇樂之 монастыря 金光明寺 к наставнику (戒師) с просьбой учить его. 22 строки по 7 знаков. Бумага серо-коричневая. Почерк кай. Датировка: 巳年六月. (IX-XI).

от:字已否 苦哉苦

до:僧比丘 曇樂之記

Сторону Б см. № I662.

I682

Дх-1385

Письмо монахов с просьбой о выдаче угля по случаю зимних холодов за подписью 信力律師.

Фрагмент, 12 x 28. Продолговатая вертикальная полоска. 6 строк по 15-17 знаков. Бумага серая, грубоватая. Почерк кай. (IX-X). Упоминается имя 道力律師.

от:信力律師道力律師冬寒冷冷白雪加

до:圓借与一爐炭火為是冬天 詔上

I683

Дх-1386

Письмо монаха 張僧統 к монаху 法慈 с поздравлением и пожеланием здоровья.

Фрагмент, 12 x 30. Продолговатая вертикальная полоска. 4 строки до 18 знаков в строке. Бумага серая, грубая. Почерк кай. (IX-XI).

от:孟冬新寒 伏惟

до:尊體何似伏惟巳時善加



Дх-1437

Отрывок из письма (?) о соблюдении запретов при переписке  
сутр.

Фрагмент, 4 x 30. Узкая вертикальная полоска. 3 строки до  
22 знаков в строке. Бумага серая, плотная. Почерк кай (небреж-  
ный). (IX-X).

от: 請得二人交勸經都來不肯竟與精齋時起食着行  
生喫

до: 今生喜歡同愛用他時必恐泣犁

## СПИСКИ

Дх-528

Три накладывавшиеся друг на друга фрагмента. Большие лаку-  
ны, края оборваны.

1. Фрагмент, 15,5 x 14, без верхнего и нижнего краев. 4  
строки. Первая строка крупно, 2-4-я строки мельче. Подпись: 銀青  
光祿大夫 ..... (мелько). Бумага сероватая, тонкая. Почерк  
кай. Датировка: 咸亨元[年]..... (670г.).

от: ..... 初吉今日廿五.....

до: [朝].....

2. Фрагмент, 14,5 x 11. Текст на двух сторонах: А) одна  
строка: ..... 命臨深履薄 ..... Кроме того, каллиграфические  
упражнения красной тушью. Знаки 也 и 求; Б) 9 строк каллиграфи-  
ческих упражнений. Повторение знака 至.

3. Фрагмент, 16,5 x 12, без верхнего края. Текст на 2-х  
сторонах: А) перечень членов семьи из Дуньхуана. Сохранилась  
фамилия жены 書 и имя младшего сына 空. 6 неполных строк. Бес-  
порядочные отметки красной тушью.

от: ..... 年柒拾貳歲.....

до: ..... 煌縣 神遊.....

Б. 9 строк. Каллиграфические упражнения. Знаки 蘭 и 至.

Дх-998

1686

Фрагмент, 27 x 18. Верхний и нижний края оборваны. Текст на 2-х сторонах:

А. Перечисление имен дочерей различных лиц. 15 неполных строк. Бумага серовато-коричневая. Почерк кай. (IX-XI). Всего сохранилось около 30 имен.

от:.....女善明梁保全女善達.....

до:.....兒女智史

Б. 2 неполные строки. Подпись судьи [判]官應淨 и название монастыря: 五層寺

от:.....[判]官應淨等

до:.....初五層寺老病.....

Дх-1268

1687

Обрывок документа с именами восьми монахов.

Фрагмент, 7 x 16,5. Вертикальная полоска, без нижнего края. 2 неполные строки. Бумага белая, плотная. Почерк кай. (IX-XI).

Дх-1275

1688

Запись имен людей, которым разосланы приглашения на аудиенцию к 天使.

Фрагмент, 16,5 x 30,5. Левый край сильно поврежден, большие лакуны. 10 строк по 20 знаков в строке. На 6-й строке знак 帝 написан красной тушью. Имена 17 лиц. Бумага белая, грязная. Почерк кай. (IX-XI).

от:天使祭拜愛帖付白流子一日奉判支都衛王文通身

до:.....兩帖(абзац)

На обороте очень крупно знак 勅.

Дх-12826

1689

Список имен 38 лиц.

Оборотная сторона фрагмента. 7 строк. Красная печать почерком чуань: 燉煌縣署.

Подробное описание фрагмента и стороны А см. № 1330.

1690

Дх-1286

Перечень ряда лиц с описанием их одежды, иногда с указанием титулов и должностей.

Фрагмент, 12 x 25, без начала, конца и нижнего края. 5 неполных строк. Бумага желтоватая, грубая с пятнами клея. Почерк кай. Дата (мельче основного текста): 丑年己後.(IX-XI). Всего перечислено 7 имен, в том числе одно монашеское.

от: 社官李卿節錄.....

до:.....陸.....

1691

Дх-1301

Запись о лицах, участвовавших в переписке сутр.

Узкая полоса бумаги, 2,5 x 52,5. 1 строка в 33 знака. Бумага белая, плотная. Почерк кай.(IX-XI). Всего указано 17 человек, но названо только три имени: 王僧正會先, 押衙徐法律, 押衙楊通.

1692

Дх-1306

Список людей. Неразборчивые значки, заменяющие подписи.

Фрагмент, 12,5 x 17,5. Правый и нижний края оборваны. 7 неполных строк. Бумага серая, плотная. Почерк кай.(IX-XI). Всего сохранилось 11 имен.

от:.....董疾.....

до:索番壘董往了

I693

Дх-13806

Перечень имен монахов.

Оборотная сторона фрагмента. 8 неполных строк. Сохранилось тридцать имен. В начале 3-й строки следы красной туши.

от: □信惠 善連通 惠戒 報[顛].....

до: 富盈<sup>善信</sup> [顛] 進男

Подробное описание фрагмента и стороны А см. I615.

I694

Дх-1382

Заголовок списка монахов и монахинь 16 монастырей, подлежащих ведению чиновников (возможно, Дунхуанского округа).

Фрагмент, 8 x 30, длинная вертикальная полоска. 1 строка: 應管壹拾陸寺僧尼籍. Бумага серовато-коричневая, плотная. Почерк кай, крупный. (IX-X).

I695

Дх-1459

Список первой смены (на работах или в карауле). Имена нектитайские.

Фрагмент, 12 x 31. Начальная часть рукописи. Бумага серовато-коричневая. Почерк кай. (IX-XI).

от: 第一判 普正念 國殊勝成 國照惠 普精進 普妙會 國真行

до: 普靈智.....[普]啓行 修慈行

#### БИБЛИОТЕЧНЫЕ ДОКУМЕНТЫ

I696

Ф-32а

2 документа идентичного содержания, являющиеся приписками к рукописи 大般若波羅蜜多經 (см. № 118). В приписке говорится

о том, что 燉煌王 曹宗壽 и его жена 汜氏 из 滄北郡 распорядились о заполнении лакун и изготовлении футляров для библиотеки монастыря 報恩寺. Бумага белая. Почерк кай, крупный. Датировка: 大宋咸平五年壬寅歲五月十五日記, что соответствует 1002 г. На одном из документов - слабый черный оттиск печати по черком чуань: 報恩寺藏印.

I. Фрагмент, 17 x 29,5, в форме прямоугольника. 4 строки по 15 знаков в строке.

от: 施主 燉煌王 曹宗壽 与 滄北郡 夫人 汜氏 同發信

до: 教託者 維大宋咸平五年壬寅歲七月十五日記

2. Фрагмент, 16 x 30, прямоугольной формы. 4 строки по 15 знаков. Перед первой строкой приписка зачеркнута.

от: 施主 燉煌王 曹宗壽 与 滄北郡 夫人 汜氏 同

до: 十五日記

Флуг, 46.

I697

Ф-179

Перечень произведений китайского перевода Трипитаки с указанием количества цзваней и иногда имени переводчика.

Фрагмент, 44 x 30. I лист, имеются лакуны. 20 строк по 28-30 знаков в строке. Бумага желтоватая, грубая. Почерк кай, небрежный, с большим количеством сокращений, (IX-XI).

от: 六度經 八四童子三昧經 三須摩方便經 大方廣寶篋經 三阿口口[王]經 二

до: 毗尼母經 大悲多陀利經 八薩遮尼乾子經 七

I698

Ф-221a

### 大乘入藏錄卷上

開元釋教錄經當寺藏..... || 玄奘法師略錄章目注.....  
Название, в справочниках не зарегистрированное.

Каталог произведений, входящих в 大乘 (махаяна) с указанием числа цзваней, переводчика и количества листов бумаги (свитки из монастырской библиотеки).

Начало свитка, 258 x 25. 6 листов. 93 строки по I заголовку в строке. Графление тонкое. Почерк кай, с энергичным нажимом. Имена переводчиков написаны мелко, в двойную строку. Начальный титр. У части заголовков верхний знак написан выше строки. (УШ).  
от: 大衆經律論入藏者總六百卅三部<sup>三六六</sup>.....  
до: 牟尼淨陀羅尼經一卷<sup>代</sup>卷卅三紙

Подробное описание и оборотную сторону см. № I265;

б) см. № I265;

в) см. № I266;

г) см. № I267;

д) см. № I888.

I699

Дх-155

Перечисление недостающих и дефектных частей рукописей.

Фрагмент, 7,5 x 8I,5. Продолговатая вертикальная полоска. 3 строки по 22 знака, 2-я строка неполная. Бумага белая, плотная. Почерк кай. (IX-XI).

от: 第一袂欠第六第七 第二袂欠第十三第十六 第三袂欠  
до: 第一袂第八不好 第二袂十四十七不好 第四袂三十一三十三三十五三十六三十七不好 三十八得

На обороте одна строка: 取趣見淨藏我舍.

I700

Дх-159

Фрагмент, 7,5 x 19. Верхняя часть свитка, содержит I строку в 3 знака: 索便典. Бумага светло-коричневая, плотная. Графление грубоватое. Данная рукопись, очевидно, является оторванным концом свитка с именем переписчика.

I701

Дх-768

Приписка к рукописи буддийского произведения.

Фрагмент, 16 x 18. Нижняя часть свитка, без начала и конца.

8 неполных строк. Бумага светло-желтая. Почерк кай, мелкий. Рукопись сильно истерта. Титров нет. (УШ-Х).

от:.....岸也既到彼岸迴入五道濟度-[切]

до:.....[殺]滅譚□

I702

Дх-965б

Перечень произведений, входящих в Трипитаку, и указание их объема в 卷 и 祇.

Оборотная сторона фрагмента и 3 последние строки лицевой стороны, всего 10 строк.

от:□剛力士經五卷共大集賢護經同祇金剛力士經二卷

до:□□經同祇大寺方便經三卷大寶集經一卷共 3

Подробное описание фрагмента и лицевой стороны см. № I522;  
в) см. № I703.

I703

Дх-965в

Перечень произведений, входящих в Трипитаку, с указанием их объема в 卷 и 祇.

3 строки по 25-27 знаков. Верхний край поврежден.

от:□藏摩尼寶經同祇阿耨達龍王經二卷共大方廣寶篋

до:[西(?)]問[經]四卷

Подробное описание фрагмента и стороны А см. № I522;  
б) см. № I702.

I704

Дх-1058

Каталог сочинений из Трипитаки с указанием материала, из которого сделаны обложки книг.

Фрагмент, 32 x 25, без верхнего края. Имеются лакуны. 16 строк. Бумага серая. Почерк кай. Строки 2,7,8 бледнее остального текста. (IX-XI).

686

от:.....[度]+[輪經]竹□子  
до:.....[簡] 解節經無帙子 五十五

I705

Дх-1216

Каталог произведений Трипитаки из раздела шастр論, иногда с указанием владельца. Указывается число цзюаней (не у каждого произведения) и количество обложек (袂), соединяющих вместе по несколько цзюаней.

Фрагмент, II x 30, вертикальная полоска. Текст на 2-х сторонах. Текст оборотной стороны является продолжением лицевой. 10 строк по 19 знаков в строке. На строках 1,2,3 некоторые места отчеркнуты углом. Много поправок и помарок. Бумага серая, грубоватая. Почерк кай. (IX-XI).

от:顯揚聖教論二十卷兩袂 瑜伽師地論  
до:迴諱論等一袂

I706

Дх-1362

Запись о переписке сутры 大寶精經 12-ю монахами, имена которых перечислены. Запись сделана человеком по имени 功断 в монастыре 永安寺.

Прямоугольный листок, II,5 x 25,5. 12 строк по 17-22 знака. Бумага коричневая. Графление тонкое. Почерк кай. При датировке: указано начало переписки рукописи: 太平興國三年戊寅歲次三月十五日, что соответствует 978 году (15 числа 3 месяца) и конца переписки: 六月十五日 того же года.

от:當寺僧上伴志忍一人新戒釋門法律法舞 法律戒意  
до:十五日畢功断手題記

I707

Дх-1376

Письмо монаха 應保 из монастыря 蓮臺寺 возле 沙州, с ответом на просьбу о книгах.



Прямоугольный листок, II x 90,5. 7 строк до 20 знаков в строке. Бумага сероватая, грубая. Почерк кай, небрежный. (IX-XI).

от: 棟於行由請—詳 憑印而放過伏聽 處分  
до: 右應保伏觀常州。藏內部袂中遺失經本實無得處  
應保

Ср. № I655, где тот же монах именуется 應寶.

## ПРИЛОЖЕНИЯ



**КОНКОРДАНС**  
**шифров рукописного хранилища**  
**ДО Института народов Азии и**  
**номеров описания**

Ф 1 - I02	Ф 25 - 58	Ф 48 - 558
Ф 2 - I47	Ф 26 - 57	Ф 49 - 339
Ф 3 - 52	Ф 27 - I20	Ф 50 - 367
Ф 4 - I33	Ф 28 - 67	Ф 51 - 448
Ф 5 - I50	Ф 29 - 98	Ф 52 - 410
Ф 6 - II4	Ф 30 - 27	Ф 53 - 478
Ф 7 - I53	Ф 31 - I48	Ф 54 - 429
Ф 8 - 92	Ф 32 - II8	Ф 55 - 503
Ф 9 - II5	Ф 32а - I696	Ф 56 - 468
Ф 10 - 8I	Ф 33 - 59	Ф 57 - 42I
Ф 11 - 79	Ф 34 - 60	Ф 58 - 402
Ф 12 - I56	Ф 35 - 82	Ф 59 - 449
Ф 13 - II2	Ф 36 - 77	Ф 60 - 348
Ф 14 - I26	Ф 37 - 49	Ф 61 - 504
Ф 15 - IOI	Ф 38 - 5I	Ф 62 - 408
Ф 16 - I44	Ф 39 - I29	Ф 63 - 496
Ф 17 - I23	Ф 40 - 70	Ф 64 - 350
Ф 18 - III	Ф 41 - II3	Ф 65 - 458
Ф 19 - I38	Ф 42 - II7	Ф 66 - 583
Ф 20 - I28	Ф 43 - 396	Ф 67 - 233
Ф 21 - 6I	Ф 44 - 347	Ф 68 - I289
Ф 22 - 9I	Ф 45 - 384	Ф 69а - 635
Ф 23 - I22	Ф 46 - 463	Ф 69б - 647
Ф 24 - I57	Ф 47 - I292	Ф 70 - 886

Первый ряд в столбце означает шифр хранения, второй - номер описания.

⊙ 71 - 882	⊙ I07 - 307	⊙ I43 - I222
⊙ 72 - 883	⊙ I08 - 308	⊙ I44 - I22I
⊙ 73 - 884	⊙ I09 - I47I	⊙ I45 - I2I9
⊙ 74 - 605	⊙ II0 - 805	⊙ I46 - I220
⊙ 75 - 659	⊙ III - 302	⊙ I47 - I2I8
⊙ 76 - 609	⊙ II2a - 724	⊙ I48 - 652
⊙ 77 - 6I6	⊙ II2c - 808	⊙ I49 - 569
⊙ 78 - 6I7	⊙ II2B - 587	⊙ I50 - 847
⊙ 79 - 640	⊙ II3 - 877	⊙ I5I - 728
⊙ 80 - 6I2	⊙ II4 - 806	⊙ I52 - 732
⊙ 8I - 626	⊙ II5 - 860	⊙ I53 - I262
⊙ 82 - 607	⊙ II6 - I32I	⊙ I54 - II66
⊙ 83 - 634	⊙ II7 - 65	⊙ I55 - 726
⊙ 84 - 632	⊙ II8 - 720	⊙ I56 - 859
⊙ 85 - 608	⊙ II9 - 362	⊙ I57 - 725
⊙ 86 - I226	⊙ I20 - II63	⊙ I58 - 6I3
⊙ 87 - I225	⊙ I2I - II64	⊙ I59 - 84
⊙ 88 - I224	⊙ I22 - 66I	⊙ I60 - 2II
⊙ 89 - 822	⊙ I23 I - 3	⊙ I6I - 2I7
⊙ 90 - 8I7	⊙ I23 II - 485	⊙ I62 - 287
⊙ 9I - 82I	⊙ I24 - 585	⊙ I63 - 250
⊙ 92 - 8I8	⊙ I25 - 584	⊙ I64 - 24I
⊙ 93 - 8I9	⊙ I26 - 8II	⊙ I65 - I288a
⊙ 94 - I3	⊙ I27 - 579	⊙ I66a - I356
⊙ 95 - 345	⊙ I28 - 786	⊙ I66c - 2I2
⊙ 96 - I470	⊙ I29 - 79I	⊙ I67 - I280
⊙ 97a - II62	⊙ I30 - 889	⊙ I68a - I282
⊙ 97c - II62	⊙ I3I - 762	⊙ I68c - 892
⊙ 97B - I400	⊙ I32 - 798	⊙ I68B - I274
⊙ 98 - 695a	⊙ I33 - 75I	⊙ I68r - I457
⊙ 99 - 705	⊙ I34 - 795	⊙ I70 - 780
⊙ I00 - 704	⊙ I35 - I294a	⊙ I7I - I363
⊙ I0I - I473	⊙ I36 - 664	⊙ I72a - I03
⊙ I02 - I286	⊙ I37 - 876	⊙ I72c - I95
⊙ I03 - 546	⊙ I38 - 8I6	⊙ I72B - II67
⊙ I04 - 594	⊙ I39 - II65	⊙ I73 - 783
⊙ I05a - 306	⊙ I40 - I223	⊙ I74 - 502
⊙ I05c - 292	⊙ I4I - 890	⊙ I76a - I272
⊙ I06 - 305	⊙ I42 - 8I0	⊙ I76c - I40I

Φ I76B - I364	Φ 213 - I411	Φ 239 - 497
Φ I76r - I364	Φ 214 - 903	Φ 240 - 255
Φ I77 - I246	Φ 215 - I314a	Φ 242a - I452
Φ I78 - I30	Φ 216 - 861	Φ 242b - 891
Φ I79 - I697	Φ 217 - 363	Φ 243 - 440
Φ I80 - II25	Φ 218 - 411	Φ 244 - 83
Φ I81 - I402	Φ 219 - 204	Φ 245 - I385
Φ I84 - 602	Φ 220 - 639	Φ 246 - 564
Φ I85 - 777	Φ 221a - I698	Φ 247 - I427
Φ I86 - I349	Φ 221b - I265	Φ 248 - 905
Φ I87 - 371	Φ 221B - I266	Φ 250 - 566
Φ I88 - 826	Φ 221r - I267	Φ 251 - 727
Φ I89a - 674	Φ 221d - I383	Φ 252 - I474
Φ I89b - 95	Φ 222 - 830	Φ 253 - 281
Φ I90 - 48	Φ 223 - I472	Φ 254 - 484a
Φ I91 - I366	Φ 224 - 309	Φ 255 - 677
Φ I92 - 854	Φ 225 - 259	Φ 256 - I456
Φ I93 - 45	Φ 226a - II68	Φ 257 - II26
Φ I94 - 900	Φ 226b - I384	Φ 258 - 894
Φ I95 - 790	Φ 227 - I217	Φ 259 - I297
Φ I96 - 775	Φ 229a - 63	Φ 260a - 735
Φ I97 - 855	Φ 229b - 897	Φ 260b - 734
Φ I98 - 97	Φ 229B - 829	Φ 260B - 760
Φ I99 - I348	Φ 230 - I523	Φ 261 - I514
Φ 200 - 838	Φ 230a - I589	Φ 262 - 62
Φ 201 - 66	Φ 231 - 30	Φ 263 - I500
Φ 202 - 518	Φ 232 - 15	Φ 264 - 576
Φ 203 - 781	Φ 233 - I268	Φ 265 - 203
Φ 204a - 7	Φ 234 - 831	Φ 267 - I283
Φ 204b - 658	Φ 235 - 581	Φ 268 - 906
Φ 204B - 901	Φ 235a - 581	Φ 268a - 906
Φ 205 - 538	Φ 235b - 24	Φ 268b - 300
Φ 206 - 681	Φ 235B - 662	Φ 269a - I273
Φ 207 - I307	Φ 235r - 684	Φ 269b - I351
Φ 208 - 779	Φ 235d - 586	Φ 269B - I352
Φ 209 - I450	Φ 235e - I275	Φ 269r - I353
Φ 210 - I05	Φ 236 - 71	Φ 269d - I354
Φ 211 - III0	Φ 237 - 35	Φ 269e - I355
Φ 212 - 902	Φ 238 - 904	Φ 270 - 655

Φ 27Ia - I4I3	Φ 299 - I284	Дx 30 - 483
Φ 27Iб - 887	Φ 300 - 723	Дx 3I - 377
Φ 27Iв - 888	Φ 30I - 467	Дx 32 - I60
Φ 27Iг - 636	Φ 302 - 495	Дx 33 - II78
Φ 27Iд - 907	Φ 303 - 365	Дx 34 - 9I9
Φ 272 - 667	Φ 304 - 284	Дx 35 - I39
Φ 273 - I247	Φ 305 - 879	Дx 36 - 920
Φ 273a - I247	Φ 306 - 4I8	Дx 37 - 670
Φ 273б - I247	Φ 307 - 875	Дx 38 - 575
Φ 274 - I306	Дx I - 666	Дx 39 - 450
Φ 275 - IO	Дx 2 - I8	Дx 40 - II05
Φ 275a - IO	Дx 3 - I402a	Дx 4I - 858
Φ 275б - I2	Дx 4 - I227	Дx 42 - 237
Φ 275в - I7	Дx 5 - 99	Дx 43 - 574
Φ 275г - 8	Дx 6 - 272	Дx 44 - I3I5
Φ 275д - I6	Дx 7 - 26I	Дx 45 - II79
Φ 276 - 908	Дx 8 - 9II	Дx 46 - I532
Φ 277 - II04	Дx 9 - 443	Дx 47 - 278
Φ 278 - 909	Дx IO - I296	Дx 48 - II27
Φ 279 - I657	Дx II - 730	Дx 49 - I42
Φ 280 - 846	Дx IIa - I560	Дx 50 - I485
Φ 28I - I327	Дx IIб - I600	Дx 5I - 400
Φ 282 - 696	Дx I2 - 5IO	Дx 52 - 92I
Φ 283 - 29	Дx I3 - 862	Дx 53 - 922
Φ 284 - 565	Дx I4 - 839	Дx 55 - 456
Φ 285 - 427	Дx I5 - 9I2	Дx 56 - II80
Φ 286 - 646	Дx I6 - I285	Дx 57 - 462
Φ 287 - 424	Дx I7 - IOO	Дx 58 - 447
Φ 288 - 654	Дx I8 - 9I3	Дx 59 - I333
Φ 289 - 370a	Дx I9 - 9I4	Дx 60 - 30I
Φ 290 - 893	Дx 20 - 526	Дx 6I - 488
Φ 29I - 9IO	Дx 2I - 2IO	Дx 62 - II06
Φ 292 - 693	Дx 22 - 254	Дx 63 - 865
Φ 293 - 367a	Дx 23 - I77	Дx 64 - 923
Φ 294 - 649	Дx 24 - 9I5	Дx 65 - 588
Φ 295 - 406a	Дx 26 - I76	Дx 66 - 744
Φ 296 - 885	Дx 27 - 9I6	Дx 67 - I55I
Φ 297 - I94	Дx 28 - 9I7	Дx 69 - 7I7
Φ 298 - 7I8	Дx 29 - 9I8	Дx 7I - 768

Дх 72 - 924	Дх III - 578	Дх I53б - I489
Дх 73 - 925	Дх II2 - 26	Дх I54 - I07
Дх 74 - 232	Дх II3 - 694	Дх I55 - I699
Дх 75 - 550	Дх II4 - II30	Дх I57 - 258
Дх 76 - 926	Дх II6 - 928	Дх I58 - I436
Дх 78 - II28	Дх II7 - 929	Дх I59 - I700
Дх 79 - 927	Дх II8 - 40I	Дх I60 - 557
Дх 80 - 553	Дх II9 - I59	Дх I6I - 603
Дх 8I - I97	Дх I20 - I367	Дх I62 - II32
Дх 82 - 62I	Дх I2I - 778	Дх I63 - 370
Дх 83 - 38I	Дх I22 - II3I	Дх I64 - 260
Дх 84 - I56I	Дх I23 - I462	Дх I66 - 245
Дх 85 - I06	Дх I24 - 706	Дх I67 - 707
Дх 86 - 226	Дх I25 - 869	Дх I68 - 464
Дх 87 - II29	Дх I26 - 289	Дх I69a - I433
Дх 88 - 460	Дх I28 - 930	Дх I69б - I50I
Дх 88a - 296	Дх I29 - I228	Дх I7I - 267
Дх 88б - 460	Дх I30 - 792	Дх I72 - 343
Дх 89 - 592	Дх I3I - 89	Дх I73 - 763
Дх 90 - 428	Дх I32 - 606	Дх I75 - 376
Дх 9I - 256	Дх I33 - 4I3	Дх I76 - 73
Дх 92 - I269	Дх I34 - 474	Дх I77 - II08
Дх 93 - 257	Дх I35 - 346	Дх I78a - I426
Дх 94 - 847a	Дх I37 - I248	Дх I78 б - II32a
Дх 95 - II07	Дх I38 - I380	Дх I79 - 643
Дх 96 - 44I	Дх I4Ia - I432	Дх I80 - I26I
Дх 98 - I453	Дх I4Iб - I330a	Дх I8I - 932
Дх I00 - 742	Дх I42 - I332	Дх I82 - 207
Дх I0I - 397	Дх I43 - I304	Дх I84 - I4
Дх I02 - 673	Дх I44 - I38I	Дх I86 - 737
Дх I03 - 398	Дх I45 - I37	Дх I87 - 487
Дх I04 - 866	Дх I46 - 90	Дх I89 - 840
Дх I05 - I466	Дх I47 - I458	Дх I90 - 567
Дх I06 - 56I	Дх I48 - I323	Дх I9I - 524
Дх I07 - 57I	Дх I49 - 322	Дх I92 - 476
Дх I08 - 358	Дх I50 - II8I	Дх I93 - 685
Дх I09 - I365	Дх I5I - 374	Дх I93a - 438
Дх II0a - I430	Дх I52 - I386	Дх I94 - 644
Дх II0б - I349б	Дх I53a - I46I	Дх I97 - II09



Дх 200 - 933	Дх 249 - 794	Дх 287 - 743
Дх 201 - 1382	Дх 250 - 432	Дх 288 - 522
Дх 201а - 934	Дх 251 - 943	Дх 289 - 596
Дх 202 - 935	Дх 252 - 944	Дх 290 - 1134
204a } Дх 203 - 1294 7	Дх 253 - 1368	Дх 291 - 539
Дх 208 - 936	Дх 254 - 770	Дх 292 - 320
Дх 209 - 1525	Дх 256 - 1521	Дх 293 - 1447
Дх 212 - 184	Дх 257 - 353	Дх 294 - 1431
Дх 213а - 545	Дх 258 - 352	Дх 295а - 1403
Дх 213б - 833	Дх 259 - 945	Дх 295б - 1582
Дх 214 - 1402б	Дх 260 - 641	Дх 296 - 1370
Дх 214а - 937	Дх 261 - 1132б	Дх 297 - 314
Дх 215 - 1388	Дх 263 - 947	Дх 298 - 446
Дх 216 - 745	Дх 264 - 1183	Дх 299 - 1313
Дх 217 - 151	Дх 265 - 948	Дх 300 - 844а
Дх 220 - 551	Дх 266 - 505	Дх 301 - 75
Дх 221 - 1494	Дх 267 - 406	Дх 302 - 1291
Дх 222 - 193	Дх 268 - 1437	Дх 303 - 1324
Дх 223 - 1402в	Дх 269 - 1495	Дх 304 - 1316
Дх 224 - 1175	Дх 270 - 949	Дх 305 - 311
Дх 225 - 753	Дх 272 - 679	Дх 306 - 528
Дх 228 - 334	Дх 273 - 878	Дх 307 - 423
Дх 229 - 668	Дх 274 - 74	Дх 308 - 812
Дх 230 - 1249	Дх 275 - 388	Дх 309 - 394
Дх 231 - 938	Дх 276 - 310	Дх 310 - 951
Дх 232 - 939	Дх 277 - 1293	Дх 311 - 537
Дх 234 - 1446	Дх 278а - 1369	Дх 312 - 1229
Дх 235 - 1537	Дх 278б - 1184	Дх 313 - 466
Дх 236а - 1444	Дх 279 - 1171	Дх 314 - 542
Дх 236б - 940	Дх 280 - 85	Дх 315 - 764
Дх 237 - 1176	Дх 281 - 852	Дх 317 - 772
Дх 238 - 3а	Дх 282 - 950	Дх 318 - 748
Дх 240 - 1438	Дх 283 - 1133	Дх 319 - 1134а
Дх 241 - 941	Дх 284 - 1325	Дх 320 - 1526
Дх 242 - 349	Дх 285а - 1480а	Дх 322 - 179
Дх 243 - 1182	Дх 285б - 1601	Дх 324 - 1250
Дх 244 - 942	Дх 285в - 1490	Дх 325 - 953
Дх 247 - 404	Дх 285г - 1601	Дх 327 - 1312
Дх 248 - 529	Дх 286 - 715	Дх 328 - 1496

Дх 329 - 223	Дх 364 - 1215	Дх 409 - 1379
Дх 330 - 1553	Дх 365 - 455	Дх 410 - 1378
Дх 331 - 186	Дх 366 - 750	Дх 412 - 963
Дх 332 - 336	Дх 367 - 959	Дх 413 - 638
Дх 333 - 165	Дх 368 - 417	Дх 414 - 275
Дх 334 - 1173	Дх 369 - 599	Дх 415 - 964
Дх 335 - 1185	Дх 370 - 412	Дх 416 - 200
Дх 337 - 173	Дх 371 - 697	Дх 419 - 1527
Дх 338 - 954	Дх 372 - 960	Дх 420 - 965
Дх 339 - 228	Дх 373 - 182	Дх 422 - 759
Дх 340 - 955	Дх 374 - 1230	Дх 423 - 966
Дх 342 - 1186	Дх 375 - 492	Дх 424 - 547
Дх 343 - 31	Дх 376 - 961	Дх 425 - 967
Дх 344 - 523	Дх 377 - 512	Дх 426 - 968
Дх 345а - 956	Дх 378 - 844	Дх 427 - 969
Дх 345б - 1187	Дх 379 - 162	Дх 428 - 970
Дх 346 - 480	Дх 380 - 227	Дх 429 - 1543
Дх 347 - 738	Дх 381 - 788	Дх 431 - 971
Дх 348 - 628	Дх 382 - 1188	Дх 432 - 972
Дх 349 - 338	Дх 383 - 962	Дх 433 - 973
Дх 350 - 957	Дх 384 - 1135	Дх 434 - 1191
Дх 351 - 807	Дх 388 - 580	Дх 435 - 974
Дх 352 - 1287	Дх 389 - 809	Дх 436 - 975
Дх 353 - 562	Дх 390 - 601	Дх 437 - 597
Дх 354а - 1631	Дх 391 - 167	Дх 438 - 976
Дх 354б - 1278	Дх 392 - 1190	Дх 439 - 1192
Дх 354в - 1639	Дх 393 - 1476	Дх 440а - 977
Дх 354г - 1640	Дх 395 - 1326	Дх 440б - 1482
Дх 354д - 1656	Дх 396 - 863	Дх 441 - 516
Дх 354е - 1650	Дх 397 - 317	Дх 442 - 978
Дх 355 - 161	Дх 398 - 80	Дх 444 - 1663
Дх 356 - 439	Дх 399 - 1329	Дх 446 - 979
Дх 357 - 958	Дх 400 - 299	Дх 447 - 980
Дх 358 - 799	Дх 401 - 415	Дх 448 - 387
Дх 359 - 166	Дх 402 - 445	Дх 452 - 618
Дх 361 - 1279а	Дх 403 - 50	Дх 454а - 981
Дх 362а - 1418	Дх 404 - 248	Дх 455 - 369
Дх 362б - 1349е	Дх 405 - 489	Дх 456 - 982
Дх 363 - 430	Дх 406 - 671	Дх 457 - 983
	Дх 407 - 531	

Дх 458 - I2I6	Дх 505 - I234	Дх 545 - 442
Дх 459 - 366	Дх 506а - I542	Дх 547 - 650
Дх 460 - 439а	Дх 506б - I538	Дх 548 - 870
Дх 46I - 985	Дх 507 - II36	Дх 549 - 623
Дх 462 - 304	Дх 508а - 665	Дх 550 - 87I
Дх 465 - 303	Дх 508б - 993	Дх 55I - 825
Дх 467 - 3I2	Дх 509 - I252	Дх 552 - 999
Дх 468 - 3I3	Дх 5I0 - 994	Дх 553 - 297
Дх 469 - 34I	Дх 5I I - 688	Дх 554 - 784
Дх 470 - 78	Дх 5I2 - 8I5	Дх 555 - 4
Дх 47I - 76I	Дх 5I3 - I454	Дх 555а - I000
Дх 473 - 84I	Дх 5I4 - I486	Дх 555б - 4
Дх 474 - 246	Дх 5I5 - 3I6	Дх 556а - I440
Дх 475 - 7I2	Дх 5I7 - I435	Дх 556б - I4I2
Дх 476а - I338	Дх 5I8 - 420	Дх 557 - 573
Дх 476б - I567	Дх 5I9 - 834	Дх 558 - 88I
Дх 476в - I602	Дх 520 - I389	Дх 559 - I00I
Дх 478 - 986	Дх 52I - I58	Дх 560 - I002
Дх 479 - I23I	Дх 522 - 279	Дх 56I - 2I
Дх 480 - I337	Дх 523 - 46I	Дх 562 - 385
Дх 48I - 392	Дх 524 - 995	Дх 563 - 600
Дх 482 - 987	Дх 525 - 236	Дх 564 - 577
Дх 483 - 988	Дх 526 - 996	Дх 565 - 65I
Дх 484 - 74I	Дх 527 - 20	Дх 566 - 823
Дх 486 - II89	Дх 527б - 93I	Дх 568 - 209
Дх 487 - I497	Дх 528 - I685	Дх 569 - 739
Дх 488 - I232	Дх 529 - I390	Дх 57I - I003
Дх 489 - 77I	Дх 53I - I279	Дх 572 - I004
Дх 490 - 520	Дх 532 - 997	Дх 573 - 437
Дх 492 - 989	Дх 533 - 898	Дх 574 - 364
Дх 493 - 540	Дх 534 - I493	Дх 575 - 73I
Дх 495 - 990	Дх 535 - I260	Дх 576 - 484
Дх 496 - I233	Дх 536 - 5I5	Дх 577 - 22
Дх 497 - 99I	Дх 537 - I235	Дх 578 - I005
Дх 499 - 2I3	Дх 538 - I558	Дх 579 - II93
Дх 500 - 252	Дх 540 - 620	Дх 580 - II94
Дх 50I - 992	Дх 54I - I439	Дх 58I - 782
Дх 502 - I25I	Дх 542 - 595	Дх 585 - I524
Дх 503 - 868	Дх 543 - 998	Дх 586 - I006

Дх 587 - III3	Дх 628 - I254	Дх 671 - 549
Дх 588 - 633	Дх 629 - 229	Дх 672 - 253
Дх 590 - I007	Дх 630 - III7	Дх 673 - 656
Дх 591 - I328	Дх 631 - 767	Дх 674 - I83
Дх 592 - 645	Дх 632 - 45I	Дх 675 - I78
Дх 593 - I253	Дх 633 - I0I0	Дх 676 - 802
Дх 595 - 536	Дх 634 - 733	Дх 677 - I85
Дх 596 - 708	Дх 635 - 42	Дх 678 - 6I4
Дх 597 - III4	Дх 636 - 9	Дх 679 - I0I6
Дх 598 - II37	Дх 637 - 269	Дх 680 - 63I
Дх 599a - I664	Дх 638 - 543	Дх 68I - 500
Дх 599б - I467	Дх 639 - 457	Дх 682 - 6II
Дх 600 - I403a	Дх 640 - 36I	Дх 683 - 698
Дх 60I - III6	Дх 642 - I0II	Дх 684 - I475
Дх 602 - 85I	Дх 643 - I0I2	Дх 685 - 758
Дх 603 - I236	Дх 644 - 247	Дх 686 - 238
Дх 604 - 630	Дх 645 - 470	Дх 688 - I0I7
Дх 605 - 220	Дх 646 - 535	Дх 689 - 83I
Дх 606 - I008	Дх 647 - 76	Дх 690 - I0I8
Дх 607 - I009	Дх 648 - 690	Дх 69I - 4I
Дх 608 - 240	Дх 649 - I277	Дх 693 - I0I9
Дх 609 - 554	Дх 65I - I08	Дх 694 - I020
Дх 6I0 - 499	Дх 652 - 5I9	Дх 695 - I02I
Дх 6II - I45	Дх 654 - I0I3	Дх 696 - II38
Дх 6I2 - 849	Дх 655 - 434	Дх 697 - II38a
Дх 6I3 - I535	Дх 657 - 472	Дх 699 - I528
Дх 6I4 - I237	Дх 658 - 224	Дх 700 - I28I
Дх 6I5 - 433	Дх 659 - I87	Дх 70I - 3I8
Дх 6I6 - II6	Дх 660 - I0I4	Дх 702 - II39
Дх 6I7 - 683	Дх 66I - I80	Дх 703 - I022
Дх 6I8 - 5II	Дх 662 - I88	Дх 704 - I32
Дх 6I9 - I3I7	Дх 663 - I9	Дх 705 - I4I5
Дх 620 - 642	Дх 664 - I75	Дх 706 - 330
Дх 62I - 682	Дх 665 - I468a	Дх 707 - II
Дх 622 - 7I4	Дх 666 - I0I5	Дх 708 - II40
Дх 623 - 572	Дх 667 - 282	Дх 709 - 506
Дх 625 - 355	Дх 668 - I264	Дх 7I0 - I339
Дх 626 - 444	Дх 669 - 389	Дх 7II - 700
Дх 627 - 766	Дх 670 - I40	Дх 7I2 - 895

Dx 713	-	793	Dx 754	-	637	Dx 796	-	I484
Dx 714	-	754	Dx 755	-	262	Dx 797	-	787
Dx 715	-	469	Dx 758	-	I026	Dx 798	-	I3I
Dx 716	-	I238	Dx 759	-	498	Dx 799	-	703
Dx 717	-	25	Dx 760	-	552	Dx 80I	-	I55
Dx 718a	-	20I	Dx 762	-	422	Dx 802	-	69I
Dx 7186	-	I04	Dx 763	-	785	Dx 803	-	I303
Dx 719	-	64	Dx 764	-	I4I	Dx 804	-	II69
Dx 720	-	582	Dx 765	-	59I	Dx 805	-	403
Dx 72I	-	I502	Dx 766	-	598	Dx 806	-	I030
Dx 722	-	23I	Dx 767	-	5I4	Dx 807	-	II95
Dx 723	-	I023	Dx 768	-	I70I	Dx 808	-	I207
Dx 724	-	695	Dx 769	-	I027	Dx 809	-	II98
Dx 725	-	525	Dx 770	-	I27	Dx 8I0	-	669
Dx 726	-	789	Dx 77I	-	I448	Dx 8II	-	I4I0
Dx 727	-	87	Dx 772	-	295	Dx 8I2	-	I39I
Dx 729	-	4I4	Dx 773	-	2I9	Dx 8I3	-	I270
Dx 73I	-	I24	Dx 774	-	53	Dx 8I4	-	II97
Dx 732	-	I09	Dx 775	-	I25	Dx 8I5	-	873
Dx 733	-	I024	Dx 776	-	I028	Dx 8I6	-	70I
Dx 734	-	407	Dx 777	-	266	Dx 8I7	-	206
Dx 735	-	842	Dx 778	-	360	Dx 8I8	-	I239
Dx 736	-	II0	Dx 779	-	I35	Dx 820	-	I554
Dx 737	-	326	Dx 780	-	848	Dx 82I	-	I392
Dx 738	-	757	Dx 78I	-	490	Dx 823	-	II4I
Dx 739	-	22I	Dx 782	-	872	Dx 824	-	II42
Dx 740	-	482	Dx 783	-	II9	Dx 825	-	I295
Dx 74I	-	803	Dx 784	-	675	Dx 826	-	I240
Dx 743	-	382	Dx 785	-	I308	Dx 827	-	II43
Dx 744	-	663	Dx 786	-	390	Dx 828	-	I404
Dx 746	-	755	Dx 787	-	746	Dx 830	-	405
Dx 747	-	I43	Dx 788	-	I464	Dx 83I	-	III9
Dx 748	-	774	Dx 789	-	2I6	Dx 832	-	699
Dx 749	-	357	Dx 790	-	6I0	Dx 833	-	I340
Dx 750a	-	I434	Dx 79I	-	I029	Dx 834	-	820
Dx 7506	-	I336	Dx 792	-	840a	Dx 835	-	845
Dx 75I	-	692	Dx 793	-	590	Dx 836	-	II44
Dx 752	-	I025	Dx 794	-	627	Dx 837	-	I305
Dx 753	-	534	Dx 795	-	55	Dx 838	-	I424

Дх 839	-	230	Дх 882	-	315	Дх 920	-	225
Дх 840	-	416	Дх 883а(І)	-	1361	Дх 922	-	1371
Дх 84І	-	1031	Дх 883б(І)	-	1361	Дх 923	-	622
Дх 842	-	801	Дх 883в(І)	-	1361	Дх 924	-	1536
Дх 843	-	776	Дх 883г(І)	-	1361	Дх 925	-	1483
Дх 844	-	134	Дх 883 (2)	-	1358	Дх 926	-	1301
Дх 845	-	1032	Дх 883 (3)	-	1596	Дх 927а	-	813
Дх 846	-	379	Дх 883 (4)	-	1590	Дх 927б	-	1374
Дх 847	-	1033	Дх 885	-	672	Дх 927в	-	1552
Дх 849	-	804	Дх 886	-	44	Дх 927г	-	832
Дх 850	-	294	Дх 887	-	1146	Дх 927д	-	1318
Дх 85І	-	702	Дх 888	-	285	Дх 927е	-	193а
Дх 852	-	391	Дх 889	-	1487	Дх 927ж	-	319
Дх 853	-	756	Дх 890	-	1488	Дх 927з	-	1299
Дх 854	-	271	Дх 892	-	243	Дх 928а	-	1298
Дх 855	-	191	Дх 894	-	1202	Дх 928б	-	2
Дх 856	-	1034	Дх 895	-	1529	Дх 929	-	533
Дх 857	-	1199	Дх 896	-	1203	Дх 931	-	1302
Дх 858	-	222	Дх 897	-	1334	Дх 934	-	1120
Дх 859	-	713	Дх 898	-	435	Дх 936	-	769
Дх 860	-	1200	Дх 899	-	1037	Дх 937а	-	1405
Дх 86І	-	494	Дх 900	-	234	Дх 937б	-	5
Дх 862	-	676	Дх 902	-	1038	Дх 938	-	824
Дх 863	-	383	Дх 903	-	678	Дх 939	-	251
Дх 864	-	154	Дх 904	-	857	Дх 940	-	1357
Дх 865	-	880	Дх 905	-	1039	Дх 941	-	1530
Дх 866	-	1201	Дх 906	-	359	Дх 942	-	1147
Дх 867	-	94	Дх 907	-	477	Дх 944	-	72
Дх 868	-	1145	Дх 908	-	340	Дх 945	-	1042
Дх 870	-	1035	Дх 910	-	570	Дх 946	-	1546
Дх 87І	-	1449	Дх 911	-	327	Дх 947	-	1555
Дх 872	-	342	Дх 912	-	710	Дх 948	-	1377
Дх 873	-	426	Дх 913	-	836	Дх 950	-	850
Дх 875	-	453	Дх 914	-	1040	Дх 952	-	1241
Дх 876	-	773	Дх 915	-	1503	Дх 953	-	1422
Дх 877	-	291	Дх 916	-	719	Дх 954	-	1498
Дх 878	-	593	Дх 917	-	1041	Дх 955	-	1205
Дх 879	-	1036	Дх 918	-	1204	Дх 956	-	1121
Дх 88І	-	541	Дх 919	-	337	Дх 957	-	653

Дх 958 - II48	Дх 994 - II53	Дх I032 - 264
Дх 959 - I342	Дх 996 - 856	Дх I034 - 372
Дх 960 - 50I	Дх 997 - 853	Дх I035 - I49
Дх 96I - I242	Дх 998 - I686	Дх I036 - 273
Дх 962 - 532	Дх 999 - II54	Дх I037 - 274
Дх 963 - 899	Дх I000 - 47	Дх I038 - 34
Дх 964 - 56	Дх I00I - 486	Дх I039 - 436
Дх 965a - I522	Дх I002 - 624	Дх I040 - I055
Дх 965б - I702	Дх I003 - 268	Дх I04I - II96
Дх 965в - I703	Дх I004 - 40	Дх I042 - II70
Дх 966 - I309	Дх I005 - I322	Дх I043 - II72
Дх 967 - 740	Дх I007 - 293	Дх I044 - I056
Дх 968 - 765	Дх I008 - I052	Дх I045 - 2I4
Дх 969 - I405a	Дх I009 - I362	Дх I046 - 827
Дх 970 - I455	Дх I009a - I052a	Дх I047 - I376
Дх 97I - II49	Дх I009б - I300	Дх I048 - I405б
Дх 972 - 375	Дх I009в - I255	Дх I049 - I504
Дх 973 - 373	Дх I009г - I052a	Дх I050 - I208
Дх 974 - I043	Дх I009д - I362	Дх I052 - 249
Дх 975 - I3I9	Дх I0I0 - 508	Дх I053 - 32I
Дх 976 - I044	Дх I0I I - I90	Дх I054 - I057
Дх 977 - I276	Дх I0I2 - 563	Дх I055 - I505
Дх 978 - 263	Дх I0I3 - I72	Дх I056 - 556
Дх 979 - 5I3	Дх I0I4 - 657	Дх I057 - I256
Дх 980 - II50	Дх I0I5 - I8I	Дх I058 - I704
Дх 98Ia - I359	Дх I0I6 - I89	Дх I059 - I058
Дх 98Iб - I603	Дх I0I7 - 560	Дх I060 - I059
Дх 982 - 729	Дх I0I8 - I74	Дх I06I - I060
Дх 983 - I045	Дх I0I9 - I70	Дх I062 - 479
Дх 985a - II5I	Дх I020 - I243	Дх I063 - I06I
Дх 985б - I046	Дх I02I - I053	Дх I064 - I463
Дх 986 - I047	Дх I022 - I7I	Дх I066 - I062
Дх 987 - II52	Дх I023 - I92	Дх I067 - 465
Дх 988 - I048	Дх I024 - 335	Дх I068 - I4I6
Дх 989 - I049	Дх I025 - I64	Дх I070 - I063
Дх 990 - I050	Дх I026 - I69	Дх I07I - I68
Дх 99I - I05I	Дх I027 - I054	Дх I072 - I064
Дх 992 - 555	Дх I028 - I350	Дх I073 - I27I
Дх 993 - I206	Дх I03I - 96	Дх I074 - 509

Дх 1075 - 475	Дх 1120 - 604	Дх 1163 - 473
Дх 1076 - 1065	Дх 1121 - 1263	Дх 1164 - 88 + Дх 1165
Дх 1078 - 270	Дх 1122 - 1074	Дх 1166 - 1084
Дх 1079 - 1499	Дх 1122a - 1074	Дх 1167 - 716
Дх 1080 - 1066	Дх 1123 - 1075	Дх 1168 - 43
Дх 1081 - 1067	Дх 1124 - 1076	Дх 1169 - 386
Дх 1082 - 1531	Дх 1125 - 121	Дх 1170 - 843
Дх 1083 - 196	Дх 1126 - 235	Дх 1171 - 325
Дх 1084 - 288	Дх 1127 - 380	Дх 1172 - 324
Дх 1085 - 1068	Дх 1128 - 527	Дх 1173 - 1244
Дх 1086 - 265	Дх 1129 - 521	Дх 1174 - 828
Дх 1087 - 395	Дх 1130 - 198	Дх 1176 - 425
Дх 1088 - 68	Дх 1131a - 1155a	Дх 1177 - 1086
Дх 1089 - 454	Дх 1131б - 1558a	Дх 1180 - 1087
Дх 1090 - 648	Дх 1131в - 1209	Дх 1181 - 69
Дх 1091 - 471	Дх 1132 - 1077	Дх 1182 - 548
Дх 1092 - 1069	Дх 1133 - 796	Дх 1184 - 1088
Дх 1093 - 452	Дх 1136 - 332	Дх 1185 - 663a
Дх 1094 - 686	Дх 1137 - 709	Дх 1186 - 1089
Дх 1096 - 711	Дх 1138 - 747	Дх 1187 - 481
Дх 1097 - 1070	Дх 1139 - 687	Дх 1188 - 1090
Дх 1098 - 1155	Дх 1140 - 1320	Дх 1189 - 93
Дх 1099 - 1071	Дх 1141 - 333	Дх 1190 - 797
Дх 1100 - 286	Дх 1142 - 1078	Дх 1191 - 54
Дх 1101 - 277	Дх 1143 - 459	Дх 1192 - 874
Дх 1102 - 544	Дх 1145 - 351	Дх 1194 - 290
Дх 1103 - 491	Дх 1146 - 399	Дх 1195 - 625
Дх 1105 - 431	Дх 1147 - 1079	Дх 1196 - 1091
Дх 1107 - 629	Дх 1148 - 1080	Дх 1197 - 1092
Дх 1108 - 356	Дх 1150 - 328	Дх 1198 - 6
Дх 1109 - 1072	Дх 1151 - 1081	Дх 1200 - 1343
Дх 1110 - 37	Дх 1152 - 1082	Дх 1201 - 28
Дх 1111 - 1425	Дх 1153 - 218	Дх 1202 - 1093
Дх 1112 - 722	Дх 1154 - 280	Дх 1203 - 1094
Дх 1114 - 33	Дх 1155 - 86	Дх 1204 - 559
Дх 1115 - 202	Дх 1157 - 215	Дх 1205 - 589
Дх 1116 - 530	Дх 1159 - 1083	Дх 1206 - 517
Дх 1118 - 36	Дх 1161 - 344	Дх 1208 - 619
Дх 1119 - 1073	Дх 1162 - 1210	Дх 1211 - 867

Дх 1104 см. 143

Дх 1156 - 86



Дх I212 - 689	Дх I258 - 1539	Дх I293 - 1671
Дх I213 - 1095	Дх I260 - 1508	Дх I294 - 1097
Дх I214 - 835	Дх I261 - 1658	Дх I295 - 1547
Дх I215 - 39	Дх I262 - 1492	Дх I296 - 1098
Дх I216 - 1705	Дх I264 - 1344	Дх I299 - 1660
Дх I217 - 1096	Дх I265 - 1665	Дх I300 - 244
Дх I218 - 1393	Дх I266a - 1469	Дх I301 - 1691
Дх I219 - 152	Дх I266б - 1407	Дх I302 - 1608
Дх I222 - 1211	Дх I267 - 1520	Дх I303 - 1661
Дх I225 - 1479	Дх I268 - 1687	Дх I304 - 1609
Дх I226 - 1174	Дх I269 - 1604	Дх I305 - 1576
Дх I227 - 1290	Дх I270 - 1605	Дх I306 - 1692
Дх I228 - 1480	Дх I271a - 1509	Дх I307a - 1509a
Дх I229 - 1288	Дх I271б - 615	Дх I307б - 1591
Дх I230a - 1373	Дх I271в - 1096a	Дх I308 - 32
Дх I230б - 1360a	Дх I272 - 1395	Дх I309 - 1512
Дх I232 - 1375	Дх I273 - 864	Дх I312 - 1632
Дх I234 - 736	Дх I274 - 1544	Дх I313 - 1577
Дх I235a - 329	Дх I275 - 1688	Дх I314a - 1552a
Дх I235б - 1239a	Дх I276 - 1156	Дх I314б - 1
Дх I236 - 1545	Дх I277a - 1478	Дх I315a - 1099
Дх I237 - 680	Дх I277б - 1606	Дх I315б - 1157
Дх I238 - 378	Дх I278 - 1607	Дх I317 - 1633
Дх I239 - 283	Дх I279 - 1414	Дх I318 - 1423
Дх I241 - 721	Дх I280 - 1667	Дх I319a - 1441
Дх I243 - 568	Дх I281 - 208	Дх I319б - 1468
Дх I244 - 660	Дх I282a - 1330	Дх I320 - 1610
Дх I245 - 800	Дх I282б - 1689	Дх I320a - 1610
Дх I246 - 1311	Дх I283 - 1668	Дх I320б - 1559a
Дх I247 - 419	Дх I284 - 1568	Дх I321a - 1442
Дх I248 - 239	Дх I285a - 1245	Дх I321б - 1673
Дх I249 - 1331	Дх I285б - 1507	Дх I322 - 1578
Дх I250 - 1394	Дх I286 - 1690	Дх I323 - 1562
Дх I251a - 1310	Дх I287 - 1641	Дх I325a - 1100
Дх I251б - 1314	Дх I288 - 1569	Дх I325б - 1540
Дх I254 - 1628	Дх I290a - 393	Дх I326 - 1642
Дх I255 - 1406	Дх I290б - 1659	Дх I327 - 1549
Дх I256 - 1506	Дх I291 - 1669	Дх I328 - 1570
Дх I257 - 1491	Дх I292 - 1670	Дх I329 - 1674

704  
Дх I220 - 152

Дх I330a - I643	Дх I372 - I519	Дх I411 - I409
Дх I330б - I399	Дх I374 - I613	Дх I412 - I593
Дх I331 - I675	Дх I375 - I360	Дх I413 - I653
Дх I332 - I257	Дх I376 - I707	Дх I414 - I566
Дх I333 - I676	Дх I377 - I614	Дх I415 - I398
Дх I334 - I396	Дх I378 - I634	Дх I416 - I618
Дх I335 - I644	Дх I379a - II60a	Дх I417 - I580
Дх I336 - I212	Дх I379б - I571	Дх I418 - I619
Дх I337 - I611	Дх I380 - I615	Дх I419 - I583
Дх I338 - I654	Дх I380б - I693	Дх I420 - 23
Дх I340 - I533	Дх I381a - I681	Дх I421 - I584
Дх I341 - II58	Дх I381б - I662	Дх I422 - I598
Дх I342 - 507	Дх I382 - I694	Дх I423 - I620
Дх I344 - I612	Дх I383 - I616	Дх I424 - I585
Дх I346 - I638a	Дх I384 - I648	Дх I425 - I586
Дх I348 - I597	Дх I385 - I682	Дх I426 - I587
Дх I350 - I335	Дх I386 - I683	Дх I427 - I621
Дх I352 - I645	Дх I387 - I617	Дх I428 - I588
Дх I353a - I345	Дх I388 - I592	Дх I429 - I213
Дх I353б - I678	Дх I389 - I63	Дх I430 - II24
Дх I354 - I563	Дх I390 - I397	Дх I431 - I622
Дх I355 - I564	Дх I391 - I445	Дх I432 - I623
Дх I356 - I481	Дх I393 - I572	Дх I433 - I594
Дх I357 - I534	Дх I394a - I346	Дх I434 - I624
Дх I358 - I372	Дх I394б - I573	Дх I435 - I649
Дх I359a - I646	Дх I396 - I548	Дх I436 - II61
Дх I359б - I679	Дх I397 - I347	Дх I437 - I684
Дх I360 - I459	Дх I398 - I559	Дх I438 - I655
Дх I361 - II59	Дх I399a - I421	Дх I439a - I637
Дх I362 - I706	Дх I399б - I516	Дх I439б - I557
Дх I363 - I647	Дх I400a - I629	Дх I440 - I638
Дх I364 - I651	Дх I400б - I408	Дх I441a - I595
Дх I365 - I579	Дх I401 - I635	Дх I441б - I513a
Дх I366a - I517	Дх I402 - I556	Дх I443 - I630
Дх I366б - I443	Дх I403 - I652	Дх I444 - I510
Дх I367 - I417	Дх I405 - I574	Дх I445 - II77
Дх I368 - I429	Дх I408 - I575	Дх I446 - II01
Дх I369 - I680	Дх I409 - I565	Дх I447 - II02
Дх I370 - II60	Дх I410 - I636	

Дх I448 - I599	Дх I468 - I465	Дх I488 - I214
Дх I449 - I625	Дх I469a - 752	Дх I491 - I46
Дх I450 - I477	Дх I469б - II03	Дх I492 - 46
Дх I451 - I626	Дх I471 - 298	Дх I493 - I36
Дх I453 - I58I	Дх I473 - 323	Дх I494 - 409
Дх I454a - I5II	Дх I474 - 242	Дх I495 - I550
Дх I454б - I54I	Дх I475 - 394a	Дх I496 - 493
Дх I455 - I460	Дх I477 - 38	Дх I497 - 368
Дх I456 - I4I9	Дх I478 - 8I4	Дх I498 - 354
Дх I458 - I5I3	Дх I48I - 393a	Дх I500 - 837
Дх I459 - I695	Дх I482 - 749	Дх I50I - 276
Дх I460 - I420	Дх I483 - 896	Дх I502a - I45I
Дх I46I - I627	Дх I484 - I258	Дх I502б - I387
Дх I462 - I5I5	Дх I485 - I99	Дх I503 - I73
Дх I466 - I5I8	Дх I486 - 895a	

## К О Н К О Р Д А Н С

н о м е р о в к р а т к о й о п и с и К.К. Ф л у г а  
и н о м е р о в о п и с а н и я

I - 594	2I - 616	43 - II4
2 - I265	22 - 626	44 - II5
3 - I400	23 - 634	45 - II7
3a - II62	24 - 632	46 - II8
3б - II62	25a - 635	47 - I20
4 - 305	25б - 647	48 - I22
5 - 309	26 - 659	49 - I57
6 - 307	27 - 27	50 - I3
7 - 308	28 - 49	5I - 579
8 - 292	29 - 5I	53 - 8I6
8б - 306	30 - 52	54 - 8I7
9 - I5	3I - 57	55 - 8I8
IO - I473	32 - 58	56 - 8I9
II - 705	33 - 59	57 - 822
I2 - 704	34 - 65	58 - 82I
I3 - 720	35 - 67	59 - 877
I4 - I289	36 - 79	60 - I47I
I5 - I452	37 - 8I	62 - 806
I6 - 732	38 - 84	63 - 805
I7 - 605	39 - 98	64 - 890
I8 - 608	40 - III	65 - 830
I9 - 6I2	4I - II2	66 - I523
20 - 6I3	42 - II3	67 - 348

---

<sup>I</sup>Первый ряд в столбце означает номер описи К.К. Флуга, второй - номер описания.

68	-	362	98	-	810	б)	-	662
69	-	345	99a	-	724	в)	-	684
70	-	384	99б	-	808	г)	-	586
71	-	402	99в	-	587	д)	-	1275
72	-	410	I01	-	I288a	I25	-	I470
73	-	449	I02	-	62	I27	-	I366
74	-	503	I02б	-	897	I28	-	882
75	-	504	I02в	-	829	I29	-	883
78	-	66I	I03	-	2I7	I30	-	886
79a	-	I282	I04	-	2II	I3I	-	674
79б	-	892	I05	-	287	I32	-	68I
79в	-	I274	I06	-	2I2	I33	-	904
79г	-	I457	I07	-	24I	I35	-	783
80	-	860	I08	-	255	I36	-	I246
8I	-	859	I09	-	I280	I37	-	I463
82	-	725	III	-	762	I39	-	I402
83	-	728	II2	-	786	I40	-	I349
84	-	830	II3	-	795	I4I	-	III0
85	-	497	II4	-	75I	I42	-	855
86	-	8II	II5	-	790	I43	-	900
87	-	889	II6	-	780	I44	-	775
88	-	I272	II7	-	I294a	I45	-	II64
89	-	826	II8	-	I262	I46	-	838
90	-	302	II9	-	I32I	I47	-	5I8
92	-	583	I20	-	564	I48	-	II63
93	-	I226	I2I	-	584	I49	-	I443
94	-	I2I7	I22	-	585	I50	-	I4II
95	-	I22I	I23	-	664	I5I	-	97
96	-	II66	I24	-	58I	I52	-	30
97	-	II65	а)	-	24	I53	-	83I
						I54	-	I286

УКАЗАТЕЛЬ  
КИТАЙСКИХ НАЗВАНИЙ СОЧИНЕНИЙ

- 一切經音義<sup>x</sup> I52I-I526, I527(?), I589  
 仁王經 I339, I360  
 仁王護國經 I339  
 仁王般若波羅蜜經 30I, 302  
 三啓經 II55a, см. также 三契經; 契經  
 三契經 II55a, см. также 三啓經  
 上責躬應詔詩表 I452  
 左傳 I4I7-I4I9  
 涅槃經 636, II25, II52, см. также 大般涅槃經  
 涅槃讚 I364  
 經律異相 I6, I7  
 莊子 I426, I427, I453  
 聖語藏本 208  
 王梵志詩 I456  
 王梵志迴波樂 I456  
 玉篇 I5I6  
 往生極樂讚 I36I, см. также 同會往極樂讚; 同會往生  
 極樂讚  
 注維摩詰經 I284  
 金剛壇陀羅尼經 84I  
 金剛經 2II, 306, 460, 89I, I280-I283, I367, см. также 金剛  
 般若波羅蜜經  
 金剛經啓請 I367  
 金剛經讚 I370  
 金剛五禮 I40I  
 金剛般若經開玄鈔 I28I

<sup>x</sup>Заглавия произведений, начинающиеся с 佛說, включены в указатель без 佛說 по знаку, следующему за 佛說. Цифры в указателях означают 卷 в описании.

金剛般若經善疏 I280  
 金剛般若經贊述 891  
 金剛般若波羅蜜經 211-300, 802, I367, I486, см. также  
     金剛經; 大般若金剛經  
 金剛般若波羅蜜多甚深法藏 I401  
 金剛般若讚述經 I282  
 金有陀羅尼經 I306-I308  
 金光明經 734, 735, 762, 764, 786, 791, I097, см. также 金  
     光明經最勝王經  
 金光明經懺悔滅罪傳 735, см. также 懺悔滅罪金  
     光明經傳  
 金光明最勝王經 734, 745-802, I097, см. также 金光明  
     經; 金光明最勝王經  
 金光明最勝王經 I614, см. также 金光明最勝王經  
 金生死輪頌 I366  
 星母陀羅尼呪 I323, I324, см. также 諸星母陀羅尼經  
 正授戒體請師法 I270  
 正法華經 564  
 正法念處經 65  
 五臺山中文殊師利大聖真言 I398  
 五臺山讚 I372, см. также 五臺山讚文  
 五臺山讚文 I362, см. также 五臺山讚; 伍臺山讚文  
 五經論 889, см. также 大乘五經論  
 伍臺山讚文 I369, см. также 五臺山讚文  
 禮記 I427, I454, I497  
 盧舍那佛說菩薩心地品 865, см. также 梵網經; 梵網  
     經盧舍那佛說菩薩心地法門戒品  
 五蘭盆經 809  
 唯識論 II36(?), II39, II52  
 推仙人逐盜法 I545  
 推神龜走失法 I545  
 推得病日法 I539  
 雜阿舍經 4-7  
 雜藏經 810, см. также 雜寶藏經  
 雜寶藏經 810, см. также 雜藏經  
 雜法華經 307  
 雜法事 I273  
 維摩 318, I286, см. также 維摩經疏  
 維摩經 715, I330, I510, см. также 維摩詰所說經

維摩經疏 I286, CM. ТАКЖЕ 維摩  
 維摩詰經 685, 695a, 705, 715, 720, CM. ТАКЖЕ 維摩詰所說經  
 維摩詰所說經 686-695, 695a, 696-723, I284-I288, I288a,  
 I289, CM. ТАКЖЕ 維摩經; 維摩詰經; 淨名經; 不可思議  
 解脫  
 維摩詰所說經講經文 I473-I475, CM. ТАКЖЕ 維摩碎金  
 維摩碎金 I473, CM. ТАКЖЕ 維摩詰所說經講經文  
 維摩疏 I289  
 灌頂經 822, 835-839, CM. ТАКЖЕ 隨願往生經  
 出曜經 24  
 出家讚 I364, I365, CM. ТАКЖЕ 兒出家讚  
 如來成道經 I305  
 合部金光明經 736-744  
 善住意天子會 585, CM. ТАКЖЕ 善住意天子問經; 大寶  
 積經  
 善住意天子問經 585, CM. ТАКЖЕ 善住意天子會; 大寶  
 積經  
 善臂菩薩經 584, CM. ТАКЖЕ 善臂菩薩會; 善臂菩薩所  
 問六波羅蜜經; 大寶積經  
 善臂菩薩會 584, CM. ТАКЖЕ 善臂菩薩經; 善臂菩薩所  
 問六波羅蜜經; 大寶積經  
 善臂菩薩所問六波羅蜜經 584, CM. ТАКЖЕ 善臂菩薩  
 經; 善臂菩薩會; 大寶積經  
 善戒經 I402  
 善見律 II50  
 吾師除步向遼..... I46I  
 菩薩善戒經 II52  
 菩薩眼子經 I6, CM. ТАКЖЕ 眼經  
 菩薩從兜術天降神母胎說廣普經 66I, 662, CM. ТАКЖЕ  
 菩薩處胎; 菩薩處胎經  
 菩薩處胎 662, CM. ТАКЖЕ 菩薩從兜術天降神母胎說廣普經  
 菩薩處胎經 66I, CM. ТАКЖЕ 菩薩從兜術天降神母胎說  
 廣普經  
 菩薩藏經 II52  
 菩薩藏經 583, CM. ТАКЖЕ 宮樓那經; 宮樓那會; 大寶積經  
 菩薩藏會 582, CM. ТАКЖЕ 大寶積經  
 菩薩地持經 887, 888, CM. ТАКЖЕ 菩薩地持論  
 菩薩地持論 887, CM. ТАКЖЕ 菩薩地持經  
 菩薩瓔珞經 733, CM. ТАКЖЕ 瓔珞經



唐太宗入冥記 I485  
 唐韻 I518  
 略論 II45  
 書經 I330, I427, I497  
 普禮十方諸佛真言 I39I  
 普明菩薩會 587, см. также 大寶積經  
 普勸受持上件真言 I39I  
 普供養真言 I388  
 普賢菩薩行願品 I279a  
 普賢菩薩行願王經 I279a  
 普賢菩薩滅羅真言 I39I  
 智論 II28, см. также 智度論  
 智度論 III4, II28, II33(?), см. также 智論; 大智度論  
 增壹(-)阿舍經 3, 3a  
 增壹阿舍經略要 I276  
 僧祇律 II06, II32a, см. также 摩訶僧祇律  
 香真言 I388  
 諸星母陀羅尼經 I32I-I323, см. также 星母陀羅尼呪  
 諸福田經 808, см. также 諸德福田  
 諸子集成 I486  
 諸德福田 808, см. также 諸福田經  
 五百十佛禮文 I400  
 百法問答鈔 II39  
 百喻經 23  
 富樓那經 583, см. также 菩薩藏經; 富樓那會; 大寶積經  
 富樓那會 583, см. также 菩薩藏經; 富樓那經; 大寶積經  
 福田經 II32a  
 猫兒題 I458  
 櫛文 I518  
 曲子還京洛 I465  
 四面唱花文 I353  
 四部律并論要用抄 I274, I457  
 四分律 845(?), II53  
 四分律剛補隨機羯磨 896  
 四分律剛繁補關行事鈔 892-895, 895a  
 四分律比丘戒本 846, 847, 847a, 848-852, 853(?), II60, см.  
 также 四分戒本; 四分比丘戒本; 戒經  
 四分戒本 847, см. также 四分律比丘戒本  
 四分比丘戒本 846, см. также 四分律比丘戒本

四分比丘尼戒本 854-861, см. также 四分尼戒本  
 四分尼戒本 860, см. также 四分比丘尼戒本  
 四法經 I414  
 西方阿彌陀禮文 I360  
 新菩薩經 I313, I314, I314a  
 作如來梵 I408  
 十空讚 I371, I372  
 十住斷結經 581, см. также 最勝問菩薩十住除垢斷結經  
 十金剛心真言 I386  
 十吉祥 I472  
 十誦律 844a, 844b(?), II06  
 十方千五百佛名經 I215, I216, см. также 佛名經 (неканонический)  
 十方佛名 I215, I216, см. также 佛名經 (неканонический)  
 十七門辯 I457, см. также 十七門辯釋  
 十七門辯釋 I457, см. также 十七門辯  
 十地經 II25  
 千字文 546, I468, I529  
 辯明三乘逆順觀 II38  
 辯明修釋因果品 II38  
 釋迦牟尼佛為初心菩薩斷六種見趣品 III6  
 釋迦文佛所說經 I268  
 解百怨經 I301, см. также 解百怨結經; 解百怨家陀羅尼經  
 解百怨結經 I301, см. также 解百怨經  
 解百怨家陀羅尼經 I301, см. также 解百怨經  
 舜子變 I482  
 韓非子 I497  
 華嚴經 I279a, см. также 大方廣佛華嚴經  
 中印度那蘭陀大道場經 814, 822, см. также 大佛頂如來密因修證了義諸菩薩萬行首楞嚴經  
 中阿含經 I  
 罪業報應教化地獄經 II64  
 刊謬補缺切韻 I519, I520, см. также 切韻  
 前世三轉經 I7  
 前漢書 I497  
 阿闍佛心陀羅尼神呪 I387  
 阿彌陀經 591-597  
 阿毗達磨具舍釋論 II26

阿毗達磨論 I278  
 阿毗曇毗婆沙 88I, см. также 阿毗曇毗婆沙論  
 阿毗曇毗婆沙論 88I, см. также 阿毗曇毗婆沙  
 孝經 I423, I424  
 詩經 I4I6, I497, I5I7  
 曹凡起聖懷脫宗修心成佛要論 I277  
 摩登伽經 834(?), I033(?)  
 摩利支天經 545, 832, 833  
 摩訶僧祇律 844, см. также 僧祇律  
 摩訶衍相持陀羅尼 840a  
 摩訶衍經 94I, I260  
 摩訶吠室囉末那野提婆喝羅闍陀羅尼儀軌 830, 83I,  
 см. также 多聞天陀羅尼儀軌  
 摩訶般若波羅蜜經 (大品般若經) 202-208, см. также  
 大品經; 大品般若經  
 摩訶般若波羅蜜經 (小品般若經) 209, 2I0, см. также  
 小品般若經  
 摩訶迦羅恒特羅 I327(?), см. также 大黑天神法  
 淨土法身讚 I36I, I376, см. также 大乘淨土讚  
 淨名經 II25, см. также 維摩詰所說經  
 淨名經關中釋鈔 I288a, см. также 淨名經關中釋批  
 淨名經關中釋批 I288a, см. также 淨名經關中釋鈔; 淨  
 名經關中鈔  
 淨名經關中鈔 I288a, см. также 淨名經關中釋批  
 淨名經集解關中疏 I288  
 閻羅王經 I302, см. также 閻羅王受記經  
 閻羅王受記經 I302-I304, см. также 閻羅王經  
 闍元釋教錄 I3I5  
 蘭若空讚 I36I  
 月上女經 724  
 稍釋金剛科儀要偈 I325  
 補亡詩 I452  
 論語 I330, I420-I422, I427, I429, I497  
 同會往極樂讚 I36I, см. также 往生極樂讚  
 同會往生極樂讚 I36I, см. также 往生極樂讚  
 洞直太上素靈洞元大有妙經 I433, см. также 洞直太  
 上素靈大有妙經  
 洞直太上素靈大有妙經 I433, см. также 洞直太上素  
 靈洞元大有妙經

周公詩 I469  
 南宗讚 I363  
 常所作儀軌八種不共 I265, I266, см. также 八種不共根  
 師子經 310  
 滿月文 I359  
 彌勒大成佛經 684, см. также 彌勒成佛經  
 彌勒成佛經 684, см. также 彌勒大成佛經  
 內經 I535  
 妙法 367, см. также 妙法蓮華經  
 妙法經 617, см. также 妙法蓮華經  
 妙法蓮華經 338-367, 367a, 368-370, 370a, 371-393, 393a,  
 394, 394a, 395-406, 406a, 407-439, 439a, 450-563, I055, I279,  
 I552, см. также 妙法; 妙法經; 觀世音經; 觀音經; 觀音品  
 經; 法華經  
 妙法蓮華經 (апокриф) I292  
 沙彌十戒文 II32a  
 沙彌十戒法并戒儀 I553  
 沙彌尼離戒文 862, см. также 度沙彌尼文  
 修行道地經 731  
 多闍天陀羅尼儀軌 830, 831, см. также 摩訶吠室囉末那  
 野提婆囉羅闍陀羅尼儀軌  
 多論 II21  
 多心經 309, 312, 329, 331, см. также 般若波羅蜜多心經  
 切韻 I518-I520, см. также 刊謬補缺切韻  
 分別根品 972  
 物受記品 I294, см. также 大涅槃物記品  
 易經 I427, I548  
 烏波尼沙陀 I038  
 鷲子賦 I484  
 佛名經 667-673, 904  
 佛名經 (неканонический) I95, II62-II90, II91(?), II92, II93(?),  
 II94-I204, I205(?), I206-I208, I209(?), I210-I212, I213(?),  
 I214, I369, см. также 十方千五百佛名經; 十方佛名  
 佛名惡略讚悔文 I360a, см. также 大佛名讚悔略文; 大佛略讚  
 佛為首迦長者說業報差別經 2  
 佛母經 I297, см. также 大般涅槃經佛母品  
 佛本行經 I9  
 佛本行集經 I8  
 佛報恩經 I470, см. также 佛報恩經講經文; 大方便佛報  
 恩經

佛報恩經講經文 I470, см. также 佛報恩經; 報恩經; 雙恩經; 雙恩記  
 佛頂尊勝陀羅尼 825, см. также 佛頂尊勝陀羅尼神呪  
 佛頂尊勝陀羅尼經 825, 826, I449  
 佛頂尊勝陀羅尼神呪 827, 828, см. также 佛頂尊勝陀羅尼  
 佛頂尊勝洗骨變勝靈驗別行法. I272  
 勸善經 I311, I312  
 大涅槃經 653, см. также 大般涅槃經 (?)  
 大涅槃物記品 I294, см. также 物受記品  
 大品經 II25, см. также 摩訶般若波羅蜜經 (大品般若經)  
 大品般若經 I004, см. также 摩訶般若波羅蜜經 (大品般若經)  
 大吉祥陀羅尼經 843  
 大日經 812(?), см. также 大毗盧遮那成佛神變加持經  
 大智度論 875-880, см. также 智度論  
 大蕃苦沙州行人三部落兼防禦兵馬及行營留 I515  
 大方等大集經 663, 663a  
 大方等大集經菩薩念佛三昧[分] 666  
 大方廣陀羅尼經 840, 840a(?)  
 大方廣佛報恩經 9-13, I470, см. также 佛報恩經; 報恩經  
 大方廣十輪經 664  
 大方廣華嚴十惡業經 I298  
 大方廣佛華嚴經 569-579, II32, см. также 華嚴經  
 大方廣入如來智德不思議經 580  
 大方廣陀羅尼經 I402  
 大佛名懺悔略文 I360a, см. также 佛名惡略懺悔文  
 大佛略懺 I360a, см. также 佛名惡略懺悔文  
 大佛頂經 815, 817, 822, см. также 大佛頂如來蜜因修證  
 了義諸菩薩萬行首楞嚴經  
 大佛頂如來放光悉怛多大神力都攝一切呪王陀羅  
 尼經 824, см. также 大佛頂如來放光悉怛多般怛羅  
 大神力都攝一切呪王陀羅尼經  
 大佛頂如來放光悉怛多般怛羅大神力都攝一切呪  
 王陀羅尼經 823, 824, см. также 大佛頂如來放光悉  
 怛多大神力都攝一切呪王陀羅尼經  
 大佛頂如來頂髻白蓋陀羅尼神呪經 813  
 大佛頂如來蜜因修證了義諸菩薩萬行首楞嚴經 814-  
 822, см. также 中印度那闍陀大道場經; 大佛頂經; 大  
 佛頂萬行首楞嚴經

大佛頂萬行首楞嚴經 817, 822, см. также 大佛頂如來密  
 因修證了義諸菩薩萬行首楞嚴經  
 大集經 I553  
 大乘五蘊論 889, см. также 五蘊論  
 大乘稻苳經 隨聽手鏡記 I291  
 大乘淨土讚 I376, см. также 淨土法身讚  
 大乘布薩文 I351  
 大乘方便經 586, см. также 大乘方便會; 大寶積經  
 大乘方便會 586, см. также 大乘方便經; 大寶積經  
 大乘起信論 890  
 大乘八關齋戒文 I471, см. также 八關齋戒文  
 大乘入楞伽經 804-807, см. также 大乘入楞伽心經  
 大乘入楞伽心經 806, см. также 大乘入楞伽經  
 大乘入藏錄 I698  
 大乘藏教授菩薩律儀 I402  
 大乘無量壽經 I217-I245, см. также 無量壽宗要經  
 大衆呪子 I552  
 大般涅槃經 598-652, 653(?), 654-658, I413, I522, I523, см.  
 также 涅槃經; 大涅槃經 (?); 般涅槃經  
 大般涅槃經, (цз.4I) 659, см. также 大般涅槃經後分  
 大般涅槃經分 660  
 大般涅槃經佛母品 I295-I297, см. также 佛母經  
 大般涅槃經後分 659, 660, см. также 大般涅槃經, (цз.4I)  
 大般若經 60, I411, см. также 大般若波羅蜜多經  
 大般若金剛經 241, см. также 金剛般若波羅蜜經  
 大般若波羅蜜多經 25-I93, I93a, I94(?), I95, I96, I97(?),  
 I98(?), I99(?), 200, 201(?), II60a, II67, I696, см. также 大  
 般若經; 報迴災般若波羅蜜多經; 般若波羅蜜多經  
 大愛道比丘尼經 III3(?)  
 大通方廣經 I261  
 大威德熾盛光消災吉祥陀羅尼 I397  
 大威德陀羅尼經 I521  
 大毗盧遮那成佛神變加持經 812(?), см. также 大日經  
 大寶積經 582-587, I706, см. также 善住意天子會; 善住  
 意天子問經; 善臂菩薩經; 善臂菩薩所問六波  
 羅蜜經; 菩薩藏經; 菩薩藏會; 普明菩薩會;  
 富樓那經; 富樓那會; 大乘方便經; 大乘方  
 便會  
 大黑天神法 I327(?), см. также 摩訶迦羅怛特羅

大悲心陀羅尼略儀 829, см. также 大悲心陀羅尼啓請(?)  
 大悲心陀羅尼啓請 829, см. также 大悲心陀羅尼略儀(?)  
 大契經 II55a, см. также 三啓經  
 太上本際道本通微妙經 I434(?)  
 太子成道變文 I479, I480, I480a  
 太子讚 I373  
 太子須大拿經 I480a  
 太玄真一本際妙經 I430, I431, I432(?)  
 吳郡賦 I451  
 天請問經 729, 730  
 虔信文章 I486  
 嘆佛 I408  
 樂入山讚 I369, см. также 入山讚文  
 藥師經 839, см. также 藥師琉璃光如來本願功德經  
 藥師琉璃光如來本願功德經 95, 674-683, см. также 藥  
 師經  
 木行集經 I553  
 睽經 I6, см. также 菩薩昧子經  
 長安詞 I369  
 最勝問菩薩十住除垢斷結經 581, см. также 十住斷  
 結經  
 報迴災般若波羅蜜多經 58, см. также 大般若波羅蜜  
 多經  
 報恩 I455  
 報恩經 I3, I470, см. также 佛報恩經講經文; 大方便  
 佛報恩經  
 雙恩經 I470, см. также 佛報恩經講經文  
 雙恩記 I470, см. также 佛報恩經講經文  
 搜神記 I455  
 度沙彌尼文 862, см. также 沙彌尼離戒文  
 受大戒法 864  
 般涅槃經 I553, см. также 大般涅槃經  
 般若經 II25  
 般若多心經 303, 314, 320, см. также 般若波羅蜜多心經  
 般若波羅蜜經 997  
 般若波羅蜜多經 309, см. также 般若波羅蜜多心經  
 般若波羅蜜多心經 292, 303-337, см. также 多心經; 般若  
 多心經; 般若波羅蜜多經; 具足多心經; 心經;  
 蜜多心經

般若婆羅蜜多經 I93a, см. также 大般若波羅蜜多經  
 收壽文 I354  
 散花文 I352  
 放光般若經 I524, I525  
 救疾經 I294a, см. также 救護衆生惡疾經  
 救衆生苦難經 I309, I310  
 救護衆生惡疾經 I294a, см. также 救疾經  
 八種不共偈 I266, см. также 常所作儀軌八種不共  
 八種塵重犯墮 I265  
 八關齋戒經 I47I  
 八關齋戒文 I47I, см. также 大乘八關齋戒文  
 八陽神呪經 8II, I246-I258  
 入山讚文 I369, см. также 樂入山讚  
 入楞伽經 803  
 父母恩重經 I315-I320  
 文列千篇 I499  
 文殊菩薩三身真言 I39I  
 文殊師利童真菩薩五字真言 I398  
 文殊師利大威德法寶藏心陀羅尼 I398  
 文選 I452  
 史記 I497  
 道德經 I425, см. также 老子道德經  
 隨願往生經 835, см. также 灌頂經  
 式叉摩那受大戒法 863, III7  
 武王家訓 I453, I454  
 武周目錄 I305  
 義名 I348, см. также 法門名義集  
 戒經 847, см. также 四分律比丘戒本  
 懺悔請佛 I408  
 懺悔滅罪金光明經傳 734, 735, см. также 金光明經懺  
 悔滅罪傳  
 成實論 II38a(?)  
 孔子項託相問書 I48I  
 毗尼母論 II50  
 花嚴三昧 I355  
 老子道德經 I425, см. также 道德經  
 能淨業障分 II0I  
 七階禮佛名經 I262, см. также 七階佛名



七階佛名 I262-I264, см. также 七階禮佛名經  
 宅經 I548(?)  
 地藏菩薩經 329, I293, I293a  
 地藏菩薩本願經 665  
 光讚般若經 I525  
 兒出家讚 I365, см. также 出家讚  
 祝願新郎 I460, см. также 祝願新郎文  
 祝願新郎文 I460, см. также 祝願新郎  
 說文 I518, I519  
 說無垢稱經 I275  
 觀世音經 501, 539, 542, 543, 551, 552, I279, см. также 妙  
 法蓮華經觀世音菩薩普門品第二十五 (№№ 501-553);  
 觀音經; 觀音品經  
 觀者經 502, 546, 549, см. также 妙法蓮華經觀世音菩  
 薩普門品第二十五 (№№ 501-553); 觀世音經  
 觀音品經 545, см. также 妙法蓮華經觀世音菩薩普  
 門品第二十五 (№№ 501-553); 觀世音經  
 觀普賢菩薩行法經 568  
 觀佛三昧海經 732  
 觀無量壽佛經 589, 590  
 梵網經 865-874, I290, I402, см. также 盧舍那佛說菩薩  
 心地品; 梵網經盧舍那.....菩薩戒本; 梵網經盧  
 舍那佛說菩薩心地戒品; 梵網經盧舍那佛說菩  
 薩心地法門戒品  
 梵網經盧舍那.....菩薩戒本 I290, см. также 梵網經;  
 梵網經盧舍那佛說菩薩心地法門戒品  
 梵網經盧舍那佛說菩薩心地戒品 866, см. также 梵網  
 經; 梵網經盧舍那佛說菩薩心地法門戒品  
 梵網經盧舍那佛說菩薩心地法門戒品 865-874, см. так-  
 же 盧舍那佛說菩薩心地品; 梵網經; 梵網經盧舍那  
 .....菩薩戒本; 梵網經盧舍那佛說菩薩心地戒品  
 究竟無我分 II01  
 不可思議解脱 687, см. также 維摩詰所說經  
 六門陀羅尼經 842  
 六佛經 II62  
 六度集經 8  
 六道伽陀經 I99  
 具足多心經 337, см. также 般若波羅蜜多心經  
 真言廣名目 I326

真足府大悲寺比丘僧澄淨 I402  
 續命經 I299, I300  
 貧窮緣法 I271  
 讀菩薩品 996  
 寶鳥請 I361  
 寶墨經 20-22  
 類聚 I499  
 廣說解 II50  
 小品般若經, 210, см. также 摩訶般若波羅蜜經  
 小景德傳燈錄 897  
 纂文 I518  
 添品妙法蓮華經 565-568  
 心經 311, см. также 般若波羅蜜多心經  
 惡觀 I269  
 思益經 725, 726, 728, см. также 思益梵天所問經  
 思益梵天經 726, см. также 思益梵天所問經  
 思益梵天所問經 725-728, см. также 思益經; 思益梵天經  
 悲華經 I4, I5  
 念觀音菩薩真言 I391  
 念慈氏菩薩真言 I391  
 無量壽經 588  
 無量壽宗要經 I217-I224, I226, I234, I238, I243, I244, см.  
 также 大乘無量壽經  
 無垢稱 I275  
 無常經 811, I283, I558  
 無常偈 I339  
 無常偈文 I360  
 法炬陀羅尼經 I521  
 法舍利真言 I63  
 法華經 296, I059, II25, I476(?), см. также 妙法蓮華經  
 法門名義集 898(?), 899, 900, I348(?), см. также 善名  
 法苑珠林 I402  
 隆宅圖 I548  
 蜜多心經 315, см. также 般若波羅蜜多心經  
 瑜伽論 II44, II52, II53, I326, I402, см. также 瑜伽師地論  
 瑜伽論記 I326  
 瑜伽師地論 882-884, 885(?), 886, I526, см. также 瑜伽論  
 安傘文 I350  
 墨子賦 I483  
 瓔珞經 733, I402, см. также 菩薩瓔珞經

## УКАЗАТЕЛЬ

китайских собственных имен, географических названий и терминов

- |  |  |
|--|--|
| <p>一真 I288a<br/>           竺律夾 834(?)</p> <p>竺佛念 24, 58I, 66I,<br/>           662, 73I, 733,<br/>           845 (?)</p> <p>三界寺 84, I22, I57,<br/>           I56I</p> <p>三分科經 I4I2</p> <p>三大 I328</p> <p>三寶 I337</p> <p>滄 <small>ВМ.</small> 滿</p> <p>恒山 I488</p> <p>桓宗 903</p> <p>桓公 I4I7</p> <p>量良耶舍 588, 590</p> <p>上无 557, I288</p> <p>左思 I45I</p> <p>空 I685</p> <p>空空 I559</p> <p>靈圖寺 27, I052a, I64I,<br/>           I644</p> | <p>靈州 I473</p> <p>靈輒 I455</p> <p>靈宗 7I5</p> <p>吐蕃 I5I4, I5I5</p> <p>杜合丹 I623</p> <p>杜行顛 I449</p> <p>杜師 I623</p> <p>杜預 I4I7</p> <p>杜志吉子 I623</p> <p>經 <small>ВМ.</small> 經</p> <p>經 <small>ВМ.</small> 經</p> <p>經 <small>ВМ.</small> 經</p> <p>經 <small>ВМ.</small> 經</p> <p>臺 <small>ВМ.</small> 臺</p> <p>座 <small>ВМ.</small> 座</p> <p>莊 <small>ВМ.</small> 莊</p> <p>維婆 I003</p> <p>程仁憚 I689</p> <p>程富奴 I623</p> <p>程押衙 I636</p> <p>程願富 I623</p> <p>程法律 I634</p> |
|--|--|

---

Фамилии 釋 и 僧 опущены. Лица с этой фамилией в указателе следует разыскивать по знаку, следующему за 釋 и 僧.  
 В указателе включены дуньхуанские написания иероглифов, встречающихся в именах и названиях сочинений.

聖靈竟 I695  
 聖因勝 I695  
 聖情公 I663  
 聖無怡 I695  
 王 I562, I663  
 王上康 I620  
 王丑子 I635  
 王山藏 I689  
 王拙羅寔鷄 I585  
 王伽兒 I642  
 王嘉玉 I570  
 王信氏 I693  
 王金城 9I8  
 王僧正 I586, I69I  
 王春元 I570  
 王富奴 I635  
 王富德 I635  
 王富即 I689  
 王都斷 I579  
 王押街 I607  
 王章方 I633  
 王關 I619  
 王南山 I688  
 王滿 I692  
 王保山 I648  
 王保弟 I658  
 王保定 I635  
 王保達 I626  
 王張六 I575  
 王愛永 I633  
 王變 I484  
 王文通 I688  
 王文宗 48  
 王道德 I689  
 王羲之 I676  
 王不勿子 I623  
 王繫朝 I619  
 王悉羅 I585  
 王黑眼子 I623

王法律 I625  
 王云怒 I689  
 王剽奪 I613  
 王保人 CM. 保人  
 王呈慶 I652  
 經 BM. 經  
 聖 BM. 聖  
 金樂 I643  
 金剛 I380  
 金翅鳥王 906  
 金光明奇 82I, I052a.  
 I68I  
 鑿惠 I293  
 性空 I343  
 懺陀波倫 I004  
 薩婆 8  
 薩 BM. 薩  
 鐘守府 I654  
 董 BM. 董  
 董莊 □ I692  
 董往 I692  
 董温 I692  
 董直 I637  
 董留定 I635  
 董押街 I607  
 董保德 I599  
 董惠明 I692  
 董安信 I692  
 正宗 I680  
 虛空藏 I087, I09I, I094  
 虛寂 84  
 虛 BM. 虛  
 靈 BM. 靈  
 尼 BM. 尼  
 症 BM. 症  
 五百大阿羅漢 88I  
 五更歌 I363  
 五代 I629  
 五尼寺 I686

伍子胥 I455 CM. TANKO  
 仵子胥  
 豆盧 I663  
 澄淨 I402  
 盞 BM. 蓋  
 盧 BM. 盧  
 盧舍那 I374, I401  
 盧友信 I607  
 盧流奴 I651  
 盞 BM. 寧  
 孟都興 I552  
 孟關? I552  
 孟懷金 I688  
 孟員昌 I552  
 孟? 善 I552  
 孟? 奴 I552  
 孟 BM. 孟  
 盞押 穆 I635  
 直? I643  
 繼 BM. 繼  
 匡胤 I473  
 世親 889  
 離魔 907  
 羅住子 I560  
 羅仲 I351  
 羅行者 I618  
 羅闍 II60  
 羅振玉 I455  
 羅縣令 I588  
 淮南 I469  
 崔元慶 I689  
 羅曇伽提婆 I, 3, 3a  
 羅曇法智 2  
 羅 I626  
 羅唯 I588  
 羅僧政 I606  
 羅僧奴 I633

羅萬住 I635  
 羅馬步 官 I619  
 羅慶德 I619  
 羅文才 II2  
 羅鎮使 I626  
 羅恩子 I261  
 羅法續 I616  
 羅屈無難 I689  
 羅窟上 I588  
 羅甘州 I321, I688  
 羅 BM. 靈  
 伽藍 I345  
 如法 I343  
 石窟寺 I464  
 石車鼻之 I572  
 石慶子 I619  
 石慶通 I484  
 石法價 I574  
 石若那跋陀羅 659  
 若 BM. 若  
 信力 I682  
 信標 樓 I615  
 管 BM. 辨  
 給孤獨園 I045  
 吉利 909  
 拈弘富 I033  
 結摩阿闍梨 318  
 善信 I613  
 善諾 I669  
 善因 I588  
 善才 I559  
 善根 664  
 善通 I619  
 善誠 II3  
 善德 I474  
 善思 I680  
 善無畏 812(?)  
 善 □ I693

吾廡寺 I464  
惟甯 I390  
菩提流支 297-300, 667  
菩提流志 582-587, 803  
僊公 I418  
貼蘭若 I594  
古詩 I459  
舍利子 I038  
舍利弗 907, 919, 958,  
988, I025  
唐 I514, I629  
唐書通 I612  
唐郎 I637  
唐律 I445  
唐押衙 I636  
唐定奴 I646  
唐氏 320  
洛陽 I281, I349a  
洛農 I564  
啓會 I693  
抬頭 I402, I501, I594,  
I652  
治世聖王 991  
呂什德 I618  
官永袋 I588  
日月燈 I059  
日照 I449  
晉昌 I443  
普靈智 I695  
普正念 I695  
普啓行 I695  
普精進 I695  
普妙會 I695  
普現 I343  
普真卷 I695  
普賢 I381  
普慈濟 I695  
普無

智藏 I641  
智廣 I643  
智惠 I630  
智會直 I634  
會禧 I558  
會清 I693  
會先 I691  
會興 I463, I693  
會志 I687  
曾無令 I190  
僧伽羅刹 731  
僧伽仙 23  
僧聲 699, 708, I284,  
I285  
曹 卞. 曹  
I685  
曹住子 I623  
曹日新 83  
曹都頭 I588  
曹郎 I637  
曹午 I634  
曹子建 I452  
曹闍成 I688  
曹娥 I455  
曹花堆 I359  
曹赤胡 I626  
曹宗壽 I696  
曹景祖 715  
曹忠受 I570  
曹忠? I564  
曹王 945  
曹念潤 I289  
曹闍嶺 969, I160  
曹 I673  
曹剛, 吉祥形 I266, cp.  
take 嚙葛, 吉祥形  
曹子畧 I638a  
曹葛, 吉祥形 831, cp.

鬘剛, 吉祥形

諸天保 I570  
 褚? 壞 I674  
 白午子 I588  
 白虎 I349a  
 白流子 I688  
 自在燈 I059  
 田真 I455  
 亩 BM. 畝  
 福 ..... I462  
 福高 I559  
 福聰 I693  
 富 BM. 富  
 富盈 I693  
 富順 I634  
 富樓 那彌多羅尼子  
 4I2  
 留 BM. 留  
 雷振威 I572  
 瑠 BM. 琉  
 蕃 BM. 番  
 藩 BM. 藩  
 蕃 BM. 蕃  
 藩布 I653  
 曲子 I465  
 回 BM. 回  
 黃 BM. 黃  
 因陀羅 I099  
 國善滿 I695  
 國殊勝智 I695  
 國殊勝成 I695  
 國政思 I695  
 國真行 I695  
 國照惠 I695  
 圓滿國 I094  
 圓具 I637  
 圓 BM. 圓  
 西門 I594  
 西明寺 750

西夏 I367  
 西京 I449  
 酒泉 I443  
 BM. 帖  
 斷 BM. 斷  
 斷州 I277  
 蕭大嚴 42I  
 蕭博士 I62I  
 令狐奉仙 I570  
 令狐奉瓊 I570  
 令狐押衙 I635  
 令狐佛德 I688  
 令狐侮清 I633  
 令狐懷 I689  
 令狐進福 I570  
 令狐, 兵車參軍 I650  
 令狐兵馬 I616  
 令狐恩約 I289  
 令狐 908  
 節 BM. 發  
 節度使 I63I, I656, cm.  
 Takke 歸善軍節度使;  
 河西節度使  
 節 BM. 節  
 都靈 I644  
 都維那 I643  
 郭 I622  
 郭令琮 I572  
 郭押衙 I637  
 郭足達 I689  
 郭定金 I690  
 郭巖隱 586  
 郭處鳳 I572  
 郭醜兒 I574  
 郭索孤 I693  
 郭處信 I689  
 十章外道 I326  
 章 I249  
 章六 cm. 辰章六

碑文 I514  
碑 BM. 碑  
千佛洞 I668  
平押衙 I593  
件子胥 I455, CM. TAKKE  
伍子胥  
駢儷(文) I325, I329, I331,  
I333, I480, I489  
卒 I565  
辨空 I643  
釋 BM. 釋  
釋迦牟尼 I389, I401  
釋迦尊 I462  
釋迦文 I069  
牛頭 I096  
羊角哀 I474  
韓開近 I626  
韓定昌 I626  
肇 CM. TAKKE 僧肇 699,  
708, I284, I285  
彈宅迦 IO11  
禪嚴 I619  
中和 I641  
中村 II64  
中京 I288  
押座文 I471  
押牙 BM. 押衙  
神沙 I619  
神龍 814  
神呪 827, 828, I387, CM.  
TAKKE dhāraṇī  
齊 I442  
濟北郡 I696  
井 BM. 菩薩  
冢 BM. 關  
弁 BM. 關  
搆 BM. 涅槃

袴 疋 □ I593  
袴 道弘 I593  
劉 I349a  
劉三奴 I566  
劉社長 I636  
劉社老 I637, I638  
劉薩訶 I588  
劉石慶 I566  
劉僧正 I622  
劉楠祐 I570  
劉押衙 I562  
劉周小 I637, I638  
劉萬子 I636  
劉巧言 I570  
劉員會 I637  
劉員定 I637  
劉法律 I593  
劉 BM. 剛  
刑房 I652  
制止 [道場] 814  
衛熱鬼 I689  
衍訥 I623  
可畏軻藍 844c  
何郎郎 I689  
何郎盡 I637  
何宰相 I688  
何神操 I689  
何神奴 I623  
阿難 943, 955, IO14, IO43,  
IO48, IO67, IO71, IO78, IO84  
阿難陀 IO44  
阿神 I562  
阿鼻地獄 844c, IO78  
阿闍梨 318  
阿闍 II91  
阿育 I446  
阿毗達磨 II26



河西節度使 I628, I662

游 BM. 游

游 意奴 I613

李 I618, I610

李 恒子 I618

李 玉珠 I689

李 住德 I623

李 世氏 I452

李 僧正 I586

李 曙 I220

李 宮全 I376

李 西鬼兒 897

李 卿節 I690

李 都頭 I586

李 阿察 I614

李 子牽 I690

李 明振 I649(?), CM. TAKEO

李 蕪

李 師政 898(?), 900

李 再德 I376

李 馬步 I586

李 切認 I635

李 夕斷 I648

李 氏 I605

李 義 I649, CM. TAKEO

李 明振

李 若[宿] I693

李 能 I588

李 法律 I693

浮陀跋摩 88I

付田 I579

宥 BM. 寂

等 BM. 等

等 愛寺 I660

傳 契 I290

將 金  I461

將 再往 I638a

轉帖 I637, I638

子 關 I366, I387, I665

才 明 IOII

尊 瓊  I570

尊 元近 I570

尊 志德 I570

尊 BM. 拿

擊 像人 I588

摩 登伽 IO33

淨土寺 724, 817, I280

淨狀 I667

淨飯王 I480

淨近 I693

司徒 I662

關 那 岷多 565-568, 724,

840, 840a(?), 84I,

CM. TAKEO 德志.

關 桀 I584

關 元 647, I698

關 元 寺 886, I582, I630

關 BM. 關

關 真真 I689

月 蓋 977

月 光 I307

明 天 IO4I

明 戒 I634

明 照 886

明 BM. 明

骨 子 I617

脩 多 寺 I32I

請 牙 I623

清 淨 慧 948

高 I610

高 加 進 I574

高 加 興 I574

高 都 衛 I586

高 都 頭 I586

高神德 I574  
高錄事 I637, I638  
高之勝 I574  
高進和 I635  
高近祚 I566  
高氏 I618  
高願昌 I635  
高高懿子 I623  
高安三 I574  
高□□ I574  
高? I637  
高橋尸迹 983, IOI7  
高橋陳如 907  
高僧正 I579  
周那 I002  
周梨 I586  
周祿子 I690  
周家兒 I484  
周興 ..... I529  
周公 I429  
綱 BM. 綱  
餉佐 950  
常祕 I630  
昂尸梨蜜多羅 835-839  
歸義軍節度使 823, I632,  
I659  
師 BM. 師  
彌勒 882-884, 885(?), 886,  
IIOI, I377  
彌道行 I706  
內法寺 I583  
再成 I693  
講經文 I470, I472, I473,  
I476-I478  
真 BM. 真  
沙州 316, 584, 937, I425,  
I515, I649, I651, I654,  
I655

沙州大王 584, 937  
温公 I586  
影 BM. 影  
影 BM. 願  
廖願富 I633  
修慈行 I695  
戶麴嘉敏 I573  
戶麴敏子 I573  
戶麴義尚 I573  
尹嘉博 647  
尹博士 I588  
尹 ..... I403  
伊州 I644  
多關天 831  
多關天王 903  
刁, 都靈侯 I644  
万 BM. 萬  
勇 BM. 曼  
构留奈 I389  
构那舍牟尼 I389  
苟倫 I455  
苟 BM. 苟  
蜀 I281  
蜀勿抱嚙尸 I056  
物毀 I387  
揚 BM. 揚  
揚富奴 I623  
揚都頭 I586  
揚押衙 I588  
揚通 I691  
揚□□ I580, I638  
鴻富 I693  
鴻摩羅什 202-209,  
211-296, 301, 302,  
338-367, 367a, 368-370,  
370a, 371-393, 393a,  
394, 394a, 395-406,  
406a, 407-439, 439a,  
440-484a, 485-563,

- 59I-597, 684, 686-  
695, 695a, 696-723,  
725-728, 844a, 844b(?),  
865-880
- 馬盛奴 I636  
馬留子 I574  
馬律押衛 I635  
馬胡 .....I639  
馬再定 I635  
馬鳴 890, I040, I265, I267  
馬佛住 I635  
馬太守 I459  
馬保子 I635  
馬保保 I574  
馬錄書 I658  
馬良信 I594  
馬孔目 I673  
馬化奴 I575  
馬安定 I633  
忼 BM. 狀  
仍善子 I623  
仍神奴 I623  
秀志平 I575  
第 BM. 第  
栢若多羅 844a, 844b(?)  
佛堂頭 I636  
佛馱跋陀羅 569-578, cm.  
take 佛陀跋陀羅  
佛陀耶舍 845(?), 846,  
847, 847a, 848-852,  
853(?), 854-86I  
佛陀跋陀羅 732, 844, cm.  
take 佛馱跋陀羅  
佛陀波利 825, 826  
佛光寺 I464  
功斷 I706  
効穀鄉 I575  
劬 BM. 動
- 勝沽湯 I62I  
人王 906  
坎城 I492  
龔 BM. 令狐  
瓜州 584, 937, I307, I577,  
I65I  
大曆 I456  
大醫王 I083  
大中 886  
大馬 I687  
大海龍王 906  
大業 647, I26I  
大東府 I474  
大乘寺 I050, I6I8  
大光明 I558  
大順 I664  
大慧 I054  
大悲寺 I402  
莫高 I6I4, I6I9  
樊押衛 I637  
太平興國 I402, I706  
太公 I453  
狀 I630  
狀上 I640-I642, I660  
吳宮 □ I633  
吳留德 I6I9  
吳章六 I56I  
吳卒 I563  
吳師 I588  
吳保住 I56I  
吳保德 I56I  
吳鐵子 I594  
吳員宗 I56I  
吳小和 I575  
虞 I653  
虞侯 I653, I688  
虞員通 I653  
天竺 8I4

天盆寺 I464  
天君 I436  
天福 I629, CM. 天壽  
天子 940  
天壽 I629, CM. 天福  
天尊 I439  
天清寺 I281  
天復 823, I403, I566  
天慶 993  
天城寺 I464  
天寶 581, 586  
侯 BM. 侯  
侯元 □ I570  
侯護 BM. 護  
侯信 I486  
保全善昌 I625  
保全員昌 I625  
保行 I693  
保瑞 546  
保人 I613, CM. TAKKO 汪保人  
保成 I706  
保洪 I693  
保德 CM. 吳保德  
宋 I696  
宋住奴 I604  
宋亩? I604  
宋福臣 I689  
宋骨子 I604  
宋荀子 I604  
宋祿子 I637  
宋進成 I607  
宋思果 I689  
宋思賢 I689  
宋梁荀子 I574  
宋梁保籟 I633  
宋梁保德 I635  
宋梁懷奉 I689  
宋梁武帝 I514  
宋梁元貞 I656

梁具定 I633  
梁索仁律 I689  
梁法繫 I586  
梁縣 BM. 繫  
梁縣 BM. 繫  
梁王 I407  
梁 BM. 繫  
朱滿遠 I690  
朱再子 I484  
朱卷吉 I623  
朱東廣微 I452  
東京 I281  
陳 I610  
陳都衛 I579  
陳奠奠 I575  
陳祭 I442, I517  
乘靈進 I695  
乘明了 I695  
乘明戒 I695  
乘妙言 I695  
乘乘 BM. 乘  
定 BM. 災  
談義 I220  
賤彌 IO40  
災赤頭 I688  
永和 I558  
永淳 I449  
永安寺 I633, I706  
滕王 938  
求那跋陀羅 4, 5, 6, 7, I514  
求那毗地 23  
康智懷 I689  
康僧體 588  
康僧會 8  
康富子 I563  
康虛育三 I566  
康清奴 I688  
康滿奴 I575

康三 I653  
 康文達 I644  
 長行坊 I640  
 長瓜 I282  
 長安(годы правления) 750  
 長安(город) 750, I288,

I449

張社官 I636  
 張住子 I636  
 張金光 I636  
 張里三 I574  
 張盈馮 I291  
 張加進 I574  
 張若(?)城 309  
 張智興 I690  
 張僧正 I687  
 張僧政 I586, I587  
 張僧統 I588, I683  
 張富子 I612  
 張四娘子 I570  
 張奉朔 I570  
 張奉起 I689  
 張柳頭 I586  
 張郎 I665  
 張押衙 I586, I679  
 張申吸 I690  
 張判官 I586  
 張付押衙 I688  
 張明了 I692  
 張清住 I634  
 張備子 I689  
 張少清 I634  
 張漢子 I692  
 張保全 I614  
 張保勳 I629  
 張保員 I636  
 張來子 I692  
 張諫全 I688

張泉  I574  
 張懷藝 I689  
 張政子 I619  
 張慶 I257  
 張道陵 I435  
 張迤楚 I689  
 張義章 I689  
 張議潮 823, I649  
 張流德 I588  
 張不勿 I634  
 張六六 I574  
 張賢君 I574  
 張願受 I633  
 張思恭 I689  
 張法律 I634  
 張法靖 I689  
 張法定 I636  
 張   I638a  
 張?佳 I612  
 張..... I645  
 裴主  I656  
 懷家佛奴 I559  
 袁方子 I689  
 銀青光 I685  
 趙金剛 I689  
 趙温孝 I570  
 趙仰 I261  
 趙什德 I314a  
 趙彦祥 I689  
 起 BM. 起  
 起居 I648  
 跏 BM. 跏  
 跏 BM. 跏  
 握頭賴吒 I037  
 握婆跋握 908  
 握婆達多 I059  
 定昌 I634  
 癡面 I623

跋吼(?) 938  
嘍 BM. 嘍  
跋 BM. 跋  
奴曲子 I572  
奴九兒 I572  
報願 I693  
報恩寺 II5, I22, I637,  
I696  
順 I588  
反戾 IOI6  
寶 BM. 雙  
護法神王 3  
受永將 I633  
支海晏 I575  
支謙 685, 834(?)  
支張三 I574  
波羅末陀 890  
波吒 IO96  
段慶佳 I6I2  
般若斫羯羅 830, 83I  
般若蜜多羅 I5I4  
般若刺蜜帝 8I4-822  
發 I622  
發富盈 I633  
發清兒 I563  
發願文 2I2, I356-I358,  
I47I  
敦(燉)煌 I325, I459, I5I5,  
I524, I659, I685, I689,  
I694, I696  
救脫 I389  
變文 I470-I489  
慶因 I706  
慶林 I64I  
八恒佛 IO59  
交德 I680  
文殊 927, CM. TAKKE  
文殊師利

文殊師利 940, I38I, I388,  
I472, CM. TAKKE 文殊  
史赤頭 I688  
史惠惠 I575  
迦維衛 I480  
迦旃延子 88I  
迦葉 IO69, I389  
道宣 892-895, 895a, 896  
道信 I634  
道育 I5I4  
道力 I682  
道深 I585  
道液 I288, I288a  
道義 I643  
道原 897  
迭 BM. 近  
迭磨笈多 565-568, 666  
連通 I693  
蓮臺寺 I655, I707  
鐵 BM. 鐵  
隨祥 I693  
隨葉 I389  
通 BM. 通  
延富千 I633  
武王 I453  
武仙鶴 I689  
武后則天 I447  
武惠 I687  
找堅勇善 I389  
找得大勇 I389  
找大勇志 I389  
找跋陀和 I389  
義淨 745-802, 8II, I447  
義勳 I706  
儀鳳 I289  
戒昌 I706  
戒會 I634

戒瑞 I687  
 戒論 I706  
 戒護 I706  
 戒忍 I706  
 戒慈 I706  
 戒 BM. 戒  
 鐵圍山 957  
 鐵 BM. 鐵  
 威平 I696  
 威亨 I685  
 成福 I693  
 成子 I637  
 城隍 I493  
 威 BM. 盛  
 孔住請 I679  
 孔子 I429  
 孔安信 I578  
 礼 BM. 禮  
 比豆梨 906  
 毗沙門 I037  
 毗遮那 I401  
 毗樓博叉 I037  
 花嚴寺 I464  
 北齊 I514  
 尼犍陀若提子 905  
 乾 BM. 乾  
 老君 I441  
 老子 I425, I427  
 陀羅尼 825, 827, 828,  
 840a, I323, I324, I387,  
 I397, I398, CM. takke  
 dhāraṇī  
 那 BM. 那  
 那 BM. 那  
 宛 BM. 怨  
 汜 BM. 范  
 汜 BM. 范  
 范福盈 I409

范郎 I637  
 范押衙 I588  
 范敵曷 I604  
 范定千 I376  
 范文 I484  
 范文道 I484  
 范氏 I696  
 范秘官 I607  
 范..... I570  
 鮑壁莊 I688  
 龍繼恩 I688  
 龍僧正 I586  
 龍樹 875-880  
 龍關 I564  
 龍師男 I693  
 龍佛德 I651  
 龍泉寺 I307  
 龍慶奴 I633  
 龍光寺 I630  
 龍興寺 886, I052a, I293,  
 I473, I484  
 龍恩寺 84  
 龍安 I619  
 龜鏡 I663  
 毛黑仙 I689  
 陀 BM. 陀  
 陀 BM. 陀  
 光臨 I011  
 兜率陀 I098  
 呪 I323, I324, I552, CM.  
 takke dhāraṇī  
 祝周梨 821  
 祝再富 I376  
 況 B 他 I460 Вместо 祝  
 觀世音 951, I009, CM.  
 takke 觀音  
 觀音 I391, CM. takke  
 觀世音

璣基 89I  
 親情社 I637, I638  
 魏 I517, I663  
 魏顛 I455  
 桃子 I640  
 姚通信 I692  
 就子昇 I633  
 龍 BM. 龍  
 无 BM. 無  
 无 BM. 無  
 沈押衙 I588  
 沈法律 I620  
 流進 I634  
 乾寧 I649  
 不空 813, 829, 832, 833  
 檢狃 I504  
 共 BM. 興  
 興近 I634  
 興 BM. 興  
 真言 I63, I386, I388,  
 I391, I398, cm. TAKKE  
 dharagī  
 鎮使界 I586  
 鎮城 I577  
 賃房坐 I573  
 寶 BM. 寶  
 寶員啓 I634  
 讀建 I307  
 寶 □ □ I689  
 寶又難陀 579, 665,  
 804-807  
 寶明 I565  
 寶元 I313  
 寶多羅 I329  
 寶聖寺 I288  
 寶 BM. 寶  
 寶貴 736-744  
 寶賢 I559

寶慈 I693  
 寶雲 I9  
 寶員 BM. 員  
 寶須若堤 980, 1001, 1008,  
 1017, 1074  
 須彌 958, 1037  
 顏子 I429  
 願蒸 I693  
 願昌 I687  
 願收 ? I634  
 願近 I693  
 願成 I634  
 願宅 I634  
 顯德 I390  
 頌 I382  
 須 BM. 須  
 須子霞 I589  
 廣州 814  
 真 632  
 梁 BM. 梁  
 京兆 892  
 京 BM. 京  
 原宗 I473  
 弥 BM. 彌  
 索僧正 I586  
 索宿團 I620  
 索留信 I574  
 索留 □ I574  
 索番機 I692  
 索郎子 I692  
 索昇遠 I564  
 索閏 I234  
 索青 □ I612  
 索子保 I607  
 索懷義 I605  
 索奴 I605  
 索履格 I689  
 索慶佳 I612  
 索庭典 I700



索順忠 I692  
 索恩貞 I689  
 索卷重 I574  
 索□□ I692  
 ..... I583  
 索緊 BM. 緊  
 孫骨 I575  
 孫雨共 I613  
 孫勝節 I689  
 徐 I560  
 徐富弟 I658  
 徐法 I691  
 徐法?興 I552  
 徐蓋章 I812  
 徐除蒸 I491  
 蒸全馬 I635  
 德正 I564  
 德志 I8, CM. TAKKE

關那崛多

志蘊 I281  
 志清 I343  
 志忍 I706  
 志嚴 658  
 慧覺 20-22  
 慧然 647  
 應會 I693  
 應淨 I686  
 應保 I655, I707  
 應度 I693  
 應寶 I655, I693, I707  
 應□ I693  
 惠 BM. 惠  
 恩 BM. 恩  
 忍 BM. 忍  
 忍禪師 I277  
 忍總 BM. 總  
 總持 I514  
 忍嶺 I504

慈 BM. 慈  
 慈 BM. 慈  
 慈得 (?) I468  
 慈氏 I391  
 慈光 I664  
 慈惠 I614  
 慈惠力 I618  
 慈動 I588  
 慈清 I593  
 慈潔 I052a  
 慈文 I634  
 慈戒 I693  
 慈宗 I325  
 慈黑眼子 I623  
 無住 I570  
 照公 I419  
 慈 BM. 慈  
 慈 BM. 佛  
 法立 808  
 法炬 I7, 808  
 法行 I634  
 法壽 I706  
 法關 I634  
 法勝 I593  
 法海 I634  
 法林 I343  
 法緣 83  
 法定 I634  
 法達 52  
 法戒 I687  
 法成 336, 337, I321  
 法藏 I634  
 法賢 843  
 法顯 810  
 法忍 I456  
 法慈 I683

法惠 .....I643  
 法松 I56I  
 法 BM. 法  
 公哲 I28I  
 公隆 社長 I638  
 隆智 亮 I689  
 隆那 I564  
 隆即 I637  
 隆清 子 I563  
 隆荀 子 I634  
 隆歎 I653  
 隆慶 子 I688  
 隆氏 I706  
 隆小  I692  
 隆法 律 I634  
 隆法 師 I634  
 隆 .....I690  
 曇空 I643  
 曇摩羅識 I4, I5, CM.  
TAKKE 曇無識  
 曇摩室 多 568  
 曇樂 之 I68I  
 曇真 I264  
 曇無 竭 I004  
 曇無 識 598-652, 653(?),  
 654-657, 663, 663a,  
 734-744, 887, 888,

CM. TAKKE 曇摩羅識  
 陰 BM. 陰  
 玄 奘 25-I93, I93a, I94(?),  
 I95, I96, I97(?), I98(?),  
 I99(?), 200, 20I(?), 303-335,  
 582, 674-683, 729, 730,  
 842, 882-884, 885(?), 886,  
 889, I045, I246-I258  
 玄 遵 I278  
 玄 還 I698  
 玄 應 I52I- I526, I527(?)  
 玄 照 I3496  
 善 連 阿 3I0  
 安 國 寺 I584  
 安 再 升 I635  
 安 孝 順 I653  
 安 萬 端 I635  
 安 保 千 馬 I635  
 安 定 I634  
 安 黑 兒 I574  
 安 法 律 I687  
 安 婆 羅 疋 斯 950  
 安 婆 羅 私 吒 9I0  
 安 BM. 安

**УКАЗАТЕЛЬ**  
**китайских слов в русской тран-**  
**скрипции и данных, характеризу-**  
**ющих особенности рукописей**

**архаичный почерк** 15, 205, 364, 367, 367а, 385, 404, 418, 424,  
437, 438, 462, 476, 484, 524, 554, 564, 566, 567, 572, 573,  
575-577, 583, 588, 600, 603, 606, 610, 614, 620, 624, 625,  
633, 640, 643, 644, 646, 649, 651, 663а, 685, 700, 710,  
715, 731, 737, 739, 740, 742, 840, 840а, 844а, 844б, 875,  
877, 878, 879, 881, 905, 906, 908, 909, 911, 913, 918, 923,  
924, 933, 938, 939, 940, 943, 949, 954, 967, 976, 980, 982,  
985, 995, 996, 997, 1001-1005, 1007, 1013, 1016, 1025, 1035,  
1039, 1061, 1064, 1065, 1069, 1071, 1073, 1074, 1089, 1092,  
1095, 1104, 1109, 1113, 1132, 1260, 1268, 1389, 1444, 1446,  
1494. 1537

**астрономия** 1544

**беглый почерк** - см. полускоропись

**библиотечные документы** 1696-1707

**библиотечные пометки** 3, 15, 19, 27, 57, 58, 59, 60, 65, 66, 82,  
83, 92, 102, 111, 112, 117, 118, 120, 123, 128, 129, 144,  
146, 147, 149, 153, 156, 157, 165, 166, 167, 170, 171, 173,  
174, 175, 176, 178, 180, 181, 183, 184, 186, 187, 190, 307,  
402, 584, 585, 616, 654, 655, 656, 659, 798, 817, 822, 883,  
884, 937, 1160а

**брошюровка гармоникой** 63, 815, 1212, 1369, 1553

**бяньвэнь** см. 變文

**вэнь** см. 文

**гадательные тексты** 1545-1549, 1661

**датировка** 118, 557, 581, 586, 635, 647, 823, 886, 897, 903,  
1288, 1289, 1291, 1293, 1307, 1313, 1403, 1565, 1566, 1570,

1577, 1579, 1580, 1581, 1585, 1599, 1614, 1616, 1617, 1621,  
1626, 1629, 1635, 1636, 1637, 1638, 1641, 1649, 1650, 1652,  
1658, 1664, 1679, 1680, 1685, 1696, 1706

знак удаления 30, 48, 55, 102, 107, 112, 117, 130, 148, 194,  
388, 485, 718, 1126, 1272

календарь 1542, 1543

каллиграфические упражнения I, 18, 70, 73, 318, 543, 578, 582,  
811, 1101, 1155a, 1190, 1209, 1286, 1304, 1316, 1336, 13496,  
1432, 1468, 1469, 1483, 1484, 1541, 1550-1559a, 1609, 1610, 1685

Кроткова Н.Н., коллекция

200, 275, 352, 353, 366, 369, 387, 402, 404, 406, 432,  
438, 505, 516, 529, 547, 567, 597, 618, 638, 641, 759, 770,  
794, 933-936, 943-946, 948, 949, 963-973, 975-977, 979, 980,  
982-985, 1109, 1176, 1191, 1192, 1216, 1294, 1368, 1379,  
1382, 1437, 1495, 1521, 1525, 1527, 1543, 1663

Малова С.Е., коллекция

3a, 349, 580(?), 601(?), 809(?), 938-942, 1134, 1176,  
1182, 1446, 1526, 1537

медицина 1535-1540

некитайские надписи 163, 485, 546, 564, 613, 780, 933, 1129,  
1308, 1394, 1523, 1533, 1551, 1558, 1627

Ольденбурга С.Ф., коллекция

13, 26, 30, 48, 50, 51, 56-60, 66, 69, 73, 74, 76,  
78, 80, 81, 90, 91, 98, 101, 102, 111-115, 117, 118, 120,  
122, 123, 126, 128, 129, 133, 138, 144, 147, 148, 150, 151,  
153, 156, 157, 161, 162, 165-167, 182, 184, 186, 193, 209,  
211, 223, 227, 292, 302, 304, 305, 307-310, 313, 334, 336,  
338, 341, 347, 362, 388, 396, 410, 412, 417, 421, 429, 430,  
439, 446, 455, 463, 478, 480, 492, 523, 545, 546, 551, 558,  
562, 587, 594, 599, 605, 607-609, 612, 616, 617, 626, 628,  
632, 634, 635, 640, 652, 659, 668, 679, 695a, 697, 704, 705,  
720, 728, 732, 738, 745, 750, 753, 762, 786, 788, 791, 798,  
799, 805-807, 816-819, 821-823, 844, 844a, 877, 878, 882,  
884, 886, 953, 956a, 957-962, 1111, 1112, 1135, 1162, 1171,  
1173, 1175, 1185, 1186, 1188, 1215, 1225, 1230, 1249, 1250,  
1279a, 1286, 1287, 1289, 1291-1293, 1312, 1313, 1324, 1334,  
1369, 1370, 1388, 1418, 1431, 1440, 1461, 1462, 1464, 1494,  
1496, 1547, 1553, 1581

печати 3, 19, 84, 115, 122, 157, 174, 184, 208, 584, 612, 724,  
817, 897, 937, 1192, 1210, 1280, 1330, 1425, 1532, 1574,  
1631, 1645, 1646(?), 1649, 1689

печатные тексты 3, 7, 1102, 1177, 1212, 1397, 1398, 1654

письма 1663-1684

письмовники 1500-1513а

полускоропись 210, 412, 474, 514, 828, 894, 903, 904, 940,  
1059, 1129, 1134, 1134а, 1141, 1148, 1149, 1151, 1157, 1161,  
1178, 1266, 1267, 1280, 1282, 1283, 1327, 1337, 1344, 1349б,  
1384, 1402, 1411, 1414, 1468, 1473, 1474, 1501, 1510, 1539,  
1552, 1562, 1564, 1569, 1570, 1572, 1575-1577, 1589, 1590,  
1593, 1597, 1607, 1617, 1619, 1639, 1652, 1656, 1667, 1668,  
1673, 1678, 1680

приписки 8, 10, 12, 16, 17, 27, 48, 52, 66, 83, 84, 112, 113,  
148, 309, 316, 320, 337, 421, 546, 557, 581, 586, 632, 647,  
664, 695а, 715, 750, 814, 821, 823, 860, 886, 903, 1052а,  
1079, 1165, 1220, 1234, 1246, 1261, 1264, 1266, 1277, 1278,  
1281, 1282, 1288, 1288а, 1289, 1291, 1293, 1294, 1301, 1307,  
1313, 1314, 1321, 1349б, 1351, 1359, 1363, 1387, 1390, 1403,  
1456, 1462, 1463, 1468, 1473, 1484, 1523, 1592, 1599, 1603,  
1625

пяньли (вэнь) см. 駢儷 (文)

разметка:

красной тушью: 24, 302, 303, 338, 350, 395, 510, 581, 586,  
609, 635, 662, 684, 699, 707, 708, 710, 717, 739, 809, 819,  
847а, 859, 860, 868, 871, 877, 882, 883, 885, 891, 897, 923,  
929, 930, 947, 957, 1023, 1052, 1053, 1071, 1124, 1132б,  
1134а, 1135, 1136, 1137, 1139, 1146, 1150, 1151, 1153, 1154,  
1220, 1273, 1280, 1282, 1283, 1284-1287, 1315, 1326, 1327,  
1330, 1343, 1348, 1404, 1416, 1422, 1427, 1429, 1442, 1451,  
1456, 1467, 1472, 1475, 1497, 1499, 1503, 1511, 1515, 1519,  
1529, 1535, 1540, 1567, 1570, 1582, 1619, 1643

черной тушью: 10, 831, 1052, 1265, 1271, 1277, 1280, 1331,  
1346, 1350, 1386, 1456, 1462, 1480, 1500, 1506, 1510, 1537,  
1546, 1583, 1604, 1619, 1625, 1626, 1643, 1705

синей тушью: 581, 586

коричневой краской: 886, 1288а

оранжевой краской: 1280

желтой краской: 1280

реставрированные рукописи 3, 7, 58, 84, 211, 212, 217, 241,  
370a, 371, 412, 463, 546, 564, 608, 705, 777, 811, 846, 859,  
868, 1110, 11326, 1246, 1288, 1297, 1338, 1343, 1366, 1380,  
1521, 1550  
рисунки 3, 32, 1176, 989, 1059, 1192, 1195, 1210, 1212, 1267,  
1286, 1397, 1398, 1458, 1531, 1532, 1606  
скоропись 1158, 1294, 1477, 1343, 1564, 1601, 1631, 1646, 1650,  
1677, 1680  
словари 1516-1530  
списки 1685-1695  
тайтоу см. 抬頭  
тетради 193a, 223, 228, 244, 254, 256, 293, 296, 317, 319, 336, 502,  
506, 532, 533, 545, 813, 815, 824, 832, 1052a, 1098, 1105,  
1255, 1299, 1300, 1302, 1304, 1318, 1362,) 1372, 1388, 1469,  
1479, 1553, 1628, 1668  
Хара-хото 908, 1325, 1367, 1652  
цзань см. 讚  
цзянцзиньвэнь см. 講經文  
эклибрис 163  
яцзовэнь см. 押座文

УКАЗАТЕЛЬ  
санскритских названий, имен  
и терминов

Abhidharma 1126

Abhidharmavibhāṣā-śāstra CM. 阿毗曇毗婆沙論

Abhiniṣkramaṇasūtra CM. 佛本行集經

Amitāyurbuddha-dhyāna-sūtra CM. 觀無量壽佛經

Amoghavajra CM. 不空

Anityatā-sūtra CM. 無常經

Aparimitāyus-sūtra CM. 無量壽經

Aṣṭabuddhaka-sūtra CM. 八陽神呪經

Aṣṭākṣaṇakathā I265

Aṣṭasāhasrikāprajñāpāramitā CM. 摩訶般若波羅蜜經(小品  
般若經)

Aśvaghoṣa CM. 馬鳴

Bhaiṣajyaguruvaidūryaprabhāsapūrvaprapñidhanaviśeṣavistara-sūtra CM. 藥師琉璃光如來本願功德經

Bodhiruci CM. 菩提流志

Bodhiruci CM. 菩提流支

Bodhisattvabhūmi-śāstra CM. 菩薩地持經

Bodhisattvagarbhasṭha-sūtra CM. 菩薩從兜術天降神母胎  
說廣菩薩經

Brahmajāla-sūtra CM. 梵網經

Buddhabhadra CM. 佛跋跋陀羅

Buddhabhadra CM. 佛陀跋陀羅

Buddhadhyānasamādhisāgara-sūtra CM. 觀佛三昧海經

Buddhanāma-sūtra CM. 佛名經

Buddhapāli CM. 佛陀波利

Buddhavarman CM. 佛陀跋摩

Buddhāvataṃsaka-sūtra CM. 大方廣佛華嚴經

Buddhayaśas CM. 佛陀耶舍  
 Candrottarādārikāvyaakarana-sūtra CM. 月上女經  
 Caturvargabhikṣuṇīpratimokṣa CM. 四分比丘尼戒本  
 Caturvargavinayapratimokṣa CM. 四分律比丘戒本  
 Damamūka[nidāna]-sūtra CM. 賢愚經  
 Daśacakraṣṭitigarbha-sūtra CM. 大方廣十輪經  
 Devatā-sūtra CM. 天請問經  
 dhāraṇī 152, 769, 783, 824, 903, 912, 1033, 1086, 1090, 1279,  
 1323, 1324, 1345, 1385-1399, CM. TAKKE 神呪; 陀羅尼; 呪; 真言  
 Dharmagupta CM. [達磨] 笈多  
 Dharmaguptavinaya CM. 四分律  
 Dharmakṣema CM. 曇無讖  
 Dharmakṣema CM. 曇摩羅讖  
 Dharmamitra CM. 曇摩蜜多  
 Dharmarakṣa CM. 竺法護  
 Dharmarakṣa CM. 竺佛舍  
 Ekottarāgama CM. 增壹阿含經  
 Gandharāja CM. 香王  
 Gautama Dharmaprajña CM. [瞿曇] 法智  
 Gautama Sanghadeva CM. [瞿曇] 僧伽提婆  
 Guṇabhadra CM. 求那跋陀羅  
 Guṇavṛddhi CM. 求那毗地  
 Jñānabhadra CM. 若那跋陀羅  
 Jñānagupta CM. 德志  
 Jñānagupta CM. 闍那崛多  
 Kālayāśas CM. 曇良耶舍  
 Karuṇāpūṇḍarīka-sūtra CM. 悲華經  
 Kātyāyana CM. 迦旃延子  
 Koṭīkarṣa CM. 可畏軻藍  
 Kṣitigarbhabodhisattvapūrvapraṇidhāna-sūtra CM. 地藏菩薩  
 本願經  
 Kumārajīva CM. 鳩摩羅什  
 Lankāvatāra-sūtra (B IO 卅3) CM. 入楞伽經  
 Lankāvatāra-sūtra (B 7 卅3.) CM. 大乘入楞伽經  
 Madhyamāgama CM. 中阿含經  
 Mahābhīṣekharddhīdhāraṇī-sūtra CM. 灌頂經  
 Mahāparinirvāṇa-sūtra CM. 大般涅槃經  
 Mahāprajñāpāramitā-sūtra CM. 大智度論  
 Mahāprajñāpāramitā-sūtra CM. 大般若波羅蜜多經





- Śikṣānanda CM. 寶叉難陀  
 Śrāmaṇerikāśīlabhedavāka CM. 度沙彌尼文  
 Śrīmītra CM. 帛尸梨蜜多羅  
 Śubhakarasiṃha CM. 善無畏  
 Śukasūtra CM. 佛為首迦長者說業報差別經  
 Sukhāvatyamṛtavyūha-sūtra CM. 阿彌陀經  
 Śūrangama-sūtra CM. 大佛頂如來密因修證了義諸菩薩  
 萬行首楞嚴經  
 Suvarṇaprabhāsa-uttamarāja-sūtra (B IO 13.) CM. 金光明最勝  
 王經  
 Suvarṇaprabhāsa-uttamarāja-sūtra (B 8 13.) CM. 合部金光明經  
 Suvarṇaprabhāsa-uttamarāja-sūtra (B 4-X 13.) CM. 金光明經  
 Śyāmakaśīlaka CM. 菩薩藏子經  
 Tathāgatagūṇajñānācintya viśayāvatāranirdeśa CM. 大方廣入如  
 來智德不思議經  
 Udānavarga (Dharmapada) CM. 出曜經  
 Vajracchedikā-prajñāpāramitā-sūtra CM. 金剛般若波羅蜜經  
 Vajramaṇḍādhāraṇī-sūtra CM. 金剛壇陀羅尼經  
 Vasīṣṭhī CM. 婆私吒  
 Vasubandhu CM. 世親  
 Vimalakīrtinirdeśa-sūtra (B 2-X 13) CM. 維摩詰經  
 Vimalakīrtinirdeśa-sūtra (B 3-X 13) CM. 維摩詰所說經  
 Viśeṣacintabrahmapariṣcchā-sūtra CM. 思益梵天所問經  
 Viśvabhadra CM. 普賢  
 Yogācāryabhūmi-śāstra CM. 瑜伽師地論  
 Yogācārabhūmi-sūtra CM. 修行道地經

## Б И Б Л И О Г Р А Ф И Я

- К а н о Н., О фрагменте старой рукописи "Литературного сборника" 文選, хранящегося в Азиатском Музее АН, ИАН, ОГН, 1930, УП сер., № 2, стр. 135-144.
- О л ь д е н б у р г С.Ф., Пещеры тысячи будд, журн. "Восток", 1922, вып. II, стр. 57-66.
- Ф л у г К.К., Краткая опись древних буддийских рукописей на китайском языке из собрания Института востоковедения АН СССР, "Библиография Востока", 1935, вып. 8-9, стр. 96-115. (Сокр.: Флуг).
- Ф л у г К.К., Краткий обзор небуддийской части китайского рукописного фонда Института востоковедения АН СССР, "Библиография Востока", 1934, вып.7, стр. 87-92.
- Ф л у г К.К., История китайской печатной книги сунской эпохи. М.-Л., изд. АН СССР, 1957.
- С а р т е р Т.Ф., *The Invention of Printing in China and its spread westward*, New York, 1925.
- С h a v a n n e s E., P e l l i o t P., *Un Traité Manichéen retrouvé en Chine*, Paris, 1912.
- F u j i i S., *Catalogue of all Buddhist Books, contained in the Pitaka Collection in Japan and China*, Kyoto, 1898 (Сокр.: F.)
- G i l e s L., *Descriptive Catalogue of the Chinese Manuscripts from Tunhuang in the British museum*, by Lionel Giles. London, 1957. (Сокр.: G.).
- Hobogirin, Fascicule annexe, Tokyo, 1931.
- M a s p e r o H., *Les documents chinois de la troisieme expedition de sir Aurel Stein en Asie Centrale*, London, 1953.
- M a n j i o B u n y i u, *A Catalogue of the Chinese translations of the Buddhist Tripitaka*, Oxford, 1833 (Сокр.: Mj.).

- S t e i n M.A., Serindia, Oxford, 1921.
- W i e g e r L., Bouddhisme Chinois, Extraits du Tripitaka, des commentaires, tracts, etc., 河間府, 1910 (Сокр.: Wieg.).
- W i e g e r L., Taoisme vol. I: Catalogue of the Taoist Canon, 1911.
- 伯希和, 羽田亨 (Ханэда Тору), 敦煌遺書第一集, 上海, 東亞考究會, 1926.
- 王國維, 觀堂集林, 洵寧王愨公遺書, [Б.м.], 1927-1928.
- 王重民, 巴黎燉煌殘卷叙錄, [Б.м.], 1937.
- 王重民, 巴黎倫敦所藏敦煌殘卷叙錄, "Голи Бэйпин ту-шугуань гуань кань" (國立北平圖書館館刊), 1939, т. I, № I.
- 王重民, 敦煌本尚書六跋, "Голи Бэйпин тушугуань гуань кань", 1935, т. IX, № 4.
- 王重民, 敦煌本東皋子集殘卷跋, [Б.м.], 1935.
- 王重民, 敦煌本捉季布傳文, "Голи Бэйпин тушугуань гуань кань", 1936, т. X, № I.
- 王重民, 敦煌王陵變文, "Голи Бэйпин тушугуань гуань кань", 1936, т. X, № 6.
- 王重民, 敦煌曲子詞集, 上海, 商務印書館, 1956.
- 王重民, 金山國墜事零拾, "Голи Бэйпин тушугуань гуань кань", 1935, т. IX, № 6.
- 大正新修大藏經, 第一及第五十五卷, 東京, 1924-1928. (Сокр.: "Да").
- 道藏, 上海, 涵芬樓景印, 1926. (Сокр.: "Дц").
- 敦煌變文集, 北京, 人民文學出版社, 1957. (Сокр.: "Бянь-вэньцзи").
- 任二北, 敦煌曲初探, 上海, 文藝聯合出版社, 1954.
- 任二北, 敦煌曲校錄, 上海, 文藝聯合出版社, 1954.
- 李翊灼, 敦煌石室經卷中未入藏經論著述目錄, [Б.м., б.г.], (Сокр.: "Вай").
- 羅振玉, 敦煌零拾, [Б.м.], 1924, (Сокр. "Линши").
- 羅振玉, 敦煌石室碑金, [Б.м.], 1925.
- 羅振玉, 敦煌石室遺書, [Б.м.], 1909.
- 羅振玉, 敦煌石室記, [Б.м.], 1911.
- 羅振玉 и др., 雪堂叢刊, т. I-IV, [Б.м., б.г.].
- 羅振玉, 雪堂校刊叢書叙錄, 卷上下 [Б.м., б.г.].
- 羅振玉, 鳴沙石室古籍叢殘, [Б.м., б.г.].
- 羅振玉, 鳴沙石室佚書, [Б.м., б.г.] (Сокр. "Минша").
- 羅振玉, 鳴沙石室佚書續編, [Б.м., б.г.].

- 羅振玉,西陲石刻錄,[B.м., Б.г.]  
 羅福萇,倫敦博物館敦煌目錄,"Гослэ цзикань"(國學季刊),  
 1923, т. I, № I.  
 羅福萇,沙州文錄補遺,[B.м.], 1924.  
 盧前,敦煌變文鈔,正中書局, 1948.  
 陸翔,巴黎圖書館敦煌寫本目錄,"Голи Бэйпин тушугуань  
 гуань кань", 1933, т. УП, № 6; 1934, т. УШ, № I.  
 劉復,敦煌掇瑣,中央研究院歷史語言研究所刻本,  
 1925. (Сокр. "Со").  
 潘絮茲,敦煌莫高窟藝術,上海,人民出版社, 1957.  
 (Сокр. "Пань").  
 謝稚柳,敦煌藝術敘錄,上海,古典文學出版社, 1957.  
 西域文化研究,全五卷,京都,法藏館, 1958.  
 鈴木大拙(Судзуки Дайсэцу),敦煌出土神會錄,東京, 1932.  
 孫楷第,俗講·說話与白話小說,北京,作家出版社, 1956.  
 孫楷第,敦煌寫本張義潮變文錄,"Голи Бэйпин тушугуань  
 гуань кань", 1936, т. Ш, № 3.  
 許國霖,敦煌石室寫經題記,"Голи Бэйпин тушугуань  
 гуань кань", 1935, т. IX, № 6.  
 四部備要,上海,中華書局, 1936. (Сокр.: "Сы бу").  
 唐明律合編,北京,中華書局, 1958. (Сокр. "Танминлюй").  
 唐人選唐詩,(十種),中華書局, 1958.  
 唐代文獻叢考,上海,商務印書館, 1957.  
 藤枝晃(Фудзиеда Акира),沙州歸義軍節度使始末,京都,  
 "Тёхо гакухо"(東方學報), т. XII, № 3,4; т. XIII, № I,2.  
 羽田亨(Ханэда Тёру),神輪·序聽迷詩所經,京都, 1931.  
 羽田亨,沙州伊州地志殘卷,小川博士還曆記念史學  
 地理學論叢,東京, 1930.  
 林謙三(Хяси Кэндэ),敦煌琵琶譜的解讀研究,上海,音  
 樂出版社, 1957.  
 慧琳撰,一切經音義,上海,[B.г.]  
 蔣斧,沙州文錄,[B.м.], 1924.  
 姜亮夫,敦煌——偉大的文化寶藏,上海,古典文學出版  
 社, 1956. (Сокр. "Цзян").  
 塚本善隆(Цукамото Дээнрё),唐中期の淨土教,京都, 1933.  
 張心激,佛書通考,上海,商務印書館, 1957. (Сокр. "Вэй").  
 張蔭麟,秦婦吟之考證與校釋,"Яньцзин сэвбао"(燕京  
 學報), 1927, № I.

- 周紹良,敦煌變文彙錄,上海,出版公司, 1955.
- 中國歷史參考圖語,鄭振鐸編輯,第一及二十四輯,上海出版公司, 1951. (Сокр.: "Ту пу").
- 陳垣編,敦煌劫餘錄,北平, 1931 (Сокр. "Юн лу").
- 釋元應撰,一切經音義, в сер: 叢書集成初編, тт. 739-744, 上海,商務印書館, 1936.
- 十三經注疏,全四十冊,北京,中華書局, 1957. (Сокр.: "Ши сань цзин").
- 矢吹慶輝(Ябуки Кэйки) 三階教之研究,東京-, 1927.
- 矢吹慶輝,鳴沙餘韻解說,東京, 1933.
- 矢吹慶輝,鳴沙餘韻,東京, 1933.

## СПИСОК ИЛЛЮСТРАЦИЙ

1. Дх-953, № 1422. Фрагмент 13-ой главы "Лунья".
2. Дх-1111, № 1425. Фрагмент "Дао дэ цзина".
3. Дх-178, № 1426. Фрагмент текста Чжуан-цзы.
4. Дх-120, № 1367. Приложения к 金剛經.
5. Дх-1336, № 1212. Часть ксилографического издания сутры об именах будд (佛名經).
6. Дх-237, № 1176. Фрагмент сутры об именах будд с трёхцветными изображениями будд.
7. Дх-1005, № 1322. Фрагмент апокрифической сутры 諸星母陀羅尼經.
8. Дх-1356, № 472. Фрагмент бьяньвэнь о Конфуции и Сян То.
9. Дх-410, № 1378. Фрагмент неопределенного произведения жанра "цзань".
10. Дх-235, № 1534. Фрагмент медицинского текста, посвящённого прижиганиям и акупунктуре. Типичная рукопись У-У1 вв.
11. Дх-147, № 1449. Стихотворная надпись к фреске, изображающей кошку.
12. Дх-1328а, № 1570. Фрагмент документа (опись посевов).
13. Дх-1424, № 1585. Договор о выпасе монастырского стада овец.
14. Дх-1410, № 1636. Документ (предписание о постройке вала вокруг храма).
15. Ф-32а, № 1696. Запись о заполнении лакун библиотеки монастыря Баозньсы по распоряжению правителя Дуньхуанского уезда Цао Цаун-шоу (документ 1002г.).
16. Дх-1053, № 1704. Фрагмент описи библиотеки буддийского монастыря.

## ИЛЛЮСТРАЦИИ



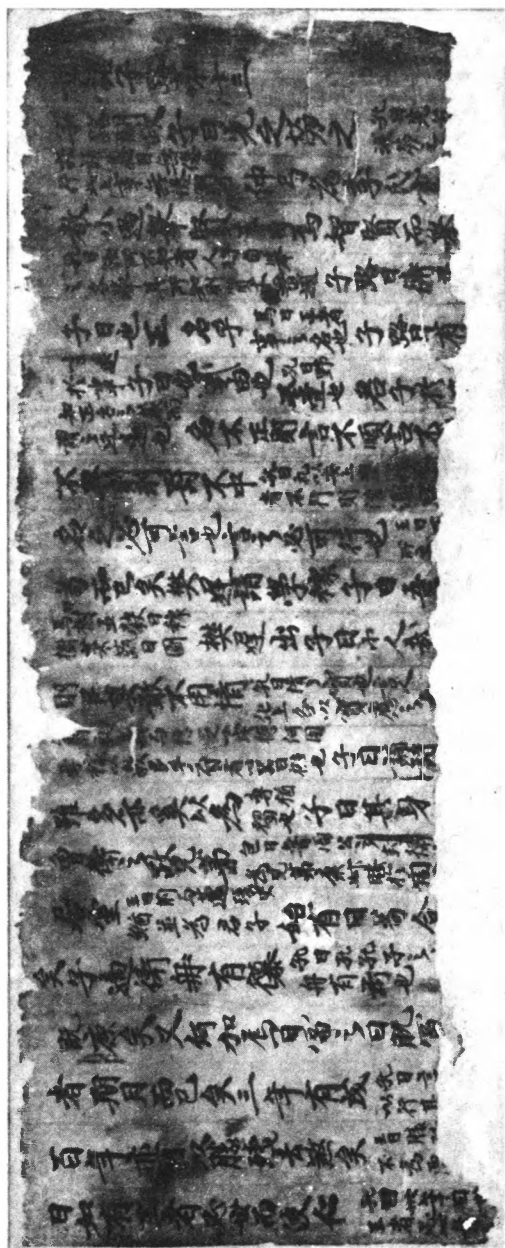


Рис. 1. Дх - 953 № 1422. Фрагмент 13-й главы "Лунъюя".

振振雖而不失  
 民常不畏死奈何以死懼之若使常不畏死  
 而奇者吾試得而誅之孰敢常有司然者  
 然夫代司誅者是代天道斷夫代天道者  
 不傷其子  
 人之氣以其上假稅之多是以飢百姓之難  
 治以其上有為是以難治民之性死以其生  
 之厚是以性死夫唯死以生為者是賢者青  
 人之性柔弱者死堅強萬物草木生之柔脆  
 其死枯槁故堅強者死之徒柔弱者生之  
 徒是以兵強則不勝木強則共故堅強居下  
 柔弱處上  
 夫之道車由後之高者抑之下者舉之有餘  
 者損之不足者與之夫之道損有餘而下足  
 人道則不然損不足而益有餘孰能有益以奉  
 天下惟有道者是以聖人為而不恃以功下  
 處其下欲不賢  
 天下柔弱者莫過於水而攻堅強者莫之能先  
 其死以易之故柔勝剛弱勝強天下莫能知  
 莫能知是以聖人言要國之術是謂社稷  
 取國不祥是謂天下王言若反  
 和夫惡者有餘惡者可以為善是以聖人載  
 吉與不吉在於人故有德因契無德因離夫道  
 之觀宗其善人  
 小國寡民使有什伯之器而不用使民重死  
 而不遠徙有舟車無所乘之有甲兵無所陳  
 之使民無結繩而用之甘其食美其服安其  
 樂樂其俗民無異辭舉動之聲相聞位民  
 至死不相往來

Рис. 2. Дх—1111 № 1425. Фрагмент „Дао де цзиня“.

其用於人理也事親則為孝事君則為忠  
 飲酒則飲樂處喪則志哀慈孝以適為  
 志貞以功至飲酒以樂為主賓客以禮  
 為主切伐成矣登臺其迹矣事親以適不  
 所以矣飲酒成樂不登其具矣喪表以哀  
 問其禮矣禮者世俗之所為也真者所以受  
 於天也自然不可易也故聖人法天貴真不  
 拘於俗愚者及此不能法天而適於欲不知  
 有真祿福而受發於俗故不口信哉子之  
 至湛於人偽而晚聞大道也孔子又再拜而  
 起曰今者丘得遇也若天幸歟先生不辱而  
 此之脈役而才教之既問舍所存請回  
 而卒學大道矣曰吾之可與往者與之至  
 於妙道不可與往者不知其道慎勿與之  
 乃無谷子免之之子矣吾去子矣乃別  
 而去遂睡華閭病誤還車子路投錄孔子不  
 願待水波定不聞學音而後散乘子路夢  
 而問曰由得為役久矣未嘗見夫子過者  
 此其風也萬乘之至千乘之君見夫子未嘗不  
 不違抗禮夫子猶有儒教之容今隨父杖擊  
 遂立夫子曲腰駘折言拜而應得無大甚乎

Рис. 3. Дх—178а № 1426. Фрагмент текста «Чжуан-цзы».

專 十方无量 我今發願 稱此金剛經  
 恩 下濟三陸菴 若有見聞者 悉發菩提心  
 身 同生極樂國  
 大士頌金剛經序

此經 究竟到彼岸 願佛開微密 廣為衆生說  
 心火金剛 奉請辟毒金剛 奉請黃隨金剛 奉請白淨水金剛  
 屏金剛 奉請定隱笑爾 奉請紫賢金剛 奉請大神金剛  
 音謹 奉請金剛卷 奉請金剛素 奉請發願文

Рис. 4 (а и б). Дх—120 № 1367. Приложения к 金剛經.



Рис. 5. Дух—1336 № 1212. Часть ксилографического издания сутры об именах будд (佛名經).



Рис. 6. Дх- 237 № 1176. Фрагмент сутры об именах будд с трехцветными изображениями будд.



而從門東來者河  
 兩僅讀音似獨言  
 其大兩不和楊  
 疾刃斷截無注注  
 迴頭望望差嫌  
 律事向中言音  
 乎 頌 詠 有 時 當 道 象 主 作 成 在 因 而  
 坐 夫 子 語 少 見 曰 何 不 避 康 少 見 卷 曰 昔 關  
 聖 人 有 書 上 知 天 下 不 知 地 理 中 知 人 情 故 亦  
 不 今 已 開 來 譯 成 豈 聞 以 遲 車 夫 子 無 言  
 而 菊 遂 不 越 遲 車 下 道 遣 人 往 問 豈 難 來  
 少 見 何 姓 何 名 少 見 嘗 曰 姓 項 名 嶺 託 來 曰 汝 家  
 雖 少 知 事 甚 大 少 見 嘗 曰 昔 開 治 生 曰 汝 姓  
 海 亮 生 曰 昔 姓 地 取 馬 生 言 甚 及 甚 也

Рис. 8 а. Дх—1356 № 1481. Фрагмент бьяньвэнь о Конфуции и Сян То, стр. 1 и 4.



人生百知無父母天生言自然何言莫少  
 夫子問少知白次知何山盤石何水無著何  
 無聞何車無新何牛無積何馬無駒  
 何已無環何衣無煙何人無婦何身無  
 夫何日不更何日有餘何權無雌何樹無  
 枝何枕無使何人無字小問卷曰古山經  
 名井水無由空明無聞與會車無輪况  
 母曰莫金玉三兩雞 金錢銀錢不用  
 幾頃託在何方 我見玉去經羊窟  
 百尺樹下學文章 夫子嘗問此語  
 半響盡恆勝半 夫子余燕入山去  
 登山莫負嶺其芳 樹之每豐無百丈  
 萬尋身較脚甚微長 夫子他日把羅香  
 松蓋地云有石堂 一樹何如多葉

Рис. 8 б. Дх—1356 № 472. Фрагмент бьянвань о Конфуции и Сян То, стр. 2 и 3.



重二：卒  
 二期九第一空左葉系一  
 針長八寸留七呼念三扣  
 傷濕汗床出繞子座庫然出  
 非活座背反折  
 次期后第二空走符的志此  
 勝陽門結主聖廟解二然不  
 符要寒赤引理已下須唯要  
 後取尾股爭心耶要  
 中折左系三空天符的志  
 華陰少陰不結主聖廟大伊  
 志控時白象掌掌可單通少明  
 期在第四空  
 展少陰在括王太廟  
 下夕 下天禁赤泥  
 判要正八台南陳上  
 腸輝把徑  
 一 右背第二行廿六  
 附八法第二推附四  
 會到八八分志也攝主  
 在第三推下府旁  
 則氣在第四推下南旁名二十利三  
 主要廟不可以保介及倒地這這氣  
 前角難心區已下壞支角已和註下六御少腹急痛  
 迅而黑目白二樹缺少第朝善澤出而眼頭痛如星  
 度加那刺重身熱孤限要中西支控涼快厥麻  
 宜中河地宜下化清寒翅年水腹難腹  
 不得息  
 大腸俞在第十六推下南旁右寸半利入三分留六呼  
 念三扣念主大腸傳家宗之和度花官念不下事  
 腸中喜鳴腹腹面腫舉世及要南  
 小腸俞在第六推下南旁右寸十利入三  
 三扣主少腹痛肛控舉水要符成病上衝也腸切痛  
 來背腹弱難要赤台託  
 旁光氣在第九推下南寸七寸半利八七分念三扣

Рис. 10. Дх -235 № 1537. Фрагмент медицинского текста, посвященного прижиганиям и акупунктуре.



Рис. 11. Дх—147 № 1458. Стихотворная надпись к фреске, изображающей кошку.



Рис. 12. Дх—1328а № 1570. Фрагмент документа (опись посевов).



左繹仙堂頭壘蒙植人洛出  
 遷事往至限今月七日卯時於仙堂  
 頭取資提之後到各身圍一角全至  
 穿圍半完其他之逆相以付不得作  
 滯如滯估者准條秋穿估因却卦奉  
 司用憑告穿 庚戌年潤月  
 張柱官 劉社長 張保負  
 唐押孫 程押孫 張金光  
 張安廷 張德子  
 不般繫人劉社長 劉子

Рис. 14. Дх—1410 № 1636. Документ (предписание о постройке вала вокруг храма).

施王燉煌王曹宗壽与湟北郡夫人泥火同  
發信心介當府匠人編造快子及奉寫經入報恩寺  
後歲就准大梁前平五年壬寅歲五月  
十五与代

Рис. 15. Ф—32а № 1636. Запись о заполнении лакун библиотеки монастыря Баоэньсы по распоряжению правителя Дуньхуанского уезда Цао Цзун-шоу (документ 1002 г.).





## О Г Л А В Л Е Н И Е

Предисловие .....	стр. 3
Список сокращений, употребляемых при ссылках .....	стр. 14

### БУДДИЙСКИЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ

Произведения, вошедшие в Трипитаку

#### Сутры

中阿含經 .....	IX
佛為首迦長者說業報差別經 .....	2
增壹阿含經 .....	3- 3a
雜阿含經 .....	4- 7
六度集經 .....	8
大方便佛報恩經 .....	9- 13
悲華經 .....	14- 15
佛說菩薩昧子經 .....	16
前世三轉經 .....	17
佛本行集經 .....	18
佛本行經 .....	19
賢愚經 .....	20- 22
百喻經 .....	23
出曜經 .....	24
大般若波羅蜜多經 .....	25-20I
摩訶般若波羅蜜經(小品般若經, в 27 цз.) .....	202-208
摩訶般若波羅蜜經(小品般若經, в 10 цз.) .....	209-210
金剛般若波羅蜜經(перевод Kumārajīva) .....	211-298
金剛般若波羅蜜經(перевод Bodhiruci) .....	299-300
仁王般若波羅蜜經 .....	301-302
般若波羅蜜心經(перевод 玄奘) .....	303-335

<sup>x</sup>При перечислении произведений даются номера описания.

般若波羅蜜多心經(перевод 法成) .....	336-337
妙法蓮華經 .....	338-563
正法華經 .....	564
添品妙法蓮華經 .....	565-568
大方廣佛華嚴經(в 60 цз., перевод Buddha bhadra) ..	569-578
大方廣佛華嚴經(в 80 цз., перевод Śikṣānanda )	579
大方廣入如來智德不思議經 .....	580
最勝問菩薩十住除垢斷結經 .....	581
大寶集經 .....	582-587
無量壽經 .....	588
觀無量壽佛經 .....	589-590
阿彌陀經 .....	591-597
大般涅槃經(в 40 цз.) .....	598-657
大般涅槃經(в 36 цз.) .....	658
大般涅槃經後分(в 2 цз.) .....	659-660
菩薩從兜術天降神母胎說廣菩薩經 .....	661-662
大方等大集經 .....	663-663a
大地藏菩薩本願經 .....	664
大方等大集經菩薩念佛三昧分 .....	665
大佛名經(в 12 цз., перевод Bodhiruci) .....	666
佛名經(в 30 цз.) .....	667
藥師琉璃光如來願功德經 .....	668-673
彌勒成佛經 .....	674-683
維摩詰經(в 3-х цз., перевод 支謙) .....	684
維摩詰所說經(в 3 цз., перевод Kumārajīva) ...	685
月上女經 .....	686-723
思益梵天所問經 .....	724
天請問經 .....	725-728
修行道地經 .....	729-730
觀佛三昧海經 .....	731
菩薩瓔珞經 .....	732
金光明經(в 4 цз., перевод Dharmakṣema) .....	733
合部金光明經(в 8 цз.) .....	734-735
金光明最勝王經(в 10 цз., перевод 義淨) ..	736-744
入楞伽經(в 10 цз., перевод Bodhiruci) .....	745-802
大乘入楞伽經(в 7 цз., перевод Śikṣānanda) ..	803
	804-807

佛說諸福田經 .....	808
佛說盂蘭盆經 .....	809
雜藏經 .....	810
無常經 .....	811
大日經 .....	812
大佛頂如來頂髻白蓋陀羅尼神呪經 .....	813
大佛頂如來寶因修護了義諸菩薩萬行首 楞嚴經 .....	814-822
大佛頂如來放光悉怛多般怛羅大神力 都攝一切呪王陀羅尼經大威德最勝 金輪三昧呪品 .....	823-824
佛頂尊勝陀羅尼經 .....	825-826
佛頂尊勝陀羅尼神呪 .....	827-828
大悲心陀羅尼啓請 .....	829
多聞天陀羅尼儀軌 .....	830-831
佛說摩利支天經 .....	832-833
摩登伽經 .....	834
灌頂經 .....	835-839
大方等陀羅尼經 .....	840-840a
金剛壇陀羅尼經 .....	841
六門陀羅尼經 .....	842
大吉祥陀羅尼經 .....	843
Виная	
十誦律 .....	844-844a
四分律 .....	845
四分律比丘戒本 .....	846-853
四分比丘尼戒本 .....	854-861
度沙彌尼文 .....	862
式叉摩那受大戒法 .....	863
受大戒法 .....	864
梵網經 .....	865-874
Шастры	
大智度論 .....	875-880
阿毗曇毗婆沙論 .....	881
瑜伽師地論 .....	882-886
菩薩地持論 .....	887-888
大乘五蘊論 .....	889

大乘起信論.....	890
金剛般若經贊述.....	891
四分律刪繁補闕行事鈔.....	892-896
景德傳燈錄.....	897
法門名義集.....	898-900
<b>Неопределенные произведения</b>	
Неопределенные произведения типа сутр.....	901-1103
Неопределенные винаи.....	1104-1124
Неопределенные мастры.....	1125-1161
<b>Произведения, не вошедшие в Трипитаку</b>	
佛名經.....	1162-1215
十方佛名.....	1216
大乘無量壽經.....	1217-1245
佛說八陽神呪經.....	1246-1258
Прочие.....	1260-1279a
<b>Оригинальные буддийские сочинения на китайском языке</b>	
Комментарии на 金剛經.....	1280-1282/
Комментарии на 無常經.....	1283
Комментарии на 維摩詰所說經.....	1284-1289
Комментарии на другие произведения.....	1290-1291
Апокрифы.....	1292-1324
Тексты мистических и еретических учений.....	1325-1326
Неопределенные фрагменты.....	1327-1349b
<b>Буддийские поэтические произведения:</b>	
Жанр "вэнь".....	1350-1360a
Жанр "цзань".....	1361-1384
(陀羅尼) Dhāraṇī.....	1385-1399
Молитвы, обеты, поминальные тексты.....	1400-1409
Построение буддийских сутр, разделение буддийских произведений.....	1410-1415
<b>КОНФУЦИАНСКИЕ И ДАОССКИЕ ПРОИЗВЕДЕНИЯ</b>	
Конфуцианские и даосские классики.....	1416-1429
Даосские произведения.....	1430-1441
<b>ИСТОРИЯ И ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВО</b>	
1442-1445	
<b>ЛИТЕРАТУРА</b>	
Описания путешествий по святым местам. Предисловия	1446-1450

Художественная проза .....	I45I-I455
Стихи .....	I456-I469
Бяньвань .....	I470-I488
Неопределенные повествовательные произведения ...	I490-I499
Письмовянки .....	I500-I5I3a
НАДГРОБНЫЕ НАДПИСИ .....	I5I4-I5I5
СЛОВАРИ И ПОСОБИЯ ПО ИЗУЧЕНИЮ ИЕРОГЛИФОВ .....	I5I6-I530
ИСКУССТВО. РИСУНКИ И ПЕЧАТИ. НЕКИТАЙСКИЕ НАДПИСИ ...	I53I-I534
МЕДИЦИНСКИЕ, КАЛЕНДАРНЫЕ И АСТРОНОМИЧЕСКИЕ ТЕКСТЫ ..	I535-I544
ГАДАТЕЛЬНЫЕ ТЕКСТЫ .....	I545-I549
КАЛЛИГРАФИЧЕСКИЕ УПРАЖНЕНИЯ .....	I550-I559a

## ДОКУМЕНТЫ

### Хозяйственные документы

Хозяйственные договоры .....	I560-I566
Описи земельных участков, скота, урожая .....	I567-I575
Документы об обмене, купле, продаже и налогах ...	I576-I58I

### Монашеские документы

Расходы и доходы монастыря .....	I582-I588
Пожертвования .....	I589-I595
Прочие .....	I596-I599
Долговые записи .....	I600-I627

### Официальные документы

Доклады .....	I628-I630
Предписания .....	I63I-I638
Прошения, жалобы .....	I639-I650
Судебные дела .....	I65I-I653
Подорожные .....	I654-I656
Прочие .....	I657-I662
Письма .....	I663-I684
Списки .....	I685-I695
Библиотечные документы .....	I696-I707

## ПРИЛОЖЕНИЯ

Конкорданс цифров рукописного хранилища ДО Института народов Азии и номеров описания.....	стр. 67I
Конкорданс номеров краткой описки К. К. Флуга и номеров описания .....	стр. 693

<b>Указатель китайских названий сочинений .....</b>	<b>стр.695</b>
<b>Указатель китайских собственных имен географических наз-</b>	
<b>ваний и терминов .....</b>	<b>стр.708</b>
<b>Указатель китайских слов в русской транскрипции и</b>	
<b>данных, характеризующих особенности рукописей .....</b>	<b>стр.736</b>
<b>Указатель санскритских названий, имен и терминов ....</b>	<b>стр.741</b>
<b>Библиография .....</b>	<b>стр.745</b>
<b>Список иллюстраций .....</b>	<b>стр.749</b>

### Опечатки

Страница	Строка	Напечатано	Следует читать
773	3 снизу	стр. 67I	стр. 69I
"	I снизу	стр. 693	стр. 707
774	I сверху	стр. 695	стр. 709
"	3 сверху	стр. 708	стр. 722
"	5 сверху	стр. 736	стр. 738
"	6 сверху	стр. 74I	стр. 742
"	7 сверху	стр. 745	стр. 746
"	8 сверху	стр. 749	стр. 750



ОПИСАНИЕ КИТАЙСКИХ РУКОПИСЕЙ  
ДУНЬХУАНСКОГО ФОНДА ИНСТИТУТА  
НАРОДОВ АЗИИ

Выпуск 1

Утверждено к печати  
Институтом народов Азии  
Академии наук СССР

\*

Редактор издательства Н.А. Кукушкина  
Художник А.Г. Кобрин  
Художественный редактор И.Р. Вескин  
Технический редактор З.Н. Орлова  
Корректор М.К. Киселева

\*

Сдано в набор 3/X-1961 г.  
Подписано к печати 10/IV-1963 г.  
А-05022. Формат 60x92<sup>1</sup>/<sub>16</sub>. Печ.л. 48,5  
Усл.п.л. 48,5. Уч.-изд.л. 42,2  
Тираж 900 экз. Зак. 35  
Цена 2 р. 20 к.

\*

Издательство восточной литературы  
Москва, Центр, Армянский пер., 2

\*

Офсетное производство Издательства восточной литературы  
Москва, Центр, Армянский пер., 2

Цена 2 руб. 20 коп.

Вел